

C153,1'961

H9;7

29 3 9

ਸਭ ਹਕ ਰਾਖਵੇਂ (c) All rights reserved)

੧ ਓ ਸਤਿਗੁਰ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ॥

ਪੰਜਾਬੀ, ਪੰਜਾਬੀਓ ! ਫਲਵਾੜੀ ਸੱਡੀ ।
ਭੁੱਖੀ ਸੱਡੇ ਪਿਆਰ ਦੀ, ਖਿੜ ਮੈਂਹਕੇ ਡਾਢੀ ।

ਪੰਜਾਬੀ ਫੁਲਵਾੜੀ

ਕੋਇਲ ਕ

ਅਰਥਾਤ

212

ਪੰਜਾਬੀ ਕਵੀਆਂ ਦੀਆਂ ਮਨੋਹਰ ਰਚਨਾਂ

ਤੇ

ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਸੰਖੇਪ ਹਾਲਾਤ

ਕ੍ਰਿਤ

ਸ੍ਰੀ ਮਾਨ ਬਾਹਾ ਬੁਧ ਸਿੰਘ ਜੀ
ਐਗਜ਼ੈਕਟਿਵ ਇੰਜੀਨੀਅਰ ਪੰਜਾਬ

ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਕ:-

੧੯੬੧

੧੯੮੯)

ਲਾਹੌਰ ਬੁਕ ਸ਼ਾਪ

ਪੰਟਾ ਘਰ ਲੁਧਿਆਣਾ ਕੀਮਤ ੩)

ੴ ਗੁਰ ਪ੍ਰਸਾਦਿ

ਗੁਰਮੁਖੀ ਪਿੰਟਿੰਗ ਪ੍ਰੈਸ ਲੁਧਿਆਣਾ ਵਿਚ ਸ: ਸੁੰਦਰ ਸਿੰਘ ਪਿੰਕਰ
ਦੇ ਯਤਨ ਨਾਲ ਛਪੀ ਤੇ ਸ: ਜੀਵਨ ਸਿੰਘ ਜੀ ਐਮ. ਏ.
ਮਾਲਕ ਫਰਮ ਲਾਹੌਰ ਬੁਕ ਸ਼ਾਪ ਨੇ ਲੁਧਿਆਣੇ ਤੋਂ
ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਤ ਕੀਤੀ !!

ੴ ਗੁਰ ਪ੍ਰਸਾਦਿ

58758

੧ ਓ ਸਤਿਗੁਰਪ੍ਰਸਾਦਿ ॥

ਬੇਨਤੀ

[ਪਹਿਲੀ ਛਾਪ]

ਉਸ ਸੱਚੇ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹ, ਸਾਰੇ ਰਸਾਂ ਦੇ ਸੋਮੇ ਦਾ ਕੋਮਲ ਹੁਨਰ
ਜਿਸਦੀ ਸੁੰਦਰਤਾ ਦੇ ਝਲਕ ਦਾ ਅਕਸ, ਇਕ ਮੈਲੇ ਦਰਪਨ ਵਾਂਗੀ,
ਇਸ ਮਨੁੱਖੀ ਚਿੱਤ ਤੇ ਪਾਂਦੇ ਹਨ, ਅਨਗਿਨਤ ਧੰਨਵਾਦ ਹੈ ਜਿਸ
ਨੇ ਵਾਸ ਨੂੰ ਫੇਰ ਪਬਲਕ ਦੇ ਸਾਹਮਨੇ, ਇਹ ਭੇਟਾ—
“ਕੋਇਲ ਕੂ” ਭੇਟ ਕਰਨ ਦੀ ਵੇਹਲ ਬਖਸ਼ੀ ਅਰ ‘ਹੰਸਚੋਗ’

ਦੀ ਉਥਾਨਕਾ ਵਿਚ ਕੰਡੇ ਕਰਾਰ ਨੂੰ ਪੂਰਾ ਕਰਨ ਦੀ ਤਾਕਤ ਦਿੱਤੀ।
ਏਹ ਭੇਟਾ, ਵਿਦਵਾਨਾਂ ਦੇ ਲੈਕ ਤੇ ਨਹੀਂ ਪਰ ਫੇਰ ਵੀ ਇਕ ਪੰਜਾਬੀ
ਝੱਲੇ, ਦੀ ਨਾ ਝਲੀ ਜਾਨ ਵਾਲੀ ਉਮੰਗ ਦੀ ਪਦੇਸ਼, “ਕੋਇਲ ਕੂ” ਨੂੰ
ਮੇਰੇ ਵਿਦਵਾਨ ਭਰਾ, ਅਰ ਅਪਨੀ ਦੇਸੀ ਬੋਲੀ ਦੇ ਪਿਆਰੇ, ਜ਼ਰੂਰ
ਇਕ ਵਾਰੀ ਪੜ੍ਹਨ ਵੀ ਖੇਤਰ ਕਰਨਗੇ।

ਜੇਕਰ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਮਨ ਵਿਚ ਕਦੀ ਇਸ ਪੁਸਤਕ ਦੇ ਪੜ੍ਹਨ
ਨਾਲ, ਆਪਨੀ ਭੁੱਲੀ ਬੋਲੀ ਨਾਲ ਪਿਆਰ ਹੋ ਜਾਵੇ, ਤਾਂ ਕਰਤਾ
ਨੇ ਸਭੇ ਕੁਝ ਪਾ ਲਿੱਤਾ।

ਇਸ ਗੱਲ ਨੂੰ ਦਾਸ ਸ਼ੋਕ ਨਾਲ ਪ੍ਰਗਟ ਕਰਦਾ ਹੈ ਕਿ
“ਹੰਸ ਚੋਗ” ਪੁਸਤਕ ਨੂੰ ਪੰਜਾਬੀ ਭ੍ਰਾਵਾਂ ਨੇ ਬੜੀ ਅਨਗੈਹਲੀ
ਨਾਲ ਵੇਖਿਆ ਹੈ ਅਰ ਉਸ ਕਿਤਾਬ ਦੀ ਵਿਕਰੀ ਬੜੀ ਬੋੜੀ
ਹੋਈ ਹੈ। ਜਿਸ ਕਰਕੇ ਗ੍ਰੰਥ ਕਰਤਾ ਨੂੰ ਮਾਲੀ ਨੁਕਸਾਨ ਉਠਾਨਾ
ਪਿਆ। ਹੁਨ ਛਪਾਈ, ਕਾਗਜ ਆਦਿ ਦਾ ਖਰਚ ਢੇਰ ਵੱਧ ਗਿਆ

ਹੈ ਪਰ ਫੇਰ ਵੀ ਪੰਜਾਬੀ ਬੋਲੀ ਦੀ ਸੇਵਾ ਦੇ ਹਿਤ ਕਰਕੇ ਏਹ ਪੁਸਤਕ ਛਾਪੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ, ਜੇਦ ਗੁਰਮੁਖੀ ਅੱਖਰਾਂ ਵਿਚ ਹੋਨ ਕਰਕੇ ਇਸ ਦੀ ਪੋਂਚ ਉਹਨਾਂ ਮੱਜਨਾਂ ਤਕ ਨਾ ਹੋਈ ਹੋਵੇ ਜੇਹੜੇ ਗੁਰਮੁਖੀ ਤੋਂ ਅੰਦਰਾਨ ਹਨ ਪਰ ਦਾਸ, ਜੇਕਰ ਸੌਜਨ ਚਿਹਨ, ਤਾਂ ਇਨ੍ਹਾਂ ਪੁਸਤਕਾਂ ਨੂੰ ਉਰਦੂ ਜਾਂ ਹਿੰਦੀ ਅੱਖਰਾਂ ਵਿਚ ਵੀ ਛਾਪਨ ਦਾ ਪ੍ਰਬੰਧ ਕਰ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਐਪਰ ਦਾਸ ਨੂੰ “ਮਾਲੀ” ਨੁਕਸਾਨ ਨਾ ਉਠਾਨਾ ਪਵੇ।

ਏਸੇ ਸਰੋਨੀ ਦੀ ਤੀਜੀ ਪੁਸਤਕ ਦੀ ਉਡੀਕ ਰੱਖੋ। ਪੈਹਲੋਂ ਖ਼ਿਆਲ ਸੀ ਕਿ ਦੇ ਜ਼ਿਲ੍ਹਾਂ ਵਿਚ ਈ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਵਾ ਸੰਖੇਪ ਹਾਲ ਆ ਜਾਏਗਾ, ਪਰ ਜਿਉਂ ਜਿਉਂ ਇਸ ਸਾਗਰ ਦੀ ਥੋੜੀ ਕੀਤੀ, ਇਸ ਦੇ ਤਲੇ ਵਿਚ ਅਨੇਕ ਅਨਮੁਲ ਰਤਨ ਪਾਏ। ਇਸ ਕਰਕੇ ਪੁਸਤਕ ਦਾ ਅਕਾਰ ਵੱਧਦਾ ਗਿਆ, ਖਿਮਾ ਕਰਨੀ। ਇਸ ਵਿਸ਼ੇ ਤੋਂ, ਮੈਥਿਕ ਕੋਈ ਸੱਜਨਾਂ ਨੂੰ ਵਧੀਕ ਬੋਧ ਹੋਵੇਗਾ। ਕੇਹਾ ਚੰਗਾ ਹੋਵੇ ਜੇ ਉਹ ਅਪਨੀ ਥੋੜੀਆਂ ਤੋਂ ਮੈਨੂੰ ਵੀ ਜਾਨੂੰ ਕਰਨ ਅਰ ਪੰਜਾਬੀ ਬੋਲੀ ਦੀ ਉਨਤੀ ਨੂੰ ਸਾਂਝਾ ਕੰਮ ਜਾਨ ਕੇ ਹੱਥ ਵਟਾਨ। ਪੰਜਾਬੀ ਕੋਈ ਧਾਰਮਕ ਜਾਂ ਮਜ਼ਹਬੀ ਬੋਲੀ ਨਹੀਂ, ਸਭ ਦੀਸਾਂਝੀ ਪੂਜੀ ਹੈ। ਹਿੰਦੂ, ਮੁਸਲਮਾਨ ਤੇ ਸਿੱਖ ਸਾਰੇ ਰਲਕੇ ਇਸ ਦੀ ਨੀਵੀਂ ਦਿਸ਼ਾ ਨੂੰ ਉਚਾ ਕਰਨ ॥

ਲਾਹੌਰ
ਤਾਰੀਖ ੧ ਜਨਵਰੀ ੧੯੧੬
੧੯੧੬

ਦਾਸ-
ਬਾਵਾ ਬੁਧ ਸਿੰਘ

ਕੋਇਲ੍ਹ

(ਦੂਜੀ ਛਾਪ)

ਬੇਨਤੀ

ਕੋਇਲ੍ਹ ਦੀ ਪੈਹਲੀ ਛਾਪ ਛਪਿਆਂ ਨੂੰ ਦਸ ਵਰ੍ਹੇ ਬੀਤ ਦੁਕੇ ਨਾਂ, ਕਿਸੇ ਕਦਰ ਨਾ ਪਾਈ। ਹਾਂ ਸਰਕਾਰ ਵਲੋਂ ਤਾਂ ਅਵਲ ਇਨ੍ਹਾਂ ਮਿਲਿਆ। ਗਿਆਨੀ ਦੀ ਕੋਹਸ ਹੋਈ ਤਾਂ ਸਿਖਾਂ ਵਲੋਂ ਹਾਂ, ਜੀ ਸਿੱਖ ਸਕੂਲਾਂ ਦੇ ਪ੍ਰਬੰਧਕਾਂ ਵਲੋਂ ਯੂਨੀਵਰਸਟੀ ਕੋਲ ਸ਼ਕਿਤਾਂ ਪੁਜੀਆਂ ਕਿ ਏਥੇ ਇਸ਼ਕੀਆ ਕਵੀਆਂ ਤੇ ਉਹਨਾਂ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਪੁੜੀ ਹੈ, ਇਸ ਨੂੰ ਟੈਕਸਟ ਨਹੀਂ ਬਨਾਣਾ ਚਾਹੀਏ। ਟੈਕਸਟ ਬੰਦ ਹੋ ਗਈ। ਨਾਲ ਈਹੋ ਹੰਸ ਚੋਗ ਵੀ। ਵਾਹ ਸਾਡੇ ਸਿੱਖ Educationists ਵਿਦਿਆ ਪਰਚਾਰਕਾਂ ਦੀ ਕਤੂਹਤ ! ਜਦ ਉਹ ਪੰਜਾਬੀ ਦੇ ਅਸਲੀ ਕਵਿਤਾ ਭੰਡਾਰ ਤੋਂ ਡਰਦੇ ਰਹੇ ਤਾਂ ਓਹਨਾਂ ਪੰਜਾਬੀ ਦੀ ਉੱਨਤੀ ਕੀ ਕਰਨੀ ਸੀ। ਪਰ ਵੇਲੇਨੇ ਅਪਨਾ ਅਸਰ ਵਿਖਾਇਆ ਤੇ ਅੰਤ ਪੁਰਾਤਨ ਕਵਿਤਾ ਵਲ ਝਾਤੀ ਪਾਣੀ ਪਈ। ਸ਼੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਤੇ ਧਾਰਮਕ ਗ੍ਰੰਥ ਹੋਇਆ। ਨਿਰਾ ਓਸੇ ਤੇ ਆਸਰਾ ਰਖ ਕੇ ਪੰਜਾਬੀ ਦੇ ਵਾਧੇ ਦੀ ਕੋਸ਼ਲ ਕਰਨਾ ਕੇਵਲ ਪੰਜਾਬੀ ਨੂੰ ਸਿਖਾਂ ਦੀ ਈ ਬੋਲੀ ਬਨਾਣਾ ਸੀ। ਇਸ ਦਾ ਮਾੜਾ ਅਸਰ ਏਹ ਹੋਇਆ ਕਿ ਹੋਰਨਾਂ, ਹਿੰਦੂ; ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਸਜਨਾਂ ਨੇ ਵੀ ਪੰਜਾਬੀ ਦਾ ਲੜ ਛੱਡ ਦਿਤਾ ਉਸ ਨੂੰ ਕੇਵਲ ਸਿਖਾਂ ਦੀ ਬੋਲੀ ਜਾਤਾ। ਹੁਣ ਲੋਕ ਇਸ ਗਲਤੀ ਦੇ ਰਿੱਕੜ ਵਿਚੋਂ ਨਿਕਲ

ਰਹੇ ਹਨ। ਕੁਝ ਕੁਝ ਪੁਰਾਣੇ ਸਿੱਖ ਅਜੇ ਵੀ ਧਾਰਮਕ ਵਿਸ਼ੇ ਤੋਂ ਬਿਨਾ
ਗੁਰਮੁਖੀ ਵਿਚ ਹੋਰ ਪੁਸਤਕਾਂ ਵੇਖ ਖੁਸ਼ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦੇ। ਪਰ ਅਜੇਹੇ
ਪ੍ਰਮੀ ਹੁਣ ਥੋੜੇ ਨੇਂ। ਸਾਨੂੰ ਆਸ ਹੈ ਕਿ ਪੰਜਾਬੀ ਲਿਟਰੇਚਰ ਵੀ,
ਹੋਰਨਾਂ ਬੋਲੀਆਂ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ, ਉਰਦੂ, ਹਿੰਦੀ, ਵਾਂਗੂੰ ਵੰਧਕੇ ਅਪਨੀ
ਾਸਲੀ ਪਦਵੀ ਹਿੰਦ ਦੀਆਂ ਬੋਲਿਆਂ ਵਿਚ ਲਵੇਗੀ।

ਕੋਇਲਕੂ ਦੀ ਪੈਹਲੀ ਛਾਪ ਜਦ ਛਪੀ ਸੀ ਉਸ ਵੇਲੇ ਕਈ
ਮੈਂਗਲੇਈ ਸਮੇਂ ਕਵੀਆਂ ਦਾ ਪਤਾ ਨਹੀਂ ਸੀ ਪਿਛੋਂ ਖੋਜ ਤੋਂ ਨਵੇਂ
ਕਵੀਆਂ ਦੀਆਂ ਰਚਨਾਂ ਮਿਲੀਆਂ, ਜੀਕਨ:-

- (੧) ਰਾਮੇਦਰ ਦੀ ਹੀਰ
- (੨) ਪੀਲੂ ਦਾ ਮਿਰਜ਼ਾ ਸਾਹਿਬਾਂ
- (੩) ਨਿਜਾਬਤ ਦੀ ਵਾਰ ਨਾਵਰਸ਼ਾਹ

ਇਹ ਕਵੀ ਬੰਬੀਹਾ ਬੋਲ ਵਿਚ ਲਿਖੇ ਗਏ ਨੇਂ। ਖਿਆਲ
ਸੀ ਕਿ ਨਵੀਂ ਛਾਪ ਵਿਚ ਸਾਰੇ ਮੁਗਲੇਈ ਕਵੀ ਕਠੇ ਕਰ ਦਿਤੇ
ਜਾਨਗੇ, ਪਰ ਬੰਬੀਹਾ ਬੋਲ ਛਪਨ ਤੋਂ ਪਿਛੋਂ ਛੇਤੀ ਈ ਕੋਇਲਕੂ ਦੀ
ਨਵੀਂ ਦੂਜੀ ਛਾਪ ਦੀ ਲੋੜ ਪਈ। ਇਸ ਕਰਕੇ ਅਦਲੀ ਬਦਲੀ ਨਹੀਂ
ਕੀਤੀ ਗਈ। ਕੇਵਲ “ਕਵਿਤਾ” ਦੇ ਭਾਗ ਨੂੰ ਫੇਰ ਵਿਚਾਰ ਕਰਕੇ
ਛਾਪ ਦਿਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਏਹੀ ਹਿਸਾ ਗਿਆਨੀ ਦੀ ਕੋਰਸ ਦਾ ਹੈ।
ਸੰਗਲੀ ਵਾਰੀ ਕੋਇਲਕੂ ਤੇ ਬੰਬੀਹਾ ਬੋਲ ਨੂੰ ਨਵੀਂ ਤਰਤੀਬ ਵਿਚ
ਛਾਪਿਆ ਜਾਵੇਗਾ। ਤੇ ਕਵਿਤਾ ਸੰਬੰਧੀ ਨਵੀਂ ਵਿਚਾਰ ਲਿਖੀ ਜਾਸੀ
ਭੁਲ ਚੁਕ ਮਾਫ।

ਫੋਰਟ ਮਨਰੋ । {
੧੧-੮-੧੯੨੬ } {

ਦਾਸ-ਬਾਵਾ ਬੁਧ ਸਿੰਘ

੧ ਓ ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਜੀ ਕੀ ਫਤਹ ॥

ਤਤਕਰਾ

ਲੇਖ	ਸਫ਼ਾ	ਲੇਖ	ਸਫ਼ਾ
ਪਹਿਲਾ ਰਸ-ਕਵਿਤਾ	੮	ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਸਬੰਧ ਹੋਰਨਾਂ	
ਕਵਿਤਾ ਅਸਲ ਕੀ ਹੈ ?	੧੧	ਹੁਨਰਾਂ ਨਾਲ	੩੮
ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਕਾਗੀ ਗਾਗੀ	੧੧	ਚਿਤ੍ਰਕਾਰੀ	੩੯
ਕਵਿਤਾ ਲਈ ਕਿਸ ੨ ਵਸਤ		ਘਾੜਤ ਵਿਦਿਆ	੪੦
ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ	੧੨	ਰਾਗ	੪੧
ਸੋਚ ਦੀ ਉਨਤੀ	੧੩	ਕਵਿਤਾ ਦੀਆਂ ਕਿਸਮਾਂ	੪੪
ਕਵਿਤਾ ਦੇ ਰੰਗ, ਨੰਗੀ ਤੇ		ਬੀਰ ਰਸ	੪੯
ਕੱਜੀ ਕਵਿਤਾ	੧੯	ਸੰਗਾਰ ਰਸ	੪੭
ਕੁਦਰਤੀ ਕਵਿਤਾ	੨੧	ਕਰਨਾ ਰਸ	੪੯
ਕਵਿਤਾ ਦੇ ਭੂਸ਼ਨ	੨੨	ਹਾਸੀ ਜਾਂ ਮਖੌਲ	੫੨
ਅਲੰਕਾਰ	੨੪	ਨਿੰਦਾ ਰਸ	੫੨
ਸਬਦਾਲੰਕਾਰ	੨੫	ਰੈਦਰ ਰਸ, ਭਿਆਨ ਰਸ	੫੩
ਅਰਥਾਲੰਕਾਰ	੨੬	ਅਪਭੁਤ ਰਸ	੫
ਜੇਥੁਲ ਨਿਸ਼ਾ ਤੇ ਸਰੂ	੩੧	ਸਾਂਤ ਰਸ	੫੬
ਮੁਥਾਲਗਾ	੩੪	ਕਵਿਤਾ ਮਾਤਰੀ ਬੋਲੀ ਵਿਚ	
ਤਮਸੀਲ ਦ੍ਰਿਸ਼ਟਾਂਤ	੩੬	ਚਾਹੀਏ	੫੭
ਕਨਾਇਆ	੩੭	ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਤੇ	
ਨਿੰਦਾਂ ਜਾਂ ਹਜੂ	੩੮	ਦੂਜੀਆਂ ਬੋਲੀਆਂਦੀ ਕਵਿਤਾ	੫੮
		ਪਟ	

ਲੇਖ	ਮਫ਼ਾ	ਲੇਖ	ਮਫ਼
ਹਿੰਦੀ ਕਵਿਤਾ-ਵਾਰਸੀ		ਦੂਜਾ ਰਸ-ਪ੍ਰੇਮ ਜੰਝ	੯੧
ਕਵਿਤਾ	ਪੰਦ	ਤੀਜਾ ਰਸ-ਹਾਫਜ਼	
ਆਜ਼ਾਦ ਦਾ ਖਿਆਲ	ਪੰਦ	ਬਰਖੁਰਦਾਰ	੧੦੦
ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਉਪਰ	ਦੁਜੀਆਂ	ਮੁਕਬਲ ਸ਼ਾਹ	੧੨੯
ਬੋਲੀਆਂ ਦਾ ਅਸਰ	੬੪	ਸੱਜਦ ਵਾਰਸ਼ਾਹ	੧੪੧
ਉਰਦੂ ਦਾ ਅਸਰ	੬੭	ਹੀਰ ਰਾਂਝੇ ਦਾ ਕਿੱਮਾ	੧੪੨
ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ੀ ਦਾ ਅਸਰ	੬੮	ਗਾੰਝਾ	੧੪੮
ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਅਸਰ ਸੁਸੈਟੀ ਤੇ	੬੯	ਹੀਰ	੧੫੬
ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਅਸਰ	੭੦	ਸੈਹਤੀ	੧੭੨
ਪੇਲੀਟੀਕਲ ਹਾਲਤ ਤੇ	੭੦	ਮਲਕੀ	੧੭੭
ਸੁਸੈਟੀ ਤੇ ਬੁਰਾ ਭਲਾ ਅਸਰ	੭੨	ਚੁਚਕ-ਕੈਦੇ	੧੭੯
ਨਾਟਕ	੭੨	ਸੈਹਣੀ ਵਾਰਸ	੧੮੨
ਤਹਿਜ਼ੀਬ ਦਾ ਅਸਰ ਕਵਿਤਾ		ਰਸ ਚੌਬਾ-ਮੁਲਤਾਨੀ ਵੰਡ	੧੮੭
ਉਤੇ	੭੩	ਹਾਮਦ	੨੦੧
ਕਵਿਤਾ ਉਤੇਰਾਜਦਾ ਅਸਰ	੭੩	ਮੀਆਂ ਅਬਦੁਲ ਹਕੀਮ	੨੧੨
ਪੰਜਾਬੀ ਦੀ ਕਵਿਤਾ	੭੫	ਮੀਆਂ ਨੌ ਰੋਜ਼	੨੧੬
ਪੇਲੀਟੀਕਲ ਕਵਿਤਾ	੮੪	ਮੀਆਂ ਬਖਸ਼	੨੨੧
ਰੀਨਾ ਸੰਸ-ਨਵਾਂ ਜੀਵਨ	੮੮		



੧੭ ਸਤਿਗੁਰ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ॥

ਕੋਇਲ ਕੁ

ਪੈਹਲਾ ਰਸ

ਕਵਿਤਾ

ਅਸੀਂ ਰੋਜ਼ ਕਵਿਤਾ ਰ ਆਖਦੇ ਤੇ ਸੁਣਦੇ ਹਾਂ, ਰੋਜ਼ ਛੰਦ,
ਕਵਿਤਾ ਕੀ ਹੈ | ਬੈਂਤ, ਸ਼ਿਅਰ ਸੁਣਕੇ ਜੀ ਪਰਚਾਨੇ ਹਾਂ | ਕਦੀ
ਕਦੀ ਰਾਗੀਆਂ, ਰਬਾਬੀਆਂ ਤੋਂ ਗੌਣ ਸੁਰਾਂ ਨਾਲ
ਗਵਾਂਨੇ ਆਂ | ਚਾਰ ਯਾਰ ਮਿਲ ਬੈਠਦੇ ਹਨ ਤਾਂ ਰਾਗ ਤੇ ਗੌਨ ਨੂੰ
ਸੱਦਾ ਪੈਂਦਾ ਹੈ | ਜੀ ਨਹੀਂ ਲਗਦਾ ਤਾਂ ਗੌਂ ਕੇ ਈ ਜੀ ਠਰਾਨੇ ਆਂ |
ਹੈਂ ਇਹ ਸਭ ਕੀਹ ਹੈ ? ਏਹ ਕੀਹ ਮੰਤਰ ਹੈ ਜਿਸਦਾ ਅਸਰ ਸਾਡੇ
ਜੀ ਤੇ ਏਨਾ ਵੱਡਾ ਹੈ, ਲੋਕ ਆਖਦੇ ਹਨ ਕਿ ਰਾਗ ਸੱਪਾਂ ਤੇ ਪੰਛੀਆਂ
ਨੂੰ ਵੀ ਮਸਤ ਕਰ ਲੈਂਦਾ ਹੈ | ਏਹ ਡਾਢੀ ਅਚਰਜ ਖੇਡ ਹੈ | ਓਹੀ
ਸਾਡੀ ਬੋਲੀ, ਓਹੀ ਅਵਾਜ਼, ਓਹੀ ਅੱਖਰ ਤੇ ਪਦ, ਪਰ ਜਦ ਏਹਨਾਂ
ਪਦਾਂ ਨੂੰ ਇੱਕ ਖਾਸ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਤਰਤੀਬ ਦੇ ਅਰ ਇੱਕ ਖਾਸ ਸੁਰ
ਵਿਚ ਬੋਲਨੇ' ਆ, ਓਹਨਾਂ ਵਿਚ ਇੱਕ ਮਿਕਨਾਤੀਸੀ ਤੇ ਛਿੱਚਵਾਂ
ਅਸਰ ਪੈਦਾ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਏ | ਅਜੇਹੀ ਖਿੱਚ ਜੰਮ ਪੈਂਦੀ ਏ ਜੋ ਸਭਨਾਂ
ਨਿੰਰਦਿਆਂ ਨੂੰ ਖਿੱਚ ਕੇ ਇੱਕ ਰਸ ਕਰ ਦੇਂਦੀ ਏ |

ਏਸ ਗੌਣ ਦੇ ਵਿੱਚ ਦੇ ਵਸਤਾਂ ਮਿਲੀਆਂ ਨੇ, ਇਕ ਕਵਿਤਾ
ਤੇ ਦੁਆਂ ਰਾਗ। ਏਹਨਾਂ ਵੇਖੇ ਮੇਲ ਤੋਂ ਏਹ ਰਸ ਪੈਦਾ ਹੋਇਆ।

ਹੁਣ ਏਥੇ ਕਵਿਤਾ ਕੀਹ ਵਸਤੂ ਹੈ। ਇਸਦਾ ਦੱਸਨਾ ਕੋਈ
ਸੌਖਾ ਕੰਮ ਨਹੀਂ। ਵੱਡੇ 2 ਕਵੀ ਤੇ ਸਿਆਨੇ ਏਸ ਦੇ ਨਿਰਨੇ ਕਰਨ
ਤੇ ਅਪਨੀ ਅਕਲ ਮੂਜਬ ਹਿੰਮਤ ਲਾ ਚੁਕੇ, ਪਰ ਸਭ ਅਡ ਅਡ
ਸਿਟੇ ਤੇ ਪੁਜੇ।

ਸਾਧਾਰਨ ਕਵਿਤਾ ਤਾਂ ਕੇਵਲ ਮਾਨੁਖੀ ਹਿਰਦੇ ਦੇ ਭਾਵ ਦਾ
ਉਚਾਰਨ ਇੱਕ ਜੋਸ਼ੀਲੀ ਤੇ ਲੈਅ ਵਾਲੀ ਬੋਲੀ ਵਿੱਚ ਹੈ। ਗੱਲ ਕੀਹ
ਇੱਕ ਮਨ ਦੇ ਖਿਆਲਾਤ ਨੂੰ ਅਜੇਹੀ ਬੋਲੀ ਵਿੱਚ ਦੱਸਨਾ, ਜਿਸ
ਵਿੱਚ ਦਿਲ ਦਾ ਜੋਸ਼, ਮਿੱਠੀ ਸੁਰ ਅਰ ਲੈਅ ਹੋਵੇ। ਜਿਸਦਾ ਅਸਰ
ਦੁਸਰੇ ਮਨਾਂ ਤੇ ਵੀ ਅਜੇਗਾ ਹੋ ਜਾਵੇ ਜੋ ਇੱਕ ਪਲ ਛਿਨ ਲਈ ਉਸ
ਕਵਿਤਾ ਕੈਹਣ ਵਾਲੇ ਦੇ ਮਨ ਦੀ ਹਾਲਤ ਉਨ੍ਹਾਂ ਤੇ ਛਾ ਜਾਵੇ,
ਵੇਖੋ:- ਸਾਧਾਰਨ ਆਦਮੀ ਆਖਦਾ ਹੈ ਮੈਨੂੰ ਦਰਦ ਹੈ, ਪੀੜ ਹੈ,
ਕੋਈ ਦਵਾ ਦੇਓ ਅਰਾਮ ਆਵੇ। ਪਰ ਜਦ ਏਹੀ ਬਚਨ ਇੱਕ ਪ੍ਰੇਮ
ਕੁਠੇ ਦੇ ਮਨੋਂ ਨਿਕਲਦੇ ਹਨ ਤਾਂ ਸੁਨਣ ਵਾਲੇ ਦੇ ਹਿਰਦੇ ਨੂੰ ਤੀਰ ਵਾਂਝੂ
ਚੀਰ ਜਾਂਦੇ ਹਨ, ਜੀਕਨ:-

‘ਨੀ ਮੈਂ ਦਰਦ ਰੰਝੇਟੇ ਨੇ ਮਾਰ ਸੁੱਟੀ, ਦਾਰੂ ਲੱਗਦਾਮੂਲ ਨਾ ਕੋਈ ਮਾਏ’
ਏਹ ਤੇ ਛੰਦ ਵਿੱਚ ਆਖਿਆ ਖਿਆਲ ਹੋਇਆ ਪਰ ਕਵਿਤਾ
ਲਈ ਏਹ ਜਰੂਰੀ ਨਹੀਂ ਕਿ ਛੰਦ ਈ ਹੋਵੇ, ਏਹ ਆਖਨਾ “ਹਾਏ
ਨੀ ਮਾਏ, ਮੈਨੂੰ ਰੰਝੇਟੇ ਦੇ ਬਿਰਹੋਂ ਦੇ ਤੀਰਾਂ ਨੇ ਵਿਨ੍ਹੂਕੇ ਘੈਲ ਕਰ ਦਿਤਾ
ਏਸ ਪ੍ਰੇਮ, ਵਿੱਚ ਕੁਠੀ ਲਹੂ ਲੁਹਾਨ ਹੀਰ ਨੂੰ ਹੁਨ ਮੱਤਾਂ
ਨਾ ਦੇ”। ਹੈ ਤੇ ਏਹ ਸਾਧਾਰਨ ਵਾਕ ਪਰ ਹਿਰਦੇ ਦੀ ਲਗਨ ਦੇ
ਬਚਨ ਅਜੇਹੀ ਨਿੱਕਲੇ ਕਿ ਦੁਜੇ ਦੇ ਮਨ ਤੇ ਅਸਰ ਕਰ ਗਏ, ਕਵਿਤਾ
ਦੇ ਦਰਜੇ ਤੇ ਜਾ ਪੁਜੇ। ਏਹੀ ਭੇਦ ਕਵਿਤਾ ਤੇ ਛੰਦ ਵਿੱਚ ਹੈ। ਛੰਦ
ਹਮੇਸ਼ਾਸ ਲੈਅ ਤੇ ਸੁਰ ਤੇ ਹੋਸੀ। ਹਾਂ ਜੀ ਕਵਿਤਾ ਨੂੰ ਬੰਨ੍ਹਕੇ

ਇੱਕ ਖਾਸ ਸਾਂਚੇ ਵਿੱਚ ਢਾਲਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ, ਪਰ ਸੁੱਧ ਕਵਿਤਾ ਲਈ
ਛੇਦਾ ਬੰਦੀ ਜਰੂਰੀ ਨਹੀਂ। ਅਜ ਕਲ ਏਸ਼੍ਵੰਦਾ ਬੰਦੀ ਦਾ ਨਾਮ
ਈ ਕਵਿਤਾ ਪੈ ਗਇਆ ਹੈ, ਪਰ ਅਸਲ ਵਿਚ ਨਿਰੋਲ ਕਵਿਤਾ
ਏਹਨਾਂ ਪਿੰਕਲੇ ਸੰਗਲਾਂ ਤੋਂ ਬਾਹਰ ਹੈ।

ਏਸ਼ ਗੱਲ ਤੇ ਵਡੇ ੨ ਕਵੀਆਂ ਦੀ ਅੱਡੇ ੨ ਰਾਏ ਹੈ,
ਕਵਿਤਾ ਅਸਲ ਕੀ ਹੈ ? ਯੂਨਾਨੀ ਤੇ ਆਖਦੇ ਹਨ ਕਿ ਕਵਿਤਾ ਲਈ ਇਕ
ਖਾਸ “ਸ਼ਕਲ” ਅਥਵਾ-ਛੰਦ--ਦੀ ਲੋੜ ਨਹੀਂ।

ਕਿਵੇਲ ਉੱਚ ਵਿਸ਼ੇ ਦੇ ਖਿਆਲ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਪਰ
ਹੀਗਲ (hegel) ਕਵੀ (Meter) ਵਚਨ ਜਾਂ ਤੇਲ ਨੂੰ ਬੜਾ ਜ਼ੁੜੀ
ਸਮਝਦਾ ਹੈ। ਅਰ ਹੈ ਵੀ ਸੱਚ, ਬਿਨਾਂ “ਵਸ਼ਨ” (Meter) ਦੇ
ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਸੋਝੀ ਆਮ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਘਟ ਪੈਂਦੀ ਹੈ। ਨਸਰ (ਵਾਰਤਕ)
ਤੇ ਨਜ਼ਮ (ਛੰਦਾ ਬੰਦੀ) ਦਾ ਭੇਦ ਉਡ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। (Dryden)
ਡਰਾਇਡਨ ਆਦ ਜੈਸੇ ਪ੍ਰਸਿਧ ਅੰਗਰੇਜ਼ ਕਵੀਆਂ ਦੇ ਖਿਆਲ ਵਿੱਚ
ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਸਾਰ ਜਾਂ ਜੜ (Emotion) ਜੀ ਦਾ ਉਬਾਲ ਤੇ
ਉਭਾਰ ਹੈ। ਕਵਿਤਾ ਲਿਖਨ ਲਈ ਇੱਕ ਮਨੁੱਖ ਨੂੰ ਵੈਰਾਗ ਜਾਂ
ਆਨੰਦ ਦੀ ਅਜੇਈ ਉੱਚੀ ਪਦਵੀ ਤੇ ਪੁੱਜਨਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ ਜੋ
“ਮਹੰਤਾ” (ਆਪਨਿਤ) ਦਾ ਗਿਆਨ (ਸੋਝੀ) ਦੂਰ ਹੋ ਜਾਏ। ਸੋਚ
ਵਿਚ ਅਜੇਹੀ ਲੀਣਤਾ ਹੋਵੇ ਕਿ “ਮੈਂ” ਭੁਲ ਜਾਏ॥

ਏਹ ਤੇ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਨੰਗਾ ਛਾਂਚਾ ਹੋਇਆ, ਪਰ ਅਸਲ
ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਕਾਰੀਗਰੀ ਵਿੱਚ ਕਵਿਤਾ ਇਕ (Art) ਹੁਨਰ ਹੈ, ਜਿਸ
ਵਿੱਚ ਕਾਰੀਗਰੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ, ਉਹ ਕਾਰੀਗਰੀ
ਕੀ ਹੈ, ਮਨ ਦੇ ਖਿਆਲ ਤੇ ਚਾਂਨੂੰ ਸੋਹਣੀ,
ਸੁਨੀਲੀ ਲੈਅ ਵਿੱਚ ਦਸਨਾਂ, ਭਾਵੇਂ ਉਹ ਕੁੜੀਆਂ ਵੋਹਟੀਆਂ
ਦਾ ਠੌਣ ਹੋਵੇ ਭਾਵੇਂ ਵਾਹਸ ਤੇ ਬੁਲ੍ਹੇ ਦੀ ਲਿਆਕਤ ਦਾ ਸਿੱਟਾ,

ਸਭ ਕਵਿਤਾ ਈ ਹੈ ॥

ਕਵਿਤਾ ਕੈਹਣ ਲਈ ਏਹਨਾਂ ਵਸਤਾਂ ਦਾ ਹੋਨਾ ਜ਼ਰੂਰੀ

ਕਵਿਤਾ ਲਈ ਹੈ:- ਖਿਆਲ ਤੇ ਸੋਚ--ਝੁੰਘੀ ਸੋਚ (Poetic Imagination) ਅਤੇ ਕਾਰੀਗਰੀ (Art)। ਇਕ ਬੈਤ ਲਿਖਨ ਲਈ ਪੇਹਲੇ ਮਜ਼ਮੂਨ ਅਥਵਾ ਖਿਆਲ ਹੋਨਾ ਚਾਹੀਏ ਫੇਰ ਉਸ ਖਿਆਲ ਨੂੰ

ਉੱਚੀ ਪਦਵੀ ਤੇ ਪੁਜਾਨ ਲਈ ਸੋਚ ਦੇ ਸੰਦਰ ਵਿਚ ਟੁੱਬੀ ਮਾਰ ਕੇ ਸੋਹਣੇ ਸੋਹਣੇ ਮੌਤੀ ਤੇ ਜਵਾਹਰ ਕੱਢਨੇ । ਫੇਰ ਕਾਰੀਗਰੀ ਨਾਲ ਉਨ੍ਹਾਂ ਮੌਤੀਆਂ ਤੇ ਜਵਾਹਰਾਂ ਨੂੰ ਬਾਉਂ ਬਾਈਂ ਸੋਹਣੀ ਰੀਤੀ ਨਾਲ ਲਾਕੇ ਇਕ ਸੰਦਰ ਗੈਹਣਾ ਬਨਾ ਦੇਨਾ ਯਾ ਇਕ ਮਨ ਰਿਸ਼ਾਂਵਾਂ ਬੈਤ ਸਜਾ ਦੇਨਾ, ਏਹ ਇਕ ਚੰਗੇ ਕਵੀ ਦਾ ਕੰਮ ਹੈ । ਹੁਨ ਖਿਆਲ ਕਿੱਥੋਂ ਆਵੇ, ਏਹ ਤੇ ਕੇਵਲ ਮਨੁਖ ਦੇ ਤਜਰਬੇ ਤੇ ਵਿਦਿਆ ਨਾਲ ਈ ਸੰਬੰਧਤ ਹੈ । ਜਿਤਨਾ ਤਜ਼ਿਬਾ ਤੇ ਵਿਦਿਆ, ਉਨਾਂ ਈ ਖਿਆਲ ਚੰਗਾ ਤੇ ਵਡਾ । ਇਸ ਤੋਂ ਛੁਟ ਜਗ ਵਿਚ ਅਜੇਹੀਆਂ ਗੱਲਾਂ ਵੀ ਹੁੰਦੀਆਂ ਹਨ ਜੋ ਮਨੁਖ ਦੇ ਮਨ ਨੂੰ ਅਪਨੇ ਵਲ ਇਕ ਵਾਰਗੀ ਖਿੱਚ ਲੈਂਦੀਆਂ ਹਨ, ਅਤੇ ਏਹ ਇਕ ਖਿਆਲ ਸੁਝਾ ਦੇਂਦੀਆਂ ਹਨ । ਹੁਣ ਰਿਹਾ ਮਨੁਖ ਦੇ ਮਨ ਦੀ ਅਵਸਥਾ ਤੇ ਸੋਚ ਦੀ ਉਡਾਰੀ, ਚਾਹੇ ਤੇ ਏਸ ਖਿਆਲ ਤੋਂ ਇਕ ਸੋਹਣਾ ਸ਼ੇਅਰ (ਬੈਤ) ਪੈਦਾ ਹੋ ਜਾਏ, ਤੇ ਚਾਹੇ ਏਹ ਖਿਆਲ ਇਕ ਪਹਾੜ ਨਲ ਪਾਨੀ ਦੀ ਲੈਹਰ ਵਾਂਗਰ ਖੋਹਕੇ ਪਰੇ ਹਟ ਜਾਏ । ਜੀਕਨ ਇਕ ਮਨੁਖ ਸੂਰਜ ਦੇ ਚੜ੍ਹਨ ਨੂੰ ਵੇਖ, ਜਾਂ ਲੜਾਈ ਦਾ ਘਮਸਾਨ, ਹਖਿਆਰਾਂ ਦੀ ਕਟਾ ਕੱਟ, ਜੇਧਿਆਂ ਦੀ ਫਟਾ ਛੁੱਟ ਨੂੰ ਤਕ । ਅਥਵਾ ਕਾਲ, ਬੀਮਾਰੀ, ਗਰਮੀ, ਭੋਲਾਲ ਆਦ ਰੱਬੀ ਕਾਰੋਂ, ਜਾਂ ਇਕ ਸੰਦਰ ਇਸਤਰੀ ਦੇ ਨੈਨਾਂ ਦੇ ਕਟਾਖ, ਅਤੇ ਕੁਦਾਰਤੀ ਨਜ਼ਾਰਿਆਂ ਤੋਂ

ਇਕ ਮਨੁੱਖ ਦੇ ਮਨ ਵਿਚ ਖਿਆਲ ਤਾਂ ਪੈਦਾ ਹੋ ਜਾਂਦੇ ਹੋ
 ਅਰ ਇਕ ਛਿਨ ਪਲ ਲਈ ਹਰ ਇਕ ਮਨੁੱਖ ਹੈਰਾਨ ਵੀ ਹੋ
 ਜਾਂਦਾ ਹੈ, ਪਰ ਹਜ਼ਾਰ ਵਿਚੋਂ ਇਕ ਈਸਾਂ ਮਸਾਂ ਅਜੇਹਾ ਹੁੰਦਾ
 ਹੋਉਂ ਜਿਸ ਦੇ ਮਨ ਤੇ ਇਨ੍ਹਾਂ ਨਜ਼ਾਰਿਆਂ ਦਾ ਕੁਝ ਭੂੰਘਾ
 ਅਸਰ ਪੈਂਦਾ ਏ, ਤੇ ਜੋ ਇਸ ਖਿਆਲ ਨੂੰ ਸੋਚ ਨਾਲ ਰਲਾ ਕੇ
 ਦੂਜੇ ਮਨੁੱਖਾਂ ਦੇ ਮਨਾਂ ਤੇ ਉਸਦੇ ਅਕਸ ਨੂੰ ਪਾਨ ਦੀ ਹਿੰਮਤ
 ਕਰਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਕਰਕੇ ਕੁਦਰਤ ਦੇ ਚਮਤਕਾਰੇ, ਸੁਹਪਨ ਦੇ
 ਨਜ਼ਾਰੇ, ਜੁੱਧ ਭੂਮੀ ਦੇ ਢੰਕਾਰੇ, ਮੌਤ ਤੇ ਜੁਲਮ ਦੇ ਦੁਖ ਭਰੇ ਹਾਉੜੇ,
 ਬਿਰਹਾਂ ਤੇ ਹਿਜਰ ਦੇ ਦਰਦ ਭਰੇ ਹਾਉਂਕੇ, ਗੁੱਸੇ ਤੇ ਬਦਲੇ ਦੀਆਂ
 ਕਚੀਚੀਆਂ, ਕਦੀ ਖੁਸ਼ੀ ਵਿਚ ਹਸਨਾ ਕਦੀ ਗਮੀ ਵਿਚ ਰੋਨਾ,
 ਕਿਧਰੇ ਸ਼ਿੰਗਾਰ, ਕਿਧਰੇ ਸਵਾਰ, ਕਿਧਰੇ ਯਾਰ ਦੀ ਉਡੀਕ,
 ਕਿਧਰੇ ਵਿਛੋੜੇ ਦਾ ਪਛਤਾਵਾ, ਕਿਧਰੇ ਮੇਲ, ਕਿਧਰੇ ਵਿਛੋੜਾ।
 ਦੇਹ ਸਭ ਗਲਾਂ ਇਕ ਕਵੀ ਦੇ ਮਨ ਤੇ ਹੀ ਆਪਨਾ ਪ੍ਰਭਾਉ
 ਜਾਂ ਅਸਰ ਰਖਦੀਆਂ ਹਨ, ਅਰ ਉਹ ਮਨ ਇਕ ਮੌਮ ਵਾਂਗੂ
 ਨਰਮ ਹੋਇਆ ਹੋਇਆ, ਇਨ੍ਹਾਂ ਨਾਜ਼ਕ ਤੋਂ ਨਾਜ਼ਕ ਤੇ ਸਖਤ ਤੋਂ
 ਸਖਤ ਖਿਆਲਾਂ ਦੇ ਨਕਸ਼ ਨੂੰ ਲੈਕੇ ਅਪਨੀ ਸੋਚ ਤੇ ਦਮਾਗ ਦੀ
 ਟਕਸਾਲ ਵਿਚ ਲੈਜਾ ਕੇ ਅਜੇਹਾ ਸਾਂਚਾਂ ਢਲੁਦਾ ਹੈ ਕਿ ਵੇਖਨ
 ਵਾਲੇ ਹੈਰਾਨ ਪਰੇਸ਼ਾਨ, ਕਿ ਹੈਂ! ਇਹ ਖਿਆਲ ਕਿਥੇ ਆਇਆ,
 ਅਸਮਾਨ ਦੀ ਟਾਕੀ ਲਈ ਜਾਂ ਪਤਾਲ ਦੀ ਖਾਨੇਂ ਕੱਢ ਲਿਆ-
 ਇਆ। ਵਾਹ ਕਵੀਓਂ ਧੰਨ ਹੋ ਤੁਸੀਂ ਅਰ ਧੰਨ ਤੁਹਾਡੀ
 ਕਮਾਈ।

ਖਿਆਲ ਤਾਂ ਅਸਾਂ ਨੂੰ ਕੁਦਰਤ ਅਰ ਸਮੇਂ ਦੇ ਬਜ਼ਾਰ ਤੋਂ
ਸੋਚ ਦੀ ਉਨਤਾਂ ਮਿਲੇ, ਪਰ ਸੋਚਦੀ ਟਕਸਾਲ ਵਿਚ ਕੇਹੜੀ ਮਬੀਨ
 ਹੈ ਜੋ ਇਸ ਖਿਆਲ ਨੂੰ ਅਸਰਰਜ ਸਾਂਚੇ ਵਿਚ ਢਾਲ
 ਦੇਂਦੀ ਹੈ। ਇਹ ਮਬੀਨ ਰੱਬੀ ਦਾਤ ਹੈ। ਇਕ ਕਵੀ

ਅਪਨੀ ਮਾਂ ਦੇ ਪੇਟ ਵਿਚੋਂ ਈਥੀ “ਸੋਚ” (Imagination) ਨੂੰ
ਲੈਕੇ ਜੰਮਦਾ ਹੈ। ਹਾਂ ਬਾਹਰਲੇ ਤਜਰਬੇ, ਮੁਸ਼ਾਹਦੇ (ਦਰਸ਼ਨਾਂ)
ਆਦਿ ਨਾਲ ਵੀ ਸੋਚ ਵੱਧਦੀ ਹੈ, ਅਰ ਉਸਨੂੰ ਰਬੀ ਰਚਨਾਂ
ਵੇਖ ਵੇਖ ਇਕ ਰੱਬੀ ਈਥੀ ਰੰਗ ਚੜ੍ਹਦਾ ਹੈ। ਹੁਨ ਕੇਣੀ
ਪੜ੍ਹੇ ਜੀ ਏ ਸੋਚ ਕੀ ਬਲਾ ਹੈ, ਇਹ ਕਿਸਤਰੂਂ ਦੀ ਮਸ਼ੀਨ ਹੈ
ਇਹ ਦੱਸਨਾ ਤੇ ਅੰਖਾ ਹੈ। ਹਾਂ ਪਰ ਇਹ ਕੈਹ ਸਕਦੇ ਹਾਂ ਕਿ ਇਹ
ਇਕ ਅਜੇਹੀ ਮਸ਼ੀਨ ਹੈ ਜਿਸ ਵਿਚ ਖਿਆਲ ਜਾ ਕੇ ਜਦ ਬਾਹਰ
ਨਿਕਲਦਾ ਹੈ ਤਾਂ ਉਸ ਨੂੰ ਮਨੁਖੀ ਤਜਰਬੇ ਤੇ ਮੁਸ਼ਾਹਦੇ (ਦਰਸ਼ਨਾਂ
ਦੀ) ਸਾਰ ਦਾ ਇਕ ਨਿਆਂਰਾ ਹੀ ਰੰਗ ਚੜ੍ਹਿਆ ਹੁੰਦਾ ਹੈ।
ਕੁਲ ਤਜਰਬੇ ਤੇ ਰਚਨਾਂ ਦੇ ਦਰਸ਼ਨਾਂ ਦੇ ਅਕਸ ਸਾਡੇ ਦਮਾਗ
ਵਿਚ ਬੰਦ ਹੁੰਦੇ ਨੇ, ਜਥੇ ਇਕ ਖਿਆਲ ਸੋਚ ਦੀ ਮਸ਼ੀਨ ਵਿਚ
ਪਾਇਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਤਾਂ ਸੋਚ ਏਸ ਭੰਡਾਰ ਵਿਚੋਂ, ਸੋਭਦੇ ਤੇ ਭਾਂਵਦੇ
ਰੰਗਾਂ ਨਾਲ ਉਸ ਸਾਦੇ ਖਿਆਲ ਨੂੰ ਰੰਗ ਕੇ ਬਾਹਰ ਕਢਦੀ
ਹੈ, ਜੋ ਸਭ ਨੂੰ ਚੰਗਾ ਲਗਦਾ ਹੈ।

ਹੁਨ ਸੋਚ ਤੇ ਹੋਈ ਰਬੀ, ਪਰ ਰੰਗਾਂ ਦਾ ਭੰਡਾਰ ਤੇ ਅਸਾਂ
ਅਕੱਠਾ ਕਰਨਾ ਹੈ। ਏਸ ਕਰਕੇ ਕਵੀ ਲਈ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ ਜੋ ਰਚਨਾਂ
ਦੇ ਰੰਗ ਵੇਖੇ। ਮਨੁਖੀ ਮਨ ਦੀਆਂ ਤੁੰਗਾਂ ਤੋਂ ਤਜਰਬਾ ਸਿੱਖੇ।
ਇਕ ਵਰਗੀ ਨਦੀ ਦੀਆਂ ਲੈਹਰਾਂ ਨਾਲ ਲੈਹਰ ਬਨ ਕੇ ਵਗੇ,
ਇਕ ਭੌਰੇ ਨੂੰ ਫੁੱਲ ਦਵਾਲੇ ਵੇਖ ਅਪਨੇ ਮਨ ਨੂੰ ਉਸ ਸੁਹੱਪਨ ਦੇ
ਗਿਰਦ ਭੌਰੇ ਵਾਂਗ ਫਰਾਈ। ਕੋਇਲ ਦੀ ਕੂਕੂ ਸੁਨ ਕਵੀ ਦੇ ਜੀ
ਵਿਚ ਬਿਰਹਾਂ ਦੀ ਸਾਂਗ ਫਿਰ ਜਾਏ, ਆਪਣਾ ਸਜਨ ਯਾਦ
ਆਏ। ਪੰਛੀਆਂ ਦੀ ਉਡਾਰੀ ਨਾਲ ਮਨ ਉਡਾਰੀ ਮਾਰੇ। ਕਿਸੇ
ਦਰਦ ਭਰੇ ਦੀ ਆਹ ਸੁਣਕੇ ਉਸ ਨੂੰ ਵੀ ਦਰਦ ਉਠੇ। ਬਸ ਗੱਲ
ਕੀ ਕੁਦਰਤ ਦੀ ਤਾਰ ਨਾਲ ਸੁਰ ਜੁੜ ਜਾਏ। ਜਦ ਮਨ ਦੀ ਅਵਸਥਾ
ਅਜੇਹੀ ਹੋ ਜਾਏ, ਜੀਕਨ ਇਕ ਹਾਗੀ ਦੀ ਸੁਰ ਸਾਜ਼ ਦੀ ਅਵਾਜ਼

ਨਾਲ ਇਕ ਲੈਅ ਹੋ ਜਾਂਦੀ ਹੈ, ਤਾਂ ਜਾਨੇ ਕਵੀ ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਉਚੀ
 ਪਦਵੀ ਤੇ ਪੁਜ ਗਿਆ, ਅਰ ਏਸ ਅਵਸਥਾ ਦੀ ਕਹੀ ਹੋਈ ਕਵਿਤਾ
 ਨੂੰ ਰੱਬੀ ਵਾਕ ਜਾਨੇ, ਰਚਨਾ ਈ ਬੋਲਦੀ ਸਮੇਂ। ਪਰ ਇਹ ਗੱਲ
 ਹਰ ਇਕ ਵਿਚ ਕਿੱਥੇ? ਅਜ ਕਲ ਤੇ ਬਨਾਵਟੀ ਗੱਲਾਂ ਤੇ ਬਨਾਵਟੀ
 ਖਿਆਲ। ਕਿਸੇ ਜੁਲਫ ਨੂੰ ਸੰਬਲ ਬਨਾਇਆ ਕਿਸੇ ਨੈਨਾਂ ਨੂੰ ਨਰਗਸ
 ਦਖਾਇਆ। ਅਜੇਹੇ ਖਿਆਲ ਆ ਗਏ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਸਿਰ ਨਾ ਪੈਰ।
 ਕਵੀਆਂ ਨੇ ਅਪਨਾ “ਮਾਸੂਕ” ਬਾਜ਼ਾਰੀ ਕੰਜਰੀਆਂ ਨੂੰ ਆ ਜਾਤਾ,
 ਬਸ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਨਖਰੇ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਬਨਾਓ ਸੰਗਾਰ, ਉਹੀ ਗਲੀ ਉਹੀ
 ਬਾਜ਼ਾਰ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਰੰਦੀਆਂ ਵਾਸ਼ਨਾਂ ਵਿਚ ਈ ਫਾਸੇ। ਅਜੇਹੇ ਫਸੇ ਕਿ
 ਅਸਲੀ ਰਚਨਾਂ ਤੇ ਰੱਬੀ ਨਜ਼ਾਰਾ ਦੂਰ ਹੋ ਗਿਆ। ਬਨਾਂ, ਪਹਾੜਾਂ ਤੇ
 ਦਰਿਆਵਾਂ ਦੀ ਥਾਂ ਬਾਗ, ਮਹਿਲ ਮੈਹਫਲਾਂ, ਹੌਲ ਤੇ ਤਾਲਾਬ ਭਾਸੇ।
 ਗੱਲ ਕੀ ਕੁਦਰਤ ਤੋਂ ਦੂਰ ੨ ਹੁੰਦੇ ਗਏ। ਏਹ ਰੋਗ ਈਰਾਨ ਤੋਂ
 ਆਇਆ ਅਤ ਉਸਨੇ ਪੰਜਾਬੀ ਤੇ ਉਚਦੂ ਕਵਿਤਾਂ ਨੂੰ ਵੀ ਰੋਗੀ ਕਰ
 ਦਿਤਾ। ਪੰਜਾਬੀ ਤੇ ਫੇਰ ਵੀ ਸੰਤਾਂ, ਫਕੀਰਾਂ ਦੀ ਹਿੰਮਤੀ ਨਾਲ ਸੰਭਲੀ
 ਪਰ ਉਚਦੂ ਜਿਸਦਾ ਅਪਨਾ ਵਿਤ ਕੁਝ ਵੀ ਨਹੀਂ ਸੀ, ਅਰ ਮੰਗ
 ਪਿੰਨ ਕੇ ਈ ਗੁਜ਼ਾਰਾ ਕਰਦੀ ਸੀ, ਉਸਨੇ ਈਰਾਨੀ ਛਨਾਰ ਨੂੰ ਜੀਉ
 ਸਦਕੇ ਆਖ, ਅਪਨੇ ਕੋਲ ਬਹਾਇਆ ਅਰ ਫੇਰ ਉਸ ਦੇ ਹਾਰ ਸੰਗਾਰ
 ਪੈਹਰਾਵੇ ਤੇ ਗੈਹਣਿਆਂ ਦੀ ਐਸੀ ਰੀਸ ਕੀਤੀ, ਕਿ ਕੁਝ ਚਿਰ ਪਿਛੋਂ*
 ਈਰਾਨੀ ਤੇ ਫੰਦਿੱਲੀ ਦੀ ਨਾਰ ਵਿਚ ਕੁਝ ਫਰਕ ਨਾ ਰਿਹਾ। ਹਾਂ ਪਿੰਡਾਂ
 ਤੇ ਨਹੀਂ ਵੱਟ ਜਾਨਾ ਸੀ, ਪਰ ਉਹੋ ਜੇਹੇ ਕੱਪੜੇ ਉਹੋ ਜੇਹੇ ਗੈਹਨੇ
 ਪਾਏ ਅਰ ਰਬ ਦਾ ਭਾਣਾ ਨਵੇਂ ਪੈਹਰਾਵੇ ਵਿਚ ਏਹ ਉਚਾਈ ਜੀ
 ਕਵਿਤਾ ਲਗੀ ਵੀ ਸੋਹਨੀ, ਜੀਕਨ ਇਕ ਕੰਜਰੀ ਛਿਨ ਮਾਤ੍ਰ ਲਈ
 ਮਨ ਹੂੰ ਖਿਰ ਲੈਂਦੀ ਏ, ਆਪਨੇ ਕੱਪੜਿਆਂ ਗੈਹਣਿਆਂ ਅਰ ਪੌਡਰ

*ਫਾਰਸੀ | ਫੰਉਰਡ ||

ਦਾ ਚਮਕਾਰਾ ਵਖਾ ਜੀ ਨੂੰ ਮੋਹਤ ਕਰ ਲੈਂਦੀ ਏ। ਏਸੇ ਤਰਾਂਹ ਉਰਦੂ
ਸ਼ਾਇਰੀ ਨੇ ਆਪਨੀ ਸੈਹਫਲ ਜਮਾਈ ਪਰ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚਾਰੀ ਪਾਸੋਂ
ਨਾ ਤੇ ਅਪਨੀ ਪਿਛਲੀ ਰੀਤ ਛੱਡੀ ਗਈ, ਨਾ ਈ ਨਵੇਂ ਫੇਸ਼ਨ ਨੂੰ ਪੂਰੀ
ਤਰਾਂ ਨਭਾ ਸਕੀ। ਇਸ ਕਰਕੇ ਇਸਦੀ ਬੁਰੀ ਈ ਗਤੀ ਰਹੀ।
ਰੂਪਵਤੀ ਹੋਕੇ ਵੀ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਨਾਂ ਭਾਈ ॥

ਅਸੀਂ ਅਪਨੇ ਅਸਲ ਵਿਸ਼ੇ ਤੋਂ ਕੁਝਕੁ ਪਰੇ ਚਲੇ ਗਏ ਅਂ।
ਸਾਡਾ ਅਸਲ ਮੰਤਵ ਤਾਂ “ਸੋਚ” ਦੀ ਉਨਤੀ ਦਾ ਸੀ, ਸੋ ਅਸੀਂ ਦਸਿਆ
ਏ ਕਿ “ਸੋਚ” ਦੀ ਉਨਤੀ ਰਚਨਾਂ ਦੇ ਦਰਸ਼ਨਾਂ, ਅਰ ਮਨੁਖੀ ਮਨ
ਦੀ ਤ੍ਰੈਗਾਂ ਦੀ ਸੋਝੀ ਤੋਂ ਕਰਨੀ ਲੋੜੀਏ, ਬਨਾਵਟ ਤੇ ਝੂਠੀਆਂ ਗੱਲਾਂ ਵੱਲ
ਨਹੀਂ ਜਾਨਾ। ਹਾਂ ਪਰ ਬਦੀ ਕਦੀ “ਚਟਖਾਰਾ” (ਸਵਾਦ) ਕਰਨ
ਲਈ ਓਪਰਾ ਲੁੱਨ ਮਿਰਚ ਵੀ ਲਾਨਾ ਪੈ ਜਾਂਦਾ ਏ। ਪਰ ਏਹ
ਓਪਰਾ ਈ ਰਹਵੇ ਤਾਂ ਚੰਗਾ। ਕਵੀ ਆਪੇ ਸੋਚਕੇ ਵੇਖ ਲਏਗਾ। ਜੀਕਨ
ਫਿਰਨੀ ਦੀ ਪਿਆਲੀ ਤੇ ਚਾਂਦੀ ਦਾ ਵਰਕ ਲਾ ਦੇਈ ਦਾ ਹੈ ਏਹ
ਵਰਕ ਓਪਰਾ ਈ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਅਸਲੀ ਸੁਵਾਦ ਤੇ ਫਿਰਨੀ ਦਾ ਈ ਹੈ।

ਹੁਨ ਅਸੀਂ ਹੋਰ ਨਿਰਨਾ ਕਰਕੇ ਦਸਦੇ ਹਾਂ। “ਸੋਚ” ਇਕ
ਖਿਆਲ ਨੂੰ ਕਈ ਤਰਾਂਹ ਦੀ ਰੰਝਨ ਚੜ੍ਹਾਂਦੀ ਹੈ। ਕਦੀ ਤੇ ਖਿਆਲ
ਨੂੰ ਅਦਲ ਬਦਲ ਕੇ ਸਵਾਰਦੀ ਹੈ। ਕਦੀ ਪਦਾਂ ਅਰ ਤੁਕਾਂ ਨੂੰ
ਅਜੇਹੀ ਰੀਤ ਅਨੁਸਾਰ ਅਕੱਠਾ ਕਰਦੀ ਹੈ, ਕਿ ਅਚਰਜ ਅਸਰ
ਪੈਦਾ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ, ਜੀਕਨ:--

ਨਾਜ਼ਕ ਪੈਰ ਮਲੂਕ ਸਸੀ ਦੇ ਮੈਂਹਦੀ ਨਾਲ ਸੰਗਾਰੇ ।
ਬਾਲੂ ਰੇਤ ਤਪੇ ਵਿਚ ਬਲ ਦੇ ਜਿਉ: ਜੋਂ ਭੁੰਨਣ ਭਠਿਆਰੇ ॥
ਸੁਰਜ ਭਜ ਰਕਿਆ ਵਿਚ ਬਦਲੀ, ਡਰਦਾ ਲਿਸ਼ਕ ਨਾ ਮਾਰੇ ।
ਗਾਸ਼ਮ ਵੇਖ ਯਕੀਨ ਸਸੀ ਦਾ ਸਿਦਕੋਂ ਮੂਲ ਨਾਂ ਹਾਰੇ ॥
ਸੁਰਖੀ ਲਾਲ ਲਬਾਂ ਪਰ ਰੈਂਹਦੀ, ਲਾਡ ਹੁਸ਼ਨ ਦੇ ਥੀਂਦੀ ।

ਦਰਦ ਮੰਦਾਂ ਦੇ ਦਿਲ ਦਾ ਲਹੂ, ਭਰ ਭਰ ਚੁਲੀਆਂ ਪੀਂਦੀ ॥
 ਤਨ ਦੀ ਚਿਖਾ ਬਨਾਵੇ ਦੀਪਕ, ਤਾਂ ਆ ਜਲਨ ਪਰਵਾਨੇ ॥
 ਛਾਬੜ ਹੋਰ ਹਜ਼ਾਰਾਂ ਵਿਸਦੇ ਪਰ ਓਸ ਪਤੰਗ ਦੀਵਾਨੇ ॥
 ਅਪਨਾ ਆਪ ਬਨਾਵੇ ਕੋਲੇ, ਸੋ ਕਰੇ ਕਬਾਬ ਬਿਗਾਨੇ ॥
 ਹਾਸ਼ਮ ਰਹੇ ਦਿਲਾਂ ਦੀ ਦਿਲ ਵਿਚ, ਹੋਰ ਜਾਦੂ ਸੇਹਰ ਬਹਾਨੇ ॥
 ਦੂਰ ਨਿਕਾਬ ਕੀਤਾ ਦਿਲਬਰ ਨੇ, ਅਤੇ ਚਮਕੀ ਤੇਗ ਮਿਆਨੋਂ ॥
 ਯਾਂ ਉਹ ਬਰਕ ਅਥਰ ਤੋਂ ਨਿਕਲੀ, ਯਾਂ ਹੂਰ ਛਿੱਗੀ ਅਸਮਾਨੋਂ ॥

“ਹਾਸ਼ਮ”

* * * * *

ਰੇ ਰੰਗ ਨਹੀਂ ਮੇਰਾ ਕਤਨੇ ਦਾ, ਜੋਰੀ ਬੰਨ੍ਹਕੇ ਭੋਰੇ ਨਾ ਘਤ ਮਾਏ ।
 ਪੀੜ੍ਹਾ ਪੀੜਕੇ ਰੱਤ ਨਪੀੜ ਲਈਆ, ਬੈਠਾਂ ਵਿਚ ਸਈਆਂ
 ਕੇਹੜੀ ਸਤ ਮਾਏ । ਚਤੁਖਾ ਵੇਖਕੇ ਰੰਗ ਕੁਰੰਗ ਹੋਇਆ, ਮਾਸ ਨਹੀਂ
 ਜੁੱਸੇ ਰੱਤੀ ਰੱਤ ਮਾਏ । ਅਤੇ ਇਸ਼ਕ ਹੁਸੈਨ ਸੁਮਤ ਸਮਝੇ, ਮਤੀ
 ਦੇਂਦੀਆਂ ਦੀ ਮਾਰੀ ਮੱਤ ਮਾਏ ॥

“ਹੁਸੈਨ”

‡ * ‡ * ‡ * ‡ +

ਲਕੜੀ ਹੋਵਾਂ ਬਲ ਬੁਝਾਂ ਲੂਨ ਹੋਵਾਂ ਗਲ ਜਾਂ ।
 ਤੇਰੀ ਜੱਮਨ ਰਾਤ ਤੋਂ ਸਾਂਈਆਂ ਬਲ ਬਲ ਜਾਂ ॥

“ਮੁਕਬਲ”

ਫੇਰ—ਚਸ਼ਮ ਸਿਆਹ ਵਿਚ ਰਮਜ਼ਾਂ ਕਾਤਲ ਖੋਲਨ ਜਖਮ ਨਿਹਾਨੀ ।
 ਚਮਕ ਸਤਾਰੇ ਅਨਵਰ ਵਾਂਗੂ ਝਾਤ ਘੱਤੇ ਜਗ ਫਾਨੀ ।
 ਬੀਨੀ ਨੇੜਾ ਨੁਰ ਉਛਾਲਾਂ ਵੈਖ ਨਜ਼ਰ ਜਲ ਜਾਂਦੀ ।
 ਦੋ ਅਬਰੂ ਪੈਵਸਤਾ ਦੇ ਵਿਚ ਰਸਕੋਂ ਝੜਦੀ ਚਾਂਦੀ ।

ਨੂਰ ਰੁਖੇ ਲਸਕਾਰ ਦੰਦਾਂ ਥੀਂ ਲੈਨ ਉਧਾਰ ਸਤਿਰੇ ।
ਕੌਸ ਕਜ਼ਾ ਦੇ ਅਬਰੂ ਅੱਗੇ ਖਾਵੇ ਕੋਲ ਹੁਲਾਰੇ ।

(ਮੌਜੂਦਾ ਗੁਲਾਮ ਰਸੂਲ)

ਉਸਦੇ ਤਿੱਖੇ ਨੈਨ ਕਟਾਰੀਆਂ ਬਿਰਹੋਂ ਚੜਾਈ ਸਾਨ ।
ਅਤੇ ਧੁਪੇ ਡਿੱਠੀ ਲਿਸ਼ਕਦੀ ਜਿਉਂ ਬਿਜਲੀ ਅਸਮਾਨ ॥

(ਹਾਫਜ਼ ਬਰਖੁਰਦਾਰ)

ਕਿਹਾ ਸੋਹਣਾ ਅਲੰਕਾਰ, ਸੂਰਜ ਜੇਹਾ ਮੁਖੜਾ ਅਰ ਨਜ਼ਰ
ਬਿਜਲੀ । ਗੱਲ ਕੀ ਕਵੀ ਨੇ ਧੁਪ ਵਿੱਚ ਬਿਜਲੀ ਵਖਾਈ, ਅਨਹੋਨੀ,
ਹੋਨੀ ਬਨਾਈ ॥

ਛਾਤੀ ਠਾਠ ਦੀ ਉੱਭਰੀ ਪੱਟ ਖੰਨ੍ਹੀਂ, ਸੇਉ ਬਲਖ ਦੇ ਚੁਨ੍ਹੀਂ
ਅਨਾਰ ਵਿਚੋਂ । ਬਾਹਾਂ ਵੇਲਨੇ ਵੇਲੀਆਂ ਗੁੰਨ੍ਹੂ ਮੱਖਨ, ਛਾਤੀ ਸੰਗ
ਮਰ ਮਰ ਰੰਗ ਦੀ ਧਾਰ ਵਿਚੋਂ । ਸੂਰਖੀ ਹੋਠਾਂ ਦੀ ਲੋੜ ਦੰਦਾਸਵੇ
ਦਾ, ਖੋਜਾ ਖੱਤ੍ਰੀ ਕਤਲ ਬਜ਼ਾਰ ਵਿਚੋਂ ।

(ਵਾਰਸ)

ਬਾਜ਼ੇ ਕੈਹਨ ਪਿਸਤਾਨ ਦੇ ਮਾਹੀਆਂ ਸਨ, ਜੁਲਫਾਂ ਕੁੰਡੀਆਂ
ਮੀਰ ਸ਼ਕਾਰ ਪਿਆਰੇ । ਬਾਜ਼ੇ ਕੈਹਨ ਦੇ ਰੰਜ ਰਖਸਾਰ ਆਹੇ, ਅਬਕੁ
ਚੂੰਡੀਆਂ ਦੇ ਦੋਵੇਂ ਮਾਰ ਪਿਆਰੇ । ਗਰਦਨ ਕੁੰਜਦੀ ਗੁੰਜਦੀ ਵਿਚ
ਸਈਆਂ, ਹੀਰ ਡਾਰ ਕੁੰਜਾਂ ਸਰਦਾਰ ਪਿਆਰੇ ॥

(ਛਜ਼ਲ)

ਏਸ ਵਨਗੀ ਤੋਂ ਪਤਾ ਲੱਗਾ ਕਿ ਇਕ ਸਾਵੇ ਖਿਆਲ ਲੈ
ਕਵੀ ਕੇਹੀ ਸੋਹਣੀ ਤੇ ਮਨ ਖਿਚਵੀਂ ਬੋਲੀ ਵਿਚ ਦਸ ਸਕਦਾ ਹੈ ।

ਪਦਾਂ ਦੀ ਪਵਿੰਦੂਤਾ ਤੇ ਚੋਣ ਅਜੇਹੀ ਹੋਨੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ ਜੋ

ਕਵਿਤਾਦਾ ਕੁਦਰਤੀ ਤੇ
ਬਨਾਉਣੀ ਦੇਗਾ, ਨੰਗੀ
ਤੇ ਕੱਜੀ ਕਵਿਤਾ

ਅੱਜ ਕੱਲ ਦੀ ਸਭਿ ਸਭਾ ਜਾਂ ਮੁਹੱਜ਼ਬ
ਲੋਕਾਂ ਵਿਚ ਬੁਰੀ ਨਾ ਲੱਗੇ। ਪਦਾਂ ਦੀ
ਚੋਣ ਕਵਿਤਾ ਲਈ ਇਕ ਕਪੜਿਆਂ ਦਾ ਕੰਮ
ਦੇਂਦੀ ਹੈ। ਨਿਤ ਖਿਆਲ ਤੇ ਸੋਚ ਇਕ ਨੰਗੀ

ਕਵਿਤਾ ਹੈ। ਜੀਕਨ ਇਕ ਮੁਸੱਵਰ ਨੰਗੀ ਤਸਵੀਰ ਖਿਚ ਅੰਗ
ਅੰਗ ਨੂੰ ਅਨਾਟੋਮੀ (Anatomy) ਵਿਦਿਆ ਦੇ ਅਨੁਸਾਰ ਵਖਾਏ
ਤਾਂ ਉਸਦੀ ਕਾਰੀਗਰੀ ਦੀ ਤਾਂ ਹੱਦ ਹੋ ਗਈ, ਪਰ ਉਹ ਨੰਗੀ ਤਸਵੀਰ
ਸਮੈਟੀ ਤੇ ਚੰਗਾ ਅਸਰ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਦੀ। ਹਾਂ ਦੂਜੇ ਕਾਰੀਗਰ ਜ਼ਰੂਰ
ਉਸ ਤਸਵੀਰ ਨੂੰ ਵੇਖਕੇ ਖੁਸ਼ ਹੋਨਗੇ ਅਰ ਕਰਤਾ ਦੀ ਮੇਹਨਤ ਨੂੰ
ਸਲਾਹੁਣਗੇ। ਪਰ ਆਮ ਲੋਕਾਂ ਲਈ ਏਹ ਤਸਵੀਰ ਕੁਝ ਦੰਗੀ ਨਹੀਂ,
ਕਿਉਂਕਿ ਲੋਕਾਂ ਦਾ ਖਿਆਲ ਉਸ ਮੁਸੱਵਰ ਦੀ ਕਾਰੀਗਰੀ ਵਲ
ਨਹੀਂ ਜਾਨਾ ਪਰ ਤਸਵੀਰ ਦੇ ਨੰਗੇਜ ਵਲ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਮਨ ਖਿਚਿਆ
ਜਾਏਗਾ ਅਰ ਵਿਸ਼ਾ ਪੈਦਾ ਕਰੇਗਾ। ਏਸ ਕਰਕੇ ਨੰਗੀ ਤਸਵੀਰ ਨੂੰ
ਆਮ ਲੋਕਾਂ ਵਿਚ “ਗੰਦਾ” ਆਖਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਇੰਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਜਦ
ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਅਸੀਂ ਅਜੇਹੇ ਖਿਆਲ ਤੇ ਪਦ ਵਰਤ ਦੇਈਏ
ਜੋ ਕਈ ਵਾਰੀ ਅਸੀਂ ਗੁਸੇ, ਲੜਾਈ, ਭੋਤ ਆਦਿ ਦੇ ਸਮੇਂ
ਵਰਤਦੇ ਹਾਂ। ਉਹ ਕਵਿਤਾ ਨੰਗੀ ਹੋਨ ਕਰਕੇ ਦੇਣੀ ਹੋ ਜਾਸੀ। ਏਸੇ
ਤਰ੍ਹਾਂ ਜੋ ਜੰਗਲ ਵਿਚ ਗਏ ਅਰ ਵੱਟੇ ਤੇ ਮੁੱਖ ਵੇਖਕੇ ਐਵੇਂ ਭਿਆ-
ਨਕ ਜੇਹੇ ਸ਼ਬਦਾਂ ਵਿਚ ਲਿਖ ਦਿਤਾ, ਜਿਸ ਦਾ ਅਸਰ ਸੁਨਣ
ਵਾਲੇ ਦੇ ਦਿਲ ਤੇ ਨਾ ਹੋਇਆ, ਏਹ ਵੀ ਨੰਗੀ ਕਵਿਤਾ ਹੀ ਰਹੀ।
ਬਸ ਇਸ ਤੋਂ ਏਹ ਗੋਕ ਸਿੱਧ ਹੋਈ, ਜੋ ਕਵਿਤਾ ਨੂੰ ਪਦਾਂ ਦੀ ਚੋਣ
ਅਰ ਅਲੰਕਾਰ ਦੇ ਕੁਝ ਬਸਤਰ ਗੈਹਨੇ ਲੋੜੀਏ, ਐਕੇ ਵੀ ਨਾ
ਹੋਨ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਭਾਜ ਹੇਠ ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਅਸਲੀ ਸੂਰਤ ਦਬੀ
ਜਾਏ। ਜੀਕਨ ਪਾਣੇ ਸਮੇਂ ਵਿਚ ਇਕ ਸੰਦਰ ਵੌਹਟੀ ਨੂੰ ਦਰਿਆਈ
ਦੇ ਕਪੜੇ ਕਨਾਡੀ ਨਾਲ ਲੱਦੇ ਪਵਾ, ਅਰ ਸੋਨੇ ਚਾਂਦੀ ਦੇ ਭਾਰੇ ੨

ਕੈਹਣਿਆਂ ਨਾਲ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਸਜਾਊਂਦੇ ਸਨ ਕਿ ਵਚਾਰੀ ਨੂੰ
 ਕਦਮ ਤੁਰਨਾ ਤੇ ਗਿੱਚੀ ਫੇਰਨੀ ਇਕ ਔਖ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਸੀ। ਅਜੇਹੀ
 ਸਜੀ ਸਜਾਈ ਨਾਰ ਨੂੰ ਜੋ ਕੋਈ ਹਿੱਕ ਨਾਲ ਲਾਵੇ ਤਾਂ ਗੈਹਣਿਆਂ
 ਅਰ ਕੱਪੜਿਆਂ ਦੀ ਚੇਭ ਤੋਂ ਛੁੱਟ ਕੀ ਸਵਾਦ ਪਾਵੇ। ਉਹ ਸਮਾਂ ਸੀ
 ਜਦ ਏਹ ਗਲਾਂ ਸ਼ੋਭਦੀਆਂ ਸਨ। ਅਜ ਕਲ ਸਮਾ ਬਦਲ ਗਿਆ।
 ਹੁਨ ਨਾਜ਼ਕ ਨਾਰੀਆਂ ਨੂੰ ਨਾਜ਼ਕ ਗੈਹਣੇ ਤੇ ਕਪੜੇ ਲੋੜੀਏ। ਹੁਨ
 ਭਾਰ ਨਾਲ ਗੱਦੇ ਵਾਂਗ ਲੱਦਨ ਦੀ ਲੋੜ ਨਹੀਂ। ਏਹੀ ਹਾਲ ਅੱਜ
 ਕੱਲ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਹੈ। ਓਹ ਸਮਾ ਗਿਆ ਜਦ (ਮੁਬਾਲਗੇ)
 ਚੀਚੀ ਦਾ ਪਹਾੜ ਕਰਨਾ ਤੇ ਇਸਤਾਈ (Metaphor) ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ
 ਸੁਗਤ ਨਾਲ ਕਵੀ ਅਪਨੀ ਕਵਿਤਾ ਨੂੰ ਲੱਦ ਦੇਂਦੇ ਸਨ, ਅਰ ਚੀਚੀ
 ਦਾ ਪਹਾੜ ਬਨਾਂਦੇ ਸਨ। ਇਕ ਜੋ ਜਿੰਨੇ ਖਿਆਲ ਨੂੰ ਤੂੜੀ ਦੇ ਢੇਰ
 ਹੇਠ ਲੁਕਾਂਦੇ ਸਨ। ਹੁਨ ਉਹ ਗੱਲ ਨਹੀਂ ਰਹੀ। ਹੁਨ ਸਾਨੂੰ ਇਕ
 ਖਿਆਲ ਨੂੰ ਚੋਣਵੇਂ ਪਦਾਂ ਵਿਚ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੱਸਨਾ ਲੋੜੀਏ ਜੋ
 ਸੁਨਣ ਵਾਲੇ ਦੇ ਚਿੱਤ ਵਿਚ ਘਰ ਕਰ ਜਾਏ। ਸੁਨਦੇ ਸਾਰ ਹੀ ਅਸਰ
 ਹੋ ਜਾਵੇ। ਜੋ ਇਕ ਤੁੱਕ ਸੁਨ ਉਸਦੇ ਅਰਥ ਕੱਢਨ ਲਈ ਸੋਚ ਦੀ
 ਲੋੜ, ਅਰ ਕੋਸ਼ ਛੋਲਨਾ ਪਿਆ, ਤਾਂ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਸਵਾਦ ਕੀ ਰਿਹਾ।
 ਇਕ ਬੁਝਾਰਤ ਹੋਈ, ਜੀ ਪਰਦਾਵਾ ਕੀ, ਸਿਰ ਖਪਾਵਾ ਬਨ ਗਈ।
 ਏਸ ਗੱਲ ਨੂੰ ਚੰਗੀ ਡਰੂਂ ਸਮਝਾਨ ਲਈ ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਵੰਨਗੀ
 ਲਿਖਦੇ ਹਾਂ, ਸੋਚੇ ਤੇ ਮਸਾਂ ਸਮਝ ਆਵੇ:—

ਨਿਜ ਜਨੀ ਜਿਨ ਜਨੀ ਤੱਤੀ ਨੇ, ਬਖਤ ਪੱਟੀ ਬੁੱਤ ਚੰਨੀ।
 ਲਾਭ ਖੇਡੀ ਬੇ ਚੈਨੀ ਤੇਜ਼ੀ ਜੈ: ਤਨ ਨਕਸ਼ ਜਬੀਨੀ ॥

(ਮੌਜੂਦਾ ਮਰਦੀ)

ਇਸ ਦਾ ਮਤਲਬ ਏਹ ਹੀ ਨਹੀਂ ਕਿ ਪਹਾੜਾਂ ਜੰਗਾਲਾਂ,

**ਕੁਦਰਤੀ ਯਾਂ
ਨੇਚਰਲ ਕਵਿਤਾ**

ਦਰਿਆਵਾਂ ਆਦਿ ਦੇ ਦਰਸ਼ਨਾਂ ਤੇ ਜੋ ਕਵਿਤਾ
ਫੁਰਦੀ ਹੈ ਉਹੀ ਕੁਦਰਤੀ ਹੈ। ਪਰ ਇਸ ਤੋਂ ਛੁਟ
ਹੋਰ ਵੀ ਜਿਸ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਮੁਬਾਲਗਾ ਤੇ ਤਸ਼ਬੀਹ
ਦਾ ਰੰਗ ਨਾਂ ਮਿਲਾਇਆ ਗਿਆ ਹੋਵੇ। ਇਕ ਵਸਤੂ ਨੂੰ
ਜੇਹੀ ਉਹ ਦਿਸਦੀ ਹੈ ਉਜੇਹਾ ਦੱਸਿਆ ਜਾਏ, ਤਾਂ ਕਵਿਤਾ ਨੇਚਰਲ
ਯਾਂ ਕੁਦਰਤੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ਪੰਜਾਬੀ ਵਿੱਚ ਨੇਚਰਲ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਜ਼ੋਰ ਹੈ।
ਮੁਬਾਲਗਾ, ਇਸਤਾਰਾ ਤੇ ਤਸ਼ਬੀਹ ਪੁਰਾਨਿਆਂ ਕਵੀਆਂ ਨੇ ਘੱਟ
ਵਰਤੀਆਂ ਹਨ। ਪਰ ਜਦ ਸਿੱਖਾਂ ਦੇ ਰਾਜ ਪਿੱਛੇ, ਉਰਦੂ ਆਵੀ
ਅਰ “ਗੜਲ” ਦਾ ਚਮਕਦਾ ਮੂੰਹ ਵੇਖਿਆ, ਤਦ ਕਵੀਆਂ ਨੇ
(ਛੜਲ, ਗੁਲਾਮ ਰਸੂਲ ਆਦਿ) ਇਹ ਗੈਹਣੇ ਵੀ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ
ਨੂੰ ਪਵਾਏ ॥

ਇਹ ਗੱਲ ਅਸੀਂ ਜ਼ਰੂਰ ਮੰਨਣ ਨੂੰ ਤਿਆਰ ਹਾਂ, ਕਿ
ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਰਚਨਾਂ ਜਾਂ ਕੁਦਰਤ ਦੇ ਨਜ਼ਾਰਿਆਂ ਨੂੰ ਚੰਗੀ
ਤਰ੍ਹਾਂ ਕਿਸੇ ਕਵੀ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਨਹੀਂ ਤੇ ਨਾਂ ਹੀ ਨਜ਼ਾਰਿਆਂ ਦਾ
(ਜੁੰਗਲ, ਪਹਾੜ, ਨਦੀ ਨਾਲੇ ਯਾ ਰੁੱਤਾਂ) ਉਤੇ ਰੰਗ ਦਖਾਇਆ ਹੈ
ਜੋ ਕਾਲੀਦਾਸ ਜਾਂ (Scot) ਸਕਾਇ ਨੇ ਬੱਧਾ ਹੈ ਕਿਧਰੇ 2 ਲੋੜ
ਅਨੁਸਾਰ ਕਿਸੇ ਕਵੀ ਨੇ ਥੋੜਾ ਬਹੁਤ ਲਿਖਿਆ ਤਾਂ ਉਹ ਇਸ ਅਤੁਟ
ਘਾਟੇ ਨੂੰ ਪੂਰਾ ਨਹੀਂ ਕਰਦਾ। ਹਾਂ ਹੋਰ ਮਨੁੱਖੀ ਗੱਲਾਂ ਤੇ ਜੀ ਦੇ
ਵਲਵਲ ਤੇ ਜੇਸ਼ ਦਸਨ ਵਿਚ ਮੁਬਾਲਗਾ ਨਹੀਂ ਵਰਤਿਆ ਉਹੀ ਰੰਗ
ਰੈਹਨ ਦਿੱਤਾ ਹੈ, ਜੋ ਸਾਮਨੇ ਦਿੱਸਿਆ। ਪੰਜਾਬੀ ਆਸਕ ਮਿਜਾਜ਼
ਕਵੀਆਂ ਨੇ, ਮਾਨੁੱਖੀ ਚਿੱਤ ਦੇ ਤੇ ਅੰਦਰ ਵੜਕੇ ਖਿਆਲ ਕੱਢੇ ਪਰ
ਕੁਦਰਤ ਵਿਚ ਜੇ ਸੁਹੱਪਨ ਤੇ ਰੂਪ ਹੈ ਉਸਨੂੰ ਨਾਂ ਵੇਖਿਆ ਤੇ ਨਾਂ
ਹੀ ਦੂਜਿਆਂ ਨੂੰ ਆਪਨੀ ਕਵਿਤਾ ਦਵਾਰਾ ਉਸ “ਸੁੰਦਰਤਾਈ” ਦੇ
ਦਸ਼ਨ ਕਰਾਏ। ਕਿਸੇ 2 ਕਵੀ ਨੂੰ ਤੇ ਏਸ ਸੁੰਦਰਤਾਈ ਦਾ ਝੈਲਾ
ਪਿਆ ਪਰ ਵਿਰਲਾ। ਇਕ ਕਵੀ ਲਈ ਰਚਨਾਂ ਦੇ ਸੁਹੱਪਨ ਦਾ

ਜਾਨੂ ਹੋਨਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ, ਤਾਂ ਹੀ ਉਹ ਅਪਨੀ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਉਸ ਸੁਦਰਤਾਈ ਦਾ ਜੇਤ੍ਰੀ ਸੁਨਣ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਮੋਹਤ ਕਰ ਲੈਂਦੀ ਏ ਦਰਬਨ ਕਰਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਪਰ ਇਹ ਦੋਸ਼ ਪੰਜਾਬੀ ਦੇ ਸੰਤਾਂ ਫ਼ਕੀਰਾਂ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਨਹੀਂ। ਉਹ ਤੇ ਰਬ ਤੇ ਰਬੀ ਨਜ਼ਾਰੇ ਤੇ ਮੋਹਤ ਹੁੰਦੇ ਨੇ ਫੇਰ ਰੱਬੀ ਰਚਨਾਂ ਨਾ ਵੇਕਣ ਤੇ ਤਕਨ ਕੀ? ਅਰ ਓਹੀ ਉੱਚੀ ਪਦਵੀ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਹੈ ਜਿਸ ਦਾ ਮਾਨ ਪੰਜਾਬੀ ਜਿਨਾਂ ਕਰਨ ਬੋੜਾ ਹੈ ॥

ਕਵਿਤਾ ਦੇ ਭੂਸ਼ਨ | ਕਵਿਤਾ ਦੇ ਗੈਹਣੇ ਇਹ ਹਨ:-

੧-ਚੰਗਾ ਖਿਆਲ ।

੨-ਚੰਗੇ ਤੇ ਚੋਨਵੇਂ ਪਦ, ਅਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਸੋਹਣੀ ਤਰਤੀਬ ਤੇ ਚਾਲ ।

੩- ਅਲੰਕਾਰ ।

੪-ਦੋਸ਼ ਤੇ ਸਮੇਂ ਦਾ ਪ੍ਰਭਾਉ ।

੫-ਖਿਆਲ ਜਾ ਸੋਚਦੇ ਵਿਸ਼ੇ ਤੇ ਅਸੀਂ ਪੈਹਲੇ ਲਿਖ ਆਏ ਹਾਂ ।

੬-ਚੰਗੇ ਪਦਾਂ ਦੀ ਲੋੜ ਕਵਿਤਾ ਲਈ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ। ਲਫ਼ਜ਼, ਹੋਨ ਵੀ ਸੁਚੇ ਤੇ ਵਰਤਨ ਵਿਚ ਆਨ ਵਾਲੇ ॥

ਇਕ ਖਿਆਲ ਨੂੰ ਦੱਸਨ ਲਈ ਪਦ ਹੁੰਦੇ ਹਨ ਪਰ ਕਵਿਤਾ ਵਿੱਚ ਉਹੀ ਪਦ ਵਰਤਨੇ ਚਾਹੀਏ ਜੇਹੜੇ ਸੂਛ “ਸੁੱਚੇ” ਹੋਣ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ “ਸਭਜਤਾ” (ਤੈਹਨੀਬ) ਤੋਂ ਡਿਗੀ ਹੋਈ ਕੋਈ ਕੱਲ ਨਾ ਹੋਵੇ, ਹਰ ਰੋਜ਼ ਦੇ ਵਰਤਨ ਵਿੱਚ ਆਂਵਦੇ ਹੋਨ। ਅੱਜ ਕੱਲ ਈ ਕਵਿਤਾ ਵਿੱਚ ਜੇ ਬਾਬਾ ਫਰੀਦ ਜਾਂ ਛੱਜ ਭਗਤ ਦੇ ਵੇਲੇ ਦੇ ਪਦ ਪਾਏ ਤਾਂ ਉਹ ਅੱਜ ਕੱਲ ਸਮਝ ਵਿਜ ਨਹੀਂ ਆਵਨਗੇ। ਕਵੀਆਂ ਦਾ ਕੰਮ ਹੈ ਬੋਲੀ ਮਾਂਵਨਾ। ਬੱਸ ਜੇ ਪੁਰਾਨੀ ਮੈਲ ਲੱਗੀ ਹੋਵੇ ਤਾਂ

ਉਹ ਦੂਰ ਕਰਕੇ, ਬੋਲੀ “ਮੁਹਾਵਰੇ” “ਤੈਹਜੀਬ ਦੀ” ਮਾਂਵਨੀ ਨਾਲ ਮਾਂਵਕੇ ਲਿਸ਼ਕਾ ਦੇਉ ।

ਧਨ = ਇਸਤ੍ਰੀ, ਬਾੜਾ = ਖਾਰਾ, ਨੀਰ = ਪਾਨੀ, ਦਾਮਨ = ਬਿਜਲੀ, ਚੀਰੀ = ਚਿਠੀ, ਡੋਡਨਾ = ਭੋਛਨ, ਭੂਮਨਾ = ਦੁਚਿਤਾ ।

ਅਜੇਹੇ ਕਈ ਪਦ ਪੈਹਲੇ ਵਰਤੇ ਜਾਂਦੇ ਸਨ ਅਰ ਪੁਰਾਨੀਆਂ ਕਵਿਤਾਂ ਵਿੱਚ ਮਿਲਦੇ ਹਨ, ਪਰ ਅੱਜ ਕੱਲ ਨਹੀਂ ਵਰਤੇ ਜਾਂਦੇ । ਏਸ ਕਰਕੇ ਛੱਡੀਂ ਲੋੜੀਏ । ਅਰ ਅੱਜ ਕੱਲ ਨਵੇਂ ਵਰਤਨ ਵਾਲੇ ਲਫਜ਼ ਅਪਨੇ ਲਿਖਾਂ ਵਿੱਚ ਵਾੜਨੇ ਚਾਹੀਏ । ਹਾਂ ਇੱਕ ਗੱਲ ਜ਼ਰੂਰੀ ਚੇਤੇ ਰੱਖਨੀ, ਕਿ ਸਮੇਂ ਤੇ ਵੇ਷ ਦਾ ਖਿਆਲ ਜ਼ਰੂਰ ਰਖਨਾ । ਜੇ ਕੋਈ ਕਵਿਤਾ, ਪਿਛਲੇ ਸਮੇਂ ਦਾ ਨਕਸ਼ਾ ਖਿੱਚਨ ਵਾਲੀ ਹੋਵੇ, ਤਾਂ ਉਸ ਵਿੱਚ ਜੇ ਉਸ ਸਮੇਂ ਦੇ ਪਦ ਵਰਤੇ ਜਾਨ ਤਾਂ ਉਹ ਇਕ ਭੂਬਨ (ਗੈਹਣੇ) ਹੋ ਜਾਨਗੇ । ਡਰਾਮੇ ਜਾਂ ਬੀਰ ਰਸ ਵਿੱਚ ਇਸਦਾ ਧਿਆਨ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ ॥

ਚੰਗੀ ਲਫਜ਼ਾਂ (ਪਦਾਂ) ਦਾ ਖੜਾਨਾ ਕੱਠਾ ਕਰਨ ਲਈ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ ਕਿ ਸਾਰਾ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਭੰਡਾਰ ਖੋਜਿਆ ਜਾਏ । ਜੇ ਜੋ “ਮੁਹਾਵਰੇ” ਤੇ ਅਲੰਕਾਰ ਪੁਰਾਨੇ ਕਵੀਆਂ ਨੇ ਵਰਤੇ ਹਨ ਉਹ ਸਭ ਠਨਕਾਏ ਜਾਨ ਜੋ ਅਜ ਕਲ ਦੇ ਸਿੱਕੇ ਦਾ ਹੋਵੇ ਵਰਤਿਆ ਜਾਏ । ਵਰਤਮਾਨ ਲਿਟ੍ਰੇਚਰ ਦਾ ਵੀ ਜਾਨ ਹੋਨਾਂ ਲੋੜੀਏ, ਅਰ ਪੰਜਾਬੀ ਬੋਲੀ ਲਈ ਤਾਂ ਏਹ ਵੀ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ, ਕਿ ਕਵੀ ਅਪਨੀ ਸੋਚ ਵਿਚੋਂ ਨਵੇਂ ਮੁਹਾਵਰੇ ਤੇ ਪਦ ਘੜ ਵੀ ਸਕੇ । ਪੰਜਾਬੀ ਦਾ ਪਦ ਭੰਡਾਰ ਬੜਾ ਬੋੜਾ ਹੈ ਇਸ ਨੂੰ ਵਧਾਨਾ ਕਵੀਆਂ ਤੇ ਲਿਟ੍ਰੇਚਰ ਬਨਾਨ ਵਾਲੇ ਗ੍ਰੰਥਕਾਰਾਂ ਦਾ ਈ ਕੰਮ ਹੈ । ਜਦ ਲਿਖਦੇ 2 ਇਕ ਖਿਆਲ ਆ ਜਾਏ ਜਿਸ ਨੂੰ ਪ੍ਰਗਟ ਕਰਨ ਲਈ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਰਲਫਜ਼ ਨਾ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਲੇਖਕ ਨੂੰ ਕੀ ਕਰਨਾ ਚਾਹੀਏ । ਸਭ ਤੋਂ ਪੈਹਲੇ

ਤਾਂ ਪੰਜਾਬੀ ਇਸਤ੍ਰੀਆਂ ਦੀ ਸਰਨ ਲੈਨੀ ਲੋੜੀਏ, ਕਿਉਂ ਜੋ ਇਸਤ੍ਰੀਆਂ ਦੀ ਬੋਲੀ ਤੇ ਮੁਹਾਵਰਾ ਸੁਧ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਉਹ ਹਮੇਸ਼ਾਂ ਅਪਨੇ ਦਿਲ ਦੇ ਖਿਆਲ ਅਪਨੀ ਸੁਧ ਬੋਲੀ ਵਿਚ ਵਸਦੀਆਂ ਹਨ। ਜੇ ਏਥੋਂ ਵੀ ਘਾਟਾ ਪੂਰਾ ਨਾ ਹੋਵੇ, ਤਾਂ ਪੰਜਾਬ ਦੀਆਂ ਵਰਤਮਾਨ ਦੇਸੀ ਬੋਲੀਆਂ (ਉਰਦੂ, ਹਿੰਦੀ) ਵਲ ਜਾਏ ਅਰ ਉਹੀ ਪਦ ਚੁਨੇ ਜੇਹੜਾ ਢੇਰ ਵਰਤਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੋਵੇ, ਤੇ ਹਰ ਇਕ ਸਮਝ ਸਕੇ, ਹਿੰਦੂ ਤੇ ਮੁਸਲਮ ਦਾ ਤਾਂਸਥ ਛੱਡ ਵੇਵੇ। ਜੇ ਕਦੀ ਹਿੰਦੂ ਕਵੀ ਜਾਂ ਗ੍ਰੰਥਾਕਾਰ ਧਿੰਫੜੇਗੇ ਅਜੇਹੀ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਜਾਂ ਭਾਸ਼ਾ ਨਾ ਵਾੜਨ ਜੇਹੜੀ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਸਮਝ ਨਾ ਆਵੇ, ਤੇ ਮੁਸਲਮਾਨ ਫਾਰਸੀ ਅਰਬੀ ਨੂੰ ਜੇਰ ਧਿੰਫਾਨੇ ਨਾ ਦਾਖਲ ਕਰਨ ਤਾਂ ਬੋਲੀ ਛੇਤੀ ਹੀ ਸਾਫ਼ ਸੁਧਰ ਜਾਏਗੀ।

ਹੁਨ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਦਾ ਵਰਤਾਰਾ ਹੋਨ ਕਰਕੇ, ਪੱਛਮੀ ਵਿਦਿਆਂ ਦੇ ਨਾਲ ਅਜੇਹੇ ਨਵੇਂ ਖਿਆਲ ਆ ਗਏ ਹੈਨ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਉਲਥਾ, ਪੰਜਾਬੀ ਛੱਡ ਉਚਦੁ ਫਾਰਸੀ ਵਿੱਚ ਵੀ ਨਹੀਂ ਮਿਲਦਾ। ਸਾਨੂੰ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਜਾਂ ਅਰਬੀ ਦਾ ਬੁਹਾ ਭੰਨਣਾ ਪੈਂਦਾ ਹੈ ਅਰ ਮੰਗ ਪਿੰਨ ਕੇ ਅਜੇਹੇ ਲਫੜ ਲਿਆਉਣੇ ਆਂ ਜੇਹੜੇ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਨਾਲੋਂ ਮੁਸ਼ਕਲ ਹੁੰਦੇ ਨੇ ਅਤੇ ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਲਈ ਇਕੋ ਜਿਹੇ ਔਥੇ, ਤਾਂ ਤੇ ਸਾਨੂੰ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਪਦਾਂ ਨੂੰ ਹੀ ਆਪਨੀ ਬੋਲੀ ਵਿੱਚ ਥਾਂ ਦੇਣੀ ਚਾਹੀਏ, ਜੀਕਨ: ਲਿਟ੍ਰੇਚਰ, ਨਾਵਲ, ਹੀਰੋ, ਗੈਸ, ਪ੍ਰਗਾਮ, ਬੋਤਲ, ਸਕੂਲ, ਅਫਸਰ, ਗਲਾਸ।

ਅਲੰਕਾਰ

ਇਕ ਕਵਿਤਾ (ਨਜ਼ਮ) ਨੂੰ ਸੰਗਾਰਨ ਤੇ ਸੁਵਾਰਨ ਲਈ ਅਲੰਕਾਰ ਦੇ ਗੈਹਣਿਆਂ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਅਲੰਕਾਰ ਕੇਵਲ ਗੈਹਣੇ ਹੀ ਸਮਝਨੇ ਚਾਹੀਏ। ਅਸਲ ਸੰਦਰਤਾ ਤੇ ਕਵਿਤਾ ਵਿੱਚ ਖਿਆਲ ਦੀ

ਤੇ ਕਥਨੀ ਦੀ ਹੈ। ਅਲੰਕਾਰ ਤਿੰਨਾਂ ਕਿਸਮਾਂ ਦਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈਂ--

(੧) ਬਖਦੁਲੰਕਾਰ (੨) ਅਰਥਾਲੰਕਾਰ (੩) ਉਭਯਾਲੰਕਾਰ।

ਬਖਦੁਲੰਕਾਰ | ਲਫਜ਼ਾਂ ਦੀ ਤਰਤੀਬ ਦੇ ਨਾਲ “ਨਭਮ” ਛੰਦ ਵਿਚ
ਸੁਦਰਤਾਈ ਤੇ ਰਸ ਪਾ ਦੇਨਾ।

ਸੋਚ ਦੇ ਨਾਲੋਂ ਨਾਲ ਪਦਾਂ ਤੇ ਲਫਜ਼ਾਂ ਦੀ ਤਰਤੀਬ ਬੜੀ
ਏਦਬਾਲੰਕਾਰ | ਲੋੜੀਦੀ ਹੈ, ਕਵੀ ਦੇ ਦਮਾਗਾ ਵਿੱਚੋਂ ਨਿਕਲੀ ਹੋਈ
ਤਰਤੀਬ (ਮਲਾਉਣੀ) ਜੇ ਅਸੀਂ ਹਲਾ ਜੁਲਾ ਦੇਈਏ
ਤਾਂ ਉਹ ਅਸਰ ਨਹੀਂ ਰੈਂਹਦਾ। ਜੇ ਕਦੇ ਕਿਸੇ ਵੱਡੇ ਕਵੀ ਦਾ ਕਵਿਤਾ
ਵਿੱਚੋਂ ਇੱਕ ਅੱਖਰ ਅੱਗੇ ਪਿੱਛੇ ਕਰ ਦੇਓ ਤਾਂ ਸਾਰਾ ਸੁਆਦ
ਸਾਰਾ ਮਜ਼ਾ ਮਾਰਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਜੀਕਨ ਅਗੇ ਲਿਖੇ ਬਚਨਾਂ ਵਿੱਚੋਂ
ਪਦ ਵੱਧ ਘੱਟ ਕਰ ਵੇਖੋ ਸਾਰਾ ਰਸ ਚਲਾ ਜਾਸੀ :—

ਰੰਗ ਬਰੰਗੀ ਸੂਲ ਏਥੇ ਜੇ ਚੰਬੜ ਜਾਂਦੇ ਜੇਹਨੂੰ ॥

ਏਥੇ ਦੇ ਸੂਖ ਨਾਲੇ ਜਾਂਦੇ ਅਗਲੇ ਸੌਂਪਾਂ ਕੇਹਨੂੰ ॥

ਫੇਰਾਂ - ਫਠੀਦਾ, ਗਲੀਏ ਚਿਕੜ ਦੂਜ ਘਰ ਨਾਲ ਪਿਆਰੇ ਨੇਹੁ ॥

ਚਲਾ ਤ ਭਿਜੈ ਕੰਬਲੀ ਰਹਾਂ ਤ ਤੁਟੈ ਨੇਹੁ ॥

ਅਥਵਾ—ਜੇ ਸਿਰ ਸਾਂਈ ਨਾ ਨਿਵੈ ਸੋ ਸਿਰ ਦੀਜੈ ਡਾਰ ॥

ਨਾਨਕ ਜਿਸ ਪਿੰਜਰ ਮੈ ਬਿੰਹਹਾ ਨਹੀਂ ਸੋ ਪਿੰਜਰ ਲੈ ਜਾਰ ।

ਏਹਨਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਇਕ ਪਦ ਵਟਾਓ ਜਾਂ ਤਰਤੀਬ ਬਦਲੋ ਤਾਂ
ਕਵੀ ਦੀ ਮੇਹਨਤ ਸਾਰੀ ਅਜਾਂਈ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਜੀਕਨ ਇਕ ਮਾਲੀ
ਸੋਹਣੇ 2 ਫੁੱਲਾਂ ਨੂੰ ਕਾਰੀਗਰੀ ਨਾਲ ਸਜਾ, ਥਾਉਂ ਥਾਈ ਰਖ
ਗੁਲਦਸਤਾ ਜਾਂ ਹਾਰ ਬਨਾਂਦਾ ਹੈ, ਜੋ ਸਭਨਾਂ ਦੇ ਜੀ ਨੂੰ ਸੁਖਾਂਦਾ
ਹੈ, ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਉਸ ਦਾ ਇਕ ਫੁੱਲ ਵੀ ਬਦਲ ਦੇਓ ਜਾਂ ਵਟਾ
ਦਿਓ ਤਾਂ ਸਾਰਾ ਰਸ ਨਾਸ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਜੀਕਨ ਇਕ ਮੁਸੱਵਰ
(ਮੂਰਤ ਬਨਾਨ ਵਾਲਾ) ਅਪਨੀ ਤਸਵੀਰ ਵਿੱਚ ਵੰਨ ਸਵੰਨੇ ਰੰਗ

ਬਾਂਉ ਬਾਂਈ ਭਰਕੇ ਇਕ ਅਸਚਟਯ ਚਿੱਤਰ ਬਨਾਕੇ ਲਿਆਉ ਦਾ ਹੈ ਜਿਸ ਨੂੰ ਵੇਖ ਸਭ ਸਲਾਹਉਂ ਦੇ ਨੇ ਪਰ ਜੇ ਇੱਕ ਬੇਸਮਣ ਅਪਣੀ ਕਾਰਿਗਰੀ ਸਾਜ਼ਨ ਲਈ ਇਕ ਰੰਗ ਨੂੰ ਬਦਲ ਦੇਵੇ। ਲਾਲ ਤੇ ਚਿੱਟਾ, ਜਾਂ ਸਾਵੇ ਤੇ ਪੀਲਾ ਲਾ ਦੇਵੇ ਤਾਂ ਸਾਰਾ ਚਿੱਤ੍ਰ ਨਾਸ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਏਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਇੱਕ ਕਵੀ ਦੇ ਮਿਥੇ ਹੋਏ ਬਾਂਉ ਬਾਂਈ ਰੱਖੇ ਹੋਏ ਪਦਾਂ ਨੂੰ ਵਟਾਨ ਨਾਲ ਇਕ ਸ਼ਲੋਕ ਜਾਂ ਛੰਦ ਦਾ ਸਾਰਾ ਰਸ ਮਾਰਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਤੁਸੀਂ ਸ਼ੈਕਸਪੀਅਰ, ਮਿਲਟਨ ਕਾਲੀਦਾਸ, ਸਾਦੀ; ਨਜ਼ਾਮੀ ਜਾਂ ਗਾਲਾਬ, ਜੌਕ, ਵਾਰਸ, ਹਾਫ਼ਜ਼ ਆਦਿ ਕਿਸੇ ਕਵੀ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਰਤੀ ਵੀ ਅਦਲ ਬਦਲ ਕਰੋ ਉਹ ਗੱਲ ਨਹੀਂ ਰੈਂਹਦੀ ਜੋ ਕਵੀ ਨੇ ਰੱਖੀ ਸੀ।

ਪਦਾਂ ਦੀ ਤਰਤੀਬ ਵੀ ਦੋ ਤ੍ਰੀਕੇ ਤੇ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ਇੱਕ ਤੇ ਸਾਧਾਰਨ ਦਮਾਗੋਂ ਨਿਕਲੀ, ਦੂਜੀ ਪਿੰਗਲ ਦੀ ਰੀਤੀ ਨਾਲ ਬਨਾਈ।

ਖਿਆਲ ਤੇ ਸੋਚ ਦੀ ਉਡਾਰੀ ਦੇ ਨਾਲ ਨਾਲ ਹੀ ਕਵੀ ਦੇ ਦਮਾਗੋਂ ਲੈਜ ਤੇ ਸੁਰ ਨਿਕਲਦੀ ਹੈ, ਜੋ ਸੁਚੀ ਲੈਜ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ਪਰ ਇਸ ਦੀ ਕਸੋਟੀ ਪਿੰਗਲ ਹੈ। ਪਿੰਗਲ ਇਕ ਕਾਨੂੰਨ ਹੈ ਜੋ ਕਵੀਆਂ ਨੂੰ ਇਕ ਸੰਗਲ ਨਾਲ ਜਕੜਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਤੋਂ ਛੁਟਕਾਰਾ ਹੀ ਰੰਗਾਂ ਪਰ ਫੇਰ ਕਾਨੂੰਨੋਂ ਬਾਹਰਾਂ ਢੰਡ ਦਾ ਭਾਰੀ। ਪਰ ਏਹ ਜ਼ਰੂਰੀ ਸਮਝਨਾ ਕਿ ਪਿੰਗਲ ਦੀ ਬਰਨ ਅਸਲ ਕਵੀ ਸਭ ਤੋਂ ਪਿੱਛੋਂ ਲੈਂਦੇ ਨੇ ਪੈਹਲੋਂ ਹੀ ਮੁੱਖ ਰੱਖਕੇ ਜੇ ਇਸ ਇੰਦਰ ਜਾਲ ਵਿਚ ਫੇਸੇ ਤਾਂ ਨਿਕਲਨਾ ਮੁਸ਼ਕਲ, ਸੋਚ ਨੂੰ ਡੱਕਾ ਪੈ ਗਿਆ ਪਰ ਕਵੀਆਂ ਨੂੰ ਬਥੇਗੀ ਖੁਲ੍ਹੂ ਹੈ। ਪਿੰਗਲ ਉਹਨਾਂ ਦਾ ਦਾਸ ਹੋਏ, ਉਹ ਪਿੰਗਲ ਦੇ ਦਾਸ਼ਨ ਬਨਣ ਪਰ ਅੰਤ ਪਿੰਗਲ ਬਿਨਾਂ ਛੁਟਕਾਰਾ ਨਹੀਂ। ਖਿਆਲ ਅੰਤ ਅਡ ਬਦਲਾਂ ਵਾਕਰ ਹਵਾ ਦੇ ਵੇਗ ਨਾਲ ਅਕਾਝ ਵਿਚ ਉਡਵੇਂ ਫਿਰਦੇ ਅਕਠੇ ਹੋ ਇਕ ਘਟਾ ਬਨ ਵਸਦੇ ਨਹੀਂ। ਏਹੀ ਇਕ ਲੜੀ ਹੈ ਜਿਸ ਵਿਚ ਸੋਚ ਦੇ ਮੋਤੀ ਪ੍ਰੋਏ ਜਾਂਦੇ ਨੇ ਤੇ ਸੋਹਣਾ ਹਾਰ ਬਨਦੇ ਨੇ।

ਇਸ ਦਾ ਨਾਮ ਨਜ਼ਮ ਨਿਯਮਨੁਸਾਰ ਬਧੇ ਖਿਆਲ ਹੈ। ਪਿੰਗਲ ਤੋਂ
ਛੁਟ ਲਫੜਾਂ ਦੀ ਜੋੜ ਤੇੜ ਹੋਰ ਵੀ ਕਿੰਨੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ,
ਜੀਕਨ ਜੁਗਤ ਜ਼ਿਲਾ ਆਦਿ:-

ਇੱਕ ਲਫੜ ਲਈ ਉਸਦਾ ਸਾਬੀ ਦੁਸਰਾ ਲਫੜ ਲਿਆਨ,
ਬੁਲਬੁਲ ਲਈ ਛੁੱਲ, ਜੁਲਡ ਲਈ ਨਾਗਨ, ਸੁੰਬਲ ਆਦਿ।
ਚੰਦ ਲਈ ਚਕੋਰ, ਚਾਤ੍ਰਿਕ ਬੰਬੀਏ ਲਈ ਛੂਹੀ ਜਾਂ ਸਵੇਤੂ ਬੰਦ
ਦਰਿਆ ਲਈ ਮੱਛੀ, ਹੰਸ ਆਦਿ, ਕੰਵਲ ਲਈ ਭੋਰਾ, ਹੰਸ ਲਈ
ਮੇਤੀ।

(੨) ਇਕ ਪਦ ਨੂੰ ਕਈ ਅੱਡ ਅੱਡ ਅਰਥਾਂ ਵਿਚ ਵਰਤਨਾਂ।
ਜੀਕਨ:-

ਸੀਨੋਂ ਸਾਬ ਲੱਦੀ ਬਿਨ ਸਾਹੋਂ ਬਲੋਰਾ ਬਲੀਆਂ ਤਾਂ ਬੀ
ਬਲੀਆਂ। ਮੁੱਠੀ ਜਾਨ ਮੁੱਠੀ ਵਿਚ ਗਲੀਆਂ, ਹੋਤਾਂ ਮਿਠੀਆਂ
ਗਲੀਆਂ, ਸੁਨ ਸੁਨ ਗਲੀਆਂ। ਪਾਸ ਮਰੋੜਾਂ ਪਾਸ ਨਾ
ਪਿਆਰਾ ਖੂਬੇ ਅੱਖੀਂ ਮਲੀਆਂ ਵਾਟਾਂ ਮਲੀਆਂ। ਫਜ਼ਲ
ਪੁੰਜੀ ਕਰਵਾਨਾਂ ਖੜਕਿਆ ਭਠ ਚਰਖਾ ਭੱਠ ਛਲੀਆਂ, ਹਾਏ
ਮੈਂ ਛਲੀਆਂ।

(ਫਜ਼ਲ

(੩) ਇਕ ਵਜ਼ਨ ਦੇ ਪਦਾਂ ਨੂੰ ਕੇਲ ਕੇਲ ਲਿਆਉਣਾ
ਜਿਸ ਨਾਲ ਲੈਅ ਵਿਚ ਸਵਾਦ ਹੋ ਜਾਏ। ਜੀਕਨ:-

ਕੇਈ ਨਾਲ ਤੁੱਕੜੀ ਤੁੱਲ ਗਈਆਂ ਹੋਈਆਂ ਸਾਹਿਬਾਂ ਦੇ
ਨਹੀਂ ਤੁੱਲ ਲੋਕੇ। ਰੰਗ ਅੰਗ ਦਾ ਸੁੱਰਖ ਸੁੱਫੈਦ ਸੋਹਣਾ ਹੋਵੇ
ਜਿਵੇਂ ਗੁਲਾਬ ਦਾ ਛੁੱਲ ਲੋਕੇ।

ਜੁਲਡ ਵਾਲ ਕਾਲੇ ਕਾਲੇ ਹੋ ਕਾਹਲੇ, ਵਾਂਗ ਮਾਰਦੇ

ਡੰਗ ਆਹੇ। ਉੱਪਰ ਤਖਤ ਪਿਸਤਾਨ ਸੁਲਤਾਨ ਦੋਵੇਂ
ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਫਰੰਗ ਫਰੰਗ ਆਹੇ।

(੪) ਅਜੇਹੇ ਪਦ ਵਰਤਨੇ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਪ੍ਰਤਖ ਅਰਥ ਕੁਝ ਤੋਂ
ਨਾਲ ਗੁਝ ਅਰਥ ਹੋਰ ਹੋਨ, ਅਰ ਸਾਰੇ ਛੰਦ ਵਿਚ ਇਕ ਖਾਸ
ਸ੍ਰੇਨੀ ਦੀਆਂ ਵਸਤੂਆਂ ਦੇ ਨਾਮ ਜਾਂ ਗੁਣ ਵਖਾਈ ਦੇਨ। ਜੀਕਨ:-

ਕਿਥੋਂ-ਗੁਲਾਨਾਰੀ ਤੇਰੇ ਹੇਤ ਸੋਸਨੀ ਨਾ ਸਿਆਮਸੇਤ ਤੁਮ
ਨਰੰਜੀ ਅਸਮਾਨੀ ਹਿਤ ਲਾਇਕੇ। ਕੇਸਰੀ ਪਿਆਜੀ, ਗੈਸੇ
ਕਰੇ ਨਾ ਗੁਲਾਬੀ ਲਾਲ, ਸੋਸਨੀ ਬਸੰਤੀ ਤੂੰ ਬਿਦਾਨੀ ਰਹੋਓ
ਜਾਇਕੇ। ਕਿਰਮਚੀ ਕਟੋਈ ਸੂਣੇ ਲਾਖੀ ਜੋ ਸੁਖੀ, ਪਾਇਗਾ
ਕਪੂਰੀ ਕੁਲਫੀ ਕੋਤੇ ਬਨਾਇਕੇ। ਜੋ ਮੁਰਤੀਆ ਤੋਂ ਮੇਰ
ਨਾਫਰਮਾਨੀ ਕਰ ਜੋਰ ਸੁਰਮੇਈ ਕੌਨ ਕੀਨੀ ਤੂੰ ਅੰਗੂਠੀ
ਕੇ ਸੁਕਾਇਕੇ।

ਕਬਿੱਤ ਦਾ ਅਰਥ ਤੇ ਹੋਰ ਪਦਾਂ ਦੀ ਚਾਲ ਤੇ ਰੂਪ
ਅਜੇਹੇ ਕਿ ਰੰਗਾਂ ਦੇ ਨਾਵਾਂ ਨੇ ਛੰਦ ਨੂੰ ਇਕ ਨਵੀਂ ਈਂਧਨ
ਰੰਗਨ ਚੜ੍ਹਾ ਦਿਤੀ। ਪੰਜਾਬੀ ਦਾ ਨਮੂਨਾ ਵੇਖੋ:-

ਨਹੀਂ ਵਾਂਗ ਪਾਨੀ ਪਤ ਡੋਲ ਹਰਗਿਜ਼, ਦਿਲੋਂ ਡੋਲ ਕੇ
ਡੋਲ ਮਿਸਾਲ ਧੀਆ। ਸਮਲਾ ਵੇਖ ਅਮੀਰ ਸਾਹਮੀਰ
ਸੰਦਾ, ਖੀਵੇ ਬਾਬਲੇ ਦਾ ਅਕਬਾਲ ਧੀਆ। ਤੇਰੀ ਗੱਲ ਥੀਂ
ਮਸਖਰੀ ਕਰਨ ਹਾਂਸੀ, ਲੋਕ ਲੋਕ ਸਭ ਝੰਗ ਸਿਆਲ
ਧੀਆ। ਕੀਤੀ ਚੌੜ ਚੰਬਾ ਤੁੱਧ ਬੁੱਧ ਹਾਰੀ, ਦਿਤੇ ਕੂੜੇ ਦਾ
ਭੇਰਾ ਰਾਲ ਧੀਆ। ਫਿੰਗਾ ਛੋਡ ਕੇ ਰਾਹ ਲਾਹੌਲ ਪੜ੍ਹੂੰਤੂੰ,
ਬਖਸ਼ੇ ਰਬ ਕਸੂਰ ਵਬਾਲ ਧੀਆ॥

ਏਹਨਾਂ ਬੈਂਤਾਂ ਵਿਚ ਪਾਨੀਪਤ, ਸਮਲਾ ਖੀਵਾ, ਹਾਂਸੀ,

ਚੰਬਾ, ਭੇਰਾ, ਡਿੰਗਾ, ਕਸੂਰ ਆਦਿ ਸ਼ੈਹਰਾਂ ਦੇ ਨਾਮ ਲਿਆਂਦੇ ਹਨ
ਪਦਾਂ ਦੇ ਵਖਰੇ ਅਰਥ ਵੀ ਹੈਨ ॥

ਇਸ ਅਲੰਕਾਰ ਦਾ ਮਤਲਬ, ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਇਕ ਇਲਮੀ
ਅਰਥਾਲੰਕਾਰ | ਰਸ ਪੈਦ ਕਰ ਦੇਨ ਦਾ ਹੈ। ਕਿਧਰੇ ਮਿਸਾਲ,
ਅਸਮਾਨੋਂ ਸਟ ਹਿਠਾਰ। ਬਸ ਇਸ ਅਲੰਕਾਰ ਨੂੰ ਕਾਫੀਗਾਵੀ ਨਾਲ
ਵਰਤਨਾ, ਛੇਦਾ ਬੰਦੀ ਜਾਂ ਨਜ਼ਮ ਵੀ ਕਾਰੀਗਰੀ ਹੈ। ਇਸ ਅਲੰਕਾਰ
ਦੇ ਵਡੇ ਵਡੇ ਭਾਗ ਅਗੇ ਦਸਵੇ ਹਾਂ।

(੪) ਸਭ ਤੋਂ ਪੈਹਲੋਂ ਜੋ ਜੋ ਤਸ਼ਬੀਹ ਤੇ ਇਸਤਾਰੇ
ਪੁਰਾਨੇ ਕਵੀ ਵਰਤ ਆਏ ਹੈਨ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਪੜਤਾਲ ਕਰਕੇ
ਅਪਨੇ ਮਤਲਬ ਦੇ ਚੁਣੌਤੀ ਚਾਹੀਏ। ਫੇਰ ਹੋਰਨਾਂ ਬੋਲੀਆਂ ਤੋਂ
ਸਹੇਤਾ ਲੈਨੀ ਚਾਹੀਏ। ਕਵੀ ਨੂੰ ਸਭ ਤੋਂ ਵਧੀਕ ਅਪਨੀ
ਅਕਲ ਤੇ ਸੋਚ ਦੇ ਘੋੜੇ ਨੂੰ ਕੁਦਰਤ ਦੇ ਮੈਦਾਨ ਵਿਚ ਦੁੜਾ
ਨਵੀਆਂ ਤਸ਼ਬੀਹਾਂ ਤੇ ਇਸਤਾਰੇ ਕੱਢਨੇ ਲੋੜੀਏ। ਜੋ ਕਵੀ
ਪੁਰਾਨਿਆਂ ਕਵੀਆਂ ਦੇ ਖਿਆਲਾਂ ਤੇ ਸੋਚਾਂ ਦੀ ਚੇਰੀ
ਕਰਕੇ ਅਪਨੀ ਕਵਿਤਾ ਸੰਵਾਰਦਾ ਹੈ। ਉਹ ਕਦੀ ਵਧਦਾ
ਛੁਲਦਾ ਨਹੀਂ। ਪੁਰਾਨਿਆਂ ਦੀ ਮੇਹਨਤ ਸਾਨੂੰ ਰਾਹ
ਵਖਾਵੇ ਤਾਂ ਚੰਗਾ ਹੈ, ਜੇ ਅਸੀਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਕਮਾਈ ਤੇ ਹੀ
ਬੈਠ ਰਹੇ ਤਾਂ ਸਾਡੀ ਤੁੱਕੀ ਬੰਦ ਹੋ ਜਾਏਗੀ, ਜੂਠੇ
ਪ੍ਰਸ਼ਾਦੇ ਈਥੀ ਛਕਨੇ ਪੈਸਨ। ਕਵੀ ਲਈ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ ਨਵੀਂ
ਕਾਢ ਕੱਢੇ ਅਪਨੀ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਨਵਾਂ ਰੰਗ ਰੱਖੋ। ਏਸ
ਕਰਕੇ ਪੁਰਾਨੇ ਤੇ ਘਸੇ ਹੋਏ ਇਸਤਾਰੇ ਤਸ਼ਬੀਹਾਂ
ਛੁਡਨੀਆਂ ਲੋੜੀਏ ਨਹੀਂ ਤੇ ਕੰਨ ਸੁਨ ਸੁਨ ਕੇ। ਬਕ
ਜਾਂਦੇ ਹਨ, ਅਰ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਰਸ ਮਾਰਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ॥

(ਅ) ਤਸ਼ਬੀਹ ਜੋ ਹੋਵੇ ਬਨਦੀ ਫਬਦੀ ਹੋਵੇ, ਦੋਹਾਂ ਦੇ ਗੁਨ ਮਿਲਕੇ ਹੋਨ। ਅਜੇਹੀ ਇਕ ਅੰਗੀ ਵੀ ਨਾ ਹੋਵੇ ਕਿ ਅਸਲੀ ਵਸਤੂ ਦੀ ਦੂਈ ਨਾਲ ਨਾ ਸਕਲ ਮਿਲੇ ਨਾ ਵਕਲ। ਫਾਰਸੀ ਕਵੀ ਅੱਖ ਨੂੰ ਨਰਗਸ ਆਖਦੇ ਹੈਨ ਪਰ ਜਦ ਨਰਗਸ ਦੇ ਛੁੱਲ ਨੂੰ ਵੇਖੋ ਤਾਂ ਉਸ ਵਿੱਚ ਕੁਝ ਵੀ ਅਖ ਜੇਹਾ ਨਹੀਂ, ਹਾਂ ਇਕ ਨਿੰਮੀ ਨਿੰਮੀ ਖੁਸ਼ਬੂ ਅਤੇ ਨਿੰਮੇਸ਼ਾਨ ਜੇਹਾ ਛੁੱਲ ਹੈ। ਕਿਸੇ ਕਵੀ ਨੇ ਤੇ ਖਬਰੇ ਪੈਹਲੇ ਪੈਹਲ ਆਪਨੇ ਯਾਰ ਦੀਆਂ ਮੇਲ ਢਲੇ ਅੱਖਾਂ ਨੀਂਵੀਆਂ ਪਾ ਲੈਨ ਦੇ ਗੁਨ ਨੂੰ ਨਰਗਸ ਨਾਲ ਤਸ਼ਬੀਹ ਦਿਤੀ ਹੋਨੀਏ, ਪਰ ਹੁਨ ਅਖ ਈ ਨਰਗਸ ਵਾਂਗਰ ਹੋ ਗਈ। ਏਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਗੱਲੂ ਦੀ ਲਾਲੀ ਨੂੰ ਛੁੱਲ ਦੀ ਜਾਂ ਸੇਉ ਦੀ ਲਾਲੀ ਨਾਲ ਮਿਲਾਇਆ ਪਰ ਕਵੀਆਂ ਨੇ ਲਾਲੀ ਦੇ ਗੁਣ ਛੱਡ ਗੱਲੂ ਨੂੰ ਛੁੱਲ ਤੇ ਸੇਉ ਕਸ਼ਮੀਰੀ ਈ ਆਖਨਾ ਆਰੰਭ ਦਿਤਾ। ਮਥਾ ਚੰਨਤੇ ਗੁੱਤ ਸਪ ਬਨ ਗਈ। ਹੁਣ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਏਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀਆਂ ਤਸ਼ਬਾਹਾਂ ਵਰਤੀਆਂ ਜਾਂਦੀਆਂ ਹਨ ਜੀਕਨ:- ਮੰਹ ਨੂੰ ਹੁਬਾਬ, ਜੂਲਫ ਨੂੰ ਸੰਬਲ, ਠੋਡੀ ਨੂੰ ਖੂਹ, ਇਨ੍ਹਾਂ ਵਸਤਾਂ ਦੇ ਗੁਨਾਂ ਨੂੰ ਲੈਕੇ ਜਿਸ ਸੈ ਦੀ ਵਡਾਈ ਕਰਨੀ ਹੋਵੇ ਉਸਦੇ ਗੁਣਾਂ ਨਾਲ ਮਿਲਾਨਾ ਚਾਹੀਏ ਤਾਂ ਛੇਰ ਸਚਾਈ ਤੇ ਸੁੰਦਰਤਾਈ ਹੈ।

(ਥ) ਜੇਅਸੀਂ ਇਕ ਵਸਤੂ ਨੂੰ ਦੂਈ ਨਾਲ ਤਸ਼ਬੀਹ ਦੇਈਏ, ਤਾਂ ਏ ਵੀ ਸੋਚ ਲੈਨਾ ਚਾਹੀਏ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਗੁਨ ਮਿਲਦੇ ਹਨ ਕਿ ਨਹੀਂ। ਸਾਰੇ ਨਹੀਂ ਤੇ ਥੋੜ੍ਹੇ ਹੀ ਸਹੀ ਜੀਕਨ ਇਕ ਉਰਦੂ ਦਾ “ਚਰਕੀਨ” ਕਵੀ ਹੋਇਆ ਹੈ, ਜਿਸ ਦੇ ਦਿਮਾਗ ਵਿੱਚ ਗੰਦਗੀ ਹੀ ਘਰ ਕਰ ਗਈ ਸੀ। ਉਸ ਨੇ

ਯਾਰ ਦੇ ਕੱਦ 'ਨੂੰ "ਲੇਡੀ" ਨਾਲ ਤਸ਼ਬੀਹ ਦਿੱਤੀ । ਏਧਰ ਤੇ ਏਹ ਉਧਰ ਜੋਬਉਲਨਸਾ ਜੇਹੀ ਨਾਜ਼ਰ ਖਿਆਲ ਸ਼ਾਹਜ਼ਾਦੀ ਜਿਸ ਨੇ ਯਾਰ ਦੇ ਕੱਦ ਨੂੰ "ਸਰਵ" ਨਾਲ ਤਸ਼ਬੀਹ ਦੇਣ ਤੇ ਕਵੀਆਂ ਨੂੰ ਗਾਲਾਂ ਸੁਨਾਈਆਂ । ਜੋਬਉਲਨਸਾ ਨੂੰ ਕਿਉਂ ਏਹ ਤਸ਼ਬੀਹ ਬੁਰੀ ਲੱਗੀ, ਇਸ ਦੀ ਕਹਾਨੀ ਇਉਂ ਹੈ:-

ਜੋਬਉਲਨਸਾ ਸ਼ਾਹਿਨਸ਼ਾਹ ਔਰੰਗਜ਼ੇਬ ਦੀ ਪਿਆਰੀ ਪੱਤ੍ਰੀ

ਜੋਬਉਲਨਸਾ ਸ਼ਾਹਜ਼ਾਦੀ ਤੇ ਸਰੂ ਦਾ ਬੁਟਾ	ਸੀ । ਇਸ ਨੂੰ ਵਿਆਹ ਕਰਨ ਦਾ ਹੁਕਮ ਨਹੀਂ ਸੀ । ਸਾਰੀ ਉਮਰ ਕਵਾਰ ਪਨ ਵਿਚ ਹੀ ਬਤਾਈ । ਜਵਾਨੀ ਦੇ ਦਿਨ ਤੇ ਏਹ ਲਾਹੌਰ ਦੇ ਬਾਲਾਬਾਗ ਵਿੱਚ ਨਿਵਾਸ ਕਰਦੀ ਸੀ । ਇਸ ਰਾਜ ਕੁਮਾਰੀ ਨੂੰ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਸ਼ੋਕ ਸੀ । ਇਸ ਨੇ ਇਕ ਗ੍ਰੰਥ ਵੀ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਲਿਖਿਆ ।
--	--

ਇਕ ਦਿਨ ਵਿਚਾਰੀ ਅਕੱਲੀ ਬਾਗ ਵਿਚ ਬੈਠੀ, ਛੁੱਲਾਂ ਦੇ ਰੰਗ ਅਰ ਨੈਹਰ ਦੀਆਂ ਲੈਹਰਾਂ ਵੇਖ ਰਹੀ ਸੀ । ਕੁਝ ਬੜੀ ਤੂੰਘੀ ਸੋਚ ਵਿਚ ਢੁੱਬੀ ਸੀ । ਇਕ ਜਵਾਨੀ ਦਾ ਜੋਸ਼, ਦੁਜਾ ਬਾਗ ਦਾ ਨਜ਼ਾਰਾ ਅਰ ਨਾਲ ਹੀ ਨਾ ਕਾਢੀ, ਦਿਲ ਦੇ ਵਲਵਲੇ, ਖਵਰੇ ਵਿਚਾਰੀ ਤੇ ਕੀ ਗੁਜਰਦੀ ਸੀ । ਕਦੀ, ਵੇਲਾਂ ਨੂੰ ਬੁਟਿਆਂ ਨਾਲ ਜੱਫੀ ਪਾਇਆ ਵੇਖ, ਕਦੀ ਛੁੱਲ ਦਾ ਹਵਾ ਨਾਲ ਹਿਲ ਹਿਲ, ਇਕ ਦੂਜੇ ਦਾ ਮੂੰਹ ਚੁਮਨਾ ਵੇਖ, ਰੱਬ ਜਾਨੇ ਜੀ ਵਿਚ ਕੀ ਤ੍ਰੰਗ ਉਠਦੇ ਸਨ । ਇਸ ਸੋਚ ਵਿਚ ਬੈਠੀ ਸੀ, ਕਿ ਇਸ ਦੀ ਨਜ਼ਰ ਇਕ ਕਿਆਰੀ ਵਿਚ ਸਰੂ ਦੇ ਸੋਹਨੇ ਬੂਟੜੇ ਤੇ ਪਈ । ਸਰੂ ਵੀ ਸਿੱਧਾ ਕੱਦ, ਸਾਵੀ ਪੈਸ਼ਾਕ ਪਾਏ ਚੁਪ ਚਾਪ ਖੜਾ ਸੀ । ਇਸ ਰਾਜ ਕੁਮਾਰੀ ਨੇ, ਫਾਰਸੀ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਪੜ੍ਹਿਆ ਸੀ, ਸਰੂ ਨੂੰ

ਯਾਰ ਦੇ ਕੱਦ ਨਾਲ ਤਸ਼ਬੀਹ ਦੇਂਦੇ ਹਨ। ਲੱਖਾਂ ਕਵੀਆਂ ਨੇ ਏਹ ਤਸ਼ਬੀਹ ਦਿਤੀ ਸੀ। ਰਾਜ ਕਮਾਤੀ ਸੋਚਿਆ ਕਿ ਅੰਨੇ ਸਿਆਨੇ ਕਵੀਆਂ ਨੇ ਜੇ ਏਹ ਲਿਖਿਆ ਹੈ, ਤਾਂ ਜ਼ਰੂਰ ਇਸ ਸਰੂ ਵਿਚ ਪਿਆਰੇ ਦੇ ਕੁਝ ਗੁਨ ਤਾਂ ਹੋਨਗੇ। ਤਸ਼ਬੀਹ ਦਾ ਮਸ਼ਬਹੁ ਨਾਲ ਜ਼ਰੂਰੀ ਕੁਝ ਮੇਲ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਏਹੀ ਸੋਚ, ਉੱਠੀ। ਮਨ ਦੇ ਖਿਆਲਾਂ ਨੇ ਇਸ ਸੋਹਣੀ ਨਾਜ਼ਕ ਬਦਨ ਸ਼ਾਹਜ਼ਾਦੀ ਦੇ ਅੰਗਾਂ ਤੇ ਕਾਬੂ ਪਾ ਲੀਤਾ। ਉੱਠੀ, ਜੀ ਵਿਚ ਇਕ ਖਾਸ ਮੰਤਵ ਲੈ ਟੁਗੀ। ਉਹ ਕੀ ਸੀ? ਏਹ ਰੋਬ ਜਾਨੇ। ਪਿਆਰੀ ਸੂਰਤ ਜ਼ੇਬਉਲਨਸਾ, ਜੁਵਾਨੀ ਦੇ ਸਵਾਦਾਂ ਤੋਂ ਵਾਂਝੀ ਜ਼ੇਬਉਲਨਸਾ, ਉੱਠੀ। ਅਰ ਝੋਂਦੇ ਝੋਂਦੇ ਫੁੱਲਾਂ ਦੀਆਂ ਕਿਆਰੀਆਂ ਨੂੰ ਆਪਨੇ ਪ੍ਰੇਹਦੀ ਰੰਗੇ ਪੈਰਾਂ ਨਾਲ ਲਤਾੜਦੀ, ਅਰ ਨਿਮਾਨਿਆਂ ਫੁੱਲਾਂ ਦਾ ਲਹੂ ਵੀਟਦੀ ਏਹ ਸਰੂ, ਹਾਏ ਜੀ ਭਾਂਵਦੇ ਸਰੂ, ਦੇ ਪਾਸ ਜਾ ਪੁੱਜੀ। ਅਪਨੇ ਮਨ ਦੇ ਮਨੋਰਾਜ ਵਿਚ ਤੁੱਬੀ ਅਪਨੀਆਂ ਗੋਰੀਆਂ ਤੇ ਨਾਜ਼ਕ ਬਾਹਵਾਂ ਉਲਾਰਦੀ ਹੈ, ਜੀਕਨ ਕਿਸੇ ਪਿਆਰੇ ਨੂੰ ਚਿਰੀਂ ਵਿਛੜਿਆਂ ਮਿਲਨਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਪਲ ਦੀ ਪਲ ਵਿਚ ਸਰੂ ਦੇ ਬੂਟੇ ਨੂੰ ਆਪਨੇ ਕਲਾਵੇ ਵਿਚ ਫੜ ਦਥਾਵੰਦੀ ਹੈ ਓਦਰੋਂ ਸਰੂ ਵੀ ਆਪਨੇ ਖਰਵੇ ਪਤਰਾਂ, ਤੇ ਤਿੱਖਿਆਂ ਸੂਲਾਂ ਨਾਲ ਅਜੇਹੇ ਸੁੰਦਰ ਸੱਜਨ ਦੀ ਮਨ ਦੀ ਆਸ ਪੂਰੀ ਕਰਦਾ ਹੈ, ਗੱਲ ਕੀ ਆਪਨੇ ਪੱਤ੍ਰਾਂ ਦੇ ਹਬਾਂ ਅਰ ਸੂਲਾਂ ਦੀਆਂ ਉੰਗਲੀਆਂ ਨਾਲ ਇਸ ਜਵਾਨੀ ਮੱਤੀ, ਟੁਪਵਤੀ ਸ਼ਾਹਜ਼ਾਦੀ ਦੇ ਅਗ ਅੰਗ ਨੂੰ ਮਰਦਨ ਕਰਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਮੌਲ ਹੁੰਦਿਆਂ ਹੀ ਸ਼ਾਹਜ਼ਾਦੀ ਦੀ ਨੀਂਦਰ ਖੁਲ੍ਹੀ। ਅਪਨੇ ਕਲਾਵੇ ਵਿਚ ਇਕ ਸੁੰਦਰ ਸੱਜਨ ਦੀ ਥਾਂ ਇਕ ਖਰਵਾ ਬੂਟਾ ਵੇਖ, ਝਟ ਪਰੇ ਹਟਦੀ ਹੈ। ਪਰ ਕਿੱਥੇ ਹੁਨ ਯਾਰ ਨਹੀਂ ਛੋਡਦਾ, ਕੁਝ ਤੇ ਥਾਂ ਥਾਂ ਤਿੱਖੀਆਂ ਨੋਤ੍ਰਾਂ ਚੁੰਭੀਆਂ, ਕੁਝ ਕੋਪੜੇ ਪਾਟੇ ਨਾਜ਼ਕ ਪਿੰਡਾ ਝਰੀਟੇ ਝਰੀਟ ਹੋ ਗਿਆ। ਬੜੇ ਕ੍ਰੋਧ ਵਿਚ ਆਈ ਇਸ ਕਵੀ

ਸ਼ਾਹਜ਼ਾਦੀ ਨੂੰ ਪੁਰਾਨੇ ਕਵੀਆਂ ਤੇ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਸਰੂ ਨੂੰ ਯਾਰ ਦੇ
ਕੱਦ ਨਾਲ ਤਸ਼ਬੀਹ ਦਿੱਤੀ ਸੀ ਬੜਾ ਗੁੱਸਾ ਆਇਆ, ਅਨੇਕ
ਗਾਲੂਂ ਕੱਢੀਆਂ, ਅਰ ਏਹ ਸ਼ੇਅਰ ਲਿਖਕੇ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਸਾਰਟੀਫਿਕੇਟ
ਦਿੱਤਾ: -

Haif bar shairan nadida-
galti rabakhud pasandida

Saroora kad yar men goind-
saroo choist na trashida

ਊਲਬਾਂ:-ਲਾਨਤ ਉਹਨਾਂ ਕਵੀਆਂ ਤਾਈਂ, ਝੂਠ ਬੋਲਨ
ਵਰਤਾਰਾ ॥

ਪਿਆਰੇ ਦਾ ਕੱਦ “ਸਰੂ” ਬਤਾਵਨ (ਜੁ) ਖਰਵਾ ਕਾਠ ਨਕਾਰਾ

ਜੇਬਊਲਨਸਾ ਦਾ ਸਰੂ ਵਿਚ ਇਕ ਸਰੂ ਕੱਦ
ਯਾਰ ਦੇ ਸਾਰੇ ਗੁਨ ਨਿਹੂਪਨ ਕਰ ਲੈਨਾ ਭੁਲ ਸੀ, ਅਰ
ਉਸ ਭੁਲ ਦਾ ਸਵਾਦ ਉਸਨੇ ਕੰਡਿਆਂ ਦੀਆਂ ਚੋਭਾਂ ਵਿਚ
ਪਾਇਆ। ਤਸ਼ਬੀਹ ਹਮੇਸ਼ਾਂ ਇਕ ਅੰਗੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ਜੇਬਊਲਨਸਾ
ਆਪ ਕਾਮ ਦੇ ਵੱਸ ਹੋਸੀ, ਉਸਦੇ ਜੀ ਵਿਚ ਕਿਸੇ ਸੱਜਨ ਦੇ
ਮਿਲਨ ਦੀ ਆਸ ਸੀ, ਪਰ ਚਾਰ ਦੀਵਾਰੀ ਵਿਚ ਬੰਦ, ਇਸ
ਕਵੀ ਇਸਤ੍ਰੀ ਨੇ ਆਪਣੀ ਸੋਚ ਦੀ ਉਡਾਰੀ ਨਾਲ ਸਰੂ ਨੂੰ
ਯਾਰ ਸਮਝਿਆ ਅਰ ਜਫ਼ਾ ਜਾ ਪਾਇਆ। ਇਸ ਤੋਂ ਕੋਈ
ਸਰੂ ਦੀ ਤਸ਼ਬੀਹ ਵਿਚ ਘਾਟਾ ਨਹੀਂ ਆਇਆ, ਐਪਰ
ਜੇਬਊਲਨਸਾ ਦਾ ਭੁਲੇਖਾ ਦਿਸਦਾ ਹੈ। ਹੁੰਦੀ ਵਾਲੇ “ਕੱਦ” ਦਾ
ਦ੍ਰਿਸ਼ਟਾਂਤ ਤਾੜ ਦੇ ਰੁਖ ਨਾਲ ਵੇਦੇ ਹਨ।

ਕਵੀ ਨੂੰ ਏਹ ਵੀ ਵੇਖਨਾ ਲੋੜੀਏ ਜੋ ਉਸ ਦੀਆਂ ਤਸ਼ਬੀਹਾਂ
“ਕੁਦਰਤ” ਤੋਂ ਪਰੇ ਨਾ ਹੋਨ, ਅਰ ਨਾ ਹੀ ਅਨਹੋਨੀਆਂ

ਹੋਨ। ਜੀਕਨਃ—ਲੱਕ ਨੂੰ ਵਾਲ ਬਨਾਨਾ।

ਇਸਤਾਰਾ:- ਜੋ ਗੁਣ ਤਸ਼ਬੀਹ ਦੇ ਹੋਨੇ ਵੱਖੇ ਹਨ ਉਹੀ ਇਸਤਾਰੇ ਲਈ ਲੋੜੀਂਦੇ ਹਨ। ਏਥੇ ਵੀ ਅਨਹੰਦਾ ਦਿੱਸ਼ਟਾਂਤ ਨਾ ਹੋਵੇ ਅਰ ਨਾ ਹੀ ਇਸਤਾਰੇ ਨੂੰ ਇਕ ਅਜੋਹੇ ਦਰਜੇ ਤੋਂ ਅੱਗੇ ਲਜਾਨਾ ਚੰਗਾ ਹੈ। ਜਿਥੇ ਜਾਕੇ ਅਨਹੋਨਾ ਹੋ ਜਾਏ। ਏਹ ਕਵੀ ਦੀ ਸੋਚ ਦੀ ਉਡਾਰੀ ਹੈ। ਕਿ ਇਕ ਖਿਆਲ ਦੀ ਬੰਦਬ ਨੂੰ ਕਈ ਦਰਜੇ ਉਚਾ ਲੈ ਜਾਏ, ਜੀਕਨਃ—ਬਿਰਹਾ ਵਿਚ ਜੀ ਦਾ ਭੁਜਨਾ, ਜਾਂ ਤਪਨਾ, ਹਵਾੜਾ ਉਠਨਾ, ਨਿੱਗਰ ਜੀ ਦਾ ਗਲ ਕੇ ਪਾਣੀ ਜਾਂ ਲਹੂ ਬਨਣਾ, ਫੇਰ ਧੂਆਂ ਬਨਕੇ ਉਡ ਜਾਨਾ। ਸਭ ਅਨਹੋਨੀਆਂ ਗੱਲਾਂ, ਪਰ ਕਵੀ ਨੇ ਅਤਿ ਕਰ ਵਖਾਈ। ਏਡੇ ਲਮ ਚੁੜਾ ਤੋਂ ਬਚਨਾ ਹੀ ਚੰਗਾ ਹੈ।

ਮੌਲਾਨਾ ਹਾਲੀ ਵੀ ਇਸ ਦੇ ਵਿਰੁਧ ਹਨ ਅਰ ਮੌਲਾਨਾ ਅਜਾਦ ਵੀ। ਜਦ ਉਰਦੂ ਵਿਚ ਵੀ ਅਜੋਹੇ ਦਿੱਸ਼ਟਾਂਤ ਹੁਨ ਦੇਖ ਯੋਗ ਗਿਨੇ ਜਾਨ ਲਗ ਪਏ ਹਨ, ਤਾਂ ਤੇ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚ ਤੇ ਵਰਤਨੇ ਹੀ ਨਹੀਂ ਲੋੜੀਏ ॥

੪—ਇਸ ਨੂੰ ਹਿੰਦੀ ਵਿਚ ਅਤਿਯੁਕਤ ਆਖਦੇ ਨੇ।

ਮੁਬਾਲਗਾ। | ਇਕ ਗਲ ਨੂੰ ਵਡਿਆਂ ਕੇ ਕਰਨਾ, ਚੀਚੀ ਦਾ ਪਹਾੜ ਕਰ ਦਖਾਨਾ, ਏਹ ਕਵੀਆਂ ਦਾ ਵਡਾ ਦੋਬਾ ਹੈ। ਪਰ ਵਿਚਾਰੇ ਕਰਨ ਵੀ ਕੀ, ਜਦ ਕਿਸੇ ਦੀ ਵਡਿਆਈ ਕਰਨ ਲਗਦੇ ਹਨ ਤਦ ਉਸਨੂੰ ਵਡਿਆਨਾ, ਅਸਮਾਨ ਤੇ ਚੜ੍ਹਾਨਾ ਪੈਂਦਾ ਈਹੀ ਹੈ। ਕਿਉਂ? ਪੇਟ ਦੀ ਖਾਤਰ। ਜੇ ਏਹ ਨਾ ਕਰਨ ਤਾਂ ਪੇਟ ਪਾਲਨਾ ਕੀਕਨ ਹੋਵੇ ਅਰ ਜੇ ਸਚ ਸਚ ਤਾਰੀਫ ਕਿਸੇ ਨਵਾਬ, ਰਾਜੇ ਦੀ ਕਰਨ ਤਾਂ ਜੁਤੀਆਂ ਖਾਨ ॥

ਮੁਬਾਲਗਾ ਇਕ ਹਦ ਤੀਕ ਠੀਕ ਹੈ, ਕਿ ਵਡਿਆਈ

ਹੋਵੇ ਪਰ ਸਮਝ ਤੇ ਸੋਚੋਂ ਬਾਹਰੀ ਨਾ ਹੋਵੇ। ਜੀਕਨ ਫਲਾਨਾ ਹਾਤਮ ਹੈ, ਕੀ ਮਤਲਬ ਕਿ ਫਲਾਨਾ ਹਾਤਮ ਵਾਂਗਾਰ ਪਰਉਪਕਾਰੀ ਹੈ ਪਰ ਜੇ ਹੋਰ ਵਡਿਆਈਏ ਤੇ ਆਖੀਏ ਹਾਤਮ ਉਸਦੀ ਪੈਰਾਂ ਦੀ ਧੂੜ ਵੀ ਨਹੀਂ। ਜਾਂ ਫਲਾਨਾ ਉਸਦੀ ਬਖਬੀਜ਼ ਦੇ ਇਕ ਤੁਛ ਟੁਕੜੇ ਤੋਂ ਲਾਭ ਉਠਾਕੇ ਹਾਤਮ ਬਨ ਗਿਆ, ਆਦਿ ਵਡਿਆਈ ਨੂੰ ਢੇਰ ਵਡਿਆਨਾ ਹੈ। ਜਾਂ ਆਖੀਏ ਕਿ ਲੱਕ ਏਡਾ ਪਤਲਾ ਜੋ ਵਾਲੋਂ ਨਿੱਕਾ, ਅਥਵਾ ਉਸਦਾ ਥੌਹ ਨਹੀਂ ਲਗਦਾ। ਏਹ ਮੁਬਾਲਗਾ ਬੜਾ ਬੁਰਾ ਹੈ। ਵਾਲੋਂ ਨਿੱਕਾ ਲੱਕ ਕੀ ਹੋਸੀ ਅਰਜਦ ਉਸਦਾ ਥੌਹ ਨਹੀਂ ਤਾਂ ਇਕ ਖਿਆਲ ਵੈਹਮ ਹੋਇਆ। ਪਰ ਲੱਕ ਤੇ ਚੰਗੀ ਭਲੀ ਦਿਸਦੀ, ਜੱਫੀ ਪਾਨ ਵਾਲੀ ਵਸਤ ਹੈ, ਉਸ ਨੂੰ ਅਨਹੁੰਦਾ ਬਨਾਨਾ, ਕਵੀਆਂ ਦੀ ਭੁਲ ਅਰ ਮੁਬਾਲਗੇ ਦੀ ਅੱਤ ਹੈ। ਏਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਆਖਨਾ ਕਿ ਭੀਮ ਨੇ ਹਾਥੀ ਅਕਾਸ਼ ਤੇ ਸੁਟੇ ਜੋ ਉਥੇ ਈ ਘੱਮਦੇ ਰਹੇ। ਭੀਮ ਦੀ ਤਾਕਤ ਤੇ ਬਲ ਦੀ ਅਨਹੋਨੀ ਵਡਿਆਈ ਹੈ। ਕਿਸੇ ਮੰਹ ਨੂੰ ਵੇਖ ਸੂਰਜ ਤੇ ਚੰਨ ਦਾ ਸ਼ਰਮਾਨਾ। ਮੰਹ ਛੁਡ ਪੈਰ ਦੀ ਲਿਸ਼ਕ ਨੂੰ ਤੁਕ ਸੂਰਜ ਦਾ ਬਦਲੀਂ ਜਾ ਵੜਨਾ (ਸੂਰਜ ਭੁਜ ਵਡਿਆ ਵਿਚ ਬਦਲੀ ਤਤਦਾ ਲਿਸ਼ਕ ਨਾ ਮਾਰੇ) ਸਭ ਅਨਹੋਨੀਆਂ ਵਡਿਆਈਆਂ ਹਨ ਏਹਨਾਂ ਦਾ ਰਵਾਜ ਤਾਂ ਹੋਗਿਆ ਹੈ, ਪਰ ਏਡਾ ਮੁਬਾਲਗਾ ਕੋਈ ਰਸਦਾਇਕ ਨਹੀਂ। ਮੁਬਾਲਗਾ ਅਕਸਰ ਕਿਸੇ ਰਾਜੇ, ਮਹਾਰਾਜੇ ਆਦਿ ਦੀ ਉਸਤਤੀ ਵਿਚ ਵਰਤਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਜਾਂ ਬੀਰ ਰਸ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ। ਰਾਵਨ ਦੇ ਕੱਦ ਦੀ ਭਿਆਨਕ ਵਡਿਆਈ ਕਰਦੇ ੨ ਆਖਨਾ ਕਿ ਸਮੁੰਦਰ ਰਾਵਨ ਦੇ ਗਿਟੇ ਗਿਟੇ ਸੀ। ਜਾਂ ਉਸਦੇ ਦੱਬਦਬੇ ਅਰ ਬਲ ਦੀ ਵਡਿਆਈ ਕਰਦੇ ਆਖਨਾ ਅੱਗ ਉਸਦੇ ਕੱਪੜੇ ਧੋਵੀ ਸੀ ਸਭ ਤਿਲ ਦਾ ਪਹਾੜ ਬਨਾਨਾ ਹੈ।

ਜੇ ਕੋਈ ਕਵੀ ਕਹੇ ਕਿ ਮੁਬਾਲਗਾ ਨਾ ਵਰਤਿਆ ਜਾਵੇ ਤਾਂ

ਵੀ ਠੀਕ ਨਹੀਂ। ਮੁਬਾਲਗੇ ਬਿਨਾ ਵਡਿਆਈ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦੀ, ਅਰ
ਵਡਿਆਈ ਬਿਨਾ ਉਸਤਤੀ ਕੀ? ਮੁਬਾਲਗੇ ਵਿਚ ਏਨਾਂ ਖਿਆਲ
ਕਰ ਲੈਣਾ ਚਾਹੀਏ ਕਿ ਅਨਹੁੰਦਾ ਨਾ ਹੋ ਜਾਵੇ। ਛਟਾਂਕ ਦੇ ਸੇਰ ਜਾਂ
ਮਨ ਦਾ ਡਰ ਨਹੀਂ ਪਰ ਤਿਲ ਦਾ ਪਹਾੜ ਨਾ ਬਨਾਨਾ ਚਾਹੀਏ।
ਜੀਕਨ :-

ਨਾਜ਼ਕ ਪੈਰ ਮਲੂਕ ਸੱਸੀ ਦੇ ਸੋਹਦੀ ਨਾਲ ਸੰਗਾਰੇ।
ਸੂਰਜਭੋਜ ਵਡਿਆ ਵਿਚ ਬੱਦਲੀ ਡਰਦਾ ਲਿਸ਼ਕ ਨਾ ਮਾਰੇ ॥

ਤਮਸੀਲ ਕਿਸੇ ਗਲ ਨੂੰ ਸਮਝਨ ਲਈ ਪੁਰਾਤਨ ਸਿਆਨੇ ਦ੍ਰਿਸ਼ਟਾਂਤ
ਦ੍ਰਿਸ਼ਟਾਂ ਨੂੰ ਵਰਤਦੇ ਆਏ ਹੈਨ! ਜੀਕਨ ਆਖਨਾ ਕਿ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ
ਜੀਭ ਨੂੰ ਗੁੜ ਤੇ ਮਾਖਿਓ ਲੱਗਦੀਆਂ ਹਨ ਉਸੇ
ਤਰ੍ਹਾਂ ਮੇਰਾ ਪਿਆਰਾ ਮੈਨੂੰ ਮਿੱਠਾ ਹੈ।

ਸਕਰ ਖੰਡ ਨਬਾਤ ਗੁੜ, ਮਾਖਿਓ ਮਾਝਾ ਦੁੱਧ ॥
ਫਰੀਦਾ ਸਭੇ ਵਸਤਾਂ ਮਿਠੀਆਂ ਰਬ ਨਾ ਪੁੱਜਨ ਤੁੱਧ ॥

ਤਮਸੀਲ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਵੀ ਵਰਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਅਰ
ਸੋਹਣੀ, ਵਿਓਂਤ ਨਾਲ ਰੱਖੀਏ ਤਾਂ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਜੋਰ ਪੈਦਾ ਕਰਦੀ
ਹੈ ਕਿਵੇਂ ਦੇ ਆਸੇ ਦੀ ਪੁਸ਼ਟੀ ਹੈ। ਭਾਈ ਗੁਰਦਾਸ ਨੇ ਇਸ ਨੂੰ ਬੜੀ
ਕਾਰੀਗਰੀ ਨਾਲ ਵਰਤਿਆ ਹੈ, ਜੀਕਨ:-

ਰੰਗ ਮਜੀਠ ਕਸੁੰਭ ਦਾ ਕੱਚਾ ਪੱਕਾ ਇਹ ਵਿਚਾਰੇ ॥
ਧਰਤੀ ਉੱਖਣ ਕੱਢੀਏ ਮੂਲ ਮੰਜੀਠ ਜੜੀ ਜੜ ਤਾਰੇ ॥
ਉੱਖਲ ਮੋਹਲੇ ਕੁੱਟੀਏ ਪੀਹਨ ਪੀਸੇ ਚੱਕੀ ਭਾਰੇ ॥
ਸਹੇ ਆਵਟੋਨ ਅਗ ਦਾ ਹੋਏ ਪਿਆਰੀ ਮਿਲੇ ਪਿਆਰੇ ॥
ਪੈਹਲੀਅਹੁ ਸਿਰ ਕੱਢਕੇ ਛੁੱਲ ਕਸੁੰਭ ਚੁਲੰਭ ਖਿਲਾਰੇ ॥
ਖਟ ਤੁਰਸੀ ਦੇ ਰੰਗੀਐ ਕਪਟ ਸਨੋਹੁ ਰਹੇ ਦਿਨ ਚਾਰੇ ॥
ਨੀਵਾਂ ਜਿਣੇ ਉਚੇਰਾ ਹਾਰੇ ॥ (ਵਾਰ ੪ ਪੰਥੰ ਵ)

ਏਹ ਅਲੰਕਾਰ ਕਵੀ ਅਕਸਰ ਅਪਨੀ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ
 ਕਨਯਾ, ਇਸ਼ਾਰਾ ਵਰਤਦੇ ਹਨ, ਇਸ ਦਾ ਮਤਲਬ ਇਕ ਗੱਲ ਨੂੰ
 ਨਾ ਕੈਹਨਾ, ਗਲੋਡ ਕੇ, ਲੁਕਾ ਕੇ ਦਸਨਾ। ਸੂਫ਼ੀਆਂ
 ਆਰਫ਼ਾਂ ਤੇ ਫਕੀਰਾਂ ਨੇ ਏਹ ਅਲੰਕਾਰ ਅਕਸਰ ਵਰਤਿਆ ਹੈ ਆਪਨੇ
 ਪਿਆਰੇ ਮਾਹਬੂਬ ਰਬ ਯਾਂ ਗੁਰੂ ਨੂੰ ਦੁਨਿਆਵੀ ਮਾਹਬੂਬ ਦਾ
 ਰੰਗ ਚੜ੍ਹਾਇਆ ਅਰ ਅਪਨੇ ਆਪ ਨੂੰ, ਉਸਦੇ ਨਖਰੇ, ਸੈਨਤ
 ਜਾਂ ਅੰਖ ਦੇ ਇਸ਼ਾਰੇ ਤੋਂ ਕੁਹਾਇਆ। ਕਦੀ ਦਰਸ ਦੀ
 ਅਭਿਲਾਖਾ ਕਦੀ ਵਸਲ ਦੀ ਚਾਹ। ਡਾਰਸੀ ਵਿਚ ਹਾਫ਼ਜ਼
 ਅਰ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚ ਬੁਲ੍ਹੇ ਨੇ ਏਸ ਅਲੰਕਾਰ ਨੂੰ ਸੋਹਣਾ
 ਨਿਭਾਇਆ ਹੈ। ਇਸਦਾ ਵਰਤਨਾ ਕਵਿਤਾ ਨੂੰ ਇਕ ਰੱਬੀ
 ਰੰਗ ਦੇ ਦੇਂਦਾ ਹੈ।

ਇਸੇ ਅਲੰਕਾਰ ਨੂੰ ਰਤੀ ਹੋਰ ਲੰਮਾ ਚੌੜਾ ਕਰ ਦੇਈਏ
 ਤਾਂ (Allegory) (ਅਲੰਕਾਰ) ਬਨ ਜਾਂਦਾ ਹੈ, ਜੋ ਇਕ ਕਹਾਨੀ
 ਹੁੰਦੀ ਹੈ ਜਿਸ ਦਾ ਅਸਲ ਆਥਾ ਲੁਕਿਆ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਪ੍ਰਤਖ
 ਮਨੁਖ ਆਪਨੇ 2 ਕੰਮ ਧੰਦੇ ਕਰਦੇ ਵਖਾਲੀ ਦੇਂਦੇ ਹਨ, ਪਰ
 ਅੰਤੀਵ ਅਰਥ ਤੇ ਸਿਖਿਆ ਹੋਰ। ਦੁਨੀਆਂ ਦੀ ਮਸ਼ਹੂਰ
 (Pilgrim's Progress) ਇਸਾਈਆਂ ਦੀ ਕਿਤਾਬ ਹੈ, ਅਰ ਰਾਨਾ
 ਸੂਰਤ ਸਿੰਘ, ਪੰਜਾਬੀ ਦੇ ਮਸ਼ਹੂਰ ਕਵੀ ਭਾਈ ਵੀਰ ਸਿੰਘ ਜੀ
 ਰਚਿਤ, ਅਰ ਹਿੰਦੀ ਦੀ ਚੰਦ੍ਰ ਪ੍ਰਬੰਧ ਨਾਟਕ ਵੀ ਏਸੇ ਸ਼ਰੇਨੀ
 ਦੀਆਂ ਪੁਸਤਕਾਂ ਹਨ। ਕਬੀਰ ਭਗਤ ਦੀ ਬਾਨੀ ਵੀ ਬਾਜੀ
 ਵਾਰੀ ਅਜੇਹੀ ਪ੍ਰਤੀਤ ਹੁੰਦੀ ਹੈ ਜੀਕਨ ਕਿਸੇ ਆਸਕ ਦੀ
 ਬਿਰਹਾਂ ਭਰੀ ਕਵਿਤਾ ਹੈ। ਐਪਰ ਏਹ ਇਕ ਭਗਤ ਦੇ
 ਅਪਨੇ ਰੱਬ ਦੇ ਨਾਲ ਨੇਹੁੰ ਦੀ ਕਹਾਨੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ॥
 ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਵਿਚ (Sarcasm) ਆਖਦੇ ਹੈਨ ਤੇ ਉਰੜ੍ਹ ਵਿਚ

ਨਿੰਦਾ ਜਾਂ “ਹਜੂ” (Hajju) ਨਾਲ ਮਿਲਦੀ ਹੈ। ਕਿਸੇ ਦੀ ਝੂਠੀ ਉਸਤਤੀ ਕਰਨਾ ਜਦ ਅਸਲ ਮਤਲਬ ਉਸਦੀ ਨਿੰਦਾ ਕਰਨ ਦਾ ਹੋਵੇ। ਜਾਂ ਇਸਨੂੰ ਗਲੇਡੀ ਹੋਈ ਨਿੰਦਾ ਆਖੋ। ਜੀਕਨ:-

ਖਾਨ ਸੂਰਮੇ ਚੜ੍ਹੇ ਸ਼ਿਕਾਰ। ਮੱਖੀ ਘੇਰੀ ਵਿਚ ਬਜਾਰ।
ਮਾਰੀ ਨਹੀਂ ਪਰ ਲੰਗੜੀ ਕੀਨੀ। ਇਹ ਫਤੇਹ ਉਨ ਧੁਰ
ਤੋਂ ਲੀਨੀ।

ਕਿਸੇ ਕਮਜ਼ੋਰ ਬੁਢਦਿਲ ਨੂੰ, ਰੁਸਤਮ ਤੇ ਸ਼ੇਰ ਆਖਣਾ ਕਸੋਹਣੀ ਨੂੰ ‘ਹੂਰ ਪਰੀ’ ਕੇਹ ਸ਼ਰਮਿੰਦਾ ਕਰਨਾ। ਇਸਦਾ ਅਸਰ ਛੇਰ ਉਸ ਮਨੁਖ ਤੇ ਹੁੰਦਾ ਏ। ਜਿਸਦੀ ਨਿੰਦਾ ਕੀਤੀ ਜਾਏ, ਜਾਂ ਜੇਹੜੇ ਉਸਦੇ ਘਾਟਿਆਂ ਤੋਂ ਵਾਕਫ ਹੋਣ। ਆਮ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਇਸਦਾ ਸੁਆਦ ਘਟ ਆਉਂਦਾ ਹੈ।

ਅੰਤ ਵਿਚ ਏਹ ਦਸਨਾ ਵੀ ਜ਼ਰੂਰੀ ਏ ਕਿ ਸਾਰੇ ਉਪ੍ਰੋਕਤ ਗੈਹਨੇ ਹੈਨ ਤੇ ਕਵਿਤਾ ਦੇ ਸ਼ਿੰਗਾਰ ਲਈ। ਅੱਗੇ ਕਵੀ ਦੀ ਕਾਗੜੀਗ਼ਰੀ ਏਹਨਾਂ ਗੈਹਣਿਆਂ ਨੂੰ ਸੋਹਣੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਵਰਤਨ ਵਿਚ ਹੈ। ਗੈਹਣੇ ਅਪਣੇ ਥਾਂਓ ਥਾਂਈ ਸੋਹਨੇ ਲਗਾਏ ਹਨ। ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ “ਨਾਜ਼ਕ ਖਿਆਲੀ” ਅਥਵਾ ਸੋਚ ਦੀ ਉਚਤਾ ਤੇ ਪਦਾਂ ਦਾ ਸੁਹੱਪਨ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ, ਏਹੀ ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਜਾਨ ਹੈ। ਜਦ ਰੂਪ ਹੋਇਆ ਤਾਂ ਗੈਹਣੇ ਭਾਵੇਂ ਹੋਨ ਨਾ ਹੋਨ, ਅਸਲ ਦੁਨੀਆਂ ਨੂੰ ਰੂਪ ਦੀ ਈ ਲੋੜ ਹੈ।

ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਸਬੰਧ ਹੋਰਨਾਂ ਕੇਮਲ ਹੁਨਰਾਂ ਨਾਲ

(FINE ARTS)

ਇਸ ਤੋਂ ਪੈਹਲਾਂ ਅਸੀਂ ਕਵਿਤਾ ਨੂੰ ਇਕ ਆਰਟ

(ਕਾਰੀਗਰੀ) ਦੱਸ ਆਏ ਹਾਂ। ਕਵਿਤਾ ਕੇਵਲ ਇਕ “ਆਰਟ” ਈਨ੍ਹੀਂ, ਐਪਰ ਆਰਟਾਂ ਵਿਚੋਂ ਸ੍ਰੋਮਨੀ ਸੋਹਣਾ ਆਰਟ ਹੈ। ਉਹ ਆਰਟ ਜੇਹੜਾ ਸੁੰਦਰਤਾ ਦਾ ਨਰੂਪਨ ਕਰਦਾ ਤੇ ਨਕਸ਼ਾ ਖਿੱਚਦਾ ਹੈ। ਸਿਆਣਿਆਂ ਨੇ ਤਿੰਨ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਕੋਮਲ ਹੁਨਰ ਰਖੇ ਹਨ:-

(੧) ਕਵਿਤਾ, (੨) ਰਾਗ, (੩) ਚਿੱਤ੍ਰਕਾਰੀ। ਚਿੱਤ੍ਰਕਾਰੀ ਦੇ ਵਿਚ ਈਕ, ਪੱਥਰ ਅਰ ਲੱਕੜ ਦੀਆਂ ਮੂੰਰਤਾਂ ਘੜਨੀਆਂ ਆਗਈਆਂ।

ਹੁਨ ਏਹਨਾਂ ਹੁਨਰਾਂ ਵਿਚ ਮੁੱਢ ਨਿਯਮ [Harmony] *ਹਾਰਮਨੀ ਜਾਂ “ਮਿਲਾਉਣੀ” ਹੈ। ਰੱਬ ਦੀ ਰੱਚਨਾਂ ਦਾ ਵੀ “ਹਾਰਮਨੀ” ਈਕ ਨਿਯਮ ਹੈ। ਕੋਮਲ ਹੁਨਰਾਂ [Fine Arts] ਦਾ ਧਰਮ ਹੈ ਕਿ ਅਪਨੇ ਅਸਰ ਦ੍ਰਾਰਾ ਮਨੁੱਖੀ ਮਨ ਦੀ ਹਾਰਮਨੀ ਨੂੰ ਰਚਨਾਂ ਦੀ ਹਾਰਮਨੀ ਨਾਲ ਜੋੜ ਦੇਣ। ਹੁਣ ਅਸਾਂ ਵੇਖਨਾ ਏਹ ਹੈ ਕਿ ਏਹਨਾਂ ਤਿੰਨਾਂ ਆਰਟਾਂ ਵਿਚੋਂ ਕੇਹੜਾ ਮਨ ਤੇ ਛੇਰ ਖਿੱਚਵਾਂ ਅਸਰ ਕਰਦਾ ਹੈ ਅਰ ਮਾਨੁੱਖ ਦੇ ਅੰਦਰ ਦੇ ਸਾਜ਼ ਨੂੰ ਕੁਦਰਤ ਦੇ ਸਾਜ਼ ਨਾਲ ਇਕ ਸੁਰ ਬਨਾਂਦਾ ਹੈ।

ਚਿੱਤ੍ਰ ਕਾਰੀ ਇਕ ਨਜ਼ਾਰੇ ਦੀ ਮੂੰਰਤ ਬਨਾਕੇ ਰੱਸ ਕੇ ਦੀ

ਹੈ ਜਿਸਦਾ ਅਸਰ ਅਖਾਂ ਤੋਂ ਮਨ ਤੇ ਹੁੰਦਾ ਹੈ।

ਚਿੱਤ੍ਰ ਕਾਰੀ ਵੇਖੋ ਇਕ ਮੂੰਰਤ ਵਿਚ ਸੁਕੰਤਲਾ ਦੀ ਤਸਵੀਰ ਖਿੱਚੀ ਹੈ, ਸੁਹਾਨੇ ਜੰਗਲ ਵਿਚ ਲੇਟੀ ਅਪਨੇ ਪਿਆਰੇ ਨੂੰ ਕੰਵਲ ਦੇ ਪੱਤੇ ਤੇ ਚਿੱਠੀ ਲਿਖਦੀ ਹੈ। ਚੇਹਰਾ ਸੋਚ

*ਇੱਕ ਵਸਤੂ ਦੇ ਹਿਸਿਆਂ ਨੂੰ ਐਸੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਤਰਤੀਬ ਦੇਨੀ ਕਿ ਉਹ ਮਨ ਅਰ ਇੰਦੀਆਂ ਤੇ ਅਪਨਾ ਸੋਹਨਾ ਤੇ ਲੁਭਾਵਨਾ ਅਸਰ ਪਾ ਸਕਨ ਅਰ ਇੱਕ ਦੂਜੇ ਨਾਲ ਮਿਲਦੇ ਹੋਨ ਇਸ ਇਕ ਰੱਸ ਮਿਲਤ ਦਾ ਨਾਮ ਹਾਰਮਨੀ ਹੈ।

ਵਿਚ ਮਗਨ ਸਹੇਲੀਆਂ ਕੋਲ ਬੈਠੀਆਂ ਹੈਨ। ਘੜੇ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨਾਲ ਫੁਲਾਂ ਦੀਆਂ ਕਿਆਰੀਆਂ ਸੇਚਦੀ ਸੀ ਕੋਲ ਪਈ ਨੇ। ਹਰਨ ਦਾ ਬਰਾਕੋਲ ਈ ਖੜਾ ਹੈ। ਕੇਹਾ ਸੋਹਨਾ ਸੋਚ ਤੇ ਚੁਪ ਚਾਂਤ ਦਾ ਸਮਾਂ ਹੈ। ਏਹ ਅਸਰ ਅੱਖਾਂ ਦੀ ਰਾਹੀਂ ਸਾਡੇ ਮਨ ਤੇ ਹੋਇਆ ਪਰ ਅਸੀਂ ਸਕੁੱਤਲਾ ਦੇ ਮਨ ਦੀ ਹਾਲਤ ਨਹੀਂ ਜਾਨਦੇ, ਕਿ ਉਹ ਅਪਨੇ ਪਿਆਰੇ ਨੂੰ ਅਪਨੇ ਜੀ ਦਾ ਉਬਾਲ ਕਿਨ੍ਹਾਂ ਲਫਜ਼ਾਂ ਜਾਂ ਵਾਕਾਂ ਵਿਚ ਪੁਰਾਂਦੀ ਹੈ। ਏਹੀ ਸਾਰੇ ਨਕਸੇ ਦਾ ਮੁੱਲ ਹੈ। ਉਹ ਖਿਆਲ ਜੇਹੜਾ ਸਕੁੱਤਲਾ ਦੇ ਜੀ ਵਿਚ ਓਸ ਵੇਲੇ ਸੀ, ਸਾਰੇ ਡਰਾਮੇ ਦਾ ਹੀਰੋ ਹੈ। ਤਸਵੀਰ ਵਿਚ ਉਹੀ ਖਿਆਲ ਗੁੱਮ, ਪਰ ਕਵਿਤਾ ਸੋਹਣੇ ਵਾਕਾਂ ਵਿਚ, ਸਾਡੇ ਸਾਮਨੇ, ਸੁਕੁੱਤਲਾ ਦੇ ਜੀ ਦੇ ਉਬਾਲ ਅਰ ਪਿਆਰੇ ਦੇ ਵਿਛੋੜੇ ਦਾ ਬਿਰਹਾ, ਰਖ ਦੇਂਦੀ ਹੈ। ਜਿਸਦਾ ਅਸਰ ਸਾਡੇ ਮਨ ਡੇ ਅਚਰਜ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਸਾਡੇ ਮਨ ਦੀ “ਹਾਰਮਨੀ” ਕੁਝ ਚਿਰ ਲਈ ਸਕੁੱਤਲਾ ਦੇ ਮਨ ਦੀ ਹਾਰਮਨੀ ਨਾਲ ਜੜ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਅਰ ਸਾਨੂੰ ਉਹੀ ਬਿਰਹਾ ਤੇ ਪ੍ਰੇਮ ਸਤਾਂਦਾ ਹੈ ਜੋ ਸਕੁੱਤਲਾ ਨੂੰ ਕੋਹਦਾ ਸੀ।

ਫੇਰ ਵੇਖੋ—[Sculpture] ਘੜੀਆਂ ਹੋਈਆਂ ਜਾਂ ਉਖ-
Selulpture and Engraving | ਨੀਆਂ ਹੋਇਆਂ ਮੂਰਤਾਂ ਦੀ ਵਿਦਯਾ ਵਲ:-
 ਅਜ ਕਲ ਘਾੜਤ ਦੀ ਥਾਂ ਢਾਲਵੇਂ ਬੁਤ ਵੀ ਬਨਦੇ ਹਨ। ਇਸ ਕਾਰੀਗਰੀ ਨਾਲ ਅਸੀਂ ਇਕ ਕੁਦਰਤ ਦਾ ਨਜ਼ਾਰਾ ਜੋ ਸਾਮਨੇ ਨਜ਼ਰ ਆਉਂਦਾ ਹੈ ਵਖਾ ਸਕਦੇ ਹਾਂ, ਪਰ ਕੁਦਰਤ ਦਾ ਵੰਗ ਨਹੀਂ ਦਸ ਸਕਦੇ। ਤਸਵੀਰ ਤੇ ਸਿਰਫ ਦੋ ਪਾਸਿਆਂ ਦਾ ਪਤਾ ਦੇਂਦੀ ਹੈ ਪਰ [Sculpture] ਤਿੰਨਾਂ ਦਾ ਬੋਹ ਦਸੇਂਦੀ ਹੈ। ਤਸਵੀਰ ਵਿਚ ਕੇਵਲ ਲੰਮਾਨ ਤੇ ਚੌੜਾਨ ਦਾ ਹੀ ਬੋਧ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਵਿਚ ਮੁਟਾਬਿ ਵੀ ਆ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਫੁੱਲ ਪੱਤਰ, ਹਾਥੀ, ਘੜੇ, ਤੋਤੇ, ਤਿਤਰ ਤਾਂ ਸਭ ਲੱਕੜੀ ਜਾਂ

ਪੱਥਰ ਤੇ ਉਖਨੈ ਗਏ ਪਰ ਬੋਲੇ ਕੌਨ ? ਤੁਸੀਂ ਵੇਖਦੇ ਹੋਸੋ
ਕਿ ਲਾਰਡ ਲਾਰੰਸ (Lord Lawrence) ਦਾ ਇਕ ਬੁਤ ਖੜਾ
ਹੈ, (ਠੰਡੀ ਸੜਕ ਲਾਹੌਰ ਤੇ)। ਬੜੀ ਗੰਭੀਰ ਮੂਰਤ, ਚੋਹਰੇ ਤੋਂ
ਰੋਅਬ ਅਤੇ ਦਵਦਬੇ ਦਾ ਪ੍ਰਤਾਪ, ਅੱਖਾਂ ਵਿਚ ਜੋਥ ਤੇ ਕੁਝ ਗੁੱਸਾ
ਵੀ। ਇਕ ਹੱਥ ਵਿਚ ਕਲਮ ਤੇ ਇਕ ਵਿਚ ਤਲਵਾਰ ਹੈ।
ਏਹ ਨਕਸ਼ਾ ਆਚਰਜ਼ ਹੈ। ਅੱਖਾਂ ਤੋਂ ਇਸ ਦਾ ਅਕਸ ਮਨ ਤੇ
ਪੈਂਦਾ ਹੈ, ਪਰ ਮਨ ਨੂੰ ਕੁਝ ਬੋਹ ਨਹੀਂ ਲਗਦਾ ਕਿ ਏਹ ਕੀ ਹੈ ?
ਪਰ ਜਦ ਅਸੀਂ ਹੇਠ ਲਿਖੇ ਸ਼ਬਦ ਪੜ੍ਹੋ ਹਾਂ:-

“will you be governed by pen or sword ?”

“ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਤਲਵਾਰ ਦੀ ਹਕੂਮਤ ਮੰਨੋਗੇ ਯਾ ਕਲਮ ਦੀ ?”
ਤਾਂ ਸਾਰੀ ਸਮਝ ਪੈ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਉਸ ਮੂਰਤ ਦੇ ਮਨ ਦਾ ਖਿਆਲ
ਸਾਡੇ ਮਨ ਵਿਚ ਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਏਹ ਇਕ ਲੋਹੇ
ਦਾ ਈ ਬੁੱਤ ਸੀ।

ਏਹ ਵਾਧਾ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਹੈ, ਕਿ ਸਮੇਂ ਤੇ ਵਸਤ ਦਾ
ਨਕਸ਼ਾ ਵੀ ਖਿਚ ਦੇਨਾ, ਐਪਰ ਅਜੇਹਾ ਸਪਸ਼ਟ ਨਹੀਂ ਜੇਹਾ ਕਿ
ਤਸਵੀਰ ਅਰ ਨਾਲ ਈ ਇਕ ਮਨ ਦੀ ਚਿਤਰਣੀ ਨੂੰ ਸਾਡੇ ਮਨ
ਤਕ ਪੁਚਾ ਦੇਨਾ।

ਵਾਹ ਤੇਰੀ ਕੁਦਰਤ, ਸੱਚੇ ਕਾਰੀਗਰ, ਰਾਗ ਵੀ ਇਕ ਅਚ-
ਰਾਗ | ਰਜ, ਇਕ ਮਨ ਖਿਚਵਾਂ ਚਮਤਕਾਰਾ ਤੇਰੀ ਹਾਰਮਨੀ
(Harmony) ਮਿਲੋਣੀ ਦਾ ਹੈ। ਬਸ ਹਾਰਮਨੀ ਇਸ
ਤੇ ਈ ਖਤਮ ਹੋਈ। ਸਿਆਣੇ ਆਖਦੇ ਨੇ ਕਿ ਮਨੁਖ ਪੈਹਲੇ
ਗਾਵਿਆਂ ਪਿਛੋਂ ਬੋਲਿਆ—ਵਾਹ ੨ ਸੁਰਾਂ, ਵਾਹ ਰਾਗ ਜੀ !
ਤੁਹਾਡੀਆਂ ਸੁਰਾਂ ਸੁਨਦੇ ਈ ਮਨ ਦੀ ਤਾਰ ਉਸ ਇਲਾਹੀ ਤਾਰ
ਨਾਲ ਇਕ ਸੁਰ ਹੋ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਸਾਰੀ ਕੁਦਰਤ ਇਕ ਰਾਗ ਹੈ।

ਅਕਾਸ਼ ਵਿਚ ਸ਼ਬਦ, ਸਾਡੇ ਅੰਦਰ ਸ਼ਬਦ, ਸਦੀਵ ਕਾਲ ਰਾਗ ਹੋ ਰਹਿਆ ਹੈ। ਤਦੇ ਉਸ ਇਲਾਹੀ ਕਵੀ ਨੇ ਉਚਾਰਿਆਃ—

‘ਗਾਵਨਿ ਤੁਧਨੇ ਪਵਨ ਪਾਣੀ ਬੇਸੰਤੁ ਗਾਵੈ ਰਾਜਾ
ਧਰਮੁ ਦੁਆਰੇ ॥ ਗਾਵਨ ਤੁਧਨੇ ਖੰਡ ਮੰਡਲ ਬ੍ਰਹਮੰਡਾ
ਕਰਿ ਕਰਿ ਰਖੇ ਤੇਰੇ ਧਾਰੇ ॥’

ਉਸ ਰੱਬੀ ਕਵੀ ਨੂੰ ਸਾਰੇ ਪਾਸੇ ਰਾਗ ਸੁਨਾਈ ਦਿਤਾ, ਅਰ ਉਸ ਨੇ ਸੁਨਿਆ ਤੇ ਸਮਝਿਆ, ਅਰ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਏਹ ਕੁਦਰਤੀ ਰਾਗ, ਇਕ “ਕਟਾ” ਦੇ ਗੁਣ ਗਾਉਂਦਾ ਹੈ। ਇਕ ਅੰਗਰੇਜ਼ ਕਵੀ ਨੇ ਆਖਿਆ ਹੈ:—“ਕਿ ਵਗਦੇ ਨਦੀ ਨਾਲੇ ਤੇ ਪਹਾੜਾਂ ਵਿਚੋਂ, ਹਵਾ ਦੀ ਸਰਾਹਟ, ਤੇ ਪੰਛੀਆਂ ਦੇ ਬੋਲ ਵਿਚੋਂ ਏਹ ਅਵਾਜ਼ ਆਉਂਦੀ ਹੈ ਕਿ ਰੱਬ ਚੰਗਾ ਹੈ।”

ਅਫਲਾਤੂ ਨੇ ਅਪਣੀ ਕਤਾਬ (‘Poetics’) (ਕਵਿਤਾ ਸਬੰਧੀ) ਵਿਚ ਲਿਖਿਆ ਹੈ ਕਿ.—“ਇਸ ਬ੍ਰਹਮੰਡ ਵਿਚ ਅੱਠ ਅਪਸਰਾਂ ਹਨ, ਜੋ ਇਕ ਧੂਰੇ ਦੇ ਗਿਰਦ ਅਪਨਾ ਰਾਗ ਗਾਂਵਦੀਆਂ ਹਨ।” ਪਿਛਲੇ ਕਵੀ ਮਿਲਟਨ ਨੇ ਨੌ ਅਪਸਰਾਂ ਲਿਖੀਆਂ ਹਨ ਏਹਨਾਂ ਮਹਾਂ ਪੁਰਸ਼ਾਂ ਦੀ ਮੁਰਾਦ ਅਪਸਰਾਂ ਤੋਂ ਗ੍ਰੌਹ (ਸਿਆਰੇ) ਮਲੂਮ ਹੋਈ ਹੈ। ਬੁੱਧ, ਸੁੱਕਟ, ਪ੍ਰਿਥਵੀ, ਮੰਗਲ ਬ੍ਰਹਮਪੁਤੀ, ਛਨਿਛਰ ਆਦਿ।

ਏਹ ਗ੍ਰੌਹ (ਸਿਆਰੇ) ਸੂਰਜ ਦੇ ਗਿਰਦ ਭੋਦੇ ਹਨ ਅਰ ਅਪਨੀ ਚਾਲ ਦੇ ਵੇਗ ਨਾਲ ਅਕਾਸ਼ ਵਿਚ ਇਕ ਰਸ ਰਾਗ ਪੈਦਾ ਕਰਦੇ ਹਨ।

ਗ੍ਰਾਹ ਨਾਨਕ ਜੀ, ਉਹ ਰੱਬੀ ਕਵੀ ਜੋ ਸਾਰੀ ਕੁਦਰਤ ਦੇ ਜਾਂਨੂੰ ਸੀ, ਨੇ ਲਿਖਿਆ ਹੈ—“ਗਾਵਨ ਤੁਧਨੇ ਖੰਡ ਮੰਡਲ ਬ੍ਰਹਮੰਡਾ” ਮੰਡਲ ਤੋਂ ਮਤਲਬ ਤਾਚੇ, ਅਰ ਬ੍ਰਹਮੰਡ ਤੋਂ ਅਨੇਕ

[Solar Systems] ਸੂਰਜ ਸਬੰਧੀ ਚੱਕਰ ਹਨ ਜੋ ਇਸ ਅਕਾਸ਼ ਵਿਚ ਸਾਡੇ ਸੂਰਜ ਦੇ ਚੱਕਰ ਵਾਂਗ ਭੌਂਦੇ ਫਿਰਦੇ ਹੈਨ।

ਇੰਗਲਿਸਤਾਨ ਦੇ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਕਵੀ ਸ਼ੈਕਸਪੀਅਰ ਨੇ ਅਪਨੇ ਨਾਟਕ 'Merchant of Yenice' ਮਰਚੈਂਟ ਆਫ ਵੀਨਸ ਦੇ ਆਖਰੀ ਨਾਟ ਵਿਚ ਲਿਖਿਆ ਹੈ:-

“ਕੋਈ ਛੋਟੇ ਤੋਂ ਛੋਟਾ ਤਾਰਾ ਜੇਹੜਾ ਤੂੰ ਵੇਖਦਾ ਹੈ,
ਅਜੇਹਾ ਨਹੀਂ, ਜੋ ਅਪਨੀ ਚਾਲ ਵਿਚ ਇਕ ਗੰਧਰਭ ਵਾਂਗਰ ਨਹੀਂ
ਗਾਂਵਦਾ ॥”

ਅਫਲਾਤੂੰ ਨੇ ਅਠ ਅਰ ਮਿਲਟਨ ਨੇ ਨੋਂ ਅਪਸਰਾਂ (Sirens) ਲਿਖੀਆਂ ਹੈਨ ਜੇਹੜੀਆਂ ਇਕ ਇਕ ਸੂਰ ਛੇਤ੍ਰਦੀਆਂ ਨੋਂ ਅਰ ਏਹਨਾਂ ਸਾਰੀਆਂ ਦੀਆਂ ਸੂਰਾਂ ਮਿਲਕੇ ਬ੍ਰਹਮੰਡ ਵਿਚ ਇਕ (Harmony) ਮਿਲੌਨੀ ਤੇ ਇਕ ਰਸ ਰਾਗ ਪੈਦਾ ਕਰਦੀਆਂ ਹਨ। ਖਵਰੇ ਇਸੇ ਖਿਆਲ ਨੇ ਰਾਗ ਦੀਆਂ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਸੱਤ *ਸੂਰਾਂ ਦਾ ਥਾਪਨ ਕੀਤਾ ਹੋਵੇ॥

ਪੁਰਾਨੇ ਜ਼ਮਾਨੇ ਤੋਂ ਰਾਗ ਤੇ ਕਵਿਤਾ ਅਕੱਠੀ ਚਲੀ ਆਉਂਦੀ ਹੈ। ਰਾਗ ਦਾ ਬਿਨਾਂ ਕਵਿਤਾ ਅੱਧਾ ਅਸਰ ਰੈਹ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਰਾਗ ਕਿਸੇ ਮਨ ਦੇ ਖਿਆਲ ਨੂੰ ਪ੍ਰਗਟ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਦਾ। ਰਾਗ ਅਲਾਪਨ ਨਾਲ ਮਨ ਦੀ ਸੂਰਤ ਤੇ ਖਿਚੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਪਰ ਕਿਸੇ “ਗਲ” (Idea) ਦਾ ਗਿਆਨ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦਾ। (Harmony) ਹਾਰਮਨੀ ਦੋਹਾਂ ਵਿਚ ਹੈ, ਪਰ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਖਿਆਲ ਦਾ ਵਾਧਾ ਹੈ।

*ਰਾਗ, ਦੀਆਂ ਸਤ ਸੂਰਾਂ, ਏਹ ਹਨ:- ਸਾ, ਰੇ, ਰਾ, ਮਾ, ਪਾ, ਧਾ, ਨੀ। ਪੁਰਾਨੇ ਸਤ ਗ੍ਰੈਹ:- ਸੂਰਜ, ਚੰਦ੍ਰਮਾਂ, ਬੁਧ, ਸੁੱਕਰ, ਮੰਗਲ ਬ੍ਰਹਸਪਤੀ ਅਰ ਡਿੱਡਰ ॥

ਸਾ, ਰੇ, ਗਾ, ਮਾ ਆਦਿ ਰਾਗ ਦੀਆਂ ਸਰਗਾਮਾਂ ਮਨ ਨੂੰ ਤੇ
ਚਿੱਚ ਲੈਂਦੀਆਂ ਹਨ ਪਰ ਕੋਈ ਖਿਆਲ (Idea) ਏਹਨਾਂ ਵਿਚ
ਨਹੀਂ ਹੁੰਦਾ, ਜੇਹੜਾ ਮਨ ਤੇ ਕੁਝ ਪੱਕਾ ਅਸਰ ਕਰ ਸਕੇ ।

ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਸਭ ਤੋਂ ਉੱਚਾ ਕੰਮ ਏਹ ਹੈ ਕਿ ਮਾਨੁੱਖ
ਦੀ ਅੰਦਰਲੀ ਮਿਲਾਉਣੀ (ਹਾਰਮਨੀ) ਨੂੰ ਕੁਦਰਤ ਦੀ ਬਾਹਰਲੀ
ਹਾਰਮਨੀ ਨਾਲ ਇਕ ਸੁਰ ਕਰ ਦੇਵੇ । ਇਨਸਾਨੀ ਤੰਬਹੇ (ਰਹ)
ਦੀਆਂ ਤਾਰਾਂ ਕੁਦਰਤੀ ਸਾਜ਼ ਦੀਆਂ ਸੁਰਾਂ ਨਾਲ ਮੈਲ ਰੱਖੇ,
ਇਕ ਸੁਰ ਕਰ ਦੇਵੇ ॥

ਅਫਲਾਤੂੰ ਨੇ ਲਿਖਿਆ ਹੈ ਕਿ ਕਵਿਤਾ ਨਕਲ (ਉਤਾਰਾ)
ਹੈ । ਨਕਲ ਦੇ ਉਲਟ ਅਰਥ ਨਾ ਸਮਝੇ ਜਾਨ ਬਾਦਰ ਵੀ
ਨਕਲ ਉਤਾਰਦਾ ਹੈ । ਕਵੀ ਜਨ ਕਿਧਰੇ ਨਕਲ ਉਤਾਰਨਾ, ਦੂਜੇ
ਕਵੀਆਂ ਦੇ ਮਜ਼ਮੂਨ ਚੁਗਾਨ ਨੂੰ ਈ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਵੱਡਾ ਧਰਮ ਨਾ ਸਮਝ
ਬੈਠਨ ਅਰ ਉਚੀ ਸੋਚ ਗਵਾ ਦੇਨ । ਅਫਲਾਤੂੰ ਦਾ ਮਤਲਬ
ਨਕਲ ਤੋਂ ਹੈ । ਕੁਦਰਤ ਦੀ ਨਕਲ, ਟੱਬੀ ਕੁਦਰਤ ਨੂੰ ਸਮਝਨਾ
ਅਰ ਉਸ ਨੂੰ ਦੱਸਨਾਂ ਸ਼ਬਦਾਂ ਵਿਚ । ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਠੀਕ ਠੀਕ ਵੱਸੇ
ਓਤਨੀ ਹੀ ਨਕਲ ਚੰਗੀ ਹੋਸੀ ਅਤ ਕਵਿਤਾ ਉੱਚੀ ਪੱਦਵੀ ਦੀ
ਹੋਸੀ:-

ਕਵਿਤਾਂ ਦੀਆਂ ਕਿਸਮਾਂ

ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਅਰ ਹੈਰ ਯੂਰਪੀ ਜ਼ਬਾਨਾਂ ਵਿਚ ਕਵਿਤਾ
ਦੀਆਂ ਤਿੰਨ ਕਿਸਮਾਂ ਰੱਖੀਆਂ ਹਨ:-

(੧) Epic (ਐਪਿਕ) ਬੀਰ ਦਸ ਦੀ ਕਵਿਤਾ, (੨)
Drama—ਨਾਟਕ, (੩) Lyric (ਲਾਤਕ) ਗੀਤ ਆਦਿ

ਮੁਤਫਰਕ ਕਵਿਤਾ॥

- (੧) ਐਪਿਕ (Epic) ਬੀਰ ਰਸ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਤੇ ਸਭ ਥਾਂ
ਪ੍ਰਧਾਨ ਹੋਈ, ਹਿੰਦੁਸਤਾਨ ਦੀਆਂ ਪੁਰਾਤਨ ਕਤਾਬਾਂ ਰਾਮਾ-
ਇਨ ਤੇ ਮਹਾਭਾਰਤ ਬੀਰ ਰਸ ਦੀਆਂ ਪੁੰਜ ਹਨ। ਪੰਜਾਬੀ
ਵਿਚ ਬੀਰ ਰਸ ਕੇਵਲ ਵਾਰਾਂ ਵਿਚ ਹੈ॥
- (੨) (Drama) ਡਰਾਮਾ-ਨਾਟਕ। ਏਹ ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਸਭ ਤੋਂ
ਉੱਚੀ ਕਿਸਮ ਲਿਖੀ ਹੈ। ਇਸ ਵਿਚ ਕਵੀ ਅਪਨੇ
ਦਮਾਗੋਂ ਜੀਉਂਦੀਆਂ ਜਾਗਰੀਆਂ ਤਸਵੀਰਾਂ ਬਨਾਕੇ ਦਿਖਾਂਦਾ
ਹੈ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਕਰਤਾਬਾਂ; ਉਹਨਾਂ ਦੀ ਬੋਲੀ ਨੂੰ ਇਕ ਅਜੇਹੀ
ਹਾਰਮਨੀ ਵਿਚ ਤਰਤੀਬ ਦੇਦਾ ਹੈ ਜੋ ਏਹ ਮੂੰਠ ਇਕ ਅਨੋਖੀ
ਮੂੰਠ ਹੋ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਮਾਨੇ ਇਕ ਕਵਿਤਾ ਦੇ ਖਿਆਲ ਦੀ
ਜੀਉਂਦੀ ਤਸਵੀਰ ਜਿੰਨੇ ਉੱਚੇ ਖਿਆਲ ਨੂੰ ਕਵੀ ਬੜੀ ਕਾਰੀ-
ਗਾਰੀ ਅਰ ਇਕ ਰਸਤਾ ਨਾਲ ਇਕ ਨਾ ਵਿਚ ਬੰਨ੍ਹਕੇ
ਵਖਾਏ, ਉੱਨਾਂ ਦੀ ਡਰਾਮਾ ਚੰਗਾ। ਡਰਾਮਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਨਹੀਂ ਕੇ
ਛੇਦਾ ਬੰਦੀ ਵਿਚ ਹੋਵੇ। ਵਲੈਤ ਵਿਚ ਹੁਣ ਚੰਗੀ ਡਰਾਮੇ (ਨਾਟਕ)
ਕੇਵਲ ਸਰਲ ਬੋਲੀ ਵਿਚ ਹੁੰਦੇ ਹਨ। ਖਿਆਲ ਉੱਚੇ
ਲੋੜੀਏ ॥
- (੩) (Lyric) ਲਿਰਕ ਕਵਿਤਾ-ਇਸ ਵਿਚ ਉੱਪਰਲੀਆਂ
ਦੇ ਕਿਸਮਾਂ ਛੱਡ ਕੇ ਸਭ ਕਿਸਮ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਸ਼ਾਮਲ ਹੈ।
ਏਸੇ ਵਿੱਚ-ਗੌਡ, ਕਿਸੇ; ਕਹਾਨੀਆਂ, ਕਸੀਏ, ਮਰਸੀਏ ਆਦਿ
ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ। ਇਸ ਦੀਆਂ ਅਗੇ ਕੋਈ ਕਿਸਮਾਂ ਹਨ,
ਜੀਕਨ:- (ੴ) Narrative-ਪ੍ਰਸੰਗ ਜਾਂ ਵਾਰਤਕ (ਅ)
Descriptive -ਕਿਸੇ ਕੁਦਰਤੀ ਨਜ਼ਾਰੇ ਦਾ ਨਾਰੂਪਨ ਕਰਨਾ
ਜਾਂ ਕੋਈ ਪ੍ਰਸੰਗ ਸੁਨਾਨਾ। (੯) Sonnet; ballad, ਆਦਿ-

ਗੀਤ-

ਏਹ ਤੇ ਪੱਛਮੀ ਜਾਂ ਯੂਰਪੀ ਵੰਡ ਹੈ । ਹਿੰਦੁਸਤਾਨੀ ਕਵੀਆਂ ਨੇ ਕਵਿਤਾ ਨੂੰ ਨੌਜਾਂ ਭਾਗਾਂ ਵਿਚ ਵੰਡਿਆ ਹੈ ਅਤੇ ਹਰ ਇਕ ਭਾਗ ਦਾ ਨਾਂਉ “ਰਸ” ਰਖਿਆ ਹੈ । ਕਵਿਤਾ ਲਈ ਨਾਂਉ ਸਜਦਾ ਈਕ “ਰਸ” ਹੈ । ਰਸ ਤਦ ਈਕ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਜਦੋਂ ਹਾਰਮਨੀ ਹੋਵੇ ਅਤੇ (ਹਾਰਮਨੀ) ਮਲੌਨੀ ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਜਾਨ ਹੋਈ ॥

ਕਵਿਤਾ ਦੇ ਨੌਜਾਂ ਰਸ ਇਹ ਹਨ:-

- (੧) ਬੀਰ, (੨) ਸ਼ਗਾਰ, (੩) ਕਰਨਾ, (੪) ਹਾਸੀ,
- (੫) ਨਿੰਦਾ, (੬) ਰੈਦਰ (ਗੁਸਾ), (੭) ਭਿਜਾਨ (ਡਰ),
- (੮) ਅਦਭੁਤ (ਅਚਰਜਤਾ), (੯) ਸ਼ਾਂਤ ॥

ਇਕ ਕਵੀ ਨੇ ਦੋਹਰੇ ਵਿਚ ਏਹਨਾਂ ਰਸਾਂ ਦੇ ਨਾਉਂ ਇੰਝ ਲਿਖੇ ਹਨ:-

ਪ੍ਰਿਬ ਸੰਗਾਰ ਸੁਹਾਸ ਰਸ, ਬਹੁਰ ਕਰਨ ਰਸ ਜਾਨ ।
ਰੈਦਰ, ਬੀਰ, ਭਿਜਾਨ ਕੈਹ, ਕਹਿ ਬੀਭਤਸ ਬਖਾਨ ॥
ਅਦਭੁਤ ਰਸ ਕਵਿ ਰਾਜ ਕਹੈ, ਸ਼ਮ ਰਸ ਕਹੀਏ ਅੌਰ ।
ਨਵ ਰਸ ਨਾਮ ਪ੍ਰਸਿਧ ਏਹ, ਵਰਤਨ ਕਵਿ ਸਰ ਮੌਰ ॥

ਬੀਰ ਰਸ ਵੀ ਦੋ ਭਾਗਾਂ ਵਿਚ ਵੰਡਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ:-

ਬੀਰ ਰਸ | (੧) ਯੁੱਧ ਜਾਂ ਲੜਾਈ ਦੀ ਵਾਰਤਾ, ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਜੋਥੇ ਦੀ ਬਹਾਦਰੀ ਦੀ ਵਾਰ-ਕਹਾਨੀ ॥

(੨) ਅਜੇਹੀ ਕਵਿਤਾ ਜਿਸ ਦੇ ਸੁਨਣ ਕਰਕੇ ਬੀਰਤਾ, ਬਹਾਦਰੀ ਜੋਸ਼ ਮਾਰੇ ॥

ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚ ਬੀਰ ਰਸ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਬੜੀ ਥੋੜੀ ਹੈ । ਪੁਰਾਨੀਆਂ ਵਾਰਾਂ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਹਾਲ ਅੱਗੇ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ ਬੀਰ

ਰਸ ਦੀ ਸਹੇਨੀ ਵਿਚ ਆ ਸਕਦੀਆਂ ਹਨ। ਸ਼ਾਹ ਮੁਹੰਮਦ ਦੇ ਬੈਂਤ, ਸਿਖਾਂ ਤੇ ਅੰਗਰੇਜ਼ਾਂ ਦੀ ਲੜਾਈ ਦੀ ਵਾਰਤਾ ਵੀ ਇਸੇ ਰਸ ਦੀ ਪੰਗਤੀ ਵਿਚ ਗਿਨਾ ਜਾ ਸਕਦੀ ਹੈ॥

ਨੰਬਰ ੨ ਦੇ ਸਿਲਸਿਲੇ ਵਿਚ ਕੋਈ ਕਵਿਤਾ ਨਹੀਂ। ਪੁਗਾਨੇ ਬਹਾਦਰਾਂ ਦੀਆਂ ਵਾਰਾਂ ਵੀ ਏ ਕੰਮ ਦੇਂਦੀਆਂ ਸਨ। ਹਿੰਦੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿਚ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨੇ ਬੀਰ ਰਸ ਦੀ ਅਜੇਹੀ ਕਵਿਤਾ ਲਿਖੀ ਹੈ ਜਿਸਦਾ ਟਾਕਰਾ ਹੋਰ ਕਵਿਤਾ ਘਟ ਈ ਕਰ ਸਕਦੀ ਹੈ ਏਹਨਾਂ ਦੀਆਂ ਵਾਰਾਂ-ਚੰਡੀ ਦੀ ਵਾਰ, ਚੰਡੀ ਚਰਿਤ੍ਰ ਆਦਿ। ਸਿਖ ਰਾਜ ਦੇ ਸਮੇਂ ਜੁੱਧ ਵਿਚ ਜੋਸ਼ ਦਵਾਨ ਲਈ ਪੜ੍ਹੀਆਂ ਜਾਂਦੀਆਂ ਸਨ॥ ਵੰਨਗੀ।-

ਸੰਗੀਤ ਭੁਜੰਗ ਪ੍ਰਯਾਤ ਛੰਦ:-

ਕਾਗੜ ਦੰਗ ਕਾਤੀ ਕਟਾਰੀ ਕੜਾਕੰ। ਬਾਗੜ ਦੰਗ ਤੀਰੀ
ਤੁਪਕੰ ਤੜਾਕੰ। ਝਾਗੜ ਦੰਗ ਨਾਗਾਰ ਦੰਗ ਬਾਗੜ ਦੰਗ
ਬਾਜੇ। ਗਾਗੜ ਦੰਗ ਗਾਜੀ ਮਹਾਂ ਗੱਜ ਗਾਜੇ। ਸਾਗੜ
ਦੰਗ ਬਲਤੰ ਬਾਗੜ ਦੰਗ ਝਾਰੈਂ। ਬਾਗੜ ਦੰਗ ਬੀਰੀ
ਡਾਗਾਹ ਦੰਗ ਡਕਾਰੈਂ। ਸਾਗੜ ਦੰਗ ਸੂਰੀ ਕਾਂਗੜ ਦੰਗ
ਕੋਪੰ। ਭਾਗੜ ਦੰਗ ਪਰਮੰ ਵਣੰ ਪਾਵ ਰੋਪੰ॥

ਇਕ ਜੁੱਧ ਦੇ ਘਮਸਾਨ ਦਾ ਨਕੂਪਨ ਕਰਦੇ ਹੋਏ ਕਹੇ
ਡਰਾਉਨੇ ਪਦ ਵਰਤੇ ਹਨ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਅਸਤ ਮਨ ਵਿਚ ਹੋਰ
ਈ ਕਿਸਮ ਦਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਅਰ ਸੁੱਤੀ ਹੋਈ ਬੀਰਤਾ ਨੂੰ
ਜਗਾਂਦਾ ਹੈ॥

ਏਸ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਇਸ਼ਕ ਅਥਵਾ ਪ੍ਰੇਮ ਦਾ ਰੰਗ ਵਖਾਂ
ਸੰਗਾਰ ਰਸ | ਇਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਮਨੁੱਖੀ ਮਨ ਦੇ ਵਲਵਲੇ
ਜੋ ਹਿਜਰ, ਬਿਰਹ, ਇਸ਼ਕ ਅਰ ਮੇਲ ਵਿਚ
ਉਠਦੇ ਹਨ, ਜੀ ਖਿੱਚਵੇਂ ਅਰ ਪਿਆਰੇ ਪਦਾਂ ਵਿਚ

ਦੱਸੀਦੇ ਹਨ । ਅੱਜ ਕੱਲ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਵਡਾ ਅੰਗ 'ਸ਼ੰਗਾਰ ਰਸ
ਈ ਹੈ । ਅਰ ਏਹ ਸਵਾਦਲਾ ਤੇ ਮਨ ਖਿਚਵਾਂ ਵੀ ਹੋਨ ਕਰਕੇ,
ਹਰ ਥਾਂ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਸ੍ਰੋਮਨੀ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ।

ਕੁਝ ਮਨੁੱਖੀ ਮਨ ਈ ਵਿਸ਼ੇ ਵੱਲ ਜਾਨ ਵਾਲਾ, ਫੇਰ ਜਦ
ਕਿਸੇ ਸੋਹਣੇ ਦੇ ਰੂਪ ਦਾ ਨਰੂਪਨ ਕੀਤਾ ਜਾਏ । ਇਸ਼ਕ ਦੀ
ਆਮਦ, ਆਸ਼ਕ ਦਾ ਪ੍ਰੇਮ, ਕੁਝ ਮੇਲ ਦੀ ਆਸ, ਕਦੀ ਬਿਰਹਾਂ
ਦਾ ਪ੍ਰਕਾਸ਼, ਕਦੀ ਪਿਆਰੇ ਦੇ ਦਰਦ, ਕਦੀ ਮੁਖ ਲੁਕਾਨਾ, ਕਦੀ
ਸਪਰਸ਼ ਕਦੀ ਪਿਆਰੇ ਪਿਆਰੇ ਵਾਕਾਂ ਤੋਂ ਜੀ ਪਰਚਾਊਨਾ, ਕਦੀ
ਸੋਖੀ ਤੇ ਗੁਸੇ ਭੁਗੀਆਂ ਬਿੜਕਾਂ ਦਾ ਸਹਾਰਨਾ, ਏਹਨਾਂ ਸਭਨਾਂ
ਦਾ ਜੋ ਅਸਰ ਇਕ ਮਨੁੱਖ ਦੇ ਮਨ ਤੇ ਹੁੰਦਾ ਹੈ, ਉਸਨੂੰ
ਬੋਲੀ ਵਿਚ, ਇਕ ਮੇਲ ਰਸ ਵਿਚ ਦੱਸਨਾ, ਸ਼ੰਗਾਰ ਰਸ ਦੀ
ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਕੰਮ ਹੈ । ਭਗਤੀ ਮਾਟਗ ਦੀ ਛੇਰ ਸਾਗੀ ਕਵਿਤਾ,
ਜਿਸ ਵਿਚ ਸੱਚੇ ਪ੍ਰੇਮ ਤੇ ਬਿਰਹਾਂ ਦਾ ਰੰਗ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਉਹ ਵੀ
ਏਸੇ ਰਸ ਦੀ ਸ਼ਰੇਨੀ ਵਿਚ ਆਉਂਦੀ ਹੈ, ਵੰਨਗੀ:-

ਚੇਤਾ ਮਾਮਲੇ ਪੈਨ ਤੇ ਨੱਸ ਜਾਏਂ, ਇਸ਼ਕ ਜਾਲਨਾ ਬੜਾ
ਦੁਹੈਲੜਾ ਈ । ਸੱਚ ਆਖਨਾਂ ਈ ਹੁਨੇ ਆਖ ਸੈਨੂੰ, ਏਹੋ
ਸਚ ਤੇ ਝੁਠ ਦਾ ਵੇਲੜਾ ਈ । ਦੈਹਸ਼ਤ ਇਸ਼ਕ ਦੀ ਬੁਰੀ
ਹੈ ਤੇਗ ਕੈਲੇਂ, ਬਰਛੀ, ਸਾਂਗ, ਤੇ ਸੱਪ ਜੋ ਸੇਲੜਾ ਈ ।
ਈਥੋਂ ਛੱਡ ਈਮਾਨ ਜੇ ਨਸ ਜਾਏਂ ਅੰਤ ਰੋਜ਼ ਕਿਆਮਤ
ਦੇ ਮੇਲੜਾ ਈ । ਤਾਬ ਇਸ਼ਕ ਦੀ ਝੱਲਨੀ ਬੜੀ ਅੰਖੀ,
ਇਸ਼ਕ ਗੁਰੂ ਤੇ ਜਗ ਸਭ ਰੇਲੜਾ ਈ । ਵਾਰਸ ਸ਼ਾਹ
ਦੀ ਆਸ ਤਦ ਹੋਈ ਪੂਰੀ, ਹੀਰ ਮਿਲੇ ਤਾਂ ਕੰਮ ਸੁਹੇ-
ਲੜਾ ਈ ।
ਘੁੰਗਟ ਚਕ ਉਹ ਸਜਨਾਂ ਹੁਨ ਸ਼ਰਮਾਂ ਕਾਹਨੂੰ ਰਖੀਆਂ ਨੀ ।

ਜੁਲਫ਼ ਕੁੰਡਲ ਨੇ ਘੋਰਾ ਪਾਇਆ ।
 ਬਿਸੀਅਰ ਹੋ ਕੇ ਡੰਗ ਚਲਾਇਆ ।
 ਵੇਖ ਅਸਾਂ ਵੱਲ ਤਚਸ ਨਾ ਆਇਆ
 ਕਰਕੇ ਖੂਨੀ ਅੱਖੀਆਂ ਵੇ ।

(ਬੁਲ੍ਹਾ)

ਬੇ, ਭੈਨਾਂ ਹੀਰੇ ਹੀਰੇ ਕਰ ਆਉ ਨਾਂਹੀ, ਢੂਰ ਉਰ ਨਾ
 ਰਾਂਝਨ ਭਾਂਵਦੀ ਏ । ਦੂਰ ਦੂਰ ਭੈਨਾ ਮੈਂਡੇ ਕੋਲ ਆਉ,
 ਯਾਰ ਨੂੰ ਗੈਰਤ ਆਉਂਦੀ ਏ । ਭੈਨਾਂ ਵੀਰਾ ਵੀਰਾ ਕਰ ਗਾਉ
 ਤੁਸੀਂ, ਹੀਰ “ਬਲੀ ਵੇ” ਰਾਉਂਦੀਏ । ਭੈਨਾ ਵਾਹਣਾਂ ਦੇ
 ਵਿਚ ਨਾਹੋ ਤੁਸੀਂ, ਹੀਰ ਖਪਰ ਦੇ ਵਿਚ ਨਹਾਉਂਦੀਏ ।
 ਭੈਨਾਂ ਕੰਡੀਆਂ ਤੇ ਤੁਸੀਂ ਝੁਮਰ ਪਾਉ, ਹੀਰੇ ਲੈਹਰ
 ਝਨਾਉਂਦੀਏ । ਛੱਨੇ ਚੂਰੀ ਦੇ ਕੁਟ ਖਾਓ ਤੁਸੀਂ, ਹੀਰੇ ਘੁੱਮਨ
 ਘੋਰੀ ਖਾਂਉਂਦੀਏ ।

(ਅਲੀ ਹੈਦਰ

<u>ਕਰਨਾ</u>	ਰਸ ਨੂੰ ਉਰਦੂ ਫਾਰਸੀ ਵਿਚ ਮਰਸੀਆ ਆਉ
<u>ਕਰਨਾ</u>	ਹਨ । ਏਸ ਰਸ ਦਾ ਏਹ ਸਰੂਪ ਹੋ ਕਵਿਤਾ
<u>ਰਸ</u>	ਅਜੇਹੀ ਹੋਵੇ ਕਿ ਪੜ੍ਹਨ ਵਾਲੇ ਦਾ ਜੀ ਪਿੰਗਾਰ
	ਜਾਏ । ਗਾਮ ਤੇ ਸੋਗ ਵੀ ਹਾਲਤ ਆ ਜਾਵੇ ।
	ਅਖਾਂ ਵਿਚੋਂ ਜਲ, ਸੰਘ ਵਿਚ ਗਾਮ ਦੇ ਗੋਤੇ ਆਉਨ ਲੱਗਾ
	ਪੈਨ, ਕਿਸੇ ਦੁਖ ਭਰੇ ਵਾਕਿਆ ਦਾ ਹਾਲ ਸੁਨਾਣਾ, ਜਾਂ ਕਿਸੇ
	ਦੁਖੀ ਦੇ ਜੀ ਦੀਆਂ ਆਹਾਂ, ਅਰ ਰੋਨ ਨੂੰ ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਟੰਗਨ
	ਦੇਨੀ । “ਕਰਨਾ” ਰਸ ਦਾ ਕੰਮ ਹੈ । ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚ ਕਰਨਾਂ
	ਰਸ ਵੱਲ ਥੋੜਾ ਧਿਆਨ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ, ਹਿੰਦੂਆਂ ਦੀ ਕਵਿਤਾ
	ਵਿਚ ਏਹ ਰਸ ਨਹੀਂ ਮਿਲਦਾ । ਸਿਰਫ਼ ਮੁਸਲਿਮਾਨਾਂ ਦੇ

ਹਜ਼ਰਤ ਹਸਨ ਹੁਸੈਨ ਦੀ ਸ਼ਹੀਦੀ ਦੇ ਕਿੱਥਿਆਂ ਵਿਚ ਕੁਝ
 ਛਲਕਾਰਾ ਪੈਂਦਾ ਹੈ। ਪਰ ਉਹ ਜੋਸ਼ ਨਹੀਂ ਜੋ ਉਗਦੂ ਮਰਸੀਏ
 ਵਿਚ ਹੈ, ਹਰ ਆਲ ਮੁਹੱਰਮ ਵਿਚ ਮਰਸੀਏ ਹੁੰਦੇ ਹਨ। ਇਕੋ
 ਮਜ਼ਮੂਨ, ਇਕੋ ਗੱਲ, ਪਰ ਜਦ ਕੋਈ ਚੰਗਾ ਕਵੀ ਮਰਸੀਆ
 ਪੜ੍ਹਦਾ ਹੈ। ਖਾਹ ਮਖਾਹ ਰਵਾ ਦਿੰਦਾ ਹੈ, ਸਾਡੀ ਬੋਲੀ ਦਾ
 ਏਹ ਹਾਲ ਨਹੀਂ। ਛੇਰ ਕਵੀਆਂ ਦਾ ਕਸੂਰ ਹੈ, ਕਿ ਸਰਹਿੰਦ
 ਦੀ ਨੀਂਹਾਂ ਹੇਠ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦੇ ਦਿਤੇ ਜਾਨ ਤੇ, ਜਾਂ ਚਮਕੋਰ ਦੀਆਂ
 ਸ਼ਹੀਦੀਆਂ ਤੇ ਵੀ ਕਵਿਤਾ ਪੜ੍ਹੀ ਜਾਏ ਤਾਂ ਵੀ ਕੋਈ ਅੱਖਰੂ,
 ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਕਰਨਾ ਰਸ ਨਾ ਹੋਨ ਦੇ ਕਾਰਨ, ਨਹੀਂ ਡਿਗਦਾ।
 ਹਾਏ ਸ਼ੋਕ ! ਸਾਡੇ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵੀਆਂ, ਖਾਸ ਕਰ ਸਿਖਾਂ ਨੂੰ
 ਏਧਰ ਧਿਆਨ ਦੇਨਾ ਚਾਹੀਏ। ਸਾਡੇ ਮੁਸਲਮਾਨ ਭਰਾ। ਇਸ
 ਪਾਸੇ ਧਿਆਨ ਦੇਂਦੇ ਈਥੀ ਹਨ, ਕਰਨਾ ਰਸ ਦੀ ਵੰਨਰੀ ਪੰਜਾਬੀ
 ਵਿਚ ਇਸਤ੍ਰੀਆਂ ਦੀਆਂ ਅਲਾਹਨੀਆਂ ਤੇ ਵੈਨ ਵੀ ਹਨ। ਪਰ
 ਉਹ ਕਵਿਤਾ ਕੇਵਲ ਤੁਕ ਬੰਦੀ ਈਹੈ। ਪੁਰਾਨੇ ਕਿੱਥਿਆਂ ਵਿਚ,
 ਬਰਖਦਾਰ ਤੋਂ ਲੈ ਕਾਦਰਯਾਰ ਆਦਿ ਕਵੀਆਂ ਨੇ ਮਰਨੇ ਤੇ ਸੋਗ
 ਪ੍ਰਗਟ ਕਰਨ ਲਈ ਕਿਧਰੇ ਜੰਗਲੀ ਜਨੌਰਾਂ ਤੋਂ ਵੈਨ ਕਰਾਏ,
 ਕਿਧਰੇ ਪੰਡੀ ਰਵਾਏ, ਪਰ ਪਿਛਲੇ ਪੰਜਾਬੀ ਕਿੱਥਿਆਂ ਵਿਚ
 ਕਰਨਾ ਰਸ ਦਾ ਪ੍ਰਚਾਰ ਫਜ਼ਲਸ਼ਾਹ ਨੇ ਸ਼ੁਰੂ ਕੀਤਾ। ਜਿਸਨੇ
 ਸੋਹਨੀ ਕੋਲੋਂ ਸੇਹੀਵਾਲ ਦੇ ਵਿਛੋੜੇ ਵਿਚ ‘ਫੁਗਾਨ’ (ਰੁਦਨ)
 ਅਖਵਾਏ। ਇਸ ਦੇ ਦੇਖਾ ਦੇਖੀ ਹੋਰਨਾਂ ਕਵੀਆਂ ਨੇ ਵੀ ਏਹ
 ਦਸਤੂਰ ਫੜਿਆ ਹੈ। ਪਰ ਏਹ ਫੁਗਾਨ (ਰੁਦਨ) ਕਈ ਵਾਰੀ,
 ਰਚਨਾ ਤੋਂ ਵਿਰੁਧ ਹੋ ਜਾਂਦੇ ਹਨ।

ਸਭ ਤੋਂ ਪੁਰਾਨੀ ਕਰਨਾ ਰਸ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਕੁਝ ਕੁਝ
 “ਅਗਰਾ” ਦੀ ਵਾਰ ਹਕੀਕਤ ਰਾਏ ਵਿਚ ਮਿਲਦੀ ਹੈ। ਜਾਂ
 ਕਿੱਥਿਆਂ ਵਿਚ ਕਿਧਰੇ ਕਿਧਰੇ, ਕੋਈ ਇਕ ਦੋ ਬੈਂਤ ਟਾਂਵੇਂ

ਟਾਂਵੇ ! ਜੀਕਨ ਹਾਫ਼ੇ ਬਰਖੁਰਦਾਰ ਦਾ ਮਿਰਜਾ, ਸੱਸੀ, ਜਾਂ
ਹਾਥਮ ਦੀ ਸੱਸੀ । ਏਸ ਰਸ ਦਾ ਮਦਾਨ ਬੜਾ ਖੁਲ੍ਹਾ ਹੈ, ਕਵੀ
ਕੋਸ਼ਲ ਕਰਨ ਅਰ ਕਵਿਤਾ ਦੇ ਏਸ ਘਾਟੇ ਨੂੰ ਪੂਰਾ ਕਰਨ,
ਵੰਨਰੀ:-

ਮਾਤਾ ਕੌਰਾਂ ਹਾ ਜੋ ਮਾਰੀ ਕਿਉਂ ਵੈਰੀ ਮੈਂ ਜਾਇਆ ।
ਦੁਖੀਂ ਪੀਪਲ ਪਾਲਿਆ ਸੀ, ਚੁਲੀ ਸੀ ਪਾਨੀ ਪਾਇਆ ।
ਕੰਦੀ ਦਿਤੀਆਂ ਤੇ ਸਾਹੇ ਪੁੱਨੇ, ਮੌਤੀ ਲਗਣ ਗਨਾਇਆ ।
ਵੇ ਲੋਕੇ ਜਾਂਜੀ ਮਾਂਜੀ ਸਭ ਮੁੜ ਆਏ, ਮੇਰਾ ਲਾੜਾ ਅਜੇ
ਨਾ ਆਇਆ । ਪੁੱਤ ਸੇਇਆ ਮਾਂ ਫਿਰੇ ਨਿਮਾਨੀ, ਕੋਈ
ਨਾ ਆਖੇ ਅੰਮਾਂ । ਦੁਖੀ ਪਾਲ ਪ੍ਰਵਰਦਾ ਕੀਤਾ, ਸੂਲ
ਚੁੰਘਾਇਆ ਮੰਮਾਂ । ਲਿਖੀਆਂ ਮੇਰੀ ਲੇਖ ਆ ਪਈਆਂ, ਜੋ
ਲਿਖਿਆ ਲੇਖ ਕਲੰਮਾਂ । ਅਗਰਾ ਕਹੇ ਪੁੱਤ ਹੱਥ ਨਾ
ਆਵਨ ਪੂਰਿਆਂ ਬਾਝ ਕਰੰਮਾਂ ।

(ਅਗਰਾ)

ਨਿਕਾ ਜੇਹਾ ਪਾਲਿਓਂ ਹੋਇਓ ਪੁੱਤ ਅਜ ਬਹੀਦ ।
ਸਰਤ ਵਾਂਗੂ ਨਥੀ ਦੇ ਹੈਸੀ ਮਦਦ ਰਸੀਦ ।
ਜੇ ਮੇਰਾ ਤੁੰ ਪੁੱਤ ਹੈਂ ਲੈ ਚਲ ਮੈਨੂੰ ਨਾਲ ।
ਪਿੱਛੇ ਤੇਰੇ ਅਕਬਰਾ ਹੋਵਾਂ ਬਹੁਤ ਖਵਾਰ ।

(ਹਾਦਮ)

ਲੈ ਓ ਯਾਰ ਲਬਾਂ ਉਤੇ ਜਾਨ ਆਈ, ਆ ਦੇ ਦੀਦਾਰ
ਇਕ ਵਾਰ ਮੈਨੂੰ । ਬਾਜ਼ ਅਜ਼ਲ ਦੇ ਤੇਜ਼ ਤਰਾਰ ਖੂਨੀ,
ਕੀਤਾ, ਵਿਚ ਪਲਕਾਰ ਸ਼ਕਾਰ ਮੈਨੂੰ । ਲੰਮੇਂ ਵੈਹਨ ਪਈਆ
ਤੇਰੀ ਸੋਹਣੀ ਓ, ਹੁਨ ਆ ਲੰਘਾ ਖਾਂ ਪਾਰ ਮੈਨੂੰ । ਮੇਰੀ
ਜਾਨ ਤ੍ਰਸ਼ੰਦੜੀ ਲਈ ਤਰਲੇ, ਮਿਲ ਜਾ ਉਹ ਪਿਆਰਿਆ

ਯਾਰ ਮੈਨੂੰ | ਤੱਤੀ, ਰਜ ਨਾ ਵੇਖਿਆ ਮੁੱਖ ਤੇਰਾ, ਅਨ ਬਨੀ
ਸੂ ਯਾਰ ਲਾਚਾਰ ਮੈਨੂੰ | ਸੋਈ ਹੋਈ ਭੀ ਪਈ ਪੁਕਾਰਸਾਂਗੀ,
ਕੀਕਨ ਭੁੱਲ ਵੇਖੀ ਤੇਰਾ ਚਾ ਮੈਨੂੰ ||

(ਫਜ਼ਲ

ਖਲੀ ਸਾਹਿਬਾਂ ਕੋਲ ਮੈ, ਬੋਲ ਮੂੰਹੋ ਜ਼ਰਾ ਪੱਲੜਾ
ਜਾਇਕੇ ਮਿਰਜ਼ਿਆ ਓਏ | ਨੀਲੀ ਪੀੜ ਦੁਬੇਲੜਾ ਘਿਨ
ਮੈਨੂੰ, ਵੰਡ ਵਾਗ ਉਠਾਇਕੇ ਮਿਰਜ਼ਿਆ ਓਏ | ਹੋਸੀ ਵਾਟ
ਉਡੀਕਦੀ ਮਾਓ ਕਮਲੀ, ਮਿਲ ਉਸ ਨੂੰ ਜਾਇਕੇ
ਮਿਰਜ਼ਿਆ ਓਏ | ਹਥੀਂ ਅਪਨੇ ਆਪ ਤੂੰ ਭੈਨ ਤਾਂਈਂ, ਟੋਰੀ
ਡੋਲੜੀ ਪਾ ਕੇ ਮਿਰਜ਼ਿਆ ਓਏ | ਸਾਲਾ ਪਵੇ ਨਾ ਕੰਨ
ਅਵਾਜ਼ ਮੇਰੇ, ਤੇਰੀ ਮੌਤ ਦਾ ਆ ਕੇ ਮਿਰਜ਼ਿਆ ਓਏ |
ਮੰਮਦ ਬੂਟਿਆ ਸੁਨੀ ਨਾ ਕੂਕ ਕਾਈ, ਰੋਵਾਂ ਪਈ
ਕੁਰਲਾਕੇ ਮਿਰਜ਼ਿਆ ਓਏ ||

(ਬੂਟਾ

ਹੋਰਨਾਂ ਰਸਾਂ ਵਿਚ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵੀਆਂ ਨੇ ਬੜਾ ਘੱਟ
ਹਾਸੀ ਜਾਂ ਮਖੌਲ ਰਸ | ਲਿਖਿਆ ਹੈ। ਹਾਂ ਇਸ ਰਸ ਦੀ ਕਵਿਤਾ,
ਤੁਕਬੰਦ, ਕਵੀਆਂ ਨੇ ਲਿਖੀ ਜਿਸ ਵਿਚ
ਵਕੀਲਾਂ, ਬਾਬੂਆਂ, ਆਦਿ ਦਾ ਮਖੌਲ ਉਡਾਇਆ ਹੈ। ਛੇਟੀ ੨
ਕਿਸੇ ਬਨਾ ਬਜ਼ਾਰਾਂ ਵਿਚ ਪੜ੍ਹਕੇ ਸੁਨਾਂਦੇ ਹਨ। ਤ੍ਰੀਮਤਾਂ ਦੀਆਂ
ਸਿਠਨੀਆਂ ਤੇ ਭੋਏ ਏਸੇ ਸਰੋਨੀ ਹੇਠ ਆਉਂਦੇ ਹਨ।

ਨਿੰਦਾ ਰਸ | ਚਲਾਇਆ, ਜਦ ਉਸ ਨੇ ਸ਼ਾਹਨਾਮਾ ਲਿਖਿਆ
ਵਿਚ ਆਕੇ, ਪੂਰਾ ਇਨਾਮ ਨਾ ਦਿਤਾ, ਤਾਂ ਕਵੀ ਨੇ ਸ਼ਾਹਨਾਮੇ

ਦੇ ਅੰਤ ਵਿਚ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਦੀ ਨਿੰਦਾ ਲਿਖ ਦਿਤੀ। ਨਿੰਦਾ ਯੱਸ
ਨਾਲੋਂ ਛੇਤੀ ਫੈਲਦੀ ਹੈ। ਇਸ ਰਸ ਵਿਚ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ "Satire"
ਸੈਟਾਇਰ ਆ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਨਿੰਦਾ ਤੇ ਮਖੌਲ ਵਿਚ ਬੜਾ ਬਾਰੀਕ
ਭੇਦ ਹੈ। ਮਖੌਲ ਦਾ ਮਤਲਬ ਸਿਰਫ਼ ਹਿੱਸੀ ਕਰਨੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ,
ਕੋਈ ਖਾਸ ਸਿੱਟਾ ਇਸ ਵਿਚ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦਾ, ਪਰ "ਨਿੰਦਾ"
ਵਿਚ ਨੁਕਸਾਨ ਪੁਚਾਨ ਜਾਂ ਹੁਧਾਰ ਦਾ ਮਤਲਬ ਹੁੰਦਾ ਹੈ।
ਹਿੱਸੀ ਮਖੌਲ ਖੁਸ਼ੀ ਰਵੀ ਕਰੀ ਦਾ ਹੈ ਪਰ ਨਿੰਦਾ ਮਨ ਦੀ ਇਕ
ਖਾਸ ਹਾਲਤ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਦੂਜੇ ਲਈ ਘ੍ਰਨਤਾ ਪੈਦਾ ਹੋ ਜਾਂਦੀ ਹੈ,
ਤੇਂ ਨਿਕਲਦੀ ਹੈ।

ਇਸ ਕਰਕੇ ਨਿੰਦਾ ਦੀਆਂ ਦੋ ਕਿਸਮਾਂ ਹਨ:-

(੧) ਕਿਸੇ ਦੀ ਨਿੰਦਾ ਕਰਕੇ ਉਸਨੂੰ ਨੁਕਸਾਨ ਪੁਚਾਨਾ ਜਾਂ
ਨਾਸਕ ਨਿੰਦਾ—ਨਾਸ ਕਰਨ ਵਾਲੀ ਨਿੰਦਾ।

(੨) ਕਿਸੇ ਦੀ ਨਿੰਦਾ ਕਰਕੇ ਜੱਗ ਦਾ ਸੁਧਾਰ ਕਰਨਾ ਜਾਂ
ਸੁਧਾਰਕ ਨਿੰਦਾ।

ਪੈਹਲੀ ਕਿਸਮ ਬੁਰੀ ਹੈ ਪਰ ਦੂਜੀ ਚੰਗੀ ਅਰ ਵੱਡੇ
ਸੁਧਾਰਕ ਜਨ ਉਸਨੂੰ ਵਰਤਦੇ ਹਨ।

ਵਨਗੀ:- ਸ਼ਰਾਬ ਦੀ ਨਿੰਦਾ:- { ਭੁਨ ਬੋਤਲ ਤੋੜ ਪਿਆਲੇ ਨੂੰ
ਲਖ ਲਾਨਤ ਪੀਨੇ ਵਾਲੇ ਨੂੰ
ਏ ਰੰਨ ਭੁਵਰ ਸੰਸੇ ਦਾ, ਨਾਲੇ ਲੁਚਪਨ ਦਾ ਘਰ ਜਾਨੇ, ਜਾਲਮ
ਮਾਨੇ। ਭਾਂਡਾ ਐਬਾਂ ਦਾ ਹੈ ਸ਼ਕੀ, ਸੌ ਸੌ ਕਪਟ ਕਰਾਨੇ, ਖੂਬ
ਪਛਾਨੇ। ਰਾਹ ਸੁਤਗ ਵਿਚ ਵੱਟਾ ਧਰਦੀ, ਨਰਕ ਨਗਰ
ਦਰੋਬਾਨੇ, ਰੰਨ ਸਾਵਨੇ। ਪਾਪ ਪਟਾਗੀ ਜ਼ੈਹਰ ਗਲੇਡੀ, ਫੰਧਾ
ਮਰਦ ਫਸਾਨੇ, ਹੁੰ ਰੰਨ ਜਾਨੇ ॥
ਹੰਜ਼ਰੀ ਭੁਂਬੜ ਕਾਮ ਅਗਨ ਦੀ, ਬਾਲਨ ਬਲੇ ਸੁਹੱਪਨ।

ਏਸ ਹੋਮ ਵਿਚ ਹੂਤੀ ਕਰਦੇ, ਕਾਮੀ ਸਭ ਧਨ ਜੋਬਨ ॥
 ਹੋਠ ਕੰਜਰੀ ਭਾਂਵੈਂ ਸੇਹਨੇ, ਚੁੰਮੇ ਕੌਨ ਕੁਲੀਨਾ ।
 ਬਨਿਆ ਠੀਕਰ ਚੇਰ ਯਾਰ ਦਾ, ਬੁਕਨ ਠਗ ਮਲੀਨਾ ॥
 ਉਪਰਲੇ ਛੰਦ ਕੇਵਲ ਸੁਧਾਰਕ ਨਿੰਦਾ ਦੀ ਵੰਨਰੀ ਹੈ ।

ਨੰਬਰਦਾਰੀ ਦੀ ਨਿੰਦਾ:-

ਭਠ ਉਹਦਾ ਲੰਬਰਦਾਰੀ ਦਾ । ਏਹ ਪਿਟਨਾ ਨਿਤ ਦਿਹਾੜੀ ਦਾ ॥
 ਲੰਬਰਦਾਰੀ ਦੀ ਵੱਡੀ ਸਾਨ । ਹਾਕਮਾਂ ਕੀਤੇ ਬੇਈਮਾਨ ॥
 ਭੁਲਗਿਆ ਨੇ ਸਭ ਧਿਆਨ । ਸਦਕੇ ਆ ਅਗਲੀ ਪਲਕ ਗੁਜ਼ਾਰੀਦਾ ॥
 ਭਠ ਉਹਦਾ ਲੰਬਰਦਾਰੀ ਦਾ । ਇਹ ਪਿਟਨਾ ਨਿਤ ਦਿਹਾੜੀ ਦਾ ॥

ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਇਕ ਮਨ ਵਿਚ ਗੁੱਸਾ ਰੋਹ ਪੈਦਾ ਕਰਦੀ
ਰੈਦਰ ਰਸ | ਹੈ । ਏਹ ਬੀਰ ਰਸ ਦੇ ਨਾਲ ਲਗਦੀ ਹੈ ਅਰ ਇਕ
ਸੁੱਤੀ ਹੋਈ ਕੌਮ ਨੂੰ ਉਠਾਨ ਦਾ ਕੰਮ ਦੇਂਦੀ ਹੈ ।
 ਇਸਦੀ ਕਵਿਤਾ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚ ਘੱਟ ਹੈ ।

ਇਸ ਰਸ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਮਨ ਤੇ ਡਰ, ਸੈਹਮ ਦਾ ਅਸਰ
ਭਿਆਨ ਰਸ | ਕਰਦੀ ਹੈ । ਸੀਕਨ ਭਿਆਨਕ ਨਜ਼ਾਰੇ ਦਾ
ਵਰਤੰਤ । ਦੇਉ ਭੂਤਾਂ ਦੀ ਕਥਾ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ
 ਦੱਸਨੀ ਕਿ ਅੰਦੀਨ ਮਨ ਤੇ ਡਰ ਦਾ ਅਸਰ ਪਾਏ । ਜਾਂ ਕਿਸੇ
 ਵੱਡੇ ਰਾਜੇ ਦੇ ਜ਼ੋਰ ਤੇ ਲਾਓਂ ਲਾਓਂ ਕਰਕੇ
 ਉਸ ਦੀ ਬਹਾਦਰੀ ਤੇ ਦਿਗ ਜਿਜੇ (ਫਤਹਮੰਦੀ) ਦਾ ਡਰ ਕਿਸੇ
 ਹੀਨੇ ਰਾਜੇ ਤੇ ਪਾਉਣਾਂ । ਉਸ ਨੂੰ ਡਰਾ ਕੇ ਤਾਬਿਆ ਕਰ ਲੈਨਾ ।
 ਅਜੇਹੀਆਂ ਕਵਿਤਾ ਕਿਸੇ ਸੁਤੜ੍ਹੇ ਕੌਮਾਂ ਵਿਚ ਹੁੰਦੀਆਂ ਹਨ—
 ਵਨਰੀ:-

ਭੈ ਤੇਰੇ ਡਰ ਅਗਲਾ ਖਪ ਖਪ ਛਿਜੈ ਦੇਹੁ ॥
 ਨਾਉ ਜਿਨਾ ਸੁਲਤਾਨ ਖਾਨ ਹੁੰਦੇ ਢਿਠੇ ਖੇਹੁ ॥

ਨਾਨਕ ਉਠੀ ਚਲਿਆ ਸਭ ਬੁੜੇ ਤੁਟੇ ਨੇਹੁ ॥

ਅਧਿਕਾਰ ਰਸ | ਜਾਂ ਅਚਰਜ ਕਰ ਦੇਨ ਵਾਲਾ ਰਸ:-

ਏਹ ਰਸ ਵੀ ਬੁੜੇ ਉੱਚੇ ਦਰਜੇ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਆਮ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਨਹੀਂ। ਇਸਦਾ ਮਤਲਬ ਹੈ ਕਿ ਕਵਿਤਾ ਦੇ ਵਾਰਾਂ ਮਨ ਤੇ ਅਜੇਹਾ ਅਸਰ ਕਰਨਾ ਕਿ ਮਨ ਅਚਰਜਤਾ ਦੇ ਦਰਜੇ ਤੇ ਪੁੱਜ ਜਾਏ, ਹਰਾਨੀ ਛਾ ਜਾਏ। ਜੀਕਨ ਪ੍ਰੇਮੀ ਜਨਾਂ ਨੇ ਅਪਨੀ ਰੁਹਾਨੀਆਤ ਵਿਚ ਸੁਰਤ ਦੀਆਂ ਤੁੱਖੀਆਂ ਚੁੱਭੀਆਂ ਮਾਰਨ ਦੇ ਸਮੇਂ ਕਈ ਵਾਰੀ ਇਸ ਅਦਭੁਤ ਰਸ ਨੂੰ ਚਖਿਆ ਹੋਵੇਗਾ। ਯਾ ਇਕ ਹਥਸੀ ਨੂੰ ਅਫਰੀਕਾ ਦੇ ਜੰਗਲਾਂ ਤੋਂ ਫੜਕੇ ਪੇਰਸ ਜੇਹੀ ਜਗਾ ਦੇ ਸੀਸ਼ ਮਹਲਾਂ ਵਿਚ ਲੈ ਜਾਇਆ ਜਾਏ, ਤਾਂ ਉਸ ਤੇ ਜੋ ਦਿਸ਼ਾ ਇਕ ਵਾਰਗੀ ਹੈਰਾਨਗੀ ਦੀ ਆਵੇਗੀ, ਜਿਸ ਕਰਕੇ ਉਸ ਦੀ ਬਾਣੀ ਬੰਦ, ਅੱਖਾਂ ਖੁਲ੍ਹੀਆਂ, ਮਨ ਚਕ੍ਰਿਤ ਹੋ ਜਾਵੇਗਾ, ਐਸੀ ਦਿਸ਼ਾ ਦਾ ਨਹੂਪਣ ਕਰਨਾ, ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਅਦਭੁਤ ਰਸ ਅਖਾਂਦਾ ਹੈ। ਵਨਰੀ ਇਸ ਦੀ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚ ਬੋੜੀ ਮਿਲਦੀ ਹੈ ਅਤ ਇਸ ਰਸ ਦਾ ਵਾਕਾਂ ਵਿਚ ਦੱਸਨਾ ਵੀ ਅੰਖਾਂ ਹੈ, ਵਨਰੀ:-

ਗਿਆਨ ਖੌਡ ਮਹਿ ਗਿਆਨੁ ਪ੍ਰਚੰਡੁ ॥ ਤਿਥੈ ਨਾਦ
ਬਿਨੇਦ ਕੋਡ ਅਨੰਦੁ ॥ ਸਰਮ ਖੌਡ ਕੀ ਬਾਣੀ ਰੂਪੁ ॥
ਤਿਥੈ ਘਾੜਤ ਘੜੀਐ ਬਹੁਤੁ ਅਨੂਪੁ ॥ ਤਾ ਕੀਆ ਗਲਾ
ਕਬੀਆ ਨਾ ਜਾਹਿ ॥ ਜੇ ਕੋ ਕਹੈ ਪਿਛੈ ਪਛੁਤਾਇ ॥
ਤਿਥੈ ਘੜੀਐ ਸੁਰਤ ਮਤ ਮਨਿ ਬੁਧਿ ॥ ਤਿਥੈ ਘੜੀਐ
ਸੁਰਾ ਸਿਧਾ ਕੀ ਸੁਧਿ ॥ ੩੬ ॥

(ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ

ਕੁਝ ਉਡਨ ਦੇ ਬਾਦ ਆਇਆ ਲੋਕ ਮੀ।

ਸੁਦਰ ਅਰ ਰਮਨੀਕ ਸੋਭਾ ਬਹੁ ਘਣੀ ।
 ਚਮਕੇ ਵਾਂਗਾ ਬਲੋਰ ਧਰਤੀ ਇਸਦੀ ।
 ਬਨ ਬ੍ਰਿਛ ਅਚਰਜ ਰੂਪ ਸੂਖਮ ਅਤ ਹੀ ।
 ਸ਼ਿਸ਼ਟੀ ਹੋਰੇ ਰੰਗਾ ਰਚਨਾ ਹੋਰ ਹੀ ।
 ਮੂੰਹੋਂ ਸਕਾਂ ਨ ਆਖ, ਦੇਖੀ ਨਹੀਂ ਸੀ ।
 ਸੁਣੀ ਨ ਸੋਚੀ ਸੀਗਾ, ਪਹਲੇ ਕਦੀ ਬੀ ॥

(ਵੀਰ ਸਿੰਘ

ਸ਼ਾਂਤ ਰਸ | ਵਿਚ ਉਹ ਕਵਿਤਾ ਸ਼ਾਮਲ ਹੈ ਜਿਸ ਦਾ ਅਸਰ
 ਮਨ ਨੂੰ ਸ਼ਾਂਤ ਕਰਦਾ ਹੈ, ਏਹ ਫਕੀਰਾਂ ਦੀ
 ਕਵਿਤਾ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ਇਸ ਕਵਿਤਾ ਨਾਲ ਸਿਖਾਂ ਦਾ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ
 ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਭਰਿਆ ਪਿਆ ਹੈ, ਏਸੇ ਨਾਲ ਵੈਰਾਗ ਦੀ
 ਕਵਿਤਾ ਮਿਲਦੀ ਹੈ, ਕਿਉਂ ਜੇ ਵੈਰਾਗ ਵੀ ਭਟਕਦੇ ਮਨ ਨੂੰ
 ਦੁਨੀਆਂ ਵਲੋਂ ਹਟਾ, ਸ਼ਾਂਤ ਦੇ ਸੋਮੇ, ਰੱਬ ਨਾਲ ਜੋੜਦਾ ਹੈ। ਇਸ
 ਦੀ ਕੁਝ ਕੁ ਵਨਗੀ ਲਿਖਦੇ ਹਾਂ ਅਰ ਹੰਸ ਚੇਗਾ ਦੇ ਸਾਰੇ ਕਵੀ
 ਸ਼ਾਂਤ ਰਸ ਦੇ ਈ ਕਵੀਹਨਾਂ

ਏ ਮਨ ਮੇਰਿਆ ਤੂੰ ਸਦਾ ਰਹੁ ਹਰਿ ਨਾਲੇ ॥ ਹਰਿ ਨਾਲਿ
 ਰਹੁ ਤੂੰ ਮੰਨ ਮੇਰੈ ਦੁਖ ਸਭਿ ਵਸਾਰਣਾ ॥ ਸਭਨਾ ਗਲਾਂ
 ਸਮਰਥ ਸੁਆਮੀ ਸੋ ਕਿਉ ਮਨਹੁ ਵਿਸਾਰੇ ॥ ਕਹੈ ਨਾਨਕ
 ਮੰਨ ਮੇਰੇ ਸਦਾ ਰਹੁ ਹਰਨਾਲੈ ॥

(ਗੁਰੂ ਅਮਰਦਾਸ

ਫਰੀਦਾ ਕਿਤ ਰੰਗਾਵਲਾ ਵੜਾ ਵੇ ਮੁਹਤਿਜਾ ॥
 ਅਲਹ ਸੇਤੀ ਰਤਿਆ ਏਹ ਸਚਾਵਾ ਸਾਜ ॥

ਬਾਬਾ ਫਰੀਦ

ਇਸ ਲੇਖ ਤੋਂ ਪਤਾ ਲਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਕੇਵਲ ਸਿੰਗਾਰ ਰਸ ਅਤੇ ਸ਼ਾਂਤ ਰਸ ਦਾ ਹੀ ਜ਼ੋਰ ਹੈ। ਕਵੀਆਂ ਨੂੰ ਹੋਰਨਾਂ ਰਸਾ ਵਲ ਵੀ ਧਿਆਨ ਦੇਨਾ ਲੋੜੀਏ, ਨਿਰੇ ਸਿੰਗਾਰ ਰਸ ਨਾਲ ਸੁਸੈਟੀ ਉੱਚੀ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦੀ। ਬੀਰ ਰਸ ਇਕ ਕੌਮ ਦੀ ਹਾਲਤ ਸੁਧਾਰਨ ਲਈ ਅਤੀ ਲੋੜੀਦਾ ਹੈ ਇਸ ਵੱਲ ਅਜ ਕਲ ਢੇਰ ਖਿਆਲ ਦੇਨਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ।

ਏਥੇ ਮੈਂ ਏਹ ਗੱਲ ਲਿਖਨੇ ਨਹੀਂ ਰੁਕ ਸਕਦਾ ਕਿ ਇਕ ਕਵਿਤਾ ਅਪਨੀ ਮਾਤਰੀ ਬੋਲੀ ਵਿਚ ਹੀ ਕਵੀ ਅਪਨੀ ਬੋਲੀ ਵਿਚ ਹੀ ਕਵਿਤਾ ਲਿਖਕੇ ਸਾਰੇ ਰਸਾਂ ਦਾ ਪੂਰਾ ਅਸਰ ਦੇਣਿਆਂ ਤੇ ਕਰ

ਸਕਦਾ ਹੈ, ਪਰ ਅੱਜ ਕੱਲ ਸਾਡੇ ਪੰਜਾਬੀ ਭਰਾ ਅਪਨੀ ਬੋਲੀ ਤੋਂ ਮੁੱਖ ਮੋੜ, ਉਠਦੂ ਤੇ ਹਿੰਦੀ ਦੀ ਪੁਛ ਪਕੜਦੇ ਹਨ। ਭਲਾ ਕਦੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਬੋਲੀਆਂ ਵਿਚ ਕਵਿਤਾ ਲਿਖਕੇ ਸਾਡੇ ਭਰਾ ਉੱਚੀ ਟੀਸੀ ਤੇ ਪੁਜ ਸਕਦੇ ਹਨ? ਜੀ ਦੇ ਸੱਚੇ ਵਲਵਲੇ ਸਿਰਫ ਅਪਨੀ ਮਾਤ੍ਰੀ ਬੋਲੀ ਵਿਚ ਹੀ ਦੱਸੇ ਜਾ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਵੇਖੋ ਮਿਲਟਨ Milton ਲਾਤੀਨੀ (Latin) ਦਾ ਕਿੰਨਾਂ ਵਿਦਾਨ ਸੀ, ਸਭ ਲਿਖਨ ਪੜ੍ਹਨ ਲਾਤੀਨੀ ਵਿਚ ਈ ਸਾਧਦਾ ਸੀ। ਉਸਨੇ ਲਾਤੀਨੀ ਵਿਚ ਕਿੰਨੀਆਂ ਪੁਸਤਕਾਂ ਲਿਖੀਆਂ ਅਰ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਅਪਨੀ ਮਾਤਰੀ ਬੋਲੀ ਵਿਚ, ਐਵੇਂ ਭੁਲ ਕੇ 'Paradise Lost' ਤੇ 'Paradise Regained' ਲਿਖ ਬੈਠਾ। ਅਪਨੇ ਜੀਉਂਦਿਆਂ ਉਸ ਨੂੰ ਮਾਨ ਅਪਨੀ ਲਾਤੀਨੀ ਰਚਨਾ ਤੇ ਈ ਸੀ, ਪਰ ਵੇਖੋ ਰੱਬ ਦਾ ਭਾਨ। ਅਜ ਕਲ ਮਿਲਟਨ ਦੀਆਂ ਲਾਤੀਨੀ ਪੁਸਤਕਾਂ ਨੂੰ ਕੋਈ ਨਹੀਂ ਪੁਛਦਾ। ਉਸਦਾ ਨਾਮ ਅਪਨੀ ਬੋਲੀ ਵਿਚ ਇਹੋ ਕਵਿਤਾ ਲਿਖਨ ਕਰਕੇ ਈ ਪ੍ਰਸਿਧ ਹੈ। ਅਪਨੇ ਰੇਸ ਵਲ ਈ ਤਕੋ ਸਰ ਰਾਬੀ ਬਰੋਨ ਟੋਰੋ ਕਦੀ ਮਸ਼ਾਹੂਰ ਨਾਂ ਹੁੰਦਾ, ਜੇ ਉਹ ਅਪਨੀ ਬੋਲੀ ਬੰਗਲੀ ਵਿਚ ਨਾਂ ਲਿਖਦਾ।

ਦਸੇ ਖਾਂ, ਭਈ ਉਰਦੂ ਤੇ ਹਿੰਦੀ ਦੇ ਹਾਮੀਓ ! ਸਾਡੇ ਦੇਸ (ਪੰਜਾਬ) ਵਿਚੋਂ ਕਦੀ ਵੀ ਕੋਈ ਉਰਦੂ ਜਾ ਹਿੰਦੀ ਦਾ ਕਵੀ ਹੋਇਆ ਹੈ ਜਿਸਦੀ ਕਦਰ ਜ਼ੋਕ ਜਾਂ ਤੁਲਸੀ ਵਾਂਗਾਰ ਹੋਈ ਹੋਵੇ । ਵਾਡਸ ਮਸ਼ਾ-ਹੁਰ ਹੈ । ਕਿੰਉ ? ਓਸ ਨੇ ਆਪਨੀ ਬੋਲੀ ਕਵਿਤਾ ਲਿਖੀ ।

ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਅਤੇ ਦੂਜੀਆਂ ਬੋਲੀਆਂ ਦੀ ਕਵਿਤਾ

(ਮੁਕਾਬਲਾ ਤੇ ਅਸਰ)

ਹਿੰਦੁਸਤਾਨ ਵਿਚ ਕਵਿਤਾ ਦੀਆਂ ਦੋ ਵੰਡੀਆਂ ਹੋ ਸਕਦੀਆਂ ਹਨ, (੧) ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਸੰਬੰਧੀ ਕਵਿਤਾ, (੨) ਫਾਰਸੀ ਸੰਬੰਧੀ ਕਵਿਤਾ ਬੋੜੇ ਚਿਰ ਤੋਂ ਅਗਤੇਜੀ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਵੀ ਅਸਰ ਵਿੱਸਨ ਲੱਗ ਪਿਆ ਹੈ, ਏਹ ਅਸਰ ਖਾਸ ਕਰਕੇ ਡਰਾਮੀ ਵਿੱਚ ਹੈ ।

ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਹਿੰਦੁਸਤਾਨ ਦੀ ਸਭ ਤੋਂ ਪੁਰਾਤਨ ਬੋਲੀ ਹੈ, ਤੇ ਹਿੰਦ ਦੇ ਤਵਾਰੀਖੀ ਮੁੱਛ ਤੋਂ ਏਹ ਬੋਲੀ ਨਾਲੋਂ ਈ ਨਾਲ ਹੈ । ਫਾਰਸੀ ਹਿੰਦੁਸਤਾਨ ਵਿਚ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਦੇ ਹੱਲਿਆਂ ਦੇ ਨਾਲੋਂ ਨਾਲ ਆਈ ਏਸ ਕਰਕੇ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਸੰਬੰਧੀ ਕਵਿਤਾ ਨੂੰ ਦੇਸੀ ਕਵਿਤਾ ਜਾਂ ਹਿੰਦੀ ਕਵਿਤਾ ਆਖਿਆ ਜਾਸੀ ਅਰ ਫਾਰਸੀ ਸੰਬੰਧੀ ਕਵਿਤਾ ਨੂੰ ਪ੍ਰਦੇਸੀ ਜਾਂ ਨਿਰਾ ਫਾਰਸੀ ਲਿਖਿਆ ਜਾਸੀ ।

ਪੈਹਲੀ ਕਿਸਮ ਵਿਚ—ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ, ਹਿੰਦੀ, ਬੰਗਾਲੀ, ਗੁਜਰਾਤੀ ਆਦਿ ਬੋਲੀਆਂ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਹੈ

ਦੂਜੀ ਵਿਚ—ਫਾਰਸੀ, ਉਰਦੂ, ਸਿੰਧੀ ਆਦਿ ।

ਪੰਜਾਬੀ ਦੇਹਾਂ ਦਾ ਮੇਲ ਹੈ। ਪੁਰਾਤਨ ਪੰਜਾਬੀ ਤੇ ਪੈਹਲੀ ਕਿਸਮ ਵਿਚ ਅਰ ਨਵੀਂ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚ ਦੂਜੀ ਕਿਸਮ ਦਾ ਦਖਲ ਹੋਗਿਆ ਹੈ।

ਏਸ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਸੁਹੱਪਨ ਅਰ ਜੋਬ ਤੇ ਹੈ | ਪਰ ਸਚਿ-
ਹਿੰਦੀ ਕਵਿਤਾ | ਆਈ ਨੂੰ ਹੋਥੋਂ ਨਹੀਂ ਛੜਿਆ ਜਾਂਦਾ। ਕੁਦਰਤ
 ਅਰ ਰਚਨਾ ਤੋਂ ਸਬਕ ਸਿਖਿਆ ਹੈ ਅਰ ਓਸੇ
 ਨੂੰ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਦਸਿਆ ਹੈ। ਰਚਨਾ ਦਾ ਨਕਲ ਹੈ।

ਏਸ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਲਡੜਾਂ ਦੀ ਜੋੜ ਤੋੜ, ਮੁਬਾਲਗੇ ਅਰ
ਛਾਰਸੀ ਕਵਿਤਾ | ਅਸਤ ਤੋਂ ਢੇਰ ਕੰਮ ਲਿਤਾ ਹੈ। ਕਵਿਤਾ ਦਾ
 ਅਸਲ ਰੂਪ ਛਡ ਦਿਤਾ ਹੈ, ਸਿਰਫ ਬਾਹਰੀ
 ਬਨਾਵਟ, ਸੰਗਾਰ ਵਲ ਧਿਆਨ ਦਿਤਾ ਹੈ। ਗਲ ਕੀ ਅਸਲ
 ਪਿੰਡਾ ਛੱਡ ਕਪਦਿਆਂ ਨੂੰ ਈ ਫੜਿਆ ਹੈ। ਖਿਆਲ ਇਕ
 ਸੜ੍ਹੀ ਵਿਚ ਨਹੀਂ ਪਰੋਏ, ਹਾਂ ਐਪਰ ਇਕ ਖਿਆਲ ਨੂੰ ਬੜਾ
 ਉੱਚਾ ਖਿਚ ਕੇ ਲੈ ਗਏ ਹਨ, ਇਸ ਗੜ ਬੜ ਦਾ ਨਮੂਨਾ ਗਜ਼ਲਾਂ
 ਹਨ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ ਇਕ ਖਿਆਲ (Idea) ਦੀ ਲੜ੍ਹ ਦਾ ਮਿਲਨਾ
 ਮੁਸ਼ਕਲ ਹੈ।

ਮੈਂ ਏਹਨਾਂ ਦੇਹਵਾਂ ਘਰਾਂ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਮੁਕਾਬਲਾ ਉਪਰਦੂ
 ਦੇ ਪ੍ਰਸਿਧ ਕਵੀਆਂ ਦੀ ਰਿਵਾਂ ਤੇ ਈ ਛੱਡਦਾ ਹਾਂ।

ਮੌਲ ਨਾ “ਆਜ਼ਾਦ” ਅਪਨੀ ਪ੍ਰਸਿਧ ਪੁਸਤਕ ਆਬੇਹਿਆਤ,
ਵਿਚ ਲਿਖਦੇ ਹਨ:-

“ਆਜ਼ਾਦ”, ਦਾ ਖਿਆਲ | “ਭਾਬਾ ਕਾ ਫਸੀਹ ਇਸਤਾਰਾ ਕੀ
 ਰਖਦਾ, ਜੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ, ਅਥੇਂ ਸੇ ਰੱਖਤਾ ਅੰਤ ਜਿਨ ਖੁਸ਼ ਅਵਾਜ਼ੋਂ
 ਕੇ ਸੁਣਤਾ ਹੈ; ਯਾ ਜਿਨ ਖੁਸ਼ਬੂਝੀਓਂ ਕੇ ਸੁੰਘਤਾ ਹੈ, ਉਨ੍ਹੀਂ ਕੇ

ਅਪਨੀ ਮੀਠੀ ਜ਼ਬਾਨ ਸੇ ਬੇ ਤਕਲਫ, ਬੇ ਮੁਬਾਲਗਾ, ਸਾਫ਼ ਸਾਫ਼
ਕੈਹ ਦੇਤਾ ਹੈ ॥”

ਗੱਲ ਕੀ ਹਿੰਦੀ ਦੇ ਕਵੀ ਸਚਿਆਈ ਨੂੰ ਹੱਥੋਂ ਨਹੀਂ ਛੱਡਦੇ
ਫਾਰਸੀ ਉਰਦੂ ਦੇ ਕਵੀ ‘ਇਕ ਬਲਵੰਤ ਜੁਵਾਨ ਕੀ ਤਾਰੀਫ਼ ਕਰੋਂਗੇ
ਤੇ ਰੁਸਤਮ, ਤਹਮਤਨ, ਅਸਫੇਦਯਾਰ ਰੂਬੀਂਤਨ, ਸ਼ੇਰੇ ਬੇਸ਼ਾਈ
ਦਗਾ, ਨਿਹੰਗੇ ਕੁਲਜਮ ਹੇਜਾ, ਵਗੈਰਾ ੨ ਲਿਖ ਕਰ ਸਫੇਹ ਸਿਆਈ
ਕਰ ਦੇਂਗੇ, ਲੇਕਨ ਉਸ ਕੀ ਬਲੇਦ ਗਰਦਨ, ਭਰੇ ਹਏ ਡੱਕਰ, ਚੌੜਾ
ਸੀਨਾ, ਬਾਜੂਓਂ ਕੀ ਗੁਲਾਵਟ, ਪਤਲੀ ਕਮਰ, ਗੁਰਜ ਖੁਸ਼ ਨਮਾ
ਬਦਨ ਐਂਡ ਮੌਜੂਦੀ ਡੀਲ ਡੈਲ ਭੀ ਏਕ ਅੰਦਰੀ ਰਖਤਾ ਹੈ, ਉਸਕੀ
ਆਪਨੀ ਦਲਾਵਨੀ ਐਂਡ ਜਾਤੀ ਬਹਾਦਰੀ ਭੀ ਆਖਰ ਕੁਛ ਨਾ ਕੁਛ
ਹੈ ਜਿਸਕੇ ਕਾਰਨਾਮੇਂ ਨੇ ਉਸੇ ਆਪਨੇ ਐਹਦ ਮੈਂ ਮੁਮਤਾਜ਼ ਕਰ ਰਖਾ
ਹੈ, ਇਸੀ ਕੇ ਏਕ ਵਜਾ ਸੋਕਿਉਂ ਨਹੀਂ ਅਦਾ ਕਰਤੇ। ਜਿਸੇ ਸੁਣ
ਕਰ ਮੁਰਦਾਰ ਖਿਆਲੇਂ ਮੈਂ ਅਕੜ ਤਕੜ ਐਂਡ ਕੁਮਲਾਈ ਹੁਏ
ਦਿਲੋਂ ਮੈਂ ਉਮੰਗ ਪੈਦਾ ਹੋ ਜਾਏ ॥

ਅਜਾਦ ਜੀ ਦਾ ਉੱਪਰਲਾ ਲੇਖ ਬਿਲ ਕੁਲ ਝੱਚਾ ਹੈ।
ਅਸਲੀਅਤ ਨੂੰ ਉਰਦੂ ਕਵਿਤਾ ਐਂਖੋਂ ਦੂਰ ਰਖਦੀ ਹੈ, ਅਰੁ
ਬਾਹਰਲੀ ਬਨਾਵਟ ਤੋਂ ਮਰਦੀ ਹੈ, ਫੇਰ ਇਕ ਥਾਂ ਉਰਦੂ ਦੀ ਬਾਬਤ
ਲਿਖਦੇ ਹਨ :—

“ਬੇਸ਼ਕ ਹਮਾਰੀ ਤਰਜੇ ਬਿਆਨ ਅਪਨੀ ਚੁਸਤ ਬੰਦਸ ਐਂਡ
ਕਾਫੀਓਂ ਕੇ ਮੁਸਲਸਲ ਖਟਕੇਂ ਕਾਨੋਂ ਕੇ ਅੱਛੀ ਤਰਹ ਖਬਰ ਕਰਤੀ
ਹੈ। ਅਪਨੇ ਰੰਗੀਨ ਅਲਫਾਜ਼ ਐਂਡ ਨਾਜ਼ਕ ਮਜ਼ਮਨੋਂ ਸੇ ਖਿਆਲ
ਮੈਂ ਸੋਖੀ ਕਾ ਲੁਤਫ ਪੈਦਾ ਕਰਤੀ ਹੈ। ਸਾਥ ਉਸਕੇ ਮੁਬਾਲਗਾਈ
ਕਲਾਮ ਐਂਡ ਇਬਾਰਤ ਕੀ ਧੂਮ ਧਾਮ ਸੇ ਜ਼ਮੀਨ ਆਸਮਾਨ ਕੇ
ਤੈਹ ਵੇ ਬਾਲਾ ਕਰ ਦੇਤੀ ਹੈ ਮਗਰ ਅਸਲ ਮਕਸੂਦ ਯਾਨੇ ਦਿਲੁੰ

ਅਸਰ ਯਾ ਇਜ਼ਹਾਰ ਵਾਕਫੀਅਤ ਛੂੰਡੋ ਤੋਂ ਜ਼ਰਾ ਨਹੀਂ ॥

ਏਸੇ ਗਲ ਦੀ ਪੁਛਟੀ ਮੌਲਾਨਾ “ਹਾਲੀ” ਕਰਦੇ ਹਨ, ਉਹ ਆਪਣੇ ਦੀਵਾਨ ਦੇ ਦੀਬਾਚੇ ਵਿਚ ਲਿਖਦੇ ਹਨ : + “ਯੇਹ ਸੱਚ ਹੈ ਕਿ ਹਮਾਂ ਸ਼ਾਇਰੀ ਮੰਗ ਖੁਲਾਫਾਏ ਅਥਿਸੀਆਂ ਕੇ ਜਮਾਨੇ ਦੇ ਲੇਕਰ ਆਜ ਤਕ ਝੂਠ ਅੰਨ੍ਤ ਮੁਬਾਲਗਾ ਬ੍ਰਾਬਰ ਤੁੜੀ ਕਰਤਾ ਚਲਾ ਆਇਆ ਹੈ ਅੰਨ੍ਤ ਸ਼ਾਇਰ ਕੇ ਲੀਏ ਝੂਠ ਬੋਲਨਾ ਸਿਰਫ ਜਾਇਜ਼ ਹੀ ਨਹੀਂ ਰਖਾ ਗਿਆ ਬਲਕ ਉਸਕੀ ਸ਼ਾਇਰੀ ਕਾ ਜ਼ੇਵਰ ਸਮਝਾ ਗਿਆ ਹੈ ॥”

ਏਹ ਤੇ ਜੇ ਉਚਦੂ ਸ਼ਾਇਰੀ ਦਾ ਫੋਟੋ, ਇਕ ਵੱਡੇ ਪ੍ਰਧਿਪ ਉਚਦੂ ਦੇ ਕਵੀ ਤੇ ਲਿਖਾਰੀ ਦੀ ਲੇਖਣੀ ਤੋਂ ਸਚਾਈ ਤੇ ਮੂਲੋਂ ਈ ਉਚਦੂ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚੋਂ ਜਾ ਚੁਕੀ।

ਹਾਲੀ ਜੀ ਫੇਰ ਲਿਖਦੇ ਹੈਨ : - “ਦੁਸਰੀ ਨਿਹਾਇਤ ਜ਼ਰੂਰੀ ਬਾਤ ਯੇਹ ਹੈ ਕਿ ਸ਼ੇਅਰ ਮੰਜ਼ਹਾ ਤਕ ਮੁਮਕਨ ਹੋ ਹਕਾਰਤ ਅੰਨ੍ਤ ਰਾਸਤੀ ਕਾ ਸਰ ਰਿਸਤਾ ਹਾਥ ਸੇ ਦੇਨਾ ਨਹੀਂ ਚਾਹੀਏ” ॥

ਉਚਦੂ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਸਭ ਤੋਂ ਪ੍ਰਧਾਨ ਗਜ਼ਲ ਹੈ । ਸਾਰੇ ਦੀਵਾਨ ਗਜ਼ਲਾਂ ਵੇਂ ਹੋ ਭਰੇ ਪਏ ਹੈਨ ਅਰ ਏਹ ਗਜ਼ਲ ਕੀ ਹੈ ? ਇਕ ਇਥਕੀਆ ਮਜ਼ਮੂਨਾਂ ਦੀ ਪੁੜੀ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਮਜ਼ਮੂਨ ਦੀ ਇਕ ਰਸਤਾ ਨਹੀਂ । ਇਕ ਬੈਤ ਕਬਰ ਤੇ ਫੁੱਲ ਚੜ੍ਹਦਾ ਹੈ ਤੇ ਦੂਜਾ ਜੂਲਫਾ ਦੇ ਸੰਪ ਲੜਾਂਦਾ ਹੈ । ਕਦੀ ਮੇਲ ਕਦੀ “ਬਿਰਹਾ” ਕਦੀ “ਰਕ ਬ” ਦਾ ਆਨ, ਕਦੀ ਯਾਰ ਦਾ ਸੈਨਤ ਨਾਲ ਬੁਲਾਨਾ ।

ਗੱਲ ਕੀ ਇਕ ਗਜ਼ਲ ਵਿਚ ਸੌ ਮਜ਼ਮੂਨ, ਖਿਚੜੀ ਬਨਾਈ ਹੈ ਪਰ ਸਵਾਦਲੀ, ਚਾਹੇ ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਰੀਤੀ ਦਾ ਲਹੂ ਵੀਟਿਆ, ਪਰ ਨਵਾਂ ਨਖਰਾ ਕਰ ਵਖਾਇਆ ਅਰ ਗਜ਼ਲ ਦੇ ਅਸਲੀ ਅਰਥ ਵੀ ਹੈਨ, ਝੀਮਤਾਂ ਦੀਆਂ ਗਲਾਂ । ਇਸ ਵਿਚ ਸ਼ਕ ਨਹੀਂ ਕਿ ਕਿਸੇ

੨ ਕਿਸੇ ਇਕ ਸੇਅਰ ਵਿਚ ਇਕ ਮਜ਼ਮੂਨ ਨੂੰ ਅਪਨੀ ਸੋਚ ਦੀ ਉਡਾਂਗੀ ਨਾਲ ਏਡਾ ਉਚਾ ਲੈ ਗਏ ਹਨ ਕਿ ਅਸਮਾਨ ਦੀਆਂ ਟਾਕੀਆਂ ਲਾਹੀਆਂ। ਘਾਟਾ ਹੈ ਤੇ ਏਹ ਕਿ “ਹਾਰਮਨੀ” ਮਲਾਉਣੀ ਨਹੀਂ। ਫੇਰ ਗਜ਼ਲ ਦੇ ਮਰਮੂਨ ਵੱਲ ਤੱਕੇ ਤਾਂ ਪਿਆਰ ਇਸ ਨਾਲ ਬਾਲਕਾਂ ਜਾਂ ਅਲੂਏ ਗਭਰ੍ਹਾਂ ਨਾਲ। ਏਹ ਅਖਲਾਕੀ ਹਨੇਰ ਉਚਾਉ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਫਾਰਸੀ ਤੋਂ ਆਇਆ।

ਹਾਲੀ ਜੀ ਬੜੇ ਜ਼ੋਰ ਨਾਲ ਢੰਡੇਰਾ ਦਿੰਦੇ ਹੈਨ ਕਿ ਇਸ ਭੈੜੀ ਗੀਤੀ ਨੂੰ ਛੱਡੋ। ਪ੍ਰੇਮ ਸੰਸਾਰ ਵਿਚ ਮਰਦ ਅਰ ਇਸਤ੍ਰੀ ਦਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਗਜ਼ਲ ਵਿੱਚ ਜੇ ਇਸ਼ਕ ਹੀ ਕਰਨਾ ਹੈ ਤਾਂ ਰਚਨਾ ਦੇ ਵਿਰੁਧ ਕਿਉਂ ਜਾਵੇ। ਪਰ ਹਾਲੀ ਜੀ ਏਹ ਵੀ ਆਖਦੇ ਹੈਨ ਕਿ ਕਵੀਆਂ ਨੂੰ ਇਸਤਰੀਆਂ ਦੇ ਸਾਰੇ ਲਖਨ ਰੂਪ ਪੌਸ਼ਾਕ ਹਾਰ ਸ਼ਿੰਗਾਰ ਜੀਆਂ ਦੇ ਵਲਵਲੇ ਆਦਿ ਨੂੰ ਖੁਲ੍ਹੇ ਲਫੜਾਂ ਵਿਚ ਨਹੀਂ ਦਸਨਾ ਚਾਹੀਏ ਕਿਉਂ ਜੇ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਅਪਨੀ ਇਸਤ੍ਰੀਆਂ ਦਾ ਪਰਦਾ ਦੁਸਰਿਆਂ ਅਗੇ ਖੋਲ੍ਹਨਾ ਹੈ ਅਰ ਏਹ ਉਸ ਕੌਮ ਲਈ ਜੇ ਪਰਦਾ ਰਖਦੀ ਹੈ ਠੀਕ ਨਹੀਂ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਰਾਇ ਵਿਚ ਅਜੇਹੇ ਪਦ ਵਰਤਨੇ ਚਾਹੇ ਜਿਸ ਤੋਂ ਏਹ ਪਤਾ ਨ ਲਗੇ ਕਿ ਪਿਆਰਾ ਮਾਸੂਕ ਮਰਦ ਹੈ ਜਾਂ ਝੀਮਤ। ਏਹ ਗੱਲਾਂ ਹਾਲੀ ਜੀ ਜੇਹੇ ਜੇਹੇ ਕਵੀ ਦੀ ਲੇਖਨੀ ਤੋਂ ਨਿਕਲਿਆਂ ਵੇਖਕੇ ਹੈਰਾਨੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ ਕਿ ਹਾਲੀ ਜਾਂ ਨੇ ਅਪਨੇ ਪੈਹਲੇ ਲੇਖਾਂ ਦੀ ਵਿਰੋਧਤਾ ਆਪ ਹੀ ਕਰ ਦਿਤਾ। ਸਬਾਈ ਨੂੰ ਛਡਕੇ ਝੂਠ ਲਿਖਾਇਆ। ਹਾਲੀ ਜੀ ਨੇ ਇਕ—*Moralist*; ਅਖਲਾਕੀ ਸੁਧਾਰਕ ਦਾ (*ਪਾਰਟ*) ਸਵਾਗ ਭਰਦੇ ਹੋਇਆਂ ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਅਸਲੀਤ ਨੂੰ ਗਵਾ ਦਿਤਾ। ਭਲਾ ਜੀ ਕੋਈ ਦਸੇ ਜਦ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਅਪਨੇ ਪਿਆਰੇ ਦਾ ਪਤਾ ਈਨ੍ਹੀਂ ਕੀ ਵਸਤ ਹੈ, ਤਾਂ ਉਸਦਾ ਪਿਆਰ ਕੀ ਅਰ ਉਸ ਪਿਆਰ ਦੇ ਵਲਵਲੇ ਕੀ। ਜਦ ਮਨ ਵਿਚ ਖਿੱਚ ਨਹੀਂ, ਬਿਰਹਾ ਨਹੀਂ, ਪ੍ਰੇਮ ਨਹੀਂ, ਕਿਉਂ?

ਜੋ ਪਿਆਰਾ ਫਰਜ਼ੀ ਹੈ, ਤਾਂ ਕਵਿਤਾ ਕੀ ?
 ਅਦ ਹਾਲੀ ਜੇਹੇ ਕਵੀ ਨੇ ਏਹ ਟਪਲਾ ਖਾਦਾ ਤਾਂ ਉਰਦੂ ਦੇ
 ਹੋਰਨਾਂ ਕਵੀਆਂ ਦਾ ਰੱਬ ਹੀ ਰਾਖਾ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਹਾਲੀ ਜੀ ਦੇ
 ਲਿਖਨ ਮੂਜਬ ਝੁਠ ਨੂੰ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਗੈਹਣਾ ਮਿਥਿਆ
 ਹੋਇਆ ਹੈ ।

ਹਾਲੀ ਜੀ ਨੇ ਇਕ ਦੋ ਹੋਰ ਥਾਂ ਵੀ ਟਪਲੇ ਖਾਦੇ ਹਨ ।
 ਜੀਕਰ ਇਕ ਥਾਂ ਲਿਖਦੇ ਹੈਨ:- “ਕਿਉਂਕਿ ਮਾਦਰੀ ਜ਼ਬਾਨ ਸੇ
 ਬੇਹਤਰ ਐਂਡ ਸੀਹਲਤਰ ਕੋਈ ਆਲਾ ਇਜ਼ਹਾਰੇ ਖਿਆਲਾਤ ਕਾ
 ਨਹੀਂ ਹੋ ਸਕਤਾ” ਏਹ ਗੱਲ ਬਿਲਕੁਲ ਸਰੀ ਹੈ ਹਾਲੀ ਜੀ ਲਾਟਡ
 ਮਕਾਲੇ ਦੇ ਲੇਖ ਦ੍ਰਾਰਾ ਅਪਨੇ ਖਿਆਲ ਦੀ ਪੁਸ਼ਟੀ ਕਰਦੇ ਨੇ ਪਰ
 ਅਗੇ ਚਲਕੇ ਲਿਖਦੇ ਹੈਨ: ਇਸ ਕੇ (ਉਰਦੂ) ਸਿਵਾ ਹਿੰਦੁਸਤਾਨ ਕੀ
 “ਤਮਾਂ ਜ਼ਿੰਦਾ ਜ਼ਬਾਨੋਂ ਮੇਂ ਬਿਲ ਫੌਲ ਕੋਈ ਜ਼ਬਾਨ ਐਸੀ ਨਹੀਂ
 ਮਾਲੂਮ ਹੋਤੀ ਜਿਸਮੇਂ ਉਰਦੂ ਕੇ ਬਰਾਬਰ ਸ਼ੇਅਰ ਕਾ ਜ਼ਬੀਰ, ਮੌਜੂਦ
 ਹੈ, ਇਸ ਲੀਏ ਯੇਹ ਜ਼ਿਆਦਾ ਮੁਨਾਸ਼ ਮਾਲੂਮ ਹੋਤਾ ਹੈ ਕਿ
 ਹਮਾਰੇ ਹਮ ਵਤਨੋਂ ਮੇਂ ਜੋ ਸ਼ਬਦ ਸ਼ੇਅਰ ਕੇਹਨਾ ਅਖਤਿਅਰ ਕਰੇ
 ਵੱਹ ਉਰਦੂ ਹੀ ਕੇ ਅਪਣੇ ਖਿਆਲਾਤ ਜ਼ਿਹਰ ਕਰਨੇ ਕਾ ਆਲਾ
 ਕਰਾਰ ਹੈ” ।

ਹਾਲੀ ਜੀ ਅਪਨੇ ਲੇਖਾਂ ਨੂੰ ਆਪੇ ਹੀ ਝੁਠਾਂਦੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ ।
 ਨਿਆਏ ਦੇ ਅਸੂਲਾਂ ਦਾ ਖੂਨ ਕਰ ਦਿਤਾ । ਉਰਦੂ ਨੂੰ ਸਾਰੇ ਮੁਲਕ
 ਦੀ ਜ਼ਬਾਨ ਜਨਾਣ ਦੇ ਜੋਸ਼ ਵਿਚ ਮਸਤ ਹਾਲੀ ਜੀ ਨੇ ਸਭ ਅਪਨੇ
 ਪੈਹਲੇ ਲੇਖਾਂ ਤੇ ਚੋਂਕਾ ਫੇਰ ਦਿਤਾ । ਉਰਦੂ ਵਿਚ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਸਭ
 ਤੋਂ ਫੇਰ ਭੰਡਾਰ । ਹਾਂ ਜੀ ਕਾਹਦਾ ਭੰਡਾਰ, ਗਜ਼ਲਾਂ ਦੇ ਦੀਵਾਨਾਂ ਦਾ,
 ਝੁਠ ਦੀਆਂ ਦੁਕਾਨਾਂ ਦਾ, ਉਹ ਕਵਿਤਾ ਜਿਸ ਨੂੰ ਹਾਲੀ ਜੀ ਆਪ
 ਨਿੰਦ ਰੁਕੇ । ਏਸ ਭੰਡਾਰ ਤੇ ਏਡਾ ਮਾਨ ਕਿ ਉਰਦੂ ਦਾ ਰਾਜ ਛੈਲੇ
 ਜਹਾਨ । ਹੇ ਰੱਬ ਜੀ ! ਪੱਖਪਾਤ ਦੀ ਵੀ ਹੋਵੇ ਲੋੜੀਏ । ਇਸ ਮਲੜ੍ਹ

ਦੇ ਢੇਰ ਤੇ ਮਾਨ ਕਰਕੇ ਆਪ ਜੀ ਕੀ ਸਲਾਹ ਦੇ ਦੇ ਹਨ ਕਿ ਅੱਗੋਂ
ਲਾ ਜੋ ਕਵਿਤਾ ਲਿਖੋ ਉਹ ਉਚਦੂ ਵਿਜ ਹੀ ਲਿਖੋ, ਕੇਹਾ ਸੋਹਣਾ
ਮੰਤਬ ! ਏਹ ਹਾਲੀ ਜੀ ਨੂੰ ਹੀ ਮੁਬਾਰਕ ਰਹੇ।

ਉਪਰਲੇ ਲੇਖ ਤੋਂ ਖਾਠਕ ਏਹ ਨਤੀਜਾ ਨਾਂ ਕੱਢਨ ਕਿ
ਲੇਖਕ ਦਾ ਮਤਲਬ ਹਾਲੀ ਜੀ ਦਾ ਨਿੰਦਾ ਦਾ ਹੈ। ਲੇਖਕ ਦੇ ਚਿਤ
ਵਿਚ “ਆਜ਼ਾਦ” ਐਰ “ਹਾਲੀ” ਦੀ ਬੜੀ ਇਜ਼ਤ ਹੈ। ਏਹਨਾਂ
ਮਹਾਂ ਪੁਰਸ਼ਾਂ ਨੇ ਹੀ ਉਚਦੂ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਨੂੰ ਸਿਧੇ ਰਾਹ ਪਾਨ ਦਾ
ਯਤਨ ਕੀਤਾ ਅਰ ਹੁਨ ਅਸੀਂ ਵੇਖਦੇ ਹਾਂ ਕਿ ਪੁਰਾਨੇ ਜਮਾਨੇ ਦੀ
(ਉਚਦੂ) ਕਵਿਤਾ ਗੁੰਮ ਹੁੰਦੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਫਚਾਂ ਤੇ ਸਚਾਈ ਦਾ ਜ਼ੋਰ
ਦਿਨੋਂ ਦਿਨ ਵੱਧਦਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ।

ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਉਤੇ ਦੂਜੀਆਂ ਬੋਲੀਆਂ ਦਾ ਅਸਰ

ਪੰਜਾਬੀ ਦਾ ਪਿੰਡਾ ਤੇ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤੀ ਹੀ ਹੈ, ਪਰ ਉਸਤੇ ਵੇਸ਼ ਬਦਲਦੇ
ਰਹੇ। ਆਰਜ਼ੇ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਆਉਨ ਤੋਂ ਪੈਹਲੇ ਇਸ ਦੇਸ਼ ਦੀ ਬੋਲੀ ਕੀ
ਸੀ, ਠੀਕ ਪਤਾ ਨਹੀਂ। ਜੇਹੜੀ ਬੋਲੀ ਨੂੰ ਪੁਰਾਤਨ ਪਥਾਚੀ ਆਖਰੀ
ਨੇਂ ਖਵਰੇ ਏਹੋ ਪੁਰਾਨੀ ਬੋਲੀ ਦੀ ਅੰਸ ਹੋਵੇ। ਇਸ ਦੇ ਕੁਝ ਪਦ ਜੋ
ਕਿਧਰੇ ਮਿਲਸਨ ਤਾਂ ਸਰਹੱਦੀ ਪਹਾੜਾਂ ਵਿਚ ਮਿਲਸਨ। ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ
ਬੋਲੀ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਤੇ ਵੇਦਾਂ ਵਿਚ ਹੋਈ, ਉਸ ਤੋਂ ਪਿਛੇ ਜਦ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ
ਵਿਗਾੜੀ ਤਾਂ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਬਨੀ ਅਰ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਤੋਂ ਅਭਾਸ ਅਰ ਉਸ
ਤੋਂ ਪੰਜਾਬੀ। ਪੰਜਾਬੀ ਵੇਸ਼ ਤੇ ਨਿਤ ਆਏ ਦਿਨ ਨਵੇਂ ਹੱਲੇ ਹੁੰਦੇ
ਸਨ। ਕਦੀ ਈਰਾਨੀ, ਕਦੀ ਯੂਨਾਨੀ, ਕਦੀ ਮੁਗਲ, ਕਦੀ ਪਠਾਨ,
ਫਿਰ ਅੰਗਰੋਜ਼। ਹਰ ਇਕ ਦੀ ਬੋਲੀ ਦਾ ਅਸਰ ਪੰਜਾਬੀ ਤੇ
ਹੋਇਆ। ਪਰ ਸਾਨੂੰ ਪੁਰਾਨੀ ਕਵਿਤਾ ਮਿਲਦੀ ਨਹੀਂ। ਜੋ ਮਿਲੀ

ਹੈ ਸੋ ਫਰੀਦ ਤੇਂ। ਜਦ ਇਸਲਾਮ ਦਾ ਰਾਜ ਆਇਆ ਤਾਂ ਉਸਦੇ
ਨਾਲ ਹੀ ਫਾਰਸੀ ਦਾ ਅਸਰ ਕਵਿਤਾ ਤੇ ਪੇਨ: ਸ਼ੁਰੂ ਹੋ ਗਿਆ
ਨਾਲ ਹੀ ਅਰਬੀ ਦੇ ਪਦ ਫਾਰਸੀ ਦੀ ਰਾਹੀਂ ਆਏ ਅਰ ਅਜੇਹੇ
ਪਦ—ਰੱਤ, ਸੁਲਤਾਨ, ਖਬਰ, ਬਾਬਾ, ਨਜ਼ਰ, ਹੁਕਮ, ਫਕੀਰ
ਲਗਾਇਮ, ਤੈਮਤ, ਡਜਰ, ਗਾਰੀਬ, ਅਮੀਰ ਆਇ।

ਸੋਖ ਫਰੀਦ ਦੇ ਸ਼ਲੋਕ ਵੇਖੋ:-

- (ੳ) ਫਰੀਦਾ ਖਾਕ ਨਾਂ ਨਿੰਜੀਏ ਖਾਕੂ ਜੇਡ ਨਾਂ ਕੋਇ।
- (ਅ) ਵਸੀ ਰਬੁ ਹਿਆਲੀਐ ਜੰਗਲ ਕਿਆ ਛੂਢੇਹਿ।
- (ੳ) ਗੋਹਲਾ ਰੂਹ ਨਾ ਜਾਣਈ ਸਿਰ ਭੀ ਮਿਟੀ ਖਾਈ।
ਬਾਬਾ ਨਾਨਕ ਜੀ ਦੇ ਬਚਨਾਂ ਵਿਚ ਵੀ ਅਰਬੀ ਫਰਸੀ
ਗਲੀ ਮਿਲੀ ਹੈ:-

“ਤੂ ਸੁਲਤਾਨ ਕਹਾ ਹਉ ਮੀਆ ਤੇਰੀ ਕਵਨ ਵਡਾਈ”।

“ਹਕਮੀ ਹੋਵਨ ਅਕਾਰ”॥

“ਗਾਵੈ ਕੇ ਵੇਖੈ ਹਾਦਰਾ ਹਦੂਰ”

ਹਦੂਰ = ਹਜ਼ੂਰ।

ਭਾਈ ਗੁਰਦਾਸ਼:-ਜਿਉਂ ਧਰਤੀ ਧੀਰਜ ਧਰਮ ਮਸਕੀਨੀ ਗੁੜੀ
ਛੁਜ੍ਹੇ:-“ਏਹ ਦਿਲ ਅਜਬ ਕਿਤਾਬ ਹਰਫ਼ ਨੁ ਦੂਜਾ ਲਿਖੀਏ”
ਹੁਸੈਨ:-

“ਕਹੇ ਹੁਸੈਨ ਫਕੀਰ ਸਾਈਂ ਦਾ ਕੌਨ ਮੜ੍ਹੇ ਰੱਬ ਦੇ
ਭਾਨੇ ਨੌਂ” ਪੁਰਾਨੇ ਕਵੀਆਂ ਨੇ ਅਰਬੀ ਫਾਰਸੀ ਦੇ ਪਦ ਤੇ
ਵਰਤੇ ਪਰ ਪੰਜਾਬੀ ਦੀ ਅਸਲੀਅਤ ਨਹੀਂ ਗਵਾਈ।।

ਪਰ ਹਾਫ਼ ਬਰਖੁਰਦਾਰ ਨੇ ਜਦ ਕਿਸੇ ਲਿਖਨੇ ਸ਼ੁਰੂ ਕੀਤੇ
ਤਾਂ ਫਾਰਸੀ ਕਵਿਤਾ ਦੀਆਂ ਧਾਰਨਾਂ ਤੇ ‘ਤੇਲ’ ਦਾ ਵਰਤਾਰ।

ਚਲਾਇਆ ॥

ਜੁਲੇਖਾਂ ਵਿਚ:-

“ਪਲਕਾਂ ਤੀਰ, ਕਮਾਨਾਂ ਅਬਰੂ, ਦੰਦ ਚੰਬੇ ਦੀਆਂ ਕਲੀਆਂ ।
ਨਾਜ਼ਕ ਬਦਨ ਸੁਰਾਹੀ ਗਰਦਨ, ਉਗਲੀਆਂ ਜੂਫਲੀਆਂ” ।

• ਸੁਰਾਹੀ ਦਾਰ ਗਰਦਨ, ਤੀਰ ਮਿਥਗਾਂ ਫਾਰਸੀ ਚੀਆਂ
ਤਸ਼ਬੀਹਾਂ ਵਰਤੀਆਂ ॥

ਇਸਤੋਂ ਪਿਛੇ ਹੋਰ ਕਵੀ ਵੀ ਆਪਣੇ ਕਿਸਿਆਂ ਵਿਚ
ਫਾਰਸੀ ਤਸ਼ਬੀਹਾਂ ਤੇ ਮੁਹਾਂਵਰੇ ਵਰਤਦੇ ਰਹੇ ਪਰ ਮੀਆਂ ਫਜ਼ਲ
ਸ਼ਾਹ ਅਰ ਮੌਲਵੀ ਗੁਲਾਮ ਰਸੂਲ ਨੇ ਤੇ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਨੂੰ
ਫਾਰਸੀ ਦੀ ਅਜੇਹੀ ਰੰਗਨ ਚਾੜੀ ਕਿ ਅੱਜ ਤਕ ਮੁਸਲਮਾਨ ਕਵੀ
ਉਸ ਦੇ ਅਸਰ ਤੋਂ ਛੁਟ ਨਹੀਂ ਸਕੇ ।

ਗੁਲਾਮ ਰਸੂਲ:-—

ਤੇ ਉਹ ਰੁਖ ਪੁਰ ਨੂਰੋਂ ਸੂਰਜ ਗਿਰਦ ਜੜੇ ਸਿਆਰੇ ।

ਤਾਰ ਦੇ ਜੁਲਫ਼ ਕਨਾਰ ਪਲਮਦੇ ਪੁਰ ਪੁਰ ਗੌਹਰ ਸਾਰੇ ॥

ਬਬ ਦੇ ਜੋਂ ਖੁਸ਼ਬੈਰ ਜ਼ਿਯਾਦਾ, ਸ਼ੀਰੀਂ ਤਰ ਗੁਲ ਕੋਲੋਂ ॥

ਨੋਟ - “ਸ਼ੀਰੀਤਰ” ਵੀ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿੱਚ ਲਿਆ ਵਾੜਿਆ ।

ਉਵੇਲੀ ਹੋ ਕਨਾਰੇ ਉਸਕੇ ਮਾਮੂਰ ।

ਸਸੀ ਉਸ ਬਾਗ ਮੇਂ ਹੋ ਗੈਰਤੇ ਹੂੰਰ ।

ਨੋਟ - ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚ ਫਾਰਸੀ ਦੀ ਇਜ਼ਾਫਤ ਲੈ ਆਏ ॥

ਫਜ਼ਲ ਸ਼ਾਹ:-

ਅੱਖੀਂ ਖੂਬ ਰਾਵਾਇਆ ਆਇਕਾਂ ਦਾ, ਨੀਮ ਖੂਬ ਵੇਵੇਂ
ਨਰਗਸ ਵਾਰ ਪਿਆਰੇ । ਭਵਾਂ ਕੌਸ਼ ਕਮਾਨ ਕਿਆਨ ਆਹੇ,
ਮਿਥਗਾਂ ਤੀਰ ਸੀਨੇ ਚੀਰ ਮਾਰ ਪਿਆਰੇ । ਬਾਜ਼ੇ ਕੌਸ

ਕੜਾਹ ਅਬਰੂ ਦੇਨ ਨਿਸਥਤ, ਬਾਜੇ ਆਖਦੇ ਅਬਰ
ਗੁਬਾਰ ਪਿਆਰੇ ॥

ਕਮਾਨੇ ਕਿਆਨ, ਨਰਗਸਵਾਰ ਅੱਖਾਂ, ਛਾਰਸੀ ਤਸ਼ਬੀਹਾਂ
ਦੀ ਭਰ ਮਾਰਕਰ ਦਿਤੀ ਏਹਨਾਂ ਉਸਤਾਦਾਂ ਦੀ ਰਸਮ ਚਲਾਈ ਅਜ
ਤਕ ਟੁਗੀ ਚਲਦੀ ਹੈ। ਅੱਜ ਕੱਲ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਵੀ ਬੱਸ ਫਜ਼ਲ-
ਬਾਹ ਦੇ ਨਮੂਨੇ ਨੂੰ ਫੜੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਓਹੀ ਫਾਰਸੀ ਤਸ਼ਬੀਹਾਂ
ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਤੋਂ “ਆਜ਼ਾਦ” ਤੇ “ਹਾਲੀ” ਤੰਗ ਆਕੇ ਬਸਦਾ ਹੁਕਮ
ਚੜ੍ਹਾਂਦੇ ਹਨ, ਅੱਜ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਘਰ ਬਨਾਈ ਬੈਠੀਆਂ
ਹਨ। ਪਰ ਜੇ ਸੱਚ ਪੁੱਛੋ ਤਾਂ ਰਾਹੇ ਸੋ ਘਰ ਦੀਆਂ ਬਨ ਬੈਠਨ
ਅੰਤ ਹਨ ਓਪਰੀਆਂ ਅਰ ਪੰਜਾਬੀ ਕੰਨ ਨੂੰ ਭਾਂਵਦੀਆਂ ਘਟ
ਹਨ ॥

ਉਚਾਲ ਦਾ ਅਸਰ ਓਹੀ ਹੈ ਜੇ ਫਾਰਸੀ ਦਾ, ਪਰ
ਉਚਾਲ ਦਾ ਅਸਰ ਫਾਰਸੀ ਦਾ ਅਸਰ ਪੁਰਾਨਾ ਹੈ ਉਚਾਲ
ਦਾ ਸਿੱਧਾ ਅਸਰ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ
ਤੇ ਤਾਂ ਮੌਲਾਨਾ ਆਜ਼ਾਦ ਦੇ ਵੇਲ ਤੋਂ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਇਆ ਜਦ ਏਹ
ਲਾਹੌਰ ਕਾਲਜ ਦੇ ਪੋਛੇਸਰ ਸਨ ਅਰ ਏਹਨਾਂ ਦੇ ਗੁਣਾਂ ਤੇ
ਲਿਆਕਤ ਦੀ ਧੁੰਮ ਮਚੀ ਹੋਈ ਸੀ ਉਸ ਵੇਲੇ ਲਾਹੌਰ ਵਿਚ ਵੀ
ਚੰਗੇ ਚੰਗੇ ਕਵੀ ਸਨ-ਫਜ਼ਲਬਾਹ, ਅਰੂੜਾ ਰਾਈ, ਰਫੀਕ,
ਹਦਾਤਿਉ-ਲਾਹ ਆਦਿ ਏਹਨਾਂ ਨੇ ਪੰਜਾਬੀ ਦੇ ਮੁਸ਼ਾਇਰੇ ਵੀ
ਸ਼ੁਰੂ ਕਰਾ ਦਿੱਤੇ, ਅਰ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚ ਗਜ਼ਲ ਆਖਨ ਦੀ ਚੇਟਕ
ਕਵੀਆਂ ਨੂੰ ਲਾਈ। ਪਰ ਏਹ ਬੁਟਾ ਦਿਲੀ ਤੇ ਲਖਨਊ ਦੀ
ਨਰਮ ਤੇ ਨਾਜ਼ਕ ਜ਼ਿਮੀ ਦਾ ਵਸਨੀਕ, ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਕੌੜੀ ਤੇ ਪਥਲੀ
ਭੁੰਈ ਵਿਚ ਫਲਿਆ ਫੁਲਿਆ ਨਾਂ। ਨੌਜਵਾਨ ਗਬਰੂ ਕਵੀਆਂ
ਨੇ ਜੋਸ਼ ਵਿਚ ਆ ਗਜ਼ਲਾਂ ਕੇਹੀਆਂ। ਪਰ ਕੀ? ਉਚਾਲ ਈਂਡੀ
ਉਚਾਲ ਭਰਿਆ ਸੀ, ਕਿਧਰੇ ਪੰਜਾਬੀ ਦਾ ਪਦ ਵਰਤਿਆ, ਅਰ

ਪੰਜਾਬੀ ਗਜ਼ਲ ਅਖਾਇਆਂ। ਮੈਂ ਕੇ ਏਹਨਾਂ ਗਜ਼ਲਾਂ ਨੂੰ ਪੰਜਾਬੀ
ਉਰਦੂ ਦਾ ਪੰਤਲਾ ਨਮੂਨਾ ਕਹਾਂਗਾ। ਜਦੋਂ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵੀਆਂ ਨੇ
ਅਪਨੀ ਬੋਲੀ ਛੱਡਕੇ ਓਪਰੀ ਬੋਲੀ ਨੂੰ ਘਰ ਵਾੜਨ ਦਾ ਯਤਨ
ਕੀਤਾ ॥

ਉਰਦੂ ਦਾ ਹੋਰ ਅਸਰ ਪਲੇਟਫਾਰਮ ਕਵਿਤਾ ਦੇ ਸੁਧਾਰ
ਤੇ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਮੁਸ਼ਦਸ (ਛਿਕੜੀ) ਤੋਂ ਵਧ ਇਕ ਸੱਭਾ
ਵਿੱਚ ਜੋਸ਼ ਫੈਲਾਨ ਵਾਲੀ ਹੋਰ ਕੋਈ ਧਾਰਨਾਂ ਈ ਘੱਟ ਨਜ਼ਰ
ਆਉਂਦੀ ਹੈ।

<u>ਅੰਗਰੇਜ਼ਾਂ ਦੇ ਰਾਜ ਆਉਣ ਤੋਂ ਪਿਛੇ:</u> ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਦਾ ਅਸਰ ਪੰਜਾਬੀ ਤੇ	ਏਲੀ ਵਿੱਚ ਵੜਨੇ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋ ਗਏ। ਜੀਕਨ, ਬੋਤਲ, ਅਸਕੂਲ, ਕੋਟ, ਗਲਾਸ, ਟੇਲ; ਆਨ ਕਿਨੇ ਈ ਪਰ ਦਾਖਲ ਹੋਏ। ਇਸ ਤੋਂ ਛੁੱਟ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਅਸਰ ਏਹ ਹੋਇਆ ਕਿ ਸਿੱਖ ਸਕੂਲ ਦੇ ਕਵੀਆਂ ਵਿੱਚ ਸਾਦਰੀ, ਵਚਨਾਂ ਦੀਆਂ ਦਾ ਨਿਰਨਾ, ਦਿਲੀ ਵਲਵਲੇ, ਅਰ ਮਨ ਦੇ ਭਾਉ ਨੂੰ ਬਿਨਾ ਬਹੁਤ ਲੁਕਾ ਫੁਲ ਕੇ ਦੱਸਨਾ, ਏਹ ਸਭ ਖੂਬੀਆਂ ਆ ਗਈਆਂ। ਏਥੋਂ ਤੀਕ ਇਸ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਅਸਰ ਹੋਇਆ ਕਿ “(Blank Verse)” ਸਿਰਦੰਡੀ ਛੰਦ ਨੂੰ ਜਿਸ ਦਾ ਵਰਤਾਰ, ਉਰਦੂ ਫਾਰਸੀ ਜਾਂ ਹਿੰਦੀ ਦੀ ਕਿੱਸੇ ਹੋਰ ਬੋਲੀ ਵਿੱਚ ਅਜੇ ਤੀਕ ਨਹੀਂ ਹੋਇਆ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿੱਚ ਭਾਈ ਵੀਰ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨੇ ਬੜੀ ਸੁੰਦਰਤਾ ਤੇ ਕਾਮਯਾਬੀ ਨਾਲ ਰਾਣਾ ਫੂਰਤ ਮ੍ਰਿਘ ਵਿੱਚ ਵਗਾਇਆ ॥
---	--

ਵੰਨਰੀঃ—

ਚੜ੍ਹਿਆ ਪੁਰਾ ਚੰਦ ਵਿੱਚ ਅਕਾਸ ਦੇ ।
 ਦਿਸਦਾ ਪਿਆਰਾ ਰੂਪ ਈਡਾ ਤੇਜ਼ ਹੈ ।

ਹੋ। ਵਾਂਗ ਉਧਾਰ ਜੇਹੜਾ ਪਏ ਨਾ ।
ਦੇਨਾ ਮੁੜਕੇ ਫੇਰ ਮਿਲਦਾ ਸਦ ਰਹੇ ।

ਅੱਜ ਕੱਲ ਪੰਜਾਬੀ ਬੋਲੀ ਦੇ ਮਾਂਵਨ ਅਰ ਲਿਟ੍ਰੈਚਰ
ਵਧਾਨ ਦਾ ਖਿਆਲ ਸਿੱਖਾਂ ਵਿਚ ਢੇਰ ਹੈ। ਮੁਸਲਮਾਨ ਭਰਾ ਵੀ
ਇਸ ਗੱਲ ਤੋਂ ਬਸ ਕਰੀ ਬੈਠੇ ਹਨ। ਹਾਂ ਬੈਂਤ ਬਾਬੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ
ਕਰੂਰ ਹੈ ਪਰ ਉਠਦੇ ਫਾਰਸੀ ਵੀ ਰੰਝਨ ਵਿਚ ਰੱਤੀ। ਸਿੱਖਾਂ ਦੀ
ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਪਿੰਡਾ ਤੋਂ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤੀ ਅਰ ਫੈਸ਼ਨ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਹੁੰਦਾ ਜਾਂਦਾ
ਹੈ, ਜਿਸ ਤੋਂ ਆਸ ਲਗਦੀ ਹੈ ਕਿ ਏਹ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਨੂੰ
ਕਿਸੇ ਸਿਰੇ ਚੜ੍ਹਾਨਗੇ। ਸਿਖ ਸਕੂਲ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਵੇਰਵਾ
ਕਿਸੇ ਅਗਲੇ ਭਾਗ ਵਿਚ ਕੀਤਾ ਜਾਏਗਾ॥

ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਅਸਰ ਸੁਸਾਇਟੀ ਤੇ

ਕਵਿਤਾ ਇਕ (Art) ਹੁਨਰ ਤੇ ਹੋਈ, ਪਰ ਇਸ ਦਾ
ਲਾਭ ਸੁਸੈਟੀ ਜਾਂ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਕੀ ਹੈ? ਕੀ ਏ ਰਿਲ ਪ੍ਰਚਾਰਾਈ ਹੈ,
ਜਾਂ ਇਸ ਦਾ ਕੁਝ ਅਸਰ ਸੁਸੈਟੀ ਤੇ ਹੁੰਦਾ ਹੈ?

ਜਦ ਮਾਨੁਖ ਸੁਸੈਟੀ ਦਾ ਅੰਸ ਹੈ, ਅਰ ਮਾਨੁਖ ਦੇ ਚਿੱਤ ਤੇ
ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਅਸਰ ਹੋਨਾ ਦੱਸਿਆ ਹੈ, ਤਦ ਤੇ ਸੁਸੈਟੀ ਤੇ ਵੀ ਇਸ
ਦਾ ਅਸਰ ਹੋਇਆ।

ਕਵਿਤਾ ਇਕ ਖਿਆਲ ਨੂੰ ਛੜ੍ਹੇ ਜੇਥ ਅਰ ਚੇਨਵੇਂ ਪਦਾਂ
ਵਿੱਚ ਦੱਸਦੀ ਹੈ; ਜੋ ਗੱਲ ਨਸਰ ਵਿਚ ਨਹੀਂ। ਕਵਿਤਾ ਦਾ
ਪ੍ਰਤੱਖ ਅਸਰ ਛਿੱਠਾ ਹੋਸੀ, ਕਿ ਖਿੜ ਖਿੜ ਹੋਗਾ ਦੇਂਦੀ ਹੈ, ਅਥਰੀਂ
ਹੁਵਾ ਦੇਂਦੀ ਹੈ ਕਵੀ ਦੇ ਬਚਨਾਂ ਦਾ ਅਸਰ ਇਕ ਦੂਸਰੇ ਲੋਕ-
ਬਚਾਰ ਦੇ ਬਚਨਾਂ ਤੋਂ ਕਿਧਰੇ ਵਧੀਕ ਹੁੰਦਾ ਹੈ।

ਲੜਾਈ ਦੇ ਸਮੇਂ ਢਾਡੀ ਵਾਰਾਂ ਗਾਕੇ ਜੋਧਿਆਂ ਨੂੰ ਜੋਬ
ਦਵਾਂਦੇ ਸਨ। ਅਜ ਕਲ ਢਾਡੀ ਗਏ ਤੇ ਵਾਜੀ ਆਏ ਹੁਨ ਵਾਜੇ
ਵੀ ਸੁਰ ਸਪਾਹੀਆਂ ਨੂੰ ਮਸਤ ਕਰਦੀ ਹੈ।

ਪਬਲਕ ਦੇ ਖਿਆਲਾਤ ਨੂੰ ਪਲਟਾ ਵੇਨਾ ਕਵੀ ਲਈ
ਕੋਈ ਅੱਖਾ ਕੰਮ ਨਹੀਂ ਪਰ ਕਵੀ ਵੀ ਕਵੀ ਹੋਵੇ, ਤੁਕਬੰਦ ਨਾ
ਹੋਵੇ। ਯੂਨਾਨ ਦੀ ਡਿੱਗੀ ਹੋਈ ਹਾਲਤ ਵੇਖ ਇੰਗਲੈਂਡ ਦੇ
ਮਸ਼ਹੂਰ ਕਵੀ ਲਾਰਡ ਬਾਇਲਨ ਨੇ, "Chide Haillod" ਇਕ
ਕਵਿਤਾ ਲਿਖੀ ਜਿਸ ਨੂੰ ਪੜ੍ਹ ਕੇ ਯੂਨਾਨੀਆਂ, ਨੂੰ ਏਡਾ ਜੋਬ
ਆਇਆ ਕਿ ਉਹ ਥੋੜ੍ਹੇ ਚਿਰ ਵਿਚ ਈਕ ਤੁਰਕਾਂ ਦੀ ਹੁਕਮਤ ਹਟਾ,
ਸੁਤੰਤ੍ਰ, ਅਜਾਦ ਹੋ ਗਏ ॥

ਅਰਬ ਦੇਸ ਦੇ ਹਰ ਕਬੀਲੇ ਦਾ ਪੁੰਗਾਣੇ ਸਮਿਆਂ ਵਿਚ

<u>ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਅਸਰ ਦੇਣ</u> <u>ਦੀ ਤੇ ਪੁਲੀਟੀਕਲ</u> <u>ਹਾਲਤ</u>	ਇਕ ਕਵੀ ਹੁੰਦਾ ਸੀ, ਅਰ ਉਸ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਅਸਰ ਉਸ ਕਬੀਲੇ ਤੇ ਏਡਾ ਹੁੰਦਾ ਸੀ ਕਿ ਉਸ ਕਬੀਲੇ ਦੀ ਉੱਨਤੀ ਤੇ ਤੁੱਕੀ ਉਸ ਕਵੀ ਦੀ ਲਿਆਕਤ ਤੇ ਹੁੰਦੀ ਸੀ। ਕਿੰਨੀ ਵਾਰੀ ਕਵੀਆਂ ਨੇ ਅਪਨੇ ਕਬੀਲੇ ਦੀ ਨੀਵੀਂ ਹਾਲਤ ਨੂੰ ਕਵਿਤਾ ਦੇ ਜੋਬ ਨਾਲ ਉੱਚਾ ਕੀਤਾ। ਜਿਸ ਮਨੁਖ ਦੀ ਕਵੀ ਵਡਿਆਈ ਕਰਨ ਉਹੀ ਵੱਡਾ ਗਿਨਿਆ ਯਾਂਦਾ ਸੀ ਅਰ ਜਿਸ ਦੀ ਬੁਰਿਆਈ ਕੀਤੀ ਉਹੀ ਨੀਵਾਂ ਹੋ ਗਿਆ।
---	---

ਇਕ ਕਹਾਨੀ ਹੈ ਕਿ ਇਕ ਸ਼ਬਦ ਦੀਆਂ ਤਿੰਨ ਧੀਆਂ
ਸਨ, ਜੁਵਾਨ, ਵਰਯੋਗ, ਪਰ ਉਹ ਘਰੋਂ ਸੀ ਗਰੀਬ, ਏਸ ਕਰਕੇ
ਵਿਚਾਰੀਆਂ ਨੂੰ ਵਰ ਨਹੀਂ ਸੀ ਜੁੜਦਾ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਮਾਤਾ ਨੂੰ
ਇਕ ਮੁਖੀ ਕਵੀ ਦੀ ਮਿਨਤ ਕੀਤੀ, ਜਿਸ ਨੇ ਤਰਸ ਖਾਕੇ ਉਨ੍ਹਾਂ

ਵਰਯੋਗ ਮੁਟਿਆਰਾਂ ਦੀ ਤਾਰੀਫ ਵਿਚ ਕਵਿਤਾ ਲਿਖੀ। ਕਵੀ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਨਾਲ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੌਡੀਆਂ ਦੀ ਵੀ ਗੁੱਢੀ ਚੜ੍ਹੀ ਸਾਰੇ ਦੇਸ ਵਿਚ ਮਸ਼ਾਹੂਰ ਹੋ ਗਈਆਂ। ਦੂਰੋ 2 ਵੱਡੇ 2 ਸਰਦਾਰਾਂ ਤੇ ਅਮੀਰਾਂ ਨੇ ਵਿਵਾਹ ਦੇ ਬੇਨਤੀ ਪੱਤ੍ਰ ਘੱਲੇ। ਅੰਤ ਓਹਨਾਂ ਕੁੜੀਆਂ ਦੇ ਵਿਆਹ ਬੜੇ ਬੜੇ ਧਨੀਆਂ ਨਾਲ ਹੋਏ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਲੱਖਾਂ ਦੇ ਹਕ ਮੈਹਰ ਦਿਤੇ। ਕੁੜੀਆਂ ਦੀ ਮਾਤਾ ਵੀ ਜਦ ਨਕਾਹ ਹੁੰਦਾ ਤਾਂ ਇਕ ਉਠ ਕਵੀ ਜੀ ਨੂੰ ਨਜ਼ਰ ਭੇਜ ਦੇਂਦੀ ॥

ਫ੍ਰੈਂਸ ਵਿਚ ਲਾ ਪੈਰੀ (La Paris) ਤੇ “ਲਾ ਮਾਰਸਾਈ” (La Marsseiles) ਦੇ ਗੀਤਾਂ ਨੇ—Revolutin ਤਰਬੱਲੀਪਾ ਦਿਤੀ ਸੀ ਏਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਜਦ ਇੰਗਲਿਸਤਾਨ ਦੇ ਬਾਰਸ਼ਾਹ ਐਡਵਰਡ ਨੇ ਵੇਲਜ਼ ਤੇ ਧਾਵ। ਕੀਤਾ ਤਾਂ ਓਬਿੰ ਦੇ ਕਵੀ ਨੇ ਇਸ ਛੋਟੀ ਜੇਹੀ ਕੌਮ ਨੂੰ ਐਡਾ ਜੋਸ਼ ਦਵਾਇਆ ਕਿ ਐਡਵਰਡ ਨੂੰ ਫਤਾ ਕਰਨ ਵਿਚ ਵੱਡੀਆਂ ਤਕਲੀਫਾਂ ਅਗੇ ਆਈਆਂ। ਅਰ ਜਦ ਉਸਨੇ ਵੇਲਜ਼ ਫਤੇ ਕਰ ਲੀਤਾ ਤਾਂ ਸਾਰਿਆਂ ਕਵੀਆਂ ਤੇ ਫਾਡੀਆਂ ਨੂੰ ਤਲਵਾਰ ਦੀ ਭੇਟਾ ਕਰ ਦਿਤਾ !

ਯੂਨਾਨ ਦੀ ਇਕ ਹੋਰ ਗਲ ਮਸ਼ਾਹੂਰ ਹੈ, ਕਿ ਜਦ ਏਥੰਜ਼ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਮਗਾਰਾ ਵਾਲਿਆਂ ਤੋਂ ਬੜੀਆਂ ਭਾਂਜਾਂ ਹੋਈਆਂ ਅਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ ਲੜਨ ਦੀ ਹਿੰਮਤ ਨਾ ਰਹੀ। ਅਰ ਸੈਲਾਬ ਦਾ ਦਾਪੂ ਮਗਾਰਾ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਦੇ ਬੈਠੇ। ਤਾਂ ਇਕ ਯੂਨਾਨੀ ਕਵੀ ਤੇ, ਲੈਕਚਰਾਰ ‘ਸੈਲਨ’ ਨੇ ਅਪਨੀ ਕੌਮ ਨੂੰ ਜੋਸ਼ ਦਵਾਨਾ ਚਾਹਿਆ। ਪਰ ਉਸ ਵੇਲੇ ਏਥੰਜ਼ ਵਾਲਿਆਂ ਦੀ ਅਜੇਹੀ ਨੀਵੀਂ ਹਾਲਤ ਸੀ ਕਿ ਜੇ ਕੋਈ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਲੜਾਈ ਦਾ ਆਖਦਾ ਤਾਂ ਉਸ ਨੂੰ ਵੈਰੀ ਜਾਨਦੇ। ਸੈਲਨ ਨੇ ਕੀ ਕੀਤਾ, ਕਿ ਆਪਨੇ ਆਪਨੂੰ ਝੱਲਾ ਤੇ ਪਾਗਲ ਬਨਾਇਆ, ਪਾਟੇ ਪੁਰਾਨੇ ਕਪੜੇ ਪਾ ਲੀਤੇ ਅਰ ਭੜੀਆਂ 2

ਬਾਵਾਂ ਤੇ ਰੈਹਨ ਲਗਾ। ਏਸ ਹਾਲਤ ਵਿਚ ਉਸ ਨੇ ਆਪਣੀ ਰੱਖੀ
ਹੋਈ ਕਵਿਤਾ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਸੁਨਾਨੀ ਸ਼ੁਰੂ ਕੀਤੀ। ਪਾਟੇ ਕਪੜੇ; ਗਲ
ਵਿਚ ਰਸੀ, ਸਿਰ ਤੇ ਪੁਰਾਨੀ ਚਾਦਰ, ਇਕ ਸਵਾਂਗ ਬਨਿਆ।
ਲੋਕਾਂ ਭਾਂਨੇ ਝਲਾ, ਪਰ ਸਚਾ ਦੇਸ਼ ਭਗਤ ਸੋਲਨ, ਬਜ਼ਾਰਾਂ ਵਿਚ
ਫਿਰਦਾ ਅਰ ਰਾਉਂਦਾ। ਇਡੇ ਮਾਨਨੀਯ ਪੁਰਸ਼ ਦਾ ਏਹ ਹਾਲ
ਵੇਖ ਲੋਕ ਓਸਦੇ ਗਿਰਦ ਅਕਠੇ ਹੋ ਜਾਂਦੇ। ਏਹ ਅਪਣੀ ਦਿਲ
ਚੀਰਵੀਂ ਕਵਿਤਾ ਸੁਣਾਂਦਾ, ਜੋ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਹਿਰਦੇ ਵਿੰਨ੍ਹ ਵੰਦੀ ਲੋਕ
ਆਖਦੇ! “ਹੈ ਤੇ ਝੱਲਾ ਪਰ ਆਖਦਾ ਟਕਾਨੇ ਵੀ ਹੈ”। ਗੱਲ ਕੀ
ਥੋੜੇ ਦਿਨਾਂ ਵਿਚ ਹੀ ਏਬੰਜ ਵਾਲੇ ਛੇਰ ਲੜਾਈ ਨੂੰ ਤਿਆਂ ਹੋ
ਗਏ ਅਰ ਉਹਨਾਂ ਨੇ ਮਗਾਰਾ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਭਾਂਜ ਦੇ ਦਿਤੀ ਅਰ
ਟਾਪੂ ਖੋਹ ਲੀਤਾ। ਏਹ ਤੇ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਅਸਰ ਕੌਮ ਦੀ ਪੁਲੀਟੀਕਲ
ਹਾਲਤ ਤੇ ਹੈ॥

ਇਸਦੇ ਵਿਰੁਧ ਬੁਰੀ ਕਾਂਵਤਾ ਸੁਸੰਟੀ ਤੇ ਬੁਰਾ ਅਸਰ
ਸੁਸੰਟੀ ਤੇ ਬੁਰਾ ਭਲਾ ਅਸਰ | ਕਰਦੀ ਹੈ। ਇਸ਼ਕੀਆ ਬੈਂਤ ਬਾਜ਼ੀ
ਅੱਲੜ੍ਹ ਤਬੀਅਤਾਂ ਤੇ, ਅਰ ਪਿਆਰ
ਭਰੇ ਕਿੱਸੇ ਤੇ ਕਹਾਨੀਆਂ ਅੰਵਾਨ

ਗਭਰੂਆਂ ਤੇ ਨੱਢੀਆਂ ਤੇ ਜ਼ੈਹਰ ਦਾ ਅਸਰ ਕਰਦੇ ਹਨ।
ਕਵਿਤਾ ਅਪਨਾ ਜ਼ਾਹਰ ਅਸਰ ਝੱਟ ਕਰ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਇਸੇ ਕਰਕੇ
ਕੱਝੇ ਪੜ੍ਹੇ ਹੋਏ, ਅਰ ਘੱਟ ਸਮਝ ਵਾਲਿਆਂ ਦੇ ਹੱਥ ਇਸ਼ਕੀਆ
ਕਿੱਸੇ ਕਹਾਨੀਆਂ ਨਹੀਂ ਦੇਨੇ ਚਾਹੀਦੇ।

ਝੱਟਕ ਜਾਂ ਡ੍ਰਾਮਾ ਜੋ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਇਕ ਭਾਗ ਹੈ ਸੁਸੰਟੀ ਤੇ
ਨਾਟਕ | ਚੰਗਾ ਜਾਂ ਬੁਰਾ ਅਸਰ ਪਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਵੱਡੀ
ਵਿਚ ਤੇ ਡਰਾਮਾ ਸੁਸੰਟੀ ਦੀ ਜਾਨ ਹੈ।
ਸਟੇਜ ਤੋਂ ਹੀ ਫੇਥਨ ਤੇ ਓਥੋਂ ਹੀ ਬੋਲੀ ਦਾ ਰੰਗ ਨਿਕਲਦਾ ਹੈ।

ਓਸੇ ਮੰਡੂਵੇ ਵਿਚੋਂ ਹੀ ਲੋਕ ਅਪਨੇ ਸੋਭਿਲ ਤੇ ਪੁਲੀਟੀਕਲ ਖਿਆਲ ਲਿਆਉਂਦੇ ਹਨ। ਪੰਜਾਬ ਵਿਚ ਨਾਟਕ ਦਾ ਅਜੇ ਏਹ ਹਾਲ ਨਹੀਂ ਕਿਉਂ ਜੋ ਨਾਟਕ ਅਪਨੀ ਦੇਸੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿਚ ਨਹੀਂ। ਓਪਰੀ ਬੋਲੀ ਵਿਚ ਹੋਣ ਕਰਕੇ ਇਸਦਾ ਓਹ ਅਸਰ ਨਹੀਂ ਜੋ ਵਲੈਤ ਵਿਚ ਹੈ ਪਰ ਇਸ਼ਕੀਆਂ ਨਾਟਕਾਂ ਦਾ ਅਸਰ ਆਮ ਲੋਕਾਂ ਤੇ ਬੁਰਾ ਹੈ। ਇਕ ਖੀਬੇ ਦਾ ਖਾਉ, ਦੂਜਾ ਚਾਲ ਚਲਨ ਦਾ ਵੇਰੀ।

ਕੰਜਠੀਆਂ ਦੀਆਂ ਮੈਹਫਲਾਂ ਜਮਾਨੀਆਂ ਤੇ ਇਸ਼ਕ ਭਰੇ ਗੌਣ ਸੁਨਣੇ, ਦੱਸੋ ਨਵੇਂ ਜਵਾਨੀ ਭਰੇ ਗਭਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਮਨਾਂ ਨੂੰ ਕਾਮ ਤੋਂ ਵਿਸ਼ੇ ਵੱਲ ਨਾ ਖਿੱਚਨ ਤਾਂ ਕਿੱਧਰ ? ਏਹ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਬੁਰਾ ਅਸਰ ਹੈ।

ਏਹ ਗੱਲ ਵੀ ਯਾਦ ਰਖਨ ਗੋਚਰੀ ਹੈ ਕਿ 'ਸਭਜਤੀ ਤੇਹਜੀਬ ਦਾ ਅਸਰ ਕਾਵਤਾ ਉਤੇ'

ਏਹ ਗੱਲ ਵੀ ਯਾਦ ਰਖਨ ਗੋਚਰੀ ਹੈ ਕਿ 'ਸਭਜਤੀ (Civilization) ਦੇ ਸਮੇਂ, ਕਵਿਤਾ ਨੂੰ ਵੀ ਨਕਸਾਨ ਪੇਂਚਦਾ ਹੈ, ਕਿਉਂਕਿ ਇਕ ਕਵੀ ਨੂੰ ਤੇਹਜੀਬ ਦੇ ਅਨੁਸਾਰ ਟੁਰਨਾ ਪੈਂਦਾ ਹੈ, ਫੈਸਨ ਨੂੰ ਮੰਨਨਾ ਪੈਂਦਾ ਹੈ, ਨਹੀਂ ਤੇ ਕਵੀ ਦੀ ਹਾਨੀ। ਹਰ ਇਕ ਗੱਲ ਦਾ ਰਸਤਾ ਬਣ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਇਕ ਕਾਨੂੰਨ ਤੇ ਚਲਨਾਂ ਪੈਂਦਾ ਹੈ। ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਸੋਚ ਦੀ ਉਡਾਰੀ ਘੱਟ ਹੋ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਸੋਚ ਘੱਟੀ ਤਾਂ ਆਜਾਦ ਤੇ ਉਚੀ ਕਵਿਤਾ ਕਿਥੋਂ ? ਵੱਡੇ ਕਵੀ ਹਮੇਸ਼ਾਂ ਤੇਹਜੀਬ ਦੇ ਲੋਕਿਕ ਬੰਧਨਾਂ ਤੋਂ ਅਜਾਦ ਹੁੰਦੇ ਹਨ।

ਰਾਜ ਦੀ ਹਾਲਤ ਵੀ ਕਵਿਤਾ ਉਤੇ ਅਸਰ ਕਰਦੀ ਹੈ। ਕਵਿਤਾ ਉਤੇ ਰਾਜ ਦਾ ਅਸਰ

ਇਕ ਜਮਹੂਰੀ ਰਾਜ ਦਾ ਕਵੀ ਜੋ ਚਾਹੇ ਲਿਖ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿਉਂ ਜੋ ਉਸਨੂੰ ਅਪਨੇ ਖਿਆਲਾਂ ਦੇ ਦੱਸਨ ਦੀ ਅਜਾਦੀ ਹੈ। ਇਕ ਖੁਦ ਮੁਖਤਿਆਰ ਰਾਜੇ ਦੀ ਪਰਜਾ ਨੂੰ ਏਹ ਹੱਕ ਹਾਸਲ ਨਹੀਂ ਕਿ

ਉਹ ਜੀਕਨ ਚਾਹਨ ਅਪਨਾ ਖਿਆਲ ਜਾਹਰ ਕਰਨ। ਏਹੀ ਹਾਲ
ਉਸ ਕੰਮ ਦਾ ਹੈ ਜੋ ਦੂਜੇ ਰਾਜ ਦੇ ਹੇਠਾਂ ਹੋਵੇ। ਕਾਨੂੰਨੀ ਬੰਦਸ਼ ਤੇ
ਰਾਜ ਦਾ ਡਰ ਕਵੀ ਨੂੰ ਅਪਨੇ ਖਿਆਲ ਅਜਾਦੀ ਨਾਲ ਦਸਨੋਂ
ਰੋਕਦਾ ਹੈ। ਜਦ ਏਹ ਹਾਲ ਹੋਇਆ ਤਾਂ ਰੌਲੀ ੨ ਕਵੀ ਦੀ ਸੇਰ
ਦੀ ਉਡਾਰੀ ਵੀ ਘਰਦੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਇਕ ਖਾਸ ਪੱਥ ਤੇ ਉਸਨੂੰ
ਚਲਨਾ ਪੇਂਦਾ ਹੈ। ਦੂਜੇ ਪਾਸੇ ਏਹ ਵੀ ਗਲ ਹੈ ਕਿ ਸ਼ਖਸੀ ਰਾਜ
ਵਿਚ ਹੀ ਚੰਗੇ ਚੰਗੇ ਕਵੀ ਹੁੰਦੇ ਹੈਨ। ਜੇ ਰਾਜੇ ਨੂੰ ਕਵਿਤਾ ਦਾ
ਸੌਕ ਹੋਵੇ ਅਰ ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਕਵਰ ਕਰੇ ਤਾਂ ਉਥੇ ਕਵੀ ਤੇ ਗੁਣੀ
ਕੱਠੇ ਹੋ ਜਾਂਦੇ ਨੇਂ ਅਰ ਅਪਨੇ ਅਪਨੇ ਗੁਣ ਵੱਧ ੨ ਕੇ ਵਖਾਂਦੇ
ਨੇਂ, ਜਿਸ ਕਰਕੇ ਲੋਕਾਂ ਵਿਚ ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਕਵਰ ਵੱਧਦੀ ਹੈ। ਉਚੜ੍ਹ
ਕਵਿਤਾ ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਬਨੀ ਤੇ ਵੱਧੀ।

ਏਹ ਪੈਸੇ ਦੇ ਨੌਕਰ ਕਵੀ ਕਾਰੀਗਰ ਤੇ ਹੁੰਦੇ ਹੈਨ, ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ
ਹਸਾਨ, ਰੁਵਾਨ, ਉਸਤਤੀ ਤੇ ਬੁਰਿਆਈ ਕਰਨ ਵਿਚ ਉਸਤਾਦ,
ਪਰ ਕਵਿਤਾ ਉਸ ਉਚ ਪਦਵੀ ਦੀ ਨਹੀਂ ਜੋ ਅਜਾਦ ਤੇ ਫਕੀਰ
ਕਵੀਆਂ ਦੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ਇਸ ਵਿਚ ਸੱਕ ਨਹੀਂ ਕਿ ਬਾਜੇ ਵੱਡੇ ਵੱਡੇ
ਪਤਵੰਤੇ ਕਵੀ ਰਾਜ ਦਰਬਾਰਾਂ ਵਿਚ ਨੌਕਰ ਸਨ। ਪਰ ਉਹ ਉਚੀ
ਦੇਸ਼ ਦੇ ਲੋਕ ਸਨ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਉਚਾ ਕੰਮ ਕਰਨਾ ਹੀ ਸੀ ਚਾਹੇ ਉਹ
ਜੰਗਲ ਵਿਚ ਹੁੰਦੇ ਚਾਹੇ ਦਰਬਾਰ ਵਿਚ। ਜੀਕਨ ਕਾਲੀਦਾਸ ਛਿਰ-
ਦੇਸੀ ਆਦਿ।

ਵੱਡੇ ਕਵੀਆਂ ਨੂੰ ਜੱਗ ਦਾ ਖਿਆਲ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦਾ; ਉਹ
ਅਪਨੀ ਕਵਿਤਾ ਇਸ ਲਈ ਨਹੀਂ ਲਿਖਦੇ ਕਿ ਲੋਕ ਉਹਨਾਂ ਦੀ
ਕਵਰ ਕਰਨ। ਉਹ ਤੇ ਰਬੀ ਮੈਜ ਵਿਚ ਮਸਤ ਇਲਾਹੀ ਬਰਨ
ਅਖਦੇ ਨੇਂ। ਲੋਕ ਉਨ੍ਹਾਂ ਤੋਂ ਲਾਭ ਉਠਾਨ ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਚੰਗੇ ਭਾਗ
ਨਿਰਮਲ ਨੀਰ (ਅੰਮਿਰਤ) ਦਾ ਰਤਿਆ ਵਗ ਜਾਂਦਾ ਹੈ; ਜਿਸ ਦੇ
ਚੰਗੇ ਭਾਗ ਹੋਨ, ਪੀਵੇ। ਸ਼ਿਵਾਂ ਵਾਂਗੀਂ ਕਵੀ ਲੋਕ ਅਪਨੀ ਕਵਿਤਾ

ਦੀ ਗੰਗਾ। ਇਸ ਮਾਤ ਲੋਕ (ਜਗ) ਵਿਚ ਅਪਨੇ ਦਮਾਗ ਦੇ ਸੁਰਗਾ
ਤੋਂ ਲਿਆ ਵਗਾਂਦੇ ਹੈਨ। ਲੋਕ ਪੂਜਨ ਨਾ ਪੂਜਨ, ਗੰਗਾ ਦਾ ਦੇਸ਼
ਕੀ? ਉਹ ਹਮੇਸ਼ਾ ਨਿਰਮਲ ਤੇ ਸੁਧਾ ਹੈ।

ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਕਵਿਤਾ

ਆਇਆ ਕੌਮ ਦੇ ਪੰਜਾਬ ਵਿਚ ਡੇਰੇ ਲਾਨ ਤੋਂ ਪੈਹਲੇ, ਸਾਡੇ
ਦੇਸ਼ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਕੀ ਹਾਲ ਸੀ ਇਸ ਗਲ ਦਾ ਕੁਝ ਥਹੁ ਪਤਾ
ਨਹੀਂ ਲਗਦਾ। ਜਦ ਆਇਆ ਆਏ ਅਰ ਇਸ ਦੇਸ਼ ਵਿਚ ਵਸੇ;
ਓਸ ਵੇਲੇ ਦੇ ਗੀਤ ਤੇ ਸ਼ਲੋਕ ਰਿਹਾਵਦ ਵਿਚ ਹਨ। ਪੁਰਾਨੇ
ਆਇਆ ਰਚਨਾਵਾਂ ਦੇ ਨਜ਼ਾਰੇ ਵੇਖਦੇ ਸਨ ਅਰ ਹਰ ਵੇਲੇ ਕੁਦਰਤੀ ਤੇ
ਰੱਬੀ ਰੰਗ ਵਿਚ ਵਸਦੇ ਸਨ। ਉਹ ਕੁਦਰਤ ਦੇ ਰੂਪ ਤੇ ਮਸਤ ਸਨ,
ਉਹੀ ਓਹਨਾਂ ਵੀ ਯਾਰ ਸੀ ਉਹੀ ਦਿਲਦਾਰ, ਓਸੇ ਦੇ ਪ੍ਰੇਮ ਵਿਚ ਰੱਤੇ
ਰਿਸ਼ੀਆਂ ਨੇ ਇੰਦਰ, ਉਸਾ, ਮੇਘ, ਵਾਯੂ, ਵਰਨ ਆਦਿ ਦੀ ਉਪਮਾ
ਕੀਤੀ। ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਉਤਾਰੀ ਏਡੀ ਵਧੀ ਕਿ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਦੇਸ਼ ਵਿਚ
ਇਸਦਾ ਨਮੂਨਾ ਨਹੀਂ। ਹੌਲੀ 2 ਵਸਤੂ ਤੋਂ ਕਰਤਾ
ਵੱਲ ਗਏ ਰਚਨਾਵਾਂ ਤੋਂ ਰਚਨ ਵਾਲੇ ਦਾ ਨਜ਼ਾਰਾ ਵੱਖਿਆ। ਅਗਨੀ
ਵਾਯੂ, ਇੰਦਰ ਆਦਿ ਸ਼ਕਤੀਆਂ ਇਕ ਰੱਬੀ ਸ਼ਕਤੀ ਦੇ ਆਸਰੇ
ਛਾਸੀਆਂ ਅਰ ਅਤ ਨੂੰ ਓਸੇ ਵਿਚ ਲੋਪ ਹੋ ਗਈਆਂ, ਕੁਲ
ਬ੍ਰਾਹਮੰਡ ਵਿਚ “ਇਕ” ਅਰ ਕੁਲ ਰਚਨਾ ਉਸ ਵਿਚ ਭਾਮੀ,
ਮੰਦੀਤ ਦੀ ਟੀਸੀ ਤੇ ਪ੍ਰਾਜੇ, ਦੁਨੀਆਂ ਦੀ ਆਦਿ ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਉਤ-
ਪਤੀ ਪਦੈਸ਼, ਸਾਡੇ ਏਸ ਪੰਜਾਬ ਦੇਸ਼ ਵਿਚ ਹੀ ਹੋਈ। ਪਰ ਸ਼ੋਕ ਹੈ
ਕਿ ਉਹ ਦੇਸ਼ ਜੋਹੜਾ ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਜਨਮ ਭੂਮੀ ਸੀ, ਅਜ ਕਲ ਏਸੇ
ਗੁਣ ਵਿਚ ਏਡਾ ਹੀਨਾ ਹੈ ਕਿ ਲੋਕ ਹਸਦੇ ਤੇਠੱਠੇ ਕਰਦੇ ਹਨ।

ਅਜ ਕਲ ਤਰੱਕੀ ਦੇ ਸਮੇਂ ਵੀ ਪੱਛਮੀ ਰੇਸ਼ਾਂ ਦੀ ਕਵਿਤਾ
ਓਸ ਵਰਬਾਰ ਦੀ ਸਾਰੀ ਮੰਜ਼ਲਾਂ ਦੀ ਖਬਰ, ਅੱਜ ਤੋਂ ਛੇਰ ਦੂਰ
ਸਮਿਆਂ ਵਿਚ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵੀਆਂ ਨੇ ਦਿੱਤੀ ਸੀ। ਵੰਨਗੀ ਲਈ ਵੰਖੇ
ਵੇਦਾਂ ਦੇ ਮੰਤ੍ਰ ।

ਵੇਦਾਂ ਦੀ ਬੋਲੀ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਹੈ ਅਰ ਏਹੀ ਆਰਯਾ ਦੀ ਬੋਲੀ
ਸੀ। ਅਜ ਕਲ ਦੀ ਪੰਜਾਬੀ ਕਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਬਨੀ ਇਸ ਦਾ ਸੰਗੁਰਵਾਂ
ਹਾਲ ਹੰਸ ਚੇਗਾ ਦੀ ਉਥਾਨਕਾ ਵਿਚ ਦਿਤਾ ਹੈ ਜੀਕਨ ਬੋਲੀ
ਵਟਦੀ ਗਈ ਓਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਕਵਿਤਾ। ਅਜ ਕਲ ਦੀ ਬੋਲੀ ਦੇ ਅਨੁਸਾਰ
ਸਭ ਤੋਂ ਪੁਰਾਣੀ ਕਵਿਤਾ ਬਾਬਾ ਫਰੀਦ ਦੀ ਹੈ, ਇਸ ਤੋਂ
ਪੁਰਾਣੀ ਕਵਿਤਾ ਵੀ ਹੋਸੀ ਪਰ ਪਤਾ ਨਹੀਂ। ਜਟਾਂ ਦੇ ਅਖਾਨ
ਤੀਵੀਆਂ ਦੇ ਗੋਨ ਖਵਰੇ ਇਸ ਤੋਂ ਪੁਰਾਨੇ ਹੋਨ। ਪਰ ਠੀਕ ਸਮੇਂ
ਦਾ ਪਤਾ ਨਾ ਹੋਨ ਕਰਕੇ ਅਸੀਂ ਆਖ ਨਹੀਂ ਸਕਦੇ।

ਬਾਬਾ ਫਰੀਦ ਜੀ ਅਸਲ ਪੰਜਾਬੀ ਨਹੀਂ ਸੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਵੱਡੇ
ਬਾਹਰੋਂ ਆਏ ਸਨ ਅਰ ਏਹਨਾਂ ਤੇ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੀ ਫਾਰਸੀ ਦਾ ਛੇਰ ਅਸਰ
ਹੋਨ। ਸੀ ਇਸ ਕਰਕੇ ਜਦ ਤੋਂ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਈ, ਨਾਲ ਹੀ
ਫਾਰਸੀ ਦੀ ਗੁੜ੍ਹਤੀ ਮਿਲੀ। ਗੱਲ ਕੀ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਫਾਰਸੀ
ਦੀ ਗੋਦੀ ਵਿਚ ਪਲੀ। ਫਾਰਸੀ ਦਾ ਅਸਰ ਤੇ ਹੋਇਆ ਪਰ ਇਸ
ਦਾ ਅਸਲੀ ਰੂਪ ਰੰਗ ਨਹੀਂ ਗਿਆ। ਫਾਰਸੀ ਪਦ ਤਾਂ ਵਰਤਨ
ਵਿਚ ਆ ਗਏ, ਪਰ ਹੋਰ ਅਸਰ ਨਹੀਂ ਹੋਇਆ। ਕਵਿਤਾ ਦੇ ਰੰਗ
ਛੰਗ ਤੇ ਫਾਰਸੀ ਦਾ ਅਸਰ ਛੇਰ ਪਿਛੋਂ ਹੋਇਆ।
ਵੰਨਗੀ ਬਾਬਾ ਫਰੀਦ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਦੀ :-

ਫਰੀਦਾ ਗਲੀਏ ਚਿਕੜ ਦੂਰਿ ਘਰੂ ਨਾਲ ਪਿਆਰੇ ਨਹੁ।
ਚਲਾਂ ਤ ਭਿਜੇ ਕੰਬਲੀ ਰਹਾ ਤ ਤੁਟੈ ਨੇਹੁ॥
“ਖਸਮ ਵਸਾਰੇ ਤੇ ਕਮਜ਼ਾਤ”

(ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ)

ਵੰਨਗੀ ਪੁਰਾਨੇ ਅਖਾਨਾਂ ਤੇ ਦੋਹੜਾਂ ਵੀਂ:-

ਅਖਾਨ-ਸਾਵਨ ਵਸੇ ਨਿਤ ਨਿਤ, ਤੇ ਭਾਵ੍ਯੋਂ ਦੇ ਦਿਨ ਚਾਰ ।

ਅੱਸੂ ਮੰਗੇ ਮੇਘਲਾ, ਤੇ ਭੁਲੀ ਫਿਰੇ ਗੰਵਾਰ ।

ਦੋਹਾ—ਕਾਂਗ ਉਡਾਵੇ ਧਨ ਖੜੀ, ਆਇਆ ਪਿਆ ਭੁੜੱਕ ।

ਅੱਧੀ ਬਾਹੂ ਗਲੀ ਮੈ, ਅਧੀ ਗਈ ਕੁੜੱਕ ।

ਵੰਨਗੀ ਪੁਰਾਨੇ ਰੋਨਾਂ ਦੀ:-

ਬੇਦੀ ਚੰਨਣ ਵੇ ਉਹਲੇ ੨ ਕਿਉਂ ਖੜੀ ?

ਮੈ ਤੇ ਖੜੀ ਸਾਂ ਬਾਬਲ ਜੀ ਦੇ ਕੋਲ । ਬਾਬਲ, ਮੁਖੋਂ ਬੋਲ ।

ਬਾਬਲ, ਵਰ ਲੋੜੀਏ ॥

ਬੇਟੀ ਕੇਹੋ ਜੇਹਾ ਵਰ ਲੋੜੀਏ ?

ਬਾਬਲ ਜਿਉਂ ਤਾਰਿਆਂ ਵਿਚੋਂ ਚੰਨ, ਚੰਨਾਂ ਵਿਚੋਂ ਕਾਨੂ, ਘਨੋਂ-
ਈਆ ਵਰ ਲੋੜੀਏ ॥

ਕੇਹਾ ਸੋਹਨਾ ਖਿਆਲ ਹੈ, ਪੁਰਾਨੇ ਜਮਾਨੇ ਦੀਆਂ ਗੀਤਾਂ ਤੇ
ਚਾਨਣਾਂ ਪਾਂਦਾ ਹੈ ਜਿੰਨਾਂ ਚਿਰ ਏਹ ਕਵਿਤਾ ਫਕੀਰਾਂ ਸੰਤਾਂ ਦੀ
ਰਸਨਾ ਤੇ ਰਹੀ ਤਦ ਤਕ ਉਹੀ ਪੁਰਾਤਨ ਰੰਗ ਇਸ ਵਿਚ ਨਜ਼ਰੀ
ਆਉਂਦਾ ਰਿਹਾ ਅਰ ਬਾਜਿਆਂ ਕਵੀਆਂ ਦੀ ਜੀਭ ਤੇ ਪ੍ਰਾਕਿਤ ਦੇ
ਸਥਦ ਵੀ ਰਹੇ, ਵੰਨਗੀ:-

ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ—ਗੱਲੀਂ ਅਸੀਂ ਚੰਗੀਆਂ ਅਚਾਰੀ ਬੁਰੀਆਹ

ਮਨਹੁ ਕੁਸੁਧਾ ਕਾਲੀਆ ਬਾਹਰਿਹੁ ਚਿਟਵੀਆਹ ॥

ਗੀਸਾ ਕਰਹਿ ਤਿਨਾੜੀਆ ਜੋ ਸੇਵਹਿ ਦਰੁ

ਖੜੀਆਹ ॥ ਨਾਲ ਖਸਮੇ ਰਤੀਆ ਮਾਣਹਿ

ਸੁਖ ਰਲੀਆਹ ॥ ਹੋਵੈ ਤਾਣ ਨਿਤਾਣੀਆ

ਰਹਹਿ ਨਿਮਾਣਵੀਆ ॥ ਨਾਨਕ ਜਨਮ

ਸਕਾਰਬਾ ਜੇ ਤਿਨ ਕੈ ਸੰਗ ਮਿਲਾਂ ॥

ਸਾਹ ਹੁਸੈਨ—ਦਵਦ ਵਿਛੋੜੇ ਦਾ ਹਾਲ ਨੀਮੈਂ ਫੈਨੂੰ ਆਖਾਂ ।
 ਸੂਲਾ ਮਾਰ ਦਿਵਾਨੀ ਕੀਤੀ ਬਿਹਾਂ ਪਏ ਖਿਆਲ ਨੀ !
 ਮੈਂ ਕੈਨੂੰ ਆਖਾਂ ॥

ਜੰਗਲ ਜੰਗਲ ਫਿਰਾਂ ਢੂਕੇਂ ਦੀ ਅਜੇ ਨਾ ਆਇਆ
 ਮਹੀਂਵਾਲ ਨੀ ਮੈਂ ਕੈਨੂੰ ਆਖਾਂ ॥

ਛੁੱਝੁ ਭਗਤਃ—ਸਿਥੇ ਨੀ ਸੁਹਾਗਨੀ ਸਿਪਾ ਕੰਨੇ ਸੀਰ ।
 ਛੁੱਝੁ ਅੰਦਰ ਆਸਾ ਰਖਦੀਆਂ ਬਾੜਾ ਨਾ ਪੀਵਨ ਨੀਰਾ
 . ਬਾੜਾ ਨੀਰ ਨਾ ਅਚਵਨੀ, ਭੀੜੀ ਵਰਤਨ ਗਾਤ ।

ਨੋਟ—ਇਸ ਛੇਂਦ ਵਿਹ ਪ੍ਰਕ੍ਰਿਤ ਦਾ ਜੋਰ ।

ਬੁਲ੍ਹਾ—ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਮੈਂ ਗਾਲੀਆਂ ਦੇਣਾਂ ਮਨੇ ਕਰਾਂ ਦੁਆਈਂ ।
 ਮੈਂ ਤੇ ਨਾਂਝਾ ਇਕੋ, ਦੁਈ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਅਜਮਾਈਂ ।
 ਜਿਸ ਬੇਲੇ ਵਿਚ ਬੇਲੀ ਵੱਸੇ, ਉਸ ਦੀਆਂ ਲਵਾਂ ਛਲਾਈਂ ।
 ਬੁਲ੍ਹਾ ਸਾਹ ਨੂੰ ਪਾਸੇ ਛਡਕੇ, ਜੰਗਲ ਵਲ ਨ ਜਾਈਂ ।

ਜਦੋਂ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿੱਚ ਇਸ਼ਕ ਮਜਾਜੀ ਦੇ ਕਿੱਥੇ ਲਿਖਨੇ ਸ਼ੁਰੂ
 ਹੋਏ । ਅਰ ਇਕ ਮਾਸੂਕ ਨੂੰ ਰਤੀ ਬਨਾ ਸੰਹਾਰ ਕੇ
 ਦੱਸਨਾ ਪਇਆ । ਨਵੀਆਂ ਤਸ਼ਬੀਹਾਂ ਤੇ ਤਮਸੀਲਾਂ ਦੀ ਲੋੜ
 ਪਈ । ਤਦ ਫਾਰਸੀ ਦੀ ਸਹੇਤਾ ਲਈ । ਏਹਨਾਂ ਕਿੱਸਿਆਂ ਦੇ
 ਲਿਖਨ ਵਾਲੇ ਸਨ ਮੁਸਲਮਾਨ । ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਤੇ ਹਿੰਦੀ
 ਦਾ ਪਤਾ ਨਹੀਂ ਸੀ । ਦੇਸ਼ ਵਿੱਚ ਫਾਰਸੀ ਪ੍ਰਧਾਨ ਸੀ ਜੁਲੋਖਾਂ
 ਤੇ ਸ਼ੀਰੀਂ ਫਿਰਹਾਦ ਦੇ ਕਿੱਥੇ ਮਸ਼ਾਹੂਰ ਸਨ । ਬਸ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ
 ਹੀ ਅਪਨਾ ਨਮੂਨਾ ਬਨਾਇਆ । ਅਨਗੈਹਲੀ ਏਡੀ ਕੀਤੀ ਕਿ
 “ਵਾਰਾਂ” ਤੋਂ ਵੀ ਸਬਕ ਨਾ ਲੀਤਾ ॥

ਛੇਂਦਾਂ ਦਾ ਵਜ਼ਨ (ਤੌਲ) ਵੀ ਫਾਰਸੀ ਹੋ ਗਇਆ ਅਰ ਪਦ
 ਦਾ ਬੰਦੇਜ ਵੀ ਓਹੀ । ਐਪਰ ਬੋਲੀ ਪੰਜਾਬੀ ਰਹੀ ਪਰ ਉਹ

ਵੀ ਸਮੇਂ ਨਾਲ ਖਿਚੜੀ ਹੁੰਦੀ ਗਈ ॥

ਪੰਜਾਬੀ ਦੇ ਕਿੱਸਿਆਂ ਵਿਚੋਂ ਸਭ ਤੋਂ ਪੁਰਾਣਾ ਕਿੱਸਾ
ਦਾਮੇਦਰ ਦੀ ਹੀਰ ਹੈ । ਜੋ ਅਕਬਰ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਦਾ ਰਾਜ
ਦੇ ਸ਼ੁਰੂ ਸ਼ੁਰੂ ਵਿਚ ਲਿਖੀ ਗਈ । ਬੜੀ ਸੋਹਣੀ ਕਵਿਤਾ, ਹੀਰ
ਤੇ ਰਾਝੇ ਦੀਆਂ ਜੀਉਂਦੀਆਂ ਜਾਗਦੀਆਂ ਮੂਰਤਾਂ ਸਾਡੇ ਸਾਹਮਨੇ
ਫਿਰਦੀਆਂ ਨੇ ਇਕ ਹੋਰ ਪੁਰਾਨੇ ਕਵੀ ਹਾਫਜ਼ ਬਰਖੁਰਦਾਰ
ਜੀ ਅੰਗੜੀਜ਼ੇਬ ਦੇ ਸਮੇਂ ਹੋਏ ਨੇ । ਏਹਨਾਂ ਦੀ ਬੋਲੀ ਮਿਰਜ਼ਾ
ਸਾਹਿਬਾਂ ਦੇ ਸਸੀ ਪ੍ਰਤੀ ਵਿਚ ਠੇਠ । ਪਰ ਜੁਲੇਖਾਂ ਵਿਚ
ਫਾਰਸੀ ਦੇ ਜ਼ੋਰ । ਵੰਨਗੀ:-

ਨਾਕੇ ਆਖੇ ਹੀਰ ਮੌਨੀ, ਆਖੇ ਨਾਹੀ ਜਟੇਟੀ ।
ਜਾਤ ਸਨਾਤ ਪਛਾਨੋ ਨਾਹੀਂ, ਮੈਂ ਚਾਕੇ ਨਾਲ ਚਕੇਟੀ ।
ਕਦੇਂ ਚੂਚਕ ਮਾਂ ਪਿਉ ਮੈਂਡਾ, ਮੈਂ ਕਦ ਉਹਨਾਂ ਦੀ ਬੇਟੀ ।
ਦਾਵਨ ਆਏ ਲਗੀ ਲੜ੍ਹ ਤੈਂਡੇ, ਜੇ ਪਵਾਂ ਕਬੂਲ ਜਟੇਟੀ ।
ਮਾਏ ਨੀ ਮੈਂ ਚਾਕ ਲਘੇ ਈ, ਨਿਤ ਉਠੋ ਮੜੀ ਚਾਰੇ ।
ਬਰਕਤ ਤੈਂਡੀ ਘਾਉ ਨਾ ਸੁਕੇ, ਮੜ ਨ ਕਟੀ ਹਾਰੇ ।
ਜੂਤੀ ਭੁਰਾ ਮੂਲ ਨ ਮੰਗੇ, ਜਤੇ ਪੂਰੇ ਚਾਰੇ ।
ਰੱਚਾ ਮੂਲ ਨ ਲਗੇ ਕਦਾਈ, ਸਾਵਨ ਵਸੇ ਢੁਹਾਰੇ । [ਦਾਮੇਦਰ
ਵੰਨਗੀ, ਮਿਰਜ਼ਾ ਸਾਹਿਬਾਂ। ਸਾਹਿਬਾਂ ਆਖਦੀ ਹੈ;—

ਮੈਂ ਆਪ ਕੁੱਸਾਂ ਹੋ ਬੱਕਰੀ, ਵਤ ਭੁੰ ਕਬਾਬ ਹਜ਼ਾਰ ।
ਅਤੇ ਭਰ ਭਰ ਨੇਨ ਸੁਰਾਹੀਆਂ, ਮੈਂ ਪੀਵਾਂ ਪਨਿਹਾਰ ॥
ਹੋਰ ਭੋਜਨ ਚੰਗਾ ਜੰਦ ਥੋਂ, ਨਾਹੀਂ ਵਿਚ ਸੰਸਾਰ ॥
ਸੇ ਅੱਗੇ ਧਰ ਕੇ ਸੱਜਨਾਂ, ਮੈਂ ਪਾਨੀ ਪੀਵਾਂ ਵਾਰ ॥

.....
+ ਵੇਖੋ ਬੰਬੀਹਾ ਬੋਲ, ਦਾਮੇਦਰ ਕਵੀ ਦੇ ਹਾਲ ਲਈ ।

ਸੱਸੀ;—ਪਿਆਰੇ ਨਾਲ ਮੇਲ ਦੀ ਰਾਤ;—

ਓਥੇ ਝੁਰਮਟ ਪਾਇਆ ਤਾਰਿਆਂ, ਚੰਨ ਝਾਤੀ ਪਾਵੇ ਚਾ।

ਅਤੇ ਚੜ੍ਹਿਆ ਲੋੜੇ ਰਾਤ ਰਾਤ, ਸੂਰਜ ਚਾਮਲ ਚਾਮਲ ਚਾ।

ਕਰੇ ਦੁਆਈਂ ਸੱਸਵੀ, ਰਬਾ ਦੇਹੁੰ ਨਾ ਚਾੜ੍ਹੀਂ ਝੱਬ।

ਮੈਂ ਰੱਜ ਲਗ ਸੋਵਾਂ ਗਲ ਯਾਰ ਦੇ, ਤਾਂ ਦੇਹੁੰ ਚਾੜ੍ਹੀਂ ਰੱਬ ॥

ਜੁਲੈਖਾਂ;—ਪਰ ਦਰਦੇਂ ਹਰਫ ਨਾ ਕੀਤਾ, ਬੀਬੀ ਨਾਲ ਪਿਆਰੇ ਕੋਈ॥

ਵੇਖ ਯੂਸਫ ਦੀ ਬੇ ਪਰਵਾਹੀ ਰਬ ਥੀਂ ਅਰਜ਼ੀ ਹੋਈ ॥

ਏਹਨਾਂ ਤੋਂ ਸੌ ਕੁ ਵਰਹੇ ਪਿਛੇਂ ਮਹੰਮਦ ਸ਼ਾਹ ਦੇ ਵੇਲੇ ਪੰਜਾਬ
ਵਿੱਚ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਜ਼ੋਰ ਹੋ ਗਇਆ। ਬੁਲਹਾ, ਮੁਕਬਲ,
ਨਿਜਾਬਤ ਵਾਰਸ, ਹਾਮਦ, ਅਲੀ ਹੈਦਰ ਆਦਿ ਨੇ ਕਵਿਤਾ ਦੀ
ਘਨਘੋਰ ਲਾ ਦਿਤੀ। ਵਾਰਸ ਨੇ ਹੀਰ ਲਿਖ ਕੇ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਚੋਟੀ
ਤੇ ਪੁਜਾ ਦਿੱਤਾ ਅਰ ਕਵੀਆਂ ਦੀ ਸਰਦਾਰੀ ਪਾਈ। ਬੁਲ੍ਹਾ ਤੇ ਪ੍ਰੇਮੀ
ਜਨਾ ਸੀ, ਪ੍ਰੇਮ ਵਿੱਚ ਹੀ ਗਾਊਂਦਾ ਤੇ ਨੱਚਦਾ ਰਿਹਾ। ਤਾਂਈ ਤੇ
ਬੋਲੀ ਵੀ ਠੇਠ ਰਹੀ, ਪਰ ਅਲੀ ਹੈਦਰ ਜੀ ਸਨ ਪੜੇ ਲਿਖੇ, ਆਲਮ
ਫਾਜ਼ਲ ਕਾਜੀ, ਉਹ ਬਿਨਾ ਫਾਰ ਸੀ ਤੋਂ ਕਿਥੋਂ ਰੈਹਦੇ। ਵਾਰਸ ਨੇ
ਪੰਜਾਬੀ ਦੀ ਸਰਨ ਨਾ ਛੱਡੀ। ਇਸ ਨੇ ਮੁਹਾਵਰੇਨੂੰ ਚੰਗੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਮਾਂਭਿਆ
ਅਰ ਲੋੜ ਅਨੁਸਾਰ ਫਾਰਸੀ ਵੀ ਵਰਤੀ। ਫਾਰਸੀ ਤੋਂ ਪਲਾ ਛੁਡਿਨਾਂ
ਮੁਬਕਲ ਸੀ, ਕਿਉਂ ਜੋ ਦੇਸ ਦੀ ਬੋਲੀ ਵਿੱਚ ਇਸ ਨੇ ਅਪਨਾ ਘਰ
ਬਨਾ ਲੀਤਾ ਸੀ ਅਰ ਫਾਰਸੀ ਦੇ ਪਦ, ਪੰਜਾਬੀ ਵਿੱਚ ਰਲਕੇ ਪੰਜਾਬੀ
ਹੋ ਗਏ ਸਨ। ਉਹਨਾਂ ਦਾ ਅੱਡ ਕਰਨਾ ਐਖਾ ਸੀ, ਅਰ ਉਹਨਾਂ
ਦਾ ਅੱਡ ਕਰਨਾ ਯੋਗ ਵੀ ਨਹੀਂ ਸੀ।

ਦੱਸੋ ਏਹਨਾਂ ਪਦਾਂ ਨੂੰ ਕੌਨ ਕੱਢ ਸਦਕਾ ਸੀ;—

ਰੱਬ, ਅਰਜ਼, ਸੁਲਤਾਨ, ਤੋਹਮਤ, ਨਮਾਜ਼, ਰੋਜ਼ਾ, ਹੱਕ
ਸਲਾਮ, ਦੁਆ, ਬੰਦਰਗੀ, ਹੋਰ ਅਨੇਕ ਪਦ।

ਇਸ ਮੁੰਹੰਮਦ ਬਾਹੀ ਜਮਾਨੇ ਤੋਂ ਪਿੱਛੇ ਪੰਜਾਬ ਵਿੱਚ ਸਿਖਾਂ
ਦਾ ਰਾਜ ਹੋਇਆ ਅਰ ਕਵੀਆਂ ਦੀ ਕਦਰ ਵੀ ਹੋਨ ਲਗ ਪਈ ।
ਬੈਂਤਾਂ ਦਾ ਜ਼ੋਰ ਹੋ ਗਇਆ, ਰਾਜ ਵਲੋਂ ਵੀ ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਕਦਰ ਹੋਈ,
ਹਾਥਮ ਰਾਜ ਕਵੀ ਹੋਇਆ, ਕਾਦਰ ਯਾਰ, ਐਹਮਦ ਯਾਰ, ਪੀਰ
ਬਖਸ਼ ਜੇਹਾਂ ਦੀ ਕਦਰ ਹੋਈ । ਇਸ ਸਮੇਂ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ (ਬੈਂਤਾਂ)
ਵੇਂ ਇਕ ਮਸ਼ਹੂਰ ਸਕੂਲ ਦਾ ਪਿਆਰੇ ਸਾਹਿਬ ਨੇ ਮੁੱਢ ਰਖਿਆ ।
ਪਿਆਰੇ ਸਾਹਿਬ ਜੀ ਦੇ ਸਿਲਸਿਲੇ ਵੇਂ ਬਾਗਿਰਦ ਹੀ ਅੱਜ ਕੱਲ
ਲਾਹੌਰ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਵਿੱਚ ਮੰਨੇ ਹੋਏ ਕਵੀ ਹਨ । ਇਸ ਸਮੇਂ ਦੀ
ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਵੰਨਗੀ ਹੇਠ ਲਿਖਦੇ ਹਾਂ:-

ਲੋਕਾਂ ਭਾਨੇ ਵਸਤੀ ਵਸਦੀ ਅਤੇ ਸਭ ਜਗ ਆਖੇ ਵਸਦੀ ।
ਆ ਵਸਤੀ ਤਨ ਮਨ ਦੀ ਵਸਤੀ ਅਤੇ ਦਿਲ ਮੇਰੇ ਦੀ
ਵਸਦੀ । ਜਿਸ ਵਸਤੀ ਨਾਲ ਵਸਤੀ ਸਾਨੂੰ ਉਸ ਵਸਤੀ
ਨਾਲ ਨਾ ਵਸਦੀ । ਹਾਥਮ ਯਾਰ ਮਿਲੇ ਵਿਚ ਬੇਲੇ ਉਹ
ਬਾਗ ਬਹਾਰੀਂ ਵਸਦੀ ।

ਸਿਦਕ ਮਲਾਹ ਸਮੁੰਦਰ ਤਾਰੇ ਜਿੱਥੇ ਪੰਡੀ ਪਾਰ ਨਾਂ ਹੋਵੇ।
ਜਿਸ ਜਾ ਥਾਉਂ ਮਕਾਨ ਨਾ ਰੱਬ ਦਾ, ਤਿਸ ਜਾ ਹਜੂਰ
ਖਲੋਵੇ । ਓਕੜ ਮੁੱਲ ਪਵੇ, ਜੇਹੜਾ ਸੋਤੀ, ਨਿਤ ਮਿਧਗਾਂ
ਨਾਲ ਪ੍ਰੋਵੇ । ਹਾਥਮ ਤਾਂਘ ਹੋਵੇ ਜਿਸ ਦਿਲ ਦੀ, ਉਹਦੀ
ਜੇਦ ਕਦ ਹਾਸਲ ਹੋਵੇ । (ਹਾਥਮ)

ਜੇ-ਯਾਦ ਖੁਦਾਇ ਦੀ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਕੀਤੀ ਮਿਲਨ ਤਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਤੁਰਤ
ਮਜਦੂਰੀਆਂ ਨੇ । ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਮੌਲਾ ਦੇ ਨਾਮ ਦਾ ਵਿਰਦ ਕੀਤਾ
ਉਹਨਾਂ ਮਿਲ ਗਈਆਂ ਅਜਰ ਸਬੂਰੀਆਂ ਨੇ । ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਜਾਨ
ਪਿਆਰੇ ਤੋਂ ਫਿਦਾ ਕੀਤੀ ਉਹਨਾਂ ਮਿਲੀਆਂ ਜਾ ਹਜੂਰੀਆਂ

ਨੇ । ਕਲਮਾ ਨਥੀ ਦਾ ਆਖ ਤੂੰ ਪੀਰ ਬਖਸ਼ਿਆ ਜਿਸ ਨਾਮ
ਲਈਆਂ ਪਵਨ ਪੂਰੀਆਂ ਨੇ । [ਪੀਰ ਬਖਸ਼

ਹੁਸਨ ਜਵਾਨੀ ਤੇਰੀ ਬਖਸ਼ਸ਼ ਜੋ ਤੁਧ ਬਖਬੀ
ਹੋਈ । ਹਰ ਆਦਮ ਨੂੰ ਨੇਮਤ ਕਮਲੀ ਕਦਰ ਨਾ ਜਾਨੇ
ਕੋਈ । ਏਹ ਅਡੰਬਰ ਧਰਤੀ ਅੰਬਰ ਦੇਹ ਚੰਨ ਹੁਸਨ
ਨੁਰਾਨੀ । ਲੱਖ ਅਜੇਹੀ ਕਰ ਦਖਲਾਈ ਤੈਂ ਕੁਦਰਤ
ਲਾਸਾਨੀ । ਕਈ ਹਜ਼ਾਰ ਅਜੇਹਾਂ ਜਹੇ ਆਫਤਾਬੀ
ਮਾਹਤਾਬੀ । ਇਕ ਪਲ ਵਿਚ ਕਰ ਦੇਸੇ ਪੇਦਾ ਬੇ ਤਾਖੀਰ
ਸ਼ਤਾਬੀ ॥ [ਐਹਮਦ ਯਾਰ

ਦਾਲ—ਦਰਦੇਂ ਬੇ ਦਰਦ ਨਾ ਹੋ ਮੀਆਂ, ਦਰਦ ਯਾਰ ਦੇ ਦਿਲ
ਵਿੱਚ ਰੱਖੀਂ । ਏਹ ਤਾਂ ਦਰਦ ਹੈ ਚੀਜ਼ ਅਜੀਬ ਭਾਈ,
ਦਰਦ ਆਵੇ ਨਾ ਹਥ ਕਰੋੜੀ ਲੱਖੀਂ । ਇਸ ਦਰਦ ਦੀ
ਸਾਰ ਹੈ ਆਸਕਾਂਨੂੰ, ਜੇਹੜੇ ਰਖਦੇ ਨੀ ਦਰਦ ਵਿੱਚ ਅੱਖੀਂ ।
ਪਿਆਰੇ ਯਾਰ ਦਾ ਦਰਦ ਨਾ ਰਹੇ ਛਿਪਿਆ, ਜਿਵੇਂ ਅੱਗ
ਨਾ ਛਿਪਦੀ ਵਿੱਚ ਕੱਖੀਂ ॥

(ਪਿਆਰੇ ਸਾਹਿਬ)

ਸਿਖਾਂ ਦਾ ਰਾਜ ਤੇ ਗਇਆ ਪਰ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਸੋਕ ਨੇ
ਗਇਆ । ਰਤਾਂ ਦੇਸ ਵਿੱਚ ਅਮਨ ਹੋਇਆ ਤਾਂ ਕਵੀ ਆ ਪ੍ਰਗਟੇ ।
ਛੜਲ ਸ਼ਾਹ, ਗੁਲਾਮ ਰਸੂਲ, ਹਦਾਇਤ ਉਲਾਹ, ਅਰੂੜਾ
ਗਾਇ ਆਦਿ ਨੇ ਲਾਹੌਰ ਵਿੱਚ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਜੋਬ ਰਖਿਆ ।
ਓਧਰ ਲੈਹੰਦੇ ਦੇਸ, ਗੁਜਰਾਤ, ਜੇਹਲਮ ਦੇ ਜ਼ਿਲ੍ਹਿਆਂ ਵਿੱਚ ਵੀ
ਕਵੀ ਹੋਏ, ਜੀਕਨ ਸਮਸ਼ਦੀਨ, ਐਹਮਦ ਯਾਰ ਦੂਜਾ । ਦੁਆਬੀ
ਤੇ ਮਾਲਦੇ ਵਲ ਜੀਵਾ ਸਿੰਘ, ਭਗਵਾਨੇ ਸਿੰਘ, ਕਿਸ਼ਨ ਸਿੰਘ
ਆਰਿਡ ਆਦਿ ਨੇ ਅਪਨੀ 2 ਸੁੰਦਰ ਕਵਿਤਾ ਲਿਖ ਲੋਕਾਂ ਦੇ

ਜੀ ਪਰਚਾਏ । ਗੱਲ ਕੀ ਏਹ ਸਮਾਂ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਦੇ ਬੜੇ ਤੇਜ਼
ਦਾ ਸਮਾਂ ਸੀ, ਪਰ ਏਸੇ ਸਮੇਂ ਪੰਜਾਬੀ ਦੀ ਰਹੀ ਖੂਹੀ ਅਪਨਿਤ ਵੀ
ਜਾਂਦੀ ਰਹੀ; ਫਾਰਸੀ ਪਦਾਂ ਦੀ ਭਰਮਾਰ, ਫਾਰਸੀ ਤਥਾਂਹਾਂ ਤੇ
ਮੁਹਾਵਰੇ । ਇਕ ਬੈਂਤ ਪੜ੍ਹੇ, ਫਾਰਸੀ ਬਿਨਾ ਕੁਝ ਲਭਦਾ ਨਹੀਂ ॥

ਨਾਲੋ ਨਾਲ ਉਰਦੂ ਵੀ ਪੰਜਾਬ ਵਿਚ ਵੜ ਆਈ ਸੀ ਅਰ
ਮੌਲਾਨਾ ਆਜ਼ਾਦ ਦੀ ਕਿਰਪਾ ਨਾਲ ਉਰਦੂ ਮੁਸ਼ਾਇਰੇ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋ ਗਏ
ਸਨ । ਅਜ਼ਾਦ ਹੋਰਾਂ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵੀਆਂ ਨੂੰ ਵੀ ਗਜ਼ਲ ਦਾ ਰੂਪ
ਵਖਾ ਮੋਹਤ ਕਰ ਲੀਤਾ । ਏਡਾ ਅਸਰ ਹੋਇਆ ਕਿ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵੀਆਂ
ਨੇ ਗਜ਼ਲਾਂ ਲਿਖਨੀਆਂ ਵੀ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰ ਦਿਤੀਆਂ, ਪਰ ਘੱਟ ।
ਨਮੂਨਾ ਗਜ਼ਲਾਂ:—

ਸਦਾ ਦੁਖਾਂ ਦੀ ਕਾਲੀ ਰੈਨ ਆਵੇ । ਤੁਸਾਂ ਦੇ ਬਾਬ ਨਾ ਪਲ
ਚੈਨ ਆਵੇ । ਮੇਰਾ ਬਿਰਹੋਂ ਥੀਂ ਹੋਇਆ ਹਾਲ ਅਬਤਰ ।
ਸਜਨ ਆਵੇ ਤੇ ਦਿਲ ਨੂੰ ਚੈਨ ਆਵੇ । ਵਿਸਾਲ ਉਸ ਸੋਖ
ਦਾ ਹੋਵੇਗਾ ਕੀਕਰ । ਜਦ ਆਵੇ ਪਾਸ ਬਨ ਤ੍ਰੁਧੀਨ ਆਵੇ ।
ਅਜਬ ਕੁਰਬਾਨ ਹਸਤੀ ਦਾ ਹੈ ਗੁਲਬਨ । ਜੇ ਆਵੇ ਸੇਰ
ਕਰਦਾ ਵੈਨ ਆਵੇ ॥

ਗਜ਼ਲ ਵਿਚ ਪੰਜਾਬੀ ਨਾਂ ਮਾਤ੍ਰ ਹੀ ਹੈ ॥

ਪੰਜਾਬੀ ਮੁਸ਼ਾਇਰੇ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋ ਗਏ ਅਰ ਮਿਥੀਆਂ ਹੋਈਆਂ
ਤੱਕਾਂ ਤੇ ਕਵੀ ਕਵਿਤਾ ਲਿਖ ਰ ਸੁਨਾਂਦੇ ਅਰ ਵਾਹ ਵਾਹ ਪਾਂਦੇ ਸਨ ।
ਬੈਂਤ ਬਾਜ਼ੀ ਹੁੰਦੀ ਰਹੀ । ਫਜ਼ਲ ਸ਼ਾਹ ਅਰ ਰੂੜੇ ਰਾਇ ਦੇ
ਮੁਕਾਬਲੇ ਅਰ ਰੋਰ ਦੁਜੇ ਕਵੀਆਂ ਦੇ ਮਾਰਕੇ ਦੀ ਬੈਂਤ ਬਾਜ਼ੀ
ਅਜੇ ਵੀ ਕਈਆਂ ਨੂੰ ਯਾਦ ਹੋਨੀ ਏ ।

ਤੇ ਅਜ ਕਲ ਫੇਰ ਮੁਸ਼ਾਇਰੇ (ਕਵੀਦਰਬਾਰ) ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਗਏ ਹਨ
ਤੇ ਅਨੇਕ ਕਵੀ ਹੁਣ ਖਾਸ ਮਿਥੀ ਹੋਈ ਸਮਸਿਆ (ਤਰ੍ਹਾਅ) ਉਤੇ

ਕਵਿਤਾ ਲਿਖਦੇ ਨੇ ਤੇ ਜਲਸਿਆਂ ਵਿਚ ਪੜ੍ਹਦੇ ਨੇ ।

ਜਦ ਕਾਨੂੰਨ ਨਵੀ ਆਬਾਦੀ ਪਾਸ ਹੋਨ ਨੂੰ ਸੀ, ਅਰ

ਪੁਲੀਟੀਕਲ ਕਵਿਤਾ

ਲਾਇਲ ਪੁਰ ਆਦਿ ਥਾਵਾਂ ਦੇ ਜੱਟਾਂ
ਨੇ ਸ਼ੋਰ ਪਾਇਆ । ਅਜੀਤ ਸਿੰਘ ਨੇ

ਮੂੰਹ ਤੋੜ ਵਖਿਆਨ ਦਿਤੇ, ਉਸ ਵੇਲੇ ਪੰਜਾਬੀ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਦਾ
ਹੋਰ ਰੰਗ ਹੋਇਆ । ਪੁਲੀਟੀਕਲ ਕਵਿਤਾ ਲਿਖੀ ਜਾਨ ਲੱਗੀ ।
ਜਿਸ ਦਾ ਸਭ ਤੋਂ ਮਸ਼ਾਹੂਰ ਨਮੂਨਾ “ਪਰਾੜੀਸਮਾਲ ਓ ਜੱਟਾ
ਪਰਾੜੀ ਸਮਾਲ ਓ” ਹੈ ।

ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਹਿੰਦੂਆਂ ਤੇ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਨੇ ਅਪਨੇ “ਹੱਕਾਂ”
ਦੀ ਰਾਖੀ ਲਈ ਕਵਿਤਾ ਲਿਖੀ, ਪਰ ਕੁਝ ਚਿਰ ਮਗਰੋਂ ਉਹ
ਜ਼ੋਰ ਠੰਡਾ ਪੈ ਗਿਆ । ਜਦ ਵਡੀ ਲੜਾਈ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਈ ਅਤੇ ਸਰਕਾਰ
ਨੂੰ ਲੋਕਾਂ ਵਿਚ ਸਰਕਾਰੀ ਹਮਾਇਤ ਦਾ ਖਿਆਲ ਦਵਾਨ ਤੇ
ਰੰਗਰੂਟਾਂ ਦੀ ਭਰਤੀ ਤੇ ਲੜਾਈ ਲਈ ਦੱਮਾਂ ਦੀ ਬੋੜ ਪੁਰੀ ਕਰਨ
ਦੀ ਲੌੜ ਪਈ ਤਾਂ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚ ਹੀ ਜ਼ਬਰਦਸਤ **ਪ੍ਰਾਪੋਗੋਡਾ**
(Propaganda) ਸ਼ੁਰੂ ਕੀਤਾ ਗਿਆ । ਹਰ ਕੰਨ ਵਿਚ “ਹਕ” ਦੀ
ਅਵਾਜ਼ ਪੁਚਾਨ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕੀਤੀ ਗਈ । ਥਾਂ ਥਾਂ ਕਮੇਟੀਆਂ ਬਨ
ਗਈਆਂ, ਲਿਖਾਰੀਆਂ ਤੇ ਕਵੀਆਂ ਨੂੰ ਸੱਦਾ ਪਿਆ, ਜੋ ਪੇਂਡੂਆਂ ਦੇ
ਕੰਨੀਂ ਸਰਕਾਰੀ ਰਾਜ ਦੀ ਸੋਭਾ ਤੇ ਵਡਿਆਈ ਪੁਚਾਨ ਤੇ ਜੰਗ
ਵਾਸਤੇ ਮਦਦ ਹਾਸਲ ਕਰਨ । ਏਹ ਗਲ ਪੰਜਾਬੀ—
ਜੇਹੜੀ ਪੇਂਡੂਆਂ ਵੀ ਬੋਲੀ ਸੀ—ਤੋਂ ਛੁਟ ਹੋਰ ਕਿਸੇ
ਬੋਲੀ ਵਿਚ ਨਹੀਂ ਸੀ ਹੋ ਸਕਦੀ । ਇਸ ਕਰਕੇ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ
ਨੂੰ ਸਰਕਾਰ ਵਲੋਂ ਵੀ ਹਮੇਤ ਮਿਲੀ, ਥਾਂ ਥਾਂ ਜਲਸਿਆਂ ਵਿਚ
ਪੰਜਾਬੀ ਦੀਆਂ ਨਜ਼ਮਾਂ ਪੜ੍ਹੀਆਂ ਜਾਨ ਲਗੀਆਂ, ਮੁਸ਼ਾਇਰੇ ਕੇਮ
ਹੋ ਗਏ । “ਹਕ” ਅਖਬਾਰ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਨਾਲ ਭਰਿਆ ਹੁੰਦਾ
ਸੀ ਅਤੇ ਗਲੀ ਗਲੀ ਏਹੋ ਗੀਤ ਗਾਏ ਜਾਂਦੇ ਸਨ:-

ਜਰਮਨ ਨੂੰ ਮਾਰ ਮੁਕਾਵਾਂਗੇ ।
ਸਰਕਾਰ ਦੀ ਫਤੇ ਕਰਾਵਾਂਗੇ ॥

ਜੰਗ ਦੀ ਫਤੇਹ ਪਿਛੋਂ ਲੋਕਾਂ ਦੀਆਂ ਅਖਾਂ ਸਰਕਾਰ ਵਲ
ਸਨ ਕਿ ਸਾਨੂੰ ਹਕੂਕ ਮਿਲਦੇ ਨੇ, ਪਰ ਰੀਫਾਰਮਾਂ ਤੇ ਮਿਲੀਆਂ
ਪਿਛੋਂ, ਪੈਹਲੋਂ ਮਿਲਿਆਂ ਰੋਲਟ ਐਕਟ, ਜਿਸ ਨੇ ਸਭ ਥਾਂ ਰੋਲਾ
ਪਵਾਂ ਦਿਤਾ, ਦੇਸ਼ ਵਿਚ ਨਵੀਂ ਲੈਹਰ-ਪੁਲੀਟੀਕਲ ਲੈਹਰ ਚਲ
ਪਈ। ਮਹਾਤਮਾਂ ਗਾਂਧੀ ਨੇ ਅਪਨੀ ਨਾ ਮਿਲਵਰਤਨ ਦੀ ਮੁਹੰਮ
ਸੁਰੂ ਕੀਤੀ, ਓਪਰ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਵਿਚ ਖਿਲਾਫਤ ਲੈਹਰਸੁਰੂ ਹੋਪਈ।
ਏਹਨਾਂ ਦੋਹਾਂਲੈਹਰਾਂ ਵਿਚ ਸ਼ਾਮਲ ਕਰਨ ਲਈਫੇਰ ਪੇਂਡੂਆਂ ਜਾਂਆਮ
ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਝੂਣਾ ਦੇਣ ਦੀ ਲੋੜ ਸੀ ਤੇ ਫੇਰ ਪੰਜਾਬੀ ਗੀਤ ਤੇ ਨਜ਼ਮਾਂ
ਸੁਰੂ ਹੋਈਆਂ। ਗਲੀ, ਬਜ਼ਾਰ, ਪਿੰਡ; ਸ਼ੇਹਰ, ਘਰ ਘਰ ਏਹੋ
ਗੀਤ, ਏਹੀ ਰੰਗ। ਕਿਧਰੇ ਸਰਕਾਰ ਦੇ ਬਰਖਲਾਫ਼ ਗੋਣ, ਕਿਧਰੇ
ਖਲੀਫ਼ਾ ਦੇ ਰੇਨ ਹੋਣ, ਬੜੀ ਲੈਹਰ ਚਲੀ, ਓਸ ਵੇਲੇ ਤੇ ਏਹੀ
ਜਾਪਦਾ ਸੀ ਕਿ ਏਹ ਹੜ੍ਹ ਕਦੀ ਠਲਿਆਂ ਨਹੀਂ ਜਾਣਾ, ਪਰ ਕੁਝ
ਚਿਰ ਪਿਛੋਂ ਹਿੰਦ ਦੀਆਂ ਅਨੇਕ ਲੈਹਰਾਂ ਵਾਂਗੂੰ ਇਹ ਵੀ ਸੌਂ ਗਈ
ਪਰ ਆਪਨਾ ਅਸਰ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਤੇ ਛਡ ਗਈ। ਓਪਰ ਤੇ ਨਾ
ਮਿਲ ਵਰਤਨ ਲੈਹਰ ਸੀ ਤੇ ਏਧਰ ਸਿਖਾਂ ਵਿਚ “ਅਕਾਲੀ ਲੈਹਰ”
ਗੁਰਦੁਆਰਾ, ਸੁਧਾਰ, ਲੜੀ ਸੁਰੂ ਹੋ ਪਈ, ਸਿਖਾਂ ਦੀ ਤੇ ਗੁੜਤੀ ਈਡੀ
ਪੰਜਾਬੀ ਸੀ, ਉਹਨਾਂ ਤੇ ਬੋਲਨਾ ਕੁਨਾ ਈਡੀ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚ ਸੀ। ਅਕਾਲੀ
ਲੈਹਰ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਲੈਹਰ ਈਡੀ ਹੋਰ ਹੈ, ਵੰਨਗੀਆਂ ਅਗੇ ਚਲਕੇ
ਲਿਖਣੇ ਆਂ। ਏਹਨਾਂ ਲੈਹਰਾਂ ਨਾਲ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਢੰਡੋਗਾ
ਦੇਸ਼ ਵਿਚ ਫਿਰ ਗਿਆ, ਇਸਦੀ ਵਡਿਆਈ ਤੇ ਉਚਿਆਈ ਦਾ ਬਹੁ
ਪਕੜ੍ਹਾਂ ਲਿਖਿਆਂ ਨੂੰ ਵੀ ਲਗਾ, ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚ ਮੈਗਜ਼ੀਨ ਤੇ ਰਿਸਾਲੇ
ਨਿਕਲੇ, ਕੁਝ ਗੁਰਮੁਖੀ ਅਖਰਾਂ ਵਿਚ, ਕੁਝ ਉਰਦੂ ਵਿਚ ਤੇ ਹੁਣ

ਹਿੰਦੀ ਅਖਰਾਂ ਵਿਚ ਵੀ ਕੱਢਨ ਦਾ ਪ੍ਰਬੰਧ ਹੋ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਬੋਲੀ ਪੰਜਾਬੀ, ਅਖਰ ਚਾਹੇ ਕੋਈ ਕੁਝ ਹੋਣ। ਏਹੀ ਸਾਡਾ ਆਖਨਾ ਸੀ ਜੇ ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਨੇ ਹੋਰ ਹਿੰਮਤ ਕੀਤੀ ਤਾਂ ਛੇਤੀ ਈ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਆਪਨੀ ਉਰਦੂ ਭੈਣ ਤੋਂ ਕਿਧਰੇ ਅਗੇ ਲੰਘ ਜਾਵੇਗੀ ਤੇ ਹਿੰਦੀ ਤੋਂ ਵੀ ਕਿਸੇ ਗਲੇ ਘਟ ਨਾ ਰੈਹਸੀ।

ਅਕਾਲੀ ਤੇ ਨਾ ਮਿਲਵਰਤਨ ਲਹਿਰ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਦੇ ਕੁਝ
ਨਮੂਨੇ:-

ਅਸੀ ਰੀਤ ਵਤਨ ਦੇ ਗਾਵਾਂਗੇ
ਸਭ ਝਗੜੇ ਹੋਰ ਮਿਟਾਵਾਂਗੇ ॥

ਸਾਡੀ ਮਾਤਾ ਹਿੰਦ ਪਿਆਰੀ ਏ,
ਜੇਹੜੀ ਸਾਨੂੰ ਪਾਲਨ ਹਾਰੀ ਏ,
ਅੱਜ ਡਾਹਡੀ ਉਹ ਦੁਖਿਆਰੀ ਏ,
ਹੁਣ ਉਸਦੇ ਦੁਖ ਮਿਟਾਵਾਂਗੇ ।

ਕੀ ਹੋਇਆ ਰੰਗ ਦੇ ਕਾਲੇ ਹਾਂ,
ਅਸੀ ਭਾਰਤ ਮਾਂ ਦੇ ਬਾਲੇ ਹਾਂ,
ਜਿਸ ਗੋਦੀ ਪਾ ਕੇ ਪਾਲੇ ਹਾਂ,
ਜਿੰਦ ਮਾਤਾ ਉਤੋਂ ਘੁਮਾਵਾਂਗੇ ।

ਹੇ ਸਾਈਆਂ ਐਸੀ ਵਾਉ ਝੂਲੇ,
ਕਦੀ ਸਾਡਾ ਵੀ ਸੁਕਿਆ ਬਾਗਹੂਲੇ,
ਏਹ ਚਿਰ ਦਾ ਬੰਦੀਵਾਨ ਖੂਲ੍ਹੇ,
ਅਸੀ ਤੇਰਾ ਸੁਕਰ ਮੰਨਾਵਾਂਗੇ ।
(“ਦਰਦ”)

ਆ ਗਈ ਰੁਤ ਸ਼ਹੀਦੀ ਭਾਈਓ ॥
ਰੀਤ ਸ਼ਹੀਦੀ ਗਾਵਾਂਗੇ ॥
ਭੁਲਿਆ ਜਦ ਬੀਂ ਹੁਕਮ ਅਕਾਲੀ ।

ਨਾ ਓਹ ਬਾਨ ਨ ਸਾਨ ਰਹੀ ।
 ਨਾ ਓਹ ਝੰਡਾ ਹਥ ਅਕਾਲੀ,
 ਨਾ ਓਹ ਗਲ ਕ੍ਰਿਪਾਨ ਰਹੀ ।
 ਜੰਗਲ ਦੋ ਵਿਚ ਰਹੀ ਆਜ਼ਾਦੀ。
 ਏਕਤਾ ਵਿਚ ਮੇਦਾਨ ਰਹੀ ।
 ਬੀਰ ਮਹਿਤਾਬ ਸਿੰਘ ਜੀ ਵਰਗੀ,
 ਧਰਮ ਲਈ ਨਾ ਆਨ ਰਹੀ ।
 ਗੁਰ ਧਾਮਾਂ ਵਿਚ ਧਰਮ ਰਿਹਾ ਨਾ,
 ਫੁਲਾ ਸਿੰਘ ਦੀ ਜਾਨ ਰਹੀ ।
 ਲਛਮਨ ਸਿੰਘ ਦੇ ਖੂਨ ਨਾ ਹੁਣ, ਬਾਗ ਸ਼ਹੀਦੀ ਲਾਵਾਂਗੇ ।
 ਆ ਗਈ ਰੁਤ ਸ਼ਹੀਦੀ ਭਾਈਓਂ, ਗੌਤ ਸ਼ਹੀਦੀ ਗਾਵਾਂਗੇ ।
 ਕਿਥੇ ਗਈ ਆ ਭਾਰਤਾ ਓਹ ਲਾਲੀ,
 ਤੇਰਾ ਰੰਗ ਹੁਣ ਜਿਵੇਂ ਕੁਰੂਰ ਦਾ ਏ ।
 ਕੇਹੜੀ ਆਸ ਤੇ ਕਰੇ ਤੂ ਮਿਲਵਰਤਨ,
 ਸੋਨਾ ਬਣੇ ਨਾ ਕਦੀ ਮਨੂਰ ਦਾ ਏ ।
 ਸਿੰਦ ਸੁਕਦੀ ਪਈ ਪਿਆਸਿਆਂ ਦੀ,
 ਬਣੇ ਚਸਮਾਂ ਨਹੀਂ ਤੌਦੂਰ ਦਾ ਏ ।
 ਦਾਰੂ 'ਦਰਦ' ਦਾ ਇਕੇ ਨਾ ਮਿਲਵਰਤਨ,
 ਏਹ ਤਾਂ ਛੋਲ ਸੁਹਾਵਣਾ ਦੂਰ ਦਾ ਏ ।
 (‘ਦਰਦ’)

ਮੰਦਰ ਵਿਸਾਰੇ ਜਾ ਦਲੇਰ ਪੰਥ ਖਾਲਸੇ ਨੇ,
 ਦਿਨ ਦਿਨ ਵਧ ਗਈਆਂ ਤਾਂ ਹੀ ਤਾਂ ਖੁਆਰੀਆਂ !
 ਮਲ ਬੈਠੇ ਆਪ ਹੀ ਪੁਜਾਰੀ ਗੁਰਦਵਾਰਿਆਂ ਨੂੰ,
 ਜਦੀ ਮਲਕੀਤਾਂ ਹੀ ਬਨਾਈਆਂ ਵਿਭਚਾਰੀਆਂ !

ਬਹੁ ਬੇਟੀਆਂ ਦੀਆਂ ਭੀ ਇਜ਼ਤਾਂ ਗਵੈਣ ਲਗੇ,
 ਬੈਠ ਗਏ ਮਲ ਮਲ ਉਚੀਆਂ ਅਟਾਰੀਆਂ !
 ਫਿਰੇ ਭਾਗ ਜਾਗ ਉਠੀ ਕੌਮ ਕਿਵੇਂ ਝਲ ਸਾਕੇ,
 ਤਾਂਹੀਂ ਖਾਲਸੇ ਨੇ ਨਨ ਕਾਣੇ ਜਿੰਦਾਂ ਵਾਰੀਆਂ !
 (“ਗਜਰਾਜ”)

ਝੂਲਨਾ:-

ਧਰਮ ਨੂੰ ਢਾਹ ਲਗੀ ਦੇਖ ਪਰਮੀਆਂ,
 ਠਲੂਣੇ ਨੂੰ ਤੁਰਤ ਕੀਤੀਆਂ ਤਿਆਰੀਆਂ ।
 ਸਾਂਤਮਈ ਸਾਧੂਆਂ ਸੂਰਿਆਂ ਤੇ ਅੱਗੋਂ,
 ਰਾਜ ਮਦ ਮਤਿਆਂ ਗੋਲੀਆਂ ਮਾਰੀਆਂ ।
 ਸੀਸ ਦੀ ਫੀਸ ਦੇ ਹੋਇ ਰਾਖਲ ‘ਦੁਖੀ’,
 ਦੇਸ਼ ਨੂੰ ਦੇ ਗਏ ਦੌਲਤਾਂ ਭਾਰੀਆਂ ।
 ਘੋਲੀਆਂ, ਵਾਰੀਆਂ, ਵੀਰਨਾਂ ਤੋਂ ਜਿਨ੍ਹਾਂ,
 ਧਰਮ ਖਾਤਰ ਜਿੰਦਾਂ ਘੋਲੀਆਂ ਵਾਰੀਆਂ ।

[“ਦੁਖੀ”]

ਝਗੜੇ “ਰਾਮ” “ਰਹੀਮ” ਦੇ ਪਾ ਪਾਕੇ,
 ਕਾਹਨੂੰ ਭਾਰਤ ਨੂੰ ਦੁਖ ਆਯਾਰ ਦਈਏ ।
 ਜੇਹੜਾ ‘ਮੰਦਰ’ ‘ਮਸੀਤ’ ਦਾ ਰਾਹ ਪੁਛੇ,
 ਦਸ ਓਸਨੂੰ ਇਓਂਕਾਰ ਦਈਏ ।
 ਓਹਦੇ ਨਾਮ ਦੀ ਯਾਦ ਜੇ ਹੋਵੇ ਕਰਨੀ,
 ਸਚੇ ਗੁਰੂ ਉਤੇ ਨੀਤ ਧਾਰ ਦਈਏ ।
 ਲਈਏ ਪੌਹਲ ਮਰਦਾਨੇ ਦੇ ਵਾਂਗ ਐਸੀ,
 ‘ਜਨਮ’ ‘ਕੁਲ’ ਸਭ ਆਪਨੀਤਾਰ ਦਈਏ ।
 ਸੱਚਾ ਸੌਦਾ ਸਵੈਰਾਜ ਦਾ ਜੇਹਾ ਕਰੀਏ,

ਵੇਚ ਆਪਨਾ ਕੁਲ ਘਰ ਬਾਰ ਦਈਏ ।
 ਨਾੜਾਂ ਤਨ ਤੰਬੂਰ ਦੀਆਂ ਹੋਨ ਤਾਰਾਂ,
 ਲਗੀ ਅਗਾ ਤੇ ਛੇੜ ਮਲ੍ਹਾਰ ਦਈਏ ।
 ਹੋਣ ਤੇਤੀ ਕੌੜ ਆਜ਼ਾਦ ਹਿੰਦੀ,
 ਪੈਰ ਜੇਹਲਾਂ ਵਿਚ ਐਸੇ ਪਸਾਰ ਦਈਏ ।
 “ਸ਼ਰਫ਼” ਅਮ੍ਰਿਤ ਸਵਰਾਜ ਦੇ ਮਾਰ ਛਟੇ,
 ਨਿਤ ਸੜਦੀਆਂ ਹਿਕਾਂ ਨੂੰ ਠਾਰ ਦਈਏ ।
 ((“ਸ਼ਰਫ਼”))

ਖਦਰ ਤੇ ਚਰਖੇ ਦੇ ਗੀਤ, ਖਲਾਫਤ ਤੇ ਸੰਗੱਠਨ ਦੇ ਗੀਤ
 ਘਰ ਘਰ ਗਾਏ ਜਾਣ ਲਗੇ। ‘ਪਰਚੀ ਨਹੀਂ ਦੇਣੀ ਮਹਾਰਾਜ਼’
 ਦੀ ਸੁਰ ਹਰ ਇਕ ਜਲਸੇ ਵਿਚ ਹੁੰਜਣ ਲਗੀ; ਗਲ ਕੀ ਹਿੰਦੂਆਂ,
 ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਸਾਰਿਆਂ ਨੇ ਪੰਜਾਬੀ ਦਾ ਆਸਰਾ ਲੈਕੇ ਪੁਲੀਟੀਕਲ
 ਪ੍ਰਚਾਰ ਕੀਤਾ।

ਅਜ ਕਲ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਰੀਨਾਇਸ਼ੇਂਸ (Renaissance)
 ਰੀਨਾਇਸ਼ੇਂਸ-ਨਵਾਂ ਭੀਵਨ] ਜਾਂ ਨਵੇਂ ਜਨਮ ਦਾ ਸਮਾਂ ਹੈ।
 ਪੁਰਾਨੀਆਂ ਠੋਸ਼ਾਂ ਛੱਡਕੇ ਜ਼ਮਾਨੇ ਦੀ
 ਚਾਲ ਮੁੜਿ ਬਨਵਾਂ ਰੰਗ ਕਵਿਤਾ ਨੂੰ ਚੜ੍ਹਾਇਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ।

ਅਗੇ ਤੇ ਇਸ ਕੰਮ ਵਿਚ ਸਿੱਖ ਈਹਿਸਾਲੈਂਦੇ ਸਨ; ਪਰ ਹੁਣ ਮੁਸਲਮਾਨ ਤੇ ਹਿੰਦੂ ਭਰਾਵਾਂ ਨੂੰ ਅਪਨੀ ਬੋਲੀ ਦੀ ਸੁੱਧ ਆਈ ਹੈ। ਅਤ ਕਈ ਹਿੰਦੂ ਲਿਖਾਰੀਆਂ ਨੇ ਚੰਗੀਆਂ ਚੰਗੀਆਂ ਪੁਸਤਕਾਂ ਲਿਖੀਆਂ ਨੇ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਨੇ ਅਜੇ ਪੰਜਾਬੀ ਲਿਟ੍ਰੇਚਰ ਵਧਾਨ ਵਲ ਪਟਾ ਧਿਆਨ ਨਹੀਂ ਦਿਤਾ। ਪਰ ਉਹਨਾਂ ਦਾ ਧਿਆਨ ਪੰਜਾਬੀ ਬੋਲੀ ਵਲ ਜ਼ਰੂਰ ਹੋ ਗਿਆ ਹੈ, ਤਾਂ ਈਹੀ ਤੇ ਯੁਨੀਵਰਸਟੀ

ਨੇ ਪੰਜਾਬੀ ਦੇ ਇਮਤਿਹਾਨ ਉਰਦੂ ਅਖਰਾਂ ਵਿਚ ਵੀ ਕਰ
ਦਿਤੇ ਨੇ ।

ਨਵੇਂ ਜਮਾਨੇ ਦੀ ਰੰਗਣ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਆ ਰਹੀ ਏ !
ਪੁਰਾਨੀ ਬੈਂਤ ਬਾੜੀ ਦਾ ਸਮਾਂ ਗਇਆ । ਹੁਣ ਬੈਂਤ ਤੇ ਲਿਖਦੇ
ਨੇ ਪਰ ਮਜ਼ਮੂਨ ਚੰਗਾ ਤੇ ਸੁਥਰਾ । ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਦੀਆਂ ਬੈਹਰਾਂ
ਵਿਚ ਵੀ ਖੁਲ ਹੋ ਗਈ ਹੈ । BlanK Verse ਸਿਰਖੰਡੀ ਛੰਦ ਨੂੰ
ਭਾਈ ਵੀਰ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨੇ ਰਾਣਾ ਸੂਰਤ ਸਿੰਘ ਵਿਚ ਅਜੇਹਾ ਨਿਭਾ-
ਇਆ ਕਿ ਪਛਮੀ ਲਿਖਾਰੀ ਵੇਖ ਕੇ ਵੀ ਰੀਸ ਕਰਨ ਦੀ ਚਾਹ ਕਰਨ ।
ਨਵੇਂ ਸਮੇਂ ਨਾਲ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਦੇ ਸਭ ਘਾਟੇ ਪੂਰੇ ਹੋ ਰਹੇ ਹੈਨ ।
ਪੜ੍ਹੇ ਲਿਖੇ ਸਜਨ ਇਸ ਕੰਮ ਨੂੰ ਆਪ ਹਥ ਵਿਚ ਲੈ ਰਹੇ ਹੈਨ ।
ਇਸ ਕਰਕੇ ਸਾਡੀ ਆਸ ਵੀ ਵਧ ਰਹੀ ਹੈ ।

—੧੦—

ਦੂਜਾ ਰਸ

ਪ੍ਰੇਮ ਜੰਵ

ਅੱਜ ਬਾਜ਼ਾਰਾਂ ਵਿਚ ਗੈਹਮਾ ਗੈਹਮ ਹੈ, ਬੈਠਕਾਂ ਤੇ
ਕੇਠਿਆਂ ਦੀਆਂ ਛੱਤਾਂ ਵੇਖਣ ਵਾਲਿਆਂ ਨਾਲ ਭਰਪੂਰ, ਜਿੱਧਰ ਨਜ਼ਰ
ਮਾਰੋ, ਕੀ ਨੇੜੇ ਕੀ ਦਰ; ਸਭ ਜਗਾ ਮਨੁੱਖਾਂ ਨਾਲ ਭਰੀ ਵਖਾਈ
ਦੇਂਦੀ ਹੈ। ਅੱਜ ਕੀ ਹੈ? ਕਿਸੇ ਜਲ੍ਹੇ, ਚੜ੍ਹਾਈ ਜਾਂ ਜੰਵ ਦੀ ਉੜੀਕ
ਲਗੀ ਹੈ। ਵੇਖੋ ਸਾਰੇ ਚੜ੍ਹਦੇ ਵੱਲ ਨੀਝ ਲਾਈ ਬੈਠੇ ਹਨ। ਐਹ
ਲੋ! ਏਹ ਕੀ ਆਖਦਾ ਹੈ? ਢਮ! ਢਮ!! ਢਮ!!! “ਉਹ
ਸੁਨੋ ਭਈ ਲੋਕੇ। ਸਤਜੁਗੀ ਦਰਬਾਰ ਪ੍ਰੇਮ ਬਰਾਦਰੀ ਵਿਚ ਸਜ
ਦੁਕਾ ਹੈ, ਹੁਣ ਪ੍ਰੇਮ ਜੰਵ ਚਲੀ ਆਉਂਦੀ ਹੈ, ਸਤ ਜੁਗੀ ਦਰਬਾ-
ਰੀਆਂ ਦੀ ਸੇਵਾ ਵਿਚ ਹਾਜ਼ਰ ਹੋਕੇ ਦਰਸ਼ਨਾਂ ਦੇ ਆਨੰਦ ਲਵੇਗੀ।
ਪੁਰਾਨੇ ਪੁਰਾਨੇ ਪ੍ਰੇਮ ਭਰੇ ਕਵੀਆਂ ਦੇ ਦਰਸ਼ਨ ਕਰਨੇ, ਤੇ ਪ੍ਰੇਮ ਦੀ
ਕਣੀ ਮਤਾਂ ਝੋਲੀਪੈ ਜਾਏ, ਤਾਂ ਜਨਮ ਸਕਾਰਬਾ ਸਮਝਨਾਂ”।
ਢਮ!! ਢਮ!! ਢਮ!!!

ਲੋਂ ਜੀ ਹੁਣ ਪਤਾ ਲੱਗਾ, ਕੀ ਗੱਲ ਹੈ, ਅੱਹ ਲੋਂ। ਵਾਜੇ ਦੀ
ਅਵਾਜ਼ ਆਈ। ਏਹ ਗੱਲਾਂ ਹੁੰਦੀਆਂ ਹੀ ਸਨ ਕਿ ਨਸ਼ਾਨਚੀ ਤੇ ਵਾਜੇ
ਵਾਲੇ ਆ ਪਹੁੰਚੇ, ਓਹਨਾਂ ਦੇ ਪਿਛੇ ਕੁਝ ਪੁਰਾਣੇ ਫੇਸ਼ਨ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਦਾ
ਇਕ ਜੱਬਾ ਸੀ, ਲੰਮੇ ਚੇਗੇ, ਵੱਡੀਆਂ ਪੱਗਾਂ ਸਲਵਾਰਾਂ ਵੀ ਭਾਰੀਆਂ,
ਦਾੜ੍ਹੀਆਂ ਸਾਬਤ ਪਰ ਮੁੱਛਾਂ ਵਿਚੋਂ ਕਤਰੀਆਂ ਹੋਈਆਂ ਪੱਕੇ ਦੀਨਦਾਰ

ਮਰਦ ਵਿਸਦੇ ਸਨ। ਏਹਨਾਂ ਦੇ ਵਿਚ ਕੁਝ ਪੁਰਖ, ਬੁੱਛੇ ਪਰ ਸਦਾ ਸਾਦੀ ਪੁਸ਼ਟਾਕ ਪਾਏ, ਹੌਲੇ ਹੌਲੇ ਮਸਤ ਚਾਲ ਚਲਦੇ ਆਉਂਦੇ ਹਨ।

ਇਕ ਤੇ “ਪੀਲੂ” ਕਵੀ ਹੈ, ਅਰ ਉਸ ਦੇ ਕੁਝ ਕੁ ਪਿੱਛੇ, ਪਰ ਰਤੀ ਵਧੀਕ ਸ਼ਾਨ ਵਿੱਚ, ਹਾਫ਼ਜ਼ ਬਰਖੁਰਦਾਰ, ਇਸ ਦੇ ਨਾਲ ਨਾਲ ਵਜੀਰ ਜਾਫਰ ਖਾਨ ਹੈ। ਹੈਂ! ਵੇਖੋ ਬਰਖੁਰਦਾਰ ਦੇ ਸਿਰ ਤੇ ਸਾਘਾ ਕਾਦੂਂ ਹੈ? ਏਹ ਤੇ ਕੋਈ ਹਵਾਈ ਵਸਤ ਹੈ। ਕਦੀ ਹਵਾ, ਕਦੀ ਇਕ ਤ੍ਰੀਮਤ ਤੇ ਬੁੱਤ ਦਾ ਝੋਲਾ ਪੈਂਦਾ ਹੈ। ਤੀਵੀ ਵੀ ਮੁਟਿਆਰ ਪਰ ਜਖਮਾਂ ਨਾਲ ਘੈਲ, ਲੌਹੂ ਲੁਹਾਨ ਉਹੋ! ਏਹ ਸਾਹਿਬਾਂ ਦੀ ਰੂਹ ਹੋਸੀ। ਏਹ ਕਵੀ ਕੁਝ ਅਪਨੀ ਕਵਿਤਾ ਸੁਨਾਂਦੇ ਹਨ ਅਰ ਲੋਕ ਸੁਨ ਸੁਨ ਮਸਤ ਹੁੰਦੇ ਹਨ।

ਏਹਨਾਂ ਤੋਂ ਪਿੱਛੇ, ਵਾਜਾ ਵੀ ਹੋਰ, ਸੁਰ ਵੀ ਹੋਰ, ਲੋਕ ਵੀ ਹੁਨ ਰਤੀ ਪ੍ਰੇਮ ਵਿੱਚ ਰੰਗੀ, ਅੰਸ ਦੇ ਮੱਤੇ ਝੂਮਦੇ ਝਾਮਦੇ ਚਲੇ ਆਉਂਦੇ ਹਨ, ਏਹਨਾਂ ਵਿੱਚ ਕਵੀ ਵੀ ਨਵੇਂ ਰੰਗਾ ਦੇ ਦਿਸਦੇ ਹਨ,

ਸਭ ਤੋਂ ਪੈਹਲੇ ਇਕ ਹਾਫ਼ਜ਼ ਕਵੀ—ਮੁਕਬਲ ਹੈ। ਏਹ ਵੀ ਦੁਰੰਗਾ ਕਵੀ ਹੈ। ਕਦੀ ਤੇ ਪੁਰਾਨੇ ਫੈਸ਼ਨ ਤੇ ਮਰਸੀਏ ਪੜ੍ਹੂ ੨ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਰਵਾਂਦਾ ਹੈ ਅਰ ਕਦੇ ਨਵਾਂ ਸਾਜ਼ ਕੱਢ, ਹੀਰ ਦੇ ਬੈਂਤ ਸੁਨਾਂਦਾ ਹੈ, ਹੀਰ ਦੀ ਸੁਰ ਛੋਹ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਚਿਤ ਮੋਹ ਲੈਂਦਾ ਹੈ, ਨਵੀਂ ਤੇ ਅਜੀਬ ਸੁਰ ਹੈ। ਵਾਹ ਬੈਂਤ ਦੇ ਕਾਰੀਗਾਰ। ਏਹਨਾਂ ਦੇ ਕੁਝ ਕੁ ਵਿੱਥ ਤੇ ਇਕ ਕਵੀ; ਸੋਹਨਾ ਸਜੀਲਾ, ਲੰਮੇ ਵਾਲ, ਸਿਰ ਤੇ ਵੱਡੀ ਪੱਗ, ਝੂਮਦਾ ਝਾਮਦਾ ਪ੍ਰੇਮ ਵਿੱਚ ਮਸਤ ਚਲਿਆ ਆਉਂਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਦੇ ਸਾਜ ਵਾਜੇ ਤੇ ਕੁਝ ਕੁ ਮੁਕਬਲ ਵਾਂਗੂ, ਪਰ ਰਸ ਢੇਰ ਵਧੀਕਾ ਏਥੇ ਏਨੀ ਭੀੜ ਹੈ, ਕਿ ਸਾਰੀ ਲੁਕਾਈ ਟੁਟ ਟੁਟ ਪੈਂਦੀ ਹੈ, ਏਹ ਕਦੀ ਤੇ ਮਸਤੀ ਵਿੱਚ ਸੁਰ ਅਲਾਪਦਾ ਹੈ ਅਰ ਹੀਰ ਰਾਂਝੇ ਦਾ ਕਿੰਸਾ

ਸੁਨਾਂਦਾ ਹੈ । ਵਿਚ ੨ ਹਾਉਕਾ ਭਰ ਕੇ ਗੋਡਾ ਖਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ । ਜੀਕਨ
ਕਿਸੇ ਬੈਤ ਕੇ ਤੌਰ ਇਸ ਦੇ ਕਲੰਜੇ ਨੂੰ ਵਿੱਠੁ ਜਾਂਦੇ ਹਨ । ਏਹੀ
ਪਰਤੀਭ ਹੁੰਦਾ ਹੈ, ਜੀਕਨ ਹੀਰ ਰਾਂਝੇ ਦੀ ਕਹਾਨੀ ਇਸ ਦੇ ਹਡ
ਬੀਤੀ ਹੈ । ਏਹ ਜੇ ਸੱਯਦ ਵਾਰਸ ਸਾਹ--ਜੰਡਿਆਲਾ ਸ਼ੇਰ ਖਾਂ ਦਾ ।
ਐਹ ਲੋਏ ਇਸ ਦੇ ਸਿਰ ਤੇ ਵੀ ਦੋ ਹਵਾਈ ਰੂਹਾਂ ਛੜ੍ਹ ਝੁਲਾਈ ਤੇ ਚੇਰੀ
ਕਰਦੀਆਂ ਆਉਂਦੀਆਂ ਹਨ । ਏਹ ਹੀਰ ਰਾਂਝੇ ਦੀਆਂ ਰੂਹਾਂ ਹੋਸਨ ।
ਏਹ ਬੜੇ ਸਵਾਦ ਦੀ ਚੌਕੜੀ ਸੀ । ਲੋਏ ! ਹੁਨ ਫੇਰ ਹੁਸੇ ੨ ਦੀ ਅਵਾਜ਼
ਆਈ । ਇਕ ਬੁੱਢਾ ਜੇਹਾ ਕਵੀ ਮਰਸੀਏ ਪੜ੍ਹੁ ਪੜ੍ਹੁ ਖਲਕਤਨੂੰ ਪਟਾਈ
ਆਉਂਦਾ ਹੈ । ਏਹ ਜੇ ਹਾਮਦ ॥

ਲੋਏ ! ਐਹ ਛੋਟੀ ਜੇਹੀ ਟੋਲੀ ਵਿੱਚ ਕੌਨ ਹੈ ? ਇਕ ਬਹਾਵਲ
ਪੁਰੀ ਮਰਦ ਜਾਪਦਾ ਹੈ ਪਰ ਈਰਾਨੀ ਪੌਸ਼ਾਕ ਵਿੱਚ ਅਪਨੇ ਭੇਸ ਨੂੰ
ਵਟਾਇਆ ਹੋਇਆ ਹੈ । ਜੇ ਬੋਲਦਾ ਹੈ ਉਹ ਵੀ ਫਾਰਸੀ ਦੀ ਨਕਲ ।
ਏਹ ਜੇ, ਅਬਦੁਲ ਹਕੀਮ ਕਵੀ, ਇਸ ਦੇ ਪਿੱਛੇ ਇਕ ਹੋਰ ਟੋਲੀ ਹੈ ।
ਇਸ ਵਿੱਚ ਹਿੰਦੂ ਹੀ ਹਿੰਦੂ ਨਜ਼ਰ ਆਉਂਦੇ ਹਨ । ਮੁਸਲਮਾਨ ਪਾਸੋਂ
ਲੰਘਦੇ ਹਨ ਪਰ ਨੱਕ ਚੜ੍ਹਾ ਕੇ, ਕੁਝ ਸਿਰ ਹਿਲਾਂਦੇ ਚਲੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ,
ਇਕ ਅਨਪੜ ਜੇਹਾ ਹਿੰਦੂ ਇਸ ਟੋਲੀ ਵਿੱਚ ਵਾਰ ਸੁਨਾਂਦਾ ਹੈ, ਅਰ
ਹਿੰਦੂ, “ਧੰਨ ਧਰਮੀ” ! “ਧੰਨ ਧਰਮੀ” ! ਕਰਦੇ ਅੱਖਾਂ ਤੋਂ ਨੀਰ
ਵਹਾਂਦੇ ਹਨ । ਪਰ ਉੱਚੀ ਆਵਾਜ਼ ਨਹੀਂ ਕੱਢਦੇ । ਏਹ ਅਗਰੇ ਹੁਗੇ
ਹੋਕੀਕਤ ਰਾਈ ਧਰਮੀ ਦੀ ਵਾਰ ਸੁਨਾਂਦੇ ਹਨ ।

ਹੁਣ ਫੇਰ ਕੁਝ ਵਿੱਚ ਪੈ ਗਈ ਵਾਜਾ ਵੀ ਬਦਲਿਆ, ਸਾਜ
ਸੂਰ ਵੀ ਬਦਲੇ । ਆਦਮੀਆਂ ਦੀ ਸ਼ਕਲ ਪੌਸ਼ਾਕ ਵੀ ਬਦਲੀ । ਉਹ
ਐਸ ਤੇ ਆਗੀਮ ਦੀ ਮੁਹਰ ਹੁਨ ਚੇਹਰਿਆਂ ਤੇ ਲੱਗੀ ਨਹੀਂ ਜਾਪਦੀ ।
ਕੁਝ ਬਹਾਦਰੀ ਦੇ ਚਿੰਨ ਹਨ । ਹੁਨ ਟਾਂ ਤੇ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਦੇ ਹੰਕਾਰ
ਤੋਂ ਨਾਂ ਹੀ ਹਿੰਦੂਆਂ ਦੀ ਮੋਈ ਹੋਈ ਜਾਨ ਤੇ ਨਿਊਨਤਾਂ ਦੀ ਨਸ਼ਾਨੀ

ਬਾਕੀ ਹੈ। ਹਾਂ ਉੱਚੀਆਂ ਗਿੱਚੀਆਂ ਕਰਕੇ, ਮੁੱਛਾਂ ਵੱਟੀਆਂ, ਲੰਮੇ ਦਾਹੜੇ ਵਾਲੇ ਸੋਹਨੇ ਸਿੱਖ ਜਵਾਨ ਵੀ ਇਸ ਜੱਬੇ ਵਿਚ ਰਲੇ ਹਨ। ਕਵੀ ਵੀ ਢੇਰ ਹੈਨ। ਜੇਹੜੀ ਟੋਲੀ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਪੰਜਾਬ ਆਈ ਓਦਰ ਜਾ ਰਲਿਆ। ਸਭ ਤੋਂ ਢੇਰ ਗੈਹਮਾ ਗੈਹਮ ਇਕ ਮੁਸਲਮਾਨ ਕਵੀ ਅੰਬਰਸਰੀ ਦੇ ਦਵਾਲੇ ਹੈ। ਏਹ ਕਵੀ ਹਾਥਮ ਹੈ। ਪੌਸ਼ਾਕ ਦਰਬਾਰੀ, ਅਰ ਮਹਾਰਾਜਾ ਰੰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ ਦੇ ਸਰਦਾਰ ਇਸ ਦੇ ਇਰਦ ਗਿਰਦ ਫਿਰਦੇ ਹਨ। ਕਵੀ ਵੀ ਅਪਨੇ ਮਾਨ ਵਿੱਚ ਮੇਉਂਦਾ ਨਹੀਂ। ਅਜੇਹੀਆਂ ਮਨ ਖਿਚਵੀਆਂ ਸੁਰਾਂ ਗਾਉਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਸੁਨਣ ਵਾਲੇ ਲੋਟ ਪੋਟ ਹੋ ਜਾਂਦੇ ਹਨ, ਇਸਦਾ ਸੁਰ ਤਾਲ ਵਾਰਸ ਤੋਂ ਵੱਖਰਾ ਹੈ ਪਰ ਸੁਆਦ ਉਸਤੋਂ ਘੱਟ ਨਹੀਂ, ਦੇਹੜੇ ਦੀ ਸੁਰ ਛੇੜ, ਆਦਮੀ ਕੀ ਪੰਛੀ ਵੀ ਮੁਰਛਾ ਕਰ ਦਿੰਦਾ ਹੈ, ਏਹ ਕਵੀ ਮਹਾਰਾਜਾ ਸਾਹਿਬ ਦਾ ਦਰਬਾਰੀ ਕਵੀ, ਹਾਂ ਜੀ ਜੇਹਾ ਮਹਾਰਾਜਾ ਸਿਰ, ਤੇਹਾਂ ਉਸਦਾ ਕਵੀ, ਇਸ ਦੇ ਨਾਲੋਂ ਨਾਲ ਹੀ ਇਕ ਹੋਰ ਟੋਲੀ ਹੈ ਜਿਸ ਦੇ ਗਿਰਦ ਵੀ ਸਿੱਖਾਂ ਦਾ ਜੱਬਾ ਹੈ, ਏਹ ਵੀ ਮੁਸਲਮਾਨ ਕਵੀ ਹੈ। ਬੈਂਤ ਪੜ੍ਹਕੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਮਸਤ ਕਰਦਾ, ਪਰ ਬੈਂਤ ਪੜ੍ਹਦਾ ਪੜ੍ਹਦਾ ਸਿਰ ਉੱਚਾ ਕਰ ਅਗਲੇ ਟੋਲੇ ਦੀ ਭੀੜ ਤੇ ਰੋਨਕ ਵੇਖ ਜੀ ਵਿਚ ਸੜਦਾ ਹੈ ਏਹ ਹੈ ਕਵੀ ਕਾਦਰ ਯਾਰ।

ਏਧਰ ਤੇ ਏਹ, ਐਹ ਇਕ ਹੋਰ ਟੋਲਾ ਹੈ ਜਿਸ ਦੇ ਦਵਾਲੇ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਦੀ ਭੀੜ ਭਾੜ ਹੈ ਸਾਰੇ ਲੋਕ ਲੈਂਹਦੇ ਦੇ ਜਾਪਦੇ ਹਨ। ਕਵੀ ਵੀ ਸਾਦਾ ਜੇਹਾ ਨਾ ਬਹੁਤੀ ਸਾਨ ਨਾ ਵੱਡਾ ਮਾਨ। ਸੈਹਜ ਨਾਲ ਕਵਿਤਾ ਸੁਨਾਂਦਾ ਅਰ ਸੁਨਣ ਵਾਲਿਆਂ ਦੇ ਜੀ ਪਰਚਾਂਦਾ ਹੈ। ਮੌਲਵੀਆਂ ਵੰਗਰ ਬੈਂਤ ਪੜ੍ਹਕੇ ਸਮਝਾਂਦਾ ਹੈ। ਇਸਦਾ ਰੰਗ ਵੀ ਪੁਰਾਨਾ, ਖਵਰੇ ਇਸ ਸ਼ਰੇਨੀ ਵਿੱਚ ਕਿੱਥੇਂ ਆ ਗਿਆ, ਏਹ ਜੇ ਕਵੀ ਐਹਮਦਯਾਰ ॥

ਐਹ ਵੇਖੋ! ਇੱਕ ਛੋਟੀ ਜੇਹੀ ਟੋਲੀ ਵਿੱਚ ਬੈਂਤ ਬਾਜ਼ੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ ਲੋਕੀ ਸੁਨ ਸੁਨ ਬੜੇ ਖੁਸ਼ ਹੁੰਦੇ ਹਨ। ਏਹ ਕੌਨ ਹੈ ਜੀ? ਪੀਰ

ਬਖਸ਼ ਕਵੀ। ਏਹਨਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਹੀ ਸ਼ਾਹਮੁੰਹਮਦ ਬੈਂਤ ਪੜ੍ਹਦਾ ਆਉਂਦਾ ਹੈ ਪਰ ਬੀਰ ਰਸ ਵਿੱਚ ਮੱਤਾ। ਏਹਨਾਂ ਦੇ ਪਿਛੋਂ ਦੇ ਟੋਲੀਆਂ ਹੋਰ ਹਨ। ਕੋਲੋ ਕੇਲ, ਪਰ ਇਕ ਦੂਢੇ ਦੇ ਆਦਮੀ ਆਪਸ ਵਿੱਚ ਝਗੜਦੇ ਹਨ। ਇਉਂ ਜਾਪਦਾ ਹੈ, ਜੀਕਨ ਦੇ ਆਪੇ ਆਪਨੇ ਕਵੀ ਸਲਾਹੁੰਦੇ ਹਨ। ਕਵੀ ਵੀ ਨਿਰੇ ਬੈਂਤ ਬਾਜ਼ ਹਨ ਪਰ ਇਕ ਨਾਲ ਢੇਰ ਸਾਰੇ ਸ਼ਗਿਰਦ ਹਨ ਜੇਹੜੇ ਰੋਲ। ਪਾਂਦੇ ਹਨ। ਅਰ ਦੁਸਰਾ ਰਤੀ ਘੱਟ ਸ਼ਾਨ ਵਿੱਚ ਪਰ ਗੁਨਾਂ ਵਿੱਚ ਫਰਕ ਘੱਟ ਹੀ ਹੈ। ਪੈਹਲਾ ਕਵੀ ਪਿਆਰੇ ਸਾਹਿਬ ਹੈ ਤੇ ਦੂਜਾ ਫਰੀਦਦੀਨ ਮੁਜੰਗੀ।

ਇਸੇ ਟੋਲੇ ਦੇ ਨਾਲ ਪਰ ਵੱਖਰੇ ਰੰਗ ਵਿੱਚ ਮਸਤ ਇਕ ਕਵੀ ਹੈ, ਜਿਸਦਾ ਕਿਸਾ ਬੈਹਰਾਮ ਗੁਰ ਲੋਕੀ ਸਵਾਦ ਨਾਲ ਸੁਣਦੇ ਹਨ ਪਰ ਗੁਨੀ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਇਸ ਕਵੀ ਦਾ ਪੁਲਾੜ ਦੀਹਦਾ ਹੈ। ਚੰਦਰ ਬਦਨ ਦੇ ਕਿਸੇ ਵਿੱਚ ਤੋਂ ਉਹ ਪੁਲਾੜ ਖੁਲ੍ਹੂ ਹੀ ਗਿਆ ਅਰ ਲੋਕ ਇਸ ਟੋਲੇ ਤੋਂ ਪਰੇ ਹਟਦੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ਇਹ ਹੈ ਅਮਾਮ ਬਖਸ਼ ਕਵੀ ॥

ਹੁਨ ਫੇਰ ਵਿੱਥ ਪੈ ਗਈ, ਵਾਜਾ ਵੀ ਬਦਲਿਆ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ੀ ਸੁਰਾਂ, ਲੋਕ ਵੀ ਬਦਲੇ, ਪੋਸ਼ਾਕ ਵੀ ਬਦਲੀ, ਨਾ ਕਿਸੇ ਦਾ ਮਾਨ ਰਹੇ ਨਾ ਹੰਕਾਰ, ਸਭ ਸਿਰ ਨੀਵੇਂ ਪਾਈ ਦਿਸਦੇ ਹਨ। ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਸਵਾਦ ਵੀ ਘੱਟ ਆਉਂਦਾ ਹੈ, ਬੋਲੀ ਵਿੱਚ ਸ਼ੋਖੀ ਛੇਟ, ਫਾਰਸੀ, ਉਰਦੂ ਦੀ ਨਕਲ ਪਰ ਅਸਲੀ ਪ੍ਰੇਮ ਉਡ ਗਿਆ। ਜੀਕਨ ਲੋਕਾਂ ਦੀ “ਸਪਿਰਟ” ਚਿੱਤ ਦਾ ਹੁਲਾਸ ਘਟਿਆ, ਉਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਰੰਗ। ਜਲੋਂ ਦੇਇਸ ਹਿੱਸੇ ਵਿਚ ਕਵੀ ਤੇ ਛੇਰ ਹਨ। ਕੋਈ ਮੌਲਵੀ ਬਨਿਆ ਹੈ, ਕੋਈ ਬਾਬੂ ਕੋਈ ਹਟਵਾਨੀਆਂ ਆਪਸ ਵਿੱਚ ਛੇੜ ਛਾੜ ਬੋਲ ਬੁਲਾਰ ਵੀ ਛੇਰ ਹੈ, ਸ਼ਗਿਰਦ ਐਨੇ ਹਨ ਕਿ ਵਖਾਰੂ ਘੱਟ, ਬਤੀ ਭੀਤ ਹੈ, ਹਰ ਇਕ ਬੈਂਤ ਬੋਲਦਾ ਹੈ। ਹੇ ਰੱਬਾ। ਕੀ ਸਾਰਾ ਦੇਸ ਈ ਕਵੀ ਹੋ ਗਿਆ? ਕੀ ਕਵੀਆਂ ਦਾ ਮੀਂਹ ਵਸਿਆ, ਚੰਗੇ ਬੁਰੇ ਦੀ ਪਛਾਨ ਘੱਟ, ਪਰ ਅਜੇਹੇ ਬੋਚੇ ਹਨ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਕੁਝ ਕਦਰ ਹੈ॥

ਇਕ ਟੋਲੀ ਤੇ ਮੌਲਵੀ ਗੁਲਾਮ ਰਸੂਲ ਦੀ ਤਕੜੀ ਹੈ। ਇਸ ਵਿਚ ਸਵਾਦ ਵੀ ਚੰਗਾ ਅਰ ਰੰਗ ਵੀ ਚੰਗਾ। ਹਰ ਇਕ ਜੇਹੜਾ ਇਸ ਟੋਲੀ ਨੂੰ ਛੱਡ ਕੇ 'ਟੁਰਦਾ' ਹੈ, "ਬਲੋਚਾ ਜ਼ਾਲਮਾਂ ਸੁਨ ਵੈਨ ਮੇਰੇ" ਈਗਾਊਂਦਾ ਦਿਸਦਾ ਹੈ। ਇਕ ਟੋਲੀ ਵਿਚ ਬੜੀ ਭੀੜ ਹੈ, ਕਵੀ ਵੀ ਨਵੇਂ ਫੈਸ਼ਨ ਵਿਚ ਹੈ, ਪਰ ਪ੍ਰੇਮ ਦਾ ਕੁੱਠਾ ਜਾਪਜ਼ਾ ਹੈ, ਕਿਸੇ ਜਨਾਨੀ ਦੇ ਇਸ਼ਕ ਦਾ ਮਾਰਿਆ। ਹੁਨ ਕਿਸੇ ਬਨਾ ਬਨਾ ਜੀ ਪਰਚਾਂਦਾ ਹੈ। ਪਰ ਕਿਸਿਆਂ ਵਿਚ ਰੰਗ ਹੋਰ ਦਾ ਹੋਰ ਹੈ। ਇਕ ਨਵੀਂ ਪੌਸ਼ਾਕ ਕਵਿਤਾ ਨੂੰ ਪਵਾਈ ਸੂ, ਗਲ ਕੀ ਸਿੱਧੀ ਸੋਹਣੀ ਪੰਜਾਬੀ ਨਾਰ ਨੂੰ ਗੈਹਨੇ ਕੱਪੜੇ ਪਵਾ ਅਜੇਹਾ ਸਜਾਇਆ ਕਿ ਅਸਲੀ ਰੂਪ ਤੇ ਢੱਕਿਆ ਗਿਆ ਗੈਹਣਿਆਂ ਦੀ ਛਨਕਾਰ, ਜਾਂ ਕੱਪੜਿਆਂ ਦੀ ਫੜ ਫੜ ਤੇ ਜੱਤੀ ਦਾ ਖੜਕਾੜ ਹੀ ਸੁਨਾਈ ਦਿੰਦਾ ਹੈ। ਲੋਕੀ ਆਖਦੇਹਨ। ਆਓ ਬੈਂਤ ਬਾਜ਼ੀ ਕਰੋ, ਮੁਕਾਬਲਾ ਕਰੋ ਪਰ ਏਹ ਮਸਤ ਕਦੀ ਜੀ ਚਾਹਿਆ ਚਲੇ ਗਏ ਨਾ ਸ਼ਗਿਰਦਾਂ ਦਾ ਰੌਲਾ, ਨਾ ਪਿਛਲਾਗੂਆਂ ਦਾ ਝੋਲਾ ਪੈਂਦਾ ਹੈ ਲੋਕ ਆਪ ਤੋਂ ਆਪ ਹੀ ਏਹਨਾਂ ਦੇ ਗੁਣਾਂ ਦੀ ਵਡਿਆਈ ਕਰਦੇ ਹਨ ਏਹ ਮਸਤ, ਅਰ ਜਾਨਦੇ ਹਨ ਕਿ ਅਸੀਂ ਸ਼ਗਿਰਦ ਕੀ ਕਟਨੇ ਹਨ, ਸਾਡੇ ਰਚਿਤ ਕਿਸੇ ਆਪ ਹੀ ਸ਼ਗਿਰਦ ਬਨਾਨਗੇ ਏਹ ਜੇ ਸ: ਫਜ਼ਲ ਸ਼ਾਹ ਕਵੀ ਨਵਾਂ ਕੋਟੀਏ। ਏਹਨਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਹੀ ਵੇਖੋ ਇਕ ਟੋਲੀ ਵਿਚ ਬੜੀ ਤੰਡ ਪਈ ਹੈ ਇਕ ਹਿੰਦੂ ਕਵੀ ਬੈਂਤ ਪੜ੍ਹਦਾ ਹੈ, ਤਾਂ ਵਾਹ ਵਾਹ ਦੀ ਤੰਡ ਪੈਂਦੀ ਹੈ ਕਵੀ ਵੀ ਸ਼ਰਾਬ ਵਿਚ ਮਸਤ ਨਜ਼ਰ ਆਉਂਦਾ ਹੈ, ਏਹ ਕੌਨ ਹੈ, ਏਹ ਜੇ ਅਰੂੜਾ ਰਾਈ ਅਰ ਨਾਲ ਨਾਲ ਹੀ ਇਸਦੇ ਸਾਵਨ, ਦੇਵੀ ਦਿਆਲ ਆਦਿ ਕਵੀ ਹਨ।

ਏਹਨਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਇਕ ਦੀਨਦਾਰ ਮਰਦ ਸਾਦੀ ਪੌਸ਼ਾਕ ਪਾਈ ਪੱਗ ਨਾਲ ਸੂਈਆਂ ਟੰਗੀਆਂ, ਅਪਨੇ ਬੈਂਤ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ ਪ੍ਰੇਮ ਤੇ ਰਬ ਦਾ ਝੋਲਾ ਪੈਂਦਾ ਹੈ, ਪੜ੍ਹਦੇ ਚਲੇ ਆਉਂਦੇ ਹਨ। ਏਹਨਾਂ ਦੇ

ਬੈਂਤ ਬੜੇ ਸਵਾਦਲੇ ਅਰ ਬਾਰਾ ਮਾਂਹ ਇਕ ਨਰਾਲੇ ਫੰਗ ਦਾ
ਹੈ। ਏਹ ਕਵੀਹਦਾਇਤ ਉੱਲਾਹ ਜੀ ਹੈਨ।

ਇਸ ਸ਼ਰੇਨੀ ਵਿਚ ਸੀਹਰਫ਼ੀਆਂ ਦਾ ਜ਼ੋਰ ਹੈ। ਬਹੁਤੀਆਂ
ਪਾਨੀ ਤੇ ਲੀਕ ਵਾਂਗ੍ਰੂ ਹੀ ਹਨ, ਪਰ ਫੇਰ ਵੀ ਕੋਈ ਕਵੀ ਚੰਗੇ
ਬੈਂਤ ਸੁਨਾਂਦੇ ਹਨ ਅਰ ਉਹਨਾਂ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਜੀ ਤੇ ਚੇਟ, ਵੀ
ਕਰਦੀ ਹੈ:- ਸਾਧੂ ਬਿਰਤੀ ਪਰ ਪ੍ਰੇਮ ਕੁਠੇ ਕਵੀ ਹੁਸੈਨ ਤੇ ਅਸ਼ਰਫ
ਅਪਨੀ ਹੀਰ ਦੀਆਂ ਸੀਹਰਫ਼ੀਆਂ ਪੜ੍ਹੁ ਪੜ੍ਹੁ ਮਸਤੀ ਨਾਲ ਲੇਟਦੇ
ਅਰ ਸੁਨਣ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ “ਵਜਦ” ਵਿਚ ਲਿਆਉਂਦੇ ਹਨ।
ਮੈਹਰਮ ਸਾਹ ਤੇ ਖੁਲਦੀ ਦੀਆਂ ਸੀਹਰਫ਼ੀਆਂ ਜਮਾਨੇ ਦੇ ਹਾਲ
ਦਾ ਨਕਸ਼ਾ ਖਿਚਦੀਆਂ ਹਨ। ਲੋਕ ਸਣ ਸੁਣ ਕੇ ਵਡਿਆਈ
ਕਰਦੇ ਹਨ। ਇਹ ਸਿਲਸਿਲਾ ਬੜਾ ਲੰਮਾ ਹੈ। ਕਿਧਰੇ ਆਗਾ
ਖਾ ਹਕੀਮ ਆਪਨੇ ਸ਼ਗਿਰਦਾਂ ਪੜ ਸ਼ਗਿਰਦਾਂ ਨਾਲ ਆਉਂਦੇ ਹਨ,
ਏਹਨਾਂ ਵਿਚ ਹੀ ਮੌਲਾ ਬਖਬ ਕੁਸ਼ਤਾ, ਇਕ ਹੀਰ ਦੇ ਕਿੱਸੇ ਨੂੰ
ਉਚੀ ਸੁਨਾਂਦੇ, ਇਸੇ ਟੋਲੀ ਦੇ ਆਦਮੀ ਵਾਹ ਵਾਹ ਕਰਦੇ ਹਨ,
ਪਰ ਹੋਰ ਸੁਨਣ ਵਾਲੇ ਚੁੱਪ। ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਾਰਸ ਦੀ ਟੋਲੀ ਸੁਣੀ
ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਏਹ ਕਿੱਸੇ ਫਿਕੇ ਲਗਦੇ ਹਨ। ਇਸ ਭੀੜ ਵਿਚ
ਕਿਸੇ ਕਵੀ ਦਾ ਪਤਾ ਥੋੜਾ ਲਗਦਾ ਨਹੀਂ। ਲੋਕ ਜੀ ਅੰਤ ਨੂੰ
ਏਹ ਭੀੜ ਵੀ ਗਈ। ਪਰ ਏਹਨਾਂ ਨਾਲ ਹੀ ਫੇਰ ਲੈਂਹਦੇ
ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਭੀੜ ਭਾੜ ਵਿਚ ਕਵੀ ਵੀ ਲੈਂਹਦੇ ਦੇ ਕਿੱਸੇ ਸੁਨਾਂਦੇ
ਹਨ। ਇਕ ਬੁੱਢਾ ਜੇਹਾ ਕਵੀ ਸਫੈਦ ਪੋਸ਼ ਹੈ ਜਿਸ ਦੇ ਹੁਥ
ਅਪਨੇ ਰਚੇ ਕਿਸਿਆਂ ਦਾ ਦਬਾ ਫੜਿਆ ਹੈ, ਏਹ ਬੂਟਾ ਗੁਜ-
ਗਾਤੀ ਤੇ ਨਾਲ ਹੀ “ਮਹੰਮਦ” ਆਦਿ ਕਵੀਂ ਇਸ ਪਾਸੇ ਵੇਂ ਹਨ।
ਏਹਨਾਂ ਦਾ ਰੰਗ ਫੜਲ ਦੇ ਰੰਗ ਵਾਂਗ੍ਰੂ ਜਾਪਦਾ ਹੈ। ਔਹ ਲੋਕ
ਹੁਨ ਛੋਣੇ ਛੋਲਕਾਂ ਦੀ ਦੀ ਅਵਾਜ਼ ਆਈ ਜੀਕਨ ਕੋਈ ਭਗਤਾਂ
ਦਾ ਟੋਲਾ ਹੈ। ਇਸ ਟੋਲੇ ਵਿਚ ਛੇਰ ਸਾਰੇ ਕਵੀ ਹਨ,

ਸਾਧੂਆਂ ਵਾਂਗਾਰ ਚਾਲ ਢਾਲ, ਪੋਸ਼ਾਕ। ਬੋਲਨਾ ਵੀ ਸੁਆਦਲੇ, ਅਰ
ਬਚਨ ਵੀ ਗਿਆਨ ਭਰੇ। ਕੋਈ ਸਾਧੂ, ਕਿੱਸੇ ਤੇ ਪੜ੍ਹਦੇ ਹਨ, ਪਰ
ਅਪਨਾ ਧਰਮ ਹਥੋਂ ਨਹੀਂ ਛਡਦੇ। ਰਾਮ ਨੂੰ ਨੇੜੇ ਨਹੀਂ ਛੋਨ
ਦਿੰਦੇ।

ਇਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚੋਂ ਸਰੋਮਨੀ ਕਿਥਨ ਸਿੰਘ ਜੀ ਆਰਫ਼ ਹਨ, ਔਹ
ਲੋਈਸ਼ਰ ਦਾਸ ਹੋਗੇ ਕਾਵੀਆਂ ਪੜ੍ਹਦੇ ਆਉਂਦੇ ਹਨ। ਕਿਧਰੇ
ਸਰਜੂ ਰਾਮ ਤੇ ਬਸੰਤ ਰਾਮ ਜੀ ਅਪਨੇ ਕਿਸੇ ਪੜ੍ਹਦੇ ਹਨ।
ਇਕ ਅਚਰਜ ਰੰਗ ਹੈ। ਇਕ ਖ਼ਬਰੇ ਟੋਲੇ ਵਿਚ ਮਾਲਵੇ ਦੇ
ਸਿਖਾਂ ਦਾ ਝੋਰ ਹੈ। ਦੋ ਕਵੀ ਕਬਿਤ ਪੜ੍ਹਦੇ ਹਨ ਪਰ ਬੜੇ
ਸੋਹਨੇ, ਮਨ ਖਿਚਵੇਂ। ਸਿਖ ਮਸਤ ਹੁੰਦੇ ਨਚਦੇ ਤੇ ਕੁੱਦਦੇ ਹਨ।
ਕਿਉਂ ਕਿਸਾ ਜੋ ਹੀਰ ਰਾਂਝੇ ਦਾ ਹੋਇਆ। ਏਹ ਜੇ ਜੋਗ ਸਿੰਘ ਤੇ
ਭਗਵਨ ਸਿੰਘ ਮਾਲਖੇ ਦੇ ਪ੍ਰਸਿਧ ਕਵੀ ॥

ਏਹਨਾਂ ਦੇ ਪਿੱਛੇ ਇਕ ਕਵੀ ਦੇ ਗਿਰਦ ਬੜੀ ਭੀੜ ਭਾੜ
ਹੈ। ਹਿੰਦੂ ਈਹੁੰਦੂ ਨਜ਼ਰ ਆਉਂਦੇ ਹਨ। ਇਸ ਭੀੜ ਵਿੱਚ,
ਸਨਾਤਨੀ, ਮਗਾਂਸੇ ਬਾਬੂ, ਹਟਵਾਨੀਏ ਕੇਈ ਕੋਟ ਪਤਲੂਨ ਢੁਟੇ ਵੀ
ਦਿਸਦੇ ਹਨ। ਏਹ ਕਵੀ ਜੀ ਵੀ ਭਗਤ ਬਨੇ ਦਿਸਦੇ ਹਨ, ਅਰ ਲੋਕਾਂ
ਨੂੰ ਉਪਦੇਸ਼ ਦਿੰਦੇ ਹਨ। ਏਹਨਾਂ ਦੀ ਬਾਣੀ ਵਿੱਚ ਰਸ ਤੇ ਹੈ ਪਰ
ਗਿਆਨ ਤੇ ਵੈਦਾਂਤ ਦਾ ਝੋਰ ਹੈ। ਲੋਕੀ ਇਕ ਬੈਂਤ ਸੁਨਦੇ ਹਨ ਤੇ
ਵਾਹ ਵਾਹ - ਕਾਲੀਦਾਸ ਜੀ ਵਾਹ ਆਖਦੇ ਹਨ। ਇਹ ਗੁਜਰਾਂਵਾਲੀਏ
ਕਾਲੀਦਾਸ ਜੀ ਹਨ।

ਏਸੇ ਭੀੜ ਭਾੜ ਵਿੱਚ ਕਈ ਸਾਧੂ ਰੂਪ ਕਵੀ, ਸੀਹਰਫੀਆਂ
ਪੜ੍ਹ ਦੇ ਸਨ ਅਰ ਤ੍ਰੀਮਤਾਂ ਮਰਦ ਧੰਨ ਧੰਨ ਆਖਦੇ ਅਰ ਆਪਣੇ
ਸਾਦੇ ਮਨਾਂ ਨੂੰ ਧਰਮ ਅੱਗੇ ਨਵਾਂਦੇ ਹਨ।

ਏਹ ਭੀੜ ਵੀ ਮੁੱਕੀ ਬੱਸ ਫੇਰ ਤੇ ਸੁੰਨ ਸਾਨ ਨਜ਼ਰ ਆਈ

ਪਰ ਕੁਝ ਡੇਰ ਪਿੱਛੋਂ ਕੋਟ ਪਤਲੂਨ ਪਾਈ ਐਨਕਾਂ ਚੜ੍ਹਾਈ ਕੁਝ
 ਕੁ “ਜੰਟਲਮੈਨ” ਆਏ । ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਅੱਗੇ ਇਕ ਵੱਡੇ ਝੰਡੇ ਤੇ
 ਲਿਖਿਆ ਸੀ Renaissance । ਏਹ ਸਾਰੇ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ੀ ਅਰ ਹੋਰਜ਼ਬਾਨਾਂ
 ਦੇ ਵਿਰਵਾਨ ਨਜ਼ਰੀ ਆਉਂਦੇ ਸਨ । ਸਭ ਮਜ਼ਹਬਾਂ ਦੇ ਲੋਕ
 ਸਾਮਲ ਸਨ ਪਰ ਸਿੱਖ ਢੇਰ, ਫੇਰ ਮੁਸਲਮਾਨ, ਹਿੰਦੂ ਵੀ ਸਨ, ਪਰ
 ਟਾਂਵੇਂ ਟਾਂਵੇਂ । ਏਹ ਅਗਲੀਆਂ ਟੋਲੀਆਂ ਨੂੰ ਕੁਝ ਵਡਿਆਈ ਦੇਣ ਨੂੰ
 ਤਿਆਰ ਨਹੀਂ ਸਨ । ਕੋਈ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ੀ ਕਵਿਤਾ, ਕੋਈ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ, ਕੋਈ
 ਉਰਦੂ, ਕੋਈ ਫਾਰਸੀ ਕਵਿਤਾ, ਦੀਆਂ ਕਿਤਾਬਾਂ ਫੋਲਦੇ ਸਨ । ਕੋਈ
 ਕੋਈ ਟਾਵਾਂ ਟਾਵਾਂ ਗੀਤ ਜਾਂ ਬੋਲ ਸੁਨਾ ਅਪਨੇ ਸਾਥੀਆਂ ਕੋਲੋਂ
 “ਨਵੇਂ ਰਾਹ” ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਪ੍ਰਵਾਨਗੀ ਲੈਨ ਨੂੰ ਤਿਆਰ ਸੀ ।
 ਇਸ ਟੋਲੇ ਵਿਚ ਇਕ ਸ੍ਰੇਮਣੀ ਕਵੀ ਭਾਈ ਵੀਰ ਸਿੰਘ ਜੀ ਜਾਪਦੇ
 ਹਨ । ਬੱਸ ਏਹ ਟੋਲਾ ਵੀਮੁੱਕਾ, ਸੁਨਿਆ ਸੁਨਿਆ ਕੁਝ ਨਾਂ ।
 ਅੰਤ ਵਿਚ ਝੰਡਾ ਆਇਆ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ੀ ਹਰਫਾਂ ਨਾਲ ਲਿਖਿਆ
 ਸੀ:- “HOPE” ਆਸ ਰਖੋ ।

-ੳਬੱਸ:-

-੯੯-

ਸੱਸੀ ਦਾ ਦਰਦ ਭੰਗੂੜਾ ਅਡਿਆ, ਝੂਲੇ ਦੇਂਚੇ ਦੁੱਖ ।
ਅਤੇ ਸੂਲ ਵਛਾਈ ਪੋਤੜੇ, ਤਕਨ ਨਾ ਮਿਲਿਆ ਮੁੱਖ ॥

ਸਸੀ ਨੂੰ ਜਮਦਿਆਂ ਸੰਦੂਕ ਵਿਚ ਪਾ ਨਦੀ ਰੁੜ੍ਹਾਂਦੇ ਨੇ,
ਕਵੀ ਜੀ ਦਸਦੇ ਨੇ, ਕੇਹਾ ਨਿਕਰਮ ਜਨਮ ਹੈ । ਦਰਿਆ ਦਾ
ਭਿਆਨਕ ਨਜ਼ਾਰਾ ਦਸਕੇ ਲਿਖਦੇ ਹਨ:-

ਜਿਧ ਵਥ ਸਨ ਚੰਦਲੀ ਰਾਵੀ ਸਨੇ ਵਿਹਾ ।
ਓਥੇ ਪੰਜ ਨੇਈਂ ਰਲ ਵਗੀਆਂ ਨੀਰ ਆਨੀ ਨਾ ਬਾਹ ॥
ਓਥੇ ਮਛਾਂ ਕਛਾਂ ਬੁਲਹਨੇ ਸੈਸਾਰਾਂ ਜਲ ਰਾਹ ।
ਓਹ ਵੇਖ ਕਪੜਾ *ਪੰਜ ਨੰਦ ਦਾ ਪਿੰਜਰ ਮਾਰੇ ਆਹ ॥
ਪਿੰਜਰ ਘਤ ਰੁੜ੍ਹਾਇਆ ਸਸ ਵੀ ਲੈਹਰੀ ਗੋਤੇ ਦੇਸੁ ।
ਤਾਂ ਯੁਨਸ ਵਾਲੀ ਮਛਲੀ, ਫਿਰ ਫਿਰ ਝਟ ਕਰੇਸੁ ॥
ਵਾਂਗੂੰ ਬੇੜੀ ਨੁਹ ਦੀ ਤੇਹ ਬਾਲਾ ਠਾਠ ਕਰੇਨ ।
ਹਾਫ਼ਜ਼ ਖੌਫ਼ ਖਤਰ ਦੇ ਰਾਹ ਥੋਂ ਰਬ ਰਖੇ ਤਾਂ ਕੌਣ ਮਰੇਨ ॥

ਜਟ ਅਤੇ ਧੋਬੀ ਨੇ ਸੰਦੂਕ ਬਾਹਰ ਕਵਿਆ ਅਰ ਖੋਲ੍ਹਾ

ਤਾਂ:-

ਸੁਸੀ ਵਤ ਅੰਗੁਠਾ ਚੰਘਿਆ, ਪੀਵੇ ਦੁਧ ਸਵਾ ।
ਉਸ ਦੀ ਡਿਠੀ ਸੂਰਤ ਧੋਬੀਆਂ ਸੁੱਧ ਨ ਰਹੀਆਂ ਕਾ ॥
ਰਬਾ ਅਰਸੇ ਲਥੀ ਪੁਤਲੀ, ਯਾ ਏਹ ਹੂਰ ਪਰੀ ।
ਕਿਤ ਬਿਧ ਸਾਕੇਂ ਵਿਛੜੀ, ਕਿਤ ਬਿਧ ਨਦੀ ਪਈ ॥
ਸਾਨੂੰ ਆਈ ਬਾਦ ਅੱਲਾਦ ਦੀ, ਖਰਿਓ ਬੂੰਦ ਪਈ ।
ਏਹ ਭੇਜੀ ਤੇਰੀ ਰਬਨਾ ਅਸਾਂ ਸਿਰ ਤੇ ਝਲ ਲਈ ॥

*ਪੰਜ ਨੰਦ ਓਹ ਥਾਂ ਹੈ ਜਿਥੇ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਪੰਜੇ ਦਰਿਆ ਮਿਲਦੇ ਹਨ ।

ਧੋਬਨ ਬਨੀ ਨੀਰ ਉਛਲਿਆ, ਮੇਹਰ ਮੁਹਬਤ ਨਾਲ ।
ਦੋਹਨੀ ਧੀ ਧਿਆਨੀ, ਫਲ ਲਗਾ ਸੁਕੇ ਡਾਲ ॥

ਜਦ ਸਸ੍ਰਜ ਜਵਾਨ ਹੁੰਦੀ ਹੈ, ਧੋਬੀ ਵਰ ਦੀ ਟੋਲ ਕਰਦੇ
ਹਨ, ਸਸੀ ਜੋਤਬੀਆਂ ਤੋਂ ਪਛਦੀ ਹੈ, ਉਹ ਉਸਦਾ ਜੋਗ ਪੁੰਨ੍ਹ ਨਾਲ
ਦਸਦੇ ਨੇ, ਬਸ ਪੁੰਨ੍ਹ ਦਾ ਪ੍ਰੇਮ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ । “ਧੂਰ ਦੀ ਲਿਖੀ ਕੌਨ
ਮੇਟੇ” ਤੇ ਭਰੋਸਾ ਕਰ ਬੈਠਦੀ ਹੈ । ਹਰ ਜਨਾਨੀਆਂ ਉਸਨੂੰ ਮੇਹਨੇ
ਦੇਂਦੀਆਂ ਅਰ ਉਸਦਾ ਪਿਛਲਾ ਹਾਲ ਵਸੀਆਂ ਨੇ ।

ਪਰ ਸਸੀ ਨੂੰ ਬੋਲਨ ਬੋਲੀਆਂ, ਕੁੜੀਆਂ ਅਤਨ ਬਾਂਹਿ ।
ਜੇ ਰੁੜਦੀ ਕਢੀ ਤੈ ਧੋਬੀਆਂ, ਤੂੰ ਧੀ ਉਹਨਾਂ ਦੀ ਨਾਹਿ ॥
ਰੱਬ ਅੰਬ ਖਵਾਏ ਧੋਬੀਆਂ, ਲਗਾ ਤੂਤ ਫਰਵਾਂਹ ।
ਅਸੀ ਕੁਦਰਤ ਤੇਰੀ ਨੂੰ ਰੱਬਨਾ, ਲਖਵਾਰੀ ਬਲ ਜਾਂਹ ॥
ਸਸੀ ਨੂੰ ਆਖਨ ਬੁੱਢੀਆਂ ਨਫੀਆਂ, ਕੀ ਬਾਂਹ ਲਡਾਵਨ ਉਹ ।
ਅਤੇ ਘਰ ਸੁਲਤਾਨ ਜਰਮ ਲੈ, ਬੇਟੀ ਬਨੀ ਸਗੋਹ ॥
ਹਿਕ ਕੁਰਬਨਾ ਚਾਹਨ ਅਪਨਾ, ਸਰ ਆਖਿਆਂ ਆਵੇ, ਰੋਹ ।
ਨਾਮ ਕੁੱਤੇ ਦਾ ਸੋਤੀ ਰਖੀਏ, ਪਰ ਹਰ ਕੋ ਆਖਸ ਤੋਹਿ ॥

ਸਸੀ ਮਾਂ ਕੋਲੋਂ ਏਹਨਾਂ ਤਾਨਿਆਂ ਤੇ ਬੋਲੀਆਂ ਦਾ ਕਾਰਨ
ਪੁਛਦੀ ਹੈ । ਮਾਂ ਆਖਦੀ ਹੈ:-

ਮਾਂ ਆਖੇ ਧੀਏ ਸਸੀ ਤੂੰ, ਵਿੱਗੀ ਬੋਲ ਨਾਂ ਬੋਲ ।
ਅਸੀਂ ਕੌਨ ਕਸ਼ਿਨੇ ਆਦਮੀ, ਤੂੰ ਪਰਬਤ ਏਡ ਨਾਂ ਤੋਲ ॥
ਕੋਈ ਹਾਕਮ ਸੁਨੇ ਭਿਬੇਰ ਦਾ, ਅਸੀ ਭੀ ਮਰਾਂ ਅਡੋਲ ।
ਬਚਾ ਫਿਟ ਆਤਨ ਫਿਟ ਨਫੀਆਂ, ਤੇਨੂੰ ਬੈਹ ਕਿਤ ਭਾਵੇ ਕੋਲ ।
ਮਾਂ ਸਮਝਾਂਦੀ ਅਰ ਧੋਬੀ ਗਭਰੂਆਂ ਵਿਚੋਂ ਆਪਨਾ ਹਾਨ
ਚੁਨ੍ਣ ਨੂੰ ਆਖਦੀ ਹੈ, ਵੇਖੋ ਪੁਰਾਨੇ ਸਮੇਂ ਵਿਚ ਨਫੀਆਂ ਵਰ ਚੁਨਕੇ

ਕਰਦੀਆਂ ਸਨ, ਪਰ ਮਾਪਿਆਂ ਦੀਆਗਿਆ ਦੇ ਅਨਕੂਲ, ਅਰ
ਅਪਨੀ ਜਾਤ ਬਰਾਵਰੀ ਵਿਚੋਂ:-

ਜਾਂ ਬਾਲਗ ਹੋਈ ਸਸੜੀ ਧੋਬੀ ਕਰਨ ਸਵਾਲ ।
ਓਹ ਆਨ ਵਖਾਲਨ ਰਾਭਰੂ ਸੂਰਤ ਪਾਕ ਜਮਾਲ ॥
ਸੱਸੀ ਝੜ੍ਹੇ ਰੱਬ ਨਾਲ ਮੇਰਾ ਕਾਦਰ ਜਲ ਜਲਾਲ ।
ਮੇਰਾ ਲੇਖ ਲਖਾਏ ਧੋਬੀਆਂ, ਜੀਵਨ ਮੁੜ ਮੁਹਾਲ ॥
ਸੱਸੀ ਆਖੇ ਮਾਂਉ ਨੂੰ ਤੂ ਸੁਨ ਮੇਰੀ ਗੱਲ ।
ਮੈਨੂੰ ਨਿੱਤ ਚੜ੍ਹੀਵੇ ਸੌਪਦੀ, ਓਹ ਕਲੇਜਾਂ ਦੇਵੇ ਬਾਲ ॥
ਅੰਬਰ ਕਾਤੀ ਘਿੱਨਕੇ, ਮੇਰੀ ਲਾ ਅਪੱਠੀ ਖੱਲ ।
ਤੁਸਾਂ ਚਾ ਘਨੇਰਾ ਧੋਬੀਆਂ, ਮੈਂ ਤੱਤੀ ਅੰਦਰ ਸੱਲ ॥
ਮਾਂਉ ਆਖੇ ਧੀਆਂ ਸੱਸੀ ਨੂੰ, ਘਿੱਨ ਨਾ ਲਦੀ ਮੱਤ ।
ਅਤੇ ਗਰਬ ਨਾ ਕਰੀਏ ਰੂਪ ਦਾ, ਰਬ ਨਾ ਭਾਵੇ ਅੱਤ ॥
ਏਹ ਨਿੱਤ ਬਚੀਕਾਂ ਦੇ ਆਦਮੀ ਫਿਰ ਫਿਰ ਜਾਂਦੇ ਨਿੱਤ ।
ਕਿਸੇ ਤੁਧ ਜੋੜੇ ਰਾਭਰੂ ਕੰਗੂ ਛੱਨੇ ਘਤ ॥

ਸਸੀ ਆਖੇ:-

ਅੰਬੜੀ ਬੋਲ ਨਾ ਬੋਲੀਆਂ ਕਸ ਕਸ ਤੀਰ ਨ ਲਾ ।
ਅਤੇ ਵਖਤ ਪਵਨ ਸ਼ਾਹਜ਼ਾਦੀਆਂ ਧੋਬੀਆਂ ਮਿਲਨ ਨਾ ਜਾ ॥
ਮਾਈ ਮੇਰੇ ਮਸਤਕ ਪੁਨੂੰ ਹੋਤ ਦਾ ਚਿਠਾ ਲੇਖ ਲਖਾ ।
ਅੰਮਾਂ ਮੈ ਪੈਛਾਨ ਲੋਹ ਮਾਹੜੂਜ਼ ਤੇ, ਤੁਸਾਂ ਵੇਖ ਲਭਨੀ ਨਾ ਜਾ ॥

ਮਾਓਿ: ਆਖੇ:-

ਬਚੀ ਅੰਬਰ ਹਬ ਨਾ ਅਪੜਨ, ਜੇ ਕੀਜਨ ਜਤਨ ਹਜ਼ਾਰ ।
ਅਤੇ ਬਾਦਸ਼ਾਹਾਂ ਦੀਆਂ ਅਤਲਸਾਂ, ਨਾਹੇ ਅਸਾਂ ਦਰੋਕਾਰ ।
ਮੈਂ ਵਰ ਘਰ ਛੂੰਡਾਂ ਆਖਰਾ, ਸੂਰਤ ਅਪਰ ਅਪਾਰ ।

ਜਾਤ ਉੱਤਮ ਕੋਈ ਉੱਜਲਾ, ਹੋਰ ਚੰਗਾ ਈ ਪਰਵਾਰ ॥
 (ਇਹੀ ਮਾਪਿਆਂ ਦਾ ਧਰਮ ਹੈ)

ਸਸੀ ਉੱਤ੍ਰ ਦੇਂਦੀ ਹੈ:-

ਅਤੇ ਵਖਤ ਪਵੇ ਸ਼ਾਹ ਰਾਨੀਆਂ ਸਿਰ ਤੇ ਧਰਨ ਨਾ ਛਟ ।
 ਮਾਈ ਧੋਬੀ ਧੋਨ ਨਾ ਉਜਲੇ ਵਿਹਾਰਾਨ ਢੁੱਬਨ ਘਟ ॥

ਸਸੀ ਅਕ ਕੇ ਅਪਨੇ ਪਿਓ ਨੂੰ ਚਿਠੀ ਲਿਖਦੀ, ਅਰ
 ਅਪਨੀ ਦੁਖ ਭਰੀ ਦਿਸ਼ਾ ਦਸਦੀ ਹੈ ਪਰ ਕਠੋਰ ਪਿਤਾ, ਹਾਏ ਪਥਰ
 ਦੇ ਜੀ ਵਾਲੇ ਮਾਪੇ ਸੂਰਜ ਜੇਹੀ ਸਸੀ ਨੂੰ ਕੋਲ ਨਹੀਂ ਬੁਲਾਂਦੇ । ਵਖਰਾ
 ਮਹਲ ਪਵਾ ਤੇ ਘਾਟ ਦੀ ਆਮਦਨ ਉਸਦੇ ਨਾ ਲਾ ਦੇਂਦੇ ਹਨ ।

ਸਸੀ ਦਾ ਖਤ:-

ਮੈਂ ਜਮਦੀਆਂ ਕੀਤੀ ਹਤਿਆਂ, ਯਾ ਕੁਝ ਹੋਰ ਗੁਨਾਹ ।
 ਤਾਂ ਤਾਇਥ ਹੋਈ ਹਾਂ ਉਮਬੋਂ, ਕਰਕੇ ਰਬ ਗਵਾਹ ॥
 ਮੈਂ ਦੇਸ ਤੇਰਾ ਨਾ ਵੰਡਨਾਂ, ਨ ਹੋਰ ਕੋਈ ਜਾ ।
 ਪਰ ਮੈਂ ਕਰਮ ਹੀਨ ਤੁਧ ਧੀ ਹਾਂ, ਜੇ ਸੁਨਿਆ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ॥

ਪਿਤਾ ਦਾ ਉੱਤ੍ਰ:-

ਅੱਗੇ ਸੱਸੀ ਨੂੰ ਲਿਖਿਆ, ਪਿਓ ਨੇ ਏ ਵਿਚਾਰ ।
 ਬੱਥੀ ਦਿਤੀ ਖਬਰ ਨਜ਼ੂਮੀਆਂ, ਸਾਖੀ ਸੌ ਕਰਤਾਰ ॥
 ਇਕੇ ਤੇ ਕੰਨਿਆਂ ਮਾਰੀਏ, ਨਾ ਭੀ ਦੁਖ ਦੇਸ ਪਰਵਾਰ ।
 ਅਸੀ ਨਦੀ ਰੁੜ੍ਹਾਇਆ ਸੀ ਪਿੜਰਾ; ਵੇਖ ਸਿਰ ਤੇ ਰੱਖੀ ਬਾਰ ॥
 ਧੀਆਂ ਰਖਨ ਵਾਲੇ ਰਖੀਓ, ਤਾ ਮਾਰ ਨ ਸੱਕੇ ਕੋ ॥

ਲੋਠ ਬੋਲੀ ਤੇ ਹਿੰਦੀ ਭਾਸ਼ਾ ਦਾ ਅਸਰ ਹੈ ।

ਏਹ ਤੇ ਸੱਸੀ ਦੀ ਜਵਾਨੀ ਦੇ ਕੀਰਨੇ ਹਨ, ਹੁਨ ਸਸੀ ਨੇ

ਪੱਤਨ ਤੇ ਲੱਖੀ ਬਾਗ ਬਨਾ ਪਰਨਾ ਮਾਰਿਆ । ਲੱਗੀ ਪੁੰਨ੍ਹ ਦੀ ਟੋਲ
ਕਰਨ, ਸੱਚ ਹੈ ਰਬ ਆਪ ਮੇਲਨ ਹਾਰ ਹੈ । ਇਕ ਦਿਨ ਬਿਲੋਚਾਂ
ਦਾ ਕਾਰਵਾਨ ਆ ਲੱਥਾ, ਬਸ ਸਭ ਫੜ ਲਏ । ਤਾਂ ਛੱਡੇ ਜੇ ਉਹ
ਕੀਰਮ ਜਾਂ ਪੁੰਨ੍ਹ ਨੂੰ ਲੈ ਆਏ । ਬਿਲੋਚ ਪੁੰਨ੍ਹ ਕੋਲ ਜਾਕੇ ਕੁਕਦੇ ਹਨ:-

ਪੁੰਛ ਗਿੱਛ ਲੈ ਕਾਰਵਾਨੀਆਂ, ਧੁਮ ਘੱਤੀ ਦਰਬਾਰ ।
ਜੇ ਨਾਲ ਨਾ ਵੰਡੇ ਬਾਦਸ਼ਾਹ, ਸਾਡੀ ਜਿੰਦੇ ਜਾਨਗੋਮਾਰ ॥
ਜਿਸ ਕਰਹੋਨ ਬੱਧੇ ਸਨ ਕਾਰਵਾਨ, ਸੋ ਖਰੀ ਕੇ ਹੋਈ ਨਾਰ ।
ਉਸਨੂੰ ਬਿਰਹੋ ਵਗਾਈਆਂ ਕੀਤੀਆਂ, ਗਈਆਂਗੁਜ਼ਰ ਦੇ ਪਾਰ ॥

ਪੁੰਨ੍ਹ ਵੀ ਟੁਰ ਪੈਂਦਾ ਹੈ ਜਦ ਸੱਸੀ ਦੇ ਬਾਗ ਆਉਂਦਾ ਹੈ ਤਾਂ
ਬਿਲੋਚ ਅਪਨੇ ਉਠ ਖੁੱਲੇ ਸੱਸੀ ਦੇ ਲੱਖੀ ਬਾਗ ਵਿਚ ਛੱਡ ਦੇ ਹੈਨ
ਓਹ ਬਾਗ ਉਜਾੜਦੇ ਹਨ ਅਰ ਪੁੰਨ੍ਹ ਜੀ ਥਕੇ ਹੋਏ ਸੱਸੀ ਦਾ ਸੇਹਨਾ
ਪਲੰਗ ਵਿਛਿਆਂ ਵੇਖ ਪੈਰ ਪਸਾਰਦੇ ਹੈਨ ਅਰ ਘੂਕ ਸੌਂ ਜਾਂਵੇ ਹਨ ।
ਸੱਚ ਹੈ ਰਾਜ ਦੀ ਮਸਤੀ ਅਰ ਸਸੀ ਨੂੰ ਅਪਨੇ ਇੱਥਕ ਵਿਚ ਮੋਹਤ
ਹੋਇਆ ਜਾਨਕੇ ਉਹ ਕਿਸ ਤੋਂ ਡਰਦੇ । ਰਾਂਝੇ ਦਾ ਹੀਰ ਦੇ ਪਲੰਘ ਤੇ
ਸੌਣ ਵਾਲੀ ਝਾਕੀ ਸੀ । ਸਸੀ ਨੇ ਕੁਕ ਸੁਨੀ ਆਈ ਆਰਨ ਹੋਤਾਂ ਨੂੰ
ਪਰ ਜਦ ਪੁੰਨ੍ਹ ਦਾ ਨਾਉਂ ਸੁਨਿਆ ਤਾਂ ਮੋਈ ਆਪ:-

ਸਸੀ ਪੁੰਨ੍ਹ ਹੋਤ ਦੀ ਸੁਣਕੇ ਕੰਨ ਬਲੇਲ ।
ਬਖਸ ਚਿਤੀ ਚਾਰਵਾਹਿਆਂ ਗਲ ਦੀ ਲਾਹ ਹਮੇਲ ॥
ਮੰਹ ਉਠਿਆ ਸੁਕੇ ਬਦਲੋਂ ਭਰ ਭਰ ਚਲੀ ਵੇਲ ।
ਤਖਤੋਂ ਸੁੱਦ ਦਰਯੂਸ ਨੂੰ ਵੇਖ ਰਬਾਨੀ ਖਲ ॥
ਸਸੀ ਸਨੇ ਸਹੇਲੀਆਂ ਆਈ ਰੰਗ ਮਹਲ ।
ਅਤੇ ਪੁੰਨ੍ਹ ਹੋਤ ਨਾ ਮਕਿਆ, ਝਾਲ ਸਸੀ ਦੀ ਝਲ ॥
ਉਸ ਪੁਰ ਕਰ ਲਾਏ ਹਾਫਜ਼ਾਂ ਦੇ ਨੈਨਾਂ ਦੇ ਛਲ ।

ਓਹ ਲੈਹਨ ਸੰਜੋਈ ਨਿਕਲੇ ਬਾਨ ਕਲੇਜਾ ਸਲ ॥

(ਕੇਹਾ ਸੋਹਨਾ ਖਿਆਲ ਹੈ)

ਹਾਇ ਇਸ਼ਕ ! ਪੁੰਨੂ ਵੇਖਦਿਆਂ ਈ ਸੱਸੀ ਦੇ ਵਸ ਹੋ ਗਿਆ
ਅਰ ਉਸਦੇ ਆਖੇ ਧੋਬੀਆਂ ਦਾ ਵੇਸ ਵਟਾਇਆ । ਅਪਨੇ ਬਲੋਚਾਂ
ਨੂੰ ਵਿਦਾ ਕਰਾਇਆ । ਹੋਤਾਂ ਨੂੰ ਛੁਡਾ ਆਪੁ ਨੂੰ ਇਸ਼ਕ ਫਾਹੀ ਵਿਚ
ਛਸਾਇਆ । ਸਸੀ ਪੁੰਨੂ ਨੂੰ ਚਾ ਨਾਲ ਮਾਂ ਕੋਲ ਲਜਾਂਦੀ ਹੈ ਅਰ
ਅਪਨਾ ਚੁਨਿਆਂ ਵਰ ਵਖਾਂਦੀ ਹੈ । ਪੁੰਨੂ ਦਾ ਇਮਤਿਹਾਨ ਕਿ ਏਹ
ਧੋਬੀ ਹੈ ਕਿ ਨਹੀਂ, ਕਪੜੇ ਲੈ ਘਾਟ ਤੇ ਧੁਆਨ ਜਾਂਦਾ ਹੈ, ਅਰ
ਮਜੂਰੀ ਦੇ ਧੁਆਨ ਲਿਆਂਦਾ ਹੈ । ਮਾਪੇ ਸਸੀ ਨੂੰ ਖੁਸ਼ੀ ਨਾਲ ਵਿਆਹ
ਦੇਂਦੇ ਹਨ । ਮਾਂ ਕੋਲ ਸਸੀ ਜਾਂਦੀ ਸੰਗਦੀ ਹੈ, ਅਰ ਜਗਦੇ ਵਰਤਾਰੇ
ਤੋਂ ਡਰਦੀ ਹੈ:-

ਰਬਾ ਡਿੱਠਾ ਵਰ ਨਾ ਕਰਨ, ਧੀਆਂ ਦਾ ਏਹ ਵਰਤਬ ।
ਪਰ ਮੇਹਰ ਪਵੇ ਦਿਲ ਮਾਉਂ ਦੇ, ਅਤੇ ਰਾਜੀ ਹੋਵੇ ਬੱਬ ॥
ਅੰਮਾਂ ਮੈਂ ਢੂੰਡ ਲੱਧਾ ਵਰ ਅਪਨਾ, ਜੇ ਪਿਉ ਰਾਜੀ ਹੋ ।
ਇਸ ਤੋਂ ਸੂਰਤ ਸੀਰਤ ਅਗਲਾ, ਨਾ ਚੜ੍ਹੁ ਹੋਇਆ ਕੇ ॥
ਬੱਚੀ ਵਰ ਲਿਆਵੇ ਢੂੰਡ ਕੇ, ਜਿਸਦੇ ਵਾਸੇ ਦੀ ਸੁਧ ।
ਕਿਉਂ ਦੇਵੇਂ ਧੀਆਂ ਸੱਸੀਏ, ਛੁਕਾਂ ਠੰਡੇ ਦੁਧ ॥
ਜਾਂ ਪੁੰਨੂ ਮਾਂਚ ਸਾਹਮਨਾ, ਸੱਸੀ ਸਦ ਬਹਾਇਆ ਆਨ ।
ਅਤੇ ਫੜਕੀ ਨਜ਼ਰ ਕਰ ਨਿਗਾਹ, ਇਹ ਡਿੱਠੇਸ ਸ਼ੇਰ ਜਵਾਨ ॥
ਉਸਦੇ ਤ੍ਰਿਖੇ ਨੈਨ ਕਟਾਰੀਆਂ, ਬਿਰਹੋਂ ਚੜ੍ਹਾਈ ਸਾਨ ।
ਅਤੇ ਧੁਪੇ ਡਿੱਠੀ ਲਿਸ਼ਕਦੀ, ਜਿਉਂ ਬਿਜਲੀ ਅਸਮਾਨ ।
ਅੰਤਲੇ ਬੈਂਤ ਵਿੱਚ ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਤਸਥੀਹ ਇਕ ਅਨੋਖੀ
ਵਰਤੀ ਹੈ ਧੁਪੇ ਬਿਜਲੀ ਵਖਾਈ, ਪਰ ਪੁੰਨੂ ਦੇ ਸੂਰਜ ਵਰਗੇ ਮੁਖ
ਨੂੰ ਹਨੇਰੇ ਦੀ ਲਾਜ ਨਾ ਲਾਈ ॥

ਹਾਫਜ਼ ਪੁੰਨੂ ਭਾਰ ਉਠਾਇਆ, ਸਿਰੇ ਤੇ ਵੇਖ ਰੱਬਾਨੀ ਖੇਲ ।
 ਸਿਰ ਭਾਰ ਦੇਂਦਾ ਛੁੱਤੋਂ, ਮਾਰਿਆਂ ਦਰਦ ਇਸ਼ਕ ਉਲੇਲ ॥
 ਉਹ ਰਾਜੇ ਰਾਨੇ ਬਾਦਬਾਹ, ਯਾ ਉਹ ਮੇਹਰ ਪਟੇਲ ।
 ਕੈ ਜਾਨ ਨਾ ਦੇਂਦਾ ਭਾਈਆਂ, ਮਲ ਮਲ ਮਾਰੇ ਸੇਲ ॥

ਪੁੰਨੂ ਨੇ ਕੱਪੜੇ ਕੀਕਨ ਧੁਵਾਏ:—

ਪੁੰਨੂ ਆਥੇ ਧੋਬੀਆਂ ਯਾਰੇ ਕਰਿਓ ਕੰਮ ਸਵਾਰ ।
 ਇਕਸ ਟਕੇ ਵੇ ਕੰਮ ਦੇ ਟਕੇ ਦੇਵਸਾਂ ਚਾਰ ॥
 ਜੇ ਇਕਸ ਪੈਸੇ ਦਾ ਕੰਮ ਸੀ, ਪੁੰਨੂ ਕੱਢ ਫੜਾਇਆ ਰੋਕ ।
 ਵਿਲ ਵਿਚ ਜਾਤਾ ਧੋਬੀਆਂ ਹੈ ਕੋਈ ਚੰਗਾ ਲੋਕ ॥

ਜਦ ਸੱਸੀ ਤੇ ਪੁੰਨੂ ਦਾ ਨਕਾਹ ਹੋ ਗਿਆ ਤਾਂ :—

ਸੱਸੀ ਨੂੰ ਦਾਈਆਂ ਸਨੇ ਸਹੇਲੀਆਂ, ਅਂਦਾ ਮੋਢੇ ਲਾ ।
 ਬਲਕੀਸ ਜਿਵੇਂ ਸੁਲੇਮਾਨ ਸਨ, ਤਖਤ ਬੈਠੇ ਸੀ ਆ ॥

ਦੇਹਾਂ ਦਾ ਰੂਪ ਵੇਖਨ ਨੂੰ:—

ਉਥੇ ਝੁਰਮਟ ਪਾਇਆ ਤਾਰਿਆਂ ਚੰਨ ਝਾਤੀ ਪਾਵੇ ਚਾ ।
 ਅਤੇ ਚੜ੍ਹਿਆ ਲੋੜੇ ਰਾਤ ਰਾਤ, ਸੂਰਜ ਚਾਮਲ ਚਾਮਲ ਚਾ ॥
 ਕਰੇ ਦੁਆਈਂ ਸਸ ਵੀ, ਕਿਵੇਂ ਰੱਬਾ ਦੇਹੁੰ ਨਾ ਚਾੜ੍ਹੀਂ ਝੱਬੁ ।
 ਮੈਂ ਰੋਜ਼ ਲਗ ਸੋਵਾਂ ਗਲ ਯਾਰ ਦੇ, ਤਾਂ ਦੇਹੁੰ ਚਾੜ੍ਹੀਂ ਰੱਬੁ ॥
 ਇਹ ਹਾਰ ਦੇਵਾਂ ਗਜ ਮੋਤੀਆਂ, ਜੇ ਮਾਇਆ ਮੰਗਨ ਲੱਬੁ ।
 ਪਰ ਇਹ ਵੀ ਕਰਸਨ ਹਲਜੁਲਾ, ਘਾਤ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਰਤੱਬ ॥
 ਹਾਫਜ਼ ਨੈਣ ਵਿਸਾਲ ਦੇ, ਆਸ਼ਕਾਂ ਬਰਸ ਵਿਹਾਂਦਾ ਸੌ ।
 ਅਤੇ ਸੈਹਮ ਰੈਹਨ ਗਲ ਲਗਕੇ, ਅਜੇ ਨਾ ਰਜਨ ਸੌ ।
 ਸਸੀਨੂੰ ਦਸਤਕ ਮਾਰੀ ਸਹੇਲੀਆਂ, ਬਹਾਰ ਦਰੋਂ ਖਲੋ ।
 ਅਨ ਉਠਾਇਆ ਦੇਹੁੰ ਚੜ੍ਹੁਜੇ ਨੀ, ਇਸ ਵਕਤ ਨਾ ਸੌਂਦਾ ਕੋ ।

ਏਹ ਵਿਸਾਲ ਦਾ ਬਿਆਨ ਹੈ, ਪਰ ਇਸ਼ਕ ਬਿਰਹੋਂ ਵਖਾਨ
ਨੂੰ ਸਿਰ ਖੜਾ ਹੈ ਕਵੀ ਲਿਖਦਾ ਹੈ ।

ਜੇ ਸਿਰ ਸਸੀ ਦੇ ਵਰਤਿਆ, ਪਰ ਏਹ ਕਿਤ ਹੋਇਆ ਜਗ ।
ਪਰ ਹਥ ਸਿਰੇ ਥੋਂ ਫੇਰਕੇ, ਏਹ ਇਸ਼ਕ ਮਰੇਂਦਾ ਠਗ ।

ਪੁੰਨ੍ਹ ਇਧਰ ਸਸੀਨਾਲ ਰੰਗ ਰਲੀਆਂ ਤੇ ਮੌਜਾਂ ਮਾਨਦਾ
ਸੀ ਓਪਰ ਕੀਚਮ ਵਿਚ ਡਾਢਾ ਹਾਹਾ ਕਾਰ । ਪੁੰਨ੍ਹ ਦੇ ਭਰਾ ਝਟ
ਤਿਆਰ ਹੋ ਭੰਬੇਰ ਵਿਚ ਪੁੰਨ੍ਹ ਨੂੰ ਲੈਨ ਆਏ । ਸੱਸੀ ਘਰ ਸਦਾਏ,
ਆਵਰ ਕਰਾਏ, ਪਰ ਹਾਏ ਉਹਨਾਂ ਹੋਤਾਂ ਕੀਹ ਦਗਾ ਕਮਾਇਆ
ਬਰਾਬ ਪਿਆ ਸੱਸੀ ਤੇ ਪੁੰਨ੍ਹ ਦੋਹਾਂ ਨੂੰ ਬੇਹੋਬ ਕੀਤਾ, ਅਰ ਪੁੰਨ੍ਹ ਚੁਕ
ਕਰਾਵੇ ਪਾ ਐਹ ਗਏ ਐਹ ਗਏ ! ਸੱਸੀ ਨੂੰ ਅਕੱਲੀ ਬੇਹੋਬ ਛੱਡ
ਗਏ । ਜੇ ਬਰਾਬ ਮੂੰਹ ਨਾ ਲਾਂਦੀ ਤਾਂ ਏਹ ਦੁਖ ਕਿਉਂ ਉਠਾਂਦੀ ।
ਪਰ ਲੇਖ !

ਗਏ ਖੁਮਾਰੀ ਦੇ ਵੇਖਕੇ ਰੱਬਾ ਨਾ ਕਰਯੂਨ ਨਾ ਹੋਤ ।

ਲੱਦ ਸਧਾਏ ਸੁੱਤੜੀ ਰਹੀ ਅਕੱਲੇ ਸੋਤ ॥

ਨਾ ਬਮਾ ਨਾ ਚਾਨਨ ਚੰਦ ਦਾ ਨਾ ਤਾਰਿਆਂ ਸੰਦੀ ਜੋਤ ।

ਰਾਹ ਦਿਹੋਂ ਜੇ ਆਏ ਸਾਂ ਵੇਖਦੇ ਪਰ ਮੁੜਕੇ ਹੋਏ ਓਤ ॥

ਓਥੇ ਨਾ ਕਰਹੋਨ ਨਾ ਕਰਹੋਨ ਵਾਲੇ ਨਾ ਪੁੰਨ੍ਹ ਹੈ ਯਾਰ ।

ਉਨ੍ਹਾਂ ਸਵੀਂ ਸੰਝੀ ਹੈ ਚੀਰਿਆ ਬੱਲ ਤੁੰਗਰ ਕੈਹਰ ਕਹਾਰ ॥

ਸੱਸੀ ਉੱਠਕੇ ਯਾਰ ਨੂੰ ਨਾਂ ਵੇਖ;-

ਵੇਹੜੇ ਉੱਚੜੇ ਸੱਸੜੀ ਸਿਰ ਵਿਚ ਪਾਵੇ ਖੇਹ ॥

ਅਤੇ ਹਾਰ ਹਮੇਲਾਂ ਜੇਵਰਾਂ ਸਟ ਸਟ ਪਾਵੇ ਏਹ ॥

ਪਰ ਹਾਫੜ ਤਿਨਾ ਹੰਜੂ ਕਜਲ ਕਾਲਿਆਂ ਤੱਨ ਲੈ ਦੁਖਾਇਆ ਏਹ

ਜਾਲਮ ਇਸ਼ਕ ਸੂਲਾਂ ਖਿੱਚਿਆ ਅਤੇ ਦਰਦਾਂ ਚੀਰੀ ਦੇਹ ।

ਮਾਂ ਨਸੀਹਤ ਦੇਂਦੀ ਹੈ:-

ਮਾਓ ਆਖੇ ਧੀਆ ਸੱਸੀ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਨਾਮ ਨਾਂ ਜਾਨੇ ਬਾਅਦ ।
ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਜੰਮਨ ਭੂਮ ਨ ਜਾਨੀਏਂ ਨਾ ਕੋ ਸ਼ੈਹਰ ਗਰਾਊਂ ।
ਓਹ ਹੋਨ ਅਜੇਹੇ ਆਦਮੀ ਤੱਕਨ ਪਏ ਸੁਵਾਊਂ ।
ਬੱਚੀ ਇਲੀਂ ਕਿਸ ਨੂੰ ਪਰਨਾਈਆਂ ਕਿਸ ਪਿੰਜਰੇ ਘੱਤੇ ਕਾਉਂ ॥
ਬੱਚੀ ਧੀਆਂ ਮੱਤੀ ਆਪਨੀ, ਜਾ ਜੇਹੜੀਆਂ ਮਤ ਮਰੇਨ ।
ਮਾਂ ਮਾਪੇ ਕਤਨਾ ਕੁਲਾਹਨ ਤੇ ਕਤਨਾ ਰਫਾ ਕਰੇਨ।
ਅਤੇ ਧੀਆਂ ਨੂੰ ਸੁਨਦੇ ਆਖਨਾਂ ਵੇਖ ਨਸੀਹਤ ਦੇਨ ।
ਪਰ ਧੀਆਂ ਨੂੰਹਾਂ ਨ ਵਾਕ ਵਿਚ, ਪਰ ਮਾਪੇ ਸਬਰ ਕਰੇਨ ॥

(ਕਲਜੁਗ ਦਾ ਸਮਾਂ)

ਪਰ ਸੱਸੀ ਕਿਥੋਂ ਨਸੀਹਤਾਂ ਮੰਨੇ:-

ਸਸੀ ਖਿੜੀ ਮਾਉਂ ਨਾਲ ਤੁਧ ਪੇਟ ਨ ਕਢੀ ਆ ਬਾਠ ।
ਅਤੇ ਮੇਰਾ ਦਰਦ ਕੀ ਲਗੇ ਤੁਧ ਨੂੰ ਕਿਉਂ ਨਕੰਮੀ ਜਾਰ ।
ਮਾਈ ਬੋਲ ਅਵੱਲੇ ਬੋਲਕੇ ਮੇਰਾ ਆਜਜ਼ ਜੀਉ ਨਾ ਸਾੜ ।
ਅੱਮਾਂ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਜਖਮ ਇਸ਼ਕ ਦਾ ਤਿਨ੍ਹਾਂ ਇਸ਼ਕੇ ਦੀ ਸਾਰ ।
ਮੈਂ ਲੱਖੀ ਸਾਥ ਲੁਟਾਇਆ ਜਿਉ ਮੌਤੀ ਹੱਥ ਕਰਾੜ ।
ਹਾਫਜ਼ ਉਨ੍ਹਾਂ ਪੁੰਜੂ ਡਾਰੀ ਘੱਤਿਆ ਸੱਸੀ ਰਹੀ ਉਰਾਰ ॥

ਸੱਸੀ ਥਲਾਂ ਨੂੰ ਵਗ ਟੁਰਦੀ ਹੈ ਅਰ ਦੁੱਖ ਜਰਦੀ ਹੈ । ਅੰਤ
ਵੇਲੇ ਬਕਰਵਾਨਾਂ ਨੂੰ ਦਿਸਦੀ ਹੈ ।

ਸੱਸੀ ਆਖਦੀ:-

ਏਹ ਭੱਠ ਬਿਰਹੋਂ ਬਦ ਮੁਆਮਲਾ ਸਿਰ ਤੇ ਕਢਨੀ ਬੰਨ੍ਹ ।
ਅਤੇ ਛੱਤੇ ਹੱਥ ਨਾ ਅੱਪੜੇ ਵੇਵੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਸੱਨ ॥
ਉਹ ਇਕਤੇ ਸਟ ਦੇਵਾਂ ਦੇ ਹੱਡ ਭਨੀਦਾ ਬੱਨ ।

ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵੇਦਨ ਇਸ਼ਕ ਸਰੀਰ ਨੂੰ ਸੋ ਕੀਕਰ ਸੁਖ ਸੋਵੈਂ ॥
 ਹਾਲ ਸੱਸੀ ਦਾ ਵੇਖਕੇ ਛਾਹੀਂ ਰੁੰਨੇ ਝਾੜ ।
 ਅਤੇ ਮਾਲਾਂ ਆਹੀਂ ਘੱਤੀਆਂ; ਬਿਰਹੋਂ ਵੇਖ ਨਵਾੜ ॥
 ਪੁੰਨੂੰ ਗਿਨ ਗਿਨ ਸੀਵਾਂ ਕਫਨੀਆਂ; ਇਸ਼ਕ ਨ ਕੱਢਨ ਸਾੜ ।
 ਸੱਸੀ ਮਾਤਮ ਬੈਠੀ ਉਤ ਦਿਨ ਕਰ ਕਾਲਾ ਵੇਸ ਪਹਾੜ ॥

ਸੱਸੀ ਨੇ ਜਾਨ ਦਿੱਤੀ, ਤਾਂ ਜੰਗਲ ਵਿਚ ਮਾਤਮ ਕਿਨ੍ਹਾਂ ਕੀਤਾ ॥
 ਸੱਸੀ ਦਾ ਮਾਤਮ ਬਿਘਾੜਾਂ ਰਿੱਦੜਾਂ ਕੀਤਾ ਆ ।
 ਅਤੇ ਲੂੰਬੜੀਆਂ ਤੇ ਪਾਹੜੇ ਉਸ ਨੂੰ ਰੋਵਨ ਪੱਲੂ ਪਾ ॥
 ਉਹ ਮੌਰ ਜੰਗਲ ਤੇ ਝਾਗਰੀ ਕੁਰਲਾਵਨ ਕੂਜਾਂ ਆ ।
 ਨਿਤ ਦੁੱਧ ਨਾ ਦਿੱਤਾ ਹਰਨੀਆਂ ਥੱਕੇ ਪਗ ਵਿਹਾ ॥
 ਯਾਰੇ ਜੂਹੀਂ ਚੁੱਗਨ ਨਾ ਪੰਖਣੂੰ ਅਤੇ ਮੁਰਗਾਂ ਪਿਆ ਵਿਜੋਗ ।
 ਜੇ ਏਥੇ ਥਾਂ ਨਾ ਹੋਇਆ ਇਸ਼ਕ ਦਾ ਅਥ ਅਸਾਂ ਕੀ ਰੋਗ ॥
 ਏਹ ਇਸ਼ਕ ਕਰੇਸੀ ਤਖਤਾਂ ਵਨ ਤਿਨ ਵਿਹਾਈ ਰੋਗ ।
 ਸਸੀ ਘੱਨ ਮੋਈ ਗਮ ਯਾਰ ਦਾ ਘੱਤ ਥਲਾਂ ਵਿਚ ਸੋਗ ॥

ਇਧਰ ਸਸੀ ਨੇ ਥਲੀਂ ਜਾਨ ਦਿਤੀ ਉਦਰ ਪੁੰਨੂੰ ਨੂੰ ਜਾਗ
 ਆਈ, ਸੱਸੀ ਨਾਂ ਵੇਖ ਬਿਆਕੁਲ ਹੋਇਆ, ਵਾਹੇਦਾਹੀ ਪਿਛੇ ਮੁੜਾਵਾ
 ਪਰ ਥਲਾਂ ਵਿੱਚ ਸੱਸੀ ਦੀ ਕਬਰ ਹੀ ਮਿਲੀ ਓਹ ਇਸ਼ਕ ਪੂਰਾ ਕਰ
 ਗਈ, ਹੁਣ ਪੁੰਨੂੰ ਦੀ ਵਾਰੀ ਆਈ ਨਵੀਂ ਕਬਰ ਵੇਖ ਅਯਾਲੀ
 ਨੂੰ ਪੁੱਛਦਾ ਹੈ: -

ਪੁੰਨੂੰ ਪੁੱਛੇ ਭਾਈ ਆਜੜੀ, ਦੱਸ ਅਸਾਂ ਏਹ ਗੱਲ ।
 ਏਹ ਗੋਰ ਨਵੀਂ ਇਸ ਰਾਹ ਤੇ ਅੱਜ ਹੋਈ ਕੇ ਕੱਲ ?
 ਨਾਹੀਂ ਬੇਹ ਨਜ਼ੀਕ ਕੇ ਚਰਾਂ ਨਹੀਂ ਇਤ ਵੱਲ ।
 ਏਹ ਕੌਨ ਸੋਇਆ ਕਟ ਦੀਰਨੇ ਕਿੱਥੇ ਆਇਆ ਸੀ ਚੱਲ ॥

ਆਜੜੀ ਦਾ ਉਤ੍ਰ ਕੇਹਾ ਸੋਹਣਾ ਹੈ:-

ਮੀਆਂ ! ਉਚੀ, ਲੰਮੀ ਪਤਲੀ, ਨਿੱਕੇ ਲੱਕ ਜਵਾਨ ।
ਨਾਮ ਸੱਸੀ ਧੀ ਜਾਮ ਦੀ ਹੋਈ ਬਿਰਹੋਂ ਦੇ ਮਾਨ ॥
ਏਹ ਪੁੰਨੂੰ ਪੁੰਨੂੰ ਕਰ ਮਰ ਗਈ ਅਸਾਂ ਖਲਿਆਂ ਦਿੱਤੀ ਜਾਨ ।
ਸਾਨੂੰ ਗੋਰ ਅਥਾਂਈ ਕੇਹੀ ਸੂ ਸਭ ਕੇ ਖੜੇ ਹਰਾਨ ॥

ਪੁੰਨੂੰ ਸੁਣਕੇ, ਕੀਰਨੇ ਕਰਕੇ ਜਾਨ ਦੇਂਦਾ ਹੈ ਅਰ ਮਰ
ਕੇ ਯਾਰ ਨੂੰ ਮਿਲਦਾ ਹੈ:-

ਹਾਫ਼ਜ਼ ਪੁੰਨੂੰ ਮਾਰੇ ਧਰਤ ਤੇ ਲਾਹ ਸਿਰੈਤੇਂ ਪੱਗ ।
ਮੈਨੂੰ ਘਤ ਕਚਾਵੇ ਲੈ ਗਏ ਪਾ ਭੁਲਾਉੜਾ ਠੱਗ ॥
ਓਹ ਫਿਟ ਕੀਰਮ ਫਿਟ ਭਾ ਮੇਰੇ ਫਿਟ ਕਰਹਾਨ ਦੇ ਵੱਗ ।
ਮੈਨੂੰ ਚੰਗੀ ਸੀ ਜ਼ੈਹਰ ਸ਼ਰਾਬ ਏ ਵੇਂਦੀ ਤੇਰਾ ਅਲੱਗ ॥

ਰੱਬ ਅੱਗੇ ਪੁੰਨੂੰ ਬੇਨਤੀ ਕਰਦਾ ਹੈ:-

ਰਬਾ ਅਸੀਂ ਜੁੱਸੇ ਆਪੇ ਆਪਣੇ ਦੇਹਾਂ ਜਿਸਮਾਂ ਇਕ ਜਾਨ ।
ਜੇ ਇਕ ਰਹੇ ਇਕ ਯਾਰ ਬਿਨ ਤਾਂ ਖਤਾ ਦੇਹਾਂ ਈਮਾਨ ॥
ਇਕੇ ਪੁੰਨੂੰ ਖੜੀਂ ਓਸਤੇ ਇਕੇ ਉਹ ਮਲਾਈਂ ਜਾਨ ।
ਕਿਵੇਂ ਅਸਾਂ ਰਾਜ਼ੀ ਰੱਖਨਾ ਅਤੇ ਗੱਲਾਂ ਰੈਹਨ ਜਹਾਨ ॥

ਰੱਬ ਦੀ ਮੇਹਰ ਕਬਰ ਫੌਟ ਗਈ:-

ਉਹ ਹੁਕਮੇ ਨਾਲ ਅਲਾਹ ਦੇ ਪਾਟੀ ਗੋਰ ਉਹ ਚਿਹ ਚਿਹ
ਵੇਖ ਕੁਦਰਤ ਛਿੱਠੀ ਰੱਬ ਦੀ ਪਿਆ ਅਯਾਲ ਤ੍ਰਿਹ ॥
ਉਹ ਦੋਵੇਂ ਜੀਵੇ ਯਾ ਮੋਏ ਜਾਨੇ ਆਪ ਅਲਾਹ ।
ਪਰ ਹਾਫ਼ਜ਼ ਸੁਣ ਕੇ ਗੱਲਾਂ ਖਲਕਤੋਂ, ਹੋਇਆ ਜੱਗ ਅਗਿਆ ॥

ਕੇਹੀ ਸੋਹਣੀ ਬੋਲੀ ਵਿੱਚ ਸੱਸੀ ਤੇ ਪੁੰਨੂੰ ਦੇ ਪ੍ਰੇਮ ਦਾ

ਬਿਆਨ ਲਿਖਿਆ ਹੈ। ਬੋਲੀ ਜੀ ਨੂੰ ਡਾਢੀ ਪਿਆਰੀ ਲਗਦੀ ਹੈ।

ਸੱਸੀ ਪੁੰਨ੍ਹ ਦੇ ਪਲਾਟ ਵਿਚ ਦੇ ਸੰਕੇ ਉਠਦੇ ਹਨ:-

(੧) ਜਦ ਸੱਸੀ ਅਪਨੇ ਲੱਖੀ ਮਹਲ ਵਿੱਚ ਰਹਿੰਦੀ ਸੀ ਅਰ ਉਸ ਪਾਸ ਪੱਤਨ ਦੀ ਆਮਦਨ ਵੀ ਚੇਖੀ ਸੀ ਤਾਂ ਪੁੰਨ੍ਹ ਲੱਭਨ ਗਿਆਂ ਉਹ ਪੈਦਲ ਕਿਉਂ ਗਈ। ਥਲਾਂ ਦਾ ਉਸ ਨੂੰ ਪਤਾ ਸੀ ਉਹ ਵੀ ਇਕ ਚੰਗੀ ਡਾਚੀ ਲੈਕੇ ਪੁੰਨ੍ਹ ਦੇ ਪਿੱਛੇ ਜਾਂਦੀ। ਪਰ ਜੇ ਏਹ ਕਰਦੀ ਤਾਂ ਮਰਦੀ ਕੀਕਨ, ਅਰ ਏਹ ਕਿੱਸਾ ਕਿਥੋਂ ਬਨਦਾ?

(੨) ਜਦ ਸੱਸੀ ਪਾਸ ਅਪਨੀ ਵੱਖਰੀ ਦੌਲਤ ਤੇ ਆਮਦਨ ਸੀ ਤਾਂ ਪੁੰਨ੍ਹ ਨੂੰ ਧੋਬੀ ਬਨਾਕੇ ਮਾਂ ਪਿਛੇ ਪਰਚਾਨ ਦੀ ਕੀ ਲੋੜ ਸੀ ਅਰ ਵਿਚਾਰੇ ਪੁੰਨ੍ਹ ਨੂੰ ਕਪੜੇ ਚੁਕਾ ਧਵਾਨ ਘੱਲਨ ਦੀ ਵੀ ਲੋੜ ਨਹੀਂ ਸੀ। ਕਿਧਰੇ ਤੇ ਸੱਸੀ ਮਾਂ ਨੂੰ ਬਿੜਕ ਸੁਟਦੀ ਹੈ ਅਰ ਕੈਂਹਦੀ ਹੈ ਤੂੰ ਕੁਝ ਕਦ ਜੰਮਿਆ ਸੀ, ਅਰ ਕਿਧਰੇ ਉਹਨੂੰ ਰਾਚੀ ਕਰਨ ਲਈ ਅਪਨੇ ਯਾਰ ਨੂੰ ਦੁਖ ਦਵਾਂਦੀ ਹੈ ਪਰ ਏਹ ਵੀ ਖਵਰੇ ਇਸ਼ਕ ਦਾ ਇਮਤਿਹਾਨ ਸੀ।

ਮਿਰਜ਼ਾ ਸਾਹਿਬਾਂ:- ਏਹ ਕਿੱਸਾ ਕੇਵਲ ਕਵੀ ਜੀ ਦੀ ਰਚੀਆਂ ਹੋਈਆਂ ਸੱਦਾਂ ਦਾ ਇਕੱਠ ਹੈ। ਲੜੀ ਵਾਰ ਸੱਦਾਂ ਵੀ ਨਹੀਂ, ਕੋਈ ਅੱਗੇ ਤੇ ਕੋਈ ਪਿੱਛੇ ਪਰ ਪੰਜਾਬੀ ਠੇਠ ਤੇ ਸਵਾਦਲੀ ਹੈ ਅਰ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਰੰਗ ਵੀ ਚੰਗਾ ਹੈ। ਮਿਰਜ਼ੇ ਦੀਆਂ ਸੱਦਾਂ ਕਿੱਸੇ ਵਿੱਚ ਕਿੰਨੀਂ ਥਾਂ ਪੁੰਨ੍ਹ ਤੇ ਹੋਤਾਂ ਦਾ ਜ਼ਿਕਰ ਆਇਆ ਹੈ। ਕਿੱਸੇ ਵਿੱਚ ਕਿੰਨੀਂ ਥਾਂ ਪੁੰਨ੍ਹ ਤੇ ਹੋਤਾਂ ਦਾ ਜ਼ਿਕਰ ਆਇਆ ਹੈ। ਕਿਉਂ ਜੇ ਇਸਦੇ ਸ਼ੁਰੂ ਵਿੱਚ ਜੁਲੈਖਾਂ ਤੋਂ ਵੀ ਪੇਹਲੇ ਲਿਖਿਆ ਹੋਨ ਹਾਲ ਦੱਸਿਆ ਹੈ। ਜਾਂ ਇਸ ਕਿੱਸੇ ਦੇ ਲਿਖਨ ਲੱਗਿਆਂ ਜੁਲੈਖ

ਤੇ ਯੁਸਫ ਦਾ ਇਸ਼ਕ ਵੀ ਅੱਖੀਆਂ ਸਾਮਨੇ ਫਿਰਦਾ ਹੋਨਾ ਏਂ
ਜਿਸਦਾ ਨਿਰਨਾਂ ਉਹਨਾਂ ਨੇ ਫੇਰ ਇਕ ਵੱਖਰੇ ਕਿੱਸੇ ਵਿੱਦ ਕੀਤਾ ।

ਇਸ ਕਿੱਸੇ ਦੀਆਂ ਚੰਗੀਆਂ ੨ ਸੱਦਾਂ ਲਿਖਦੇ ਹਨ ਜਿਸ ਤੋਂ
ਕਵੀ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਚੋਰ, ਅਰ ਉਹਨਾਂ ਵਿਚ ਮਨ ਦੇ ਭਾਵਨੂੰ ਪ੍ਰਤਖ
ਕਰਕੇ ਦੱਸਨ ਦੀ ਸ਼ਕਤੀ ਦਿਸਦੀ ਹੈ:-

ਜੀ ਇਸ਼ਕ ਭਲੇਰਾ ਪਾਤਨੀ, ਕਿਸੇ ਨਾ ਚਾੜ੍ਹੇ ਪਾਰ !

ਭਰ ਭਰ ਬੇੜੇ ਤੋਬਦਾ, ਅਧ ਘੜੀ ਵਿੱਚ ਯਾਰ ॥

ਰੱਬਾ ਰੱਖੀਂ ਇਸ਼ਕ ਮਜਾਚੌਡਿਂ ਰੂਨੀ ਘੱਤਨ ਮਾਰ ।

ਸੱਸੀ, ਬਾਈ, ਬੋਬਨਾ ਸਨੇ ਜਲਾਲੀ ਚਾਰ ॥

ਏਹ ਇਸ਼ਕ ਹੋਰਾਂ ਦੇ ਕਰਤਬ ਵਖਾਏ ਹਨ, ਅਰ ਇਸ਼ਕ
ਕੇਹੀਆਂ ਚਾਰ ਮੁਟਿਆਰਾਂ ਦੇ ਨਾਂ ਦੱਸੇ ਹਨ। ਸਾਹਿਬਾਂ ਦੇ ਰੂਪ ਦਾ
ਬਿਆਨ ਕੇਹੀ ਠੋਠ ਬੋਲੀ ਤੇ ਨਵੇਂ ਗੁਨਾਂ ਨਾਲ ਕਰਦਾ ਹੈ:-

ਸਾਹਿਬਾਂ ਰੰਗ ਮਜੀਠ ਦਾ, ਜਿਉਂ ਜਿਉਂ ਧਰਤ ਰਗੰਨ ।

ਓਦੂੰ ਜੁਤੀ ਦੇ ਦੋ ਵਾਲੀਆਂ, ਦੋ ਬਤਕਾਂ ਚੋਗ ਚੁਗੰਨ ॥

ਉਸ ਦਾ ਕੱਦ ਸਕੀਮ ਤਨ, ਵਿਚ ਤ੍ਰਿਕਲ ਵਟ ਪਵੰਨ ।

ਅਤੇ ਨੱਕ ਕੁੰਡੀ ਦਾ ਪੀਪਲਾ, ਜੁਲਢਾਂ ਨਾਗ ਪਲਮੰਨ ॥

ਤ੍ਰੀਮਤਾਂ ਦੇ ਕਰਤਬ ਦਸਦਾ ਹੈ;-

ਬਾਰ ਸੰਗਲ ਦੇ ਪਾਉਨ ਆ ਗਲੀ, ਜਿਥੇ ਪਦਮਨਾ ਵਜੰਨ ।

ਝਾੜੀ ਬੀਜੇ ਅੰਬ ਜੋ, ਜੰਡੋਂ ਅੰਬ ਕਰੰਨ ॥

ਫੇਰ ਸਾਹਿਬਾਂ ਦੇ ਰੂਪ ਦਾ ਬਿਆਨ:-

ਉਹਦੀਆਂ ਸੁਰਖ ਲਬਾਂ ਦੰਦ ਉਜਲੇ, ਜਿਉਂ ਮੇਤੀ ਲਾਲ' ਭਖੰਨ ।

ਜਾਂ ਗੱਲ ਕਰੋਂਦੀ ਹੱਸਕੇ, ਮੁਖਹੁ ਫਲ ਝੜੰਨ ॥

ਸਾਹਿਬਾਂ ਦੇ ਤ੍ਰਿਖੇ ਨੈਨ ਕਟਾਰੀਆਂ, ਦੁੱਸਰ ਘਾ ਕਰੰਨ !

ਜਿਉਂ ਤੇਜੀ ਸੂਰਜ ਸਾਮਨੇ, ਲਾਟਾਂ ਨੈਨ ਮਰੰਨ ॥
 ਓਦੇ ਪਟ ਚੰਦਨ ਦੀਆਂ ਗੋਲੀਆਂ ਚੰਗੀ ਮੁਸ਼ਕ ਛੜੰਨ ।
 ਉਸਦੀ ਧੁਨੀ ਤੰਗ ਸ਼ਰਾਬ ਦੀ, ਆਸ਼ਕ ਘੁੱਟ ਪੀਵੰਨ ॥
 ਉਸਦੇ ਸੀਨੇ ਤੇ ਦੋ ਡੱਬੀਆਂ, ਆਸ਼ਕ ਮਸਤ ਕਰੰਨ ।
 ਉਪਰ ਭੋਛਨ ਕਾਢ ਵਾਂ, ਵਿਚ ਤਿਲੀਅਰ ਚੋਗ ਚੁਗੀਨ ॥
 ਉਸ ਵੇਲੇ ਦੀਆਂ ਫੁਲਕਾਰੀਆਂ ਕੇਹੀਆਂ ਸੋਹਣੀਆਂ ਹੁੰਦੀਆਂ
 ਹੋਣਗੀਆਂ:- ~

ਪਾਨੀ ਉਪਰ ਬੁਲ ਬੁਲਾ, ਵਿਚ ਵਜੂਦੇ ਸਾਹ ।
 ਉਹ ਲਖ ਵਾਰੀ ਵੜ ਨਿਕਲੇ, ਪਲ ਇਵੇਂ ਹੋਸੀ ਰਾਹ ।
 ਨਿਕਲ ਗਿਆ ਫਿਰ ਨਾ ਵੜੇ, ਦਮ ਦਾ ਨਹੀਂ ਵਸਾਹ ।
 ਪਿੱਛੇ ਪੈਰ ਨਾ ਰੱਖੀਏ, ਅੱਗੇ ਹੋਵੇ ਸੋ ਵਾਹ ॥
 ਇਸ ਜਿੰਦਗੀ ਦੀ ਬੇ ਬੁਨਾਦਾ ਨੂੰ ਕੇਹੀ ਸੋਹਣੀ ਤਰਹ
 ਦੱਸਿਆ ਹੈ। ਸਾਹਿਬਾਂ ਦਾ ਇਸ਼ਕ ਦਸਦੇ ਹੋਏ ਕਵੀ ਜੀ ਲਿਖਦੇ
 ਹਨ:- ~

ਹਾਡੜ ਇਸ਼ਕ ਆਇਆ ਘਟ ਬੰਨ੍ਹਕੇ, ਪੋਸ਼ ਕਰੋਂਦਾ ਪੋਸ਼ ।
 ਸਾਹਿਬਾਂ ਘਤ ਪਿਆਲੀ ਇਸ਼ਕ ਦੀ, ਹੋਸੋਂ ਬਨੀ ਬੋਹੋਸ਼ ॥
 ਸਾਹਿਬਾਂ ਦਾ ਖਾਵਨ ਪੀਵਨ ਮੁੱਕਿਆ, ਪਰ ਬਿਰਹੋਂ ਦਾ ਜੋਸ਼
 ਜਾ ਅਤਨ ਦਰਸਨ ਨਫੀਆਂ, ਤਾਂ ਕਫਨ ਜੋਸ਼ ਖਿਰੋਸ਼ ॥

ਇਸ਼ਕ ਦਾ ਚਰਚਾ:-

ਮਿਰਜ਼ਾ ਚਰਚਾ ਕਰਨ ਸੁਆਨੀਆਂ, ਲਗੇ ਚੰਦ ਨੂੰ ਕਲੰਕ ।
 ਜੇ ਉੱਧਲ ਜਾਨ ਕੁਆਰੀਆਂ ਦੋਹਾਂ ਗਲਾਂ ਥੋੰ ਤੰਗ ।
 ਅਸਾਂ ਇਸਤਰੀਆਂ ਨੂੰ ਤੁਸਾਂ ਥੋੰ ਚੜ੍ਹਦਾ ਰੰਗ ।
 ਤੂੰ ਤੋੜ ਨ ਵਧੀਆਂ ਰੰਦਲਾਂ ਅੱਗੋਂ ਜਾਨ ਸਲਾਮਤ ਮੰਗ ॥

ਏਹ ਤਾਨੇ ਸੁਨ ਸਾਹਿਬਾਂ ਬੋਲਦੀ ਏਂ—

ਮਿਰਜ਼ਿਆ ਸ਼ੈਹਰ ਝਨਾਓਂ ਚੇ, ਹਾਕਮ ਹੈ ਤੇਰੇ ਵੈਰ ।
ਮੇਰੀ ਜਾਲਮ ਮਤਰੇਈ ਮਾਉਂ ਨਾਲ, ਜੋ ਚੰਗਿਓਂ ਕਰੈ ਅੰਗੀਰ ॥
ਮੈਂ ਰੋ ਰੋ ਚੀਕਾਂ ਮਾਰਦੀ, ਸੇਵਾਂ ਖਵਾਜਾ ਪੀਰ ।
ਜੀਵੇਂ ਚੰਦਨ, ਗੰਦਲਾ, ਮੈਂ ਚਖ ਚਖ ਸਟਾਂ ਚੀਰੁ ॥

ਮਿਰਜ਼ਾ.—

ਸਾਹਿਬਾਂ ਲਾਵੀ ਚੜ੍ਹੀ ਪ੍ਰੇਮ ਦੀ, ਚੇ ਚੇ ਪੈਂਦੇ ਮਯੰਗ ।
ਏਹ ਜ਼ੈਹਰ ਪਿਆਲਾ ਇਥਕ ਦਾ, ਪਰ ਭਰੇ ਭਰ ਪੀਨਿਸ਼ੰਗਾ ॥
ਜੇ ਸਿਰ ਜਾਏ ਤਾਂ ਜਾਨ ਦੇ, ਪਰ ਇਥਕ ਨ ਲਗੇ ਨੰਗਾ ॥
ਲਾਜ ਲਗੇ ਤਿਸ ਇਥਕ ਨੂੰ, ਜੇ ਸੜਨੋਂ ਡਰੇ ਪਤੰਗ ॥

ਸਾਹਿਬਾਂ—

ਮਿਰਜ਼ਿਆ ਮੇਰਾ ਮਾਸ ਜੰਬੂਰੀ ਕੱਟੀਏ, ਜੇ ਮਾਂਓ ਸੁਨੇ ਮਤਰੇਰ
ਮੇਰੇ ਹਾਲ ਐਤਰੇ ਨਾਲ ਜੋ, ਪਾਸਨ ਕਰਦੇ ਸੇਰ ॥
ਕੋਈ ਸਜਨ ਨਾਂਹੀ ਸ਼ੈਹਰ ਵਿਚ, ਦੁਤੀ ਹੋਏ ਛੇਰ ।
ਅਤੇ ਰਾਜ ਨਹੀਂ ਵਿਚ ਮੁਗਲਾਂ, ਖੀਵੇ ਦੇ ਸ਼ੈਹਰ ਅੰਧੇਰ ॥
ਉਸ ਵੇਲੇ ਮੁਲਕ ਵਿਚ ਬਦਅਮਨੀ ਸੀ ॥

ਮਿਰਜ਼ਾঃ

ਸਾਹਿਬਾਂ ਅੱਗ ਨਾ ਸਾੜੇ ਆਥਕਾਂ ਕੂਕੇ ਦੇਖ ਨਜ਼ੀਰ ।
ਜਾਂ ਚਲੀ ਸੜਨ ਮਹਾ ਸਤੀ ਦਸਤ ਬੁਹਾਰੇ ਬੀਰ ॥

ਏਹ ਆਥਕ ਤੇ ਮਾਸੂਕ ਦੀਆਂ ਸਮੱਝੌਤੀਆਂ ਤੇ ਪਕਿਆਈਆਂ
ਹਨ । ਮਿਰਜ਼ੇ ਦੇ ਜਾਨੇ ਦੇ ਪਿੱਛੋਂ ਸਾਹਿਬਾਂ ਬੜੀ ਬਿਆਕੁਲ ਹੁੰਦੀ
ਹੈ:—

ਮੈਂ ਆਪ ਕੁਸਾਂ ਹੋ ਬਕਰੀ ਵਤ ਭੰਨ ਕਬਾਬ ਹਜ਼ਾਰ ।
 ਅਤੇ ਭਰ ਭਰ ਨੈਨ ਸੁਰਾਹੀਆਂ, ਮੈਂ ਥੀਵਾਂ ਪਾਨੀ ਹਾਰ ॥
 ਹੋਰ ਭੋਜਨ ਚੰਗਾ ਜਿੰਦ ਥੋਂ, ਨਾਹੀਂ ਵਿਚ ਸੰਸਾਰ ।
 ਸੋ ਅੱਗੇ ਧਰਦੇ ਸਜਨਾਂ, ਮੈਂ ਪਾਨੀ ਪੀਵਾਂ ਵਾਰ ॥

ਇਸ ਤੋਂ ਚੰਗਾ ਹੋਰ ਕੀ ਭੋਜਨ ਪਿਆਰੇ ਲਈ ਹੋਨਾਂ ਏ ।
 ਏਹ ਜਾਨ ਦਾ ਵਾਰਨਾ ਹੈ । ਇਥਕ ਦਾ ਇਕ ਹੋਰ ਨਜ਼ਾਰਾ:-

ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਇਥਕ ਤਨੇ ਵਿਚ ਰੱਚਿਆ, ਘਾਊ ਨ ਦਿੱਸੇ ਅੰਗ ।
 ਨੀਂਦਰ ਭੁੱਖ ਨ ਆਇਆਂ, ਉਹ ਰੈਹਨ ਨਾ ਮੌਤੇਂ ਸੰਗ ॥
 ਸਾਹਿਬਾਂ ਮਸਤੀ ਚੜ੍ਹੀ ਪ੍ਰੇਮ ਦੀ ਜਿਉਂ ਮਸਤੀ ਚੜ੍ਹਦੀ ਭੰਗ ।
 ਅਤੇ ਅਕਲ ਨ ਮਿਲਸੀ ਫੂੰਡਿਆਂ, ਨਾ ਮਿਲਸੀ ਮੂਲਨਾ ਮੰਗ ॥
 ਉਸਨੂੰ ਕੁੰਡੀ ਲੰਗੀ ਮੱਛ ਜਿਉਂ, ਮਿਰਜਾ ਛੋਡ ਗਿਆ ਉਸਟੰਗ ॥
 ਪਰ ਕਿਆ ਪਰਵਾਹ ਚਰਾਗ ਨੂੰ, ਜੋ ਦੇਸੀ ਜਿੰਦ ਪਤੰਗ ॥
 ਹੰਝ ਵਗਨ ਆਇਆਂ, ਮੌਤੀ ਜਿਉਂ ਅਨ ਤੁਲ ।
 ਰਤ੍ਤੇਂ ਰੋਵੇ ਸਾਹਿਬਾਂ, ਜਿਉਂ ਝੜਨ ਚਰਾਗੋਂ ਫੁਲ ॥
 ਠਾਠ ਜਿਵੇਂ ਦਰਿਆ ਦੇ, ਜਿੰਥੇ ਪਵੇ ਬਿਰਹੋਂ ਦੀ ਛੱਸ ।
 ਸਰ ਪਰ ਤੋਥੇ ਤਾਰੂਆਂ, ਭੁੱਲੀ ਸਭ ਅਕਲ ॥
 ਮਿਰਜਾ ਸਾਇਤ ਵੇਖ ਨ ਚਲਿਆ, ਪੁਛ ਨ ਟੁਰਿਆ ਵਾਰ ।
 ਅੱਗੇ ਬਾਹਮਨ ਮਿਲਜੋਸੂ ਸਾਹਮਨੇ, ਜਦ ਚੜ੍ਹੇ ਹੋਇਆ ਅਸਵਾਰਾ॥

(ਏਹ ਪੁਰਾਨੇ ਸਮੇਂ ਵਿਚ ਸ਼ਗਨ ਦੀ ਵੀਚਾਰਹੇ)

ਮਿਰਜੇ ਦੀ ਮਾਂ ਵੀ ਮਿਰਜੇ ਨੂੰ ਰੋਕਦੀ ਹੈ ਅਰ ਅਪਨੇ
 ਭਿਆਨਕ ਸੁਪਨੇ ਦਾ ਹਾਲ ਦਸਦੀ ਹੈ ਪਰ ਮਿਰਜਾ ਇਥਕ ਦਾ ਰੱਤਾ,
 ਬਚਨਾਂ ਦਾ ਬੱਧਾ ਕੀਕਨ ਮੁੜੇ:—

ਚੜ੍ਹਦੇ ਮਿਰਜੇ ਖਾਨਨੂੰ, ਅੱਗੋਂ ਮਾਦਰ ਦੇਵੇ ਮੱਤ ।

ਜਾਇ ਬਗਾਨੀ ਨਾਰ ਨੂੰ, ਮੂਰਖ ਪਾਵੇਂ ਹੱਥ ॥
 ਲੱਖੀਂ ਹੱਥ ਨਾ ਆਂਵਦੀ, ਰਾਨਸ਼ ਮੰਦਾਂ ਦੀ ਪੱਤ ।
 ਮੈਂ ਬੱਕਰਾ ਦੇਸਾਂ ਪੀਰ ਦਾ, ਜੋ ਘਰ ਆਵੇ ਮੁੜ ਵੱਤ ।
 ਸੁਤੇ ਸੁਪਨਾ ਵਾਛਿਆ, ਸੁਪਨਾ ਬੁਰੀ ਬਲਾਇ ।
 ਕਾਲੀ ਜੇਹੀ ਇਸਤ੍ਰੀ, ਖੁਲੈ ਮੁਹਾਂ ਦੀ ਆਇ ॥
 ਚਬਾਰੜੇ ਦਾ ਢੇਹ ਪਇਆ ਬੱਨਾਂ, ਜਿੱਥੇ ਚੜ੍ਹ ਲਏ ਹਵਾਇ
 ਮੇਰੇ ਬੱਮ ਕੜਕਾ ਮਾਰਿਆ ਪਿਆ ਧਰਤੀ ਤੇ ਆਇ ॥
 ਕੱਟਾ ਸੰਡਾ ਤੁਬ ਮੁਇਆ, ਮੰਗੂ ਮੁਗਲਾ ਦੀ ਜਾਇ ।
 ਮੈਂ ਵਾਸਤਾ ਘਤਿਆ ਰੱਬ ਦਾ, ਖੀਵੇ ਸੈਹਰ ਨ ਜਾਇ ।

ਸਵੇਰ ਦੇ ਸਮੇਂ ਦੀ ਪੜਤਾਲ:-

ਭਾਈਆ ਵੇ ਘੜਿਯਾਲੀਆ, ਕਿਤਨੀ ਕੁ ਰਾਤ ਗਈ ।
 ਮੇਰੇ ਮੋਤੀ ਮੋਤੀ ਚੁਗ ਲਏ, ਮੁਖ ਤੇ ਖੂਨ ਵਹੀ ॥
 ਮੇਰੇ ਛੁਲ੍ਹੇ ਮੋਤੀ ਭੈਂ ਪਏ, ਉਤਰ ਤੇ ਆਪ ਗਏ ॥

ਤਾਰਿਆਂ ਦਾ ਛਿਪਨਾ ਅਰ ਚੜ੍ਹਦੇ ਲਾਲੀ ਦਾ ਦਿਸਨਾ
 ਕੇਹੀ ਸੋਹਣੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦਸਿਆ ਹੈ, ਜਦ ਮਿਰਜਾ ਜੰਗਲ ਫਿਲ
 ਘੇਰਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ; ਅਰ ਉਸਦਾ ਤਰਕਸ਼ ਤੇ ਕਮਾਨ ਦਰਖਤ
 ਟੰਗਿਆ ਹੁੰਦਾ ਹੈ । ਸਾਹਿਬਾਂ ਦੀ ਭੁਲ ਨੂੰ ਰੋਂਦਾ ਹੈ ਅਰ ਬੇਹਥਿਆਂ
 ਮਾਰਿਆ ਜਾਨ ਦਾ ਅਫਸੋਸ ਕਰਦਾ ਹੈ । ਬੋਲਦਾ ਹੈ:—

ਬੁਰਾ ਕੀਤੇਈ ਸਾਹਿਬਾਂ, ਮੇਰਾ ਤਰਕਸ਼ ਛਡਿਓਈ ਜੰਡ ।
 ਮੇਰਾ ਜੀਵਨ ਬਹੁਤ ਮੁਹਾਲ ਹੈ, ਪਰ ਤੂੰਭੀ ਹੋਸੇਂ ਰੰਡ ।
 ਇਕ ਮੰਦਾ ਕੀਤਾਈ ਸਾਹਿਬਾਂ, ਮੇਰੀ ਨੀਲੀ ਛੱਡੀ ਢੰਗ ।
 ਤ੍ਰੈ ਸਠ ਕਾਨੇ ਮੈਂ ਤਰਕਸੋਂ, ਦੇਵਾਂ ਖਲਿਆਂ ਵੰਡ ॥

ਮਰਦੀ ਵਾਰੀ ਸਾਹਿਬਾਂ ਅਪਨੇ ਯਾਰ ਦੇ ਵਿਛੋੜੇ ਵਿਚ

ਦੇਣ ਕਰਦੀ ਹੈ:-

ਸਾਹਿਬਾਂ ਪਟ ਪਟ ਸਟੇ ਮੇਂਵੀਆਂ, ਹੰਜੂ ਨੀਰ ਵਹਾ ।
ਅਤੇ ਖਾਰਿਚਿਂ ਬੰਮੁ ਨ ਲਾਹਿਆ, ਤੇਲ ਫੁਲੇਲ ਮਲਾ ॥
ਨਾਹੀਂ ਚੰਡ ਗੁਦਾਈਆਂ, ਮਾਂਗ ਸੰਯੂਰ ਭਰਾ ।
ਸਾਨੂੰ ਰਹੈ ਉਮੈਦ ਨਕਾਹ ਦੀ, ਨੌਬਾਹ ਨੂੰ ਅੰਗ ਲਾ ॥
ਮੌਲੀ ਮੈਂਹਦੀ ਸਿਰ ਧੜੀ ਸਾਡੀ ਸੱਪਰ ਨਾ ਲੱਥੀ ਕਾ ।
ਪਰ ਮਤਰੇਰ ਮਾਉਂ ਘਰ ਜਿਸ ਅੱਗ ਦਿਤੀ ਸੁ ਲਗਾ ॥

ਪਰ ਜਾਲਮ ਭਿਰਾਵਾਂ ਨੇ ਮਿਰਜੇ ਨੂੰ ਮਾਰ ਸਾਹਿਬਾਂ ਦੀ
ਜਿਦ ਵੀ ਨਾ ਛੱਡੀਃ—

ਮਾਹਨਯਾਂ ਸੱਲ ਕਲੇਜਾ ਛਲਕੇ, ਗਲ ਵਿਚ ਪਟਕਾ ਪਾ ।
ਵਾਹੀ ਦਿਤੀ ਸਾਹਿਬਾਂ ਨਾਲ ਵਣਾਂ ਦੇ ਚਾ ॥

ਪਰ ਹੋਨੀ ਨਾਲ ਕੀ ਜ਼ੋਰ ਸੀ ਵੇਰੀਆਂ ਮਾਰ ਲਿਆ ਪਰ
ਹੋਹਿਬਾਂ ਵੀ ਦੂਏ ਨਾਲ ਵਿਅਹੋਹ ਨਾ ਕੀਤਾ । ਭਿਰਾਵਾਂ ਦੇ ਹੋਹੋ
ਕੋਹੀ ਜਾ ਕੇ ਆਸਕ ਨਾਲ ਜਾ ਮਿਲੀ ॥

ਸੋਨੇਰਾਂ ਦਾ ਸੋਗ ਕਵੀ ਜੀ ਨੂੰ ਬੜਾ ਭਾਂਵਦਾ ਹੈ:-

ਤੇਤਿਆਂ ਮੈਨਾਂ ਕੂਹੀਆਂ ਚੁੰਜੂ ਲਾਲ ਵਸੰਨ ।
ਅਤੇ ਛਾਤੀ ਕੋਹੀ ਤਿਲੀਅਰਾਂ ਹੰਜੂ ਨੀਰ ਪਵੰਨ ।
ਆਸਕਾਂ ਦਾ ਮਾਤਮ ਕੀਤਾ ਪੰਖੂਆਂ ਕੱਲੇ ਪਏ ਰਵੰਨ ।
ਅਤੇ ਨੀਲਾ ਵੇਸ ਬਨਾਇਅਨ ਬਰ ਬਰ ਪਏ ਕਬੰਨ ।
ਕਰ ਤੁਰਿਆ ਸਾਤਾ ਪੰਖੂੰ ਰੋ ਰੋ ਵਿਦਾ ਥੀਵੰਨ ॥

(ਚੰਗਾ ਸਿਆਪਾ ਹੈ)

ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਚੁਲੈਖਾਂ ਸੌ ਵਿਸਵਾ ਸੱਸੀ ਤੇ ਮਿਰਜੇ ਤੇ ਪਿਛੋ
ਝੀ ਹੈ । ਏਸ ਵਿਚ ਕਿਧਰੇ 2 ਫਾਰਸੀ ਦਾ ਜੋਸ਼ ਵੀ ਦਸਿਆ ਹੈ

ਕੀ ਕਰਨ ਓਸ ਵੇਲੇ ਰਾਜ ਪਾਠ ਦੀ ਬੋਲੀ ਫਾਰਸੀ ਈ ਸੀ, ਇਸ ਬਿਨਾ ਕਿਸੇ ਕਵੀ ਦੀ ਲਿਆਕਤ ਨਹੀਂ ਜਾਣੀ ਜਾਂਦੀ ਸੀ। ਏਸ ਜੁਲੈਖਾਂ ਤੋਂ ਪਤਾ ਲਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਕਵੀ ਜੀ ਵਿਦਿਆ ਤੋਂ ਕੋਰੇ ਨਹੀਂ ਸਨ ਅਰ “ਫਿਲਸਫਾ” ਵੀ ਜਾਨਦੇ ਸਨ। ਜੁਲੈਖਾਂ ਯੂਸਫ਼ ਦਾ ਕਿੱਸਾ ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ੧੦੮੦ ਹਿਜਰੀ ਜਾਂ ਸੰਨ ੧੬੭੬ ਈ; ਵਿਚਲਿਖਿਆ, ਅਰ ਲਿਖ ਕੇ ਨਵਾਬ ਜਾਫਰ ਖਾਨ ਦੀ ਭੇਟਾ ਕੀਤਾ ਜਿਸ ਤੋਂ ਸੱਤ ਬਿਘੇ ਜਮੀਨ ਜੋੜਾ ਘੋੜਾ, ਤੇ ਸੌ ਰੁਪਿਆ ਅਨਾਮ ਮਿਲਿਆ, ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਲਿਖਿਆ ਹੈ;—

ਨਵਾਬ ਜਾਫਰ ਖਾਂ ਖਾਹਬ ਕੀਤੀ ਤਾਂ ਏ ਕਿੱਸਾ ਬਨਿਆਂ ।
ਜਾਹਰ ਬਾਤਨ ਅਰਜ਼ੀ ਹੋਯਾ, ਜਾ ਪੜ੍ਹਿਆ ਏ ਸੁਨਿਆਂ ॥
ਇਕ ਜਮੀਨ ਇਨਾਇਤ ਕੀਤੀ, ਬਿਘੇ ਸੱਤ ਪਛਾਨੀ ।
ਜੋੜਾ ਘੋੜਾ ਨਕਦ ਦਲਵਾਇਆ, ਸੌ ਰੁਪੈਆ ਜਾਨੀ ॥

ਏਸ ਕਿਸੇ ਵੇਂ ਚੋਨਵੇਂ ਬੈਂਤ ਲਿਖਦੇ ਹਾਂ ਜਿਸਤੋਂ ਕਵੀ ਦੀ ਲਿਆਕਤ ਦਾ ਥੋਹ ਲਗਦਾ ਹੈ;—

ਰਿਜ਼ਕ ਪਿਛੇ ਜੱਗ ਦੇ ਕੀਰਨੇ ਤੇ ਰੱਬ ਦੀ ਕੁਦਰਤ ਕੇਗੀ
ਸੇਹਨੀ ਬੋਲੀ ਵਿਚ ਵੱਸੇ ਹਨ;—

ਇਕਨਾ ਰਿਜ਼ਕ ਘਰੀ ਪੁਰਾਵੇ ਹਿਕ ਰਿਜ਼ਕ ਨੂੰ ਵੇਂਹਦੇ ।
ਜਿਉਂ ਰੱਬ ਰੱਖੇ ਓਵੇਂ ਰੈਹਨਾ ਕੁਝ ਹੱਥੀਂ ਕਦੀਵੀਂ ਦੇ ।
ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਰੱਬ ਧੁਰੇਂ ਕੁਸ਼ਾਇਸ਼ ਹੋਏ ਤਿਨ੍ਹਾਂ ਕਮੀ ਨਾ ਕਾਇ ।
ਉਹ ਖਾਵਨ ਪੀਵਨ ਧਨ ਜੇਹੜਾ, ਦੂਨਾ ਹੁੰਦਾ ਜਾਇ ॥
ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਰੱਬ ਤੰਗੀ ਦੇਵੇਂ ਕੇਨ ਕੁਸ਼ਾਇਸ਼ ਕਰਨੀ ।
ਉਹ ਪੁੜ੍ਹੇ ਮੰਗਨ ਜਾ ਫਕੀਰਾਂ, ਪਿਛੋਂ ਰੇਨਾ ਮਰਨੀ ॥
ਇਕ ਰਿਜ਼ਕੇ ਕਾਰਨ ਸਦਾ ਮੁਸਾਫਰ, ਲੱਦਨ ਰਖਤ ਮੁਤਾਆਂ ।

ਆਈ ਮੈਤ ਮਰਨ ਪਰ ਜੂਹੇ, ਖਾਦਾ ਮਾਲ ਕਿਨਾਹਾਂ ।
 ਇਕ ਰਿਜ਼ਕੇ ਕਾਰਨ ਪਿੱਨਨ ਹੱਤੂ, ਵੰਜਨ ਤੋੜ ਬੰਗਾਲੇ ।
 ਹਿਕਨਾ ਘਰੀਂ ਕਸਾਇਸ਼ ਹੋਵੇ, ਲੈਟਨ ਲੇਡ ਨਿਹਾਲੇ ॥
 ਇਕ ਉਠ ਰਾਤੀਂ ਵੰਜਨ ਚੇਰੀ, ਖਾਵਨ ਮਾਲ ਪਰਾਇਆ ।
 ਉਹ ਆਪੇ ਅਪਨੇ ਭੈੜੇ ਕਾਰਨ, ਸੂਲੀ ਪਕੜ ਚੜ੍ਹਾਇਆ ॥
 ਕੇਹੇ ਰਿਜ਼ਕ ਦੇ ਕਜ਼ੀਏ ਹਨ, ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਸੱਚਾ ਛੋਟੇ
 ਪਿੱਚਿਆ ਹੈ:-

ਅੱਗੇ ਚੱਲ ਕੇ ਰਚਨਾ ਵੀ ਉਤਪਤੀ ਦਾ ਅਨੇਖਾ ਨਕਬਾ
 ਦੱਸਦੇ ਹਨ, ਅਰ ਮਨੁੱਖ ਦੀ ਪੈਦਾਇਸ਼ ਦਾ ਹਾਲ ਦੱਸਦੇ ਹਨ:-

ਅੱਵਲ ਨਜ਼ਰ ਖੁਦੋਂ ਕਰ ਬੈਂਦੇ, ਨਜ਼ਰ ਦਰੂਨੀ ਘੱਤੇ ।
 ਕੁਦਰਤ ਦਾ ਰੱਬ ਕੋਟ ਬਨਾਇਆ, ਧਰ ਦਰਵਾਜ਼ੇ ਸੱਤੇ ॥
 ਦਰਦ ਆਹੀਂ ਦਾ ਬਾਹਰ ਆਵੇ, ਮੇਲ ਕਸਾਵੱਤ ਸਾਰੀ ।
 ਦਾਊਦੀ ਰਬ ਕਲਾ ਬਨਾਈ, ਕਰਕੇ ਹਿੱਮਤ ਸਾਰੀ ।
 ਤਿਸ ਕੋਠੀਓਂ ਚਿੱਕੜ ਗਾਰਾ, ਇੱਟ ਤਨ ਕੀਤੇ ਵੱਟਾ ।
 ਕਬਰੇ ਥਾਉਂ ਚੁਟਕੀ ਭਰਕੇ, ਮਲਕ ਲਿਆਵਨ ਘੱਟਾ ।
 ਉਹ ਗੰਦੇ ਪਾਨੀ ਨਾਲ ਲਾਏ, ਬਿਕਮੇ ਵਿਚ ਟਿਕਾਏ ।
 ਚਾਲੀ ਰੋਜ਼ੀਂ ਲੋਹੁ ਕਰਕੇ ਵਤ, ਚਾਲੀਂ ਮਾਸ ਬਨਾਏ ।
 ਵਤ ਚਾਲੀ ਰੋਜ਼ੀਂ ਜੁੱਸਾ ਸਾਰਾ; ਚਾਲੀ ਰੂਪ ਪਵਾਇਆ ।
 ਜਾਂ ਵਾਲ ਨਾ ਜੰਮੇ ਸਾਬਤ ਹੋਵੇ, ਨਾਵੇਂ ਮਾਹ ਜਮਾਇਆ ॥

ਫੇਰ ਰੱਬ ਦੇ ਹੋਨ ਦੀ ਯੁਕਤੀ ਦਸਦੇ ਹਨ:-

ਭਾਂਡੇ ਲਾ ਕਾਂਗੀਗਰਾਂ ਰੱਖੇ ਚੱਕੀ ਉੱਤੇ ਸਾਰੇ ।
 ਜੇ ਕੋਈ ਵੇਖ ਸੋਈ ਆਖੇ ਧਨ ਬਨਾਵਨ ਹਾਰੇ ॥
 ਬਾਝ ਕਾਂਗੀਗਰ ਕਾਰ ਨਾ ਥੀਵੇ ਇੱਕੇ ਮਨ ਕਾ ਸਾਰਾ ।

ਪਾਸ ਤਬਥੀਹ ਕਿਉਂ ਪੂਰੀ ਹੋਵੇ ਦਸ ਦਖਾਈਂ ਸਾਰਾ ।
 ਸੁਰਤ ਤੋਂ ਮਹਸੂਲ ਮੁਸੰਵਰ ਦਿਲ ਪਰ ਅਨਕ ਧਰੀਏ ।
 ਉਨ੍ਹਾਂ ਜਲਵਾ ਜਾੜ ਜਮਾਲੋਂ ਮਤੇ ਗੈਰ ਦਲੀਲ ਨਾ ਕਰੀਏ ।
 ਫਿਕਰ ਖਿਆਲ ਜੋ ਕਰਕੇ ਦਿਲ ਵਿਚ ਜੋ ਲੱਖ ਫਿਕਰ ਟਕਾਏ ।
 ਹਰਸਿਫਤੇ ਵਿਚ ਸੁਨਿਆ ਜਾਹਰ ਢੂਡਨ ਕਿਤਵਲ ਜਾਏ ॥

ਕਵੀ ਜੀ ਦੀ ਭੁੱਲਕੇ ਕਾਨੀ ਰਚਨਾ ਦਾ ਨਕਸ਼ਾ ਖਿੱਚਨ ਤੇ
 ਵੀ ਫਿਰ ਗਈ ॥

ਰਾਤ:- ਰੋਬਨ ਰਾਤ ਦੇਹੋਂ ਤੋਂ ਆਈ, ਤਰ ਤਰ ਤੁੱਕਨ ਤਾਰੇ ।
 ਚੇਰ ਨਾ ਜਾਗੇ ਨਾ ਸਗ ਭੋਕੇ ਨਾ ਦਰਬਾਨ ਪੁਕਾਰੇ ॥
 ਰੋਬ ਦੀ ਬੇ ਪਰਵਾਹੀ ਨੂੰ ਦਸਕੇ ਲਿਖਦੇ ਹਨ:-

ਇਕਨਾ ਦੇ ਸਿਰ ਤਾਜ ਧਰੇਂਦਾ, ਹੁਕਮ ਕਰੇਂਦਾ ਛਾਹੀ ।
 ਇੱਕ ਮਜ਼ਦੂਰੀ ਮੇਹਨਤ ਲਾਏ, ਬੇ ਪਰਵਾਹ ਇਲਾਹੀ ॥
 ਰੂਪ ਦੀ ਵਡਿਆਈ ਕਰਦੇ ਲਿਖਦੇ ਹਨ:-

ਹਰ ਹਰ ਬਹੁਤ ਤਮਾਸਾ ਭਿੱਠਾ, ਆਦਮ ਵਿੱਚ ਸਫ਼ਾਂ ਦੇ ।
 ਚੰਨ ਜਿਵੇਂ ਵਿੱਚ ਤਾਰਿਆਂ ਰੋਬਨ, ਯੂਸਫ਼ ਵਿੱਚ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ॥
 ਮਜ਼ਲਸ ਵਿੱਚ ਚਰਾਗਾਂ ਰੋਬਨ, ਸਫ਼ਾਂ ਅੰਦਰ ਰੁਭਨਾਈ ॥
 ਬਾਦਸ਼ਾਹਾਂ ਦਾ ਛੱਤ੍ਰ ਉਹ ਦਿੱਸੇ, ਖੂਬੀ ਤੀਰ ਨਗਾਹੀ ॥
 ਜੁਲੈਖਾਂ ਦਾ ਰੂਪ ਤੇ ਛਾਰਸੀ ਦਾ ਅਸਰ:-

ਸੁਰਤ ਇਸ ਹਸਾਬੋਂ ਬਾਹਡ, ਕਿਆ ਕਿਆ ਸਿਫਤ ਕਜੀਵੇ ।
 ਮੰਹ ਮਾਹਤਾਬ, ਸਨੌਬਰ ਕਾਮਤ, ਅੱਖੀ ਰੋਬਨ ਦੀਵੇ ॥
 ਪਲਕਾਂ ਤੀਰ ਕਮਾਨਾਂ ਅਬਰੂ, ਦੰਦ ਚੰਬੇ ਦੀਆਂ ਕਲੀਆਂ ।
 ਨਾਜ਼ਕ ਬਦਨ, ਸੁਰਾਹੀ ਗਰਦਨ, ਉਂਗਲੀਆਂ ਜੂੰ ਫਲੀਆਂ ॥
 ਠੋਡੀ ਸੇਬ ਅਲਫ਼ ਜੂ ਬੀਨੀ, ਲੋਂਗ ਨਵਾਬ ਸਮਾਵੇ ।

ਗੁਲ ਲਾਲਾ ਤੋਂ ਰੰਗ ਸਵਾਇਆ, ਦੇਖ ਪਨੀ ਸਰਮਾਵੇ ॥
ਜੁਲਫਾਂ ਪੇਚ ਪਾਏ ਰੁੱਖ ਉੱਤੇ, ਵਾਂਗੂੰ ਕਾਲਿਆਂ ਨਾਗਾਂ ।
ਹੁਸਨ ਭੁਲੈਖਾਂ ਓੜਕ ਨਾਹੀਂ ਸੌ ਲਿਖੀ ਕਾਗਾਂ ॥
ਪਿੰਡਾ ਮਖਮਲ ਪਸ਼ਮ ਸੁਹੇਂਦੀ, ਚੰਨਨ ਵਾਂਗ ਕਲਾਈਆਂ
ਜਾਂ ਤਕ ਅਦਬ ਨਾ ਹੋਵੇ ਜ਼ਰਾ, ਸ਼ਰ੍ਹਾਂ ਲਿਖ ਰਖਾਈਆਂ ॥

ਸਭ ਫਾਰਸੀ ਤਸ਼ਬੀਹਾਂ ਦੀ ਨਕਲ, ਅਰ ਕਵੀ ਜੀ ਆਪ
ਵੀ ਮੰਨਦੇ ਹਨ:- “ਕੁਲ ਸ਼ਾਇਰਾਂ ਦੀਆਂ ਸੁਨ ਤਕਰੀਰਾਂ ਕੀਤੀ
ਨਕਲ ਕਤਾਬੇ” ਪਰ ਪਿੰਡੇ ਦੀ ਤਸ਼ਬੀਹ ਨਵੀਂ ਹੈ ।

ਯੂਸਫ਼ ਦੇ ਰੂਪ ਦੀ ਵਡਿਆਈ ਕਰਦੇ ਕਰਦੇ ਲਿਖਦੇ ਹਨ
ਕਿ ਜਦ ਮਿਸਰ ਦੀਆਂ ਜ਼ਨਾਨੀਆਂ ਨੇ ਯੂਸਫ਼ ਨੂੰ ਭਿੱਠਾ ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ
ਦਾ ਕੀ ਹਾਲ ਹੋਇਆ :-

ਨੈਨ ਯੂਸਫ਼ ਦੇ ਬਲਨ ਮਸਾਲਾਂ, ਝਾਤ ਭੁਲੈਖਾਂ ਪਾਈ ।
ਜਲ ਬਲ ਖਾਕ ਹੋਈਆਂ ਸਬ ਰੰਨਾ, ਤਾਬਸ਼ ਰਹੀ ਨਾ ਕਾਈ ॥
ਇਕਨਾ ਚੇਲੀ ਕੱਪੜੇ ਪਾੜੇ, ਇਕਨਾ ਮਲਮਲ ਖਾਸੇ ।
ਇਕ ਗਈਆਂ ਦਰ ਤਕ ਮਜ਼ੂਬਾ, ਇਕ ਕੇਟਨ ਪਈਆਂ ਹਾਸੇ ।
ਪਲਕਾਂ ਤੀਰ ਜਿਗਰ ਵਿਚ ਮਾਰੇ, ਅਬਰੂ ਬਿੱਚ ਕਮਾਨਾ ।
ਲੱਗੀ ਕਮਚੀ ਜੁਲਫ਼ ਯੂਸਫ਼ ਦੀ, ਭੁੱਲਾ ਹੋਥ ਜਮਾਨਾ ॥
ਭੁੱਲ ਗਏ ਉਹ ਫਖਰ ਰੰਨਾਂ ਦੇ, ਲਾਫ਼ਾਂ ਵਿੱਸਰ ਗਈਆਂ ।
ਯੂਸਫ਼ ਦੇ ਵਲ ਤਾਰਿਆਂ ਵਾਂਗੂੰ ਤਰ ਤਰ ਵੇਖਨ ਪਈਆਂ
ਛੁਰੀਆਂ ਨਾਲ ਤ੍ਰੂਜੀ ਕਟਦਿਆਂ, ਪੁਰਜੇ ਹੱਥ ਕੀਤੇ ਨੇ ।
ਕਲਮ ਅਗੁੰਸਤਾਂ ਪਿੰਗਰਫ਼ ਹੋਈਆਂ, ਸਰ ਖਤ ਲਿਖ ਦਿਤੇ ਨੇ ॥

ਅਪਨੇ ਆਪ ਨੂੰ ਇਸਤੋਂ ਹੋਰ ਕੀ ਵੱਧ ਭੁੱਲਨਾ ਹੈ । ਰੂਪ
ਦੀ ਮਸਤੀ ਨੇ ਸਾਰੀ ਸੁੱਧ ਬੁੱਧ ਭੁਲਾ ਦਿੱਤੀ, ਅਦਭੁਤ ਰਸ ਦੀ

ਕਵਿਤਾ ਹੈ, ਵਿਛੋੜੇ ਨੂੰ ਦਸਦੇ ਹਨ:-

ਨਾ ਕੁਝ ਖਾਵੇ ਨ ਕੁਝ ਪੀਵੇ ਪੀਲੀ ਹੁੰਦੀ ਜਾਵੇ।
ਛੋਟੀ ਉਮਰੇ ਦੁਖ ਕਜੀਏ ਪਏ ਕਵਾਰੀ ਕੰਜੇ ॥

ਬਿਰਹੋਂ ਦਾ ਰੋਗ ਡਾਢਾ, ਅੰਦਰੋ ਅੰਦਰੀ ਖਾਂਦਾ ਹੈ, ਹਕੀਮ
ਤੇ ਵੈਦਾਂ ਨੂੰ ਹੱਥ ਨਹੀਂ ਆਂਦਾ ਹੈ। ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਕੰਜਕਾ ਪਦ ਨੂੰ ਕਿਸੇ
ਕਰਕੇ ਲਿਖਿਆ ਹੈ, ਹੋਰ ਸੁਨੋ:-

ਲਿਟਾਂ ਪੱਟੇ ਤੇ ਸਿਰ ਨੂੰ ਸਟੇ ਗੁਜ਼ਰੀ ਸਬਰ ਕਰਾਰੋਂ ।
ਪਾ ਜੰਜ਼ੀਰ ਬੱਧੀ ਗਲ ਥੱਮਾਂ ਰੋਂਦੀ ਰੰਗ ਵਟਾਇਆ ॥
ਓੜਕ ਹਾਸਲ ਏਹੀ ਇਸ਼ਕੇਂ ਜੇਂ ਲਾਇਆ ਫਲ ਪਾਇਆ ।
ਪੈਰੀਂ ਵੇਖ ਜੰਜ਼ੀਰ ਜੁਲੇਖਾਂ ਰਤ੍ਤੀਂ ਭਰਭਰ ਰੋਵੇ ।
ਨੀਂਦਰੇ ਭੁਖ ਨਾ ਦਰਦਾਂ ਵਾਲਿਆਂ ਲੋਕੇ ਸੁਨਾਵੇ ਡਰੋਵੇ ॥
ਅਸਾਂ ਤਾਲੇ ਸੂਮ ਧੁਰੋਂ ਹੈ ਲਿਖੇ ਸੰਗਲ ਸਾਡੇ ਹਿੱਸੇ ।
ਪੈਰੇਂ ਲਾਹ ਘੜਾਂ ਗਲ ਉਸਦੇ ਜੇ ਫਿਰ ਅੱਖੀਂ ਦਿੱਸੇ ॥

ਇੱਕ ਤੇ ਜੁਲੇਖਾਂ ਨੂੰ ਯੂਸਫ਼ ਦਾ ਬਿਰਹੋਂ ਸਤਾਂਦਾ ਸੀ, ਦੂਜੇ
ਮਾਪਿਆਂ ਦੀ ਬੇਸਮਝੀ ਨੇ ਝੱਲੀ ਬਨਾ ਦਿੱਤਾ।

ਇ਷ਕ ਦੀ ਮੱਤੀ ਨੂੰ ਸਰ ਮੁਚ ਝੱਲੀ ਸਮਝ । ਪੈਰੀਂ ਸੰਗਲ
ਪਵਾ ਦਿਤੇ । ਹਾਏ ਜਾਲਮ ਮਾਪਿਆਂ ਨੇ ਬਿਰਹੋਂ ਦੀ ਸਾੜੀ ਧੀ ਨੂੰ ਹੋਰ
ਦੁਖ ਦਵਾਏ । ਕੀ ਉਸ ਨੂੰ ਯੂਸਫ਼ ਦੀ ਜੁਲਫ਼ਾਂ ਦੇ ਵਲਦਾਰ ਸੰਗਲ ਥੋੜੇ
ਸਨ ਜੋ ਹੋਰ ਸੰਗਲ ਪਵਾਏ? ਪਰ ਸੋਈ ਤਨ ਜਾਨੇ ਜਿਸ ਤਨ ਲੱਗੇ ।
ਦੂਜੇ ਤਮਾਸਾਂ ਦੀ ਵੇਖਦੇ ਹਨ ਪਰ ਮਾਪੇ ਵੀ ਸੱਚੇ ਸਨ । ਇਕ ਸੱਤ
ਬਰਸਾਂ ਦੀ ਕੁੜੀ ਨੂੰ ਇਸ਼ਕ ਤੇ ਬਿਹਹੋਂ ਕੀ ਆਖੇ? ਇਹ ਵੀ ਇਕ
ਅਸਰਰਜ ਸੀ ਪਰ ਰੋਬ ਦਾ ਭਾਨਾ ਅਰ ਕੁੜੀ ਦੇ ਲੇਖ !

ਕਵੀ ਜੀ ਹੋਰ ਪੁਰਾਤਨ ਕਵੀਆਂ ਵਾਂਗਾਰ ਤੀਵੀਆਂ ਦੇ ਵਰੋਧੀ

ਹਨ ਅਰ ਜੋ ਮਕਰ ਫਰੇਬ ਹੋਏ ਉਨ੍ਹਾਂ ਬੇ ਦੇਸੀਆਂ ਦੇ ਸਿਰ ਥੱਪਣੇ
ਹਨ ਅਰ ਮਰਦ ਦੇ ਕਸੂਰਾਂ ਨੂੰ ਢੋਕਦੇ ਹਨ। ਰਬ ਕਰਦਾ, ਕਿ ਕਵੀ
ਜੀ ਨੂੰ ਇਸਤਰੀ ਜਾਤੀ ਦਾ ਲੈਂਚਾ ਖਿਆਲ ਹੁੰਦਾ।

ਜੈਂ ਯੂਸਫ਼ ਦਾ ਵਸਾਹ ਨ ਕਰਦੀ ਕੈਦ ਕਰਾਇਓ ਸੁ ਆਪੇ।
ਆਪੇ ਰੰਨਾਂ ਮੌਹਰਾਂ ਦੇਵਨ, ਆਪੇ ਕਰਨ ਸਿਆਪੇ ॥
ਭਠ ਰੰਨਾਂ ਭਠ ਅਕਲ ਰੰਨਾਂ ਦੀ, ਕੇਤਾਹ ਅਕਲ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ।
ਮਾਸੂਕਾਂ ਨੂੰ ਕੈਦ ਕਰਾਵਨ, ਫਾਸਦ ਵੈਹਮ ਰਨਾਂ ਦੇ ॥
ਯੂਸਫ਼ ਜੇਹਾਂ ਲਾਵਨ ਲੀਕਾਂ, ਰੰਨਾਂ ਨਾਮ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ।
ਵੈਹਸਰ ਜੇਹਾਂ ਦੇ ਸਿਰ ਕੱਟੇ, ਸਿਦਕ ਇਨ੍ਹਾਂ ਰੰਨਾਂ ਦਾ ॥
ਰਾਜੇ ਭੋਜ ਜੇਹਾਂ ਦੇ ਤਾਈਂ, ਪਾਏ ਮੂੰਹ ਕੜਯਾਲੇ ।
ਕਿਸ ਕਿਸ ਵਾਂਗਨ ਦੱਸੇ ਹਾਫ਼ਜ਼, ਕਿਸਦਾ ਨਾਮ ਸੰਭਾਲੇ ॥
ਫੰਦ ਫਰੇਬ ਜਨਾਨੇ ਕਰਕੇ, ਯਸਫ਼ ਲਾਜ਼ਮ ਕੀਤੇ ।
ਅੰਬਰ ਪਾੜ ਕੀਤੇ ਪਰਕਾਲੈ, ਕੱਚੀ ਧਾਰੇ ਸੀਤੇ ॥
ਭੱਠ ਰੰਨਾਂ ਭੱਠ ਇਸ਼ਕ ਰੰਨਾਂ ਦਾ, ਹਾਫ਼ਜ਼ ਆਖ ਪਸਾਰੇ ।
ਜੇ ਮੰਦੀ ਨੀਤ ਨਜ਼ਰਾਂ ਕਰਸਨ, ਦੋਜਖ ਸੜਸਨ ਸਾਰੇ ॥

ਰੰਨਾਂ ਨੂੰ ਬੁਰਾ ਬਨਾਨਾ ਇਕ ਹਾਫ਼ਜ਼ ਨੇ ਈ ਨਹੀਂ
ਆਰੰਭਿਆ, ਵਾਰਸ ਦੀ ਵੀ ਅਜੇਹੀ ਈ ਮੱਤ ਮਾਰੀ ਗਈ ਦੇ ॥

ਝੱਟ ਆਖ ਰੰਨੇਂ ਕੇਹੀ ਧੁਨ ਪਾਈ, ਤੁਸਾਂ ਭੋਜ ਰਾਜਾ ਲੱਤੀਂ
ਕੁੱਟਿਆ ਜੇ। ਦੇਹਸਰ ਮਾਰਿਆ ਭੇਤ ਘਰੋਗੜੇ ਦੇ, ਸਨੇ
ਲੰਕ ਦੇ ਉਸ ਨੂੰ ਪੱਟਿਆ ਜੇ ॥

ਮੱਤ ਮਾਰੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਮਰਦਾਂ ਦੀ ਤੇ ਦੋਸ਼ ਤੀਂਵੀਆਂ ਦਾ, ਹੈ
ਨਾ ਹਨੇਰ ਪਤ ਕੀ ਕਰਨ ਵਿਚਾਰੀਆਂ ਲਿਖਨ ਵਾਲੇ ਜੋ ਮਰਦ ਹੋਏ।
ਜੇ ਕਿਧਰੇ ਅਜ ਕਲ ਦੀਆਂ “ਸਫਰੇ ਜੈਟ” (Suffragit) ਰੰਨਾਂ ਦੇ
ਹੱਥ ਲਗਦੇ ਤਾਂ ਕਵੀ ਸਭ ਕੁਝ ਭੁੱਲ ਜਾਂਦੇ।

ਹੋਰ ਚੋਨਵੇਂ ਬੈਂਤ ਹੇਠ ਲਿਖਦੇ ਹਾਂ, ਇਕ ਦਾਵਤ ਦੀ
ਤਾਰੀਫ਼:-

ਸੱਕਰਤਰੀ ਮਿਸਰੀ ਦੇ ਹਲਵੇ, ਫਿਰਨੀ ਹੋਰ ਫਲੂਦਾ ।
ਬਰਦਾ ਪੁਲਾਓ ਕਬੂਲੀ ਖੁਸ਼ਕਾ, ਜਿਉਂ ਆਹਾ ਫਰਮੂਦਾ ॥
ਪੇਚਦਾਰ ਕੰਮਚੇ ਕੁਲਚੇ; ਗਿਰਦੀ ਨਾਨ ਖਤਾਈ ।
ਮੱਠੇ ਚੱਕੇ ਦਹੀਂ ਮੰਗਾਏ, ਸ਼ੀਰੀਂ ਬਰੰਜ ਮਲਾਈ ॥
ਦਿਲਦਾਰਾਂ ਦਿਲ ਬਹਿਸਤ ਜੈਸੇ, ਬਰਫੀ ਸੱਕਰ ਪਾਰੇ ।
ਦੱਸਤਰ ਖਾਨ ਬਛਾਈ ਸਫਰਜੀ, ਭਰ ਭਰ ਖਾਨ ਉਤਾਰੇ ॥
ਖੁਸ਼ਕ ਕਬਾਬ ਤੇ ਚਿਕਨੇ ਕਹੀਏ, ਹਰ ਹਰ ਭਾਂਤ ਅਜਾਰਾਂ ।
ਹਰ ਕਿਸਮੇ ਦੇ ਮੇਵੇ ਅਂਕੇ ਹੋਈਆਂ ਰੰਗ ਬਹਾਰਾਂ ॥

ਕਿਆ ਖਾਣੇ ਗਿਣੇ ਹਨ ਕਵੀ ਜੀ ਦੇ ਵੇਲੇ ਏਹੀ ਖਾਣੇ
ਪਰਧਾਨ ਹੋਣਗੇ ।

ਪਿਆਰੇ ਨੂੰ ਵੇਖ ਕੀ ਹਾਲ ਹੁੰਦਾ ਹੈ । ਕਦ ਜੋਦ ਵਿਸਾਲ ਤੋਂ
ਦੂਰ, ਪ੍ਰੇਮ ਦਾ ਘਾਓ ਲੱਗਾ । ਯੂਸਫ ਨੂੰ ਸਦ ਅਪਨੀਆਂ ਸਹੇਲੀਆਂ
ਨੂੰ ਵਖਾਂਦੀ ਹੈ ਪਰ ਆਪ ਜਿਗਰ ਵਿਚ ਖੰਜਰ ਖਾਂਦੀ ਹੈ ।

ਆਪ ਜੁਲੇਖਾਂ ਉੱਭੇ ਸਾਹੀਂ ਦਰ ਤੇ ਆ ਖਲੋਤੀ ।
ਹੰਡੂੜੀਆਂ ਝੜ ਪਈਆਂ ਝੋਲੀ ਜੀ ਆਯਾ ਵਿਚ ਮੋਤੀ ॥
ਆਖ ਵੇਖਾ ਤੱਥ ਬਾਝੇਂ ਯੂਸਫ ਹਾਲ ਕਹਾਂ ਸੇਂ ਕੈਨੂੰ ।
ਤੇਰੇ ਪਿਆਰੇ ਰੰਨਾਂ ਗੱਜਲਾਂ ਆਕੇ ਸਾੜਨ ਮੈਨੂੰ ।

ਅਜਬ ਸਮਾਂ ਹੈ, ਸਾਉਨ ਦੀ ਝੜੀ ਲੱਗੀ:-

ਕੱਦ ਅਲਢ ਜੋ ਮੇਰਾ ਆਹਾ ਜੀਮ ਕੀਤਾ ਗਾਮ ਤੇਰੇ ।
ਦਾਲੋਂ ਜਾਲੋਂ ਰੇਓਂ ਜੇਓਂ ਗੁਜਰੀ ਲੰਘ ਅਗੇਰੇ ॥

ਕੇਹਾ ਅਬਜਦ ਦਾ ਹਿਸਾਬ ਖੋਲਿਆ ਤੀਰ ਨੂੰ ਕਮਾਨ ਕਰ

ਵਿਖਾਇਆ । ਕਵੀ ਬੁੱਤ ਪੂਜਨ ਵਾਲਿਆਂ ਦੀ ਖਬਰ ਲੈਂਦੇ ਹਨ ।
ਹਾਏ ! ਆਸ਼ਕ ਹੋਕੇ ਬੁੱਤ ਨੂੰ ਨਿੰਦਨਾ ਨਹੀਂ ਬਨਦਾ :—

ਭੱਠ ਪੱਥਰ ਭੱਠ ਪੂਜਨ ਵਾਲੇ, ਫਾਸਦ ਵੈਹਮ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ।
ਪੱਥਰ ਪੂਜਨ ਰਬ ਵਸਾਰਨ, ਸਹੀ ਬੀਵਨ ਦਰਮਾਂਦੇ ॥
ਸੌ ਸਟ ਖਾਕੇ ਪੱਥਰ ਵਿੱਚੋਂ ਸੂਰਤ ਜੋ ਬਨ ਆਵੇ ।
ਸਿਰ ਅਪਨੇ ਹੱਥ ਪਰ ਨਾ ਢੱਕੇ, ਕਦੋਂ ਮੁਰਾਦ ਪੁਜਾਵੇ ॥

ਕਬੀਰ ਜੀ ਦਾ ਕਥਨ ਯਾਦ ਆਉਂਦਾ ਹੈ :—

ਪਖਾਨ ਗਛਿ ਕੇ ਮੂਰਤਿ ਕੀਨੀ ਦੇਕੈ ਛਾਤੀ ਪਾਉ ।
ਜੇ ਏਹ ਮੂਰਤ ਸਾਚੀ ਹੈ ਤਉ ਘੜਣ ਹਾਰੇ ਖਾਉ ॥

ਫੇਰ ਕਵੀ ਜੀ ਕਿਧਰੇ ਸਾਈਂ ਲੋਕਾਂ ਵਾਂਗਰ ਸੱਚੇ ਬਚਨ
ਕਰਦੇ ਹਨ । ਏਹ ਹੈ ਕਿ ਕਵੀ ਜੀ ਦੀ ਲਗਨ ਰੱਬ ਦੇ ਪਾਸੇ ਵੀ ਸੀ,
ਕਦੀ ਇਸ਼ਕ ਮਜਾਚੀ ਕਦੀ ਹਕੀਕੀ, ਪਰ ਪਾਇਆ ਕੁਝ ਵੀ ਨਾ :—

ਕੁੜੀਂ ਗੱਲੀ ਕੁਝ ਨਾ ਵੱਸੇ ਬਖਸ਼ ਕਦਾਂਈ ਭੋਰਾ ।
ਅਮਲਾਂ ਬਾਂਝੇਂ ਛੋਈ ਨਾਹੀਂ ਨਾਂ ਕਰ ਵੇਖੀਂ ਜ਼ੋਰਾ ॥
ਯੂਸਫ ਜੇਹਾਂ ਪੈਨ ਕਜ਼ੀਏ ਹੈਂ ਤੂੰ ਕੌਨ ਵਿਚਾਰੇ ।
ਲਿਖੀ ਕਲਮ ਕਦੀ ਨਾ ਮਿਟਸੀ ਰਬ ਰੱਖੇ ਰੱਬ ਮਾਰੇ ॥
ਮੀਆਂ ਚੁਗਲਾਂ ਦੀ ਖਸਲਤ ਮੰਦੀ ਸੁਣਕੇ ਸਭ ਕੇ ਡਰਦਾ ।
ਚੁਗਲਾਂ ਦਾ ਮੰਹ ਕਾਲਾ ਹੋਸੀ ਰੋਜ਼ ਕਿਆਮਤ ਫਰਦਾ ॥
ਬੰਜਰ ਸੱਟ ਜੁੱਲੈਖਾਂ ਦਿੱਤਾ ਸਟ ਪਾਇਓਸੂ ਹੱਥ ਸਤਾਬੀ ॥
ਸੱਪ ਲੇਟੇ ਚਿੰਲਮਨ ਜਿਉਂ ਕਰ ਚੇਹਰਾ ਜ਼ਰਦ ਗੁਲਾਬੀ ।

(ਕਿਹਾ ਸੋਹਨਾ ਨਕਬਾ ਹੈ

ਕਵੀ ਜੀ ਅਪਨੀ ਰਚਨਾ ਜਾਂ ਸ਼ਾਇਰੀ ਦੀ ਬਾਬਤ ਲਿਖਦੇ ਹਨ :—

ਇੱਕ ਇੱਕ ਬੈਂਤ ਜੋ ਰਾਖਲ ਕੀਤਾ ਅੰਦਰ ਏਸ ਰਸਾਲੇ ।
 ਮੇਂ ਭਰ ਜਾਮੁ ਉਤੇ ਉਤੀ ਪੀਤੇ ਲੋਹੁ ਦਿਲ ਦੇ ਨਾਲੇ ॥
 ਸਾਇਰ ਹੋਵਨ ਹੱਸਨ ਖੇਡਨ ਪੀਵਾਂ ਜੇਹਰ ਪਿਆਲਾ ।
 ਬੇ ਬਿਫਕਰਾਂ ਨੂੰ ਚਰਬ ਨਵਾਲਾ ਖੰਡੁ ਖੀਰ ਨਵਾਲਾ ।
 ਭਰ ਭਰ ਸਾਇਰ ਗੋਤੇ ਮਾਰਨ ਅੰਦਰ ਲਹੁ ਦਿਲਾਂ ਦੇ ।
 ਤਾਂ ਕੱਢ ਕੱਢ ਲਾਲ ਪ੍ਰੇਵਨ ਲੜੀਆਂ ਜੂੰ ਜੂੰ ਵੈਖਨ ਮਿਲਦੇ ॥
 ਜਾਂ ਰਲ ਸੁਘੜ ਮਜਲਸ ਬੈਠੇ ਜੂੰ ਅਸਮਾਨ ਸਤਾਰੇ ।
 ਉਹ ਤਾਵਨ ਤਾਵਾਂ ਚਰਬ ਪਛਾਨਨ ਦੇਨ ਬੁਲਾਕ ਸੁਨਾਰੇ ।
 ਹੈਂ ਨੈਨਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਪਰੋਏ ਚੁਨ ਚੁਨ ਦੁਰ ਪਰਾਣੇ ।
 ਤਾਂ ਉਹ ਹਾਰ ਮੁਰਤਬ ਹੋਇਆ ਆਲਮ ਗੀਰ ਜ਼ਮਾਨੇ ॥

ਸੱਚ ਮੁੱਚ ਕਵੀ ਜੀ ਦਾ ਕਬਨ ਠੀਕ ਹੈ ਕਵਿਤਾ ਲਿਖਨੀ
 ਕੋਈ ਖਾਲਾ ਜੀ ਦਾ ਘਰ ਨਹੀਂ ॥

ਮੁਕਬਲ ਸ਼ਾਹ

ਮੁਕਬਲ ਸ਼ਾਹ ਹੋਗੀ ਵੀ ਪੰਜਾਬੀ ਦੇ ਇਕ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਕਵੀ
 ਹਨ। ਵਾਰਸਸ਼ਾਹ ਦੇ ਨਾਲ ਏਹ ਵੀ ਮੁੰਹੰਮਦ ਸ਼ਾਹ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਦੇ
 ਰਾਜ ਵਿਚ ਹੋਏ। ਏਹ ਵਾਰਸ ਤੋਂ ਰਤੀ ਪੁਰਾਣੇ ਜਾਪਦੇ ਹਨ।
 ਏਹਨਾਂ ਦੇ ਜਨਮ ਦੀ ਤਾਤੀਖ ਤੇ ਨਾਹੀਂ ਮਿਲੀ ਪਰ ਇਹਨਾਂ ਨੇ
 ਜੰਗ ਨਾਮਾਂ ੧੧੬੦ ਹਿਜਰੀ ਵਿਚ ਲਿਖਿਆ ਜੇਹੜਾ ਸੌ ਵਿਸਵਾ
 ਏਹਨਾਂ ਨੇ ਹੀਰ ਤੋਂ ਪਿਛੇ ਲਿਖਿਆ ਹੋਸੀ, ਅਪਨੇ ਬੁਢੇਪੇ ਵਿਚ।
 ਜੇ ਹੀਰ ਪਛਲੇਤ੍ਰੀ ਹੁੰਦੀ ਤਾਂ ਉਸ ਵਿਚ ਲਿਖਨ ਦਾ ਸੰਨ ਦਿੰਦੇ ॥

ਹੀਰ ਦੇ ਕਿੱਸੇ ਵਿੱਚ ਏਹਨਾਂ ਨੇ ਬੈਂਤ ਦੀ ਧਾਰਨਾ ਵਰਤੀ
 ਹੈ। ਇਸ ਤੋਂ ਪੁਰਾਣਾ ਕੋਈ ਕਿੱਸਾ ਨਹੀਂ ਮਿਲਦਾ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਬੈਂਤ

ਦੀ ਧਾਰਨਾ ਵਰਤੀ ਹੋਵੇ । ਏਹ ਵੀ ਸਾਬਤ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦਾ ਕਿ ਬੈਂਤ
ਏਹਨਾਂ ਦੀ ਕਾਢ ਹੈ ਕਿਉਂ ਜੋ ਇਕਦਰੇ ਏਹਨਾਂ ਨੇ ਬੈਂਤਾਂ ਵਿੱਚ ਕਿੱਸਾ
ਲਿਖਿਆ ਅਰਦਾਰ ਵਾਰਸ਼ਾਹ ਨੇ ਅਪਨੀ ਹੀਰ ਵੀ ਬੈਂਤਾਂ ਵਿੱਚ
ਲਿਖੀ । ਉਸ ਸਮੇਂ ਬੈਂਤਾਂ ਦੀ ਧਾਰਨਾ ਚੰਗੀ ਪ੍ਰਚਲਤ ਹੋਸੀ । ਜੇ ਅਜੇ
ਬੈਂਤਾਂ ਦਾ ਸ਼ੁਰੂ ਬੈਹਰ ਹੁੰਦਾ ਤਾਂ ਬੈਂਤ ਟੁਟੇ ਫੁਟੇ ਹੁੰਦੇ । ਏਹ ਗੱਲ
ਹੋਸੀ ਕਿ ਇਸਤੋਂ ਪੈਹਲੇ ਬੈਂਤ ਫੁਟਕਲ ਕਵਿਤਾ ਵਿੱਚ ਵਰਤੇ ਜਾਂਦੇ
ਹੋਣਗੇ, ਕਿੱਥੇ ਵਿੱਚ ਵਰਤਨਾਂ ਦੇਸ਼ ਸਮਝਦੇ ਹੋਸਨ ॥ ਏਹਨਾਂ ਆਕੇ
ਰਾਹ ਦੱਸਿਆ ਅਰਦਾਂ ਬੈਂਤ ਨੂੰ ਪ੍ਰਧਾਨ ਕਰਾਇਆ ।

ਏਹਨਾਂ ਦਾ ਜੰਗਾ ਨਾਮਾਂ ਫਾਰਸੀ ਦੀ ਬੈਹਰ ਵਿੱਚ ਹੈ । ਏਹ ਜੰਗ-
ਨਾਮਾ ੧੯੬੦ ਹਿਜਰੀ ਵਿੱਚ ਬਨਾਇਆ ਗਿਆ ਸੀ ਪਰ ਇਕ
ਉਗਦੂ ਦੇ ਛਾਪੇ ਦੀ ਹੀ ਸੈਂਚੀ ਵਿੱਚ ੧੨੦੮ ਲਿਖਿਆ ਹੈ ਪਰ ਇਹ
ਤੌਰ ਅਸੂਧ ਹੈ । ਜੰਗਨਾਮੇ ਵਿੱਚ ਲਿਖਿਆ ਹੈঃ—

ਸ਼ੇਹਰ ਜੀ ਕਦੇਂ ਸਤਵੀਂ ਰੋਜ਼ ਦੋ ਸੰਬਾ ਪੀਰ ।
ਬਾਰਾਂ ਸੇ ਲੈ ਅੱਠਵੀਂ ਮੰਨ ਹਿਜਰੀ ਤੇਹਰੀਰ ॥
ਐਹਦ ਮੁਹੰਮਦ ਸ਼ਾਹ ਦਾ ਸੰਨ ਉਨੱਤੀ ਜਾਨ ।
ਏਹ ਰਸਾਲਾ ਜੋੜਿਆ ਮੁਕਬਲ ਬਾਹ ਜਹਾਨ ॥

ਹੁਣ ਮੁਹੰਮਦ ਸ਼ਾਹ ਸੰਨ ੧੭੧੭ ਵਿੱਚ ਤਖਤ ਤੇ ਬੈਠਾ ਸੀ
ਤੇ ਸੰਨ ੧੭੪੪ ਈਥੇ ਵਿੱਚ ਏ ਰਸਾਲਾ ਜੰਗ ਨਾਮਾ ਲਿਖਿਆ ਗਿਆ
ਜਿਸ ਨੂੰ (੧੮੧੨) ਅਜ ਤੋਂ ਪੂਰ੍ਵ ਵਰਹੇ ਹੋਏ । ਹਿਜਰੀ ਸਾਲ ੧੭
ਦਿਨ ਘੰਟ ਹੁੰਦਾ ਹੈ, ਹਸਾਬ ਕਰੀਏ ਤਾਂ ਜੰਗ ਨਾਮੇ ਦੀ ਤਰੀਖ
੧੭੧੦ ਹਿਜਰੀ ਦੇ ਕਰੀਬ ੨ ਜਾਪੁਜਦੀ ਹੈ ਤਾਂ ਬੈਂਤ ਵਿੱਚ ਸੰਨ
ਉਲਟਾ ਛਪਿਆ ਹੈ । ਬਾਰਾਂ ਸੈਂਚੀ ਲੈ ਅੱਠਵੀਂ ਦੀ ਥਾਂ ੧੧ ਸੈਂਚੀ ਲੈ
ਸੱਠਵੀਂ ਹੋਨਾ ਚਾਹੀਦਾ ਸੀ, ਤੇ ਉਹ ਫਾਰਸੀ ਅੰਖਗਾਂ ਵਿੱਚ ਨੁਕਤੇ ਦਾ
ਰੈਹ ਜਾਨਾ ਜਾਂ ਸੱਠ ਦਾ ਅੱਠ ਲਿਖਿਆ ਜਾਨਾ ਕੋਈ ਅਨਹੋਨੀ ਗਲ

ਨਹੀਂ। ਏਸ ਕਰਕੇ ਜੰਗਨਾਮਾ ੧੧੬੦ ਵਿਚ ਲਿਖਿਆ ਗਿਆ। ਵਾਰਸ ਦੀ ਹੀਰ ਤੋਂ ੨੦ ਵਰਹੇ ਪੈਹਲੇ ਕਵੀ ਜੀ ਦੀ ਕਵਿਤਾ “ਹੀਰ” ਸਵਾਦਲੀ ਤੇ ਠੇਠ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚ ਹੈ। ਵਾਰਸ ਨਾਲ ਮਿਲਦੀ ਹੈ ਪਰ ਬੌਹਤ ਲੰਮਾ ਚੌੜਾ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ। ਇਕ ਸਾਧਾਰਨ ਪ੍ਰੇਮ ਦੇ ਕਿੱਥੇ ਨੂੰ ਸਧਾਰਨ ਗੱਲਾਂ ਵਿਚ ਆਖ ਸੁਣਾਇਆ ਹੈ। ਜੰਗ ਨਾਮੇ ਦੀ ਧਾਰਨਾ ਪੁਰਾਤਨ ਹੈ ਫਾਰਸੀ ਦੀ ਬੈਹਰ:- (ਫੇਲਨ ਫੇਲਨ ਫਾਇਲਨ ਮਫ਼ਤਿਲਨ ਮਫ਼ਤਿਲ) ਜੋ ਢੇਰ ਸਾਰੇ ਕਵੀਆਂ ਨੇ ਜੰਗਨਾਮੇ ਲਿਖਨ ਵਿਚ ਵਰਤੀ ਹੈ ਓਹੀ ਏਹਨਾਂ ਵਰਤੀ, ਅਰ ਏਹ ਬੈਹਰ (ਧਾਰਨਾ) ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚ ਬੀਰ ਰਸ ਦੀ ਧਾਰਨਾ ਹੋ ਚੁਕੀ ਹੈ ॥

ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਬੀਰ ਰਸ ਦਾ ਚੰਗਾ ਸਮਾਂ ਨਹੀਂ ਬੱਧਾ, ਹਾਂ ਕਰਨਾ ਰਸ ਚੰਗਾ ਵਿਖਾਲਿਆ ਹੈ ਅਰ ਪੜ੍ਹਨ ਵਾਲਿਆਂ ਦੇ ਜੀਆਂ ਨੂੰ ਮੌਮ ਕਰ ਦੇਨ ਵਿਚ, ਕਿਧਰੇ ੨ ਆਪ ਨੇ ਕਾਮਯਾਬੀ ਪਾਈ ਹੈ ॥

ਜੀਕਨ:- ਕਾਸਮ ਦੀ ਲੋਥ ਤੇ ਉਸਦੀ ਨਵੀਂ ਵਿਆਹੀ ਵਿਧਵਾ ਵੇਨ ਕਰਦੀ ਹੈ:-

ਸਾਈਆਂ ਤੇਰੀ ਸੇਜ ਤੇ ਮੂਲ ਨ ਸੁੱਤੀ ਸੁੱਖ ।
ਕੇਹਾ ਲਾਇਆ ਰਬ ਨੇ ਮੈਨੂੰ ਭਾਡਾ ਦੁੱਖ ॥
ਲੋੜ੍ਹਾ ਕੇਹਿਆ ਵਰਤਿਆ ਮੈਂ ਤੱਤੀ ਦੇ ਭਾ ।
ਇਕ ਅਕੱਲੀ ਮੈਂ ਰਹੀ ਚਲਾ ਗਿਆ ਨੌ ਸਾਹ ॥
ਮੈਲਾ ਮੇਹਰ ਨਾ ਹੋਇਆ ਖੁਸ਼ੀ ਨਾ ਹੋਈ ਇੱਕ ।
ਮੱਥਾ ਸਾਰਾ ਭਨਿਆ ਭੱਨੀ ਸਾਰੀ ਹਿੱਕ ॥
ਏਹ ਦੁੱਖ ਸਾਰੀ ਉਮਰ ਦਾ ਕੱਟਨ ਹੋਇਆ ਮੁਹਾਲ ।
ਬੀਬੀ ਆਹੀਂ ਮਾਰਦੀ ਹਾਲੇਂ ਹੋ ਬੇਹਾਲ ॥

ਹਜ਼ਰਤ ਹੁਸੈਨ ਦੇ ਸਹੀਦ ਹੋਨ ਤੇ ਵੈਨ:-

ਜੈਨਬ ਆਹੀਂ ਮਾਰੀਆਂ ਨਾਲੇ ਆਪ ਕਲਥੂਮ ।
 ਵੀਰ ਅਸਾਂ ਨੂੰ ਕਰ ਗਿਓਂ ਨਮਾਨਿਆਂ ਤੇ ਮਜ਼ਲੂਮ ॥
 ਬੀਬੀ ਚੁੜਾ ਭੱਨਿਆ ਪੱਟ ਪੱਟ ਸੁੱਟੇ ਵਾਲ ।
 ਸਾਈਆਂ ਕਰ ਕਰ ਪਿੱਟਦੀ ਚੀਕਾਂ ਮਾਰ ਬੇਗਾਲ ।
 ਮਾਰ ਤਮਾਚੇ ਕੈਹਰ ਦੇ ਮੁੰਹ ਤੇ ਪਾਏ ਨੀਲ ।
 ਬਾਲ ਵੰਡੇਪਾ ਆਇਆ ਮੌਲਾ ਰੱਖੇ ਅਸੀਲ ।
 ਨੱਕੇ ਨ ਥ ਉਤਾਰ ਕੇ ਕੈਂਹਦੀ ਕਰ ਕਰ ਵੈਨ ।
 ਰੰਡਾ ਡੇਤਾ ਕਰ ਗਿਓਂ ਦੂਲੋ ਬਾਜ ਹੁਸੈਨ ॥

ਕਵੀ ਨੇ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਹਿੰਦਕੇ ਮਾਤਮ ਦਾ ਨਕਸ਼ਾ ਬੰਨ੍ਹਿਆ ਹੈ ।
 ਨੱਥ ਸੁਹਾਗ ਦੀ ਨਸ਼ਾਨੀ ਹਿੰਦੁਸਤਾਨ ਵਿਚ ਈਹੀ ਹੈ ॥

ਜਦ ਹਜ਼ਰਤ ਹਸਨ ਅਪਨੇ ਪਤੀ ਨੂੰ, ਬੀਬੀ ਜੈਨਬ ਨੇ
 ਭੁਲੇਖੇ ਨਾਲ ਜੈਹਰ ਪਿਲਾਇਆ, ਤਾਂ ਪਤੀ ਦਾ ਬੁਰਾ ਹਾਲ ਵੇਖ ਕੇ
 ਪਛੜਾਵਾ, ਤੇ ਵੈਨ ਕਰਦੀ ਹੈ:-

ਲੱਕੜੀ ਹੋਵਾਂ ਬਲ ਬੁੱਝਾਂ ਲੂਨ ਹੋਵਾਂ ਗਲ ਜਾਂ ।
 ਤੇਰੀ ਜੱਮਨ ਰਾਤ ਤੋਂ ਸਾਈਆਂ ਬਲ ਬਲ ਜਾਂ ॥
 ਨਾਂ ਤੂੰ ਹੋਇਓ ਜੈਹਮਤੀ ਨਾਂ ਤੁੱਧ ਕੁੱਝ ਹੋਯਾ ।
 ਕੇਹਿਆਂ ਲੋੜਾ ਵਰਤਿਆ ਮੈਂ ਤੱਤੀ ਦੇ ਭਾ ॥
 ਸਾਈਆਂ ਜੇ ਮੈਂ ਜਾਨਦੀ ਗੋਲੀ ਦੇ ਵਿੱਚ ਜੈਹਰ ।
 ਖਾਕੇ ਮਰਦੀ ਆਪ ਮੈਂ ਕਿਉਂ ਹੰਦਾ ਦੇ ਕੈਹਰ ॥
 ਪੈਰ ਕੁਹਾੜਾ ਮਾਰਿਆ ਮੈਂ ਤੱਤੀ ਨੇ ਆਪ ।
 ਸਾਰੀ ਉਮਰ ਨਾ ਵੰਜਸੀ ਮੇਰੇ ਦਿਲ ਵਿਝਾਪ ॥
 ਲਾਨਤ ਸਾਡੀ ਅਕਲ ਨੂੰ ਖੁਰੀ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਮੱਤ ।
 ਸਾਇਤ ਵੇਲਾ ਗੁਜ਼ਰਿਆ ਹੱਥ ਨਾ ਆਵੇ ਵੱਤ ॥
 ਸੁਫਨੇ ਵਿੱਚ ਬੀਬੀ ਫਾਤਮਾ ਆਪਨੀ ਨੂੰਹ ਸ਼ੈਹਰਬਾਨੋਂ

ਹਬਰਤ ਹੁਸੈਨ ਦੀ ਆਉਣ ਵਾਲੀ ਮੌਤ ਨੂੰ ਦੱਸਦੀ ਹੈ ਪਰ ਕਵੀ ਜੀ
ਨੇ ਤੇ ਦੇ ਹਰਫ਼ ਲਿਖਕੇ ਕਲੇਜਾ ਕੱਢ ਲਿਆਂ—ਬੀਬੀ ਫਾਤਮਾ ਇਕ
ਜੰਗਲ ਵਿਚ ਬੌਕਰ ਦੇਂਦੀ ਸੀ, ਨੂੰਹ ਪੁਛਦੀ ਥੇ ਕੀ ਕਰਦੇ ਓ ?

ਉਤ੍ਰੋ:-

ਕੇਹਾ ਬੀਬੀ ਫਾਤਮਾ ਤੂੰ ਸੁਨ ਮੇਰੀ ਥੀ ।
ਉਮਰ ਇਮਾਮ ਹੁਸੈਨ ਦੀ ਸਾਰੀ ਪੁੱਜ ਰਹੀ ॥
ਭਲਕੇ ਮੇਰਾ ਲਾਡਲਾ ਸ਼ਾਹ ਹੁਸੈਨ ਇਮਾਮ ।
ਤਾਜ਼ੀ ਘੋੜੇ ਉਪਰੋਂ ਡਿੱਗੇ ਇੱਤ ਮੁਕਾਮ ॥
ਕਰਨੀ ਹਾਂ ਇਸ ਜਗਾਂ ਥਾਂ ਕੈਕਰ ਕੰਡੇ ਦੂਰ ।
ਮਤ ਕੋਈ ਚੁੱਬੇ ਉਸਨੂੰ ਤਨ ਹੋਵੇ ਰੰਜੂਰ ॥

ਹਾਏ ਜਿਗਰਾਂ । ਜਗਤ ਦਾ ਮਾਤਮ ਤੇ ਸੋਗ ਦੱਸਦੇ ਹਨ:-

(ਇਸ ਦਾ ਮੁਕਾਬਲਾ ਹਾਫਜ਼ਨਾਲ ਕਰੋ
ਬਾਗੀ ਰੋਵਨ ਕੋਇਲਾਂ ਵਿਚ ਪਹਾੜਾਂ ਮੇਰ ।
ਸਨ ਪੜਾਂ ਸਨ ਡਾਲੀਆਂ ਰੁਖਾਂ ਪਾਇਆਂ:ਸ਼ੇਰ ।
ਰੁਨੀ ਚਿੜੀ ਚੜ੍ਹਗੜੀ ਰੋਏ ਜੰਗਲ ਘਾਹ ।
ਝੜੀ ਲਾਈ ਸੀ ਬੱਦਲਾਂ ਮਾਰੀ ਡਾਢੀ ਆਹ ॥
ਅੰਬਰ ਕਾਲਾ ਹੋਇਆ ਰੋਵੇ ਬੇਹਿਸਾਬ ।
ਹੁਕਮ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਝੜ ਪਵਾਂ ਮੈਨੂੰ ਨਾਹੀਂ ਤਾਬ ॥
ਪਰਤ ਨਮਾਨੀ ਆਖਦੀ ਕਰ ਕਰ ਡਾਢੇ ਹਾਲ ।
ਨਿੱਘਰ ਜਾਵਨ ਖਾਰਜੀ, ਚਕ ਪਵੇ ਜੰਜਾਲ ॥

ਜੰਗ ਦਾ ਨਕਬਾ ਖਿੱਚਦੇ ਹੋਏ ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਲਿਖਿਆ ਹੈ:-

ਛੱਟੇ ਸਾਰੇ ਖਾਰਜੀ ਸੇ ਸੈ ਗੋਲੇ ਨਾਲ ।

ਕੁਲ ਤ੍ਰਿਹਾਇੇ ਰੱਤ ਦੇ ਛੱਜ ਰਹੇ ਫਿਲਹਾਲ ।
 ਪੁਰਜ਼ੇ ਕੀਤੇ ਮਿਸਰੀਆਂ ਜੋੜਾ ਬੱਕਤਰ ਖੋਲ੍ਹੇ ।
 ਪਿੜ ਛੱਡ ਚੱਲੇ ਖਾਰਜੀ ਨਿਕਲ ਗੇਓਂ ਨੇ ਬੋਲ ॥
 ਨੇਜ਼ੇ ਨਾਲ ਉੜੰਬਦਾ ਸ਼ਾਹ ਹਨੀਫ ਦਲੇਰ ।
 ਵਾਗੂੰ ਸੀਖ ਕਬਾਬ ਦੀ ਸੌਂ ਸੌਂ ਕੀਤੇ ਢੇਰ ॥
 ਜਿਸਨੂੰ ਪੁਰ ਕਰ ਲਾਂਵਦਾ ਸ਼ਾਹ ਸਨੀਫ ਤੁਫੰਗ ।
 ਜੋੜਾ ਬੱਖਤਰ ਫੋਟਕੇ ਦਿੱਲ ਵਿਚ ਰਹੇ ਨਸੰਗ ॥
 ਗੋਲੀ ਉਪਰ ਸ਼ੇਰ ਤੇ ਫੇਟ ਰੁਪਾਏ ਕੱਟ ।
 ਬੈਹਕੇ ਨਾਲ ਬੰਦੂਕ ਦੇ ਹੱਥੋਂ ਮਾਰੇ ਸੱਟ ॥

ਇਸ ਵੇਲੇ ਬੰਦੂਕ ਤੇ ਗੋਲਾ ਬਾਰੂਦ ਨਹੀਂ ਸਲ, ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ
 ਅਪਨੇ ਸਮੇਂ ਦੀ ਵਾਰਤਾ ਲਿਖੀ ਹੈ ॥

ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਇਹ ਜੰਗ ਨਾਮਾ ਆਪਨੀ ਹਦੀਸ ਦੀ ਵਾਕ-
 ਭੀਅਤ ਤੋਂ ਲਿਖਿਆ ਹੈ, ਫਾਰਸੀ ਪਦ ਵੀ ਚੰਗੀ ਤੁਝੂਂ ਵਰਤੇ ਹਨ
 ਕਿ ਉਹਨਾਂ ਦੀ ਵਿਦਿਆ ਦਾ ਪਤਾ ਲੱਗੇ ਪਰ ਅਸਲੀ ਕਵਿਤਾ ਉਥੇ
 ਹੀ ਆਈ ਹੈ ਜਿੱਥੇ ਠੇਠ ਪੰਜਾਬੀ ਵਰਤੀ ਹੈ । ਕਵੀ ਜੀ ਅੱਖਾਂ ਤੋਂ
 ਅੰਨ੍ਹੇ ਸਨ ਲਿਖਦੇ ਹਨ:-

ਤਖੱਲਸ ਏਸ ਫਕੀਰ ਦਾ ਮੁਕਬਲ ਹੈ ਮਘੂਰ ।
 ਏਹ ਆਜਜ਼ ਹੈ ਭਾਈਓ ਅੱਖੀਂ ਥੀਂ ਮੈਹਜੂਰ ॥

ਹੀਰ ਮੁਕਬਲ:- ਏਹ ਹੀਰ ਸੌਂ ਵਿਸਵੇ ਸਭ ਤੋਂ ਪੁਰਾਨੀ
 ਹੈ । ਇਸ ਦਾ ਸੰਨ ਕੋਈ ਨਹੀਂ ਪਰ ਜੇ ਇਹ ਜੰਗ ਨਾਮੇ ਤੋਂ ਪੈਹਲੇ
 ਲਿਖੀ ਹੈ ਤਾਂ ਵਾਰਸ ਤੋਂ ਪੁਰਾਨੀ ਹੀ ਹੈ । ਇਸ ਹੀਰ
 ਵਿੱਚ ਗੱਲਾਂ ਨੂੰ ਲੰਮਾ ਚੌੜਾ ਕਰਕੇ ਨਹੀਂ ਦਸਿਆ, ਜੇ ਮਜ਼ਮੂਨ
 ਇਸ ਹੀਰ ਵਿੱਚ ਹੈ ਓਹੀ ਵਾਰਸ ਵਿੱਚ, ਫਰਕ ਇਨਾ ਕਿ ਵਾਰਸ
 ਵਿਚ ਵਧਾ ਕੇ ਲਿਖਿਆ ਹੈ ਅਰ ਮੁਕਬਲ ਨੇ ਸਗੁੰਚ ਨਾਲ । ਇਸ

ਤੇ ਪਤਾ ਲਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਸਰ੍ਹੁਚ ਨਾਲ ਲਿਖਿਆ ਹੋਇਆ ਕਿਸਾ ਪੈਹਲਾ ਹੈ ਪਰ ਏਹ ਕੋਈ ਚੰਗਾ ਸਬੂਤ ਨਹੀਂ। ਮੁਕਬਲ ਨੇ ਕਿਧਰੇ ਅਪਨੀ ਹੀਰ ਵਿਚ ਅਪਨੀ ਵਡਿਆਈ ਜਾਂ ਦੂਸਰੇ ਕਵੀਆਂ ਦਾ ਜ਼ਿਕਰ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ ਵਾਰਸ ਨੇ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਜੇ ਵਾਰਸ ਦੀ ਹੀਰ ਪੈਹਲੋਂ ਹੰਦੀ ਤਾਂ ਮੁਕਬਲ ਇਸ਼ਾਰਾ ਜ਼ਰੂਰ ਕਰਦਾ।

ਇਸਨੇ ਭਾਵੇਂ ਅੱਗੋਂ ਲਿਖੀ ਭਾਵੇਂ ਪਿਛੋਂ, ਪਰ ਏਹ ਗਲ ਜ਼ਰੂਰ ਹੈ ਕਿ ਮੁਕਬਲ ਨੂੰ ਵਾਰਸ ਦੀ ਹੀਰ ਦਾ ਤੇ ਵਾਰਸ ਨੂੰ ਮੁਕਬਲ ਦੀ ਹੀਰ ਦਾ ਪਤਾ ਨਹੀਂ ਸੀ। ਸ਼ੈਦ ਵਾਰਸ ਨੂੰ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਕੋਈ ਅਚੰਭਾ ਨਹੀਂ, ਕਿਉਂ ਜੋ ਉਹਨਾਂ ਅੰਤ ਵਿਚ ਲਿਖਿਆ ਹੈ:-

ਹੋਰ ਸ਼ਾਇਰਾਂ ਚੱਕੀਆਂ ਝੋੜੀਆਂ ਨੀ ਗੱਲਾਂ ਪੀਠਿਆ ਵਿਚ
ਖਰਾਸਾਂ ਦੇ ਮੈਂ। ਸਮਝ ਲੈਨ ਆਕਲ ਹੋਣ ਗੌਰ ਕਰਕੇ, ਭੇਤ ਰੱਖਿਆ
ਵਿਚ ਲੁਬਾਸ ਦੇ ਮੈਂ॥

ਏਹ ਵਡਿਆਈ ਦਸਦੀ ਹੈ ਕਿ ਕਿਸੇ ਪੁੜਾਣੇ ਮੁਸੱਨਫ ਵੱਲ
ਇਸ਼ਾਰਾ ਹੈ।

ਮੁਕਬਲ ਤੇ ਵਾਰਸ ਦੀ ਬੋਲੀ ਆਪਸ ਵਿਚ ਬੜੀ ਮਿਲਦੀ ਹੈ। ਇਕ ਦੂਜੇ ਦੇ ਬੰਡ ਬਿਨਾਂ ਨਾਂ ਦੇ ਪਛਾਨੇ ਨਹੀਂ ਜਾਂਦੇ। ਮੁਕਬਲ ਨੇ ਅਪਨੀ ਹੀਰ ਚੌਕੜੀਆਂ ਵਿਚ ਲਿਖੀ ਹੈ ਅਰ ਵਾਰਸ ਨੇ ਬੰਦਾਂ ਵਿਚਾ ਇਸ ਕਰਕੇ ਹਰ ਚੌਥੀ ਤੁਕ ਵਿਚ ਵੀ ਵਾਰਸ ਵਾਂਗੂੰ ਕੋਈ ਨਾ ਕੋਈ ਅਖਾਨ ਜਾਂ ਢੂਘੀ ਸਚਾਈ ਭਰੀ ਹੋਈ ਹੈ। ਜੀਕਨঃ—

ਜਦੋਂ ਆਦਮੀ ਨੂੰ ਦੁਖ ਲੱਗਦੇ ਨੀ, ਤਦੋਂ ਆਂਵਦੀ ਮੁਕਬਲਾ
ਯਾਦ ਅੰਮਾਂ ॥ ਮੁਕਬਲ ਮਫਤ ਦਾ ਬੈਰ ਹੈ ਜੱਸ ਕਰਨਾ,
ਰਲਿਆ ਅਪਨਾ ਸਭ ਕੋਈ ਖਾਂਵਦਾ ਈ ॥ ਬਨੀ ਕਟਨੀ
ਮੁਕਬਲਾ ਬੰਦਿਆਂ ਤੇ, ਤਕਦੀਰ ਸੇਤੀ ਤਕਰਾਰ ਨਹੀਂ ॥

ਸੋਈ ਲੈਨਗੇ ਮੁਕਬਲਾ ਜਾ ਅੱਗੇ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਇਸ ਜਹਾਨ ਤੇ
ਬੀ ਬੋਇਆ ॥

ਇਸ਼ਕ ਦੇਵਤੇ ਦਾ ਅਰਾਧਨ ਕਰਦੇ ਲਿਖਦੇ ਹਨ, ਪਰ ਕੇਹੜਾ
ਇਸ਼ਕ, ਸੱਚਾ ਪ੍ਰੇਮ:-

ਇਸ਼ਕ ਬਰਨ ਹੈ ਔਲੀਆਂ ਅੰਬੀਆਂ ਦਾ, ਮਜ਼ਾ ਇਸ਼ਕ ਦਾ
ਫਕਰ ਤੋਂ ਪਾਵੀਏ ਜੀ। ਇਸ਼ਕ ਹੱਕ ਨੂੰ ਚਾ ਮਲਾਂਵਦਾ ਏ,
ਇਸ ਇਥਕ ਦੇ ਵਾਰਨੇ ਜਾਵੀਏ ਜੀ। ਕੁਠੇ ਇਸ਼ਕ ਦੇ ਨੂੰ
ਨਹੀਂ ਮੌਤ ਮੂਲੋਂ, ਤੇਗ ਇਸ਼ਕ ਦੀ ਮੂੰਹੋਂ ਮੂੰਹ ਖਾਵੀਏ ਜੀ।
ਰਲ ਆਖਿਆ ਆਸਕਾਂ ਮੁਕਬਲੇ ਨੂੰ, ਸਾਨੂੰ ਹੀਰ ਦਾ ਇਸ਼ਕ
ਸੁਨਾਵੀਏ ਜੀ ॥

ਭੜਕੇ ਇਸ਼ਕ ਦੀ ਭਾ ਪਤੰਗ ਵਾਂਗੂ, ਮੂਲ ਜਲਦਿਆਂ ਅੰਗ
ਨਾ ਮੋੜੀਏ ਜੀ। ਭੁਜ ਮਰਨ ਕਬੂਲ ਹੈ ਆਸਕਾਂ ਨੂੰ; ਨਹੋਂ
ਲਾਇਕੇ ਮੂਲ ਨਾਂ ਤੋੜੀਏ ਜੀ ॥

ਪੰਜਾਬੀ ਠੇਠ ਦਾ ਰੰਗ ਬੇਹਨਾਂ ਬੈਂਤਾਂ ਵਿਚ ਵਸਿਆ ਹੈ:-

ਇਕ ਰੋਜ਼ ਰਾਂਸ਼ਾ ਹੱਥ ਪਗੜ ਕੇਹੀ, ਬੂਟੇ ਮਾਰਨੇ ਨੂੰ ਜੁਹੇ
ਚੱਲਿਆ ਹੈ। ਬੂਟੇ ਮਾਰਦੇ ਹਥ ਪਏ ਛਾਲੇ, ਬੰਦ ਬੰਦ ਰੰਝੇਟੇ
ਦਾ ਹੱਲਿਆ ਹੈ। ਬੁਰੇ ਹਾਲ ਹੋਕੇ ਪਿਆ ਵਿਚ ਝੱਲਾਂ, ਨੈਨ
ਰੋਂਦਿਆਂ ਨੀਰ ਆ ਢੁੱਲਿਆ ਹੈ। ਸੁਖਾਗਿਆਂ ਨੂੰ ਰੱਬ ਨੇ
ਦੁਖ ਪਾਏ, ਜੀਉ ਮੁਕਬਲੇ ਦਾ ਬਰਬਾਲਾ ਹੈ।

ਭਰਜਾਈਆਂ ਲਿਆਈਆਂ ਛਾ ਵੇਲੇ, ਬੱਤਾ ਚਾਂਝਨੇ ਗਰਬ
ਗਹੇਲੜੇ ਨੂੰ। ਬੇਲੇ ਵਿਚ ਢੂਢੇਦੀਆਂ ਫਿਰਦੀਆਂ ਨੇ, ਮੇਹਰ
ਬੇਟੀਆਂ ਅੰਗ ਸਹੇਲੜੇ ਨੂੰ। ਰਾਂਸ਼ਾ ਕਿਧਰੋਂ ਨਜ਼ਰ ਨਾ ਆਇਓਂ
ਨੇ, ਢੂੰਡ ਭਾਲ ਰਹੀਆਂ ਸਾਰੇ ਬੇਲੜੇ ਨੂੰ। ਜਦੋਂ ਮੁਕਬਲੇ ਨੂੰ

ਘਰੋਂ ਘਲਿਆਂ ਨੇ, ਪਛੋਤਾਂਦੀਆਂ ਨੇ ਉਸ ਵੇਲੜੇ ਨੂੰ ॥

ਪ੍ਰੇਮ ਦੀਆਂ ਹੋਰ ਝਾਕੀਆਂ ਦਸਦੇ ਹਨ । ਇਸ਼ਕ ਦਾ

ਮੁਢ਼ਿ:-

ਚਾਟ ਬਿਰਹੋਂ ਦੀ ਹੀਰ ਨੂੰ ਜੋਰ ਲਗੀ, ਸੁਧ ਬੁਧ ਜਹਾਨ ਦੀ
ਭੁੱਲ ਗਈ । ਜੋ ਕੁਝ ਹੀਰ ਦੇ ਪਾਸ ਬਸਾਤ ਆਈ, ਧਾਤ
ਬਿਰਹੋਂ ਦੀ ਧਾਇਕੇ ਮੁੱਲ ਗਈ । ਅਚਨ ਚੇਤੜੇ ਚੁਪ
ਚੁਪਾਤੜੀ ਨੂੰ, ਚੇਲੀ ਹੀਰ ਸਿਆਲ ਦੀ ਚਿਨਗ ਪਈ
ਮੁਕਬਲ ਜੱਗ ਜਹਾਨ ਥੀ ਬਾਹਰੀ ਹੈ, ਇਸ ਇਸ਼ਕ ਬੇ
ਦਰਦ ਦੀ ਚਾਲ ਪਈ ॥

ਹੀਰ ਆਖਦੀ ਰਾਂਝਨਾ ਕਰਮ ਕੀਤੇ, ਦਿੱਤੇ ਆਨਕੇ ਤੁਰਤ
ਦੀਰਾਰ ਮੈਨੂੰ । ਸੰਗ ਅਪਨੇ ਚਾਇ ਮਲਾਇਓ ਈ, ਕੀਤੇ
ਗੈਰ ਥੀਂ ਚਾ ਬੇਜ਼ਾਰ ਮੈਨੂੰ । ਮੈਥੋਂ ਕੱਤਨਾਂ ਤੱਮਨਾ ਹੋ ਰਿਹਾ,
ਤੇਰੇ ਇਸ਼ਕ ਦੀ ਬੱਸ ਹੈ ਕਾਰ ਮੈਨੂੰ । ਤੇਰੀ ਬੰਦੀ ਹਾਂ
ਮੁਕਬਲਾ ਬਾਝ ਦੱਮਾਂ, ਖੜੀ ਵੇਚ ਲੈ ਹੁੱਟ ਬਾਜ਼ਾਰ ਮੈਨੂੰ ॥

ਇਸ਼ਕ ਦਾ ਪਾਲਨਾ:-

ਰਾਂਝੇ ਹੀਰ ਅਕੱਠਿਆਂ ਵਿਚ ਬੇਲੇ, ਕਈ ਮੁੱਦਤਾਂ ਮੱਝੀਆਂ
ਚਾਰੀਆਂ ਨੇ । ਪਿੰਡ ਆਵਨਾਂ ਰਾਂਝੇ ਨੇ ਤਰੱਕ ਕੀਤਾ, ਰਾਤਾਂ
ਝੱਲਾਂ ਦੇ ਵਿੱਚ ਗੁਜ਼ਾਰੀਆਂ ਨੇ । ਚੁਰੀ ਕੁਟਕੇ ਹੀਰ ਦੇ
ਵਕਤ ਲਿਆਵੇ, ਰਾਂਝੇ ਖਾਇਕੇ ਅੱਖੀਆਂ ਮਾਰੀਆਂ ਨੇ ॥
ਮੈਨੂੰ ਚਾਕ ਦਾ ਦੇਖਨਾ ਕੀਮੀਆਂ ਹੈ, ਹੋਰ ਨਿੱਜੜੇ ਕਾਰ
ਜਹਾਨ ਦੇ ਜੀ । ਸੱਚ ਆਖ ਤੂ ਮੁਕਬਲਾ ਇਸ਼ਕ ਬਾਝੇਂ,
ਕੁਲ ਖਲਕ ਮਸਾਲ ਹੈਵਾਨ ਦੇ ਜੀ ॥

ਹੀਰ ਆਖਦੀ ਫਿਕਰ ਨਾ ਕਰੀਂ ਰਾਂਝਾ, ਤੇਰੀ ਝੂਰਦੀ ਬੁਰੀ

ਬਲਾ ਮੀਆਂ । ਨਹੀਂ ਸੰਗਦੇ ਸੂਲੀਆਂ ਫਾਸੀਆਂ ਥੀਂ,
ਕਾਜ਼ੀ ਸ਼ਤ੍ਰੁ ਦੇ ਝਰਾੜਸਾਂ ਜਾ ਮੀਆਂ । ਆਪ ਕੱਟਸਾਂ ਬਨੀ
ਪਰ ਮੂਲ ਤੈਨੂੰ, ਤੱਤੀ ਲਗਨ ਨਾ ਦੇਵਸਾਂ ਵਾ ਮੀਆਂ
ਆਈ ਮੁਕਬਲੇ ਦੀ ਜਾ ਮਰਾਂਗੀ ਮੈਂ, ਬਾਹਦ ਹਾਲ ਦਾ
ਆਪ ਖੁਦਾ ਮੀਆਂ ॥

ਏਹ ਹੈ ਇਸ਼ਕ ਰਾਂਝਨ ਲਈ ਹੀਰ ਦੁਖ ਝਲਨ
ਤਿਆਰ ਹੈ:-

ਹੀਰ ਆਖਦੀ ਰਾਂਝੇ ਦੇ ਨਾਮ ਉਤੋਂ, ਹਟ ਹਟ ਬਾਜ਼ਾਰ
ਵਕਾਉਣੀ ਹਾਂ । ਇੱਕੇ ਦਿਲ ਆਹਾ ਸੋਈਓ ਲਿਆ ਰਾਂਝੇ,
ਮਿੱਟੀ ਬੇੜਿਆਂ ਦੇ ਸਿਰ ਪਾਉਣੀ ਹਾਂ । ਮੀਆਂ ਹੋਰ ਤੇ
ਬੰਦੀ ਨੂੰ ਯਾਦ ਨਹੀਂ, ਜਾਮਾ ਇਸ਼ਕ ਤੁਸਾਡੇ ਦਾ ਸੀਉਣੀ
ਹਾਂ । ਮੇਰੇ ਮਰਨ ਤੇ ਜੇ ਰਚਾ ਤੇਰੀ, ਜ਼ੈਹਰ ਘੋਲ ਪਿਆ-
ਲੜਾ ਪੀਉਣੀ ਹਾਂ ॥

ਕਾਜ਼ੀ ਨੇ ਜਦ ਬੇੜਿਆਂ ਦੀ ਦੌਲਤ ਦਾ ਲਾਲਚ ਦਿੱਤਾ,
ਤਾਂ ਇਸ਼ਕ ਮੱਤੀ ਹੀਰ ਆਖਦੀ ਹੈ:-

ਹੀਰ ਆਖਦੀ ਮੰਗ ਹਾਂ ਚਾਕ ਦੀ ਮੈਂ, ਦਿਲ ਗੈਰਤੇ ਮੂਲ
ਨਾ ਲਿਆਉਣੀ ਹਾਂ । ਸੱਥਰ ਰਾਂਝੇ ਦਾ ਬੈਰ ਨੇਮਤਾਂ ਨੇ
ਭਾ ਬੇੜਿਆਂ ਦੇ ਪਲੰਘ ਨੂੰ ਲਾਉਣੀ ਹਾਂ । ਵੰਗਾਂ ਪੈਨਸਾਂ
ਚੂੜੇ ਦੀ ਥਾਉਂ ਮਾਏ, ਬਦਲੇ ਨੱਥ ਦੇ ਲੋਂਗ ਹੰਡਾਉਣੀ ਹਾਂ ।
ਧੰਨ ਭਾਗ ਮੇਰੇ ਜਿਦ੍ਹਾ ਕੌਤ ਰਾਂਝਾ ਮੁਕਬਲ ਯਾਰ ਦਾ
ਨਾਉਂ ਧਿਆਉਣੀ ਹਾਂ ॥

ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਰੂਪ ਦੇ ਨਿਰਨੇ ਵਿੱਚ ਛੇਰ ਪੰਨੇ ਕਾਲੇ ਨਹੀਂ
ਕੀਤੇ ਤੇ ਨਾਂ ਹੀ ਲੰਮੀਆਂ ਚੌੜੀਆਂ ਤਸ਼ਬੀਹਾਂ ਤੇ ਅਲੰਕਾਰ ਤੇ

ਕੰਮ ਲੀਤਾ ਹੈ। ਇਕ ਪ੍ਰੇਮ ਦੀ ਕਥਾ, ਪ੍ਰੇਮ ਨਾਲ ਸੁਨਾਈ ਹੈ:-
ਅੱਖੀ ਨੈਨ ਤਾਰੇ, ਮੁੱਖ ਚੰਦ ਜੋਹਾ, ਸੰਦਲ ਭਿੱਨੜੇ ਤੇਰੜੇ
ਕੇਸ ਮੀਆਂ। ਘਰੀਂ ਜਾਲਨਾ ਬੈਠ ਕੇ ਫਕਰ ਫਾਕਾ, ਮੁਕਬਲ
ਭੱਠ ਪਿਆ ਪਰਦੇਸ਼ ਮੀਆਂ।

ਕਵੀ ਦੇ ਲੇਖ ਤੋਂ ਉਸ ਸਮੇਂ ਦੀਆਂ ਪੁਰਾਣੀਆਂ ਰਸਮਾਂ ਤੇ
ਰੀਤਾਂ ਜੋ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਵਿਚ ਵਿਆਹ ਸਮੇਂ ਹੁੰਦੀਆਂ ਸਨ ਖੂਬ ਪਤਾ
ਲਗਦਾ ਹੈ। ਏਹ ਰੀਤਾਂ ਹਿੰਦੂਆਂ ਨਾਲ ਮਿਲਦੀਆਂ ਅਰ ਅੱਜ
ਤੀਕ ਚਲੀਆਂ ਆਉਂਦੀਆਂ ਹਨ, ਜੰਦ ਦਾ ਆਉਣਾ ਦਸਦੇ
ਹਨ;—

ਵਿਚ ਬੰਗ ਸਿਆਲਾਂ ਦੇ ਗੁਲ ਹੋਇਆ, ਵੇਖੋ ਹੀਰ
ਸਿਆਲਾਂ ਦੀ ਜੰਦ ਆਈ। ਮਾਂਜੀ ਆਏ ਅੱਗੋਂ ਜੰਦ ਲੈਨ
ਤਾਂਈ, ਵੰਜਏ ਆਦਰ ਭਰਾਈਆਂ ਢੂਮ ਨਾਈ। ਗਲੀਂ
ਜਾਂਵੀਆਂ ਦੇ ਰੰਗਾ ਰੰਗ ਜੋੜੇ, ਤੁਰਕੀ ਤਾਜ਼ੀਆਂ ਦੀ ਨਹੀਂ
ਅੰਤ ਕਾਈ। ਸੈਹਰ ਆ ਵੜੇ ਸੋਹਨੇ ਛੇਰ ਡਿੱਠੇ, ਮੁਕਬਲ
ਆਖਦਾ ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਧਨ ਮਾਈ। ਜੰਦ ਆ ਵੜੀ ਕੁੜੀਆਂ
ਲੈਨ ਗਈਆਂ, ਅੱਗੋਂ ਸਹੇਲੀਆਂ ਹੀਰ ਦੀਆਂ ਜੰਦ ਤਾਈਂ।
ਸੈਵੇ ਖੜੇ ਨੂੰ ਕੁੜੀਆਂ ਨੇ ਘੇਰ ਲੇਅਾ, ਜਿਉਂ ਪ੍ਰਵਾਰ ਆ
ਪੌਂਦੇ ਚੰਨ ਤਾਈਂ॥

ਵਾਜੇ:- ਵੱਜਨ ਤੂਤੀਆਂ ਤੇ ਤੁਰੀਆਂ ਭਰਨ ਸੁਰਾਂ; ਜੰਦ ਵੇਖਨੇ ਨੂੰ
ਜਗ ਆਉਂਦਾ ਏ। ਨੱਚਨ ਸੈਂਕੜੇ ਤਾਇਫੇ ਗੋਲਿਆਂ ਦੇ, ਚੰਨ
ਵੇਖ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਥਰਮਾਉਂਦਾ ਏ। ਸੱਦ ਢੂਮਨੀ ਨੂੰ ਸ਼ੋਕਰ ਦੇ
ਮਲਕੀ, ਕੈਂਹਦੀ ਖੜੇ ਨੂੰ ਸੱਦ ਲਿਆ ਖਾਂ ਨੀ। ਮੌਲੀ ਨਾਲ
ਜਾ ਕੱਛ ਤੂੰ ਗੱਭਰੂ ਨੂੰ, ਹੋਰ ਸ਼ਗਨ ਬਗੂਨ ਮਨਾ ਖਾਂ ਨੀ॥
ਛੋਲਾ ਮੁੰਦਰੀ ਦਾ ਨਕਬਾ ਕਵੀ ਨੇ ਖੂਬ ਖਿੱਚਿਆ। ਇਸ ਰਸਮ

ਦਾ ਪੂਰਾ ਵੇਰਵਾ ਲਿਖਿਆ ਹੈ ॥

ਇਕਦਰ ਹੀਰ ਬੈਠੀ ਇਕਦਰ ਹੋਇਆ ਸੇਦਾ, ਇਕਦਰ
ਨੈਨ ਨੇ ਪਾਇਆ ਆਨ ਘੇਰਾ । ਨਾਲੇ ਹਸਦੀਆਂ ਤੇ ਨਾਲੇ
ਖੇਡਦੀਆਂ ਨੇ, ਆ ਹੋ ਅਕੱਠੀਆਂ ਕਰਨ ਝੇੜਾ । ਪਈਆਂ
ਸ਼ਾਕਦੀਆਂ.....ਵਾਂਗ ਸੱਭੇ, ਛੱਲਾ ਲਿਆਉਂਦਾ ਪੈਹਲੇ ਈਂ
ਹੱਥ ਕੇੜ੍ਹਾ । ਮੁਕਬਲ ਆਉਂਦਾ ਛੱਲਾ ਹੱਥ ਹੀਰ ਦੇ ਜੀਓ,
ਪਸੇਮਾਨ ਤੇ ਖਾਰ ਹੈ ਹੋਇਆ ਖੇੜਾ ॥

ਸਿਰ ਧੁਵਾਨਾਂ, ਵੱਟਨਾ ਮਲਨਾ ਆਦਿ ਰਸਮਾਂ ਦਾ ਵਿਰਤਾਂਤ
ਵੀ ਚੰਗਾ ਲਿਖਿਆ ਹੈ ॥

ਸਿਰ ਗੁੰਦ ਕੇ ਮੌਲੜੀ ਪਾਂਵਦੇ ਨੇ, ਜੁਲਫਾਂ ਲਟਕ ਰਹੀਆਂਪੇਚ
ਪਾਏ ਕੇ ਜੀ। ਧੜੀ ਲਾਇਕੇਖੂਬ ਸੰਗਾਗੀਓਨੇ, ਕੁੜੀਆਂਗੁੰਦੀਆਂ
ਮੇਡੀਆਂ ਆਇਕੇ ਜੀ। ਹੁਸਨ ਹੀਰ ਦਾ ਵੇਖ ਸਲਾਹਿਓ ਨੇ,
ਸੂਰਜ ਚੰਦ ਭੀ ਰਹੇ ਰਿਝਾਇ ਕੇ ਜੀ। ਇਸ਼ਕ ਰਾਂਝੇ ਦਾ
ਮੁਕਬਲਾ ਫੂਕ ਗਿਆ, ਚੋਲੀ ਹੀਰ ਦੀ ਭਾਲਗਾਇਕੇ ਜੀ ॥

ਹੋਰ ਚੇਨਵੇਂ ਬੈਂਤ ਕਵੀ ਜੀ ਦੇ ਕਿੱਥੇ ਵਿਚੋਂ ਹੇਠ
ਲਿਖਦੇ ਹਾਂ:-

ਫੇਰ ਆਖਿਆ ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਭਾਬੀਆਂ ਨੇ, ਜਾਦੂ ਪਾਏ ਕੇ ਜੀਉ
ਵਲਾਇਆਈ । ਸੀਨੇ ਵਿਚ ਤੂਢਾਨ ਤੰਦੂਰ ਤਪੇ, ਕੇਹਾ
ਬਿਰੋਂ ਅਲੰਬੜਾ ਲਾਇਆਈ । ਤੇਰੇ ਬਾਝ ਅਰਾਮ ਨਾ ਮੂਲ
ਆਵੇ, ਕੇਹਾ ਘੋਲ ਤਾਵੀਜ਼ ਪਲਾਇਆਈ । ਮੁਕਬਲ ਮੁੱਢ
ਕਦੀਮ ਦਾ ਯਾਰ ਰੁੱਠਾ, ਆਸਾਂ ਮਿੱਨਤਾਂ ਨਾਲ ਮਨਾ-
ਇਆ ਈ ॥

ਰਾਂਝਾ ਹੀਰ ਨੂੰ ਦੇ ਜਵਾਬ ਟੁਰਿਆ, ਹੀਰ ਪੱਲਿਓ ਪਕੜ

ਖਲੋਂਵਦੀ ਹੈ। ਤਸਥੀ ਆਸਕਾਂ ਦੀ, ਸੋਤੀ ਹੰਝੂਵਾਂ ਦੇ, ਧਾਰੀ
ਆਹੀਂ ਦੇ ਨਾਲ ਪ੍ਰੋਵਦੀ ਹੈ। ਕਰੇ ਕੀਰਨੇ ਦਰਦ ਫਿਰਾਕ
ਵਾਲੇ ਉਭੇ ਸਾਹ ਲੈਂਦੀ ਜਾਰ ਰੋਂਵਦੀ ਹੈ। ਮੁਕਬਲ ਵਸ
ਅਜੇਕੜੀ ਰਾਤ ਮੈਥੇ, ਮਿਨਤਦਾਰ ਗਾਰੀਬਨੀ ਨਿਉਂਦੀ ਹੈ॥

ਰੰਨਾਂ ਦੀ ਹਾਨੀ ਤੇ ਖਵਰੇ ਕਿਉਂ ਪੁਰਾਨੇ ਕਵੀਆਂ ਨੇ ਲੱਕ
ਬਧਾ ਹੈ, ਹਰ ਕਿੱਥੇ ਹਰ ਕਹਾਨੀ ਵਿਚ ਏਹਨਾਂ ਦੇ ਮਕਰ ਫਰੇਬ ਦਾ
ਚਰਚਾ ਹੈ॥

ਰਾਂਝਾ ਆਖਦਾ ਰੰਨਾਂ ਬੀਂ ਨਫਾ ਨਾਹੀਂ, ਰੰਨਾਂ ਨਾਲ ਨਾ
ਦੇਸਤੀ ਲਾਈਏ ਜੀ। ਰੰਨਾਂ ਸੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਰਾ ਕਰਨ ਝੂਠਾ,
ਵਾਰੇ ਰੰਨਾਂ ਦੇ ਮੂਲ ਨਾ ਜਾਈਏ ਜੀ। ਸੱਪ ਮਾਰਨੇ ਡੰਗ ਨਾ
ਰਹੇ ਮੂਲੋਂ, ਸਾਰੀ ਉਮਰ ਜੇ ਦੁੱਧ ਪਲਾਈਏ ਜੀ। ਮੁਕਬਲ
ਕੂਚ ਕਰਕੇ ਏਸ ਪਿੰਡ ਵਿਚੋਂ ਹੁਨ ਤਖਤ ਹਜ਼ਾਰੇ ਨੂੰ ਜਾਈਏ
ਜੀ॥

ਰਾਂਝੇ ਵੰਝਲੀ ਵਾਹਕੇ ਮੱਝ ਕੂਕੀ, ਜੀਓ ਹੀਰ ਦਾ ਅਪਨੇ
ਵੱਸ ਕੀਤਾ। ਬੂਗੀ ਮੱਝ ਦਾ ਚੋਇਕੇ ਦੁੱਧ ਮਿੱਠਾ ਰਾਂਝੇ
ਬੈਠ ਕੇ ਹੀਰ ਦੇ ਨਾਲ ਪੀਤਾ। ਵਿਚ ਰਿਹਾ ਹਜ਼ਾਬ ਨਾ ਜ਼ਰਾ
ਮੂਲੋਂ, ਬਿਰਹੋਂ ਦੌਹਾਂ ਦਾ ਜੋੜਕੇ ਜਾਓਉ ਸੀਤਾ। ਸਾਲ ਘੱਤ
ਖੁਦਾਇਦੇ ਮੁਕਬਲੇ ਨੂੰ, ਸੋਟਾ ਇਸ਼ਕ ਦਾ ਰਾਂਝੇ ਨੇ ਹੱਥ
ਲੀਤਾ॥

ਚੰਗੇ ਚੰਗੇ ਪੰਜਾਬੀ ਦੇ ਮੁਹਾਵਰੇ ਵਰਤੇ ਹਨ:-

ਸੁਵੀ ਖਲਕ ਪਈ ਭੱਸ ਉਡਾਵਦੀਏ ।
ਜੀ ਨਿਮੇ ਝਾਨ ਹੋਕੇ ਉੱਭੇ ਸਾਹ ਭਰਦਾ । ਪੈਰ ਟੁਬ ਕੇ
ਜਗਾਉਣਾ ॥

ਰਾਂਝਾ ਰੋਇਕੇ ਆਖਦਾ ਹੀਰ ਤਾਈਂ, ਮੇਰੇ ਅੱਲੜੇ ਘਾਉ

ਦੁਖਾ ਨਾਹੀਂ । ਪਿੰਡ ਫਿਰਾਂਵਦਾ ਲੇਖ ਮੈਨੂੰ, ਆਪ
ਭਟਕਨੇ ਦੀ ਕੁਝ ਚਾਹ ਨਾਹੀਂ । ਕੋਈ ਆਖੇ ਤੇ ਸਿਰ
ਦੇ ਜ਼ੋਰ ਰੈਹਸਾਂ, ਅਗੇ ਜਾਵਨੇ ਦੀ ਪਰਵਾਹ ਨਾਹੀਂ ।
ਮੌਲਾ ਜਾਨਦਾ ਹੈ ਬੱਕੇ ਮੁਕਬਲੇ ਨੂੰ; ਮਾਸੂਕ ਦੇ ਬਾਝ
ਟਿਕਾ ਨਾਹੀਂ ॥

ਮੁਕਬਲ ਤੇ ਵਾਰਸ ਨੂੰ ਪੜ੍ਹੀਏ ਤਾਂ ਏਹ ਪਤਾ ਲਗਦਾ ਹੈ ਕਿ
ਦੋਨੋਂ ਇਕੋ ਕਵਿਤਾ ਦੇ ਸਕੂਲ ਵਿੱਚ ਪੜ੍ਹੇ ਹਨ । ਬੈਂਤ ਅਜੇਹੇ ਮਿਲਦੇ
ਹਨ ਕਿ ਇਕ ਦੂਜੇ ਨਾਲ ਵਟਾ ਦੇਵੇ ਤਾਂ ਪਤਾਂ ਨਾ ਲਗੇ । ਕਿਸੇ ਗੱਲ
ਵਿੱਚ ਮੁਕਬਲ ਦੇ ਬੈਂਤ ਵਾਰਸ ਤੋਂ ਘੱਟ ਨਹੀਂ ? ਹਾਂ ਵਾਰਸ ਦੇ
ਕਿੱਥੇ ਵਿੱਚ “ਮੁਕਾਲਿਮਾ” ਦੁ ਬਦੂ ਗੱਲਾਂ ਦਾ ਬੜਾ ਚੋਰ ਹੈ ਅਰ
ਉਸ ਨੇ ਏਹਨਾਂ ਗੱਲਾਂ ਨੂੰ “ਸ਼ੇਖੀ” ਨਾਲ ਭਰ ਦਿੱਤਾ ਹੈ, ਜੋ ਗੱਲ
ਮੁਕਬਲ ਵਿੱਚ ਨਹੀਂ । ਏਹ ਪਤਾ ਨਹੀਂ ਕਿ ਮੁਕਬਲ ਨੂੰ ਬਿਰਹਾਂ ਦੀ
ਸਾਂਗ ਲੱਗੀ ਸੀ ਕਿ ਨਹੀਂ । ਇਸ ਗੱਲ ਦਾ ਥੋਹ ਉਸ ਦੇ ਲੇਖਾਂ ਤੋਂ
ਘੱਟ ਲਗਦਾ ਹੈ ਪਰ ਵਾਰਸ ਦਾ ਬਿਰਹਾਂ ਤੋਂ ਸੋਜ਼ ਉਸ ਦੀ ਹੀਰ
ਵਿਚੋਂ ਫੁੱਟ ਫੁੱਟ ਨਿਕਲਦਾ ਹੈ ॥

ਸੱਯਦ ਵਾਰਸ ਸ਼ਾਹ

ਸੱਯਦ ਵਾਰਸ ਸ਼ਾਹ ਜੀ ਪੰਜਾਬੀ ਦੀ ਲਿਟ੍ਰੇਚਰ ਵਿੱਚ ਸਭ ਤੋਂ
ਮਸ਼ਹੂਰ ਕਵੀ ਹੈਨ, ਜੀਕਨ ਹਿੰਦੀ ਵਿੱਚ ਤੁਲਸੀ ਦਾਸ ਘਰ ਘਰ
ਗਲੀ ੨ ਵਿੱਚ ਮਸ਼ਹੂਰ ਹੈ, ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਵਾਰਸ ਦੇ ਬੈਂਤ ਪਿੰਡ,
ਸੈਹਰ, ਪੇਲੀ ਬਾਜ਼ਾਰ, ਜੱਟ ਕਰਾੜ ਸਭ ਸਵਾਦ ਲਾ ਲਾ ਕੇ ਪੜ੍ਹਦੇ
ਹਨ । ਇਕ ਤੇ ਕਿੱਸਾ ਹੀਰ ਰਾਂਝੇ ਦਾ, ਦੂਜੇ ਲਿਖਨ ਵਾਲੇ ਵਾਰਸ
ਹੋਰੀ, ਸੋਨੇ ਤੇ ਸੁਹਾਗੇ ਦਾ ਕੰਮ ਹੋਇਆ । ਹੀਰ ਤੇ ਰਾਂਝੇ ਦੇ ਇਸ਼ਕ

ਨੂੰ ਓਹ ਰੰਗ ਚੜ੍ਹਾਇਆ ਕਿ ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਪ੍ਰੇਮ ਦੇ ਬਾਜ਼ਾਰ ਵਿਚ ਕੁਝਨ
ਦੇ ਮੁੱਲ ਵਕਾਇਆ, ਜੀਕਨ ਬਿਜ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿਚ ਇਸ਼ਕ ਦਾ ਦੇਵਤਾ
ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਹੈ, ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਵਿੱਚ ਰਾਂਝਾ ਪਿਆਰ ਦੀ
ਮੂਰਤਾ ਹੈ। ਇੱਥੋਂ ਤੀਕਨ ਮਸ਼ਾਹੂਰੀ ਹੋਈ ਕਿ ਰਾਂਝਨ ਪਦ ਹੁਨੇ
ਪਿਆਰੇ ਦੇ ਅਰਥਾਂ ਵਿੱਚ ਵਰਤਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਪੀਤਾਂ ਫਕੀਰਾਂ
ਵਿੱਚ ਵੀ ਹੀਰ ਰਾਂਝੇ ਦਾ ਇਸ਼ਕ ਪ੍ਰਧਾਨ ਹੋਇਆ॥

ਏਹ ਮਸ਼ਾਹੂਰੀ ਇਕ ਤੇ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਸਚੇ ਪ੍ਰੇਮ ਨੇ ਦਵਾਈ
ਅਰ ਕੁਝ ਵਾਰਸ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਨੇ ਇਹਨਾਂ ਦੀ ਗੁੱਡੀ ਚੜ੍ਹਾਈ।
ਇਸ ਵਿਚ ਰਤੀ ਵੀ ਸ਼ੱਕ ਨਹੀਂ ਕਿ ਵਾਰਸ ਬਾਹ ਪੰਜਾਬੀ ਬੋਲੀ ਦੇ
ਕਵੀਆਂ ਵਿੱਚੋਂ ਇਕ ਸ਼੍ਰੋਮਨੀ ਹਨ। ਏਹਨਾਂ ਦੇ ਕਥਨ ਅਰ ਬੋਲੀ
ਨੂੰ ਹੋਰ ਕੋਈ ਘੱਟ ਪੁਜਦਾ ਹੈ। ਉਹੀ ਉਹ ਪਦ ਵਰਤੇ ਹਨ ਜੇਹੜਾ
ਇਕ ਮਨੁੱਖ ਖੁਲ੍ਹੀ, ਗੁਸੇ ਪ੍ਰੇਮ ਆਦਿ ਦੇ ਸਮੇਂ ਬੋਲੇਗਾ, ਐਥੋਂ ਤੀਕ
ਕਿ ਗੁਸੇ ਵਿਚ ਆਕੇ ਗਾਲ੍ਹਾਂ ਕੱਢਨ ਲਗੇ ਤਾਂ ਕੁਝ ਲੁਕਾ ਛੁਪਾ
ਨਹੀਂ ਰਖਿਆ, ਸਾਫ਼ ਸਾਫ਼ ਸੁਨਾਈਆਂ। ਬਰਮ ਹਯਾ ਦੀ ਲੋਈ
ਨੂੰ ਲਾਹਕੇ ਪਰੇ ਸੁਟਾਇਆ ਸੂ। ਇਸ ਕਰਕੇ ਕਿਧਰੇ 2 ਬੇਹੁੰ-
ਗਮ ਪਦ ਵੀ ਵਰਤੇ ਗਏ। ਜੇਹੜੇ ਸਭਾ ਵਿਚ ਬੋਲਨ ਦੇ ਲੈਕ
ਨਹੀਂ। ਕਵੀ ਜੀ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਡੀ ਗੱਲ ਜੋ
ਵੇਖਨ ਵਿਚ ਆਉਂਦੀ ਹੈ ਉਹ ਏਹ ਹੈ ਕਿ ਏਹ ਮਨ ਦੀ
ਅਵਸਥਾ ਦਾ 'ਨਕਬਾ', ਲਫਜ਼ਾਂ ਵਿਚ ਅਜੇਹਾ ਖਿੱਚਦੇ ਹਨ,
ਕਿ ਪੜ੍ਹਨ ਵਾਲੇ ਨੂੰ ਏਹ ਮਾਲੂਮ ਹੁੰਦਾ ਏ ਜੀਕਨ ਕੋਈ ਸਾਹਮਨੇ
ਖੜਾ ਅਪਨੇ ਮਨ ਦਾ ਹਾਲ ਦਸਦਾ ਹੈ। ਉਹੀ ਜੋਸ਼, ਓਹੀ
ਬਿਰਹਾਂ ਦਾ ਸੋਜ਼, ਓਹੀ ਗੁੱਸਾ ਉਹੀ ਪ੍ਰੇਮ, ਜੋ ਕਿਸੇ ਦੇ ਮਨ
ਵਿੱਚ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਸਚ ਮੁਚ ਬੈਤਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਫੁਟ 2 ਵਖਾਈ
ਦੇਂਦਾ ਹੈ॥

ਹੋਰ ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਕਿਸੇ ਦੇ “ਮਨੁੱਖਾਂ” ਨੂੰ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ

ਨਭਾਇਆ ਹੈ, ਕਿ ਸਚ ਮੁਚ ਦੇ ਮਾਨੁਖ ਤੁਹਾਡੇ ਸਾਮੂਨੇ ਆ ਖੜੇ ਹੁੰਦੇ ਹਨ। ਤੁਸੀ ਉਹਨਾਂ ਦੀਆਂ ਗੱਲਾਂ ਸੁਣ ਕੇ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਮਨੋਂ ਦਾ ਹਾਲ ਮਲ੍ਹਮ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ। ਕੋਈ ਅਸਮਾਨੀ ਤੇ ਫਰਜ਼ੀ ਮਨੁਖਾਂ ਨੂੰ ਸਾਡੇ ਸਾਹਮਣੇ ਨਹੀਂ ਲਿਆ ਬਠਾਇਆ, ਕੋਈ ਇੰਦਰ ਸਭਾ, ਗੁਲ ਬੁਕਾਉਲੀ, ਸ਼ਾਹ ਬੈਹਰਾਮ ਦੀਆਂ ਬਨੌਟੀ ਕਹਾਨੀਆਂ ਨਹੀਂ ਲਿਖੀਆਂ, ਇਕ ਸਚੇ ਪ੍ਰੇਮ ਦੇ ਕਿੱਸੇ ਦਾ ਬਿਰਤਾਂਤ ਅਪਨੇ ਸਮੇਂ ਦੇ ਵਰਤਾਵੇ ਮੁੜਬ, ਦੇਸ ਦੀ ਠੋਠ ਬੋਲੀ ਵਿੱਚ ਲਿਖਿਆ ਹੈ।

ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਪੰਜਾਬ ਦੀਆਂ ਪ੍ਰਚਲਤ ਕਹਾਵਤਾਂ ਨੂੰ ਅਪਨੇ ਬੈਤਾਂ ਵਿਚ ਬੰਨ੍ਹਕੇ ਰਖ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਅਪਨੇ ਸਮੇਂ ਦੀ ਦੇਸ ਦਿਸ਼ਾ ਅਰਜ਼ਟਾਂ ਦੇ ਕਰਤਾਬਾਂ ਤੇ ਵੀ ਨਜ਼ਰ ਪਈ ਹੈ॥

ਗੱਲ ਕੀ ਜਿਸ ਪਾਸੇ ਹੱਥ ਪਾਇਆ ਪੂਰਾ ਕਰਕੇ ਨਭਾਇਆ, ਅਪਨੇ ਇਲਮ ਤੇ ਮੁਲਕ ਦੀ ਵਾਕਫੀਅਤ ਤੋਂ ਪੂਰਾ ਛੇਦਾ ਉਠਾਇਆ। ਇਕ ਗੱਲ ਜੇਹੜੀ ਸਾਰੀ ਕਤਾਬ ਵਿਚ ਜਲ ਵਿੱਚ ਚਾਨੀ ਵਾਂਗੂੰ ਝਲਕ ਮਾਰਦੀ ਹੈ, ਉਹ ਸ਼ੰਗਾਰ ਰਸ ਦਾ ਜ਼ੋਰ, ਅਰ ਕਾਮ ਦੀ ਪ੍ਰਬਲਤਾ ਹੈ। ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਏਹ ਕਵਿਤਾ, ਪਰੇਮ ਦੇ ਕੋਹਿਆਂ, ਵਿਸ਼ੇ ਦੇ ਮੋਹਿਆਂ, ਬਿਰਹੋਂ ਦੇ ਵਿੰਨ੍ਹਿਆਂ ਅਰ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਜੇਹਿਣਆਂ ਤੋਂ ਸਤਿਆਂ ਹੋਇਆਂ ਲਿਖੀ ਹੈ। ਅਪਨੇ ਮਨ ਦੀ ਹਾਲਤ ਦਾ ਪ੍ਰਛਾਵਾਂ ਰਾਂਝੇ ਤੇ ਪਾਕੇ, ਜੀ ਦੇ ਸਾੜ ਕੱਢੇ ਸੂ। ਤਾਂਹੀਤੇ ਜਿੱਥੇ ਜੀ ਦਾ ਸਾੜ ਕੱਛਿਆ ਹੈ, ਬਸ ਪੇਮ ਦੇ ਬੋਲਾਂ ਨੂੰ ਭਾਲਗ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਅਰ ਜੇ ਪੜ੍ਹਨ ਵਾਲੇ ਦੇ ਜੀ ਵਿੱਚ ਕਿਧਰੇ ਪ੍ਰੇਮ ਦੀ ਚਿਣਗ ਲੁਕੀ ਹੋਵੇ ਤੂਂ ਤੇ ਵਾਰਸ਼ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਇਸ਼ਕੀ ਝੱਖੜ ਉਸਨੂੰ ਇਕ ਭੁੜਕਦਾ ਭੁੰਬੜ ਬਨਾ ਦਿੰਦਾ ਹੈ। ਜੇ ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਸੈਹਤੀ

ਤੇ ਗੁੱਸਾ ਆਇਆ ਹੈ, ਤਾਂ ਵਾਰਸ ਜੀ ਨੇ ਜੋ ਮੰਹ ਤੇ
 ਗਾਲ੍ਪ ਆਈ ਅਪਨੇ ਬੈਂਤਾਂ ਵਿੱਚ ਲਿਖਨੇ ਕਸਰ ਨਹੀਂ ਛੱਡੀ,
 ਏਹ ਕੈਹਣਾ ਕਿ ਹੀਰ, ਫਕੀਰਾਂ ਦੀ ਲਿਖੀ ਹੈ, ਇਸ਼ਕ
 ਮਜਾਜ਼ੀ ਦੇ ਪਰਦੇ ਵਿੱਚ ਇਸ਼ਕ ਹਕੀਕੀ ਦੱਸਿਆ ਹੈ, ਇਕ
 ਸਚਾਈਨੂੰ ਛਪਾਨਾ ਹੈ। ਵਾਰਸ ਸਾਹ ਦੇ ਅੰਤਲੇ ਬੈਂਤ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ
 ਵਿੱਚ ਆਪ ਹੋਰੀ ਇਸ਼ਕ ਹਕੀਕੀ ਦਾ ਲੈਕਚਰ ਦੇਂਦੇ ਹਨ,
 ਇਕ ਬਨਾਵਟ ਇਕ ਦੰਭ ਹੈ। ਜੇ ਏਹ ਗੱਲ ਸੀ ਤਾਂ ਕਿੱਸੇ
 ਵਿੱਚ ਕਾਮ ਸ਼ਾਸਤ੍ਰ ਨਾਂ ਲਿਖ ਮਾਰਦੇ। ਹਰ ਇਕ ਬੈਂਤ ਨੂੰ
 ਸਵਾਦਲਾ ਬਨਾਨ ਲਈ ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਜਾਨ ਕੇ ਕਾਮ ਤੇ ਸੰਗਾਰ
 ਰਸ ਤੋਂ ਕੰਮ ਲੀਤਾ ਹੈ! ਕਿਉਂਕਿ ਕਵੀ ਜੀ ਆਪ ਭਾਗ ਭਰੀ ਦੇ
 ਪ੍ਰੇਮ ਦੇ ਕੋਹੇ ਬੈਠੇ ਸੀ। ਏਹੀ ਜੀਦੀ ਲਗਨ ਸੀ, ਜਿਸਨੇ ਕਿਸਾ
 ਸਾਦਲਾ ਬਨਾਇਆ। ਜੇ ਕਾਮ ਤੋਂ ਰੈਹਤ ਹੁੰਦੇ ਤਾਂ ਮੁਕਬਲ
 ਵਾਂਗਰ ਹੀਰ ਲਿਖਦੇ ਬੁਲ੍ਹੇ ਦੇ ਪ੍ਰੇਮ ਭਰੇ ਬਚਨ ਕਦੀ ਕਾਮ ਵੱਲ
 ਨਹੀਂ ਖਿੱਚਦੇ, ਚਾਹੇ ਕੋਈ ਕੁਝ ਹੀ ਕਹੇ, ਪਰ ਸਾਡੀ ਰਾਇ
 ਵਿੱਚ ਵਾਰਸ ਜੀ ਦਾ ਗ੍ਰੰਥ ਇਕ ਸੰਗਾਰ ਰਸ ਦਾ ਭਰਪੂਰ ਖੜਾਨਾ
 ਹੈ, ਭਰਬਰੀ ਦੇ ਸੰਗਾਰ ਸਤਕ ਜਾ ਕਾਲੀਦਾਸ ਦੇ ਰਿਤੂ ਸੰਭਵਾ
 ਵਾਂਗੂੰ, ਹਰ ਇਕ ਮਾਨੁਖ ਦੇ ਪੜ੍ਹਨ ਦੇ ਲੈਕ ਨਹੀਂ ॥

ਅਨਭੋਲ ਇਸਤ੍ਰੀਆਂ ਤੇ ਰਾਭਰੂਆਂ ਨੂੰ ਕਾਮ ਵੱਲ ਖਿਚਨ
 ਦਾ ਕੰਮ ਕਰ ਜਾਏ ਤਾਂ ਕੋਈ ਹਨੇਰ ਨਹੀਂ, ਹਾਂ ਐਪਰ ਜੇ ਪੰਜਾਬੀ
 ਬੋਲੀ ਦੀ ਸੁੰਦਰਤਾ, ਮਿਠਾਸ ਤੇ ਪਰੇਮ ਨੂੰ ਵੇਖਨਾ ਹੋਵੇ, ਪਰੇਮ
 ਤੇ ਬਿਰਹੋਂ ਵਿਚ ਜੋ ਮਨ ਦੀ ਹਾਲਤ ਹੁੰਦੀ ਹੈ, ਉਸ ਦਾ ਨਕਸਾ
 ਤਕਨਾ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਵਾਰਸ ਜੀ ਦੀ ਹੀਰ ਦੇ ਦਰਸ਼ਨ ਕਰੋ, ਇਸ
 ਵਿਚ ਪਰੇਮ ਤੇ ਪਿਆਰ ਦੀ ਨੰਗੀ ਤਸਵੀਰ ਹੈ। ਜੀਕਨ ਇਕ
 ਨੰਗੀ ਤਸਵੀਰ ਨੂੰ ਗੁਨੀ ਮੁਸੱਦਰ, ਪਰਖ ਦੀ ਅੱਖ ਨਾਲ ਗੁਣ
 ਦੀ ਕਸਵੱਟੀ ਤੇ ਲਾਕੇ ਵੇਖਦਾ ਹੈ, ਅਤੇ ਬਨਾਨ ਵਾਲੇ ਦੀ ਤਾਰੀਫ

ਕਰਦਾ ਹੈ, ਅੰਗ ਅੰਗ ਦੇ ਨਕਸੇ ਨੂੰ ਵੇਖ ਉਸਦੀ ਸੋਭਾ ਕਰਦਾ ਹੈ ਅਰ ਉਹੀ ਮੁਰਤ ਇਕ ਮਾਨੁਖ ਨੂੰ ਕਾਮ ਦਾ ਦਰਬਨ ਕਰਾਂਦੀ ਹੈ ਓਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਵਾਰਸਬਾਹ ਦੀ ਹੀਰ ਇਕ ਵਿਦਵਾਨ ਲਈ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਖੜਾਨਾ ਖੁਲਾਂਦੀ ਹੈ ਅਰ ਇਕ ਅਨਪੜ੍ਹ ਜੱਟ ਨੂੰ ਕਾਮ ਦੀ ਹਨੌਰੀ ਭੀਤੀਆਂ ਗਲੀਆਂ ਵਿਚ ਟੱਕਰਾਂ ਮਰਵਾਂਦੀ ਹੈ ॥

ਏਹ ਬੜੇ ਸ਼ੋਕ ਦੀ ਗੱਲ ਹੈ, ਕਿ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਏਡੇ ਵੱਡੇ ਕਵੀ ਦਾ ਹੋਰਨਾਂ ਕਵੀਆਂ ਵਾਂਗਰ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਧਰਮ ਦੇ ਮਦਾਨ ਵਿਚੋਕੋਈ ਵੱਡਾ ਕੰਮ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ, ਕੋਈ ਜੀਵਨ ਬਿਤਾਂਤ ਨਹੀਂ ਮਿਲਦਾ । ਕਵੀ ਜੀ ਦਾ ਜਨਮ ਤੇ ਜੰਡਾਲਾ ਸ਼ੇਰ ਖਾਂ ਦਾ ਸੀ, ਜੇਹੜਾ ਪਿੰਡ ਅਜ ਕਲ ਦਾ ਗੁਜਰਾਂ ਵਾਲੇ ਦੇ ਜ਼ਿਲ੍ਹੇ ਵਿਚ ਹੈ । ਏਹਨਾਂ ਦਾ ਜਨਮ ੧੯੫੦ ਦੇ ਕਰੀਬ ੨ ਈਹੋਇਆ ਹੋਸੀ । ਏਹ ਵੀ ਗਲ ਠੀਕ ਹੈ ਕਿ ਏਹਨਾਂ ਦੇ ਪੀਰ ਪਾਕਪਟਨ ਸ਼ਰੀਫ ਵਿਚ ਸਨ । ਕਿਉਂ ਜੋ ਓਧਰ ਜਾਂਦੇ ਈ ਏਹ ਇਕ ਵਾਰੀ “ਜਾਹਦ ਦੇ ਠਟੇ” ਪਿੰਡ ਵਿਚ ਇਕ ਜਾਂਟੀ ਦੇ ਇਸ਼ਕ ਦੀ ਲਪੇਟ ਵਿਚ ਆ ਗਏ । ਬੱਸ ਪਾਕਪਟਨੋਂ ਕੀ ਮੜੇ, ਫੇਰ ਉਹੀ ਪਿੰਡ ਏਹਨਾਂ ਦਾ ਕਾਬਾ ਹੋ ਗਿਆ । ਭਾਗ ਭਰੀ ਦੇ ਬਧੋਂ ਓਥੇ ਰਹੇ ਭਾਗਭਰੀ ਵੀ ਏਹਨਾਂ ਤੇ ਮੋਹਤ ਹੋ ਗਈ ਸੀ । ਏਹ ਇਕ ਛੋਟੀ ਜੇਹੀ ਮਸੀਤ ਵਿਚ ਰੈਹਨ ਲਗ ਪਏ । ਸੱਯਦ ਤੇ ਹੈਨ ਈ ਸਨ, ਅਰ ਸ਼ਕਲ ਵੀ ਛੈਲ ਤੇ ਬੀਬੀ ਮੌਮਨਾ ਦੀ ਸੀ । ਲੋਕ ਰੋਟੀ, ਹੁੱਕੇ ਪਾਨੀ ਦੀ ਖਾਤਰ ਕਰਦੇ ਰਹੇ, ਕੁਝ ਦਿਨ ਤੇ ਜਾਂਟੀ ਦਾ ਇਸ਼ਕ ਛਹਿਆ ਹਿਰਾ । ਪਰ ਕਿਥੋਂ? ਭਾਗਭਰੀ ਵੀ ਵਿਆਹੀ ਹੋਈ ਸੀ, ਪਿੰਡ ਵਿਚ ਨਸ਼ਰ ਹੋਈ । ਭਾਗਭਰੀ ਦੇ ਸਾਕਾਂ ਨੇ ਸ਼ਾਹ ਜੀ ਦੀ ਮਾਰ ਕੁਟ ਨਾਲ ਖਾਤਰ ਵੀ ਚੰਗੀ ਕੀਤੀ ਪਰ ਪ੍ਰੇਮ ਦੇ ਬੰਦਿਆਂ ਨੇ ਸਭ ਝੱਲੀ । ਜਦ ਭਾਗਭਰੀ ਨੂੰ ਜੋਰੀ ਵੱਖ ਕੀਤਾ ਅਰ ਸ਼ਾਹ ਜੀ ਨੂੰ ਪਿੰਡੋਂ ਕਢਿਆ ਤਾਂ ਸੁਖ ਨਾਲ ਏਹ ਓਥੋਂ ਟੁਰੇ ਪਰ ਪਰੇਮ ਤੇ ਬਿਰਹਾਂ ਦਾ ਜ਼ੋਰ ਸੀ । ਓਸੇ ਜੋਸ਼ ਵਿਚ, ਜਦ ਪਰੇਮ ਦੀ

ਭਾ ਦੇ ਭਾਂਬੜ ਜੀ ਵਿਚ ਭੜਕਦੇ ਸਨ, ਅਰ ਲਾਟਾਂ ਅਸਮਾਨ ਨੂੰ ਅੱਗ ਲਾਂਦੀਆਂ ਸਨ, ਏਹ ਹੀਰ ਲਿਖੀ। ਫੇਰ ਕੀ ਸੀ ਮਨ ਦੇ ਪਰੇਮ ਦਾ ਵਾਹ ਬੈਂਤਾਂ ਵਿਚ ਵਰਾ ਤੁਰਿਆ ਅਰ ਸ਼ਾਹ ਜੀ ਨੂੰ ਹਮੇਥਾਂ ਲਈ ਇਕ ਅਜੇਹੇ ਤਖਤ ਤੇ ਬਠਾ ਗਇਆ, ਜੋ ਜਦ ਤੀਕ ਪੰਜਾਬੀ ਬੋਲੀ ਹੈ, ਤਦ ਤਕ ਅਟਲ ਹੈ। ਸ਼ਾਹ ਜੀ ਨੇ ਹੀਰ ੧੯੮੧ ਹਿਜਰੀ ਵਿਚ ਲਿਖੀ, ਤਦ ਸ਼ਾਹ ਜੀ ਦੀ ਅਵਸਥਾ ਗਭਰੂ ਹੋਣੀ ਏ, ਕੋਈ ੩੦. ੩੫ ਵਰੇ ਦੇ ਕਰੀਬ। ਏਹ ਲੇਖ ਬੁਢਾਪੇ ਦੇ ਨਹੀਂ। ਹਾਂ ਇਹ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਇਸ਼ਕ ਮਜਾਝੀ ਦੀ ਠੋਕਰ ਖਾਕੇ, ਸ਼ਾਹ ਹੋਰੀ ਅਪਨੀ ਉਸਤਾਦ ਮੌਲਵੀ ਹਾਫ਼ਜ਼ ਗੁਲਾਮ ਮੁਰਤਜ਼ਾ ਕੋਲ ਗਏ ਹੋਨ ਅਰ ਜਾਕੇ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਹੀਰ ਦਾ ਕਿੱਸਾ ਸੁਨਾਇਆ ਹੋਵੇ ਅਰ ਪਿਛੋਂ ਅੰਤਲੇ ਬੈਂਤ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ ਇਸ਼ਕ ਹਕੀਕੀ ਦਾ ਜ਼ਿਕਰ ਕੀਤਾ ਹੈ ਲਿਖੇ ਹੋਨ। ਪਛਤਾਵਾ! ਪਰ ਏਹ ਕੈਹਨਾ ਕਿ ਬੁਲ੍ਹੇ ਵਾਂਗੂ ਇਹਨਾਂ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਇਸ਼ਕ ਹਕੀਕੀ ਤੇ ਹੀ ਢੂਕਾਂਦੀ ਹੈ ਠੀਕ ਨਹੀਂ। ਬੁਲ੍ਹੇ ਦਾ ਪਰੇਮ ਤੇ ਇਸ਼ਕ ਤੇ ਬਿਰਹਾਂ ਦੀਆਂ ਲਾਟਾਂ, ਇਕ ਸਚੇ ਮਾਸੂਕ ਦਾ ਦਰਸ਼ਨ ਕਰਾਂਦੀਆਂ ਹਨ ਜਿਥੇ ਕਾਮ ਦੀ ਪੌਹਚ ਨਹੀਂ। ਪਾਰਖੂ ਪਰਖਦੇ ਹਨ।

ਬਾਝ ਲੋਕ ਏਹ ਖਿਆਲ ਕਰਦੇ ਹਨ ਕਿ ਸੱਯਦ ਬੁਲ੍ਹੇ ਸ਼ਾਹ ਅਰ ਸਯਦ ਵਾਰਸਸ਼ਾਹ ਅਕੱਠੇ ਪੜ੍ਹੇ ਰਹੇ ਹਨ ਏਹ ਵੀ ਠੀਕ ਨਹੀਂ ਜਾਪਦਾ। ਕਿਉਂ ਜੋ ਸੱਯਦ ਬੁਲ੍ਹੇਸ਼ਾਹ ੧੯੭੧ ਹਿਜਰੀ ਵਿਚ ਚੰਗੀ ਉਮਰ ਭੋਗ ਕੇ (ਬੁੱਢੇ ਹੋਕੇ) ਪਰਲੋਕ ਸੁਧਾਰ ਚੁਕੇ ਸਨ, ਅਰ ਵਾਰਸਸ਼ਾਹ ਨੇ ਕਿਧਰੇ ੧੦ ਬਨਸ ਪਿਛੋਂ ਹੀਰ ਮੁਕਾਈ ਅਰ ਏਹ ਕੰਮ ਜਵਾਨੀ ਦੀ ਅਵਸਥਾ ਦਾ ਹੈ ਇਸ ਕਰਕੇ ਵਾਰਸਸ਼ਾਹ ਹੋਰੀ ਬੁਲ੍ਹੇ ਸ਼ਾਹ ਤੋਂ ੪੦ ਜਾਂ ੫੦ ਵਰ੍ਹੇ ਉਮਰ ਵਿਚ ਛੋਟੇ ਹੋਸਨ ਅਰ ਸ਼ਾਹ ਇਨਾਇਤ ਕਾਦਰੀ ਤੇ ੧੯੪੧ ਹਿਜਰੀ ਦੇ ਕੋਲ ਕੋਲ ਹੀ ਚਲਾਨਾ ਕਰ ਗਏ ਸਨ। ਵਾਰਸਸ਼ਾਹ ਤੇ ਅਪਨੇ ਬੈਤਾਂ ਵਿਚ

ਮਹੰਮਦ ਸ਼ਾਹ ਦੇ ਸਮੇਂ ਦਾ ਹਾਲ ਦਸਦੇ ਹਨ ਪਰ ਬੁਲੇ ਸ਼ਾਹ ਹੋਰੀ ਸਿੱਖਾਂ ਦੇ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਦਾ ਜ਼ਿਕਰ ਕਰਦੇ ਹਨ, ਜਿਸ ਤੋਂ ਪਤਾ ਲਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹਨਾਂ ਦਾ ਸਮਾਂ ਔਰੰਗਜ਼ੇਬ ਦੇ ਰਾਜ ਦੇ ਅੰਤ ਵਿਚ ਸੀ* ॥

ਸੱਯਦ ਵਾਰਸ ਸ਼ਾਹ ਦੇ ਉਸਤਾਦ ਮਖਦੂਮ ਕਸੂਰੀ ਸਨ ਅਰੰ ਬਲ੍ਲੇ ਸ਼ਾਹ ਹੋਰ ਵੀ ਕਸੂਰ ਦੇ ਰੈਹਨ ਵਾਲੇ ਸਨ, ਇਸ ਕਰਕੇ ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਜਾਨ ਲੀਤਾ ਕਿ ਵਾਰਸ ਤੇ ਬੁਲ੍ਹਾ ਛੋਟੇ ਹੁੰਦੇ ਅਕੱਠੇ ਪੜ੍ਹਦੇ ਸਨ ॥

ਹੀਰ ਤੈ ਰਾਂਝੇ ਦਾ ਕਿੱਸਾ

ਇਹ ਕਿੱਸਾ ਇਕ ਸੱਚੇ ਵਾਕਿਆਂ ਦੀ ਕਹਾਨੀ ਹੈ। ਹੀਰ ਤੈ ਕਾਂਝਾ ਮੁਗਲਾਂ ਦੇ ਰਾਜ ਤੋਂ ਥੋੜੇ ਪੈਹਲੇ ਸਮੇਂ ਵਿਚ ਹੋਏ ਸਨ। ਏਹਨਾਂ

*ਮੀਆਂ ਪੀਰਾਂ ਦਿਤਾ ਖਾਦਮ ਦਰਜੀ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਵਾਰਸ ਸ਼ਾਹ ਦੀ ਵੱਡੀ ਹੀਰ ਲਿਖੀ ਹੈ। ਉਹ ਵੀ ਏਹੀ ਗਲਤੀ ਕਰਦੇ ਹੈਨ। ਸ਼ੋਕ ਹੈ ਕਿ ਏਹਨਾਂ ਨੇ ਵੀ ਵਾਰਸ ਸ਼ਾਹ ਜੀ ਦੇ ਜੀਵਨ ਬਿਰਤਾਂਤ ਲਿਖਨ ਵਿਚ ਥੋੜਾ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ ਪਰ ਏਹ ਗਲ ਕੈਹਨ ਨੂੰ ਤਾਂ ਤਿਆਰ ਹਨ। ਕਿ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਹੱਥਾਂ ਦੀ ਲਿਖੀ ਹੋਈ ਹੀਰ ਏਹਨਾਂ ਨੂੰ ਵਾਰਸ ਸ਼ਾਹ ਦੀ ਐਲਾਦ ਤੋਂ ਮਿਲੀ। ਪਰ ਏਹ ਕਦੀ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹਨਾਂ ਦੀ ਐਲਾਦ ਨੂੰ ਹੀ ਅਪਨੇ ਵੱਡੇ ਵਡੇਰੇ ਦਾ ਪਤਾ ਨਾ ਹੋਵੇ ਕਿ ਕੇਹੜੇ ਸ਼ਾਹ ਹੋਇਆ। ਜਦ ਇਸ ਪਾਸੇ ਨਜ਼ਰ ਪਾਈਏ, ਤਾਂ ਵੱਡੀ ਹੀਰ ਦੀ ਸਚਾਈ ਤੇ ਵੀ ਸ਼ੋਕ ਪੈਂਦਾ ਹੈ ॥

ਬ: ਸঃ

ਦੀ ਪ੍ਰੇਮ ਕਬਾ ਸਾਰੇ ਦੇਸ ਵਿਚ ਮਸ਼ਹੂਰ ਹੋਈ। ਪੈਹਲੇਂ ਤੇ ਗਾਉਨਾ
 ਤੇ ਵਾਰਾਂ ਵਿਚ ਈਂ ਰਹੀ ਪਰ ਦੋ ਸੌ ਵਰੀ ਤੋਂ ਪਿੱਛੇਂ ਮੁੰਹੰਮਦ ਸ਼ਾਹ ਦੇ
 ਸਮੇਂ ਮੁੰਕਬਲਤੇ ਵਾਰਸ ਹੋਰਾਂ ਦੇਸ ਕਹਾਨੀ ਨੂੰ ਕਿੱਸੇ ਦਾ ਰੂਪ ਦਿਤਾ।
 ਸੰਕੜੇ ਵਰਹਿਆਂ ਦੀਆਂ ਗੱਲਾਂ, ਸੁਣੀਆਂ ਸੁਣਾਈਆਂ ਬਾਤਾਂ, ਇਕ
 ਕਿੱਸੇ ਵਿਚ ਬਨਣੀਆਂ ਕੋਈ ਸੌਖਾ ਕੰਮ ਨਹੀਂ। ਕਵੀਆਂ ਨੇ ਅਪਨੀ
 ਬੁੱਧੀ ਅਨੁਸਾਰ, ਲੰਬਾ ਚੰਡਾ ਕਰਕੇ ਕਿੱਸੇ ਬਨਾਏ, ਕਈ ਗੱਲਾਂ
 ਅਪਣੇ ਪਾਸੇ ਰਲਾਈਆਂ। ਅਸਲ ਇੰਨਾਂ ਠੀਕ ਹੋਸੀ ਕਿ ਹੀਰ ਝੰਗਾ
 ਸਿਆਲਾਂ ਦੀ ਸੀ ਆਂਡੇ ਉਸ ਦੀ ਪ੍ਰੀਤ ਤਖਤ ਹਜ਼ਾਰੇ
 ਦੇ ਧੀਦੂ ਰਾਂਝੇ ਨਾਲ ਹੋਈ। ਮਾਪਿਆਂ ਨੇ ਵਿਆਹ ਹੀਰ ਦਾ ਰੰਗ ਪੁਰ
 ਖੇੜਿਆਂ ਦੇ ਕੀਤਾ। ਰਾਂਝਾ ਜੋਰੀ ਬਨ ਕੇ ਹੀਰ ਨੂੰ ਕਢ ਲਿਆਇਆ,
 ਨਮੋਸ਼ੀ ਤੋਂ ਡਰਦਿਆਂ ਮਾਪਿਆਂ ਨੇ ਹੀਰ ਮਾਰ ਦਿਤੀ। ਰਾਂਝਾ ਵੀ
 ਪ੍ਰੇਮ ਦਾ ਕੋਹਿਆ ਸ਼ਹੀਦ ਹੋ ਗਿਆ। ਇਸੂ ਗੱਲ ਨੂੰ ਲੈ, ਕਵੀਆਂ ਨੇ
 ਵਿਸਥਾਰ ਕੀਤਾ ਅਰ ਇਕ ਨਾਟਕ ਸਾਹਮਨੇ ਰਚ ਵਿਖਾਇਆ।
 ਸਾਰੇ ਕਿੱਸੇ ਵਿਚ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਡੇ ਦੇ ਮਾਨੁਖ ਦਖਾਈ ਦੇਂਦੇ ਹਨ। ਇਕ
 ਰਾਂਝਾ ਜੋ ਹੀਰੇ ਹੈ, ਅਰ ਦੂਜੀ ਹੀਰ, ਜੋ ਹੀਰੋਅਨ (Heroine)
 ਹੈ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੋਵਾਂ ਮਾਨੁਖਾਂ ਦੇ ਕਰਤਬਾਂ ਤੇ ਰੰਗਾਂ ਨੂੰ ਵਾਰਸ ਦੀ ਕਵਿਤਾ
 ਦਵਾਰਾ ਵੇਖਿਏ ਤਾਂ ਪਤਾ ਲਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਏਹ ਮਾਨੁਖ ਰਚਨਾ ਦੇ
 ਇਕ ਅਚਰਜ ਇਸ਼ਕ ਭਰੇ ਨਮੂਨੇ ਸਨ ॥

ਅਸਲ ਨਾਮ ਧੀਦੂ ਤਖਤ ਹਜ਼ਾਰੇ ਦੇ ਚੌਪਰੀ ਦਾ ਪੁੱਤ੍ਰ ਜਾਤ

ਰਾਂਝਾ | ਦਾ ਰਾਂਝਾ ਜਟ, ਛੈਲ ਤੇ ਸੋਹਨਾ ਜਵਾਨ। ਲਾਡਾਂ
 ਵਿਚ ਪਲਿਆ। ਪਿਉ ਦੇ ਮਰ ਜਾਨ ਦੇ ਪਿੱਛੇ ਦੁਖੀ
 ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਵਾਹੀ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਦਾ, ਭੁਈਂ ਨਹੀਂ ਸਾਂਭੀ ਜਾਂਦੀ।
 ਭਾਬੀਆਂ ਮੇਹਨੇ ਤੇ ਨਿਹੋਰੇ ਦਿੰਦੀਆਂ ਹਨ ਇਸ ਦੇ ਰੂਪ ਤੇ ਮੇਹਤ
 ਵੀ ਹਨ। ਖਾਤਰਾਂ ਵੀ ਕਰਦੀਆਂ ਹਨ। ਪਰ ਰਾਂਝਾ ਕਾਮ ਦੇ ਵੱਸ
 ਨਹੀਂ ਹੁੰਦਾ। ਭਾਬੀਆਂ ਦਾ ਅਖਾਨ ਨਹੀਂ ਮੰਨਦਾ ਅਰ ਉਹ ਮੇਹਨੇ

ਦਿੰਦੀਆਂ ਹਨ:-

ਘਰੇ ਘਰੀ ਵਿਚਾਰਦੇ ਲੋਕ ਸਾਰੇ, ਸਾਨੂੰ ਕਿਹੀਆਂ ਫਾਹੀਆਂ
ਪਾਈਆਂ ਨੀ। ਸਾਨੂੰ ਛ'ਡਿਆ ਕਿਤੇ ਨਾ ਲੋਕ ਜੋਗਾ; ਲੀਕਾਂ
ਪੁੱਜ ਕੇ ਅਸਾਂ ਨੂੰ ਲਾਈਆਂ ਨੀ। ਤੇਰੀ ਗੱਲ ਨਾ ਬਨੇਗੀ
ਨਾਲ ਸਡੇ, ਪਰਨਾ ਲਿਆ ਸਿਆਲਾਂ ਦੀਆਂ ਜਾਈਆਂ ਨੀ।
ਵਾਰਸਸ਼ਾਹ ਅਨਮੋਤਾਂ ਨੂੰ ਮੌਜੂਦ ਨਹੀਂ; ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਾਦੀਆਂ ਤੇਜ਼
ਨਬਾਹੀਆਂ ਨੀ॥

ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਏਹ ਤਾਨ੍ਹਾ ਖਾ ਗਿਆ ਅਰ ਝੂਠੀ ਤੋਹਮਤਾਂ ਨ
ਸਹਿਰ ਸੰਕਿਆ॥

ਤੇਰੇ ਗੋਚਰਾ ਕੰਮ ਕੀ ਪਿਆ ਮੇਰਾ, ਸਾਨੂੰ ਬੋਲੀਆਂ ਨਾਲ
ਕਿਉਂ ਮਾਰਨੀਏ। ਅੰਵੇਂ ਗੈਬ ਦੀਆਂ ਤੋਹਮਤਾਂ ਜੋੜਕੇ
ਤੇ, ਕੁਝ ਸੱਚ ਨਾ ਝੂਠ ਨਤਾਰਨੀਏ। ਰਾਂਝੇ ਆਖਿਆ
ਭਾਬੀਓਂ ਵੈਰਨੇ ਨੀ ਬੋਲੇ ਸੁਖਨ ਹਜਾ ਸ਼ਰਮ ਦੇ ਨੀ।
ਦੁਨੀਆਂ ਖੂਬ ਖਿਆਲ ਦੀ ਬਾਤ ਸਾਰੀ, ਕੁਝ ਨਹੀਂ
ਵਿਸਾਹ ਇਸ ਰਮ ਦੇ ਨੀ॥

ਕੇਹਾ ਸੋਹਨਾ ਉੜ੍ਹ ਦਿਤਾ, ਏਹਨਾਂ ਉੱਚੇ ਖਿਆਲਾਂ ਵਿਚ
ਡੱਬਾ, ਅਪਨੀ ਪਤ ਨੂੰ ਸਭ ਤੋਂ ਉੱਚਾ ਜਾਨਦਾ ਹੋਇਆ ਧੀਦੂ ਰਾਂਝ
ਘਰੋਂ ਨਿਕਲ ਖੜੇਤਾ। ਨਾ ਪਲੇ ਰਾਸ ਨਾ ਕੋਲ ਪੈਸਾ। ਜੀ ਵਿਚ
ਇਹ ਤਾਂਘ ਕਿ ਸਿਆਲਾਂ ਦੀ ਹੀਰ ਵਿਆਹ ਕੇ ਲਿਆਣੀ ਏ ਅਰ
ਭਾਬੀਆਂ ਦੇ ਸਾਹਮੂਨੇ ਪੀੜ੍ਹਾ ਡਾਹ ਕੇ ਬਹਾਨੀ ਏ। ਅਪਨੇ ਆਖੇ
ਬਚਨ ਨੂੰ ਸਚ ਕਰ ਵਖਾਨਾ ਏ:—

ਨੱਢੀ ਸਿਆਲਾਂ ਦੀ ਵਿਆਹ ਕੇ ਲਿਆਵਸਾਂ ਮੈਂ, ਕਰੋ
ਬੋਲੀਆਂ ਅਤੇ ਠਠੋਲੀਆਂ ਨੀ। ਬਹੇ, ਘੱਤ ਪੀੜ੍ਹਾ ਵਾਂਗ

ਮੈਹਨੀਆਂ ਵੇਂ, ਅੱਗੇ ਤੁਸਾਂ ਜੇਹੀਆਂ ਹੋਨ ਗੋਲੀਆਂ ਨੀ ॥

ਜਦ ਪੱਤਨ ਤੇ ਪੁਜਾ ਤਾਂ ਪਾਸ ਪੈਸਾ ਨਹੀਂ । ਮਲਾਹ ਚੜ੍ਹਾਂਦੇ ਨਹੀਂ । ਇਸਨੇ ਇਕ ਤੁਲਾ ਬਨਾ ਦਰਯਾਵੇਂ ਪਾਰ ਹੋਨ ਦੀ ਸਲਾਹ ਕੀਤੀ । ਲੋਕਾਂ ਵੇਖ ਮਨ੍ਹਾ ਕੀਤਾ । ਏਹਨੇ ਕੰਢੇ ਤੇ ਬੈਠਾ ਵੰਡਲੀ ਦੀ ਸੁਰ ਵਾਹੀ । ਬੱਸ ਵੰਡਲੀ ਦਾ ਵੱਜਨਾ ਸੀ ਕਿ ਜਨੌਰ ਤੇ ਵੀ ਮੋਹਤ ਹੋ ਗਏ । ਲੁੱਡਨ ਮਲਾਹਾ ਦੀਆਂ ਰੰਨਾਂ ਵੀ ਰਾਂਝੇ ਦੇ ਗਿਰਸੇ ਆਨ ਭਿਗੀਆਂ ਉਸਤੇ ਮੋਹਤ ਹੋ ਗਈਆਂ, ਲਗੀਆਂ ਖੁਬਿਆਂ ਕਰਨਾ ਅੰਤ ਲੁੱਡਨ ਹੋਰੀ ਵੀ ਅਪਨੀ ਟੌਨਾਂ ਦੀ ਖਾੜ੍ਹ ਰਾਂਝੇ ਦੀਆਂ ਖਾਤਰਾਂ ਕਰਨ ਲਗ ਪਏ । ਦਰਆਵੇਂ ਪਾਰ ਲੋਘਾਇਆ । ਹੀਰ ਦੀ ਖਾਸ ਬੇੜੀ ਜਿਸ ਵਿਚ ਉਸਦਾ ਪਲੰਘ ਡੱਠਾ ਸੀ ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਸਵਾਇਆ, ਏਹ ਇਸ਼ਕ ਵਿਚ ਮਸਤ, ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਅਪਨੀ ਅੱਖ ਹੇਠ ਨਹੀਂ ਸੀ ਲਿਆਉਂਦਾ । ਇਕ ਤੇ ਹੀਰ ਦੀ ਚਾਹ, ਦੁਜੀ ਜਵਾਨੀ ਦੀ ਬੇ ਪਰਵਾਹੀ, ਮਜ਼ੇ ਨਾਲ ਪਲੰਘ ਤੇ ਜਾਸੁਤੇ, ਹੀਰ ਵੀ ਆਈ, ਇਕ ਓਪਰੇ ਨੂੰ ਸੁਤਾ ਵੇਖ ਗੁਸੇ ਨਾਲ ਲਾਲੇ ਲਾਲ । ਲੁੱਡਨ ਦੀ ਸਾਮਤ ਆਈ । ਜਦ ਲੁੱਡਨ ਨੂੰ ਝੰਭ ਚੁਕੀ ਤਾਂ ਰਾਂਝੇ ਵਲ ਮੁੜੀ ਕਿ ਇਸ ਦੀ ਵੀ ਅਲਖ ਮੁਕਾਈ ਇੇ । ਪਰ ਆਈ ਸੀ ਮਾਰਨ, ਮਰ ਗਈ ਆਪ । ਸੂਰਤ ਵੇਖ ਮੂਰਤ ਹੋ ਗਈ । ਪ੍ਰੇਮ ਕਟਾਰੀ ਜੀ ਵਿਚ ਲੈਹ ਗਈ । ਗੁਸੇ ਵਿਚ ਆਖਦੀ ਹੈ:-

ਉੱਠੀ ਸੂਤਿਆ ਸੇਜ ਅਸਾਡੜੀ ਤੋਂ, ਲੰਮਾਂ ਸੁਸਰੀ ਵਾਂਗ ਕੀ ਪਿਆ ਹੈਂਵੇ । ਸੁਖੀ ਲੱਦੜੀ ਮੈਡੜੀ ਸੇਜ ਉਤੇ, ਤੂੰ ਤਾਂ ਕੌਨ ਕੋਈ ਆਨ ਪਿਆ ਹੈਵੇ । ਅਵੇ ਉਠ ਕੇ ਏਹ ਜਵਾਬ ਮੈਨੂੰ, ਕਿਹਾ ਨਿੱਗੜਾ ਬੋੜ ਹੋ ਗਿਆ ਹੈਵੇ । ਬੁਰਿਆਂ ਦਿਨਾਂ ਦੀਆਂ ਤੇਰੀਆਂ ਫੇਰੀਆਂ ਨੇ, ਵੱਸ ਸੋਟਿਆਂ ਦੇ ਪੈ ਗਿਆ ਹੈਵੇ ॥

ਰਾਂਝਾ ਸੋਈ ਸ਼ਰਾਬਾ ਸੁਣ, ਉਠਕੇ ਧੀਰਜ ਨਾਲ ਆਖਿਆ:-

ਰਾਂਝੇ ਉਠਕੇ ਆਖਿਆ “ਵਾਹ ਸਜਨ”, ਹੀਰ ਹੱਸਕੇ ਤੇ
ਮੇਹਰਬਾਨ ਹੋਈ। ਰੂਪ ਜੱਟ ਦਾ ਵੇਖਕੇ ਜਾਗ ਲੱਦੀ, ਹੀਰ
ਵਾਰ ਘਤੀ ਸਰ ਗਰਦਾਨ ਹੋਈ ॥

ਇਥਕ ਦੇ ਫੱਟ ਲਗ ਗਏ। ਦੋ ਪਾਸੀ ਪ੍ਰੀਤ ਹੋ ਗਈ।
ਹੀਰ ਤੇ ਝੰਗ ਦੇ ਹਾਕਮ ਦੀ ਧੀ, ਅਰ ਰਾਂਝਾ ਮਾਂ ਮਹੇਟਰ, ਕੋਈ
ਸਾਕ ਨਹੀਂ, ਅੰਗ ਨਹੀਂ, ਭਾਈਆਂ ਨਾਲ ਰੁੱਠ ਕੇ ਆਇਆ
ਹੋਇਆ, ਹੀਰ ਨੂੰ ਮੇਹਰਬਾਨ ਵੇਖ ਉਸ ਦੇ ਵੱਸ ਹੀ ਹੋ
ਟੁਰਿਆ, ਜੋ ਉਸ ਕਹਿਆ ਸੇ ਕੀਤਾ। ਮੱਝੀਆਂ ਚਰਾਈਆਂ,
ਚਾਕ ਸਦਾਇਆ ਪਰ ਅਪਨੇ ਸਜਨ ਦਾ ਜੀ ਨਾ ਦੁਖਾਇਆ;
ਓਹ ਜਾਨਦਾ ਸੀ ਕਿ ਹੀਰ ਵੀ ਉਸਤੇ ਵਿਕੀ ਹੋਈ ਹੈ। ਉਹ
ਉਸਦੀ ਬਰਦੀ ਤੇ ਏਹ ਉਸਦਾ ਗੋਲਾ। ਆਥਕ ਮਾਸੂਕ
ਦੋਵੇਂ ਪ੍ਰੇਮ ਦੇ ਸਮੁੰਦਰ ਵਿਚ ਅਪਨੀ ਦੂਢੀ ਗਵਾ ਚੁਕੇ ਸਨ।
ਲੋਕ ਲਜਿਆ, ਪਤ. ਬਰਮ, ਹਿਯਾ ਸਭ ਇਥਕੇ ਦੀ ਭੇਟਾ ਕਰਾ
ਚੁਕੇ ਸਨ। ਜਦ ਏਸੇ ਬਹਾਦਰ ਨੇ ਅਪਨੇ ਕੰਮ ਨਾਲ ਹੀਰ ਦੇ
ਪਿਛ ਨੂੰ ਖੁਲ੍ਹ ਕਰ ਲਿੱਤਾ ਅਰ ਉਸ ਤੋਂ ਹੀਰ ਨਾਲ ਨਕਾਹ ਪੜ੍ਹਿਨ
ਦਾ ਇਕਰਾਰ ਵੀ ਕਰਾ ਲਿੱਤਾ। ਪਰ ਬਚੀਕਾਂ ਦੇ ਮੇਹਨੇ ਅਰ ਤ੍ਰੀਮਤਾਂ
ਦੇ ਨਿਹੋਰੇ ਕਮਜ਼ੋਰ ਦਿਲ ਚੁਚਕ ਨਾ ਸਹਾਰ ਸਕਿਆ, ਸਾਕ ਖੇਤਿਆਂ
ਦੇ ਕਰ ਦਿਤਾ। ਖੇਤੇ ਹੀਰ ਵਿਆਹ ਟੁਰ ਪਏ ਅਰ ਰਾਂਝਾ ਮੂੰਹ ਤੱਕਦ
ਰੈਹ ਗਿਆ ਅੰਤ ਨਾਲ ਮੱਝੀਂ ਛੇੜ ਕੇ ਈਂਟੁਰ ਪਿਆ। ਪਰ ਜਰਾ
ਵਿਚ ਨਿਭਰ ਹੋ ਚੁੱਕਾ ਸੀ, ਰੰਗ ਪੁਰ ਗੁੜਾਰਾ ਕਿਥੋਂ ਹੁੰਦਾ ਸੀ।
ਮੁੜਿਆ, ਡਾਵਾਂ ਡੋਲ, ਕੋਈ ਪਾਸਾ ਝੱਲਨ ਜੋਗਾ ਨਹੀਂ, ਜਗ
ਇਸਦੀ ਨਿਰਾਸਤਾ ਦੀ ਇਹ ਦਿਸ਼ਾ ਸੀ ਤਾਂ ਭਾਬੀਆਂ ਨੇ ਫੇਰ ਖਤ
ਲਿਖਿਆ ਅਰ ਬੁਲਾ ਭੇਜਿਆ।

ਹੋਈ ਲਿਖੀ ਰਜ਼ਾ ਰੰਝੇਟਿਆ ਵੇ, ਸਾਡੇ ਅੱਲੜੇ ਘਾਇ ਸਨ
 ਤੂੰ ਚੁੜੇ । ਮੁੜ ਆ ਨਾ ਵਿਗੜਿਆ ਕੰਮ ਤੇਰਾ, ਲਟਕੰਦੜਾ
 ਘਰੀਂ ਤੂੰ ਪਾ ਫੇਰੇ । ਜੇਹੜੇ ਛੁੱਲ ਦਾ ਨਿੱਤ ਤੂੰ ਰਹੇਂ ਰਾਖਾ,
 ਉਸ ਛੁੱਲ ਨੂੰ ਤੋੜ ਲੈ ਗਏ ਬੇੜੇ । ਕੋਈ ਨਹੀਂ ਵਿਸਾਹ
 ਕਵਾਟੀਆਂ ਦਾ, ਐਵੇਂ ਲੋਕ ਨਕੰਮੜੇ ਕਰਨ ਝੇੜੇ । ਤੂੰ ਤਾਂ
 ਮੇਹਨਤਾਂ ਸੈਂ ਦਿਨ ਰੈਨ ਕਰਦਾ, ਵਖ ਕੁਦਰਤਾਂ ਰਬਦੀਆਂ
 ਕੌਨ ਫੇਰੇ । ਦਿਨੋਂ ਰਾਤ ਖਵਾਰ ਸੈਂ ਵਿਚਝ ਲਾ, ਕੌਲ ਕੁਆ-
 ਰੀਆਂ ਦੇ ਹੋਏ ਨਾਲ ਤੇਰੇ । ਕਲਸ ਜਗੀ ਦਾ ਚਾੜ੍ਹੀਓਂ ਚਾਈ
 ਰੋਜ਼ੇ, ਜਿਸ ਵੇਲੜੇ ਆਨ ਕੇ ਵੜੇਂ ਵੰਡ੍ਰੇ ॥

ਭਾਬੀ ਨੇ ਤੇ ਏਹ ਜਾਤਾ ਸੀ ਕਿ ਰਾਂਝਾ ਹੁਣ ਠੋਕਰਾਂ ਖਾਕੇ
 ਘਰੀ ਮੁੜ ਆਸੀ ਅਰ ਆਕੇ ਉਸਦੀ ਕਾਮ ਭਰੀ ਆਸ ਪੁਜਾਸੀ ਪਰ
 ਰਾਂਝਾ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਮਿੱਟੀ ਦਾ ਘੜਿਆ ਸੀ । ਉਤਰ ਲਿਖਿਆ:-

ਭਾਬੀ ਖਿਜਾਂ ਦੀ ਰੁੱਤ ਜਾਂ ਆਨ ਪੁੰਨੀ, ਭੋਰ ਆਸਰੇ ਤੇ ਪਏ
 ਜਾਲਦੇ ਨੀ । ਸੇਵਨ ਬੁਲਬੁਲਾਂ ਬੂਟਿਆਂ ਸੁਕਿਆਂ ਨੂੰ, ਰੱਬਾ
 ਛੁੱਲ ਲਟਕਨ ਨਾਲ ਡਾਲ ਦੇ ਨੀ । ਅਸਾਂ ਜਦੋਂ ਕਦੋਂ ਉਹਨਾਂ
 ਪਾਸ ਜਾਨਾਂ, ਜੇਹੜੇ ਮੈਹਰਮ ਸਾਡੇ ਹਾਲ ਦੇ ਨੀ । ਇਨ੍ਹਾਂ
 ਸੂਲੀਆਂ ਤੇ ਲਏ ਜਾਇ ਝੂਟੇ, ਮਨਸੂਰ ਹੋਰੀ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਦੇ
 ਨੀ । ਵਾਰਸੇ ਬਾਹ ਜੋ ਗਏ ਸੋ ਨਹੀਂ ਮੁੜਦੇ, ਲੋਕ ਅਸਾਂ ਤੋਂ
 ਆਵਨਾ ਭਾਲ ਦੇ ਨੀ । ਭਾਬੀ ਇਸ਼ਕ ਤੋਂ ਰੱਸਕੇ ਉਹ ਜਾਂਦੇ
 ਪੁੱਤ੍ਰ ਹੋਨ ਜੋ ਕਿਸੇ ਕੰਗਾਲ ਦੇ ਨੀ । ਮਾਰੇ ਬੋਲੀਆਂ ਦੇ ਘਰੇ
 ਨਾਹਿ ਵੜਦੇ, ਵਾਰਸਸ਼ਾਹ ਹੋਰੀ ਫਿਰਨ ਭਾਲਦੇ ਨੀ ॥

ਏਹ ਸੱਚੇ ਪ੍ਰੇਮੀ ਦਾ ਜਵਾਬ ਸੀ, ਕਾਮੀ ਦਾ ਕੰਮ ਨਹੀਂ ਸੀ ।
 ਅੰਤ ਅੱਕ ਰਾਂਝਾ ਜੋਗੀ ਬਨਿਆ । ਬਾਲਨਾਥ ਨੇ ਬਥੇਰਾ ਸਮਝਾਇਆ
 ਪਰ ਏਹ ਪ੍ਰੇਮ ਦਾ ਬੱਦਾ ਬਾਜ਼ ਨਾ ਆਇਆ । ਬਾਲ ਨਾਥ ਵੀ

ਇਸ ਦੇ ਹਨ, ਅਰ ਇਸ ਛੇਲ ਮੁਰਤ ਤੇ ਸੋਹਤ ਹੋ ਗਇਆ, ਅਰ
 ਜੋਗੀ ਬਨਾਇਆ। ਪਰ ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਧੋਖਾ ਨਹੀਂ ਦਿਤਾ। ਬਾਲਨਾਥ ਨੂੰ
 ਵੀ ਆਪਨੇ ਇਸ਼ਕ ਦਾ ਹਾਲ ਦਸ ਦਿਤਾ ਅਰ ਜੇ ਧੋਖਾ ਈ ਕਰਨਾ
 ਹੁੰਦਾ ਤਾਂ ਉਸ ਨੂੰ ਟਿੱਲੇ ਜਾਕੇ ਯੋਗੀ ਬਨਨ ਦੀ ਕੀ ਲੋੜ ਸੀ ਐਵੇਂ ਈ
 ਭੈਸ ਵਟਾ ਟੁਰ ਪੈਂਦਾ, ਪਰ ਆਥਕਾਂ ਨੇ ਨਿਤਰਨਾ ਸੀ ਅਰ ਅਪਨੇ
 ਆਪ ਤੇ ਝੂਠ ਤੇ ਧੋਖੇ ਦਾ ਦਾਗ ਨਹੀਂ ਸੀ ਲਗਨ ਦੇਨਾ। ਅੰਤ ਰਾਂਝੇ
 ਨੇ ਰੰਗਪੁਰ ਫੇਰੇ ਲਾਏ ਅਰ ਗਲੀ ਗਲੀ ਫੇਰੇ ਪਾਕੇ ਅਲਖ ਜਗਾਏ।
 ਸੈਹਤੀ ਦੀ ਮਦਦ ਨਾਲ ਹੀਰ ਨੂੰ ਲੈ ਉਡੇ ਪਰ ਕਿਸਮਤ ਨੇ ਮਦਦ
 ਨਾ ਕੀਤੀ। ਖੇਡਿਆਂ ਫੜਕੇ ਮਾਰਿਆ, ਹੀਰ ਖੋ ਲਿੱਤੀ। ਅਦਲੀ
 ਰਾਜੇ ਡੰਨ ਦਿਤਾ ਪਰ ਸਚੇ ਆਸ਼ਕ ਦੀ ਆਹ ਨੋਂ ਸ਼੍ਵੇਹਰ ਨੂੰ ਅਗ ਲਾ
 ਦਿੱਤੀ। ਰਾਜੇ ਨੇ ਫੇਰ ਹੀਰ ਮੁੜਾਕੇ ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਦਵਾ ਦਿਤੀ। ਹੁਨ ਰਾਂਝਾ
 ਜਿੱਤ ਗਿਆ। ਮਾਸੂਕ ਕੋਲ ਹੈ। ਘਰ ਜਾਂਦਾ ਅਰ ਭਾਬੀਆਂ ਦਾ
 ਉਲਾਭ ਲਾਂਦਾ ਅਰ ਅਪਨੀ ਉਮਰ ਸੁਖ ਤੇ ਮਜ਼ੇ ਵਿਚ ਬਤਾਂਦਾ।
 ਪਰ ਨਹੀਂ। ਇਸ ਨੇ ਇਕ ਰੰਨ ਨੂੰ ਉਧਾਲਕੇ ਲੈ ਜਾਨਾ ਬੁਰਾ ਸਮ-
 ਝਿਆ, ਹੀਰ ਨੂੰ ਲੈ ਝੰਗ ਪੁਜਾ ਅਰ ਚੂਚਕ ਨੂੰ ਆਖਿਆ ਕਿ ਹੋਣ ਤੇ
 ਅਪਣੇ ਕੋਲ ਮੁੜਬ ਹੀਰ ਦਾ ਨਿਕਾਹ ਮੇਰੇ ਨਾਲ ਕਰ। ਚੂਚਕ ਤੇ
 ਰਾਜੀ ਪਰ ਘਰਦੀਆਂ ਤਰੀਮਤਾਂ ਨੇ ਫੇਰ ਤਾਨੇ ਮਾਰੇ ਹੀਰ ਨੂੰ ਬੁਰਿ-
 ਆਰ ਬਨਾਇਆ। ਐਥੇਂ ਤੀਕਨ ਕੀਤਾ, ਕਿ ਚੂਚਕ ਨੇ ਰਾਂਝੇ ਨਾਲ
 ਦਗਾ ਕਮਾਇਆ। ਹਾਂ ਕੀਤੀ, ਰਾਂਝਾ ਜੰਵ ਲੈਨ ਘਰ ਗਇਆ, ਅਰ
 ਪਿਛੋਂ ਸਿਆਲਾਂ ਨੇ ਹੀਰ ਨੂੰ ਜੀਹਰ ਦੇਕੇ ਮਾਰ ਦਿਤਾ। ਕੀਹਰ ਕਮਾ
 ਇਆ, ਇਕ ਧੀ ਮਾਰੀ ਦੂਆ ਰਾਂਝਾ
 ਮਰਾਇਆ। ਜਦ ਰਾਂਝਾ ਵਿਆਹੁਨ ਆਇਆ ਤਾਂ ਅੰਗੋਂ ਮਾਸੂਕ ਦੀ
 ਕਬਰ ਨਜ਼ਰ ਆਈ। ਬੱਸ ਸੱਚੇ ਆਸ਼ਕ ਨੇ ਓਥੇ ਈ ਜਾਨ ਦਿੱਤੀ
 ਅਰ ਦੋਹਾਂ ਦੀ ਰੂਹਾਂ ਦਾ ਮਿਲਾਪ ਹੋਇਆ। ਰਾਂਝੇ ਨੇ ਇਸ਼ਕ ਨੂੰ
 ਲਾਜ ਨਾ ਲਾਈ, ਨਾ ਈ ਅਪਨੀ ਪਤ ਅਰ ਬਚਨ ਦੀ ਹਾਨੀ ਹੋਨ

ਦਿੱਤੀ। ਹੀਰ ਨੇ ਸੌ ਵਾਰੀ ਵਿਆਹ ਤੋਂ ਪੈਹਲੇ ਆਖਿਆ ਸੀ ਕਿ ਰਾਂਝਨਾ ਮੈਨੂੰ ਲੈਕੇ ਨਿਕਲ ਚਲ ਪਰ ਰਾਂਝੇ ਆਖਿਆ ਮੈਂ ਰੰਨਾਂ ਉਧਾਲਨ ਵਾਲਾ ਨਹੀਂ ਅਖਵਾਨਾ ਮੇਂ ਤੇ ਵਿਆਹ ਕੇ ਲੈ ਜਾਨਾ ਹੈ। ਏਹੀ ਹਠ ਰਖਿਆ ਅਰ ਅਪਨਾ ਸਰਵੰਸ ਲੁਟਾਇਆ। ਜਾਨ ਗਵਾਈ ਪਰ ਜੱਟਾਂ ਵਾਲੀ ਅਨਖ ਨਾ ਗਵਾਵੀ, ਹੀਰ ਨੇ ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਸਲਾਹ ਦਿੱਤੀ ਸੀ:-

ਹੀਰ ਆਖਿਆ ਰਾਂਝਿਆ ਕੈਹਰ ਹੋਇਆ, ਏਥੋਂ ਚੱਲ ਜੇ ਉੱਠ ਕੇ ਚੱਲਨਾ ਏਂ। ਦੋਵੇਂ ਉੱਠਕੇ ਲੰਮੜੇ ਰਾਹ ਪਈਏ, ਕੋਈ ਅਸਾਂ ਨੇ ਦੇਸ ਨਾ ਮੱਲਨਾ ਏਂ। ਜਦੋਂ ਝੁਗੜੇ ਵੜੀ ਮੈਂ ਖੇੜਿਆਂ ਦੇ, ਕਿਸ ਅਸਾਂ ਨੂੰ ਮੋੜ ਨਾ ਘੱਲਨਾਏਂ। ਮਾਂ ਬਾਪ ਨੇ ਜਦੋਂ ਵਿਆਹ ਦਿੱਤਾ, ਕੋਈ ਅਸਾਂ ਦਾ ਜ਼ੋਰ ਨਾ ਚੱਲਨਾਏਂ ॥

ਕੇਹੀ ਸਲਾਹ ਹੈ ਹੀਰ ਅਪਨੀ ਬੇ ਬਸੀ ਜਾਨਦੀ ਸੀ ਅਰ ਅਪਨੇ ਸੱਜਨ ਦੇ ਨਾਲ ਜਾਨ ਨੂੰ ਤਿਆਰ ਸੀ। ਜੋਗ ਦੀ ਲਾਜ ਲਾਹ ਚੁਕੀ ਸੀਂ--

ਨਿਹੋਂ ਲਾਕੇ ਲੱਜ ਬੇ ਲੱਜ ਹੋਈ, ਮੈਥੋਂ ਕੀਤੜੀ ਨਾ ਕਾਈ

.....
ਨੋਟ-ਮੁਕਬਲ ਛਾਹਨੇ ਅਪਨੀ ਹੀਰ ਵਿੱਚ (ਜੋ ਹੀਰ ਵਾਰਸ ਦੇ ਕਿੱਸੇ ਤੋਂ ਪੁਰਾਨੀ ਜਾਪਣੀ ਹੈ) ਏਨਾ ਬੀ ਲਿਖਿਆ ਹੈ ਕਿ ਰਾਜੇ ਨੇ ਹੀਰ ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਦਵਾ ਦਿੱਤੀ ਅਰ ਖੇੜੇਫੀਠੋਂ ਚਲੇ ਗਏ। ਅਗਲੀ ਕਥਾ ਕਿ ਹੀਰ ਤੇ ਰਾਂਝੇ ਦਾ ਨਕਾਹ ਕੀਕਨ ਹੋਇਆ ਨਹੀਂ ਲਿਖੀ। ਇਸ ਤੋਂ ਸੱਕ ਪੈਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਹੀਰ ਦੇ ਮਾਰਨ ਦੀ ਕਹਾਨੀ ਅਰ ਰਾਂਝੇ ਦੀ ਕੁਰਬਾਨੀ ਵਾਰਸ਼ਾਹ ਹੋਰਾਂ ਦੀ ਜਬਾਨੀ ਨਾਹੋਵੇ। ਕਿਉਂ ਜਦ ਰਾਜੇ ਕੋਲੋਂ ਹਰਿ ਮਿਲ ਗਈ ਫੇਰ ਹੋਰਕਿਸ ਗਲ ਦੀ ਲੋੜ ਸੀ, ਐਵੇਂ ਝੰਗ ਜਾਕੇ ਅਪਨੇ ਗਲ ਸਿਆਪਾ ਪਾਨ ਦੀ ਜਰੂਰਤ ਘੱਟ ਸੀ।

ਗੱਲ ਜਾਈ। ਇਕ ਭਾਂ ਭੜਕੀ ਤੇਰੇ ਇਸ਼ਕ ਵਾਲੀ, ਦੂਜੀ
ਦੂਤੀਆਂ ਨੇ ਮੇਰੀ ਜਾਨ ਤਾਈ। ਜੇਹੜੀ ਹੋਵਨੀ ਸੀ ਸੋ ਹੋ
ਚੁਕੀ, ਏਹੋ ਖਲਕ ਸਾਰੀ ਸਿਰ ਭੁੱਲ ਪਾਈ ॥

ਪਰਰਾਂਝੇ ਨੇ ਏਹਨਾਂ ਸਾਰੀਆਂ ਕਮਜ਼ੋਰ ਸਲਾਹਵਾਂ ਨੂੰ ਨਾ
ਮੰਨਿਆ ਅਰ ਆਖਿਆ:-

ਹੀਰੇ ਇਸ਼ਕ ਨਾ ਮੂਲ ਸਵਾਦ ਦੇਂਦਾ, ਨਾਲ ਚੇਰੀਆਂ ਅਤੇ
ਉਧਾਲਿਆਂ ਦੇ। ਕਿੜਾਂ ਪੌਵੀਆਂ ਨੱਠੇ ਹਾਂ ਦੇਸ ਵਿਚੋਂ, ਕਿਸੇ
ਸੁਨੇ ਨੀ ਖੂਨੀਆਂ ਗਾਲਿਆਂ ਦੇ। ਏ ਮਾਲੂਮ ਹੋਇਆ ਤੇਰੇ
ਸੁਖਨ ਉੱਤੋਂ, ਚਾਲੇ ਦੱਸਨੀਏਂ, ਮੂੰਹ ਕਾਲਿਆਂ ਦੇ। ਸਿਰ
ਜਾਨ ਕੁਰਬਾਨ ਤੋਂ ਵਰਜਨੀਏਂ, ਪੁੜ੍ਹ ਭਿਠੇ ਨੀ ਕਿਨ੍ਹਾਂ ਬਰ
ਵਾਲਿਆਂ ਦੇ। ਠੱਗੀ ਨਾਲ ਤੇ ਮਹੀਂ ਚਗ ਲਈਆਂ, ਏਹ
ਰਾਹ ਰੰਨਾਂ ਦਿਆਂ ਚਾਲਿਆਂ ਦੇ। ਵਾਰਸਸ਼ਾਹ ਸਰਾਫ ਸਭ
ਜਾਨਦੇ ਨੀ, ਅੰਬ ਥੋਟਿਆਂ ਪਿੰਨਿਆਂ ਵਾਲਿਆਂ ਦੇ ॥

ਰਾਂਝੇ ਨੇ ਅਪਨੇ ਹਠ ਵਿਚ ਡਾਢੇ ਮੇਹਨੇ ਦਿੱਤੇ ਪਰ ਉਸ
ਦੀ ਭੁਲ ਸੀ, ਜੇ ਅਪਨੇ ਮਾਸੂਕ ਨੂੰ ਜ਼ੋਰੀ ਲੈ ਜਾਂਦਾ ਤਾਂ ਕੋਈ ਐਬ
ਨਾ ਹੁੰਦਾ। ਮਿਰਜਾ ਸਾਹਿਬਾਂ ਨੂੰ ਏਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਲੈ ਗਿਆ ਸੀ ਅਤੇ ਸ੍ਰੀ
ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਰੁਕਮਨ ਨੂੰ ਗੋਨਾ ਬੱਧੀ ਈ ਲੈ ਨਾਂਸੇ ਸਨ। ਪਿਆਰ ਤੇ
ਇਸ਼ਕ ਦਾ ਸਵਾਦ ਤਾਂ ਅਜੇਹੇ ਵਿਆਹ ਵਿਚ ਈ ਹੈ। ਲਾਵਾਂ
ਲੈਕੇ ਤੇ ਬੱਦੇ ਵਾਸ ਦਾ ਵਿਆਹ ਹੋਇਆ। ਇਸ ਵਿਚ ਫੁਰਮੈਂਸ
(Romance) ਦਾ ਨਾਂ ਕਿੱਥੇਂ ॥ ਜਿਥੇ ਸਿਰ ਸਿਰ ਬਾਜ਼ੀ ਲੱਗੀ ਹੋਵੇ,
ਓਥੇ ਗੀਤ, ਤੇ ਜਗ ਦੀ ਲੀਕ ਦਾ ਕੀ ਕੰਮ ਪਰ ਰਾਂਝੇ ਨੇ ਜੋ ਕੁਝ

.....
ਫੁਰਮੈਂਸ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ੀ ਵਿਚ ਦੁਖ ਸੁਖ ਸਹਾਰਨੇ ਕੁਝ ਲੁਕਨਾ ਕੁਝ
ਨੱਠਨਾਂ ਮਿਲਨਾ ਵਿਛੱਨਾ ਆਦ ਪਰੇਮ ਬਖੜੇ ਨੂੰ ਆਖਦੇ ਹਨ ।

ਕੀਤਾ ਅਪਨੇ ਬਚਨ ਪਾਲਨ ਲਈ ਕੀਤਾ । ਭਾਬੀਆਂ ਦੇ ਮੇਹਨੇਂ ਤੋਂ
ਡਰਦਾ ਸੀ, ਕਿ ਏਹ ਨਾਂ ਕੈਹਨ, ਨਵੀ ਉਧਾਲ ਲਿਆਇਆ ਹੈ ॥

ਗੱਲ ਕੀ, ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਰਾਂਝੇ ਦੀ ਜਵਾਨੀ, ਰੂਪ ਰਗਾ
ਬੇਪਰਵਾਹੀ, ਚੰਗੀ ਖੁਸ਼ ਮਿਜ਼ਾਜ, ਹਠ, ਬਚਨ ਦੀ ਪਾਲਨਾ,
ਮਾਸੂਕ ਤੇ ਵਿਕ ਜਾਨਾ, ਪਰ ਅਪਨੀ ਅਨਖ ਨਹੀਂ ਛੱਡਨੀ ।
ਏਹਨਾਂ ਸਾਰੀਆਂ ਗੱਲਾਂ ਨੂੰ ਬੜੀ ਸੋਹਣੀ ਤਰਹਾਂ ਦਸਿਆ ਹੈ
ਅਰ ਰਾਂਝੇ ਦੇ ਪਿਆਰ ਨੂੰ ਇਕ ਉਚੇ ਵਰਜੇ ਦਾ ਪਿਆਰ ਦਸਿਆ
ਹੈ ਪਰ ਰਾਂਝਾ ਦਿਲ ਦਾ ਕਮਜ਼ੋਰ । ਅਪਨੀ ਅਪਣੱਪ ਨੂੰ ਨਾਂ ਦਸ
ਸੱਕਨ ਵਾਲਾ ਮਾਨੁਖ ਸੀ । ਉਸ ਦੀ ਮਨ ਸ਼ਕਤੀ ਕਮਜ਼ੋਰ । ਪਿੱਛੇ
ਲੱਗ ਟੁਕੁਨ ਵਾਲਾ ਬੰਦਾ ਸੀ । ਉਸ ਵਿੱਚ ਰੋਮੈਂਸ ਦੀ ਚਿਨਗਾ ਨਹੀਂ
ਸੀ । ਬਹਾਦਰ ਦਿਲ ਆਸ਼ਕ ਨਹੀਂ ਸੀ, ਮਿਰਜ਼ੇ ਦੀ ਮਰਦਾਨਗੀ
ਉਸ ਵਿਚ ਨਾ ਸੀ । ਜੇ ਹੀਰ ਦਾ ਆਸ਼ਕ ਹੁੰਦਾ ਮਿਰਜ਼ਾ, ਤਾਂ
ਖੇਤ੍ਰੀਆਂ ਦੇ ਸੱਬਰ ਲਾਹ ਦੇਂਦਾ ॥

ਪੰਜਾਬੀ ਲਿਟ੍ਰੇਚਰ ਵਿੱਚ ਸਭ ਤੋਂ ਦਲੇਰ ਤੇ ਹੋਸਲੇ ਵਾਲੀ
ਹੀਰ | “ਹੀਰੇਇਨ” ਨਾਇਕਾ ਹੈ । ਰੂਪ ਦਾ ਨਮੂਨਾ,
ਜੋਬਨ ਵਿਚ ਮੱਤੀ, ਜਵਾਨੀ ਦਾ ਲੋਹਤ, ਕੁਝ ਪਿਛਿ
ਦੀ ਦੌਲਤ ਦਾ ਮਾਣ, ਏਹ ਸਾਰੇ ਸਾਮਾਨ ਅਜੇਹੇ ਸਨ ਕਿ ਹੀਰ ਕਿਸੇ
ਨੂੰ ਅੱਖ ਹੇਠ ਨਹੀਂ ਲਿਆਉਂਦੀ ਸੀ । ਇਕ ਫਾਥੀ ਤਾਂ ਰਾਂਝੇ ਦੇ
ਇਸ਼ਕ ਈ ਫਾਥੀ, ਅਜੇਹੀ ਫਾਥੀ, ਕਿ ਫਟਕਨ ਕੇਹਾ ।
ਹੀਰ ਅਕਲ ਦੀ ਪੁਤਲੀ ਸੀ, ਇਲਮ ਵੀ ਸਿੱਖੀ, ਦੀਨੀ ਕਿਤਾਬਾਂ ਵਿਚ
ਵੀ ਪਰਪੱਕ, ਤੀਵੀਂ ਹੋਕੇ ਨਧੜਕ, ਕਾੜੀਆਂ ਨੂੰ ਉਹ ਜਵਾਬ ਸੁਨਾਏ
ਕਿ ਪਚੀ ਕਰਾਏ, ਕੋਈ ਉੱਤਰ ਨਾਂ ਬਨ ਆਏ । ਮਾਂ ਨੂੰ ਤੇ ਐਂਜ
ਪੈਂਦੀ ਸੀ ਜੀਕਨ ਕੱਲ ਦੀ ਜਾਈ ਹੁੰਦੀ ਹੈ । ਪਿਉ ਵੀ ਵਿਚਾਰਾ ਇਸ
ਅੱਗੇ ਨਹੀਂ ਸੀ ਬੋਲਦਾ । ਘਰ ਵਿਚ ਪ੍ਰਧਾਨ ਸੀ, ਮਾਪਿਆਂ ਦੀ ਇਕ
ਧੀ, ਵੀਰਾਂ ਦੀ ਇਕ ਭੈਣ । ਲਾਡਾਂ ਵਿਚ ਪਲੀ ਸਹੇਲੀਆਂ ਵਿਚ

ਖੇਡੀ, ਪਰ ਈਕਨ ਕਿ ਸਾਰੀਆਂ ਇਸੇ ਨੂੰ ਰਾਨੀ ਮੰਨਜੀਆਂ, ਇਸੇ ਦੀ ਈਨੋਂ ਟੁਰਦੀਆਂ। ਜਿਉਂ ਜੰਮੀ ਇਸਦਾ ਕੇਹਾ ਕਿਸੇ ਨਾ ਮੇਝਿਆ। ਅਜੇਹੀ ਨੱਢੀ, ਹਾਏ ਹੋਂ ਸਿਆਰੇ ਇਸ਼ਕ ਨੇ ਅਪਨੇ ਜਾਲ ਵਿਚ ਫਸਾਈ। ਅਜੇਹੀ ਫਸਾਈ ਕਿ ਸਾਰੀ ਬੁੱਧ ਭੁਲਾਈ। ਉਹ ਸਲੇਟੀ; ਮੁਸ਼ਕ ਤੇ ਪਟ ਲਪੇਟੀ, ਦੁਖਾਂ ਦੇ ਮੂੰਹ ਆਈ ਹਾਏ ਇਸ਼ਕ ਤੂੰ ਸਭਨਾਂ ਨਾਲ ਈਅਜੇਹੀ ਕੀਤੀ ॥

ਏਸ ਇਸ਼ਕ ਨੇ ਵੇਖ ਫਰਿਹਾਦ ਕੁਠਾ, ਕੀਤੀਆਂ ਯੂਸਫ਼ੇ ਨਾਲ ਖਵਾਰੀਆਂ ਨੀ। ਰੋਡਾ ਵੱਡਕੇ ਡੱਬਰੇ ਨਦੀ ਪਾਇਆ ਤੇ ਜਲਾਲੀ ਨੇ ਅੱਖੀਂ ਉਘਾੜੀਆਂ ਨੀ। ਜਿੱਥੇ ਇਸ਼ਕ ਦਰਿਆ ਦੀ ਮੌਜ ਆਵੇ ਉਥੇ ਅੱਖੀਆਂ ਤਰਨੀਆਂ ਤਾਰੀਆਂ ਨੀ। ਵਾਰਸ ਸ਼ਾਹ ਜਹਾਨ ਦੀ ਚਲਨ ਨਿਆਰੀ ਅਤੇ ਇਸ਼ਕ ਦੀਆਂ ਧੁਜਾਂ ਨਿਆਰੀਆਂ ਨੀ।

ਜਦ ਪੱਤਨ ਤੇ ਅਪਨੀ ਸੰਜ ਤੇ ਸੁੱਤੇ ਹੋਏ ਰੰਝੇਟੇ ਦੀ ਖਬਰ ਸਨੀ, ਤਾਂ ਅਪਨੀ ਸਹੇਲੀਆਂ ਦੀ ਫੌਜ ਲੈ ਘਾਟਤੇ ਪੁੱਜੀ, ਆਉਂਦਿਆਂ ਈਲੁੱਡਨ ਦੀ ਛਮਕਾਂ ਨਾਲ ਸਾਰ ਪੁੱਛੀ, ਰਾਂਝੇ ਵੱਲ ਗੁੱਸੇ ਨਾਲ ਮੁੜਕੇ ਅਰ ਕੜਕ ਕੇ ਬੋਲੀ, ਪਰ ਜਦ ਰਾਂਝੇ ਨੇ ਅੱਖ ਥੋੜ੍ਹੀ, ਮੂੰਹ ਸੜੀ, ਆਖਿਆ “ਵਾਹ ਸਜਨ” ਤਾਂ ਬੱਸ ਇਸ਼ਕ ਵਿਚ ਮੋਹਤ ਹੋ ਗਈ। ਫੇਰ ਰਾਂਝੇ ਨਾਲ ਕੌਲ ਕਰਾਰ ਕਰ ਆਪਣੇ ਯਾਰ ਨੂੰ ਘਰ ਈ ਲੈ ਟੁਠੀ। ਰਾਂਬਾ ਵੀ ਇਸਦਾ ਹੁਕਮ ਮੰਨੇ, ਜਦ ਘਰ ਆਈ, ਤਾਂ ਰਤੀ ਨਹੀਂ ਡਰੀ, ਝੱਟ ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਅਪਨੇ ਪਿਛ ਪਾਸ ਲਜਾਂਦੀ ਹੈ ਅਰ ਆਖਦੀ ਹੈ।

ਮੇਰੀ ਜਾਨ ਬਾਬਲ ਜੀਵੇਂ ਧੌਲ ਰਿਜਾ, ਮਾਹੀਂ ਮੇਹੀਂ ਦਾ
ਛੂੰਡ ਲਿਆਈਆਂ ਮੈਂ ॥
ਚੂਚਕ ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਵੇਖ ਆਖਦਾ ਹੈ:-

ਬਾਪ ਹੱਸਕੇ ਪੁੱਛਦਾ ਕੌਨ ਹੁੰਦਾ ਏਹ ਮੁੰਡੜਾ ਕਿਤ ਸਰਕਾਰ
ਦਾ ਏ। ਹੱਥ ਲਾਇਆ ਪਿੰਡੀ ਤੇ ਦਾਗ ਪੈਂਦਾ, ਏਹ ਮਹੀਂ
ਦੇ ਨਾ ਦਰਕਾਰ ਦਾ ਏ ॥

ਹੀਰ ਆਖਦੀ ਹੈ;—

ਸਗੜ ਚਤੁਰ ਤੇ ਅਕਲ ਦਾ ਕੋਟ ਨੱਢਾ, ਮੇਹੀਂ ਬਹੁਤ ਸਮਾਲ
ਕੇ ਚਾਰਦਾ ਏ। ਹਿਕੇ ਨਾਲ ਪਿਆਰ ਦੇ ਹੂੰਗ ਚੇਕੇ, ਸੋਟਾ
ਸਿੰਗ ਤੇ ਮੂਲ ਨਾ ਮਾਰਦਾ ਏ ॥

ਚੂਚਕ ਆਖਦਾ ਹੈ;—

ਤਬਾ ਏਸ ਦੋ ਬਹੁਤ ਹਲੀਮ ਦਿਸੇ, ਨੈਨਾਂ ਨਾਲ ਕਰਦਾ
ਲੋਟ ਪੋਟ ਹੈ ਨੀ। ਦਰਸ ਪਰਸ ਚੰਗੀ ਅਜੇ ਹੈ ਜਾਤਕ,
ਮੁੰਡਾ ਜਾਪਦਾ ਹੋਗ ਗਭਰੂਟ ਹੈ ਨੀ। ਕੇਹੜੇ ਚੌਧਰੀ ਦਾ
ਪੁਤਰ ਕੌਨ ਜਾਤੇਂ ਕੇਹਾ ਅਕਲ ਸ਼ਹੂਰ ਦਾ ਕੋਟ ਹੈ ਨੀ।
ਏਹਨੂੰ ਰਿਜ਼ਕ ਨੇ ਆਨ ਉਦਾਸ ਕੀਤਾ, ਏਹਨੂੰ ਕੇਹੜੇ ਪੀਰ
ਦੀ ਓਟ ਹੈ ਨੀ॥

ਹੀਰ ਦਾ ਜਵਾਬ ਤਿਆਰ, ਰਤੀ ਸੰਗ ਨਹੀਂ, ਡਰ ਨਹੀਂ,
ਨਧੜਕ ਆਖਦੀ ਹੈ ॥

ਪੁਤਰ ਤਖਤ ਹਜ਼ਾਰੇ ਦੇ ਚੌਧਰੀ ਦਾ, ਰਾਂਸ਼ਾਜ਼ਾਤ ਦਾ ਜੱਟ
ਅਸੀਲ ਹੈ ਜੀ। ਉਸਦਾ ਬੀਬੜਾ ਮੁੱਖ ਤੇ ਨੈਨ ਨਿੰਮੇ, ਵੱਡੀ
ਸੋਹਨੀ ਇਸ ਦੀ ਡੀਲ ਹੈ ਜੀ। ਸੈਅਂ ਜਵਾਨਾਂ ਦਾ ਭਲਾ ਹੈ
ਚਾਕ ਰਾਂਸ਼ਾ, ਜਿਥੇ ਨਿੱਤ ਪੈਂਦੇ ਲੱਖ ਫੇਰਿਆਂ ਦੇ। ਵਿਚ ਮਾਲ
ਦੇ ਰਹੇ ਦਲੇਰ ਖੜਾ, ਪੇਹਲਵਾਨ ਜੂ ਵਿਚ ਅਖਾਤਿਆਂ ਦੇ।
ਸਾਨੂੰ ਰੋਬ ਨੇ ਆਨ ਮਿਲਾਇਆਏ, ਮੇਂ ਤੇ ਪਾ ਰੱਖਾਂ
ਵਿਚ ਪੀਰੀਆਂ ਦੇ ॥

ਅੰਤ ਚੂਚਕ ਅਪਨੀ ਪਿਆਰੀ ਧੀ ਦੇ ਕੈਹਨੇ ਨੂੰ ਮੰਨਦਾ ਅਰੇ
ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਜਾਨ ਬੁਝ ਕੇ ਚਾਕ ਵਖਦਾ ਹੈ। ਪਿਛਲੇ ਜਮਾਨੇ ਦੇ ਲੋਕ ਵੀ
ਸਿੱਧੇ ਹੁੰਦੇ ਸਨ ॥

ਤੇਰਾ ਆਖਣਾਂ ਅਸਾਂ ਮਨਜ਼ੂਰ ਕੀਤਾ, ਮੱਝੀਂ ਦੇਹ ਸਮਾਲ ਕੇ
ਸਾਰੀਆਂ ਨਹੀਂ। ਖਬਰਦਾਰ ਰਹੇ ਮੱਝੀਂ ਵਿਚ ਖੜਾ, ਬਲੇ ਵਿਚ
ਮੁਸੀਬਤਾਂ ਭਾਰੀਆਂ ਨਹੀਂ। ਰਲਾ ਕਰੇ ਨਹੀਂ ਨਾਲ ਖੰਧਿਆਂ
ਦੇ, ਏਸ ਕਦੀ ਨਹੀਂ ਮੱਝੀਂ ਚਾਰੀਆਂ ਨਹੀਂ ॥ ਮਤਾਂ ਖੇਡ ਰੁੱਝੇ
ਖੜੀਆਂ ਜਾਨ ਮੱਝੀਂ, ਹੋਵਣ ਪਿੰਡ ਦੇ ਵਿਚ ਖਵਾਰੀਆਂ ਨਹੀਂ।

ਪਿਉ ਨੂੰ ਮਨਾ, ਮਾਂ ਕੌਲ ਆਉਂਦੀ ਹੈ, ਅਰ ਬੜੇ ਲਾਡ
ਨਾਲ ਕਹਿੰਦੀ ਹੈ ॥

ਪਾਸ ਮਾਓਂ ਦੇ ਹੀਰ ਆ ਗੱਲ ਕੀਤੀ, ਮਾਹੀ ਮਹੀਂ ਦਾ ਆਕੇ
ਛੇਕੜਿਆ ਮੈਂ । ਨਿੱਤ ਪਿੰਡ ਦੇ ਵਿਚ ਵਿਚਾਰ ਪੌਂਦੀ ਏਹੋ ਝਗੜਾ
ਚਾਏ ਨਥੇਕੜਿਆ ਮੈਂ ॥

ਕੇਹਾ ਝਗੜਾ ਨਥੇਕੜਿਆ, ਘਰ ਯਾਰ ਲਿਆ ਬਹਾਲਿਆ'
ਨਾਲੇ ਮਾਪਿਆਂ ਤੇ ਹਸਾਨ। ਏਧਰ ਤੇ ਏਹੁ ਓਧਰ ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਪੀਰਜ
ਦੇ ਕੇ ਆਖਣੀ ਹੈ ॥

ਮੱਖਨ ਦੰਡ ਪਟਾਉਂਠੇ ਖਾਓ ਮੀਆਂ, ਮਹੀਂ ਛੇੜੇ ਰੱਬ ਦੇ
ਆਸਰੇ ਤੇ ਹੱਸ ਖੇਡ ਰੰਝੇਟਿਆ ਜਾਲ ਮੀਆਂ, ਗੁਜ਼ਰ ਆਵਸੀ
ਦੁੱਧ ਦੇ ਕਾਸੜੇ ਤੇ । ਹੀਰ ਚਾਇਭੱਤਾ, ਦੁੱਧ ਖੰਡ ਚਾਵਲ, ਮੀਏਂ
ਰਾਂਝੇ ਦੇ ਪਾਸ ਲੈ ਧਾਵਦੀ ਹੈ। ਢੂੰਡ ਭਾਲਕੇ ਜੂਹ ਸਭ ਝੱਲ
ਬੇਲਾਂ, ਤੁਰਤ ਪਾਸ ਰੰਝੇਟੇ ਦੇ ਆਂਵਦੀ ਹੈ ॥

ਵਾਹ ਹੀਰੇ ਤੇਰੇ ਕਰਤੱਬ ! “ਓਧਰ ਮਾਂ ਪਿਉ ਪਤਿਆਈ
ਏਧਰ ਯਾਰ ਫਿਝਾਈ” ਸਾਰੇ ਪਾਸੇ ਪੂਰੀ ਉਤਰੋਂ । ਹੀਰ ਨੂੰ ਡਰਸੀਤਾਂ

ਲੰਛੇ ਕੈਦੇ ਦਾ, ਉਹਚੁਗਲਖੇਰ ਪੂਰਾ ਸੀ, ਪਰ ਹੈਸੀ ਬੜਬੋਲਾ। ਉਹਵੀ
ਝਾਕਦਾ ਬੇਲੇ ਦੀ ਖੋਜ ਤੇ ਪੁੱਜਾ, ਅਰ ਰਾਂਝੇ ਕੋਲੋਂ ਚੂਰੀ ਦਾ ਰੁੱਗ ਮੰਗ
ਕੇ ਭੰਨਾਂ। ਹੀਰ ਮੁੜੀ ਤਾਂ ਪੁੱਛਿਆ “ਰਾਂਝਾ ਕੋਈ ਆਇਆ ਸੀ”
ਰਾਂਝੇ ਆਖਿਆ ਇਕ ਲੰਛਾ ਫਕੀਰ, ਜੋ ਚੁਰੀ ਦਾ ਰੁੱਗ ਲੈ ਗਿਆ
ਏ। ਹੀਰ ਹਰਾਨ ! ਪਰ ਦੌੜੀ ਪਿਛੇ ਲੰਛੇ ਦੇ, ਅਰ ਉਸ ਨੂੰ ਫੜ ਖੂਬ
ਮਾਰ ਕੀਤੀ। ਰਤੀ ਨਹੀਂ ਡਰੀ। ਅਜੇਹੀ ਨਧੜਕ ਨੱਢੀ, ਸ਼ੀਹਣੀ
ਸੀ, ਤਾਹੀਂ ਤੇ ਇਸ਼ਕ ਦੇ ਤੋਲ ਵਿਚ ਪੂਰੀ ਉਤਰੀ, ਲਿਖਿਆ ਹੈ:-

ਹੀਰ ਆਖਿਆ ਰਾਂਝਿਆ ਬੁਰਾ ਕੀਤੇ, ਸਾਡਾ ਕੰਮ ਹੈ ਨਾਲ
ਵੈਰਾਈਆਂ ਦੇ ! ਸਾਡੇ ਖੋਜ ਨੂੰ ਤਕ ਕੇ ਕਰੇ ਚੁਗਲੀ, ਦਿਨੇ ਰਾਤ
ਹੈ ਵਿਚ ਬੁਰਿਆਈਆਂ ਦੇ। ਮਿਲੇ ਸਿਰਾਂ ਨੂੰ ਏਹ ਵਿਛੇੜ
ਦੇਂਦਾ, ਭੰਗ ਘੱਤਦਾ ਵਿਚ ਕੁੜਮਾਈਆਂ ਦੇ। ਬਾਬਲ ਅੰਬੜੀ
ਤੇ ਜਾਇ ਠਿੱਠ ਕਰਸੀ, ਨਾਲੇ ਆਖਸੀ ਪਾਸ ਭਰਜਾ-
ਈਆਂ ਦੇ ॥

ਏਹ ਕੈਹ ਭੱਜੀ:-

- ਮਿਲੀ ਰਾਹ ਵਿਚ ਦੌੜਕੇ ਆਨ ਨੱਢੀ, ਪੈਹਲੋਂ ਨਾਲ ਫਰੇਬ ਦੇ
ਚੱਟਿਆ ਸੂ। ਨੇੜੇ ਆਨ ਕੇ ਸ਼ੀਹਣੀ ਵਾਂਗ ਗੱਜੀ ਅੱਖੀਂ ਰੋਹ
ਦੀ ਨੀਰ ਪਲੱਟਿਆ ਸ ॥ ਸਿਰੋਂ ਲਾਹ ਟੋਪੀ
ਗਲੋਂ ਤ੍ਰੈੜ ਸੇਹਲੀ ਲਕੋਂ ਚਾਇ ਜਮੀਨ ਤੇ ਸਟਿਆ ਸੂ।
ਪਕੜ ਜਿਮੀਂ ਤੇ ਮਾਰਿਆ ਨਾਲ ਰੁਸੇ ਧੋਬੀ ਪਟੜੇ ਤੇ ਖੰਸ
ਛੱਟਿਆ ਸੂ ॥

ਹੁਨ ਮਾਰ ਕੁਟ ਤੇ ਬਥੇਰੀ ਕੀਤੀ, ਪਰ ਕੈਦੇ ਵੀ ਚੂਰੀ ਚੁਕ
ਪਿੰਡ ਜਾ ਈ ਪੁਜਾ, ਜਾਕੇ ਪਰ੍ਹੇ ਵਿਚ ਚੂਸਕ ਨੂੰ ਦੱਸੀ, ਉਧਰ ਮਲਕੀ
ਨੂੰ ਭੀ ਜਾਕੇ ਹੀਰ ਦੀਆਂ ਕਰਤੂਤਾਂ ਦੱਸੀਆਂ; ਹੀਰ ਵੀ ਜਾਨਦੀ ਸੀ ਏ
ਹੈਨਾ ਏਂ। ਪਰ ਘਬਰਾਈ ਨਹੀਂ ਹੋਸਲਾ ਰੱਖਿਆ। ਜਦ ਮਾਂ ਪਿਓ

ਨੇ ਬਿੜਕਿਆਂ, ਘੜਾ ਘੜਾਇਆ ਜਵਾਬ ਦਿਤਾ । ਕਦੀ ਮਿਨਤ
ਕੀਤੀ ਕਦੀ ਡਰਾਇਆ । ਕਦੀ ਰਬ ਦਾ ਖੌਫ਼ ਦਿਵਾਇਆ । ਅਚਰਜ
ਨੱਛੀ ਸੀ; ਸੋ ਰੰਗ ਵਿਚ ਖੇਡਦੀ ਸੀ, ਜਦ ਬੇਲਿਓਂ ਮੁੜੀ ਤਾਂ ਆ
ਮਾਂ ਨੂੰ ਪਿਆਰ ਨਾਲ ਆਖਦੀ ਹੈ:-

ਹੀਰ ਆਇਕੇ ਹਸਕੇ ਆਖਦੀ ਹੈ, ਅਨੀ ਝਾਤ ਨੀ ਅੰਬੜੀ
ਮੇਰੀਏ ਨੀ ॥

ਮਾਂ ਬੋਲੀ ਗੁਸੇ ਵਿਚ:-

ਤੈਨੂੰ ਛੂੰਘੜੇ ਖੂਹ ਦੇ ਵਿਚ ਬੋੜਾਂ, ਗਲ ਪੱਦੀ ਆ ਬੱਚੀਏ
ਮੇਰੀਏ ਨੀ; ਧੀ ਜੁਆਨ ਜੇ ਕਿਸੇ ਦੀ ਬੁਰੀ ਹੋਵੇ, ਚੁਪ ਕੀਤਿਆਂ
ਚਾਇ ਨਬੋੜੀਏ ਨੀ ॥

ਤੇਰੇ ਵੀਰ ਸੁਲਤਾਨੂੰ ਖਬਰਹੋਵੇ, ਫਿਕਰਕਰੇ ਉਹਤੇਰੇਮਕਾਵਨੇ
ਦਾ। ਚੂਚਕ ਬਾਪ ਦੇ ਰਾਜ ਨੂੰ ਲੀਕ ਲਾਈ ਆ, ਕੇਹਾ ਫਾਇਦਾ
ਮਾਪਿਆਂ ਤਾਵਨੇ ਦਾ। ਨੱਕ ਵਢਕੇ ਕੋੜਮਾ ਗਾਲਿਓਂ ਈ,
ਹੋਇਆ ਫਾਇਦਾ ਲਾਡ ਲਡਾਵਨੇ ਦਾ। ਰਾਤੀਂ ਚਾਕ ਨੂੰ ਚੱਕ
ਜਵਾਬ-ਦੇਸਾਂ, ਨਹੀਂ ਸ਼ੋਕ ਹੈ ਮਹੀਂ ਚਰਾਵਨੇ ਦਾ।

ਹੀਰ ਸੁਨਕੇ ਡਰੀ ਨਹੀਂ, ਅਪਨਾ ਇਸ਼ਕ ਛਪਾਇਆ ਨਹੀਂ
ਉੱਤਰ ਦਿਤਾ.-

ਮਾਏ ਰੱਬ ਨੇ ਚਾਕ ਘਰ ਘੱਲਿਆ ਸੀ, ਤੇਰੇ ਹੋਨ ਨਸੀਬ ਜੇ
ਧੁਰੋਂ ਚੰਗੇ। ਇਹੋ ਜਿਹੇ ਜੋ ਆਦਮੀ ਹੱਥ ਆਵਨ, ਸਾਰਾ
ਮੁਲਕ ਈ ਰੱਬ ਤੋਂ ਦੁਆ ਮੰਗੇ, ਜੇਹੜੇ ਰਬ ਰੀਤੇ ਕੰਮ ਹੋ ਰਹੇ
ਸਾਨੂੰ ਮਾਉਂ ਕਿਉਂ ਰੀਬ ਦੇ ਦਏਂ ਪੰਗੇ। ਕੁਲ ਸਿਆਨੀਆਂ
ਮਲਕੀ ਨੂੰ ਮੰਤ ਦਿਤੀ ਤੇਰਾ ਮੇਹਰੀਆਂ ਇਸ਼ਕ ਨਾ ਕਰੋ ਨੰਗੇ।
ਨਾ ਛੇੜੀਏ ਰਬ ਦੇ ਪੂਰਿਆਂ ਨੂੰ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਕੱਪੜੇ ਖਾਕ ਦੇ ਵਿਚ

ਰੰਗੇ । ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਇਸ਼ਕ ਦੇ ਮਾਮਲੇ ਸਿਰੀਂ ਚਾਏ, ਵਾਰਸ਼ਾਹ
ਨਾ ਕਿਸੇ ਤੋਂ, ਰੈਹਨ ਸੰਗੇ ।

ਮਾਂ ਵੀ ਧੀ ਦੇ ਰੰਗ ਵੇਖ ਹੈਰਾਨ । ਕਰੇ ਕੀ ਕੁਖ ਦੀ ਜੰਮੀਂ
ਦੇ ਏਹ ਕਾਰੇ । ਜੇ ਆਪ ਓਸ ਤਾਈਂ ਬੁਰਿਆਏ ਤਾਂ ਅਪਨਾ ਈਨੱਕ
ਵਫ਼ਾਏ । ਅੰਤ ਚੁਚਕ ਨਾਲ ਸਲਾਹ ਕਰਕੇ ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਘਰੋਂ ਕਢ ਦਿਤਾ
ਤਾਂ ਹੀਰ ਆਕੇ ਮਾਂ ਨੂੰ ਆਖਦੀ ਹੈ:-

ਅੰਮਾ ਚਾਕ ਤਰਾਹਿਆ ਚਾਇ ਬਾਬਲ, ਏਸ ਗੱਲ ਉੱਤੇ
ਬਹੁਤ ਖੁਸ਼ੀ ਹੈ ਨੀ ਰਬ ਉਸ ਨੂੰ ਰਿਜ਼ਕ ਹੈ ਦੇਨ ਹਾਰਾ,
ਕੋਈ ਉਸ ਦੇ ਰਿਜ਼ਕ ਨਾ ਤੁਸੀ ਹੈ ਨੀ । ਮੇਹੀਂ ਹੋਨ ਖਡਾਬ
ਵਿਚ ਬੇਲਿਆਂ ਦੇ, ਇਨ੍ਹਾਂ ਚਾਵਣਿਆਂ ਤੇ ਬਹੁਤ ਸੁਖੀ ਹੈ ਨੀ।
ਵਾਰਸ ਸ਼ਾਹ ਐਲਾਦ ਨਾ ਮਾਲ ਰੈਹਸੀਂ ਜਿਸ ਦਾ ਹੱਕ ਖੁੱਬਾ
ਉਹ ਤਾਂ ਦੁਖੀ ਹੈ ਨੀ ॥

ਜਦ ਹੀਰ ਦੇ ਭਰਾ ਨੇ ਵੀ ਭੈਣ ਨੂੰ ਆਖਿਆ ਕਿ ਚਾਕ ਦ
ਪਿਛਾ ਛੱਡ ਦੇ; ਭਾਵੇਂ ਏਹ ਹੀਰ ਨੂੰ ਸਿੱਧਾ ਨਾ ਆਖਿਆ ਸ਼ਰਮ ਰਖੀ,
ਮਾਂ ਵੱਲ ਮੂੰਹ ਕਰਕੇ ਈ ਆਖਿਆ, ਪਰ ਹੀਰ ਵੀ ਬੈਠੀ ਸੀ ॥

ਅਸਾਂ ਫੇਰ ਜੇ ਬਾਹਰ ਡਿੱਠੀਆਈ, ਸੱਟਾਂ ਏਸ ਨੂੰ ਜਾਨ ਤੋਂ
ਮਾਰ ਅੱਮਾਂ । ਤੇਰੇ ਆਖਿਆਂ ਸਤਰ ਜੇ ਬਹੇ ਨਾਹੀਂ, ਫੇਰਾਂ
ਏਸ ਦੀ ਧੋਨ ਤਲਵਾਰ ਅੱਮਾਂ । ਚਾਕ ਵੜੇ ਨਾਹੀਂ ਸਾਡੇ ਵਿਚ
ਵੇੜੇ, ਨਹੀਂ ਡੱਕਰੇ ਕਰਾਂਗਾ ਚਾਰ ਅੱਮਾਂ । ਜੇ ਧੀ ਨਾ ਹੁਕਮ
ਵਿਚ ਰੱਖੀਆਂ ਈ, ਸਭੇ ਸਾੜ ਸੁਟੇ ਘਰ ਬਾਰ ਅੱਮਾਂ ।

ਹੀਰ ਵੀ ਕੋਲ ਬੈਠੀ ਸੁਨਦੀ ਸੀ, ਉਹ ਮਿੱਟੀ ਦੀ ਤੇ ਘੜੀ
ਈ ਨਾਂ ਸੀ ਕਿ ਚੁਪ ਕਰ ਰੈਹਦੀ । ਬੋਲੀ, ਪਰ ਨਵੇਂ ਰੰਗ ਵਿਚ
ਬੇਡੀ:-

ਅੱਖੀ ਲੱਗੀਆਂ ਮੁੜਨ ਨਾ ਵੀਰ ਮੇਰੇ, ਬੇਬੇ ਘੋਲ ਘੱਤੀ
 ਬਲਿਹਾਰੀਆਂ ਵੇ। ਵੈਹਨ ਪਏ ਰਿਆਓ ਨਾ ਕਏ ਮੁੜਦੇ,
 ਭਾਵੇਂ ਘੱਤੀਏ ਬੰਨੀਆਂ ਭਾਰੀਆਂ ਵੇ। ਲੋਹੂ ਕੀਕਨੋਂ
 ਨਿਕਲਨੋਂ ਰਹੇ ਓਥੋਂ, ਜਿੱਥੇ ਲੱਗੀਆਂ ਪ੍ਰੇਮ ਕਟਾਰੀਆਂ
 ਵੇ। ਲਗੇ ਦਸਤ ਇਕ ਵਾਰ ਨਾ ਬੰਦ ਕੀਜਨ, ਵੈਦ
 ਲਿੱਖਦੇ ਵੈਦੀਆਂ ਸ਼ਾਰੀਆਂ ਵੇ। ਸਿਰ ਦਿੱਤਿਆਂ ਬਾਝ ਨਾ
 ਇਸ਼ਕ ਪੱਕੇ, ਨਹੀਂ ਏਹ ਸੁਖਾਲੀਆਂ ਯਾਰੀਆਂ ਵੇ।
 ਵਾਰਸ ਸ਼ਾਹ ਮੀਆਂ ਭਾਈ ਵਰਜਦੇ ਨੀ, ਵੇਖ ਇਸ਼ਕ ਨੇ
 ਲਾਈਆਂ ਖਵਾਰੀਆਂ ਵੇ॥

ਅੰਤ ਹੀਰ ਈ ਜਿੱਤੀ, ਚਾਕ ਨੂੰ ਮੁੜ ਬੁਲਾਇਆ ਈ ਬੁਲਾ-
 ਇਆ। ਮਾਪਿਆਂ ਨੂੰ ਅਜੇਹਾ ਡਰਾਇਆ, ਵਿਚਾਰੇ ਫੇਰ ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ
 ਮਨਾਏ ਲਿਆਏ ਅਰ ਹੀਰ ਨੂੰ ਖੁਸ਼ੀ ਕਰਾਇਆ, ਰਾਂਸ਼ਾ ਵੀ ਭਾਗਾਂ
 ਤੇ ਪਿਆ। ਅੰਤ ਮਲਕੀ ਨੇ ਮਿਨਤਾਂ ਕੀਤੀਆਂ ਤੇ ਆਇਆ। ਵਾਹ
 ਹੀਰ, ਤੂੰ ਜਿੱਤੀ ਤੇ ਮਾਪਿਆਂ ਦੇ ਸਿਰ ਜੁੱਤੀ। ਮਾਪਿਆਂ ਨੇ ਹੀਰ ਦੇ
 ਵਿਆਹ ਦਾ ਆਰੰਭ ਕੀਤਾ ਬੇਕਿਆਂ ਦੇ ਸਾਕ ਕਰ ਦਿਤਾ, ਏਹੀ
 ਸਮਝਿਆ ਕਿ ਵਿਆਹੀ ਜਾਉ ਤਾਂ ਸਾਡੇ ਘਰੋਂ ਚਾਕ ਦੀ ਬਲਾ ਜਾਉ !
 ਹੀਰ ਹੁਣ ਵਿਚਾਰੀ ਫਾਬੀ ਡਾਢੀ, ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਕਿਹਾ ਕਿ ਮੇਨੂੰ ਲੈਕੇ
 ਨੱਠ ਚਲ; ਰਾਂਸ਼ਾ ਨਾ ਮੰਨਿਆਂ, ਅੰਤ ਜੰਵ ਆਈ, ਨਕਾਹ ਹੋਨਲੱਗਾ,
 ਤਾਂ ਜਦ ਕਾਜੀ ਇਜ਼ਨ ਲੈਨ ਆਏ ਏਹ ਆਕੜ ਬੈਠੀ, ਉਹ ਜਬਾਬ
 ਸਵਾਲ ਕੀਤੇ ਕਿ ਮੱਲਾਂ ਕਾਜੀ ਤੰਗ ਆ ਗਏ, ਜਦੀ ਪੜ੍ਹੀ ਹੋਈ ਸੀ,
 ਇਸ਼ਕ ਦੀ ਸ਼ਾਨ ਤੋਂ ਚੜ੍ਹੀ ਹੋਈ ਸੀ। ਕਾਜੀ ਨੂੰ ਆਖਿਆਃ—

ਰਜਾ। ਹਕ ਦੀ ਆਸਕਾਂ ਮੰਨ ਲਈ, ਤੱਕੀ ਹੋਰ ਨਾ ਕਿਤੇ
 ਪਨਾਹ ਕਾਜੀ। ਅੱਖਰ ਲੇਖ ਦੇ ਲਿਖੇ ਨਾ ਮੁੜਨ ਹਰਗਿਜ਼,
 ਕਿਉਂ ਹੋਵਨਾ ਏਂ ਸਮਝ ਗੁਮਰਾਹ ਕਾਜੀ॥

ਹੀਰ ਅਖਿਆ ਇਸ਼ਕ ਦੇ ਰਾਹ ਪੈਨਾ, ਨਹੀਂ ਕੰਮ ਮੁਲ੍ਹ-
ਵਾਨਿਗਾਂ ਕਾਜ਼ੀਆਂ ਦਾ। ਏਸ ਇਸ਼ਕ ਸੇਵਾਨ ਦਿਆਂ
ਕੁਠਿਆਂ ਨੂੰ, ਰੁਤਬਾ ਕਰਬਲਾ ਦਿਆਂ ਗਾਜ਼ੀਆਂ ਦਾ। ਕਰਕੇ
ਕੌਲ ਜ਼ਬਾਨ ਥੀ ਹਾਰ ਜਾਨਾਂ, ਫੇਲ ਬੇਈਮਾਨਾਂ ਧੋਖੇ
ਬਾਜ਼ੀਆਂ ਦਾ। ਰਾਂਝਾ ਨਾਲ ਈਮਾਨ ਕਬੂਲਿਆ ਮੈਂ, ਕਿਉਂ
ਸਿਤਮ ਕਰੋ ਦੂਰ ਦਰਾਜ਼ੀਆਂ ਦਾ ॥

[ਕਾਜ਼ੀ ਤੇ ਡਾਢੀ ਚੋਟ ਕੀਤੀ

ਕਾਜ਼ੀ ਨੇ ਅੰਤ ਵੱਡੀ ਲੈਕ ਬਿਨਾ ਇਜ਼ਨ ਲਿੱਤੇ ਈ ਨਕਾ
ਪੜ੍ਹਾਨਾ ਸ਼ੁਰੂ ਕੀਤਾ। ਹੀਰ ਨੇ ਝੱਟ ਅਖਿਆਂ:-

ਹੀਰ ਅਖਿਆ ਕਾਜ਼ੀਆ ਦਗਾ ਕੀਤੇ, ਕੀ ਵੱਟਨਾਂ ਏਸ
ਜਹਾਨ ਤੋਂ ਜੀ। ਬਿਨਾਂ ਪੁਛਿਆਂ ਪੜ੍ਹੇ ਨਿਕਾਹ ਮੇਰਾ,
ਏਹ ਫਤਵਾ ਨਹੀਂ ਕੁਰਾਨ ਤੋਂ ਜੀ। ਲੈਕੇ ਰਿਸ਼ਵਤਾਂ ਕਰੇ
ਖੁਸ਼ਾਮਤਾਂ ਤੂ ਨਹੀਂ ਸੰਗ ਦਾ ਰੱਬ ਬੁਰਹਾਨ ਤੋਂ ਜੀ। ਜੇਹਾ
ਕੀਤੇ ਈ ਮਿਲ੍ਹਗੀ ਸੜਾ ਤੈਨੂੰ, ਪਾਵੇਂ ਬਦਲਾ ਰੱਬ
ਰੈਹਮਾਨ ਤੋਂ ਜੀ।

ਅਪਨਾਂ ਤੇ ਰਾਂਝੇ ਦਾ ਇਸ਼ਕ ਦੱਸਦੀ ਹੈ:-

ਰਾਂਝੇ ਰੱਬ ਦੇ ਵਿੱਚ ਜੇ ਵਿੱਥ ਜਾਨਾਂ, ਦਰਜੇ ਇਸ਼ਕ ਵੇ
ਕਿਵੇਂ ਡਹੀਨ ਕਾਜ਼ੀ। ਹੁਸਨ ਚਾਕ ਤੇ ਜਲਦਾ ਜ਼ਾਤ ਟੱਬੀ,
ਹੀਰ ਵੇਖਿਆ ਨਾਲ ਯਕੀਨ ਕਾਜ਼ੀ। ਜੀਉਂਦੀ ਜਾਨ ਜੇ
ਕਰਾਂ ਕਬੂਲ ਖੇੜਾ, ਨਿੱਘਰ ਜਾਂ ਮੈਂ ਵਿੱਚ ਜਮੀਨ ਕਾਜ਼ੀ।
ਵਾਰਸ ਕੌਲ ਜ਼ਬਾਨ ਤੋਂ ਹਾਰ ਜਾਨਾ, ਨਹੀਂ ਆਸ਼ਕਾਂ ਦਾ
ਮਜ਼ਹਬ ਦੀਨ ਕਾਜ਼ੀ ॥

ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਇਸ਼ਕ ਦੀ ਕੇਹੀ ਉੱਚੀ ਪਦਵੀ ਦੱਸੀ ਹੈ

ਚੰਗਾ ਨਕਸ਼ਾ ਖਿੱਚਿਆ ਹੈ ਅਰ ਅਖਵਾਇਆ ਹੀਰ ਦੇ ਮੂੰਹੋਂ,
 ਕੇਹਾ ਛੁੱਬ ਗਿਆ। ਜਦ ਬਦੋਬਦੀ ਨਕਾਹ ਪੜਿਆ ਗਿਆ ਹੀਰ
 ਡੋਲੀ ਪਾ ਖੜੇ ਲੈ ਟੁਰੇ ਤਾਂ ਰਾਂਸ਼ਾ ਮੱਝੀਂ ਹੱਕ ਕੇ ਯਾਰ ਦੇ ਪਿਛੇ
 ਚੱਲਿਆ ਪਰ ਹੀਰ ਵੀ ਯਾਰ ਨੂੰ ਕਿਥੇ ਭੁੱਲ ਜਾਂਦੀ ਪੈਂਡੇ ਟੁਰਦਿਆਂ
 ਡੋਲੀ ਇਕ ਪਾਸੇ ਹੋਈ ਤਾਂ ਰਾਂਸ਼ਾ ਨਾਲ ਨਾਲ ਟੁਰਨ ਲੱਗਾ,
 ਪਿਆਰ ਦੇ ਹਾਊਜ਼ੇ ਲੈਨ ਲੱਗਾ, ਹੀਰ ਤਸੱਲੀ ਵੇਵੇ, ਸਮਝਾਵੇ।
 ਇਕ ਥਾਂ ਜੰਵ ਨੇ ਬਾਰ ਵਿਚ ਆਇਮ ਕੀਤਾ। ਖੜੇ ਤੇ ਸਕਾਰ ਟੁਰ
 ਗਏ। ਡੋਲੀ ਰਹੀ ਅਕੱਲੀ, ਹੀਰ ਨੇ ਰਾਂਸ਼ੇ ਨੂੰ ਡੋਲੇ ਵਿਚ ਬੁਲਾ ਲਿੱਤਾ।
 ਖੁਬ ਪਕਵਾਨ ਖਵਾਇਆ। ਗਲ ਨਾਲ ਲਾਇਆ ਤੇ ਜੀ ਦੀ ਹਵਾੜ
 ਕੇਢੀ! ਜਦ ਖੜਿਆਂ ਵੇਖਿਆ, ਅਰ ਦੌੜੇ ਆਏ, ਤਾਂ ਹੀਰ ਨੇ ਅਪਨੇ
 ਗਲ ਦਾ ਹਾਰ ਤੋੜਕੇ ਮੋਤੀ ਚਾ ਖੰਡਾਏ ਅਰ ਰਾਂਸ਼ੇ ਹੋਰੀ ਚੁਣਨ ਤੇ
 ਚਾ ਡਾਹੇ, ਕੇਹਾ ਮਕਰ ਬਨਾਇਆ, ਸ਼ਾਬਾਸ਼ ਹੀਰੇ ਤੇਰਾ ਈਕੰਮ ਸੀ।
 ਖੜਿਆਂ ਨੂੰ ਚਾਰ ਵਖਾਇਆ, ਅਰ ਡੋਲੇ ਵਿੱਚ ਯਾਰ ਹੰਫਾਇਆ,
 ਏਡੀ ਨਿੱਡੋਰ! ਰੰਗਾਪੁਰ ਪੌਚ ਹੀਰ ਤੇ ਭੋਰੇ ਪੈ ਗਈ। ਰਾਂਸ਼ਾ ਵਿਚਾਰਾ
 ਵੀ ਮੁੜ ਆਇਆ ਪਰ ਹੀਰ ਨੇ ਆਖ ਦਿੱਤਾ ਸੀ ਕਿ ਜੋਗੀ ਬਨਕੇ
 ਭੋਰਾ ਪਾਵੀਂ, ਖੜਿਆਂ ਦੇ ਘਰੀ ਅਲਖ ਜਗਾਵੀਂ:-

ਤੈਨੂੰ ਹਾਲ ਜੀ ਗਲ ਮੇਂ ਲਿਖ ਘੱਲਾਂ, ਤੁਰਤ ਹੋ ਫਕੀਰ ਤੈ
 ਆਵਨਾਈਂ। ਕਿਸੇ ਜੋਗੀ ਤੇ ਜਾਕੇ ਬਨੀ ਚੇਲਾ, ਸਵਾਹ
 ਲਾਕੇ ਕੰਨ ਪੜਾਵਨਾਈਂ। ਸਭੋ ਜਾਤ ਸਫਾਤ ਬਰਬਾਦ
 ਕਰਕੇ, ਅਤੇ ਠੀਕ ਤੈ ਸੀਸ ਮੁਨਾਵਨਾ ਈਂ। ਤੰਹੀਂ
 ਜੀਵਦਿਆਂ ਦੇਈਂ ਦਰਸ ਸਾਨੂੰ, ਅਸਾਂ ਵੱਤ ਨਾ ਜੀਵਦਿਆਂ
 ਆਵਨਾ ਈਂ।

ਏਹ ਤੇ ਵਿਆਹ ਦੇ ਪਿਛੇ ਦਾ ਹਾਲ ਹੈ। ਜਦ ਅਜੇ ਜੰਵ
 ਆਨ ਵਾਲੀ ਸੀ ਰਾਂਸ਼ੇ ਦੀਆਂ ਭਰਜਾਈਆਂ ਨੂੰ ਵੀ ਖਬਰ ਹੋ ਗਈ

ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਖਤ ਲਿਖਿਆ ਨਾਲ ਹੀ ਹੀਰ ਨੂੰ ਖਤ ਲਿਖਿਆ ਕਿ ਕਿਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਮੋੜੇ, ਹੁਨ ਤੁਹਾਡਾ ਵਿਆਹ ਤੇ ਖੇਤ੍ਰਿਆਂ ਦੇ ਹੋਨਾ ਏ ਸਾਡੇ ਦੇਉਰ ਨੂੰ ਤੇ ਮੋੜ ਘੱਲੋ ।

ਖਤ ਕੀ ਸੀ:-

ਜੇ ਤੂੰ ਸੋਹਣੀ ਹੋਇਕੇ ਪਵੇਂ ਸੌਂਕਣ, ਅਸੀਂ ਇਕ ਤੋਂ ਇਕ ਚੜ੍ਹਦੀਆਂ ਹਾਂ, ਰੱਬ ਜਾਣਦਾ ਸਾਡੜੀ ਉਮਰ ਸਾਰੀ, ਅਸੀਂ ਏਸ ਮਹਬੂਬ ਦੀਆਂ ਬੰਦੀਆਂ ਹਾਂ। ਅਸੀਂ ਏਸ ਦੇ ਮਗਰ ਦੀਵਾਨੀਆਂ ਹਾਂ, ਭਾਵੇਂ ਚੰਗੀਆਂ ਤੇ ਭਾਵੇਂ ਮੰਦੀਆਂ ਹਾਂ। ਏਹ ਅਸਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਹੈ ਚੰਦ ਬਣਦਾ, ਅਸੀਂ ਖਿੱਤੀਆਂ ਨਾਲ ਬਣੰਦੀਆਂ ਹਾਂ। ਜਿਜ ਵੇਲੜੇ ਦਾ ਸਾਬੋਂ ਰੁਸ ਆਇਆ, ਅਸੀਂ ਹੰਥੜ੍ਹੂ ਰੱਤ ਦੀਆਂ ਰੁੰਦੀਆਂ ਹਾਂ। ਰਾਂਝੇ ਲਾਲ ਬਾਂਝੇ ਅਸੀਂ ਖੁਆਰ ਹੋਈਆਂ, ਕੁੰਜਾਂ ਡਾਰ ਥੀਂ ਜਿਵੇ ਵਿਛੁੰਨੀਆਂ ਹਾਂ ॥

ਹੀਰ ਨੇ ਤੁਰਤ ਜਵਾਬ ਦਿਤਾ -

ਨੀ ਮੈਂ ਘੋਲ ਘੱਤੀ ਇਸ ਦੇ ਮੁੱਖੜੇ ਤੋਂ, ਪਾਓ ਦੁਧ ਚਾਵਲ ਇਸਦਾ ਕੂਤ ਏ ਨੀ। ਨਹੀਂ ਭਾਬੀਆਂ ਤੇ ਕਰਤੁਤ ਕਾਈ, ਸੱਭਾ ਲੜਨ ਨੂੰ ਬਨੀਆਂ ਮਜ਼ਬੂਤ ਹੈ ਨੀ। ਜਦੋਂ ਤੁਸਾਂ ਤੇ ਸੀ ਮੇਹਣੇ ਮਾਰਦੀਆਂ ਸੌਂ, ਏਹ ਤਾਂ ਉਤਨੀ ਦਾ ਕੋਈ ਉਤ ਹੈ ਨੀ। ਮਾਰਿਆ ਤੁਸਾਡਿਆਂ ਮੇਹਣਿਆਂ ਗਾਲੀਆਂ ਦਾ, ਉਹ ਤੇ ਸੁਕਕੇ ਹੋਇਆ ਤਬੂਤ ਹੈ ਨੀ ਸੌਂਪ ਪੀਰਾਂ ਨੂੰ ਝੱਲ ਵਿਚ ਛੇੜਨੀ ਹਾਂ, ਇਹਦੀ ਮੱਦਤ ਖਿਜਰ ਤੇ ਲੜ੍ਹਤ ਹੈ ਨੀ। ਵਾਰਸਸ਼ਾਹ ਫਿਰਾਂ ਉਸਦੇ ਮਗਰ ਲੱਗੀ, ਅਜ ਤੀਕ ਏਹ ਰਹਿਆ ਅਛੂਤ ਹੈ ਨੀ।

ਬਾਵਾ ਸੌ ਰਾਂਝਿਆ, ਕਾਮ ਦੇ ਵੱਸ ਨਹੀਂ ਹੋਇਆ ॥

ਤੁਸੀ ਇਸ ਦੇ ਮਗਰ ਨਾ ਪਵੇ ਅੜੀਓ, ਕੁਝ ਖਟੀ ਨਹੀਂ
ਏਸ ਵਿਪਾਰ ਉਤੇਂ । ਨੀ ਮੈਂ ਜੀਵਦੀ ਏਸ ਬਿਨ ਰਹੀ
ਕੀਕੂ; ਘੋਲ ਘੋਲ ਘੱਤੀ ਰਾਂਝੇ ਯਾਰ ਉਤੇਂ । ਨੱਫੀ
ਆਖਸਣ ਝਰਾੜਦੀ ਨਾਲ ਲੋਕਾਂ, ਏਸ ਸੋਹਣੇ ਬੰਬੜੇ ਯਾਰ
ਉਤੇਂ । ਵਾਰਸ ਸ਼ਾਹ ਸਮਝਾਇ ਤੂ ਭਾਬੀਆਂ ਨੂੰ ਹੁਣ ਏ
ਮੁੜੇ ਨਾ ਲੱਖ ਹਜ਼ਾਰ ਉਤੇਂ ।

ਵਾਹ ਨੀ ਹੀਰ ਤੇਰੀ ਪ੍ਰੀਤ, ਕਿਹਾ ਸੋਹਣਾ ਉਤਰ ਲਿਖਿਆ
ਈ, ਕਿ ਭਾਬੀਆਂ ਦਾ ਮੁੰਹ ਤੋੜ ਦਿੱਤਾ ॥

ਸੋਹਰੇ ਘਰ ਜਾਕੇ ਏਸ ਨੇ ਅਪਨੇ ਖਸਮ ਨੂੰ ਤੇ
ਅਜਿਹਾ ਵੱਸ ਕੀਤਾ ਕਿ ਉਹ ਵਿਚਾਰਾ ਤੇ ਇਸ ਦੇ ਅੱਗੇ
ਕੁਸਕਦਾ ਨਹੀਂ ਸੀ। ਪੈਹਲੀ ਕਾਤੀ ਈ ਜਦ ਵਿਚਾਰਾ ਚਾਈਂ
ਚਾਈਂ ਆਇਆ ਤਾਂ ਇਸ ਨੇ ਉਹ ਭੰਨ ਕੀਤੀ ਕਿ ਸੇਦਾ ਸ਼ਰ-
ਮਿੰਦਾ ਹੋ ਗਿਆ । ਕਵੀ ਤੇ ਲਿਖਦੇ ਹਨ ਕਿ ਪੰਜਾਂ ਪੀਰਾਂ ਨੇ
ਮਦਤ ਦਿੱਤੀ, ਅਰ ਸੈਦੇ ਨੂੰ ਹੀਰ ਦੇ ਪਲੰਘ ਤੇ ਚੜ੍ਹਦਿਆਂ ਹੀ
ਪਛਾੜ ਦਿੱਤੀ, ਵਿਚਾਰਾ ਸੱਟਾਂ ਨਾਲ ਬਿਆਕੁਲ ਹੋਇਆ, ਕੋਈ
ਲਿਖਦੇ ਹਨ ਕਿ ਸੇਦਾ “ਨਾਮਰਦ” ਹੋ ਗਿਆ । ਏਹ ਗੱਲਾਂ ਮੰਨਨ
ਯੋਗ ਨਹੀਂ । ਕਰਾਮਾਤਾਂ ਨੂੰ ਮੰਨਨ ਵਾਲੇ ਤੇ ਬੇਸ਼ਕ ਮੰਨ ਲੈਸਨ,
ਜਦ ਜੁਲੈਖਾਂ ਦੇ ਕੋਲ ਅਜੀਜ਼ ਮਿਸਰ ਆਇਆ ਸੀ, ਤਾਂ ਰੱਬ ਨੇ
ਉਸ ਨੂੰ ਨਾਮਰਦ ਬਨਾ ਦਿਤਾ, ਤਾਂ ਹੀਰ ਦਾ ਦਿਸ਼ਕ ਤੋੜ ਪੁਜਾਨ
ਲਈ ਖਬਰੇ ਸੈਦੇ ਨੂੰ ਵੀ ਏਹ ਸਜਾ ਮਿਲੀ ਹੋਵੇ ਪਰ ਰੱਖ
ਅਜੇਹੀਆਂ ਗਲਾਂ ਵਿਚ ਦਖਲ ਘੱਟ ਦੇਂਦਾ ਏ । ਸਾਨੂੰ ਏਸ ਮਾਮਲੇ
ਨੂੰ ਦੁਨੀਆਂ ਦੇ ਵਰਤਾਵੇ ਮੁਜਬ ਵੇਖਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ । ਹੀਰ, ਰਾਂਝਾ ਤੇ
ਸੇਦਾ ਆਦਮੀ ਸਨ, ਕੋਈ ਅਸਮਾਨੀ ਦੇਵਤਾ ਨਹੀਂ ਸਨ । ਜਾਂ ਤੇ

ਏਹ ਗਲ ਹੋਨੀ ਏ, ਕਿ ਸੈਦਾ ਕਮਜ਼ੋਰ ਵਿਲ ਮਰਦ, ਕੁਝ ਜਵਾਨੀ
 ਦੇ ਫਲ ਤੋਂ ਅੱਗੇ ਈ ਹਬ ਧੋਤਾ ਧਵਾਇਆ ਜਦ ਹੀਰ ਜੋਹੀ ਬੋਹਣੀ
 ਦੇ ਕੋਲ ਆਇਆ, ਜੇਹੜੀ ਇਸ਼ਕ ਦੇ ਨਸ਼ੇ ਵਿਚ ਚੂਰ, ਅਪਨੀ ਜਿੰਦ
 ਨੂੰ ਪ੍ਰੇਮ ਤੇ ਵਾਰਨ ਨੂੰ ਤਿਆਰ ਸੀ, ਤਾਂ ਹੀਰ ਨੇ ਧਕਾ ਮਾਰ ਪਰੇ
 ਹਟਾਇਆ। ਸੈਦਾ ਅਗੇ ਹੀ ਕਮਜ਼ੋਰ ਦਿਲ ਸੀ, ਕੁਝ ਮੰਜੇ ਤੇ
 ਪੈਰ ਧਰਦਿਆਂ ਈ ਲਤ ਪਈ। ਵਿਚਾਰਾ ਬੇ ਆਸਰਾ ਭਿਗਾ,
 ਭਿਗਦਿਆਂ ਈ ਸੱਟ ਲਗੀ, ਡਰਕੇ ਫੇਰ ਹੀਰ ਦੇ ਨੇੜੇ ਨਾ ਆਇਆ।
 ਕੁਝ ਹੀਰ ਨੇ ਪੈਹਲੀ ਰਾਤੀ ਈ ਸੈਦੇ ਨੂੰ ਗਲਾਂ ਨਾਲ ਤੇ ਪੰਜਾਂ
 ਪੀਰਾਂ ਦੀ ਹਮੈਤ ਦਾ ਡਰ ਏਡਾ ਵਖਾਇਆ। ਹੇਨਾ ਏ ਕਿ ਸੈਦਾ
 ਸੱਚ ਮੰਨਕੇ ਹੀਰ ਤੋਂ ਹਮੇਸ਼ਾ ਲਈ ਡਰਨ ਲਗ ਪਿਆ। ਹੀਰ ਦਾ
 ਸਤ ਸਾਬਤ ਕਰਨ ਲਈ ਸਾਰੇ ਕਵੀਆਂ ਨੇ ਏਹ ਗੱਲ ਲਿਖੀ ਹੈ ਕਿ
 ਜਦ ਹੀਰ ਨੇ ਸੱਪ ਲੜਨ ਦਾ ਬਹਾਨਾ ਕੀਤਾ, ਅਰ ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ
 ਝਾੜਾ ਛੁਕਨ ਲਈ ਬੁਲਾਇਆ, ਤਾਂ ਰਾਂਝੇ ਨੇ ਸੈਦੇ ਕੋਲੋਂ ਕਸਮਾਂ
 ਦਵਾ ਕੇ ਅਕਰਾਰ ਕਰਾਇਆ ਸੀ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਅਪਨੀ ਵੋਹਟੀ ਦੀ
 ਸੇਜ ਕਵੀ ਨਹੀਂ ਹੰਡਾਈ ਪਰ ਏਹ ਸਾਰੇ ਸਬੂਤ ਕਵੀਆਂ ਦੇ
 ਅਪਨੇ ਦਮਾਗ ਵਿਚੋਂ ਕੱਢੇ ਹੋਏ ਹਨ। ਜੋ ਸਾਧਾਰਨ ਗੱਲ ਵਲ
 ਜਾਈਏ ਤਾਂ ਹੀਰ ਸੈਦੇ ਦੀ ਵੋਹਟੀ ਜਰੂਰ ਰਹੀ ਪਰ ਹਰ ਵੇਲੇ
 ਅਪਨੇ ਯਾਰ ਨੂੰ ਦਿਲੋਂ ਨਾ ਭੁਲੀ, ਅੰਤ ਜਦ ਦਾਉ ਲੱਗਾ, ਯਾਰ
 ਨਾਲ ਨਿਕਲ ਆਹ ਗਈ ! ਆਹ ਗਈ !! ਏਸ ਗਲ ਦੇ ਮੰਨਣ
 ਨਾਲ ਹੀਰ ਦੀ ਉਹ ਸ਼ੋਭਾ ਨਹੀਂ ਰਹਿੰਦੀ ਜੋ ਕਵੀਆਂ ਨੇ ਦੱਸੀ
 ਹੈ, ਏਸ ਕਰਕੇ ਸਾਂਨੂੰ ਕਵੀਆਂ ਦਾ ਆਖਿਆ ਈ ਮੰਨਣਾ ਪੈਂਦਾ
 ਹੈ, ਏਹੀ ਝਗੜਾ ਫੇਰ ਸੋਹਣੀ ਮੇਹੀਂ ਵਾਲ ਦੇ ਕਿੱਥੇ ਵਿਚ ਆਉਂਦਾ
 ਹੈ। ਰਚਨਾ ਦੇ ਵਿਰੁਧ ਗੱਲ ਮੰਨਨੀ ਆਖੀ ਹੋ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਹੌਲੀ 2
 ਹੀਰ ਨੇ ਅਪਨੀ ਨਨਾਨ ਸੇਹਤੀ ਨਾਲ ਬਨਾਈ, ਏਹ ਸੇਹਤੀ ਵੀ
 ਇਕ ਬਲੋਚ ਦੇ ਇਸ਼ਕ ਦੀ ਕੁੱਠੀ ਸੀ ਹੀਰ ਨੂੰ ਵੀ ਪਤਾ ਲਗ

ਗਿਆ। ਦੋਵੇਂ ਨਨਾਲੁ ਭਰਜਾਈ ਇਕੇ ਮਰਜ਼ ਵਿਚ ਫਾਖੀਆਂ ਪਰ ਹੀਰ ਦਿਨੋ ਦਿਨ ਘਟਦੀ ਗਈ, ਇਸਨੂੰ ਪ੍ਰੇਮ ਦਾ ਕਾਡੀ ਢੂਘੀ ਸੀ ਅਰ ਸੈਹਤੀ ਨੂੰ ਤੇ ਕਾਮ ਦਾ ਜ਼ੋਰ ਹੋਨ ਕਰਕੇ ਮੁਰਾਦ ਯਾਦ ਆਉਂਦਾ, ਨਹੀਂ ਤੇ ਉਸ ਦੇ ਹੀਏ ਵਿਚ ਦਰਦ ਤੇ ਬਿਰਹਾ ਨਹੀਂ ਸੀ। ਖਬਰੇ ਹੋਵੇ, ਪਰ ਜੋ ਕਵੀਆਂ ਨੇ ਲਿਖਿਆ ਹੈ ਉਸਤੋਂ ਪ੍ਰਤੀਤ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦਾ। ਜਦ ਰਾਂਝਾ ਜੇਗੀ ਬਨਕੇ ਆਇਆ, ਸੈਹਤੀ ਨੇ ਉਸਨੂੰ ਛੇਰ ਸਤਾਇਆ। ਨਾਲ ਹੀਰ ਨੂੰ ਵੀ ਲਤਾਕਿਆ। ਹੀਰ ਨੇ ਮਿੰਨਤਾਂ ਵੀ ਕੀਤੀਆਂ, ਅੰਤ ਏਸੇ ਸੈਹਤੀ ਨੇ ਰਾਂਸ਼ਨ ਯਾਰ ਮਿਲਾਇਆ ਅਰ ਅਪਨਾ ਮੁਰਾਦ ਪਾਇਆ।

“ਹੀਰ ਨੂੰ ਫਕੀਰ ਨਾਲ ਟੋਰ ਦੇ ਸੈਹਤੀਏ ਮੁਰਾਦ ਪਾਵੇਂਗੀ”

ਹੀਰ ਅਕਲ ਦੀ ਪੁਤਲੀ ਸੀ, ਜੋ ਰਾਲ ਕਰਦੀ ਸੀ ਢੂਘੀ ਸੋਚ ਦੀ। ਜਦ ਰਾਂਝਾ ਵੰਗ ਪੁਰ ਜੇਗੀ ਬਨਕੇ ਆਇਆ ਤਾਂ ਹੀਰ ਨੇ ਉਸਨੂੰ ਆਖਿਆ ਕਿ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਭੇਤ ਨਾ ਦੱਸੀਂ ਪਰ ਰਾਂਝੇ ਨੇ ਇਕ ਕੁੜੀ ਨੂੰ ਜੇਹੜੀ ਹੀਰ ਦੀ ਛੁਫੇਸ ਦੀ ਧੀ ਸੀ ਅਪਨਾ ਭੇਦ ਦੱਸ ਕੇ ਹੀਰ ਕੋਲ ਸੁਨੇਹਾ ਪੁਰਾਇਆ, ਜਦ ਹੀਰ ਨੂੰ ਸੁਨੇਹਾ ਮਿਲਿਆ ਤਾਂ ਹੀਰ ਨੇ ਆਖਿਆਂ—

ਕੁੜੇ ਵੇਖ ਰੰਝੇਟੜੇ ਕੱਚ ਕੀਤਾ, ਭੇਦ ਜੀਉਦਾ ਥੋਲੂ ਪਸਾ-
ਰਿਆ ਨੀ। ਮਨਸੂਰ ਨੇ ਇਸ਼ਕ ਦਾ ਭੇਦ ਦਿਤਾ, ਉਹਨੂੰ
ਤੁਰਤ ਸੂਣੀ ਉੱਤੇ ਚਾਕ੍ਖਿਆ ਨੀ। ਰਸਮ ਏਸ ਜਹਾਨ ਦੀ
ਚੁਪ ਰੈਹਨਾਂ, ਮੰਹੇ ਬੋਲਿਆ ਈ ਸੋਈਓ ਮਾਰਿਆ ਨੀ।
ਤੇਤੇ ਬੋਲ ਕੇ ਪਿੰਜਰੇ ਕੈਦ ਹੋਏ, ਐਵੇਂ ਬੋਲਨੋ ਅਗਨ
ਸੰਗਾਰਿਆ ਨੀ ॥

ਜੇਗੀ ਤੇ ਸੈਹਤੀ ਦੇ ਸਾਰੇ ਝਗੜੇ ਨੂੰ ਹੀਰ ਸੁਨਦੀ ਰਹੀ,
ਸਾਰੀ ਲੜਾਈ ਵਿਚ ਬੜੀ ਅਕਲ ਤੇ ਦਨਾਈ ਨਾਲ ਵਰਤੀ,

ਐਵੇਂ ਕਿਸੇ ਦੇ ਗਲ ਨਹੀਂ ਪਈ। ਸੈਹਜ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕੀਤੀ,
ਕਈ ਸੈਹਤੀ ਨੂੰ ਝਿੜਕਿਆ, ਕਦੀ ਜੋਰੀ ਨੂੰ ਵੰਗਾਰਿਆ, ਸੈਹਤੀ
ਦੇ ਮੇਹਨੇ ਸੁਣ੍ਹ ਤੇ ਸਹਾਰੇ ਪਰ ਜਦੋਂ ਸਿਰੋਂ ਚੜ੍ਹ ਵਗੀ, ਤਾਂ
ਮੁਰਾਦ ਦੀ ਗੱਲ ਸੁਝਾ ਕੇ ਚੁਪ ਕਰਾਇਆ ਅਰ ਅਪਨਾ ਕੰਮ
ਬਨਾਇਆ। ਕਦੀ ਮਿਨਤ ਕੀਤੀ, ਕਦੀ ਵਡਿਆਈ। ਆਖਰ
ਸੈਹਤੀ ਨੂੰ ਅਜੇਹਾ ਅੜ੍ਹਬਿਆ ਕਿ ਹੀਰ ਆਖੇ ਸੇ ਸੈਹਤੀ ਮੰਨੇ।

ਸੈਹਤੀ ਜਦ ਜੋਰੀ ਨੂੰ ਢੇਰ ਤੰਗ ਕੀਤਾ ਅਰ ਉਸਦਾ
ਠੁਠਾ ਭੰਨ ਦਿੱਤਾ ਤਾਂ ਹੀਰ ਨਸੀਹਤ ਕਰਦੀ ਹੈ:-

ਏਹ ਮਸਤ ਮਲੰਗ ਨਾ ਛੇੜੀਏ ਨੀ, ਕੋਈ ਵੜਾ ਫਸਾਦ
ਗਲ ਪਾਸੀਆ ਨੀ। ਮਰ ਜਾਨ ਖੇੜੇ ਉੱਜੜ ਜਾਨ ਮਾਪੇ,
ਤੁਧ ਗੁੰਡੀ ਦਾ ਕੁਝ ਨਾ ਜਾਸੀਆ ਨੀ ॥

ਉੱਧਰ ਜੋਰੀ ਨੂੰ ਝਿੜਕਦੀ ਹੈ ਪਰ ਨਾਲ ਹੀ ਗੱਲ ਸੁਝਾ
ਜਾਂਦੀ ਹੈ ! ਵਾਹ ਹੀਰੇ:-

ਰੋਂਦਾ ਕਾਸ ਨੂੰ ਬੀਰ ਬੈਤਾਲੀਆ ਵੇ, ਪੰਜਾਂ ਪੀਰਾਂ ਦਾ ਤੁਧ
ਮਿਲਾਪ ਮੀਆਂ । ਲਾਈ ਜ਼ੋਰ ਤੂੰ ਪੀਰ ਲਲਕਾਰ ਸ਼ੱਕੇ
ਤੇਰਾ ਦੂਰ ਹੋਵੇ ਦੁਖ ਤਾਪ ਮੀਆਂ ॥

ਜਦ ਸੈਹਤੀ ਤੇਜ਼ੀ ਵਿਚ ਆ ਸਿਰੇ ਚੜ੍ਹਦੀ ਹੈ ਤਾਂ ਹੀਰ ਵੀ
ਅਗੋਂ ਸੁਣਾ ਛੱਡਦੀ ਹੈ:-

ਭਲਾ ਕਵਾਰੀਏ ਸਾਂਗ ਕਿਉਂ ਲਾਵਨੀ ਹੈ, ਚਿੱਬੇ ਹੋਠ
ਕਿਉਂ ਪਈ ਬਣਾਵਨੀ ਹੈ । ਲੱਗੇ ਵੱਸ ਗਹਿਣੇ ਖੋਗ
ਖਾਵਨੀ ਹੈ, ਸੜੀ ਬਲੀ ਨੂੰ ਲੜੀਆਂ ਲਾਵਨੀ ਹੈ ।
ਐਡੀ ਨਾਗਨੀ ਨਾਲ ਨਾ ਗਲ ਕਰੀਏ, ਸੈਦੇ ਨਾਲ

ਨਿਕਾਹ ਪੜ੍ਹਾਵਣੀ ਹੈਂ ।
.....॥

ਹੀਰ ਨੇ ਤੇ ਗੁਸੇ ਵਿਚ ਜੋ ਮੂੰਹ ਆਇਆ, ਸੁਨਾਇਆ
ਪਰ ਵਾਰਸ ਹੋਰਾਂ ਵੀ ਮੂੰਲ ਪਰਦਾ ਨਾ ਪਾਇਆ, ਨੰਗਾ ਨਕਸ਼ਾ
ਖਿਚ ਵਖਾਇਆ, ਮੁਆਫ !! ਜਦ ਵੇਖਿਆ ਸੈਹਤੀ ਏਹਨੀ ਗੱਲੀਂ
ਨਹੀਂ ਪਤੰਜਲੀ ਤਾਂ ਹੋਰ ਚਾਲ ਚੱਲੀ ॥

ਜਿਵੇਂ ਮੁਰਸ਼ਦਾਂ ਪਾਸ ਹੈਜਾਇ ਤਾਲਬ, ਤਿਵੇਂ ਸੈਹਤੀ ਦੇ
ਪਾਸ ਨੂੰ ਹੀਰ ਹੋਰੇ । ਕਰੀਂ ਸਭ ਤਕਸੀਰ ਨੂੰ ਮੁਆਫ
ਸਾਡੀ, ਪੈਰੀਂ ਪਵਾਂ ਤੇ ਮੰਨੀਏ ਨਾਲ ਮੇਰੇ ॥

ਆਓ ਸਹਿਤੀਏ ਰੱਬਦਾ ਵਾਸਤਾਈ, ਨਾਲ ਭਾਬੀਆਂ ਦੇ
ਮਿੱਠਾਂ ਬੋਲੀਏ ਨੀ । ਹੋਈਏ ਪੀੜ ਵੰਡਾਵਣੀ ਸ਼ੋਹਦਿਆਂ
ਦੀ, ਜ਼ਹਿਰ ਬਿਸੀਅਰ ਵਾਂਗ ਨਾ ਘੋਲੀਏ ਨੀ । ਕੰਮ ਬੰਦ
ਹੋਵੇ ਪਰਥੇਸੀਆਂ ਦਾ, ਨਾਲ ਮੇਹਰ ਦੇ ਉਸਨੂੰ ਬੋਲੀਏ ਨੀ ।
ਤੇਰੇ ਜੇਹੀ ਨਨਾਣ ਹੋਇ ਮੇਲ ਕਰਨੀ, ਜਿੰਦ ਜਾਨ ਭੀ
ਉਸ ਤੋਂ ਘੋਲੀਏ ਨੀ ॥

ਅੰਤ ਸੈਹਤੀ ਮੰਨੀ ਤੇ ਵਾਰਸ ਜੀ ਲਿਖਦੇ ਹਨ:-

ਜਿਵੇਂ ਮੁੱਲਾਂ ਦੀ ਕਜ਼ਾ ਨਮਾਜ਼ ਹੰਦੀ, ਰਾਜੀ ਹੋਈ
ਇਬਲੀਸ ਭੀ ਨੱਚਦਾ ਈ । ਇਵੇਂ ਸੈਹਤੀ ਦੇ ਜੀਉ
ਵਿਚ ਖੁਸ਼ੀ ਹੋਈ, ਜੀਉ ਰੰਨਾਂ ਦਾ ਛੱਲੜਾਂ ਕੱਚਦਾ ਈ ॥

ਕਿਨ੍ਹਾਂ ਰੰਗਾਂ ਵਿਚ ਹੀਰ ਖੇਡੀ, ਪਰ ਹਰ ਥਾਂ ਇਸੇ ਦੀ
ਚਾਲ ਮੀਰੀ ਰਹੀ, ਅੰਤ ਜਿੱਤੀ । ਵਾਰਸ ਨੇ ਰੰਨਾਂ ਨੂੰ ਚੰਗਾ ਸਾਰਟੀ-
ਫਿਕੇਟ ਦਿੱਤਾ ਹੈ । ਹੀਜ਼ ਪੰਜਾਬੀ ਦੀ ਲਿਟ੍ਟੇਚਰ ਵਿਚ ਸਭ ਤੋਂ
ਵੱਡੀ ਹੀਰੋਇਨ ਨਾਇਕਾ ਹੈ । ਇਸ ਦੀ ਮੌਤ ਦਾ ਠੀਕ ਹਾਲ

ਪਤਾ ਨਹੀਂ, ਕੋਈ ਤੇ ਲਿਖਦਾ ਹੈ ਕਿ ਮਾਪਿਆ ਨੇ ਜ਼ੈਹਰ ਦੇਕੇ ਮਾਰਿਆ ਅਰ ਕੋਈ ਲਿਖਦਾ ਹੈ ਕਿ ਜਦ ਰਾਂਝਾ ਜੰਵ ਬਨਕੇ ਆਇਆ ਤਾਂ ਕਿਸੇ ਨੇ ਰਸਤੇ ਵਿਚ ਜਾਕੇ ਆਖਿਆ ਕਿ ਹੀਰ ਮਰ ਗਈ, ਉਸੇ ਵੇਲੇ ਰਾਂਝੇ ਨੇ ਪ੍ਰਾਨ ਤਿਆਗ ਕਿਤੇ ਜਾਂ ਆਤਮ ਘਾਤ ਕਰ ਲਿੱਤੀ ਅਰ ਜਦ ਹੀਰ ਨੇ ਏਹ ਖਬਰ ਸੁਣੀ ਤਾਂ ਉਸਨੇ ਵੀ ਅਪਨੀ ਜਾਨ ਰਾਵਾਈ । ਗੱਲ ਕੀ ਸ਼ੀਰੀ ਫਰਿਆਦ ਵਾਲੀ ਕਹਾਨੀ ਬਨਾ ਵਿਖਾਈ ਹੈ ਪਰ ਸੱਚ ਏਹੀ ਮਾਲੂਮ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਕਿ ਮਾਪਿਆ ਨੇ ਅਪਨੀ ਨਮੋਸ਼ੀ ਖੁਨੋਂ ਅਪਨੀ ਧੀ ਦਾ ਘਾਤ ਕੀਤਾ । ਕੋਈ ਏਹ ਵੀ ਲਿਖਦੇ ਹਨ ਕਿ ਹੀਰ ਰਾਂਝਾ ਮਿਲਕੇ ਮੁੱਦਤਾਂ ਪਿੱਛੇ ਹੈਂਹਦੇ ਰਹੇ । ਸਚਾਈ ਤੇ ਰੱਬ ਈ ਜਾਨੇ ਕਿ ਕੀ ਹੈ ਪਰ ਹੀਰ ਦੀ ਕਬਰ ਦਾ ਅਜੇ ਤੀਕ ਮੌਜੂਦ ਰੈਹਨਾ ਅਰ ਉਸ ਦੀ ਮਜ਼ਾਰ ਦੀ ਕਦਰ ਹੋਨਾ, ਇਸ ਗੱਲ ਨੂੰ ਸਿੱਧ ਕਰਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਸ ਸਮੇਂ ਹੀਰ ਦੀ ਕੀ ਕਦਰ ਸੀ ਅਰ ਉਸਦੇ ਇਸ਼ਕ ਨੂੰ ਸੱਚਾ ਇਸ਼ਕ ਜਾਨ ਕੇ ਲੋਕ ਪੂਜਨ ਲੱਗ ਪਏ । ਜੋ ਕੁਝ ਹੋਇਆ ਸੋ ਹੋਇਆ ਪਰ ਪੰਜਾਬ ਵਿੱਚ ਹੀਰ ਹੀਰੇ ਵਾਂਗਰ ਚਮਕੀ, ਅਰ ਉਸ ਦੀ ਕਦਰ ਤੇ ਚਮਕ ਅਜੇ ਵੀ ਘੱਟ ਨਹੀਂ ਹੋਣੀ । ਇਕ ਇਸ਼ਕ ਕਮਾ ਕੇ ਹਮੇਸ਼ਾਂ ਦੀ ਜਿੰਦਗੀ ਪਾਈ ॥

ਹੀਰ ਤੇ ਰਾਂਝੇ ਤੋਂ ਛੁਟ ਸੈਹਤੀ ਇਕ ਅਜੇਹਾ ਮਾਨੁਖਹੈ ਜਿਸਨੇ

ਸੈਹਤੀ

ਇਸ ਕਿੱਸੇ ਵਿੱਚ ਢੇਰ ਰੌਣਕ ਲਾਈ ਹੈ । ਸੈਹਤੀ ਸੋ ਵਿਸਵਾ ਕਵੀਆਂ ਦੇ ਦਮਾਗ ਵਿੱਚੋਂ ਨਿਕਲੀ ਹੋਈ ਮਨੁਖ ਹੈ। ਸਚ ਮੁਚ ਸ਼ੈਦ ਨਾ ਹੋਵੇ । ਇਸ ਨੂੰ ਕਵੀਆਂ ਨੇ ਹੀਰ ਦੇ ਕੁਝ ਗੁਨ ਦੇ ਕੇ, ਰਤੀ ਢੇਰ ਮੂੰਹ ਫਟ ਅਲੁੜ ਬੇ ਸਮਝ ਤੇ ਲੜਾਕੀ ਦੱਸਿਆ ਹੈ ਪਰ ਬਿਲਕੁਲ ਹੀ ਫਸਾਦਨ ਨਹੀਂ ਸੀ । ਹੀਰ ਨਾਲ ਲੜੀ ਭਾਵੇਂ ਝਗੜੀ, ਪਰ ਘਰ ਫਸਾਦ ਨਹੀਂ ਪਵਾਇਆ । ਜੋਗੀ ਦੀ ਚੰਗੀ ਗਤ ਬਨਾਈ । ਜੋ ਕੀਤਾ ਜਾਨ ਕੇ । ਇਸ ਨੇ ਜੋਗੀ ਦੇ ਮਕਰ ਨੂੰ ਪਛਾਨ ਲੀਤਾ ਸੀ ਕਿ ਏਹ ਮਕਰੀ ਹੈ ਅਰ ਰੰਨਾਂ ਤਾੜਦਾ ਹੈ

ਕਿਦਰੇ ਏਹ ਵੀ ਦਸ ਦਿੱਤਾ ਕਿ ਉਹ ਜਾਨਦੀ ਸੀ ਕਿ ਜੋਗੀ ਹੀਹ ਦੇ
ਪਿੱਛੇ ਆਇਆ ਹੈ ਪਰ ਆਪ ਵੀ ਮੁਰਾਦ ਦੇ ਇਸ਼ਕ ਵਿੱਚ ਫਾਹੀ ਹੋਈ
ਸੀ। ਏਸ ਗੱਲ ਨੂੰ ਛਪਾਂਦੀ ਸੀ, ਲੁਕਾਂਦੀ ਜੀ ਕਿਉਂ ਜੋ ਹੀਰ ਵਾਂਗਰ
ਨਸੰਗ ਨਹੀਂ ਸੀ। ਜਦ ਹੀਰ ਨੇ ਮੁਰਾਦ ਦਾ ਨਾਂ ਲਿਆ ਤਾਂ ਸੇਹਤੀ ਨੂੰ
ਜਿੱਤ ਲਿਆ। ਬੱਸ ਦੋਵੇਂ ਨਨਾਣ ਭਰਜਾਈ ਇੱਕੇ ਮਿੱਕੇ ਹੋ ਗਈਆਂ।
ਹਰ ਇੱਕ ਨੂੰ ਅਪਨੇ ਯਾਰਦੀ ਤਾਂਘ, ਅੰਤ ਹੀਰ ਨਾਲ ਸੁਰ ਮਿਲਾਕੇ
ਈ ਮੁਰਾਦ ਪਾਇਆ। ਅਪਨੇ ਘਰ ਵਿੱਚ ਸੇਹਤੀ ਵੀ ਹੀਰ ਵਾਂਗਰ
ਪ੍ਰਧਾਨ ਸੀ। ਮਾਪਿਆਂ ਕੋਲੋਂ ਜੋ ਚਾਹੁੰਦੀ ਕਰਾਂਦੀ। ਹੀਰ ਦੇ ਇਲਾਜ
ਲਈ ਜੋਗੀ ਏਸੇ ਨੇ ਸਦਵਾਇਆ, ਸੌਦੇ ਨੂੰ ਮਾਰ ਪਈ, ਪਰ ਫੇਰ ਵੀ
ਮਾਪਿਆਂ ਨੂੰ ਡਰਾਕੇ ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਘਰ ਬੁਲਾਇਆ ਈ ਬੁਲਾਇਆ।।

ਸੇਹਤੀ ਦੇ ਬਿਤਾਤ ਨੂੰ ਜਦ ਹੀਰ ਦੇ ਇਸ਼ਕ ਦੀ ਕਹਾਨੀ ਨਾਲ
ਪੜ੍ਹਦੇ ਹਾਂ, ਤਾਂ ਪਤਾ ਲਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਓਸ ਸਮੇਂ ਜੱਟਾਂ ਵਿੱਚ ਇਸ਼ਕ
ਬਾਜ਼ੀ, ਜਾਂ ਕਹੋ ਉੱਦਲ ਜਾਨ, ਇਕ ਆਮ ਗਲ ਸੀ। ਏਹੀ ਹਾਲ
ਮਿਰਜਾ ਸਾਹਿਬਾਂ ਦੇ ਕਿੱਸੇ ਤੋਂ ਪਤਾ ਲਗਦਾ ਹੈ। ਕੀ ਜੱਟਾਂ ਦਾ
ਸੁਧਾਚਾਰ ਕਦੇ ਵੀ ਉੱਚੀ ਪਦਵੀ ਤੇ ਨਹੀਂ ਪੁੱਜਾ ?

ਹੇਠਲੇ ਬੈਂਤਾਂ ਤੋਂ ਸੇਹਤੀ ਦੇ ਅਚਾਰ ਦਾ ਬੜਾ ਨਿਰਨ
ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ:—

ਸੇਹਤੀ ਆਖਦੀ ਗੱਜਕੇ ਛੱਡ ਜੱਟਾ, ਥੋਹ ਸਭ ਨਿਵਾਲੀਆਂ
ਸੱਟੀਆਂ ਨੀ। ਹੋਰ ਸਭ ਜ਼ਾਤਾਂ ਠੱਗ ਖਾਧੀਆਂ ਨੀ, ਪਰ
ਏਸ ਵੇਹੜੇ ਵਿੱਚ ਜੱਟੀਆਂ ਨੀ। ਅਸਾਂ ਏਤਨੀ ਗੱਲ
ਮਾਲੂਮ ਕੀਤੀ, ਪਰ ਜੱਟੀਆਂ ਮੁਲਕ ਦੀਆਂ ਛਟੀਆਂ ਨੀ।
ਉਹ ਹੋਰ ਕੀ ਜਾਨਦੀਆਂ ਕਿਸੇ ਤਾਂਦੀਂ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਮੁਨਸਾਂ
ਦੀਆਂ ਦਾੜ੍ਹੀਆਂ ਪੱਟੀਆਂ ਨੀ।।

ਮੇਰੇ ਨਾਲ ਤਾਂ ਵੇਰ ਕੀ ਪਿਆ, ਚਾਕਾ, ਮੱਥਾ ਸੌਕਨਾਂ ਵਾਂਗ

ਕੀ ਡਾਹਿਆ ਈ। ਐਵੇਂ ਘੂਰ ਕੇ ਮੁਲਖ ਨੂੰ ਫਿਰੋਂ ਖਾਂਦਾ,
ਕਦੇ ਜੋਤਰਾ ਮੂਲ ਨ ਵਾਹਿਆ ਈ।

ਅਪਨੇ ਮੁਰਾਦ ਦੇ ਇਸ਼ਕ ਦੀ ਗੱਲ ਸੁਣਕੇ ਬੋਲੀ:-

ਪਤੇ ਡਾਰੀਆਂ ਦੇ ਬੁਰੇ ਲਾਵਨਾਂ ਹੋਂ, ਦੇਵੇਂ ਮੇਹਣੇ ਬਾਂਮਤਾਂ
ਦੌੜੀਆਂ ਵੇ। ਮੱਬਾ ਡਾਹਿਆ ਈ ਨਾਲ ਕਵਾਰੀਆਂ ਦੇ,
ਤੇਰੀਆਂ ਲੋਂਦੀਆਂ ਜੋਰੀਆ ਮੇਰੀਆਂ ਵੇ। ਮੇਰੇ ਹੱਥ ਲੋਂਦੇ
ਤੇਰੇ ਲੋਣ ਚੁੱਡੜ, ਕੋਈ ਮਾਰੀਏਗਾ ਨਾਲ ਮੂਹਲੀਆਂ ਦੇ।
ਅਸੀ ਘੜਾਂਗੇ ਵਾਂਗ ਕਲਬੂਤ ਮੋਰੀ, ਕਰੋਂ ਚਾਵੜਾਂ ਵਾਂਗ
ਉਲੇਲੀਆਂ ਦੇ। ਦੰਦ ਭੰਨ੍ਹੀ ਚੁਰਾਏ ਦੇ ਵਾਂਗ ਖਿੰਗਾਰ, ਸਾਨ੍ਹੀ
ਖੌਫ ਨਾ ਤੇਰੀਆਂ ਸੇਲੀਆਂ ਦੇ। ਸੱਟੂ ਮਾਰ ਚਪੇ ਤੋਂ
ਚੰਦ ਝਾਂਕੂ, ਸੁਆਦ ਆਵਸੀ ਛੇਲੀਆਂ ਬੇਲੀਆਂ ਦੇ ॥

ਕੇਹੀ ਠੇਠ ਬੋਲੀ ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਵਰਤੀ ਹੈ ਫੇਰ ਭਰਜਾਈ
ਵੱਲ ਆਖਦੀ ਹੈ:-

ਭਾਬੀ ਏਸਤਾਂ ਗਧੇ ਦੀ ਅੜੀ ਬੱਧੀ, ਅਸੀ ਰੰਨਾਂ ਤਾਂ
ਚੈਂਚਲ ਹਾਰੀਆਂ ਹਾਂ। ਏਹ ਗੁੰਡਿਆਂ ਵਿੱਚ ਜੋ ਪੈਰ
ਧਰਦਾ, ਅਸੀਂ ਖਚਰੀਆਂ ਬਾਕੀਆਂ ਡਾਰੀਆਂ ਹਾਂ। ਮਰਦ
ਰੰਗ ਮਹਲ ਸਵਾਰਦੇ ਨੀ, ਅਸੀ ਸ਼ੋਕ ਦੇ ਮਜ਼ਬੂਦੀਆਂ
ਬਾਰੀਆਂ ਹਾਂ ॥

ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਚੰਗਾ ਨਕਸ਼ਾ ਖਿੱਚਿਆ ਹੈ, ਰੰਨਾਂ ਦੀ ਤਾਰੀਫ
ਸੇਹਤੀ ਦੇ ਮੂੰਹੋਂ, ਜੇਹੜੀ ਅਪਨੀਆਂ ਕਰਤੁਤਾਂ ਆਪਈ ਦਸਦੀ ਹੈ ॥

ਹੀਰ ਨੂੰ ਮੇਹਣੇ ਦੇਂਦੀ ਹੈ:-

ਭਲਾ ਦੱਸ ਭਾਬੀ ਕੇਹਾ ਵੈਰ ਚਾਇਓ, ਭਈਆਂ ਪਿੱਟੜੀ ਨੂੰ
ਪਈ ਲੁਹਨੀ ਹੈਂ। ਆਪ ਛਾਨਣੀ ਛੇੜਦੀ ਵਧਨੀ ਨੂੰ,

ਐਂਵੇਂ ਕੰਡਿਆਂ ਤੋਂ ਪਈ ਧੂਹਨੀ ਹੈਂ। ਅਨਹੁੰਦੀਆਂ
ਗੱਲਾਂ ਦਾ ਨਾਉਂ ਲੈਕੇ, ਘਾਊ ਅੱਲੜੇ ਪਈ ਖਨੂਹਨੀ ਹੈਂ॥
ਸੋਹਣੀ ਹੋਈ ਨਾਹੀਂ ਤੂੰ ਤਾਂ ਗਜ਼ਬ ਚਾਇਆ, ਲੌਹੁ ਖਲਕ
ਦਾ ਪਈ ਨਚੂਹਨੀ ਹੈਂ॥

ਨਵ੍ਹੀ ਨੌਰੀਏ ਗੁਬੀਏ ਯਾਰਨੀਏ ਨੀ, ਕਾਰੇ ਹੱਬੀਏ ਚਾਕ
ਦੀਏ ਪਿਆਰੀਏ ਨੀ। ਪਹਿਲੋਂ ਕੰਮ ਸਵਾਰੇ ਹੋ ਬਹੀਂ
ਨਿਆਰੀ, ਬੇਲੇ ਖੀਰ ਲੈ ਜਾਣੀਏ ਡਾਰੀਏ ਨੀ॥

ਗੀ ਨੇ ਜਦ ਯਾਰ ਦੀ ਗਾਲੀ ਦਿਤੀ ਤਾਂ ਸੈਹਤੀ ਚਮਕ ਉਠੀ:-

ਘੋਲ ਘਤਿਓਂ ਯਾਤ ਵੇ ਨਾਉਂ ਉਤੋਂ, ਮੂੰਹੋਂ ਸੰਮਲੀ ਜੋਗੀਆ
ਵਾਰਿਆ ਵੇ। ਤੇਰੇ ਨਾਲ ਕੀ ਆਖ ਮੈਂ ਬੁਰਾ ਕੀਤਾ, ਹੋਥ
ਲਾਇ ਨਾਹੀਂ ਤੇਨੂ ਮਾਰਿਆ ਵੇ। ਲੋਕਾਂ ਸੁਣਦਿਆਂ ਪੁਣੇ
ਤੂੰ ਯਾਰ ਮੇਰਾ, ਵੱਡਾ ਕੇਹਰ ਕੀਤੇ ਲੋਹੜੇ ਮਾਰਿਆ ਵੇ।
ਰੁਗ ਆਟੇ ਦੀ ਹੋਰ ਲੈ ਜਾਹ ਸਾਥੋਂ, ਕੋਈ ਵਧੀ ਫਸਾਦ
ਹਰਿਆਂਰਿਆ ਵੇ॥

ਹੀਰ ਜਦ ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਮਿਲਕੇ ਆਈ, ਆਉਂਦੀ ਈ ਸੈਹਤੀ ਨੇ
ਮਖੌਲਾਂ ਵਿਚ ਉਤਾਈ:-

ਕਿਸੇ ਮਲ ਦਲ ਸੁੱਟੀਏਂ ਵਾਂਗ ਫੁਲਾਂ, ਬੋਕਾਂ ਮਾਣੀਆਂ
ਤੇਰੀਆਂ ਬੇਲੀਆਂ ਨੀ। ਕਿਸੇ ਜੇਮ ਭਰੇ ਫੜ ਪੀੜੀਏਂ ਤੂੰ,
ਧੜਕੇ ਕਾਲਜਾ ਤੇ ਪੌਨ ਤ੍ਰੈਲੀਆਂ ਨੀ। ਕਿਸੇ ਲਈ
ਉਸ਼ਨਾਕ ਨੇ ਜਿੱਤ ਬਾਜ਼ੀ ਪਾਸਾ ਲਾਇਕੇ ਬਾਜ਼ੀਆਂ
ਖੇਲੀਆਂ ਨੀ। ਤੇਰੀਆਂ ਗਲੂਾਂ ਤੇ ਦੰਦਾਂ ਦੇ ਦਾਗ ਦਿੱਸਨ
ਜਿਵੇਂ ਸਾਧੂਆਂ ਠਾਕਰਾਂ ਚੇਲੀਆਂ ਨੀ॥

(ਕੇਹੀ ਚੋਟ ਕੀਤੀ ਹੈ, ਸਾਧੂਆਂ ਤੇ ਠਾਕਰਾਂ ਦੇ ਕਰਤੱਬਾਂ ਤੇ)॥

ਪਾਣੀ ਬਾਬੁ ਸੁਕੀ ਦਾੜ੍ਹੀ ਬੇਤ੍ਰਿਆਂ ਦੀ, ਅੱਜ ਮੁੰਨ ਵੱਛੀ
ਇਨ੍ਹਾਂ ਨਾਈਆਂ ਨੀ ॥

ਕਿਸੇ ਸਮੇਂ ਦਾੜ੍ਹੀ ਤਾ ਮੁੰਨਨਾ ਵੱਡਾ ਅਪਰਾਧ ਸਮਝਦੇ ਸਨ
ਤੇ ਅਜ ਕਲ ਤੇ ਦਾੜ੍ਹੀ ਮੁਛ ਮੁਨਾਣਾ ਵੈਸ਼ਨ। ਸਮੇਂ ਦਾ ਪ੍ਰਭਾਉ !!

ਸੈਹਤੀ ਜੋਗੀ ਨੂੰ ਆਖਦੀ ਹੈ ਅਰ ਉਸ ਦੇ ਗਪੈਤ੍ਰਿਆਂ ਦਾ
ਕੇਹਾ ਸੋਹਣਾ ਉਤਰ ਦੇਂਦੀ ਹੈ ।

ਲੱਖ ਵੈਦਗੀ ਵੈਦ ਲਗਾ ਬੱਕੇ, ਧੁਰੋਂ ਟੁਟੜੀ ਕਿਸੇ ਨਾ
ਜੋੜਨੀ ਵੇ । ਜਿੱਥੇ ਕਲਮ ਤਕਦੀਰ ਦੀ ਵੱਗ ਚੁਕੀ, ਕਿਸੇ
ਵੈਦਗੀ ਨਾਲ ਨਾ ਮੋੜਨੀ ਵੇ । ਤੇਰੀਆਂ ਮਿੰਨਤਾਂ ਅਤੇ
ਐਹਸਾਨ ਕੇਹਾ ਗੰਢੀ ਓਸਦੀ ਕਿਸੇ ਨਾ ਤੋੜਨੀ ਵੇ ।
ਜਿਸ ਕੰਮ ਵਿਚ ਵਹੁਟੜੀ ਹੋਵੇ ਚੰਗੀ, ਸੋਈ ਬੇਰ ਅਸਾਂ ਹੁਣ
ਲੋੜਨੀ ਵੇ । ਕਰਾਮਾਤ ਹੋਵੇ ਫਿਰੋਂ ਮੰਗਦਾ ਕਿਉਂ, ਜੀਭ
ਵਿਚ ਨਾ ਹੱਕ ਦੇ ਬੋੜਨੀ ਵੇ । ਸੈਹਤੀ ਆਖਦੀ ਮਕਰੀਆਂ
ਗਾਵਲਾ ਵੇ, ਜੜ੍ਹੁ ਝੁਠ ਦੀ ਰੱਬ ਅਖੇੜਨੀ ਵੇ । ਬਿਨਾਂ
ਸੱਦਿਆਂ ਪੁੱਛਿਆਂ ਵੈਦ ਬਨਿਓਂ, ਤੇਰੀ ਵੈਦਗੀ ਕਿਸੇ ਨੇ
ਬੋੜਨੀ ਵੇ । ਜੇ ਤੂੰ ਮਰਜ਼ ਪਛਾਨ ਕੇ ਲੱਭ ਲਏ; ਤੇਰੀ
ਹਿਕਮਤ ਹੁਨੇ ਚਾ ਲੋੜਨੀ ਵੇ । ਵਾਰਸਸ਼ਾਹ ਆਜ਼ਾਰ ਹੋਰ
ਸੰਭ ਮੁੜਦੇ, ਏਹ ਕਤਈ ਕਿਸੇ ਨਾ ਮੋੜਨੀ ਵੇ ॥

ਜਦ ਸੈਦਾ ਜੋਗੀ ਨੂੰ ਹੀਰ ਦੇ ਇਲਾਜ ਲਈ ਸੱਦਨ ਗਿਆ
ਅਰ ਉਥੋਂ ਪਾਸੇ ਭਨਾ ਆਇਆ ਤਾਂ ਸੈਹਤੀ ਨੇ ਅਪਨੇ ਪਿਉ ਨੂੰ
ਸਮਝਾਇਆ:-

ਸੈਹਤੀ ਆਖਿਆ ਬਾਬਲਾ ਜਾਹੁ ਆਪੇ, ਸੈਦਾ ਆਪਨੂੰ ਮਰਦ
ਸਦਾਂਵਦਾ ਈ। ਨਾਲ ਗਰਭ ਹੰਕਾਰ ਦੇ ਮਸਤ ਫਿਰਦਾ,
ਨਜ਼ਰ ਤਲੇ ਨਾ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਲਿਆਂਵਦਾ ਈ। ਨਾਲ ਜਾਇ

ਛਕੀਰ ਦੇ ਕਰੇ ਆਕੜ, ਗੁੱਸੇ ਗਚਥ ਦੇ ਪਿਆ ਵਖਾਂਵਦਾ
ਈ। ਵਾਰਸ ਸ਼ਾਹ ਜੁਆਨੀ ਵਿੱਚ ਮਸਤ ਫਿਰਦਾ, ਵਖਤ
ਪਏ ਨਾਂਹੀਂ ਪਛੇਤਾਂਵਦਾ ਈ॥

ਹੋਰ ਇਸ ਹੀਰ ਦੇ ਕਿੱਸੇ ਵਿਚ ਕੋਈ ਵਧੀਆ ਮਨੁਖ
ਨਹੀਂ ਦਿਖਾਏ॥

ਹੀਰ ਦੀ ਮਾਂ ਇਹ ਵੀ ਇਕ ਸੈਹਜ ਸੁਭਾਉ ਇਸਤ੍ਰੀ ਹੈ ।

ਮਲਕੀ	ਜੇਹੜੀ ਅਪਨੀ ਧੀ ਨੂੰ ਵੀ ਬੜਾ ਪਿਆਰ ਕਰਦੀ ਹੈ ਅਰ ਜੰਗ ਦੀ ਨਮਸ਼ੀ ਤੋਂ ਵੀ ਡਰਦੀ ਹੈ । ਅੰਦਰ ਵੜ ਹੀਰ ਨੂੰ ਝਿੜਕਦੀ ਹੈ, ਪਰ ਹੀਰ ਨਹੀਂ ਮੰਨਦੀ, ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਮੇਹਨੇ ਨਾ ਸੈਹਕੇ, ਰਾਝੇ ਨੂੰ ਘਰੋਂ ਕਡਾਂਦੀ, ਪਰ ਜਦ ਹੀਰ ਰੋਸ ਵਖਾਂਦੀ, ਮਾਂ, ਹਾਇ, ਇਸ ਪਿਆਰ ਭਰੀ ਮਾਂ ਦੀਆਂਆਂਵਰਾਂ ਅਪਨੀ ਧੀ ਲਈ ਪੰਘਰ ਆਉਂਦੀਆਂ ਹਨ, ਕੁੜੀਆਂ ਭੇਜ ਰਾਂਝਨ ਨੂੰ ਮਨਾਂਦੀ ਹੈ, ਘਰ ਬੁਲਾਂਦੀ ਹੈ, ਸਮਝਾਂਦੀ ਹੈ, ਗਲ ਕੀ ਆਪਣੀ ਧੀ ਨੂੰ ਆਪ ਯਾਰ ਮਿਲਾਉਂਦੀ ਹੈ । ਸਭ ਕੁਝ ਕਰਦੀ ਪਰ ਦਿਲੋਂ ਵਜੋਂ ਹੋ ਕੇ ਨਹੀਂ, ਸੋਚ ਏਹ ਕਿ ਧੀ ਵੀ ਖੁਸ਼ ਰਹੇ ਤੇ ਭੈਤ੍ਰਾ ਜੱਗ ਵੀ ਨਮਸ਼ੀ ਨਾਂ ਦੇਵੇ । ਹੀਰ ਦਾ ਵਿਆਹ ਖੇਤ੍ਰਿਆਂ ਨਾਲ ਰਚਾਂਦੀ ਹੈ । ਹੀਰ ਨੂੰ ਵਿਆਹ ਅਪਨੇ ਸਿਟੋਂ ਭਾਰ ਲਾਂਹਦੀ ਹੈ । ਜੇ ਕਦੀ ਮਲਕੀ ਮੰਨ ਜਾਂਦੀ ਤਾਂ ਚੂਚਕ ਤੇ ਹੀਰ ਨੂੰ ਧੀਦੇ ਰਾਂਝੇ ਨਾਲ ਵਿਆਹਨ ਨੂੰ ਤਿਆਰ ਸੀ ਪਰ ਏਹ ਬਰੀਕਾਂ ਤੇ ਤ੍ਰੀਮਤਾਂ ਦੇ ਮੇਹਨਿਆਂ ਤੋਂ ਡਰਦੀ ਨਾਂ ਮੰਨੀ । ਹੀਰ ਦੇ ਭਾਗ ਤੇ ਇਸ਼ਕ ਦੀ ਲੀਲ੍ਹਾ । ਹੀਰ ਨੂੰ ਸਮਝਾਂਦੀ ਹੈ:-
------	--

ਚੂਚਕ ਬਾਪ ਦੇ ਰਾਜ ਨੂੰ ਲਾਜ ਲਾਵੇਂ, ਕੀ ਫਾਇਦਾ ਲਾਡ
ਲਡਾਵਨੇ ਦਾ । ਰਾਤੀਂ ਚਾਕ ਨੂੰ ਚਾਈ ਜਵਾਬ ਦੇਸਾਂ, ਸ਼ੋਕ
ਨਹੀਂ ਏ ਮਹੀਂ ਚਰਾਵਨੇ ਦਾ । ਨੱਕ ਵੱਢ ਕੇ ਕੋੜਮਾ
ਗਾਲਿਆ ਈ, ਏਹ ਫਾਇਦਾ ਗੈਹਣਿਆਂ ਪਾਵਨੇ ਦਾ । ਤੇਰੇ

ਵੀਰ ਸੂਲਤਾਨ ਨੂੰ ਖਬਰ ਹੋਵੇ, ਫਿਕਰ ਕਰੇਗਾ ਤੇਰੇ
ਮੁਕਾਵਨ ਦਾ ॥

ਰੁਠੇ ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਮਨਾਂਦੀ ਹੈ:-

ਕੇਹਾ ਪੁੱਤਰਾਂ ਮਾਪਿਆਂ ਲੜਨ ਹੁੰਦਾ, ਤੁਸ਼ਾਂ ਖੱਟਨਾਂ ਤੇ ਅਸਾਂ
ਖਾਵਨਾਈਂ। ਛਿੜ ਮਾਲ ਦੇ ਨਾਲ ਮੈਂ ਘੋਲ ਘਤੀ, ਰਾਤੀਂ
ਮਾਲ ਸਾਂਭੀ ਘਰ ਲਿਆਵਨਾਈਂ। ਤੂੰਹੇ ਚੋਇਕੇ ਦੁੱਧ
ਜਮਾਵਨਾਈਂ, ਤੂੰਹੇ ਹੀਰ ਦਾ ਪਲੰਘ ਵਛਾਵਨਾਈਂ। ਕੁੜੀ
ਗੱਲ ਤੇਰੀ ਉਤੋਂ ਰੁਸ ਪਈ, ਤੂੰਹੀ ਉਸ ਨੂੰ ਆਨ ਮਨਾਂ
ਵਨਾਈਂ ॥

ਹੀਰ ਦਾ ਪਿਤਾ ਪੁਰਾਨੇ ਜਮੇਂ ਦਾ ਸਿੱਧਾ ਸਾਧਾ ਜੱਟ, ਮੌਮ
ਚੂਚਕ | ਦੀ ਨੱਕ ਜਿਧਰ ਭਵਾਉਂਭੋਂ ਜਾਏ, ਜੇ ਧੀ ਮਨਾ-
ਇਆ ਮੰਨ ਪਿਆ, ਜੇ ਵੌਹਟੀ ਫਿਰਾਇਆ ਫਿਰ
ਗਿਆ। ਰਾਂਝੇ ਨਾਲ ਵਿਆਹ ਦਾ ਅਕਰਾਇਰ ਕੀਤਾ, ਫੇਰ ਬੇਤਿਆਂ
ਦੇ ਸਾਕ ਦਿਤਾ, ਦਰਾ ਕਮਾਇਆ ॥

ਏਹ ਲੰਛਾ, ਚੂਚਕ ਦਾ ਸ਼ਰੀਕ ਈ ਸੀ, ਪਰ ਮਲੰਗ ਫਕੀਰ
ਕੈਚ | ਹੋਇਆ ਹੋਇਆ ਏਹ ਹੀਰ ਦੇ ਪਿੱਛੇ ਲੱਕ ਬੰਨ੍ਹ
ਕੇ ਪੈ ਗਿਆ। ਵਿਚਾਰੇ ਦੋਹਾਂ ਜੀਅਾਂ ਨੂੰ ਜਿੱਥੀ
ਅਕੱਠਿਆਂ ਵੇਖੇ, ਆਕੇ ਪਰਹੇ ਵਿੱਚ ਢੰਡ ਪਾਵੇ ਅਰ ਚੂਚਕ ਦਾ ਨੱਕ
ਵੱਛੇ। ਹੀਰ ਨੇ ਇਸ ਨੂੰ ਭਾਨ ਵੀ ਚੰਗੀ ਕੀਤੀ ਪਰ ਏਹ ਬਾਜ਼ ਨਾ
ਆਇਆ, ਜੇ ਏਹ ਨਾ ਭੈਡੀ ਕਰਦਾ ਤਾਂ ਚੂਚਕ ਚਪ ਕੀਤਾ ਈ ਹੀਰ
ਨੂੰ ਰਾਂਝੇ ਨਾਲ ਵਿਆਹ ਸਿੰਦਾ। ਏਸੇ ਦੀ ਭੈਡੀ ਤੋਂ ਡਰਦਿਆਂ ਖੇਤੇ
ਬੁਲਾਏ ਅਰ ਹੀਰ ਨੂੰ ਵਖਤ ਪਾਏ। ਏਹੀ ਲੰਛਾ ਹੀਰ ਤੇ ਰਾਂਝੇ ਦਾ ਅੰਤ
ਧਾਤੀ ਬਨਿਆ ਪਰੇ ਵਿਚ ਜਾਕੇ ਆਖਦਾ ਹੈ:-

ਨਹੀਂ ਚੂਚਕੇ ਨੂੰ ਕੋਈ ਮੱਤ ਦੇਂਦਾ, ਨੱਢੀ ਮਾਰ ਕੇ ਨਹੀਂ

ਸਮਝਾਉਂਦਾ ਈਣੀ । ਚਾਕ ਨਾਲ ਅਕੱਲੜੀ ਜਾਏ ਬੇਲੇ,
ਅੱਜ ਕੱਲ ਕੋਈ ਲੀਕ ਲਾਉਂਦਾ ਈਣੀ ॥ ਕੈਂਦੇ ਆਖਦਾ
ਭੈੜੀਏ ਮਲਕੀਏ ਨੀ, ਤੇਰੀ ਧੀ ਵੱਡਾ ਚਿਹ ਚਾਇਆ
ਈ । ਜਾਇ ਨਦੀ ਤੇ ਚਾਕ ਵੇ ਨਾਲ ਘੁਲਦੀ, ਇਸ ਮੁਲਕ
ਦਾ ਰਾਹ ਗਵਾਇਆ ਈ ॥

ਚੂਚਕ ਨੂੰ ਆਖਦਾ ਹੈঃ -

ਕੋਈ ਰੋਜ਼ ਨੂੰ ਮੁਲਕ ਮਥੂਰ ਹੋਸਨ, ਚੋਰ ਯਾਰੀ ਤੇ ਐਬ
ਕੁਆਰੀਆਂ ਨੂੰ । ਇਸ ਪਾਇ ਭੁਲਾਵੜਾ ਠਗਿਆ ਜੇ,
ਕੰਮ ਪਹੁੰਚਸੀ ਬਹੁਤ ਖੁਆਰੀਆਂ ਨੂੰ । ਜਦੋਂ ਚਾਕ ਉਧਾਲ
ਲੈ ਜਾਇ ਨੱਢੀ, ਤਦੋਂ ਝੂਰਸੇ ਬਾਜੀਆਂ ਹਾਰੀਆਂ ਨੂੰ ॥

ਏਹਨਾਂ ਤੋਂ ਛੁਟ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਦੇ ਮਾਨੁਖ ਏਹ ਹਨਾਂ--

ਬਾਲ ਨਾਥ ਜੋਗੀ, ਰਬੇਲ ਬਾਂਦੀ, ਚੌਪਾ, ਰਾਇਬਾਂ, ਸਾਹਿਬਾਂ ਆਦ
ਕੁੜੀਆਂ, ਕਾੜੀਆਂ ਆਦਿ । ਏਹਨਾਂ ਵਿਚ ਟਿੱਲੇ ਤੇ ਬਾਲ ਨਾਥ ਦੀ
ਸ਼ਾਕੀ ਚੰਗੀ ਹੈ, ਉਸ ਵੇਲੇ ਦੇ ਜੋਗੀਆਂ ਤੇ ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਵਿਚਾਰ
ਕੀਤਾ ਹੈ । ਅਪਨੇ ਕਿਸੇ ਵਿਚ ਕਵੀ ਨੇ ਥਾਂ ਥਾਂ ਜੱਟਾਂ ਦੀ
ਸ਼ੋਬਿਲ (Social) ਸਮਾਜਕ, ਅਰ (Moral) ਅਖਲਾਕੀ ਹਾਲਤ
ਤੇ ਨੋਟ ਚੜ੍ਹਾਏ ਹਨ, ਜੋ ਬਿਲਕੁਲ ਠੀਕ ਹਨ । ਕਿਧਰੇ ਕਿਧਰੇ
ਕੁਦਰਤ ਦਾ ਨਕਸ਼ਾ ਵੀ ਖਿਚਿਆ ਹੈ । ਜਿਸ ਵੇਲੇ ਕਵੀ ਜੀ ਹੋਏ
ਸਨ ਉਸ ਵੇਲੇ ਪੰਜਾਬ ਦੇਸ ਵਿਚ ਤਰਥਲੀ ਮਰੀ ਸੀ । ਨਾਦਰ
ਸਾਹ ਮਾਰ ਕੁਟ ਕਰਕੇ ਚਲਾ ਗਿਆ ਸੀ, ਸਿਖਾਂ ਦਾ ਸ਼ੋਰ ਸਰਾਬਾ
ਸੁਰੂ । ਮੁਲਕ ਵਿਚ ਕਿਸੇ ਦੀ ਹਕੂਮਤ ਨਹੀਂ ਸੀ ਮੰਨੀ ਜਾਂਦੀ ਅਨੇਕ
ਥਾਵਾਂ ਤੇ ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਏਹਨਾਂ ਤਵਾਰੀਖੀ ਗੱਲਾਂ ਵੱਲ ਵੀ ਅਸ਼ਾਇ
ਕੀਤਾ ਹੈ ਕਵੀ ਜੀ ਸਿੰਗਾਰ ਰਸ ਵਿਚ ਈ ਸਭ ਥਾਂ ਮੌਲਦੇ ਹਨ, ਅਰ
ਹੈਨ ਵੀ ਏਸ ਰਸ ਦੇ ਉਸਤਾਦ । ਏਹਨਾਂ ਦੇ ਚੋਨਵੇ ਬੈਂਤ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚੋਂ

ਉਪਰਲੀਆਂ ਸਾਰੀਆਂ ਗੱਲਾਂ ਸਿਧ ਹੋਨ ਲਿਖਦੇ ਹਾਂ ॥

ਸਵੇਰ ਦਾ ਵੇਲਾ ਬੈਂਤ:-

ਚਿੜੀ ਚੂਕਦੀ ਨਾਲ ਉਠ ਤੁਰੇ ਪਾਲੀ, ਪਈਆਂ ਦੁਧ ਦੇ
ਵਿਚ ਮਧਾਣੀਆਂ ਨੀ । ਉੱਠ ਨਾਹਵਣੇ ਵਾਸਤੇ ਜੁਆਨ
ਦੌੜੇ, ਸੇਜਾਂ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਰਾਤ ਨੂੰ ਮਾਣੀਆਂ ਨੀ । ਇਕਨਾ
ਉਠਕੇ ਰਿੜਕਨਾ ਪਾ ਦਿਤਾ, ਇਕ ਧੋਂਦੀਆਂ ਫਿਰਨ
ਦੇਧਾਨੀਆਂ ਨੀ । ਇਕ ਉਠਕੇ ਹਲੀਂ ਤਿਆਰ ਹੋਏ, ਇਕ
ਢੂੰਡੇ ਫਿਰਨ ਪਰਾਨੀਆਂ ਨੀ । ਘਰੀਂ ਰੰਨਾਂ ਨੇ ਚੱਕੀਆਂ
ਝੋਤੀਆਂ ਨੀ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਤਾਉਣਾ ਗੁਨ੍ਹ ਪਕਾਨੀਆਂ ਨੀ ॥

ਜੱਟਾਂ ਵੀ ਹਾਲਤ ਦਸਦੇ ਹੋਏ ਲਿਖਦੇ ਹਨ, ਅੱਡ ਅੱਡ ਮਾਨੁੱਖਾਂ
ਦੇ ਮੂੰਹੋਂ ਅਖਵਾਏ ਬਰਨ ਹਨ:-

ਵਾਰਸ਼ਾਹ ਅਸੀਂ ਜੱਟ ਸਦਾ ਖੇਟੇ ਇਕ ਜੱਟਕਾ ਫੰਦ ਵੀ
ਲਾ ਲਈਏ ॥ [ਚੁਚਕ

ਜੱਟ ਚੇਰ ਤੇ ਯਾਰ ਤੇ ਰਾਹ ਮਾਰਨ, ਡੰਡੀਆਂ ਮੇਹੰਦੇ ਤੇ
ਸੰਨ੍ਹ ਲਾਂਵਦੇ ਨੀ । ਵਾਰਸ਼ਾਹ ਏਹ ਜੱਟ ਨੀ ਸਭ ਖੇਟੇ,
ਵੱਡੇ ਠੱਗ ਏਹ ਜੱਟ ਝਨਾਉਂਦੇ ਨੀ ॥ (ਰਾਂਝਾ

ਡੇਗਾਰ ਜੱਟ ਈਮਾਨ ਨੂੰ ਵੇਚ ਖਾਂਦੇ, ਸੰਨ੍ਹਾਂ ਲਾਂਵਦੇ ਤੇ ਪਾੜ
ਲਾਉਂਦੇ ਨੀ । ਜੇਹੇ ਆਪ ਹੋਵਨ ਤੇਹੀਆਂ ਆਰਤਾਂ ਨੇ, ਬੇਟੇ
ਬੇਟੀਆਂ ਚੇਰੀਆਂ ਲਾਉਂਦੇ ਨੀ । ਜੇਹੜਾ ਚੇਰ ਤੇ ਰਾਹਜ਼ਨ
ਹੋਏ ਕੋਈ, ਉਹਦੀ ਬੜੀ ਤਾਰੀਫ ਸੁਨਾਉਂਦੇ ਨੀ । ਮੂੰਹੋਂ
ਆਖ ਕੁੜਮਾਈਆਂ ਖੋਹ ਲੈਂਦੇ, ਵੇਖ ਮੌਤ ਤੇ ਰੱਬ ਭੁਲਾ-
ਉਂਦੇ ਨੀ ਵਾਰਸ਼ਾਹ ਮੀਆਂ ਦੇ ਦੋ ਖਸਮ ਦੇਂਦੇ ਨਾਲ
ਬੇਟੀਆਂ ਵੇਰ ਕਮਾਉਂਦੇ ਨੀ ॥ (ਵਾਰਸ

ਅਸੀਂ ਜੱਟ ਹਾਂ ਮਤਲਬੀ ਯਾਰ ਪੂਰੇ, ਦਾਓ ਢੰਗ ਕਰਕੇ
ਵੇਲਾ ਕੱਢਨੇ ਹਾਂ । ਇਕ ਗੱਲ ਤੋਂ ਜਾਨ ਕੁਰਬਾਨ
ਕਰਨੀ, ਪਰ ਦਿਲੇ ਦਾ ਹੱਠ ਨਾ ਛੱਡਨੇ ਹਾਂ ॥ [ਗਾਂਝਾ

ਪੱਤਾਂ ਹੋਨ ਇਕੀ ਜਿਜ ਜੱਦ ਤਾਈਂ, ਸੋਈ ਅਸਲ ਭਰਾ
ਹੈ ਭਾਈਆਂ ਦਾ । ਜੱਟ ਕਰੇ ਅਪਰਾਧ ਤੇ ਫੜੇ ਕੋਈ, ਮਾਰ
ਸੁਟੀਏ ਪੁੱਤ ਕਸਾਈਆਂ ਦਾ ॥ [ਵਾਰਸ

ਜੱਟ ਗਰੜ ਦੇ ਵਾਸਤੇ ਬਨੇ ਮਿੱਤ੍ਰ, ਭਾਈ ਬਨੇ ਹਰ ਕੌਮ
ਤੇ ਨਾਈਆਂ ਦਾ । ਕਲਾ ਕਾਰ ਤੇ ਝਾਗੜ੍ਹ ਜੱਟ ਵੱਡੇ, ਖੋਹਦੇ
ਮਾਲ ਨੀ ਜਾਂਦਿਆ ਰਾਹੀਅਾਂ ਦਾ ॥ [ਵਾਰਸ

ਘੋਲ ਘੱਤੀਓਂ ਯਾਰ ਦੇ ਨਾਮ ਉਤੋਂ, ਜੋਰੀ ਮੁੱਖ ਸਮਾਲ
ਹਤਿਆਰਿਆ ਵੇ । ਮਾਉਂ ਸੁਨਦਿਆਂ ਪੁਨੇ ਤੂੰ ਯਾਰ ਮੇਰਾ,
ਏਡਾ ਕੈਹਰ ਕੀਤੇ ਲੋੜ੍ਹੇ ਮਾਰਿਆ ਵੇ ॥ [ਸੈਹਤੀ

ਏਹ ਮਿਸਲ ਮਸ਼ਹੂਰ ਜਹਾਨ ਅੰਦਰ, ਜੱਟੀ ਚਾਰੇ ਬੀ ਥੋਕ

੧

੨

ਸਵਾਰਦੀਏ । ਉਨ੍ਹਾਂ ਤੁੰਬਦੀ ਮੱਮੇ ਤੇ ਬਾਲ ਲੋੜ੍ਹੇ, ਚਿੜੀਆਂ

੩

ਹਾਕਰੇ, ਲੇਲੜੇ ਚਾਰਦੀਏ । ਜਦੋਂ ਆਉਂਦੀ ਝਗੜੇ ਦੀ

੪

ਗੱਲ ਉਤੇ ਥੋੜੀ ਗੱਲ ਨੂੰ ਬਹੁਤ ਖਲਾਰਦੀਏ ॥ [ਵਾਰਸ

ਸਾਰੇ ਕਿੱਤੇ ਵਿਚ ਥਾਂ ਥਾਂ ਉਸ ਸਮੇਂ ਦੇ ਹਾਲ ਦਾ ਨਕਬਾਹੀ
ਹੈ, ਯਾਰੀ ਲਾਨਾ ਕਵਾਰੀਆਂ ਲਈ ਇਕ ਮਾਮੂਲੀ ਗੱਲ ਸੀ, ਅਰ
ਮਾਪੇ ਵੀ ਇਸਦੂੰ ਕੁਝ ਢੇਰ ਬੁਰਾ ਨਹੀਂ ਜਾਨਦੇ ਸਨ, ਜਿਸ ਹੀਲੇ
ਹੋਣਾ ਕੰਮ ਕੱਢ ਲੈਨਾ, ਅਕਰਾਰੋਂ ਫਿਰਨਾ, ਡਾਕੇ ਚੋਰੀ ਨੂੰ ਐਥ ਨਾ

ਜਾਣਨਾ, ਏਹ ਜੱਟਾਂ ਦੇ ਸੁਭਾਓ ਹੀ ਸਨ, ਏਹਨਾਂ ਸਭਾਵਾਂ ਦੀ ਲੀਕ
ਅਜੇ ਤਕ ਵੀ ਜੱਟਾਂ ਦੇ ਕਰਤੱਬਾਂ ਵਿਚ ਮਿਲਦੀ ਹੈ।

ਜੋਗੀਆਂ, ਠਾਕਰਾਂ, ਮੁੱਲਾਂ, ਮਲਵਾਨਿਆਂ ਦੇ ਪੋਲ ਵੀ
ਵਾਰਸ ਨੇ ਚੰਗੇ ਖੇਲ੍ਹ ਕਿਧਰੋਂ 2 ਬੇਹਯਾਈ ਦੇ ਦਰਜੇ ਤੋਂ ਵੀ
ਟੱਪ ਨਿਕਲੇ।

ਕਾੜੀਆਂ ਸ਼ੇਖਾਂ ਦੀ ਖਬਰ ਲੈਂਦੇ ਹਨ।—

ਦਾੜ੍ਹੀ ਸ਼ੇਖ ਦੀ ਅਮਲ ਸੋਤਾਨ ਵਾਲੇ, ਕੇਹਾ ਫਾਂਦੇ ਓ
ਜਾਂਦਿਆਂ ਰਾਹੀਅਾਂ ਨੂੰ। ਅੱਗੇ ਕੱਢ ਕੁਰਾਨ ਤੇ ਬੈਹ ਮਿੰਬਰ
ਕੇਹਾ ਅੱਡਿਆ ਮਕਰ ਦੀਆਂ ਰਾਹੀਅਾਂ ਨੂੰ। ਜੇੜ੍ਹਾ ਰੂਪ ਮੱਬੇ
ਦਾ ਮੇਹਰਾਬ ਮੀਆਂ, ਤੁੱਤੇ ਆਖਨਾਂ ਏਂ ਜਾਂਦਿਆਂ ਰਾਹੀਅਾਂ
ਨੂੰ। ਲਈ ਰਿਸ਼ਵਤਾਂ ਰੱਬ ਤੋਂ ਡਰੇਂ ਨਾਹੀਂ, ਅੱਗੇ ਅਜਲ
ਦੇ ਕਰੇ ਅਕੜਾਈਆਂ ਨੂੰ॥ ਖਾਇਏ ਵੱਛੀਆਂ ਝੂਠ ਹਰਾਮ
ਬੋਲੇਂ ਤੈਨੂੰ ਨਥੀ ਦੀ ਮਾਰੇ ਹੈ ਕਾੜੀਆ ਵੇ॥

ਜੋਗੀਆਂ ਦੀ ਕਹਾਨੀ, ਸੁਨੋਂ ਵਾਰਸ ਦੀ ਜ਼ਬਾਨੀ।—

ਦਿਨੋਂ ਬਣਨ ਅਵਧੂਤ ਗੁਰਦੇਵ ਜੋਗੀ, ਕਰਨ ਰਾਤ ਨੂੰ
ਬਹੁਤ ਖੂਰੀਆਂ ਨੀ। ਵੇਖ ਸੋਹਨੜਾ ਰੰਗ ਜਟੇਟੜੇ ਦਾ,
ਜੋਗ ਦੇਨ ਦੀਆਂ ਕਰਨ ਤਿਆਰੀਆਂ ਨੀ॥

ਪੁਰਾਣੇ ਜੋਗੀਆਂ ਦੇ ਕੀ ਕਰਤਬ ਸਨ।—

ਬੁੱਢੀ ਮਾਂ ਬ੍ਰਾਬਰ ਜਾਨਨੀਏ, ਅਤੇ ਭੈਣ ਬ੍ਰਾਬਰ ਛੋਟੜੀ ਨੂੰ।

ਤੇ ਹੁਨ ਦੇ।—

ਅਸੀਂ ਬੁੱਢੀ ਨੂੰ ਮਾਈ ਜਾਨਨੇ ਹਾਂ, ਅਤੇ ਰੰਨ ਬ੍ਰਾਬਰ
ਛੋਟੜੀ ਨੂੰ॥

ਤੇਰੀ ਗੱਲ੍ਹਾਂ ਤੇ ਦੰਦਾਂ ਦੇ ਦਾਗ ਦਿੱਸਨ, ਅੱਜ ਸੱਦੀਆਂ
ਠਾਕਰਾਂ ਤੇ ਚੇਲੀਆਂ ਨੀ ॥

ਠਾਕਰਾਂ ਤੇ ਚੋਟ ਕੀਤੀ ਹੈ, ਕਿ ਚੇਲਿਆਂ ਨਾਲ ਕੀ ਕਰਦੇ
ਸਨ:-

ਹੋਰ ਤਵਾਰੀਖੀ ਮਸ਼ਾਹੂਰ ਵਾਕਿਆਤ ਵੱਲ ਕਿਧਰੇ ੨
ਇਸ਼ਾਰਾ ਕੀਤਾ ਹੈ ਜੀਕਨ ਅਪਨੀ ਸਮੇਂ ਦਾ ਹਾਲ ਲਿਖਦੇ ਹੋਏ
ਦੇਸ ਦੀ ਜ਼ਿੱਥਾਂ ਦਸਾਂਦੇ ਹਨ:-

ਜਦੋਂ ਦੇਸ ਦੇ ਜੱਟ ਤਿਆਰ ਹੋਏ, ਘਰੋ ਘਰੀ ਜਾਂ ਨਵੀਂ
ਸਰਕਾਰ ਹੋਈ। ਅਸ਼ਰਾਫ ਖਰਾਬ ਕਮੀਨ ਜਾਤਾਂ, ਜ਼ਿਮੀਦਾਰ
ਨੂੰ ਵੱਡੀ ਬਹਾਰ ਹੋਈ। ਚੋਰ ਚੌਧਰੀ ਯਾਰ ਨਾ ਪਾਕ
ਦਾਮਨ, ਭੁਤ ਮੰਡਲੀ ਇਕ ਦੂਰ ਚਾਰ ਹੋਈ ॥

ਏਹ ਨਾਦਰ ਸ਼ਾਹ ਦੇ ਹਮਲੇ ਦੇ ਵੇਲੇ ਦਾ ਹਾਲ ਦਸਦਾ ਹੈ
ਹੈ। ਜਦ ਸਿੱਖਾਂ ਨੇ ਵੀ ਸਿਰ ਤੇ_ਠਾਇਆ ਸੀ ਅਰ ਮਾਰ ਲੁਟ ਸ਼ੁਰੂ
ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਸੀ ॥

ਸਾਰੇ ਮੁਲਕ ਪੰਜਾਬ ਖਰਾਬ ਵਿੱਚੋਂ, ਮੈਨੂੰ ਵੱਡਾ ਅਫਸੋਸ
ਕਸੂਰਦਾ ਏ ॥

ਏਹ ਪਤਾ ਨਹੀਂ ਕਵੀ ਜੀ ਨੂੰ ਕਿਸ ਗੱਲ ਦਾ ਅਫਸੋਸ
ਹੋਇਆ। ਕਸੂਰ ਓਹ ਸ਼ੈਹਰ ਸੀ ਜਿਥੇ ਇਹ ਪੜ੍ਹੇ ਸਨ। ਭਾਵੇਂ ਉਸ
ਦੇ ਲੁੱਟੇ ਜਾਨ ਦਾ ਅਫਸੋਸ ਕਰਦੇ ਹੋਨ।

ਨਾਦਰ ਸ਼ਾਹ ਤੋਂ ਹਿੰਦ ਪੰਜਾਬ ਧੜਕੇ, ਮੇਰੇ ਬਾਪ ਦਾ ਤੁਧ
ਭੋਚਾਲ ਕੀਤੇ ॥ ਸਿੰਘਾਂ ਜੇਡ ਨਾ ਫਤੇ ਦਾ ਹੁਕਮ ਕਿਸਤੇ,
ਕੋਈ ਨਹੀਂ ਮਕਾਮ ਲਾਹੌਰ ਜੇਹਾ ॥

ਕਿਧਰੇ ਲਿਖਦੇ ੨ ਰਿਸ਼ਵਤਾਂ ਜਾਂ ਵੱਡੀਆਂ ਖਾਕੇ ਹਾਕਾਂ ਦ

ਬੇ ਇਨਸਾਫ਼ੀ ਕਰਨੀ ਤੇ ਕਿਧਰੇ ਨੌਕਰੀ ਨੂੰ ਨਿੰਦ ਵਿਖਾਇਆ:-

ਬੁਰਾ ਕਸਬ ਨਾ ਨੌਕਰੀ ਜੇਡ ਕੋਈ, ਯਾਦ ਹੱਕ ਦੀ ਜੇਡ
ਅਕਾਬਰੀ ਵੇ । ਮਝੀਂ ਜੇਡ ਨਾ ਕਿਸੇ ਦੇ ਹੋਨ ਜੇਰੇ, ਰਾਜ
ਹਿੰਦ ਪੰਜਾਬ ਨਾਂ ਬ੍ਰਾਬਰੀ ਵੇ ॥

ਕਵੀ ਜੀ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਵਿਚ ਇਕ ਵਡੀ ਖੂਬੀ (ਗੁਨ) ਏਹ ਹੈ
ਕਿ ਏਹਨਾਂ ਨੇ ਅੰਤਲੀ ਕਲੀ ਵਿਚ ਹਮੇਸ਼ਾਂ ਕੁਝ ਨਾ ਕੁਝ ਸਚਾਈ
ਭਰ ਰਖੀ ਹੈ, ਸਾਰੇ ਬੰਦ ਦਾ ਨਚੇੜ ਜਾਂ ਅਤਰ ਖਿਚ ਕੇ ਅੰਤ ਵਿਚ
ਰਖ ਦਿਤਾ ਹੈ । ਢੇਰ ਸਾਰੀਆਂ ਕਲੀਆਂ ਤਾਂ ਮਸ਼ਾਹੂਰ ਅਖਾਨ ਈ
ਹਨ, ਵੰਨਗੀ ਲਈ ਵੇਖੋ:-

ਵਾਰਸ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਆਦਤਾਂ ਭੈੜੀਆਂ ਨੀ, ਸਭ ਖਲਕਤਾਂ
ਉਸ ਤੋਂ ਨਸਦੀਆਂ ਨੀ ॥ ਵਾਰਸ ਸ਼ਾਹ ਦੇ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਚੰਦ
ਦੇਵਰ, ਤੁਥ ਮੋਈਆਂ ਉਹ ਭਰਜਾਈਆਂ ਨੀ ॥

ਵਾਰਸ ਸ਼ਾਹ ਇਸ ਜਗ ਤੋਂ ਉਠ ਜਾਨਾ, ਦਿਲੋਂ ਕਿਬਰ
ਹੰਕਾਰ ਨੂੰ ਮਾਰੀਏ ਜੀ ॥ ਵਾਰਸ ਰੱਬ ਨੇ ਕੰਮ ਬਨਾ ਦਿੱਤਾ,
ਪਰ ਉਮਰ ਹੈ ਨਕਸ ਪਤਾਸੜੇ ਤੇ ॥ ਹੱਠ ਰੰਨ ਦੇ ਜੇਡ ਨਾ
ਮਰਦ ਕਰਦਾ, ਵਾਰਸ ਸ਼ਾਹ ਨੂੰ ਖਬਰ ਇਸ ਹਾਲ ਦੀ ਦੇ
ਦੈਲਤ ਦੀਨ ਤੇ ਧਰਮ ਈਮਾਨ ਸੱਭੇ, ਵਾਰਸ ਸ਼ਾਹ ਹੈ ਨਾਲ
ਕਮਾਈਆਂ ਦੇ ॥ ਵਾਰਸ ਸ਼ਾਹ ਜੋ ਐਬ ਨਾ ਕੱਜਦਾਏ, ਰੱਬ
ਉਸਦਾ ਨਹੀਂ ਛਪਾਉਂਦਾ ਓਥੇ ॥ ਸੁਰਜ ਸਵਾ ਨੇਜ਼ੇ ਉਤੇ
ਆਨ ਠੈਹਰੇ, ਰਾਹ ਰੈਹਨਗੇ ਗਾਹ ਸਭੜੈਹਨਗੇ ਨੀ । ਵਾਰਸ
ਸ਼ਾਹ ਮੀਆਂ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਲਾਈਆਂ ਨੀ, ਸੋਈ ਜਾਨਦੇ ਯਾਰੀਆਂ
ਵਾਰੀਆਂ ਨੂੰ ॥ ਜੋਹਾ ਬੀਜੀਏ ਵਾਰਸਾ ਵੱਡ ਲਈਏ, ਹਰਫ
ਵਿਚ ਹਦੀਸ ਦੇ ਆਇਆ ਈ ॥ ਵਾਰਸ ਸ਼ਾਹ ਮੀਆਂ ਜਿਨ੍ਹਾਂ
ਇਥਕ ਲੱਗਾ, ਦੀਨ ਦੁਨੀ ਦੇ ਕੰਮ ਥੀਂ ਜਾ ਰਿਹਾ ॥ ਵਾਰਸ

ਯਾਰ ਦਾ ਤਦੋਂ ਦੀਦਾਰ ਪਾਈਏ, ਜਦੋਂ ਆਪਨਾ ਆਪ
ਗਵਾਈਏ ਜੀ ॥

ਵਾਰਸ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਨਮੂਨਾ ਤੇ ਬਤੇਰਾ ਆ ਗਿਆ,
ਪਰ ਵਾਰਸ ਹੋਰਾਂ ਦੀ ਕਵਿੜਾ ਵਿਚ ਕਵਿਤਾ ਦੇ ਅਨੇਕ ਟੰਗ ਭਰੇ
ਪਏ ਹਨ । ਕਿਧਰੇ ਤਸ਼ਬੀਹਾਂ ਨਵੀਆਂ ਕਿਧਰੇ ਖਿਆਲ ਦੀ
ਬਾਰੀਕ ਖਿੱਚ, ਥਾਂ ਥਾਂ ਇਕ ਬੜਾ ਸੋਹਣਾ ਤਮਾਸਾ ਵਖਾਂਦੀ ਹੈ ।
ਫੰਨਗੀ ਲਈ ਕੁਝ ਬੈਂਤ ਲਿਖਦੇ ਹਾਂ;—

ਛਾਤੀ ਠਾਠ ਦੀ ਉੱਭਰੀ ਪੱਟ ਖੌਨ੍ਹ, ਸੇਉ ਬਲਖ ਦੇ ਚੁਨੇ
ਅਨਾਰ ਵਿਚੋਂ । ਬਾਹਾਂ ਵੇਲਨੇ ਵੇਲੀਆਂ ਗੁੱਨ੍ਹ ਮੱਖਨ,
ਛਾਤੀ ਸੰਗ ਮਰ ਮਰ ਰੰਗ ਦੀ ਧਾਰ ਵਿਚੋਂ ॥

ਤੁਸਾਂ ਜੇਹੇ ਮਾਸੂਕ ਜੇ ਹੋਨ ਰਾਜੀ, ਮੰਗੂ ਨੈਨਾਂ ਦੀ ਧਾਰ
ਵਿਚ ਚਾਰੀਏ ਨੀ ॥ ਬਦਨ ਹੋ ਗਿਆ ਸੁੱਕਕੇ ਕੁਰੰਗ ਤੇਰਾ
ਹੜਬਾਂ ਕੰਗਰੂੜ ਦੇ ਹੱਡ ਵਡੇ । ਜੌਮੀ ਸਿਕਰੀ ਹੋਨਾਂ
ਤੇਰਿਆਂ ਤੇ, ਲੋਹੂ ਫੁਟਦਾ ਤੇ ਪੈਂਦੀ ਜਾਨ ਫੰਡੇ । ਮੂੰਹੋਂ ਖੁਲ੍ਹੇ
ਕੇ ਗੱਲ ਨਾ ਕਰਨੀਏਂ ਤੂੰ, ਚੁਪ ਕੀਤੜਾ ਵਾਂਗ ਸੁੜਾ ਜੰਡੇ ॥

ਹਿਜਰ ਦੇ ਬਿਰਹੋਂ ਦੀ ਮਾਰੀ ਹੀਰ ਦੀ ਕੇਹੀ, ਸੋਹਣੀ
ਤਸਵੀਰ ਖਿੱਚੀ ਹੈ ।

ਸੁਰਖੀ ਹੋਠਾਂ ਦੀ ਲੋੜੂ ਦੰਦਾਸੜੇ ਦਾ, ਖੋਜਾ ਖੱਤਰੀ ਕਤਲ
ਬਜ਼ਾਰ ਵਿਚੋਂ ॥

ਏਸ ਬੈਂਤ ਦੀ ਤਸ਼ਬੀਹ ਦਸਦੀ ਹੈ, ਕਿ ਉਸ ਸਮੇਂ ਖੋਜੇ ਤੇ
ਖੜ੍ਹੀ ਦਾ ਮਾਰ ਦੇਨਾ ਜੱਟਾਂ ਲਈ ਇਕ ਮਾਮੂਲੀ ਗੱਲ ਸੀ । ਦੋਵੇਂ
ਜਾਤਾਂ ਬਿਆਜ ਖੋਰ ਹਨ ਤੇ ਅੱਜ ਕੱਲ ਵੀਢੇਰ ਏਹੀ ਵਢੀਂਦੇ ਹਨ,
ਭਾਗ !

ਜੇਹੜੀਆਂ ਆਵਤਾਂ ਪੈਨ ਤੇ ਰੈਹਨ ਨਾਹੀਂ, ਸਿਰ ਜਾਏ ਤੇ
ਸਿਰੜ ਨਾ ਜਾਇ ਮੀਆਂ ॥ ਨੱਢੀ ਆਖਸਨ ਝਗੜਦੀ ਨਾਲ
ਲੋਕਾਂ, ਏਸ ਭੰਬੜੇ ਸੋਹਣੇ ਯਾਰ ਉਤੇਂ ॥ ਜਿਟਾਂ ਸੋਹਦੀਆਂ
ਛੈਲ ਉਸ ਜੋਗੀੜੇ ਨੂੰ, ਜਿਵੇਂ ਦੰਦ ਦੁਆਲੇ ਘਟਾਂ

੧ ੨ ੩ ੪ ੫

ਛਾਈਆਂ ਨੀ ॥ ਬਿੱਲੀ, ਰੰਨ, ਫਕੀਰ ਤੇ ਅੱਗ, ਬਾਂਦੀ ਤਿਨ੍ਹਾਂ
ਫਿਰਨ ਘਰੇ ਘਰੀ ਕਾਰ ਹੋਵੇ । ਠਾਠ ਜੋੜਕੇ ਬੱਦਲਾਂ ਘਟਾਂ
ਬਧੀ, ਵੇਖਾਂ ਕੇਹੜਾ ਦੇਸ ਨਿਹਾਲ ਹੋਵੇ ॥

ਚਮਕੇ ਨੂਰ ਖੁਦਾਇਦਾ ਮੁਖ ਸੁਰਖੀ ਜਿਸ ਤੇ ਪਵੇਗੀ ਨਜ਼ਰ
ਖੁਸ਼ਹਾਲ ਹੋਵੇ ॥

ਏਹ ਹੀਰ ਦੇ ਆਉਨ ਦਾ ਨਕਥਾ ਹੈ ॥

ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਅਪਨੇ ਕਿੱਥੇ ਵਿਚ ਏਹ ਦੱਸਿਆ ਹੈ ਕਿ ਪੁਰਾਨੇ
ਸਮਿਆਂ ਵਿਚ ਵਿਆਹ ਦੇ ਵੇਲੇ ਮੁਸਲਮਾਨ ਵੀ ਨਕਾਹ ਤੋਂ ਛੁਟ ਹੋਰ
ਸਭ ਰਸਮਾਂ ਹਿੰਦੂਆਂ ਵਾਲੀਆਂ ਕਰਦੇ ਸਨ । ਉਹੀ ਗਾਨਾ ਬੰਨ੍ਹਨਾ,
ਉਹੀ ਖੇਡ ਖੇਡੁੱਕਨੇ ਖੜਾਨੇ । ਹੁਨ ਵੀ ਸ਼ੇਖਾਂ ਵਿਚ ਏਹ ਰਸਮਾਂ ਜਾਰੀ
ਹਨ । ਪੁਰਾਨੇ ਸਮੇਂ ਦੇ ਗੋਹਨੇ ਕੱਪੜੇ, ਦਾਜ ਦਾਤ, ਜੰਵ ਦੀ ਆਓ
ਭੁਗਤ, ਵਾਜੇ ਗਾਜੇ, ਆਤਸ਼ਬਾਜੀ ਏਹਨਾਂ ਸਭਨਾਂ ਦਾ ਹਾਲ ਦੱਸਿਆ
ਜਿਸ ਤੋਂ ਉਸ ਸਮੇਂ ਦੀਆਂ ਜੰਵਾਂ ਵਿਚ ਜੋ ਰੋਣਕ ਹੁੰਦੀ ਸੀ ਦਸੀ ਹੈ ।
ਘੋੜੇਦੌੜੇ ਨੇਜੇ ਬਾਜੀ, ਸ਼ਿਕਾਰ ਆਦਿ ਏਹ ਸਭ ਗੱਲਾਂਇਕ ਜਾਂਵੀਆਂ
ਦੇ ਜੀ ਸੁਖਾਂਚ ਕੰਮ ਸਨ । ਇਕ ਕਰਤਬ ਦਖਾਨੇ, ਦੂਜਾ ਜੀ ਪਰਚਾਨੇ
ਬਹਾਦਰੀ ਦੇ ਸਮੇਂ ਸਨ, ਹਥਿਆਰਾਂ ਦੀ ਬੰਦਸ਼ ਨਾਂ ਸੀ । ਜੂਹਾਂ,
ਬਾਗਾਂ ਤੇ ਬੇਲਿਆਂ ਵਿਚੋਂ ਜੰਵਾਂ ਨੇ ਲੰਘਣਾ ਹੁੰਦਾ ਸੀ, ਹਥਿਆਰਾਂ ਨਾਂ
ਹੁੰਦੇ ਤਾਂ ਜਾਂਗਲੀ ਜਨੌਰ, ਸ਼ੇਰ ਬਾਘ ਆਦਿ ਈਥੀ ਮਾਰ ਮੁਕਾਂਦੇ ।
ਜੇ ਪਾੜਵੀ ਆ ਪੇਂਦੇ ਤਾਂ ਲੁਟ ਲੁਟਾ ਜੰਵ ਦਾ ਸਫ਼ਾਇਆ ਕਰ ਜਾਂਦੇ॥

ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਸਵਾਦਲਾ ਬਨਾਨ ਤੇ ਸੰਗਾਰ ਰਸ ਦਾ ਰੰਗ ਦਵਾਨ ਲਈ ਕਿਨ੍ਹੀਂ ਥਾਵਾਂ ਅਜੇਹੇ ਬਚਨ ਵੀ ਲਿਖ ਦਿਤੇ ਹਨ ਜੇਹੜੇ ਸ਼ਰਮ ਤੇ ਹੱਥਾਂ ਤੋਂ ਡਿੱਗੇ ਹੋਏ ਹਨ। ਕਿਨ੍ਹੀਂ ਥਾਵਾਂ ਅਪਨੀ ਗੱਲ ਨੂੰ ਆਪੇ ਕਟ ਗਏ। ਕਿਧਰੇ ਹੀਰ ਨੂੰ ਕਾਮ ਦੀ ਭਰੀ ਦੱਸਿਆ, ਤੇ ਏਹ ਦਖਾਇਆ ਹੈ ਕਿ ਰਾਂਝਾ ਤੇ ਹੀਰ ਬੇਲੇ ਵਿਚ ਚਰੋਕਨੀਆਂ ਮੌਜਾਂ ਮਾਨ ਚੁੱਕੇ। ਕਿਧਰੇ ਜਾਕੇ (ਜੀਕਨ ਹੀਰ ਦਾ ਖਤ ਭਰਜਾ-ਈਆਂ ਨੂੰ) ਹੀਰ ਅਪਨੇ ਆਪ ਨੂੰ ਅਨਛੂਤ ਦਸਦੀ ਹੈ ਤੇ ਕਿਧਰੇ ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਕਾਮ ਭਰੀ ਵਾਸ਼ਨਾ ਨਾਲ ਸਦਦੀ ਹੈ: -

ਅੱਗੇ ਚੁੰਡੀਆਂ ਨਾਲ ਹੰਡਾਇਓਈ; ਜੁਲਹ ਕੁੰਡਲਾਂ ਦੇ ਹੁਣ
ਦੇਖ ਮੀਆਂ ॥

ਜੇ ਰਾਂਝਾ ਕਾਮੀ ਸੀ, ਉਸ ਨੂੰ ਹੀਰ ਦੇ ਉਧਾਲ ਕੇ ਲੈ ਜਾਨ ਵਿਚ ਕੀ ਡਰ ਸੀ। ਜਦ ਲੈ ਨਿਕਲਿਆ ਸੀ ਫੇਰ ਝੰਗ ਜਾਨ ਦੀ ਕੀ ਲੋੜ ਸੀ? ਕਵੀ ਜੀ ਨੂੰ ਆਪ ਈ ਯਕੀਨ ਨਹੀਂ ਕਿ ਕੀ ਲਿਖਿਆ, ਜੇ ਬੇਲੇ ਵਿਚ ਵਿਸਾਲ ਨਾਂ ਕਰਾਂਦੇ ਜਾਂ ਹੀਰ ਦੇ ਮੁਖੋਂ ਕਾਮ ਭਰੇ ਬਚਨ ਨਾਂ ਅਖਾਂਦੇ ਤਾਂ ਕਵੀ ਜੀ ਹੀਰ ਤੇ ਰਾਂਝੇ ਦੇ ਆਚਰਨ ਨੂੰ ਬੜਾ ਉਚਾ ਦਸਾਂਦੇ। ਪਰ ਕਵੀ ਜੀ ਦਾ ਮਨ ਇਸ਼ਕ ਤੇ ਕਾਮ ਵਿਚ ਰੱਤਾ ਸੀ, ਉਹੀ ਕਿਸੇ ਵਿਚ ਫੇਟੇ ਉਤਰ ਆਇਆ ॥

ਫੇਰ ਕਿਧਰੇ ਤੇ ਸੇਹਤੀ ਦੇ ਮੁੰਹੋਂ ਅਖਾਇਆ ਹੈ ਕਿ “ਵੇਹੜੇ ਵੱਡੇ: ਤਾਂ ਜੁੰਡੀਆਂ ਖੋਹ ਸਟੂ’। ਪਰ ਆਪ ਈ ਰਾਂਝੇ ਨੂੰ ਘੋਨ ਮੋਨ ਮੁਨਾਇਆ ਦੱਸਿਆ ਹੈ। ਕਿਧਰੇ, ਨਰਘੰਟੂ ਨੂੰ ਵੈਦਕ ਦੀ ਕਤਾਬ ਦੱਸਿਆ ਹੈ, ਵਾਰਸ ਨੇ ਅਦਲੀ ਰਾਜੇ ਦਾ ਸਵਾਂਗ ਐਵੇਂ ਬਨਾਇਆ ਹੈ, ਭਲਾ ਉਸ ਰਾਜ ਵਿੱਚ ਰਾਜੇ ਕਿੱਥੇ? ਅਰ ਓਹ ਵੀ ਝੰਗ ਤੇ ਮਜ਼ੱਫਰ ਗੜ੍ਹ ਦੇ ਇਲਾਕੇ ਵਿਚ, ਫੇਰ ਜੇਦ ਹੀਰ ਨੂੰ ਰਾਂਝਾ ਲੈ ਕੇ ਮੁੜਿਆ ਹੈ ਤਾਂ ਪਹਾੜੀ ਝੀਮਤਾਂ

ਉਸ ਨੂੰ ਮਿਲੀਆਂ ਹਨ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਪਹਿੜੀ ਬੋਲੀ ਵੀ ਵੰਨਗੀ ਵਾਰਸ ਨੇ ਅਪਨੇ ਬੈਂਤਾਂ ਵਿਚ ਬਧੀ ਹੈ। ਏਹ ਬੋਲੀ ਜੰਮ੍ਹ ਦੇ ਪਹਿੜਾਂ ਦੀ ਹੈ, ਅਰ ਰਾਂਝੇ ਨੇ ਏਹਨਾਂ ਪਹਿੜਾਂ ਵਿੱਚ ਕੀ ਕਰਨ ਜਾਨਾ ਸੀ। ਜੇ ਮੰਨੀਏ ਕਿ ਕਿਰਾਨੇ ਤੇ ਚਨਿਓਟ ਦੀਆਂ ਪਹਿੜੀਆਂ ਦੀ ਬੋਲੀ ਹੈ ਤਾਂ ਏਹ ਵੀ ਠੀਕ ਨਹੀਂ। ਉਸ ਸਾਰੀ ਇਲਾਕੇ ਦੀ ਬੋਲੀ ਇਕ ਹੈ ਜੇ ਏਹ ਮੰਨੀਏ ਕਿ ਰਾਂਝਾ ਹੀਰ ਨੂੰ ਕਢ ਜੰਮ੍ਹ ਦੇ ਪਹਿੜਾਂ ਵਿਚ ਨੱਠ ਗਿਆ ਸੀ, ਅਰ, ਉੱਥੇ ਈ ਰਾਜੇ ਕੋਲ ਉਸ ਦਾ ਇਨਸਾਫ਼ ਹੋਇਆ ਤਾਂ ਸਾਨੂੰ ਅਪਨੀ ਮੰਨਨ ਦੀ ਸ਼ਕਤੀ ਨੂੰ ਬੜਾ ਖਿੱਚਨਾ ਪਵੇਗਾ। ਕਿਥੇ ਰੰਗ ਪੁਰ ਤੇ ਕਿੱਥੇ ਜੰਮ੍ਹ ਰਿਆਸਤ ਦੇ ਪਹਿੜ। ਬਿਨ ਸਾਮਾਨ ਉੱਥੇ ਕੀਕਨ ਪੁੱਜਾ ਅਰ ਰਾਹ ਵਿੱਚ ਉਹ ਝੰਗ ਜਾਂ ਅਪਨੇ ਇਲਾਕੇ ਤਖਤ ਹਜ਼ਾਰੇ ਈ ਕਿਉਂ ਨਾ ਰੈਹ ਪਿਆ? ਜਿਥੇ ਉਸ ਦੇ ਜ਼ਾਡ ਭਰਾ ਰਾਂਝੇ ਉਸ ਵੀ ਮਦਦ ਵੀ ਕਰਦੇ। ਫੇਰ ਏਹ ਗੱਲ ਅਨਹੋਨੀ ਵੀ ਹੈ ਕਿਉਂ ਜੋ ਰਾਤੀ ਨੱਠਾ ਸੀ ਸਵੇਰ ਵਾਹਰ ਉਸ ਦੇ ਪਿਛੇ ਦੌੜੀ, ਛੇ ਸੱਤ ਘੰਟੇ ਦਾ ਫਰਕ ਸੀ, ਉਹ ਜ਼ਰੂਰ ਦਰਿਆਓਂ ਉਰੇ 2 ਈ ਪਕੜਿਆ ਗਿਆ ਹੋਨਾ ਏ। ਏਹ ਕਵੀ ਨੇ ਐਵੇਂ ਖਿੱਚ ਕਰਕੇ ਲਿਖਿਆ, ਮੁਕਬਲ ਨੇ ਨਹੀਂ ਲਿਖਿਆ, ਹਾਂ ਅਦਲੀ ਰਾਜੇ ਦਾ ਜ਼ਿਕਰ ਹੈ। ਖਬਰੇ ਅਦਲੀ ਰਾਜੇ ਦਾ ਅਰਥ ਹਿੰਦੂ ਜਜ ਦਾ ਹੋਵੇ। ਕਾਜ਼ੀ ਤਾਂ ਮੁਸਲਮਾਨ ਸਦਾਉਂਦੇ ਹੋਨਗੇ ਅਰ ਹਿੰਦੂ ਜੱਜ ਅਦਲੀ ਰਾਜਾ ਜਾਂ ਇਨਸਾਫ਼ ਕਰਨ ਵਾਲਾ ਹਾਕਮ ॥

ਵਾਰਸ ਨੇ ਰਾਇਬਾਂ ਸਾਇਬਾਂ ਨੂੰ ਐਵੇਂ ਕਿਸੇ ਵਿਚ ਘੁਸੇਕਿਆਂ ਕੋਈ ਲੋੜ ਨਹੀਂ ਸੀ। ਨਾਹੀ ਮੁਕਬਲ ਨੇ ਇਹਨਾਂ ਨੂੰ ਲਿਆਂਦਾ ਹੈ ਅਰ ਏਹ ਛੋਕਰੀਆਂ ਹੀਰ ਨਾਲ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਬੇਹਜਾਈ ਦੀਆਂ ਗੱਲਾਂ ਕਦਾਚਿਤ ਨਾ ਕਰਦੀਆਂ, ਸੈਹਤੀ ਇਕੋ

ਕਾਫੀ ਸੀ। ਹੀਰ ਚੰਗਿਆਂ ਦੀ ਨੂੰਹ ਸੀ, ਘਰ ਘਰ ਜੀ ਛੱਟ
ਬੋੜੀ ਸੀ।

ਏਸ ਕਿੱਥੇ ਦੀ ਪਲਾਟ ਦਰਿਆ ਝਨਾਂ ਦੇ ਕਿਨਾਰੇ ਤੇ ਈ ਹੈ
ਅਤ ਸਮਾਂ ਬਾਬਰ ਤੋਂ ਪੈਹਲੇ ਜਾਂ ਕੋਲ ੨ ਦਾ। ਕੋਈ ਬੈਹਲੇਲ
ਦੇ ਰਾਜ ਦੀ ਕਹਾਨੀ ਦਸਦੇ ਹਨ। ਰਾਂਝਾ ਤਖਤ ਹਜ਼ਾਰੇ ਦਾ
ਜੋ ਪਿੰਡ ਰਾਂਝਿਆਂ ਦੇ ਕੋਲ ਹੈ, ਅਰ ਹੀਰ ਝੰਗ ਸਿਆਲਾਂ ਦੀ।
੮੦ ਮੀਲ ਦਾ ਫਾਸਲਾ, ਵਿਆਹੀ ਰੰਗ ਪੁਰ, ਜੋ ਅਜ ਕਲ
ਮੁਜ਼ਫਰ ਗੜ੍ਹ ਦੇ ਜ਼ਿਲੇ ਵਿਚ, ਝੰਗ ਤੋਂ ੧੦ ਮੀਲ ਦੱਖਨ
ਪੱਛਮ ਦੀ ਗੁਠ ਹੈ। ਰਾਂਝੇ ਨੇ ਜੋ ਗੀਆਂ ਦੇ ਟਿੱਲੇ ਜੋ ਗੋਰਖ ਦਾਟਿੱਲਾ
ਮਸ਼ਾਹੂਰ ਹੈ, ਅਤ ਜਿੱਥੇ ਇਕ ਪੱਥਰ ਹੈ, ਜਿਸ ਤੇ ਆਖਦੇ ਹਨ ਰਾਂਝੇ
ਦੇ ਕੰਨ ਪਾੜੇ ਸਨ, ਜਾਕੇ ਜੋਗ ਲੀਤਾ। ਜਦ ਖੇਡੇ ਹੀਰ ਨੂੰ ਰੰਗਪੁਰ
ਲੈ ਗਏ ਏਹ ਉਦਾਸ ਹੋ ਹਜ਼ਾਰੇ ਨੂੰ ਮੁਝਿਆ, ਪਰ ਦਿਲ ਵਿਚ
ਭਾਬੀਆਂ ਦੇ ਤਾਨੇ ਯਾਦ ਆਏ। ਬਿਨਾਂ ਹੀਰ ਮੁੜਨਾ ਇਕ ਦਾਗ
ਜਾਤਾ। ਕੁਝ ਇਸ਼ਕ ਦਾ ਸਤਾਇਆ, ਕੁਝ ਖੇਤ੍ਰਿਆਂ ਦੇ ਹੀਰ ਲੈ ਜਾਨ
ਤੋਂ ਭੁਨਿਆ ਤੇ ਨਿਰਾਸ ਹੋਇਆ ਰਿੱਲੇ ਜਾ ਕੰਨ ਪੜਾਏ ਅਰ
ਏਹ ਅਖਾਨ ਕਿ; “ਇਸ਼ਕੇਂ ਫਿੱਟਾ ਜੋਗੀ ਜਾ ਬਨਦਾ ਹੈ” ਸੱਚ ਕਰ
ਦਖਾਇਆ। ਜੋਗੀ ਹਿੰਦੂ ਮੁਸਲਮਾਨ ਦੋਵੇਂ ਜਾਤਾਂ ਅਕਸਰ ਬਨਦੇ
ਸਨ, ਹੁਨ ਵੀ ਮੁਸਲਮਾਨ ਤੇ ਹਿੰਦੂ ਜੋਗੀ ਹੁੰਦੇ ਹਨ। ਚੁੜ੍ਹੇ ਵੀ
ਜੋਗੀ ਹਨ ਅਰ ਫਕੀਰਾਂ ਦਾ ਏਹ ਫਿਰਕਾ ਬੜਾ ਖੁੱਲ੍ਹਾ ਤੇ ਨਸ਼ਗ
ਹੈ। ਏਸੇ ਭੇਖ ਵਿਚ ਰਾਂਝੇ ਦਾ ਕੰਮ ਸੌਰਨਾ ਸੀ। ਉਸ ਵੇਲੇ
ਮੁਸਲਮਾਨ ਫਕੀਰਾਂ ਦੇ ਢੇਰ ਫਿਰਕੇ ਹਿੰਦੇ ਵਿਚ ਜਾਰੀ ਨਾ ਸਨ,
ਸੂਵੀ ਫਕੀਰਾਂ ਦੇ ਫਿਰਕੇ ਸਨ, ਪਰ ਉਹ ਸਨ ਹੋਰ ਰੰਗ ਦੇ,
ਰਾਂਝਾ ਸੀ ਹੋਰ ਰੰਝਨ ਵਿਚ ਹੱਤਾਂ ਤੇ ਮੁੱਲਾਂ ਮੁਲਵਾਨੇ ਬਨਨ
ਨਾਲ ਵੀ ਕੰਮ ਨਹੀਂ ਸੀ ਬਨਦਾ। ਉਸ ਜਮਾਨੇ ਵਿਚ ਜੋਗੀਆਂ
ਦੀ ਕਦਰ ਸੀ। ਵੇਖੋ ਜਦ ਰਾਂਝਾ ਜੋਗੀ ਬਨ ਰੰਗ ਪੁਰ ਗਿਆ ਤਾਂ

ਛੋਟੀਆਂ ਵੱਡੀਆਂ ਉਸਦੇ ਦਵਾਲੇ ਆ ਹੋਈਆਂ । ਕੋਈ ਕੁਝ ਪੁੱਛੇ
ਕੋਈ ਕੁਝ । ਕੋਈ ਪੁੱਤ ਦੀ ਆਸ ਕਰੇ, ਕੋਈ ਧਨ ਤੇ ਸੁਖ ਦਾ
ਸੁਆਸ ਭਰੇ, ਕੋਈ ਪਤੀ ਵਸ ਕਰਨ ਦਾ ਮੰਤ੍ਰ ਪੁੱਛੇ, ਕੋਈ ਯਾਰ
ਮਨਾਨ ਦਾ ਜੰਤ੍ਰ । ਜਦ ਸੇਹਤੀ ਜੋਗੀ ਨਾਲ ਲੜੀ ਤਾਂ ਵੀ ਸਿਆ-
ਨੀਆਂ ਨੇ ਆਨ ਮੱਤ ਦਿਤੀ ॥

ਮੰਗ ਖਾਇਕੇ ਸਦਾ ਏਹ ਦੇਸ ਤਿਆਗਨ, ਤੰਬੂ ਵੈਰ ਦੇ ਨਾ
ਏਹ ਤਾਨਦੇ ਨੀ। ਸਦਾ ਰੈਹਨ ਉਦਾਸ ਨਰਾਸ ਨੰਗੇ, ਬ੍ਰਿਛ
ਫੁਕਕੇ ਸਿਆਲ ਗੁਜਰਾਨ ਦੇ ਨੀ ॥

ਹੁਨ ਵਾਰਸ ਸ਼ਾਹ ਦੀ ਹੀਰ ਦੀਆਂ ਕਿੰਨੀਆਂ (Editions)
ਵਖ ਵਖ ਪੋਥੀਆਂ ਹਨ, ਇਕ ਤੇ ਪੁਰਾਨੀ ਹੀਰ ਜੇਹੜੀ ਵਿਸਥਾ ਵਿਚ
ਘਟ ਹੈ, ਫੇਰ ਹਦਾਇਤ ਉੱਲ੍ਹਾ ਦੀ ਸੋਧੀ ਹੋਈ, ਮੁਕਬਲ ਹੀਰ, ਤੇ
ਕੋਈ ੧੦ ਕੁ ਵਰਿਹਾਂ ਥਿੰਦੀ ਪੀਰਾਂ ਦਿਤਾ ਦੀ ਵੱਡੀ ਹੀਰ ! ਜਿਸ ਵਿਚ
੨੦੦ ਤੋਂ ਵਧੀਕ ਬੈਂਤ ਅਸਲ ਹੀਰ ਨਾਲੋਂ ਵਧੀਕ ਹਨ, ਅਟ,
ਛਾਪਨ ਵਾਲੇ ਏਹ ਲਿਖਦੇ ਹਨ ਕਿ ਉਹਨਾਂ ਇਕ “ਕਲਮੀ ਨੁਸਖਾ”
ਲਭਾ ਤੇ ਉਸਤੋਂ ਏਹ ਹੀਰ ਛਾਪੀ । ਪਰ ਜਦ ਬੈਂਤਾਂ ਵਲ ਤਕਨੇ ਹਾਂ
ਤਾਂ ਪਤਾਂ ਲਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਫੇਰ ਸਾਰੇ ਬੈਂਤ ਪਿਛੋਂ ਪਾਏ ਹਨ । ਹਦਾਇਤ
ਉੱਲਾ ਹੋਰਾਂ ਨੇ ਤੇ ਵਧੀਕ ਬੈਂਤ ਜੇਹੜੇ ਪਾਏ ਸਨ ਉਹਨਾਂ ਤੇ ਨਸ਼ਾਨ
ਕਰ ਦਿਤਾ ਸੀ, ਪਰ ਸਾਰੀ ਵੱਡੀ ਹੀਰ ਵਾਰਸਸ਼ਾਹ ਦੀ ਬਨਾਈ ਦਸੀ
ਜਾਂਦੀ ਹੈ, ਸਾਡੇ ਕੋਲ ਇਕ ਕਲਮੀ ਹੀਰ ਸਿਖਾਂ ਦੇ ਵੇਲੇ ਦੀ ਲਿਖੀ ਹੈ,
ਉਸ ਨਾਲੋਂ ਵੱਡੀ ਹੀਰ ਵਿਚ ਕਿੰਨੇ ਈ ਬੈਂਤ ਤੇ ਬੰਦ ਵਾਧ ਹਨ ।
ਹੁਨ ਇਕ ਵੱਡੀ ਹੀਰ ਈ ਨਹੀਂ ਐਪਰ ਦੇ ਕੁ ਵਰਹੇ ਹੋਏ ਇਕ
ਵਾਰਸ ਸ਼ਾਹ ਦੀ ਸੋਹਨੀ ਛਪੀ, ਤੇ ਕੱਲ ਨੂੰ ਵਾਰਸ ਦੀ ਸੱਸੀ ਤੇ
ਜੁਲੈਖਾਂ ਦੀ ਤਾਂਧ ਰੱਖਨੀ ਪਵੇਗੀ, ਕਿਉਂਕਿ ਪੰਜਾਬੀ ਦੀ ਪੁਰਾਨੀ
ਲਿਟ੍ਰੇਚਰ ਨੂੰ ਸੁਧ ਰੱਖਨ ਤੇ ਅਜ ਕਲ ਮਲਾਵਟ ਤੋਂ ਬਚਾਨ ਦਾ

ਕੋਈ ਕਾਨੂੰਨ ਤੇ ਰਾਹ ਨਹੀਂ ਤੇ ਨਾਈਂ ਕੋਈ ਕਮੇਟੀ ਸੁਸੈਟੀ ਅਜੇਹੀ ਹੈ, ਜੇਹੜੀ ਅਜੇਹੀਆਂ ਝੂਠੀਆਂ ਪੁਸਤਕਾਂ ਦੇ ਛਾਪਨ ਨੂੰ ਡੱਕ ਪਾਏ, ਤੇ ਨਾ ਈ ਆਮ ਖਾਸ ਨੂੰ ਏਹਨਾਂ ਗੱਲਾਂ ਵਿਚ ਕੁਝ ਰਸ ਹੈ ॥

ਵੱਡੀ ਹੀਰ ਦੀ ਪੜਤਾਲ ਬੜੀ ਮੁਬਕਲ ਹੈ ਕਿਉਂ ਜੋ ਜਿਸ ਨੇ ਵਧੀਕ ਬੈਂਤ ਲਿਖਕੇ ਵਿਚ ਮਿਲਾਏ ਹਨ, ਉਸਦੀ ਲਿਆਕਤ ਦਾ ਸਾਥਾਸ਼ੇ ਕਿ ਨਾਲ ਮਿਲਾ ਦਿਤੇ ਹਨ ਫਰਕ ਪਤਾ ਨਹੀਂ ਲੱਗਦਾ, ਹਾਂ ਕਿਧਰੇ 2 ਅਜੇਹੇ ਪਦ ਵਰਤੇ ਹਨ ਜੋ ਵਾਰਸ ਵੇਲੇ ਪ੍ਰਚਲਤ ਨਾ ਸਨ ਅਰ ਕਿਧਰੇ ਇਕੋ ਗਲ ਨੂੰ ਦੋਬਾਰਾ ਆਖ ਸੁਨਾਇਆ ਹੈ:-

ਇਸਕ ਬਾਦਸ਼ਾਹੀ ਅਗੇ ਸ਼ਰੂ ਹੋਈ, ਬਾਨਾ ਕੋਤਵਾਲੀ ਜਿਉ
ਤੈਹਸੀਲ ਯਾਰੋ ॥

ਏਹ ਬੈਂਤ ਪੁਰਾਨੀ ਹੀਰ ਵਿਚ ਨਹੀਂ ਤੇ ਨਾ ਹੀ ਏਹ ਬੰਦ ਹੈ, ਬਾਨਾ ਤੈਹਸੀਲ ਨਵੇਂ ਪਦ ਹਨ ਪੈਹਲੇ ਤੈਹਸੀਲ ਨੂੰ ਪਰਗਨਾ ਆਖਦੇ ਸਨ ਅਰ ਬਾਨੇ ਨਹੀਂ ਸੀ ਹੁੰਦੇ, ਹਾਂ ਵੱਡੇ ਵੱਡੇ ਸੈਹਰਾਂ ਵਿਚ ਕੋਤਵਾਲੀ ਜਰੂਰ ਸੀ, ਵਾਰਸ ਹੋਰਾਂ ਏਹ ਪਦ ਕਾਨੂੰ ਵਰਤਨੇ ਸਨ, ਫੇਰ ਇਕ ਬਾਂ ਲਿਖਿਆ ਹੈ—

ਸਦੀ ਤੇਰੂਵੀ ਵਾਂਗ ਨਾ ਯਕੜੀ ਹਾਂ, ਹੁਕਮ ਨਾਲ ਰਸੂਲ
ਅਲਾਹ ਦੇ ਨੀ ॥

ਵਾਰਸ ਬਾਰੂਵੀਂ ਸਦੀ ਵਿਚ ਹੋਇਆ ਸੀ, ਸਦੀ ਤੇਰੂਵੀਂ ਦੀ ਬੁਰਿਆਈ, ਤੇਰੂਵੀਂ ਸਦੀ ਦੇ ਅੰਤ ਵਿਚ ਸ਼ਾਇਰਾਂ ਨੇ ਕਰਾਨੀ ਸੁਰੂ ਕੀਤੀ, ਪੈਹਲੇ ਈ ਅਗਲੇ ਆਨ ਵਾਲੇ ਸਮੇਂ ਦਾ ਕੋਈ ਚਿਕਰ ਕਰਕੇ ਤਸ਼ਬੀਹ ਨਹੀਂ ਦੇਂਦਾ ਤੇ ਪੁਰਾਨੀ ਹੀਰ ਵਿਚ ਵੀ ਏਹ ਬੈਂਤ ਨਹੀਂ। ਹੋਰ ਵੇਖੋ ਇਕੋ ਗਲ ਨੂੰ ਦੋਬਾਰਾ ਲਿਖਿਆ ਹੈ:—

ਵਾਰਸ ਸਿਹ ਪਰ ਅਸਾਂ ਮਲੂਮਕੀਤਾ, ਜੱਟੀ ਜੋਗੀ ਦੇਵੇਂ ਇਕੋ

ਹਾਨ ਦੇ ਨੀ। ਵਾਰਸ਼ਸ਼ਾਹ ਮਨੁ ਕੀਤੇ ਰੈਹਨ ਨਾਹੀਂ ਜੱਟੀ
ਜੋਗੀ ਦੋਵੇਂ ਇਕ ਹਾਨ ਦੇ ਨੀ।

ਏਸ ਗੱਲ ਦਾ ਨਿਰਨਾਂ ਕਰਨਾ ਕਿ ਕੇਹੜੇ ਬੈਂਤ ਨਵੇਂ ਹਨ ਤੇ ਕੇਹੜੇ
ਪੁਰਾਨੇ ਢੇਰ ਅੱਖਾਂ ਹੈ। ਪਰ ਏਨਿਆਂ ਵਡ੍ਹਿਆਂ ਪਿਛੇਂ ਇਕ ਨੁਸਖੇ ਦਾ
ਲੱਭਨਾਂ ਜਿਸ ਵਿਚ ੯੦੦ ਬੈਂਤ ਵਧੀਕ ਹੋਨ ਅਸ-
ਚਰਜ ਹੈ। ਸ਼ੇਰ ਖਾਨ ਦਾ ਜੰਡਿਆਲਾ ਸਭ ਜਾਨਦੇ ਸਨ ਕੋਈ
ਲੁਕੀ ਛਿਪੀ ਥਾਂ ਨਹੀਂ ਸੀ। ਉਥੋਂ ਜਾਕੇ ਏਹ ਨੁਸਖਾ ਹਰ ਕੋਈ
ਲਿਆ ਸਕਦਾ ਸੀ ਅਰ ਜਦ ਮੁਕੱਮਲ ਹੀਰ ਛਿਪੀ ਜੋ ਮੀਆਂ
ਹਦਾਇਤ ਉੱਲਾ ਨੇ ਸੋਧੀ ਤਾਂ ਵੀ ਏਸ ਕਲਮੀ ਨੁਸਖੇ ਦੀ ਪੜਤਾਲ
ਹੋਈ, ਖਵਰੇ ਸੱਚ ਕੀ ਹੈ ਲਿਖਨ ਵਾਲੇ ਜਾਨਨ। ਪਰ ਮੀਆਂ
ਪੀਰਾ ਦਿੱਤਾ ਦੀ ਲਿਖੀ ਹੋਈ ਜੁਲੈਖਾਂ ਨੂੰ ਵੇਖਨੇ ਹਾਂ ਤਾਂ ਪਤਾ
ਲੱਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਚੰਗੇ ਬੈਂਤ ਲਿਖ ਕੇ ਵਿਚ ਪਾ ਸੱਕਨ ਯੋਗ
ਹਨ, ਪਰ ਅੱਜ ਕੱਲ ਵਾਕਫ ਕਾਰ ਇਸ ਵੱਡੀ ਹੀਰ ਨੂੰ ਨਿਟੋਲ
ਵਾਰਸ ਦੀ ਕ੍ਰਿਤ ਨਹੀਂ ਮੰਨਦੇ (ਵੇਖੋ ਦੀਬਾਚਾ ਕਿੱਸਾ ਹੀਰ ਰਾਂਝਾ,
ਕ੍ਰਿਤ “ਕੁਸ਼ਤਾ”] ਅਰ ਲੇਖਕਦੀ ਵੀ ਏਹੀ ਰਾਏ ਹੈ, ਕਿ ਵੱਡੀ ਹੀਰ
ਵਿਚ ਢੇਰ ਮਿਲਾਵਟ ਹੈ, ਹਰ ਬੰਦ ਵਿਚ ਬੈਂਤ ਵਧਾਏ ਰਾਏ ਹਨ ॥

ਸੋਹਣੀ ਵਾਰਸ-ਏਹ ਕਿੱਸਾ ਨਵਾਂ ਛਿਪਿਆ, ਹਕੀਮ
ਮਿਰਜ਼ਾ ਅਬਦੁਲ ਹਮੀਦ ਦਾ ‘ਤਾਲੀਫ਼’, ਕੀਤਾ ਹੈ, ਪਰ ਅਸਲ
ਵਿਚ ਵਾਰਸ ਦਾ ਬਨਾਇਆ ਕਿੱਸਾ ਨਹੀਂ। ਇਸ ਗੱਲ ਦੀ ਪੁਸ਼ਟੀ
ਲਈ ਕਈ ਰਲੀਲਾਂ ਹਨ:- (੧) ਦੋ ਸੌ ਵਰੇ ਤੋਂ ਵਧੀਕ ਕਿੱਸੇ
ਨੂੰ ਵਾਰਸ ਦੀ ਸੋਹਣੀ ਦਾ ਪਤਾ ਨਾਂ ਲੱਗਾ ਤੇ ਹੁਣ ਏਹ ਕਿੱਥੋਂ
ਲੱਭੀ, ਏਸ ਗੱਲ ਦਾ ਪਤਾ ਛਾਪਨ ਵਾਲਿਆਂ ਨਹੀਂ ਦਿੱਤਾ। ਹੀਰ
ਦੇ ਬੈਂਤ ਬੱਚੇ ਨੱਜੇ ਵੱਡੇ ਸਭ ਨੂੰ ਯਾਦ ਸਨ। ਦੋ ਸੌ ਸਾਲ ਤੋਂ ਵਧ
ਹੋ ਚੁਕੇ ਹੀਰ ਮਸ਼ਾਹੂਰ ਸੀ, ਕਦੀ ਏਹ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਓਸੇ
ਕਵੀ ਦੀ ਰਚਨਾ ਸੋਹਣੀ ਦਾ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਪਤਾ ਹੀ ਨਾ ਹੋਵੇ। ਕੀ ਵਾਰਸ

ਲਿਖ ਕਿ ਏਹੂੰ ਦੱਬ ਗਿਆ ਸੀ ਤੇ ਹੁਣ (Archaeological) ਪੁਰਾਤਨ ਵਸਤਾਂ ਢੂੰਡਨ ਤੇ ਖੋਜਨ ਵਾਲੇ ਮੈਹਕਮੇਂ ਨੇ ਕਿਧਰੋਂ ਪੁੱਟ ਕੱਢੀ, ਜੇ ਸੱਚ ਮੁੱਚ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਲੱਬੀ ਸੀ ਤਾਂ ਤੇ ਮੁਅੱਲਫ਼ ਕਠਾ ਕਰਕੇ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਤ ਕਰਨ ਵਾਲਿਆਂ ਦੀ ਬੜੀ ਵਡਿਆਈ ਹੈ ਪਰ ਤਾਂ ਜੇ ਅਪਨੀ ਖੋਜ ਦਾ ਸਿਟਾ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਵਿਸਥਾਰ ਨਾਲ ਦੱਸਦੇ ॥

(੨) ਏਹ ਸੋਹਣੀ, ਫੜਲ ਸ਼ਾਹ ਦੀ ਸੋਹਣੀ ਦੀ ਨਕਲ ਜਾਪਦੀ ਹੈ ਜਾਂ ਫੜਲ ਦੀ ਸੋਹਣੀ ਇਸਦੀ । ਮਜ਼ਮੂਨ ਮਿਲਦੇ ਹਨ, ਹਰ ਬੰਦ ਦੀ ਸੁਰਖੀ ਮਿਲਦੀ ਹੈ, ਸੋਹਣੀ ਦੇ ਪੈਹਲੇ ਦੂਜੇ ਪੰਜਵੇਂ ਆਦ ਵਰਿਊਆਂ ਦਾ ਜੋ ਹਾਲ ਲਿਖਿਆ ਹੈ ਉਹ ਤਾਂ ਫੜਲ ਨਾਲ ਬਿਲਕੁਲ ਮਿਲਦਾ ਹੈ ਵੇਖੋ:-

ਵਰੇ ਪੰਜਵੇਂ ਚੂੰਡੀਆਂ ਸੋਹਣੀ ਦੀਆਂ, ਮਾਓਿ ਗੁੰਦ ਕੇ ਖਾਸ ਸੁਵਾਰੀਆਂ ਜਾਂ ॥ ਵਰੇ ਛੇਵੇਂ ਵੀ ਗੁੰਡੀਆਂ ਖੇਡਦੀ ਸੀ, ਸਦ ਪਿਆਰੀਆਂ ਅਹਿਲ ਸਹਲੀਆਂ ਨੂੰ ॥ ਵਰੇ ਸੱਤਵੇਂ ਪੜੇ ਕੁਰਾਨ ਸੋਹਣੀ, ਨਾਲ ਨੋਕ ਜ਼ਬਾਨ ਸਫ਼ਾ ਮੀਆਂ ॥

[ਫੜਲ

ਪੰਜਵੇਂ ਵਰੇ ਸੋਹਣੀ ਸੋਹਣੀ ਹੋਈ ਸੋਹਣੀ, ਚੁਕ ਸੋਹਣੀ ਦਾ ਸੀਸ ਗੁੰਦਿਆ ਨੇ ॥ ਛੇਵੇਂ ਵਰੇ ਸੋਹਣੀ ਗੁੰਡੀਆਂ ਨਾਲ ਖੇਡੇ, ਸੋਹਣੇ ਹਾਰ ਬੰਗਾਰ ਲਗਾਇਓ ਨੇ । ਸਤਵੇਂ ਵਰੇ ਸੋਹਣੀ ਬੀਵੀ ਕੋਲ ਬੈਠੀ, ਕਾਇਦਾ ਸੌਕ ਦੇ ਨਾਲ ਉਠਾਇਓ ਸੂ ॥ [ਵਾਰਸ ਦੀ ਸੋਹਣੀ

ਪੜ੍ਹਨ ਵਾਲੇ ਸਜਨ ਆਪੇ ਈਵੀ ਵੇਖ ਲੈਨ ਕਿ ਦੋਵਾਂ ਵਿਚ ਕੀ ਕੁਝ ਫਰਕ ਹੈ, ਲਫਜ਼ਾਂ ਤੋਂ ਛੁਟ ਮਜ਼ਮੂਨ ਇਕ ॥

ਵੇਰ ਏਸ ਸੋਹਣੀ ਵਿਚ ਵੀ ਸਤ ਫਾਗਨ, ਫੜਲ ਵਾਂਗੂ ਦਿਤੇ

ਹਨ । ਹੁਣ ਏਹ ਸਾਰੀਆਂ ਗੱਲਾਂ ਮਿਲਦੀਆਂ ਹਨ । ਕਿਸ ਨੇ ਅਸਲ ਬਨਾਈ ਅਰ ਕਿਸ ਨੇ ਨਕਲ ? ਫਜ਼ਲ ਸ਼ਾਹ ਨੂੰ ਤੇ ਸੁਪਨੇ ਵਿਚ ਵੀ ਵਾਰਸ ਦੀ ਸੋਹਣੀ ਦਾ ਧਿਆਨ ਨਹੀਂ ਸੀ ਤਾਂ ਉਸ ਨਕਲ ਕਿਵੀਂ ਕਰਨੀ ਸੀ ਜੇ ਨਕਲ ਹੈ ਤਾਂ ਵਾਰਸ ਦੇ ਨਾਂ ਮੜ੍ਹੀ ਹੋਈ ਸੋਹਣੀ ॥

(੩) ਸੋਹਣੀ ਦੇ ਬੈਂਤਾਂ ਦੀ ਪਰਚੋਲ ਕਰੀਏ ਤਾਂ ਪਤਾ ਲਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਵਾਰਸ ਦਾ ਰਸ ਤੇ ਤਨੀਕਾ ਨਹੀਂ, ਹਾਂ ਇੱਕ ਥਾਂ ਕਰਤਾ ਨੇ ਗੁਲਾਮ ਤੇ ਜਟੀ ਦਾ ਝਗੜਾ, ਸੋਹਣੀ ਤੇ ਜੋਰੀ ਦੇ ਵਾਕ ਵਾਂਗੂੰ ਲਿਆ ਪਾਇਆ ਹੈ ਪਰ ਫਜ਼ੂਲ, ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਕਿੱਸੇ ਵਿੱਚ ਜੀਕਨ ਕਾਦਰ ਦੀ ਸੋਹਣੀ ਫੜਲ ਦੀ ਸੋਹਣੀ ਵਿਚ ਇਸ ਦਾ ਜ਼ਿਕਰ ਨਹੀਂ, ਜੇ ਬੇਹ ਵਾਰਸੀ ਸੋਹਣੀ ਪੁਰਾਨੀ ਤੇ ਸੱਚੀਹੁੰਦੀ ਤਾਂ ਫਜ਼ਲ ਤੇ ਕਾਦਰ ਵੀ ਜ਼ਰੂਰ ਜੱਟੀ-ਗੁਲਾਮ ਦਾ ਜ਼ਿਕਰ ਕਰਦੇ ਸਾਕੀ ਦੇਹ ਪਿਆਲਾ ਭਰ ਕੇ ਖੁਮਰ ਵਾਲਾ.....

(ਸੋਹਣੀ

ਏਹ ਫਾਰਸੀ ਦਾ ਦਸਤੂਰ ਵਾਰਸ ਨੇ ਕਦੀ ਨਹੀਂ ਵਰਤਿਆ ਹੀਰ ਗਵਾਹ ॥

ਬੱਜੇ ਨਾਲ ਵਲਾਇਤੀ ਜ਼ੋਰ ਪਾਇਆਂ ਛੋਲ ਤਾਸੀਆਂ ਦੀ ਘੁਮਕਾਰ ਬੇਲੀ ॥

ਵਾਰਸ ਦੇ ਵੇਲੇ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਬੱਸਾ ਨਹੀਂ ਸੀ । ਓ, ਅੰਗਰੇਜ਼ਾਂ ਦੇ ਰਾਜ ਨਾਲ ਜਾਂ ਸਿੱਖਾਂ ਦੇ ਰਾਜ ਵਿਚ ਆਇਆ । ਕਿੱਸੇ ਦੇ ਅੰਤ ਵਿਚ ਕੋਈ ਤਾਰੀਖ ਜਾਂ ਸੰਨ ਬਨਾਣ ਦਾ ਨਹੀਂ ਦਿਤਾ ਜੀਕਨ ਹੀਰ ਵਿਚ ਦਿਤਾ ਹੈ । ਜੇ ਏਹ ਕਿੱਸਾ ਵਾਰਸ ਲਿਖਦਾ ਅਰ ਲਿਖਦਾ ਵੀ ਹੀਰ ਤੋਂ ਪਿੱਛੋਂ ਤਾਂ ਸੰਨ ਜ਼ਰੂਰ ਲਿਖਦਾ ਅਰ ਜੇ ਪੈਹਲੋਂ ਲਿਖਿਆ ਸਾਡੂ, ਤਾਂ ਹੀਰ ਵਿਚ ਉਸਦਾ ਜ਼ਿਕਰ ਹੁੰਦਾ । ਏਵਨਾਂ ਫਭ ਗੱਲਾਂ ਤੋਂ ਪਤਾ ਲਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਸੋਹਣੀ ਵਾਰਸ ਦੀ ਲਿਖੀ ਹੋਈ ਨਹੀਂ, ਕਿਸੇ

ਹੋਰ ਕਵੀ ਨੇ ਅਜ ਕਲ ਬਨਾ ਵਾਰਸ ਦਾ ਨਾਮ ਦਿਖਲ ਕਰ ਪਬਲਕ
ਤੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਭੁਲੇਖੇ ਵਿਚ ਪਾਇਆ ਹੈ। ਸ਼ਾਬਿਸ਼ੇ, ਵਾਰਸ ਦੀ ਫੂਹ
ਓਸਨੂੰ ਦੁਆ ਦਏਗੀ ਪਰ ਏਨੀਂ ਗੱਲ ਅਸੀਂ ਵੀ ਆਖਨੇ ਹਾਂ ਕਿ
ਇਸ ਸੋਹਣੀ ਦੇ ਲਿਖਨ ਵਾਲੇ ਕਵੀ ਨੇ ਹਿੰਮਤ ਚੰਗੀ ਕੀਤੀ ਅਰ
“ਸ਼ੇਅਰ” ਚੰਗੀ ਲਿਖੇ ਸੂੰ, ਪਰ ਵਾਰਸ ਦਾ ਸੋਜ਼ ਤੇ ਰਸ ਹੈ ਨਹੀਂ,
ਫਜ਼ਲ ਦੇ ਰੰਗ ਦੀ ਨਕਲ ਹੈ।

ਇਕ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਕਿੱਥਿਆ ਦਾ ਛਪਨਾ ਜਾਂ ਪੁਰਾਣੇ ਕਿੱਥਿਆਂ
ਵਿਚ ਵਾਧਾ ਘਾਟਾ ਹੋਣਾ ਤਦ ਤੀਕ ਬੰਦ ਨਾਂ ਹੋਸੀ ਜਦ ਤਕ ਪੰਜਾਬ
ਵਿਚ ਇਕ ਜ਼ਬਰਦਸਤ ਤੇ ਪੱਕੀ ਕਮੇਟੀ ਅਪਨੀ ਲਿਟ੍ਰੇਚਰ ਨੂੰ ਸੁੱਧ
ਰੱਖਨ ਤੇ ਹਫ਼ਾਜ਼ਤ ਕਰਨ ਦਾ ਜ਼ਿੰਮਾ ਨਾਂ ਉਠਾਏ, ਜੇ ਏਹੀ ਹਾਲ
ਰਿਹਾ ਤਾਂ ਥੋੜ੍ਹੇ ਚਿਰਾਂ ਤਕ ਕਿਸੇ ਕਵੀ ਦੀ ਸੁੱਧ ਰਚਨਾਂ ਦਾ ਮਿਲਨਾ
ਐਖਾ ਹੋ ਜਾਏਗਾ।

ਵੱਡੀ ਹੀਰ ਦੇ ਪਿੱਛੇ ਇਕ ਮੇਰਾਜ ਨਾਮਾ ਵਾਰਸ ਸ਼ਾਹ ਦਾ
ਬਨਾਇਆ ਲਿਖਿਆ ਹੈ। ਏਹ ਕਾਫ਼ੀਆਂ ਵਿਚ ਹੈ। ਲਫਜ਼ ਫਾਰਸੀ
ਛੇਰ ਵਰਤੇ ਹੈਨ। ਠੇਠ ਪੰਜਾਬੀ ਦਾ ਰੰਗ ਜੋ ਹੀਰ ਵਿਚ ਹੈ ਇਸ
ਵਿਚ ਨਹੀਂ ਅਰ ਬੁਲ੍ਹ੍ਹੇ ਦੀ ਕਾਫ਼ੀ ਦਾ ਜ਼ੋਰ ਵੀ ਨਹੀਂ।
ਵਨਗੀঃ—

ਖਿਲਅਤ ਪਾਇਆ ਤੂੰ ਲੌ ਲਾਕੀ, ਪੈਰੀਬਰ ਸਨ ਵਿਚ ਖਾਕੀ।
ਤੇਰੇ ਨਾਲ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਬਾਕੀ, ਤੂੰ ਮਹਬੂਬ ਗਾਫਾਰੀ ਦਾ ॥ ਤੂੰ
ਬਖਬਸ਼ ਦਾ ਬੈਹਰ ਸਮੁੰਦਰ, ਹੈ ਹਜ਼ਾਬ ਸਰਮ ਤੈਂ ਅੰਦਰ ।
ਗੌਸ ਕੁਤਬ ਤੇ ਪੀਰ ਪੈਰੀਬਰ, ਤੈਂ ਸੰਗ ਪਾਰ ਉਤਾਰੀ ਦਾ ॥
ਜਿਤ ਵਲ ਜਾਵਾਂ ਮਿਲੇ ਨਾ ਢੋਈ, ਵਾਹਰ ਤੇਰੇ ਬਾਝ ਨਾ
ਕੋਈ। ਜ਼ਿੰਦਗੀ ਮੈਂਕੁੰ ਭਾਰੂ ਹੋਈ, ਵਾਂਗ ਸੱਗਾਂ ਦੁਰਕਾਰੀ ਦਾ ॥
ਗਲੀਆਂ ਦੇ ਵਿਚ ਫਿਤੇ ਅਰਬੇਲਾ, ਚਲ੍ਹਣ ਦਾ ਕਰ ਫਿਕਰ

ਸਵੇਲਾ । ਆਜੜ ਹੋਸੈਂ ਰਹੇ ਅਕੇਲਾ, ਗੈਰ ਨਾ ਪਾਸ ਖਲਾਰੀ
ਦਾ ॥ ਏਹ ਜਗ ਜਾਨ ਉਚਾਲੁ ਛੇਰਾ, ਕਰ ਲੈ ਕੋਈ ਅਮਲ
ਚੰਗੇਰਾ । ਇਸ ਦੁਨੀਆਂ ਤੇ ਇੱਕੋ ਛੇਰਾ, ਕੌਲ ਨਾ ਦੂਜੀ
ਵਾਗੀ ਦਾ ॥ ਵਾਰਸ ਅਮਲ ਨਾ ਕੀਤੇ ਚੰਗੇ, ਬੇ ਪਰਵਾਹੀ
ਕੋਲੋਂ ਸੰਗੇ । ਨਿੱਤ ਦੁਆਂ ਫੜਲ ਦੀ ਮੰਗੇ ਰੇਹਮ ਕਰੀਂ ਮੈਂ
ਤਾਰੀ ਦਾ ॥

ਇਤਿ

ਰਸ ਚੌਥਾ

ਮੁਲਤਾਨੀ ਵੰਡ

ਮੁਲਤਾਨੀ ਬੋਲੀ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਦੱਖਨੀ ਭਾਗ ਵਿਚ ਬੋਲੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਜ਼ਿਲ੍ਹੇ—ਮੁਲਤਾਨ, ਮੁਜ਼ਫਰ ਗੜ੍ਹ, ਡੇਹਰਾ ਗਾੜੀ ਖਾਂ ਤੇ ਰਿਆਸਤ ਬਹਾਵਲ ਪੁਰ, ਇਸੇ ਬੋਲੀ ਦੀ ਵੰਡ ਵਿਚ ਹਨ। ਡੇਹਰਾ ਗਾੜੀ ਖਾਂ ਵਿਚ ਬਲੋਚੀ ਵੀ ਬੋਲੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਏਹ ਬੋਲੀ ਉੱਵੇਂ ਤੇ ਪੰਜਾਬੀ ਤੋਂ ਅੱਡ ਜਾਪਦੀ ਹੈ ਪਰ ਜਦ ਅਸੀਂ ਲੈਂਹਦੀ ਪੰਜਾਬੀ ਨਾਲ ਇਸ ਨੂੰ ਮੇਲਦੇ ਹਾਂ ਤਾਂ ਪਤਾ ਲਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਬੋਲੀ ਤੇ ਲੈਂਹਦੀ ਇਕੋ ਹੀ ਮਾਤਾ ਦੀਆਂ ਧੀਆਂ ਹਨ। ਫਰਕ ਥੋੜਾ ਈ ਹੈ, ਸਿਰਵ ਲੈਂਹਜੇ ਜਾ ਸੰਘ ਦੀ ਅਵਾਜ਼ ਦਾ ਭੇਦ ਹੈ ਅਰ ਏਹ ਭੇਦ ਹਰ ਜਗਾ ਹੁੰਦਾ ਈ ਹੈ। ਬੋਲਨ ਵਿਚ ਤੇ ਭੇਦ ਛੇਰ ਜਾਪਦਾ ਹੈ ਪਰ ਲਿਖਨ ਵਿਚ ਥੋੜਾ। ਇਸ ਫਰਕ ਨੂੰ ਵੇਖ ਕੇ ਉਬੂਇਨ ਸਾਹਿਬ [Mr. E. O. Brien I.C.S.) ਵੀ ਅਪਨੀ ਪੁਸਤਕ “ਮੁਲਤਾਨੀ ਜ਼ਬਾਨ” ਵਿਚ ਲਿਖਦੇ ਹੈਨਃ——ਕਿ “ਮੁਲਤਾਨੀ ਬੋਲੀ ਵਿਚ ਕੋਈ ਲਿਖਤ ਦੀਆਂ ਪੁਸਤਕਾਂ ਨਹੀਂ ਅਰ ਜੋ ਲਾਹੌਰ ਦੇ ਛਾਪੇ ਖਾਨਿਆਂ ਵਿਚੋਂ ਮੁਲਤਾਨੀ ਬੋਲੀ ਦੀਆਂ ਕਰਕੇ ਛਪਦੀਆਂ ਹਨ, ਉਹ ਕੇਵਲ ਵਿਗੜੀ ਹੋਈ ਪੰਜਾਬੀ ਹੈ”। ਅਸਲ ਗੱਲ ਤੇ ਏਹ ਹੀ ਹੈ ਕਿ ਲਿਖੀ ਹੋਈ ਮੁਲਤਾਨੀ ਤੇ ਲੈਂਹਦੀ ਵਿਚ ਭੇਦ ਥੋੜਾ ਹੈ। ਇਸ ਕਰਕੇ ਲੈ ਹਦੀ ਵਾਡੀ ਮੁਲਤਾਨੀ ਵੀ ਪੰਜਾਬੀ ਦੇ ਝੜ੍ਹੇ ਹੇਠ ਈ ਆਉਣੀ

ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ ॥

ਜੇਹੜੇ ਭੇਦ ਬੋਲਨ ਵਿਚ ਪੈਦਾ ਹੋ ਗਏ ਹਨ ਅਰ ਜੋ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ ਜ਼ਬਾਨ ਦਾਨਾਂ ਨੂੰ ਏਡੇ ਵੱਖਰੇ ਮਾਲੂਮ ਹੋਏ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਮੁਲਤਾਨੀ ਨੂੰ ਪੰਜਾਬੀ ਵਾਂਝੂ ਇਕ ਵੱਖਰੀ ਬੋਲੀ ਥਾਪਿਆ । ਉਹਨਾਂ ਦੀ ਪੜਤਾਲ ਕਰਨੇ ਹਾਂ ਤਾਂ ਪਤਾ ਲਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਪੰਜਾਬੀ ਪਦਾਂ ਨੂੰ ਮੁਲਤਾਨੀ ਸੰਘਾਂ ਨੇ ਸੰਕੋਚ ਦਿਤਾ ਹੈ, ਜਾਂ ਏਹ ਆਖੇ ਕਿ ਏਡੀ ਕਾਹਲੀ ਉਹ ਪਦ ਬੋਲਦੇ ਹਨ ਜੋ ਇਕ ਵੱਖਰਾ ਵਾਕ ਨਜ਼ਰ ਆਉਂਦਾ ਹੈ । ਜੀਕਨ ਮੁਲਤਾਨੀ ਵਾਕ “ਬੁਖਾਰ ਹਿਸੁ” ਅਸਲ ਵਿਚ ਪੰਜਾਬੀ “ਬੁਖਾਰ ਹੈਸੁ” ਦਾ ਸੰਕੋਚ ਹੈ । ਫੇਰ “ਮਾਰਿਊਸ ਯਾਰ ਤੇ ਨਾਂ ਪੀਦਾ” ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚ ਮਾਰਿਊਸ ਸੂ ਯਾਰ ਤੇ ਨਾਂ ਪੀਦਾ” ਹੋ ਜਾਸੀ । ਹੁਣ ਪੀ ਪਦ ਮੁਲਤਾਨੀ ਤੇ ਪੰਜਾਈ ਦੇਹਾਂ ਵਿਚ ਓਪਰਾ ਹੈ । ਪੀ, ਪੀਆ, ਖਸਮ, ਏਹ ਪਦ ਪੁਰਾਨੀ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚ ਕਈ ਸ਼ਕਲਾਂ ਵਿਚ ਵਰਤਿਆ ਜਾਂਦਾ ਸੀ । ਬਾਜੀ ਥਾਈਂ ਪੀ ਪਿਰ ਅਰ ਇਸ ਤੋਂ ਪਿਟਹੜੀ ਵੀ ਬਨ ਗਿਆ । ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਵਿਚ ਢੇਰ ਵੰਨਰੀ ਮੌਜੂਦ ਹੈ ਏਹ ਸਾਰੇ ਪਦ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਪ੍ਰਯਾ ਤੋਂ ਨਿਕਲੇ ਜਾਪਦੇ ਹਨ ॥

ਮੁਲਤਾਨੀ ਬੋਲੀ ਦੇ ਵਾਕ ਜੋ ਉਬਗਾਇਨ ਸਾਹਿਬ ਨੇ ਦਿਤੇ ਹਨ, ਉਹਨਾਂ ਤੋਂ ਹਰ ਇਕ ਪੰਜਾਬੀ ਦੇ ਖੋਜੀ ਨੂੰ ਸਿੱਧ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਕਿ ਮੁਲਤਾਨੀ ਵੀ ਪੰਜਾਬੀ ਦੀ ਸ਼ਰੇਨੀ ਵਿਚ ਖੁਲੀ ਆ ਸਕਦੀ ਹੈ ਇਸ ਦਾ ਵਟਿਆ ਹੋਇਆ ਰੂਪ ਸਿੰਘੀ ਦੀ ਮੇਲਤਾ ਕਰਕੇ ਭਾਸਦਾ ਹੈ । ਏਹ ਵੀ ਸਰਹੱਦੀ ਬੋਲੀ ਹੋਈ ॥

ਤੈਂਡੀ ਅਦਾਲਤ ਨਿਸੈ ਚਾਂਹਦੇ । ਤਰਸ ਨਾ ਆਇਓ, ਗਾ
ਯਾਰ, ਕੇਹੜੇ ਵੇਲੇ ਦੀ ਖੜੀਆਂ ॥

ਹੁਣ ਏਹਨਾਂ ਵਾਕਾਂ ਵਿਚ ਕੋਈ ਗੱਲ ਵੱਖਰੀ ਨਹੀਂ
ਜੇਹੜੀ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚ ਨਾਂ ਹੋਵੇ । ਵਾਕਾਂ ਨੂੰ ਛੱਡਕੇ ਅਖਾਨਾਂ ਵਲ

• ਵੇਖੋ ਤਾਂ ਏਹੀ ਗੱਲ ਲਭਦੀ ਹੈ:-

ੴ. ਹੁਨਾਲੇ ਦੀ ਝੜ੍ਹੀ ਤੇ ਕਿਹਾ ਪਤਾ ॥
ਮੈਂਹ ਦਾ ਹਿਕ ਸਿੰਗਾ ਸਿੰਨਾ ਤੇ ਹਿਕ ਸਿੰਗਾ ਸੁੱਕਾ ॥
ਜੁਤਮ ਜੋੜਾ ਪਾਨੀ ਲਾਇਮੁ ਵਾੜ ਕੂੰ,
ਅ, ਦੁਖੇਂ ਦਾ ਗੋਗੜਾ ਵੰਜ ਦੇਸੂ ਕਰਾੜ ਕੂੰ ।
ਅੰਧੇਰ ਪਿਆ ਸਰਕਾਰ ਕੂੰ ।
ਜੇ ਚੋਰ ਬੱਧੇ ਕਟਵਾਲ ਕੂੰ ।
ਇ, ਆਦਠਾਂ ਭੁੱਖੀਆਂ ਤੇ ਮੁੱਛ ਤੇ ਚਾਵਲ ।

ਹੁਣ ਇਕ ਅਨੋਖੀ ਗੱਲ ਮੁਲਤਾਨੀ ਵਿਚ ਏਹ ਹੈ। ਇਸ ਵਿਚ
ਕਰਤਾ (ਫਾਇਲ) ਨੂੰ ਗੁੰਮ ਕਰਕੇ, ਕੇਵਲ “ਕੁਮ” (Verb) ਦੇ
ਪਿੱਛੇ ਹਰਫ ਵਧਾ ਕੇ, ਕਰਤਾ ਨੂੰ ਜਨਾਇਆ ਜਾਂਦਾ। ਏਹ ਗੱਲ
ਮਿਸਟਰ ਉਬਦਾਇਨ ਦੇ ਕਬਨ ਅਨੁਸਾਰ, ਹੋਰਨਾਂ ਹਿੰਦੁਸ਼ਤਾਨੀ
ਬੋਲੀਆਂ ਵਿਚ ਸਿੰਧੀ ਤੋਂ ਛੁੱਟ ਨਹੀਂ ਹੈ। ਫਾਰਸੀ ਜਾਂ ਪਾਸਤੋਂ ਤੋਂ
ਇਹ ਵੇਂਉਤ ਲਿੱਤੀ ਜਾਪਦੀ ਹੈ, ਜੀਕਨ:-

ਮੈਂ ਕੁਆਰੀ, ਮੈਂਡਾ ਯਾਰ ਪਰਨਾਇਓ ਨੇ ।
ਵੰਣ ਕੁਕੇਸਾ ਹਾਕਮਾਂ, ਡਾਢਾ ਜੁਲਮ ਕੀਤੇ ਨੇ ।

ਏਹ ਗੱਲ ਓਪਰੇ ਖਿਆਲ ਨਾਲ ਤੇ ਠੀਕ ਮਾਲੂਮ ਹੁੰਦੀ ਹੈ
ਪਰ ਅਸਲ ਵਿਚ ਏਹ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚ ਵੀ ਹੈ। ਏਥੇ ਕੇਵਲ “ਕਰਤਾ”
ਗੁੰਮ ਕੀਤਾ ਹੋਇਆ ਹੈ ਕਵਿਤਾ ਕਰਕੇ;

ਵੰਨਰੀ.-

(੧) ਅਗੇ ਉਹ ਕੀਤੇਨੇ ਉਸ ਨਾਲ, ਹੁਨ ਵੇਖੋ ਕੀ ਹੁੰਦਾ ।

(ਬਰਖੁਰਦਾਰ)

(੨) ਸੱਸੀ ਸਾਡ ਜਵਾਬ ਦਿਤੇਨੇ ਖੋਲ੍ਹ ਹਕੀਕਤ ਸਾਰੀ ।
 ਰਾਤ ਦਿਨੇ ਫੜ ਰਾਹ ਲਿਓਣੇ, ਪਲਕ ਨਾ ਬੀਵਨ ਮਾਂਦੇ ।
 [ਹਾਸ਼ਮ]

(੩) ਪੁੰਨ੍ਹੂ ਪੁੰਨ੍ਹੂ ਪੁਕਾਰੇ, ਬਲ ਢੂਡੇਂਦੀ ।
 ਕਹਿ ਕੀ ਕੈਹਰ ਕੀਤੇਈ, ਖੁਦਾਜਾ । (ਗੁਲਾਮ ਰਸੂਲ
 ਉਪੱਰਲੀ ਵੰਨਗੀ ਟਕਸਾਲੀ ਪੰਜਾਬੀ ਦੀ ਵੰਨਗੀ ਹੈ ।
 ਐਰੰਗਜੇਸ਼ ਦੇ ਸਮੇਂ ਤੋਂ ਲੈ ਅਜ ਕਲ ਦੀ ਬੋਲੀ ਵਿਚੋਂ ਉਪੱਰਲੀ
 ਵਾਕਾਂ ਦੀ ਚੋਨ ਹੈ ਹੋਰ ਜਿੰਨੀ ਚਾਹੋ ਵੰਨਗੀ ਮਿਲ ਸਕਦੀ ਹੈ ॥

ਮੁਲਤਾਨੀ ਦੇ ਕਵੀ ਹੋਏ ਤੇ ਬਥਿਰੇ ਹਨ ਪਰ ਮਸ਼ਾਹੂਰ ਬੋੜੇ
 ਈਨੇ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚੋਂ ਹਜ਼ਰਤ ਅਲੀ ਹੈਦਰ, ਅਬਦੁਲ ਹਕੀਮ, ਹਾਮਦ,
 ਨੌਜਵਾਨ ਤੇ ਬਖਸ਼ਹਨ । ਏਹਨਾਂ ਦੇ ਕਲਾਮ ਬਚਨਾਂ ਦੀ ਵੰਨਗੀ ਕੁਝ
 ਤਾਂ **ਹੰਸ ਚੇਗਾ** ਵਿਚ ਦਿੱਤੀ ਜਾ ਚੁਕੀ ਹੈ, ਕੁਝ ਇਸ ਭਾਗ ਵਿਚ
 ਦਿੱਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ।

ਨਿਰੋਲ ਮੁਲਤਾਨੀ ਕਵੀ ਨੌਜਵਾਨ ਰੋਜ਼ ਤੇ ਬਖਸ਼ਹ ਹੀ ਹਨ । ਹਾਮਦ
 ਦੀ ਬੋਲੀ ਸੁੱਧ ਪੰਜਾਬੀ ਅਰ ਅਬਦੁਲ ਹਕੀਮ ਦੀ ਫਾਰਸੀ ਪੰਜਾਬੀ
 ਹੈ । ਇਸ ਵਿਸ਼ੇ ਤੇ ਅਜੇ ਹੋਰ ਖੋਜ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ ॥

ਹਾਮਦ

ਮੌਲਵੀ ਹਾਮਦ ਜੀ ਵੀ ਪੰਜਾਬੀ ਦੇ ਪੁਰਾਤਨ ਕਵੀ ਹੋਏ ਹਨ,
 ਏਹ ਵੀ ਮੁਹੰਮਦ ਸ਼ਾਹ ਦੇ ਸਮੇਂ ਹੋਏ ਜਦ ਪੰਜਾਬ ਵਿਚ ਰਾਜ ਗਰਦੀਸੀ
 ਅਰ ਸਿੰਘ ਹੌਲੀ ੨ ਵੇਂ ਵਿਚ ਅਪਨਾ ਪੈਰ ਪਕਿਆਈ ਨਾਲ ਜਮਾਈ
 ਜਾਂਦੇ ਸਨ । ਏਹਨਾਂ ਨੇ ਜੰਗ ਨਾਮਾ ਲਿਖਿਆ । ਕਵੀ ਜੀ ਸੰ: ੧੧੬੧
 ਹਿਜਰੀ ਵਿੱਚ ਜੰਮੇਂ ਸਨ ਅਰ ਏਹਨਾਂ ਨੇ ਅਪਨੀ ਪੁਸਤਕ ਦਾ ਅਰੰਭ

੧੧੯੭੧ ਵਿੱਚ ਕੀਤਾ ਅਰ ੧੧੯੮੧ ਵਿੱਚ ਮੁਕਾਬੀ। ਏਹ ਮੁਲਤਾਨ ਦੇ
ਰੈਹਨ ਵਾਲੇ ਸਨ:-

ਆਹੀ ਸਨ ਅਕਾਨਵੇਂ ਇਕ ਸੌ ਇਕ ਹਜ਼ਾਰ।
ਹਿਜਰਤ ਬਾਦ ਰਸੂਲ ਦੇ ਹੋਯਾ ਜਦੋਂ ਤਿਆਰ।
ਕੀਤਾ ਸੀ ਏਹ ਸ਼ੁਰੂ ਜਾਂ ਉਮਰ ਆਹੀ ਮੈਂ ਵੀਹ।
ਕੀਤਾ ਜਦੋਂ ਤਮਾਮ ਮੈਂ ਉਮਰ ਆਹੀ ਸੀ ਤ੍ਰੀਹ।
ਕਿੱਸਾ ਹੋਯਾ ਖਤਮ ਜਾਂ ਕੀਤੇ ਬੈਂਤ ਸੁਮਾਰ।
ਪੰਜ ਵੀਹਾਂ ਤੇ ਪੰਜ ਸੌ ਹੋਯਾ ਪੰਜ ਹਜ਼ਾਰ॥

ਏਹ ਕਿੱਸਾ ਲਿਖ ਕੇ ਉਹ ਨੂਰਪੁਰ ਦੁਆਬਾ ਬਿਸਤ ਜਲੰਦਰ
ਦੀ ਇਕ ਛੋਟੀ ਜੇਹੀ ਰਿਆਸਤ ਵਿੱਚ ਆਏ, ਜਿਥੋਂ ਦਾ ਰਾਜਾ ਪ੍ਰਿਥੀ
ਸਿੰਘ ਸੀ। ਉਸ ਦਾ ਇਕ ਵਜ਼ੀਰ ਅਲਾਹ ਬਖਸ਼ ਸੀ। ਏਸ ਵਜ਼ੀਰ
ਦੇ ਕੋਲ ਆਨ ਕੇ ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਅਪਨਾ ਜੰਗਨਾਮਾ ਨਜ਼ਰ ਗੁਜ਼ਾਰਿਆ
ਅਰ ਵਜ਼ੀਰ ਜੀ ਨੇ ਬੜੇ ਸਤਿਕਾਰ ਨਾਲ ਏਹਨਾਂ ਦਾ ਆਦਰ ਕੀਤਾ
ਅਰ ਇਨਾਮ ਦਿੱਤਾ।

ਕਵੀ ਜੀ ਦੀ ਬੱਲੀ ਠੇਠ ਪੰਜਾਬੀ ਨਹੀਂ। ਫਾਰਸੀ ਦਾ
ਬੜਾ ਜ਼ੋਰ ਹੈ। ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਉਰਦੂ ਵਿੱਚ ਵੀ ਕਵਿਤਾ ਲਿਖੀ ਹੈ,
ਤਿੰਨ ਚਾਰ ਮਰਸੀਏ, ਪਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਵੀ ਠੇਠ ਉਰਦੂ ਨਹੀਂ ਤੇ ਨਾ ਈ
ਕਵਿਤਾ ਵਾ ਰੰਗ ਈ ਚੰਗਾ ਹੈ, ਅਜੇਹੇ ਜੀ ਹਿਲਾਨ ਵਾਲੀ ਕਹਾਨੀ
ਨੂੰ ਲਿਖਦਿਆਂ ਹੋਇਆਂ ਕੋਈ ਖਾਸ ਲਿਆਕਤ ਨਹੀਂ ਦੱਸੀ,
ਜੇ ਕਰਨਾ ਰਸ ਫੰਅਨੀਸ ਤੇ ਦਬੀਰ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਵਿੱਚ ਹੈ, ਏਥੇ
ਨਹੀਂ ਤੇ ਬੀਰ ਰਸ ਤੋਂ ਤੇ ਏਹ ਕਿੱਸਾ ਕੋਰਾ ਈ ਹੈ। ਕਿਸੇ ਥਾਂ ਵੀ
ਪੜ੍ਹਨ ਵਾਲੇ ਦੇ ਜੀ ਵਿਚ ਬੀਰ ਰਸ ਨਹੀਂ ਉਪਜਦਾ। ਹਾਂ ਕਰਨਾ
ਨੋਟ ਫੰਅਨੀਸ ਤੇ ਦਬੀਰ ਉਰਦੂ ਦੇ ਮਸ਼ਹੂਰ ਕਵੀ ਹਨ
ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਮਰਸੀਏ ਲਿਖਨ ਵਿੱਚ ਕਮਲ ਕਰ ਵਖ ਇਆ॥

ਰਸ ਜ਼ਰੂਰ। ਦੱਸਾਂ ਅਸੂਰਇਆਂ ਦੀ ਲੜਾਈ ਦਾ ਹਾਲ ਪੜ੍ਹਿਆਂ, ਅਰ ਕਾਸਮ, ਅਕਬਰ ਅਰ ਹੁਸੈਨ ਦੀਆਂ ਸ਼ਹੀਦੀਆਂ ਦਾ ਬਿਤਾਂਤ ਪੜ੍ਹਕੇ, ਜੀ ਤੇ ਅਸਰ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਅਰ ਕੋਈ ਅਜੇਹਾ ਕਠੋਰ ਹਿਰਦਾ ਹੋਵੇਗਾ ਜੇਹੜਾ ਇਕ ਵਾਰੀ ਏਹ ਕਹਾਨੀ ਸੁਨਕੇ ਹਿੱਲ ਨਾ ਜਾਏ ॥

ਬੱਸ ਏਸ ਥਾਂ ਤੇ ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਕੁਝ ਕਰਨਾ ਰਸ ਦਾ ਚਮਤਕਾਰ ਦੱਸਿਆ ਹੈ, ਪਰ ਢੇਰ ਸਾਰਾ ਅਸਰ ਓਸ ਪੀੜ ਭਰੀ ਕਥਾ ਦਾ ਹੈ ਜੋ ਜੀ ਕੰਬਾ ਦੇਂਦੀ ਹੈ । ਏਹ ਕਥਾ ਚਾਹੇ ਕਿਨ੍ਹਾਂ ਅੱਖਰਾਂ ਵਿਚ ਆਖੀ ਜਾਏ, ਜੀ ਤੇ ਅਸਰ ਕੀਤੇ ਬਿਨਾਂ ਨਹੀਂ ਰੈਹ ਸਕਦੀ । ਹਾਂ ਕਵੀ ਜੀ ਦੀ ਏਹ ਵਡਿਆਈ ਜ਼ਰੂਰ ਹੈ ਕਿ ਕਿੱਸੇ ਦਾ ਬਿਰਤਾਂਤ ਬੜੀ ਚੰਗੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਕੀਤਾ ਹੈ । ਪੜ੍ਹਨ ਵਾਲੇ ਦੇ ਸਾਮੂਣੇ ਉਸ ਸਮੇਂ ਦਾ ਨਕਸ਼ਾ ਕੁਝ ਖਿੱਚ ਜਾਂਦਾ ਹੈ । ਕਿਧਰੇ 2 ਏਸ ਕਿੱਸੇ ਦਾ ਹੋਰਨਾਂ ਕਿੱਸਿਆਂ ਨਾਲੋਂ ਵੇਰਵਾ ਵੀ ਹੈ, ਜਾਂਕਨ ਹਾਮਦ ਨੇ ਲਿਖਿਆ ਹੈ ਕਿ ਹਜ਼ਰਤ ਹਸਨ ਨੂੰ ਜ਼ੈਹਰ ਉਹਜ਼ੀ ਲੋਂਡੀ ਅਸਮਾਨੇ ਦਿੱਤਾ ਸੀ, ਜੋ ਉਸਨੇ ਹਜ਼ਰਤ ਦੇ ਪਾਣੀ ਪੀਣ ਵਾਲੇ, ਅਸਤਾਵੇ ਵਿਚ ਘੋਲਿਆ ਸੀ। ਪਰ ਹੋਰਨਾਂ ਨੇ ਲਿਖਿਆ ਹੈ ਕਿ ਹਜ਼ਰਤ ਦੀ ਬੀਵੀ ਨੇ ਜ਼ੈਹਰ ਸ਼ਰਬਤ ਪਿਆਲੇ ਵਿਚ ਘੋਲਕੇ ਦਿੱਤਾ ਸੀ, ਜਦੋਂ ਹਜ਼ਰਤ ਸ਼ਿਕਾਡ ਖੇਡਕੇ ਆਏ ਸਨ ਅਰ ਤਿਰਹਾਏ ਸਨ ਪਰ ਏਹ ਹਦੀਸ ਦਾ ਮਾਮਲਾ ਹੈ । ਇਸਦਾ ਨਿਰਨਾ ਮੌਲਵੀਆਂ ਤੇ ਈਥੀ ਛੱਡਨਾ ਚੰਗਾ ਹੈ ।

ਕਵੀ ਜੀ ਦੇ ਕਿੱਸੇ ਵਿਚੋਂ ਚੋਨਵੇਂ 2 ਬਚਨ ਲਿਖਦੇ ਹਾਂ:-

ਹਜ਼ਰਤ ਕਾਸਮ ਦੀ ਸ਼ਹੀਦੀ ਇਕ ਅਨੇਖੀ ਸ਼ਹੀਦੀ ਹੈ, ਅਰ ਸ਼ਹੀਦ ਹੋਣ ਤੋਂ ਪੈਹਲੇ ਹਜ਼ਰਤ ਹੁਸੈਨ ਨੇ ਅਪਨੀ ਸਪੁਤ੍ਰੀ ਦਾ ਨਿਕਾਹ ਕਾਸਮ ਨਾਲ ਕਰਨਾ । ਇਤਿਹਾਸ ਵਿਚ ਇੱਕੋ ਹੀ

ਵਿਆਹ ਹੈ ਜੋ ਲੜਾਈ ਦੇ ਮੈਦਾਨ ਤੇ ਉਸ ਵੇਲੇ ਜਦ ਨੌਜ਼ਾਹ
ਪਲੋ ਪਲੀ ਜੰਗ ਵਿਚ ਜਾਕੇ ਸ਼ਹੀਦ ਹੋਣ ਨੂੰ ਤਿਆਰ ਸਨ । ਵੇਖੋ
ਹਜ਼ ਰਤ ਦਾ ਤਿਗਾਰ:-

ਕਾਸਮ ਤਾਈਂ ਨਾਲ ਲੈ ਬੈਠਾ ਤੰਬੂ ਜਾ ।
ਕੁਲ ਭਤੀਜੇ ਵੀਰ ਜੋ ਪਿਆਰੇ ਪਾਸ ਸਦਾ ।
ਕੱਢ ਜੋੜਾ ਜ਼ਰਬਫਤ ਦਾ ਕਾਸਮ ਨੂੰ ਪਨ੍ਹਾ ।
ਜੰਗੀ ਚੀਰਾ ਸੀਸ ਤੇ ਧਰਿਆ ਕੁੰਗੂ ਲਾ ।
ਹੋਰ ਜ਼ਰੀ ਜ਼ਰ ਬਾਦਲਾ ਬੇਟੀ ਨੂੰ ਪਨ੍ਹਾ ।
ਕਾਸਮ ਤਾਈਂ ਉਠਕੇ ਦੇਵੇ ਬਾਂਹ ਫੜਾ ।

ਏਹ ਵਿਆਹ ਹੋਇਆ ਪਰ ਕੇਹਾ:-

ਕਾਸਮ ਦਾ ਵਿਚ ਕਰਬਲਾ ਹੋਇਆ ਅੱਜ ਵਿਆਹ ।
ਜਾਂਵੀ ਕਾਸਮ ਸ਼ੇਰ ਦੇ ਦਿਲ ਸੋਜੀ ਤੇ ਆਹ ।
ਹੈ ਹੈ ਤੇ ਦਿਲਗੀਰੀਆਂ, ਬੇਸਬਰੀ ਆਯਾਰ ।
ਬੇਅਰਾਮੀ ਜੰਦ ਸੀ ਆਈ ਜਾਰੇ ਜਾਰ ।
ਜੁਲਮ ਅਤੇ ਖੰਟੇਜ਼ੀਆਂ ਨਾਰਾ ਹੈਬਤ ਨਾਕ ।
ਬੇ ਤਰਸੀ ਬੇ ਰੈਹਮੀਆਂ ਰਾਮ ਰਾਜਬ ਦਾ ਸਾਕ ।
ਲਾਗੀ ਹੋ ਤਕਦੀਰ ਤੇ ਕੀਤੇ ਸਭ ਸਮਾਨ ।
ਖੱਬਰ ਹੋਈ ਜੰਦ ਦੀ ਸਾਰੇ ਮੁਲਕ ਜਹਾਨ ।
ਗੰਡੀ ਮੂਲ ਨਾ ਪਾਈਆਂ ਤੇਲ ਨਾ ਚੜ੍ਹਿਆ ਮੂਲ ।
ਵਟਨਾ ਮੂਲ ਨਾ ਲਾਇਆ, ਵਿਆਹ ਹੋਇਆ ਅਤਸੂਲ ।
ਸ਼ੇਹਰੀਂ ਭਜੀ ਨਾ ਫਿਰੀ ਨਾ ਹੋਇਆ ਸਾਮਾਨ ।
ਦਰ ਸਦਿਆਨੇ ਨਾ ਵੱਜੇ ਨਾ ਵਿਚ ਖਬਰ ਜਹਾਨ ।
ਗੱਨਾ ਦਸਤੀ ਨਾ ਬਧਾ ਮੈਂਹਵੀ ਮੂਲ ਨਾ ਲਾ ।
ਜੇ ਗੀ ਦਿਲ ਦੀ ਦਿਲ ਰਹੀ ਡਾਢੀ ਰਬ ਰਜਾ ।

ਬੀਬੀ ਪੜੀ ਨਾ ਲਾਈਆਂ ਨਾ ਡੋਲੀ ਆਸਵਾਰ ।

ਮੂਲ ਨਾ ਆਈ ਸਾਹੁਰੇ ਆਲਮ ਦੀ ਸਰਦਾਰ ।

ਜਦ ਨਿਕਾਹ ਹੋ ਗਿਆ ਤਾਂ ਜੰਗ ਵਿਚ ਯਜ਼ੀਦੀਆਂ ਨੇ
ਕੁਕਿਆ, ਹੁਣ ਕੋਈ ਸੂਰਾ ਨਹੀਂ ਰਿਹਾ ਜੋ ਬਾਹਰ ਨਹੀਂ ਨਿਕਲਦਾ
ਏਹ ਗੱਲ ਸੁਨ ਕਾਸਮ ਮੇਦਾਨ ਨੂੰ ਦੌੜਦਾ ਹੈ, ਤੇ ਉਸਦੀ ਸੁਪਤਨੀ
ਪੱਲਾ ਫੜਕੇ ਆਖਦੀ ਹੈ:-

ਕਿੱਧਰ ਚਲਿਓ ਉੱਠਕੇ ਕਿੱਧਰ ਚੱਲਿਓ ਹੈ ।

ਜੇ ਚੱਲਿਓ ਹੁਨ ਕੰਗ ਨੂੰ ਕੀ ਕਰਾਂਗੀ ਮੈਂ ॥

ਉੱਤਰ ਕੀ ਮਿਲਿਆਂ:-

ਹੁਨ ਬੀਬੀ ਤੂੰ ਸਬਰ ਕਰ ਰੋਜ਼ ਕਿਆਮਤ ਨੂੰ ।

ਮੈਂ ਬੈਹਸਾਂ ਉੱਪਰ ਸੇਜ ਦੇ ਰੋਜ਼ ਕਿਆਮਤ ਨੂੰ ॥

ਹੁਰਾਂ ਹੋਸਨ ਖਿਦਮਤੀਂ ਵਿਚ ਬਹਿਸ਼ਤੀ ਕੁਲ ।

ਜ਼ਰੀਂ ਮੈਹਲੀਂ ਬੈਠਸੇਂ, ਰੋ ਰੋ ਪਾ ਨਾ ਗੁਲ ।

ਇਕ ਨਵੀਂ ਵਿਆਹੀ ਲਾੜੀ ਲਈ ਕੇਹੇ ਚੰਗੇ ਗੈਹਨੇ ਤੇ ਵਰੀ ਹੈ ॥

ਕਾਸਮ ਸ਼੍ਰੀ ਝਟ ਮੈਦਾਨ ਵਿਚ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਵੈਰੀਆਂ ਦੇ
ਸੱਬਰ ਲਾਂਹਦਾ ਹੈ । ਜਦ ਮੁੜਕੇ ਡੇਰੇ ਆਉਂਦਾ ਹੈ ਤਾਂ ਮਾਂ ਬੈਨਤੀ
ਕਰਦੀ ਹੈ ਕਿ ਤੂੰ ਮੁੜ ਜੰਗ ਵਿਚ ਨਾ ਜਾਹ, ਪਰ ਕਾਸਮ ਨਹੀਂ
ਰੁਕਦਾ । ਪਾਣੀ ਮੰਗਦਾ ਹੈ ਪਰ ਕਤਰਾ ਨਹੀਂ ਲੱਭਦਾ । ਫੇਰ ਜੰਗ
ਵਿਚ ਜਾਂਦੇ ਹਨ, ਲੜਦੇ ਹਨ ਤੇ ਸ਼ਹੀਦੀ ਦਾ ਸ਼ਰਬਤ ਪੀਂਦੇ ਹਨ ।

ਤੰਬੂ ਅੰਦਰ ਨਵੇਂ ਲਾੜ੍ਹੇ ਦੀ ਲੋਬ ਅਂਵਦੀ ਅਰ ਉਹ ਬੀਬੀ
ਜਿਸਨੂੰ ਵਿਆਹੇ ਅਜੇ ਚਾਰ ਪੈਹਰ ਨਹੀਂ ਹੋਏ ਸਨ, ਅਪਨੇ ਨੌਜਾਹ
ਦੀ ਲੋਬ ਬਹੀਦੀ ਦੇ ਰੰਗਾਨ ਵਿਚ ਰੰਗੀ, ਸੂਰਬੀਰਤਾ ਦੇ ਸੁਹਾਨੇ
ਲਿਬਾਸ ਵਿਚ ਲਪੇਟੀ, ਅਪਨੇ ਸਾਹਮਨੇ ਵੇਖਦੀ ਹੈ । ਹਾਏ । ਲਾੜੀ

ਲਈ ਏਹੀ ਅਨੋਖੀ ਸੇਜ ਹੈ, ਏਹੀ ਬਗਨ ।

ਬੀਬੀ ਕਾਸਮ ਸ਼੍ਰੇਰ ਦੀ ਰੋਂਦੀ ਕਰੇ ਬਗੂਨ ।
ਧੜੀ ਸਿਰੇ ਨੂੰ ਲਾਂਵਦੀ ਲਾ ਸਿਰੇ ਦਾ ਖੂਨ ॥
ਕਾਸਮ ਦੀ ਮਾਤਾ ਦੇ ਵੈਨ, ਅਪਨੇ ਪੁੱਤਰ ਦੀ ਲੋਥ ਗੋਈ
ਵਿਚ ਲੈਕੇ—

ਅੱਖੀਆਂ ਕਾਸਮ ਸ਼੍ਰੇਰ ਦੀਆਂ ਮੀਟੇ ਹੱਥਾਂ ਨਾਲ ।
ਰੀਸ ਮੁਬਾਰਕ ਉਪਰੋਂ ਪੂੰਜੇ ਖੂਨ ਰਵਾਲ ॥
ਜੁਲਫ਼ ਕਾਸਮ ਸ਼੍ਰੇਰ ਦੀ ਜੋ ਸੀ ਗਰਦ ਗੁਬਾਰ ।
ਕੰਘੀ ਜੁਲਫ਼ਾਂ ਪਾਕ ਕਰ ਹੋਈ ਬੌਹਤ ਭੰਜਾਲ ॥
ਕੈਂਹਦੀ ਮੇਰਿਆ ਕਾਸਮਾਂ ਹੋਇਓਂ ਅੱਜ ਬਹੀਦ ।
ਕੀ ਖੜਿਆ ਤੁੱਧ ਸੀ ਏਸ ਸ਼ਰੀਰ ਯਜੀਦ ॥
ਬੇ ਤਕਸੀਰਾ ਮਾਰਿਓਂ ਕੋਈ ਨਾ ਗੁਨਾਹ ।
ਨਾ ਸੀ ਦੁਬਮਨ ਕਿਸੇ ਦਾ ਬੰਦਾ ਨੇਕ ਅਲਾਹ ॥
ਉੱਠੀਂ ਮੇਰਿਆ ਕਾਸਮਾਂ, ਨਾਲ ਮੇਰੇ ਲਗ ਗੱਲ ॥
ਜਿਗਰ ਦੋ ਫਾਲਾਂ ਹੋਗਿਆ ਗਿਆ ਕਲੰਜਾ ਸੱਲ ॥

ਵਿਨਾਂ ਨੂੰ ਛੱਡ ਕੇ ਕਵੀ ਜੀ ਦੇ ਉਰਦੂ ਮਰਸੀਆਂ ਦਾ ਹਿਲ ਵੇਖੋ
ਹਜਰਤ ਬੀਬੀ ਜੀਨਬ ਨੇ ਮਰਸੀਆ ਆਖਿਆਂ ਬੀਬੀ ਜੀਨਬ ਹਜਰਤ
ਹੁਸੈਨ ਦੀ ਸੁਪਤਨੀ ਹੈ:-

ਮੇਰਾ ਚੱਲ ਗਿਆ ਅੱਜ ਦਿਲਦਾਰ ਹੈ ।
ਯੇਹ ਖਾਨੇ ਲਗਾ ਮੁੜ ਕੇ ਘਰਬਾਰ ਹੈ ।
ਅਕੇਲੇ ਯਹਾਂ ਰੈਹ ਗਏ ਆਜ ਹਮ ।
ਨਾ ਕੋਈ ਮੇਰੇ ਪਾਸ ਗਮਖਵਾਰ ਹੈ ॥
ਪੜੀ ਅਬ ਤੇ ਯਾਂ ਅਪਨੇ ਸਿਰ ਪਰ ਬਲਾ ।

ਗਮੋਂ ਕਾ ਦੀਆ ਸਿਰ ਮੇਰੇ ਭਾਰ ਹੈ ॥
 ਮੇਰੇ ਸਿਰ ਕਾ ਵਾਲੀ ਜੋ ਥਾ ਚਲ ਗਿਆ ।
 ਮੁੜੇ ਜਿੰਦਰੀ ਕੁਛ ਨਾ ਦਰਕਾਰ ਹੈ ॥
 ਯੇ ਮੈਦਾਨੇ ਕਰਬਲਾ ਔਰਹਮ ਹੈਂ ਯਤੀਮ ।
 ਮੇਰੇ ਪੀਛੇ ਦੁਸ਼ਮਨ ਸਿਤਮ ਗਾਰ ਹੈ ।
 ਬਹਾ ਫੂਟ ਅਂਖੋਂ ਸੇ ਦਰਿਆ ਅਬ ।
 ਗੁਜ਼ਰਨਾ ਪਿਆ ਮੁੜ ਕੇ ਲਾਚਾਰ ਹੈ ॥

ਪਿਆ ਪਦ ਨੂੰ ਚੰਗੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਨੋਟ ਕਰੀਏ । ਸ਼ੋਕ ਆਬੇ ਹਿਯਾਤ
 ਵਿਚ ਏਹਨਾਂ ਦਾ ਨਾਂ ਉਰਦੂ ਦੇ ਕਵੀਆਂ ਵਿਚ ਨਾ ਆਇਆ । ਇਕ
 ਹੋਰ ਮਰਸੀਏ ਵਿਚ ਲਿਖਿਆ ਹੈঃ—

ਪੜ੍ਹਾ ਰਾਮ ਨਥੀ ਕਾ ਹੈ ਮੁੜ ਪਰ ਮੁਦਾਮ ।
 ਪੜੀ ਮੇਰੇ ਦਿਲ ਪਰ ਗਿਰ੍ਹਾ ਹੋ ਜਾਵੇ ਸਾਮ ॥
 ਐ ਪਿਆਰੇ ਖੁਦਾ ਕੇ ਐ ਰੱਬ ਕੇ ਹਬੀਬ ।
 ਐ ਮੇਰੇ ਗਾਮਖੂਰ ਐ ਮੇਰੇ ਆਰਾਮ ॥
 ਸਵਾ ਤੇਰੇ ਮੰਬਰ ਬਹੈ ਖਲੋਵੇਗਾ ਕੌਨ ।
 ਉਮਤ ਕੇ ਸੁਨਾਵੇਗਾ ਵਾਜੇ ਕਲਾਮ ॥
 ਨਬੂਅਤ ਕੀ ਰਿਸਮਾਂ ਸੂਰਜ ਜ਼ਰ ਨਗਾਰ ।
 ਸਿਜਾਹੀ ਹੋਈ ਜਗਤ ਅੰਦਰ ਤਮਾਮ ॥

ਕੇਹਾ ਸੋਹਨਾ ਉਰਦੂ ਦਾ ਮਰਸੀਆ ਹੈ । ਅਨੀਸ ਮਾਤ ਹੁੰਦਾ
 ਹੈ, ਸਕਤੇ ਦਾ ਨਾਂ ਨਹੀਂ ਅਰ ਖਲੋਵੇ, ਰਿਸਮਾਂ, ਵੀ ਠੇਠ ਉਰਦੂ
 ਦੇ ਪਦ ਹਨ । ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਧਿੰਗਾਂ ਜ਼ੋਰੀ ਅਪਨੀ ਪੰਡਤਾਈ ਵਖਾਨ
 ਲਈ ਉਰਦੂ ਨੂੰ ਵਿਚ ਘੁਸੇਕ੍ਰਿਆ ਅਰ ਖਰੇ ਬਾਸਮਤੀ ਵੇ ਥਾਂ, ਮੇਟੇ
 ਚਾਵਲਾਂ ਤੇ ਮੋਠਾਂ ਦੀ ਖਿਚੜੀ ਬਨਾ ਛੱਡੀ, ਠੇਠ ਪੰਜਾਬੀ ਵਰਤਦੇ ਤਾਂ
 ਸਵਾਏ ਦੂਨਾ ਹੁੰਦਾ ਜੀਕਨਾ: —

ਦਾੜ੍ਹੀ ਪਕੜ ਗੁਲਾਮ ਨੇ ਉਸਦੀ ਖੋਹੀ ਕੁਲ ।
 ਦੇਵੇਂ ਘੁੱਲਦੇ ਜੋਰ ਕਰ ਕਰਨ ਉਬੱਲ ਪਬੱਲ ॥
 ਹੁੰਦੜ ਮੁਕੀ ਵਜਦੀ ਹੂਰਾ ਪਵੇ ਤਮਾਮ ।
 ਘਲਨ ਦੇਵੇਂ ਦਰਿਆ ਤੇ ਖਾਵੰਦ ਅਤੇ ਗੁਲਾਮ ॥

ਉਪਰਲਿਆਂ ਬੈਂਤਾਂ ਵਿਚ ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਪੰਜਾਬੀ ਵਰਤੀ ਤਾਂ
 ਕੁਝ ਸਵਾਦਲੀ ਲੜਾਈ ਬਨ ਗਈ । ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਵੀ ਤੋਕ, ਤਫੰਗ ਅਰ
 ਗੋਲੇ ਦਾ ਵਰਨਨ ਕੀਤਾ ਹੈ, ਪਰ ਉਸ ਸਮੇਂ ਏਹ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਲੜਾਈ ਦੇ
 ਨਹੀਂ ਸੀ । ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਅਪਨਾ ਸਮਾਂ ਸਮਝ ਲਿਆ ਹੈ:—

ਗੁਸੇ ਨਾਲ ਬੰਦੂਕ ਦਾ ਅੰਦਰ ਹੋਇਆ ਕੇਰ ।
 ਮੇਹਰ ਨਾ ਦਿਲ੍ਹੀ ਵਿਚ ਬਾਨ ਦੇ ਬੈਠਾ ਹੈ ਮੂੰਹ ਮੌੜ ॥
 ਤੇਪਾਂ ਚੱਲਨ ਰੈਹਕਲੇ ਘਰ ਘਰ ਚੱਲਨ ਬਾਨ ।
 ਲਮਛ ਰਾਤੇ ਜੰਜਾਇਲਾ ਵਾਹਨ ਕਰੇ ਕਰ ਤਾਨ ॥
 ਬੈਬਰ ਮਾਰ ਗਵਾਇਆ ਜਿਸਨੇ ਕਿਲ ਜ਼ਬੂਨ ।
 ਭੀਮ ਜੇਹਾ ਜਿਸ ਮਾਰਿਆ ਛਮਸ ਜੇਹਾ ਹਰੂਨ ॥

ਫੇਰ ਇਕ ਜਗਾ ਮਦੀਨੇ ਤੇ ਦਮਿਸ਼ਕ ਵਿਚ ਇਕ ਰਾਤ ਦੇ
 ਸਫਰ ਦਾ ਫਾਸਲਾ ਦਸਦੇ ਹਨ ਅਸਲ ਫਾਸਲਾ ੧੦੦ ਮੀਲ ਦੇ
 ਕੋਲ ਕੋਲ ਹੈ । ਖਾਂਕਾਨ ਜਦ ਅਮਾਮ ਹਨੀਫ ਦਾ ਖਤ ਲੈਕੇ ਜਾਂਦਾ ਹੈ:—

ਫਾਲ ਯਮਾਨੀ ਪਿੱਠ ਤੇ ਜਮਧਰ ਲਈ ਉੜੰਗ ।
 ਦਿਨ ਚੜ੍ਹਦੇ ਨੂੰ ਜਾ ਫਿਰੇ ਵਿਚ ਦਮਿਸ਼ਕ ਨਸੰਗ ॥

ਅਮਾਮ ਹਨੀਫ ਦੀ ਲੜਾਈ ਲਿਖਦੇ ਹੋਏ ਵੀ ਕਵੀ ਜੀ ਨੂੰ
 ਥਾਵਾਂ ਤੇ ਸ਼ੈਹਰਾਂ ਦਾ ਥੋਹ ਨਹੀਂ ਰਿਹਾ । ਪੈਹਲੇ ਦਮਿਸ਼ਕ ਲੜਾਈ
 ਕਰਾਂਦੇ ਹਨ । ਜਿਥੇ ਜਜ਼ੀਦ ਸੀ, ਫਤੇਹ ਦਵਾ ਕੇ ਤੁਰਤ ਮਦੀਨੇ
 ਪੁਰਾਂਦੇ ਹਨ:—

ਉਸ ਦਿਨ ਹੇਠ ਦਮਿਸ਼ਕ ਦੇ ਹੋਇਆ ਆਹ ਜੰਗ ।
 ਪੈਹਲਾਂ ਤੇ ਚੜ੍ਹ ਵੇਖਦਾ ਸ਼ੈਹਰ ਉਹਨਾਂ ਦਾ ਰੰਗ ॥
 ਫੌਜ ਅਮਾਮ ਹਨੀਫ ਦੀ ਪਿਛੇ ਵਾਹੋ ਦਾਹ ।
 ਅਗੇ ਜਾਨ ਯਜ਼ੀਦੀਏ ਨੱਠੇ ਸਭ ਗੁਮਰਾਹ ॥
 ਵਿਚ ਮਦੀਨੇ ਜਾ ਵੜੇ ਰੈਂਹਦੇ ਦੁਸ਼ਮਨ ਦੀਨ ।
 ਫੋਂਦੇ ਅੰਦਰ ਸ਼ੈਹਰ ਦੇ ਹੋ ਸਾਰੇ ਗਮਗੀਨ ॥
 ਅਂਦਾ ਪਾਸ ਅਮਾਮ ਦੇ ਜ਼ਿੰਦਾ ਪਗੜ ਵਲੀਦ ।
 ਰੋ ਰੋ ਢਾਈਂ ਮਾਰਦਾ ਬੰਦੀ ਵਿਚ ਪਲੀਤ ॥

ਦਮਿਸ਼ਕ ਨੂੰ ਛੱਡ ਕੇ ਮਦੀਨੇ ਆਨ ਦੀ ਕੀ ਲੋੜ ਸੀ । ਰਾਜ-
 ਧਾਨੀ ਨੂੰ ਪੈਹਲੋਂ ਫੱਤੇਹ ਕਰਨਾ ਲੋੜੀਦਾ ਸੀ, ਜਦ ਕਿ ਫੌਜ ਭਾਂਬ ਖਾ
 ਚੁੱਕੀ ਸੀ ਯਜ਼ੀਦ ਦਾ ਫੜਨਾ ਅਸਾਨ ਸੀ ਪਰ ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਮਦੀਨੇ
 ਤੇ ਦਮਿਸ਼ਕ ਨੂੰ ਰਲਾ ਦਿੱਤਾ ਹੈ । ਵਲੀਦ
 ਮਦੀਨੇ ਦਾ ਗਾਵਰਨਰ ਸੀ । ਮਦੀਨਾ ਫੱਤੇਹ ਕਰਕੇ ਫੇਰ ਦਮਿਸ਼ਕ
 ਤੇ ਚੜ੍ਹਾਈ ਹੋਈ ਸੀ ਅਮਾਮ ਹਨੀਫ ਅਰਾਕ ਤੋਂ ਆਇਆ, ਹਾਮਦ
 ਦੀ ਲਿਖਤ ਮੂਜਬ ਪੈਹਲੇ ਮਦੀਨੇ ਲੜਾਈ ਹੋਈ, ਫੇਰ ਦਮਿਸ਼ਕ
 ਫੱਤੇਹ ਪਾਈ, ਜਦ ਦਮਿਸ਼ਕ ਵਿੱਚ ਸ਼ਹੀਦ ਨੂੰ ਡਾਢੀ ਭਾਂਜ ਦਿੱਤੀ
 ਤਾਂ ਦਮਿਸ਼ਕ ਕਿਉਂ ਨਾ ਲਿੱਤਾ, ਫੇਰ ਮਦੀਨੇ ਕਿਉਂ ਆਏ ਤੇ ਫੇਰ
 ਲੜਾਈ ਕਰਕੇ ਫੱਤੇਹ ਕੀਤਾ । ਮਦੀਨਾ ਫੱਤਹ ਕਰਕੇ ਫੇਰ
 ਦਮਿਸ਼ਕ ਜਾਕੇ ਫੱਤੇਹ ਕੀਤਾ ਅਰ ਯਜ਼ੀਦ ਨੱਸ ਗਿਆ । ਹੋਰ
 ਨਵੀ ਏਹ ਨਹੀਂ ਦਸਦਾ ਕੇਵਲ ਮਦੀਨਾ ਜ਼ਰੂਰ ਫੱਤੇਹ ਹੋਇਆ,
 ਫੇਰ ਯਦੀਜ਼ ਦੀ ਫੌਜ ਨੇ ਡਾਢਾ ਘੇਰਾ ਪਾਇਆ ਅਰ “ਕਾਬ”
 ਖਰਾਬ ਕੀਤਾ । ਓਸੇ ਸਮੇਂ ਯਜ਼ੀਦ ਮਰ ਗਿਆ ਅਰ ਘੇਰਾ ਉਠਾ
 ਲਿੱਤਾ । ਯਜ਼ੀਦ ਦਾ ਪਕੜਨਾ ਅਰ ਉਸਦੇ ਹਰਮਾਂ
 ਨੂੰ ਮਦੀਨੇ ਲਿਆਨਾ ਹੋਰ ਜੰਗ ਨਾਮੇਂ ਵਿਚ ਨਹੀਂ ਲਿਖਿਆ,
 ਫੇਰ ਜਦ ਖਾਰਜੀਆਂ ਨੂੰ ਫੱਤੇਹ ਕੀਤਾ ਅਰ ਯਜ਼ੀਦ ਨਠਿਆ

ਅਰ ਹਜ਼ਰਤ ਹੁਸੈਨ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਅਮਾਮ ਜੈਨਉਲ ਆਬ ਦੀਨ
 ਤਖਤ ਤੇ ਬਠਾਇਆ ਏਹੀ ਆਖਰੀ ਸਿੱਟਾ ਸੀ, ਜੋ ਹਾਥਮੀ
 ਚਾਹੁੰਦੇ ਸਨ, ਜਿਸ ਕਰਕੇ ਲੱਖਾਂ ਜਾਨਾਂ ਦੇ ਸੱਬਰ ਲੱਬੇ
 ਪਰ ਫੇਰ ਜੈਨਉਲ ਆਬਦੀਨ ਨੇ ਉਵੇਂ ਤਖਤ ਛੱਡ ਦਿਤਾ।
 ਅਪਨੀ ਉਮਰ ਰੱਬ ਦੀ ਯਾਦ ਵਿਚ ਬਿਤਾਨ ਲਈ, ਪਰ ਫੇਰ
 ਤਖਤ ਯਜ਼ੀਦ ਦੇ ਪੁੱਤਰ ਮੁਆਵੀਆਂ ਨੂੰ ਕਿਉਂ ਦਿੱਤਾ।
 ਏਹ ਸਮਝ ਨਹੀਂ ਆਉਂਦੀ, ਕਿ ਵੇਰੀ ਨੂੰ ਫੇਰ ਤਖਤ ਦਿੱਤਾ
 ਚਾਹੇ ਸੁਲਾਹ ਹੀ ਹੋ ਗਈ ਸੀ। ਹਾਥਮੀ ਅਜੇ ਹੋਰ ਕਿੰਨੇ
 ਸਨ। ਹਜ਼ਰਤ ਅਲੀ ਦੇ ਪੁੱਤਰ, ਹਜ਼ਰਤ ਹੁਸੈਨ ਦੇ ਪੁੱੜਰ ਵੀ
 ਸਨ। ਇਤਿਹਾਸ ਵਿਚ ਅਬਦਲਾ ਦਾ ਮਦਿਨਾ ਫਤੇਹ
 ਕਰਨਾ ਲਿਖਿਆ ਹੈ ਪਰ ਹਾਮਦ ਹਨੀਫ਼ ਦਾ ਲਿਖਦਾ ਹੈ
 ਕਿ-ਸੇ ਬਨਾਨ ਵਾਲੇ ਕਵੀ ਇਤਿਹਾਸਾਂ ਵੱਲ ਧਿਆਨ ਨਹੀਂ
 ਦਿੰਦੇ ॥

ਜੁੱਧ ਦਾ ਨਕਸ਼ਾ ਖਿੱਚਦੇ ਹਾਮਦ ਹੋਰੀ ਲਿਖਦੇ ਹਨ:-

ਤੀਰਾਂ ਦੀ ਅਵਾਜ਼ ਨੇ ਐਸਾ ਕੀਤਾ ਜੇਸ਼ ।
 ਨੱਠਾ ਮਗ਼ਾਜ਼ ਯਜ਼ੀਦ ਦਾ ਛੱਡ ਛੱਡਾਂਦੇ ਹੋਸ਼ ॥
 ਸੰਖ ਵਜਾ ਯਜ਼ੀਦੀਆਂ ਪਾ ਦਿੱਤੀ ਘਨਯੋਰ ।
 ਮਾਲਕ ਸੁਣ ਇਸ ਸ਼ੋਰ ਨੂੰ ਹੋ ਗਿਆ ਬੇ ਤੌਰ ।
 ਵੱਜਨ ਟਲੀਆਂ ਘੁੰਗਾਰੂ ਉੱਠਾਂ ਦੇ ਜੇ ਗਲ ।
 ਸਜੇ ਖੱਬੇ ਗੁਲ ਗੁਲਾ ਫੌਜਾਂ ਦੇ ਵਿਚ ਹਲ ।
 ਸੁੰਬ ਵਜਾਏ ਤਾਜ਼ੀਆਂ ਉੱਡੀ ਜ਼ਿਮੀਂ ਪਛਾਂਨ ।
 ਅੱਠਵਾਂ ਉੱਤੇ ਹੋ ਗਿਆ ਘੱਟੇ ਦਾ, ਅਸਮਾਨ ।
 ਹਥਿਆਰਾਂ ਦੀ ਚਮਕ ਥੀਂ ਜ਼ਿਮੀਂ ਹੋਈ ਅਸਮਾਨ ।
 ਘੱਟੇ ਨਾਲ ਅਸਮਾਨ ਸੀ ਹੋਇਆ ਜ਼ਿਮੀ ਪਛਾਨ ।

ਜੁਲਫਾਂ ਵਾਂਗੂ ਕਮਰੀਆਂ ਬੋਲਨ ਸੜਕ ਸੜਾਕ ।
 ਬਾਂਗਾਂ ਵਾਂਗੂ ਧਗਦੀਆਂ ਹਲਬੀ ਕਰਦੀਆਂ ਰਾਕ ।
 ਬੱਦਲ ਗੱਜਨ ਛੌਜ ਵਿਚ ਹਾਬੀ ਕਰਨ ਅਵਾਜ਼ ।
 ਖੰਗਨ ਬੋਲਨ ਪੱਥਰਾਂ ਰੱਤਾਂ ਉੱਤੇ ਸਾਜ਼ ।
 ਚਾਲ ਛਪਾਈ ਘੋੜਿਆਂ ਦਿੱਤੀ ਧਰਤ ਉਠਾ ।
 ਤਬਕਾ ਇਕ ਜਮੀਨ ਦਾ ਉਡਿਆ ਵਿਚ ਹਵਾ ॥

ਇਕ ਥਾਂ ਇਕ ਇਸਤਰੀ ਕੱਤਿਆ ਦੇ ਰੂਪ ਦੀ ਵਡਿਆਈ
 ਕਰਦੇ ਲਿਖਦੇ ਹਨ:—

ਸੂਰਤ ਦਾ ਕੁਝ ਅੰਤ ਨਾ ਰੌਸ਼ਨ ਵਾਂਗੂ ਚੰਦ ।
 ਜੁਲਫਾਂ ਉਪਰ ਆਇਕਾਂ ਮੋਤੀ ਆਹੇ ਚੰਦ ॥
 ਅਬਰੂ ਜਾਨ ਕਮਾਨ ਤੂ ਪਲਕਾਂ ਵਾਂਗੂ ਤੀਰ ।
 ਇਕ ਨਿਗਾਹੇ ਮਾਰਦੀ ਫਾਹੀ ਘਤ ਸਰੀਰ ॥
 ਸੁਆਂਵੇ ਵਾਂਗੂ ਆਖੀਆਂ ਯਾ ਆਹੇ ਬਾਦਾਮ ।
 ਕੱਛ ਮਾਰੇ ਆਇਕਾਂ ਵੱਜਨ ਗੁਜਰ ਤਮਾਮ ॥
 ਗਿਰਦ ਆਹਾ ਮੰਹ ਉਸਦਾ ਮੀਮੇ ਵਾਂਗ ਪਛਾਨ ।
 ਦੰਦ ਆਹੇ ਜੋ ਸੀਨ ਸੀ ਰੌਸ਼ਨ ਤਿਰੇ ਜਾਨ ॥
 ਠੋੜੀ ਸੇਥੇ ਉਸਦੀ ਖਾਸ ਥੂਹ ਅਜੀਬ ।
 ਜੋ ਵੇਖੇ ਭਿਗ ਪਵੇ, ਉਸਦੇ ਵਿਚ ਗਰੀਬ ॥

ਕਵੀ ਜੀ ਦੀਆਂ ਤਸਥੀਹਾਂ ਕੁਝ ਸੋਹਨੀਆਂ ਨਹੀਂ ਹੀਨ ਏਹਨਾਂ
 ਨੇ ਫਾਰਸੀ ਉਰਦੂ ਦਾ ਬੇਰੜਾ ਬਨਾ ਛਡਿਆ ਏ ਜੋ ਕੰਨ ਦੇ ਰਸ ਨੂੰ
 ਖਰਾਬ ਕਰਦਾ ਹੈ । ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਭਾਰ ਤੇ ਪੰਜਾਬੀ ਕਿੱਸਾ ਲਿਖਨ ਦਾ
 ਚੁਕਿਆ ਸੀ, ਪਰ ਜਿਥੋਂ ਤੀਕ ਹੋਇਆ ਪੰਜਾਬੀ ਨਾਮ ਵਰਤ ਕੇ ਭਾਰ
 ਹੈਲਾ ਈ ਕਗਾਇਆ । ਕਵੀ ਜੀ ਆਖਦੇ ਹੈਨ:—

ਨਾ ਜਾਨਾ ਮੇਂ ਸਾਇਰੀ ਸ਼ਿਅਰ ਅੰਦਰ ਅਸਲੂਬ ।

ਵਿਚ ਪੰਜਾਬੀ ਆਪਨੀ ਕਿੱਸਾ ਹੈ ਮਤਲੂਬ ।
 ਹੈਰੀ ਅਰਬੀ ਫਾਰਸੀ ਅਸਾਂ ਨਾਂ ਮਤਲੂਬ ।
 ਆਮ ਲੋਕਾਂ ਵਾਸਤੇ ਹੈ ਪੰਜਾਬੀ ਖੂਬ ॥
 ਇਕਸੇ ਰਾਤੀ ਆਖਿਆ ਕਿੱਸਾ ਸਾਰਾ ਜਾਨ ।
 ਵਾਅੜ ਨੇ ਜੋ ਲਿਖਿਆ ਰੋਜ਼ੇ ਵਿਚ ਖਿਆਨ ॥

ਪਰ ਅੰਤ ਵਿਚ ਲਿਖਦੇ ਹਨ ਕਿ ਦਸਾਂ ਵਰਿਹਾਂ ਵਿਚ ਕਿੱਸਾ ਲਿਖਿਆ । ਏਹ ਕਵੀ ਕੋਈ ਮਸ਼ਾਹੂਰ ਨਹੀਂ । ਐਹਮਦ ਯਾਰ ਕਵੀ ਨੇ ਅਪਨੀ ਜ਼ਲੈਖਾਂ ਵਿਚ ਪੁਰਾਣੇ ਕਵੀਆਂ ਦੇ ਨਾਮ ਗਿਣਦਿਆਂ ਲਿਖਿਆ ਹੈ:-

“ਹਾਮਦ ਵੀ ਅਖਵਾਇਆ ਸ਼ਾਇਰ ਅਪਨੀ ਨਾਲ ਜ਼ਬਾਨ”

ਜਿਸਦਾ ਅਰਥ ਏਹ ਨਿਕਲਦਾ ਹੈ ਕਿ ਅਸਲ ਵਿਚ ਹਾਮਦ ਕੋਈ ਵੱਡਾ ਸ਼ਾਇਰ ਨਹੀਂ ਸੀ । ਕੇਵਲ ਇਕ ਜੰਗ ਨਾਮਾ ਲਿਖ ਕੇ ਸ਼ਾਇਰ ਬਨ ਬੈਠਾ । ਹਾਮਦ ਨੇ ਆਪ ਲਿਖਿਆ ਹੈ:-

ਨਾ ਹੀਂ ਦਾਵਾ ਸ਼ੇਅਰ ਦਾ ਨਾ ਹੀਂ ਸ਼ਾਇਰ ਮੂਲ ।
 ਗੰਡ ਤੁਪ ਮੇਰਾ ਹੋ ਗਿਆ ਵਿਚ ਜਨਾਬ ਕਬੂਲ ।

ਖਵਰ ਨਹੀਂ ਕਵੀ ਜੀ ਨੂੰ ਏਹ ਕੀਕਨ ਪਤਾ ਲੱਗਾ ਕਿ ਉਹਨਾਂ ਦਾ ਕਿੱਸਾ ਦਰਗਾਹੇ ਕਬੂਲ ਹੋ ਗਿਆ । ਖਵਰੇ ਵਜੀਰ ਆਲਹ ਬਖਸ਼ ਦੇ ਕਦਰ ਕਰਨ ਤੋਂ ਏ ਸਿੱਟਾ ਕਛਿਆ । ਪਰ ਵਜੀਰ ਅਲਾ ਬਖਸ਼ ਕਵੀਆਂ ਦਾ ਪਾਰਖੁ ਕਦ ਬਨਿਆਂ ਸੀ, ਪਤਾ ਨਹੀਂ ਵਜੀਰ ਦੀ ਕਵੀ ਨੇ ਬੜੀ ਵਡਿਆਈ ਕੀਤੀ ਹੈ, ਇਸ ਕਰਕੇ ਅਚਰਜ ਨਹੀਂ ਜੋ ਵਜੀਰ ਹੋਰਾਂ ਅਨਾਮ ਦਿੱਤਾ ਹੋਵੇ ॥

‡ + + § ‡ *

ਮੀਆਂ ਅਥਦੁਲ ਹਕੀਮ ਬਹਾਵਲ ਪੁਰੀ

ਏਹ ਕਵੀ ਬਹਾਵਲ ਪੁਰ ਦੇ ਵਸਨੀਕ ਸਨ। ਏਹਨਾਂ ਨੇ ਅਪਨੀ ਕਿਤਾਬ ਜੁਲੈਖਾਂ ੧੨੯੮ ਹਿਜਰੀ ਵਿਚ ਲਿਖੀ ਸੀ। ਜਦ ਨਵਾਬ ਬਹਾਵਲ ਖਾਨ ਰਿਆਸਤ ਵਿਚ ਰਾਜ ਕਰਦੇ ਸਨ ਅਰ ਸ਼ਾਹ ਸ਼ੁਜਾ ਕਾਬਲ ਦਾ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਸੀ ਅਰ ਇੱਥੋਂ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਦੀ ਏਹ ਰਿਆਸਤ ਵਕੇ ਭਰਦੀ ਸੀ॥

ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਨਾਮ ਮਾਝੁੰ ਪੰਜਾਬੀ ਵਰਤੀ ਹੈ। ਫਾਰਸੀ ਦਾ ਛੇਰ ਜ਼ੋਰ ਹੈ। ਜਾਮੀ ਦੀ ਜੁਲੈਖਾਂ ਤੋਂ ਸਾਰਾ ਮਜ਼ਮੂਨ ਲੀਤਾ ਹੈ। ਕਵਿਤਾ ਦੀ ਬਹਰ ਵੀ ਜਾਮੀ ਦੀ ਮਸਨਵੀ ਦੀ ਹੀ ਹੈ, ਫਾਰਸੀ ਦੀ ਵਿਦਿਆ ਚੰਗੀ ਹੈ ਅਰ ਬਾਜੇ ਬੈਂਤ ਨਿਰੋਲ ਫਾਰਸੀ ਵਿਚ ਹੀ ਹਨ ਪਰ ਤੂੰਘੇ ਮਤਲਬ ਦੇ। ਜੀਕਨ:-

ਬਹਾਰੇ ਸੀਨਾ ਅਸ਼ ਦਰ ਖਾਰ ਦਰ ਜੈਬ ।
ਗੁਲੇ ਨਾਕਸ ਮਹੀਤੇ ਆਲਮ ਉਲ ਰੈਬ ॥
ਮਜ਼ਮੂਨ ਜਾਮੀ ਦਾ ਪਰ ਪਦ ਬਦਲੇ ਹੋਏ ॥

ਜਿਓਂ ੨ ਜਾਮੀ ਦੀ ਜੁਲੈਖਾਂ ਪੜ੍ਹੋ ਅਰ ਕਵੀ ਜੀ ਦੀ ਰਚਨਾ ਨਾਲ ਮੁਕਾਬਲਾ ਕਰੋ ਤਾਂ ਪਤਾ ਲਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਮਜ਼ਮੂਨ ਇਕ ਹੀ, ਸਿਰਫ ਹਰਛਾਂ ਦਾ ਹੋਰ ਫੇਰ ਹੈ। ਜੀਕਨ:-

ਸਭੇ ਪਿਸਤਾਂ ਦਿਹਾਂ ਉਨਾਜ਼ ਪਿਸਤਾਂ ।
ਤੇ ਰੁਖਸਾਰ ਗੁਲਿਸਤਾਂ ਦਰ ਗੁਲਿਸਤਾਂ ॥ (ਅ: ਹੋ)
ਹਮਾਂ ਪਿਸਤਾਂ ਦਹਾਨੋ ਨਾਜ਼ ਪਿਸਤਾਂ ।
ਅਜਾਰੇ ਸਾ ਗੁਲਸਤਾਂ ਦਰ ਗੁਲਿਸਤਾਂ ॥ (ਜਾਮੀ)

ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਵਜ਼ਨ “ਬਲੋਚਾ ਜਾਲਮਾਂ ਸਨ ਵੈਨ ਮੇਵੇ”
 ਵਾਲਾ ਹੈ ਅਰ ਹੁਣ ਪਤਾ ਲੱਗਾ ਹੈ ਕਿ ਸਭ ਤੋਂ ਪੈਹਲੋਂ ਏਹ
 “ਬੇਹਰ” ਅਬਦਲ ਹਕੀਮ ਨੇ ਵਰਤੀ । ਪਰ ਇਸਦੀ ਮਥਾਹੂਰੀ
 ਗੁਲਾਮ ਰਸੂਲ ਦੇ ਵੇਲੇ ਹੀ ਹੋਈ । ਕਵੀ ਜੀ ਦੇ ਚੋਨਵੇਂ ਬੈਂਤ
 ਲਿਖਦੇ ਹਾਂ ॥

ਰੂਪ ਦੀ ਵਡਿਆਈ:-

ਅਜਬ ਜੁਲਫਾਂ ਜੇ ਅੰਕਰ ਮੁਘਕ ਪਰਵਰ ।
 ਅਜਬ ਮੂ਷ੇ ਸਿਆਹ ਗੈਬੂ ਮੁਅੰਬਰ ॥
 ਭਲਾ ਜੁਲਫਾਂ ਅਯਾਨੇ ਨਾਗ ਕਾਲੇ ।
 ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਏ ਢੰਗਿਆਂ ਜੀਵਨ ਮੁਹਾਲੇ ॥
 ਲਬਾਂ ਨੇ ਆਸਕਾਂ ਦਾ ਖੂਨ ਪੀਤਾ ॥
 ਤੇ ਨੈਨਾਂ ਨੇ ਕੋਈ ਮਾਹੂਨ ਕੀਤਾ ॥
 ਅਜਬ ਪੁਰ ਨੂਰ ਦੇਹ ਰੈਸ਼ਨ ਚਿੱਟੇ ਦੰਵ ।
 ਹੋਏ ਉਹ ਖੂਬ ਮੁਹਕਮ ਸੱਖਤ ਪੈਵੰਦ ॥
 ਦੇ ਲੜੀਆਂ ਮੇਤੀਆਂ ਦੇ ਵਾਂਗ ਜੜੀਆਂ
 ਜੋਹਰੀਆਂ ਇਕ ਸਪੇਦੀ ਸਾਂਗ ਘੜੀਆਂ ॥
 ਰੁਖ ਉਸਦਾ ਗੋਯਾ ਇਕ ਬਾਗ ਆਹਿਆ ।
 ਗਲੋਲਾ ਵਿਚ ਉਸ ਦੇ ਜਾਗ ਆਹਿਆ ॥
 ਤਲੋਲੇ ਜੇ ਲਗਾਏ ਸਾਂਗ ਉਸਨੂੰ ।
 ਹੋਈ ਕੁਰਬਾਨ ਹਰਮਲ ਵਾਂਗ ਉਸਤੋਂ ॥

ਵਿਛੋੜੇ ਤੇ ਸੋਜੇ ਇਸ਼ਕ:-

ਕਦੇ ਆਹੀਂ ਕਰੇ ਢਾਹੀਂ ਛਿਰਾਕੋਂ ।
 ਕਬਾਬੇ ਦਿਲ ਕੁਨੋਂ ਸੀਨਾ ਹਰਾਤੋਂ ॥

ਚੋਲੀ ਨੂੰ ਪਾੜ ਕੇ ਕੀਤਾ ਸੌ ਲੀਰਾਂ ।
 ਹਿਜਰ ਇਸ ਦੇ ਕੁਨੋਂ ਖਾਤਰ ਹੈ ਮੀਰਾਂ ॥
 ਜੁਲਫ਼ ਚਟ ਪਟ ਸੁਟੇ ਸਟ ਹਟ ਹਿਜਰ ਨੂੰ ।
 ਕਮਰ ਨਾਚਕ ਹੋਈ ਕੀਤਾ ਸਥਰ ਨੂੰ ।
 ਨਵਾਰਾਂ ਵੰਜਲੀਆਂ ਫਿਰੇ ਸੰਦੇਕੇ ।
 ਆਵੇ ਦਿਲਦਾਰ ਤਾਂ ਏ ਸ਼ੋਰ ਮੁਕੇ ॥
 ਉਠਾ ਗਲ ਘੁੰਘਰੂ ਘੁੰਘਾਰ ਲਾਇਆ ।
 ਜਲਾਜਲ ਆਸਮਾਂ ਤੇ ਸ਼ੋਰ ਪਾਇਆ ॥ ੨ ॥
 ਜੰਗੋਲੇ ਖਡੀਆਂ ਘੰਘੇਰ ਲਾਈ ।
 ਹੱਥਾਂ ਵਿਚ ਛੇਨਿਆਂ ਛਨਕਾਰ ਲਾਈ ॥ ੧ ॥

ਏਹ ਵਾਜਿਆਂ ਤੇ ਖੁਬੀ ਦਾ ਨਕਸ਼ਾ ਹੈ ॥

ਸਵੇਰ ਦਾ ਸਮਾਂ ਬੰਨ੍ਹਦੇ ਹੋਏ ਲਿਖਦੇ ਹਨ:-

ਜਦੋਂ ਕਾਉ ਰਾਤ ਦੇ ਪਰਵਾਜ਼ ਕੀਤਾ ।
 ਫੜਰ ਵੇਲੇ ਕੁਕੜ ਆਵਾਜ਼ ਕੀਤਾ ॥
 ਹੋਯਾ ਆਵਾਜ਼ ਖੱਸ ਉਲੁਲਾਲਾਂ ਦਾ ॥
 ਪਿੱਛੇ ਜਾਹਰ ਹੋਯਾ ਜਲਵਾ ਗਾਲਾਂ ਦਾ ॥

ਹੋਰ ਚੰਗੀ ਬੈਂਤ । ਜੁਲੈਖਾਂ ਦਾ ਰੂਪ:-

ਕੀ ਹੋਸੀ ਮਾਹ ਬਲਕ ਉਹ ਆਫਤਾਬੇ ।
 ਜੇ ਹੈ ਸਿਸਤੋਂ ਆਫਤਾਬੇ ਅੰਦਰ ਹਜਾਬੇ ॥
 ਪਰੀ ਦੀ ਗਲ ਉਸੇ ਗਲ ਗਲ ਨਾ ਭਾਵੇ ।
 ਪਰੀ ਦੀ ਗਲ ਉਸੇ ਗਲ ਵੰਜੇ ਤੇ ਗਲ ਨਾ ਆਵੇ ॥
 ਜੇ ਵੇਖੇ ਹੋਰ ਉਸਦੇ ਨੂਰ ਤਾਈਂ ।
 ਰਹੇ ਮਜਨੂੰ ਤੇ ਮਫਤੂੰ ਹੋ ਉਬਾਈਂ ॥

ਯੂਸਫ ਦਾ ਰੂਪ:—

ਡਿਠਾ ਨਾ ਜੋ ਹੁਸਨ ਦੀ ਬੈਹਰ ਦੀ ਝੁਲ੍ਹ ||
 ਗਿਆ ਝੁਲ੍ਹ ਝੁਲ੍ਹ ਗਿਆ ਝੁਲ੍ਹ ਝੁਲ੍ਹ ਗਿਆ ਝੁਲ੍ਹ ||
 ਜੁਲਫ਼ ਦੇ ਨਾਗਾਂ ਨੇ ਪਾਏ ਅਜਬ ਵਲ ।
 ਡੰਗਨ ਵਲ ਵਲ, ਡੰਗਨ ਵਲ ਵਲ ਡੰਗਨ ਵਲ ||

ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਅਪਨੀ ਰਚਨਾਂ ਵਿਚ “ਚਲੋ ਅਬਦੁਲ
 ਹਕੀਮਾ ਤਾਂ ਚਲਾਈ” ਤੁਕ ਨੂੰ “ਤਕੀਆ ਕਲਾਮ” ਬਨਾਇਆ
 ਹੈ। ਜਦੋਂ ਨਵਾਂ ਹਾਲ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰਦੇ ਹਨ ਤਾਂ ਪੈਹਲੇ ਏਹੀ ਤੁਕ
 ਆਉਂਦੀ ਹੈ ਤੇ ਪੜ੍ਹਨ ਵਾਲਾ ਵੀ ਇਸ ਬੇ ਸਵਾਦਲੀ ਤੁਕ ਤੋਂ ਬੱਕ
 ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਕਵੀ ਜੀ ਦੀ ਬੋਲੀ ਪੱਛਮੀ ਪੰਜਾਬੀ ਹੈ ਅਰ ਸਿੰਧੀ ਨਾਲਵੀ
 ਟੱਕਰ ਖਾਂਦੀ ਹੈ। ਕਈ ਥਾਵਾਂ ਡਿਠੋਸੁ, ਦਿਠੋਸੁ, ਕੀਤੁਸ ਆਹੁਸ ਆਦਿ
 ਪਦ ਵਰਤੇ ਹਨ। ਇਹਨਾਂ ਦੀ ਰਚਨਾਂ ਨੇ ਪੰਜਾਬੀ ਬੋਲੀ ਦੇ ਖਜ਼ਾਨੇ ਨੂੰ
 ਕੋਈ ਵਧਾਇਆ ਨਹੀਂ, ਅੰਤਲੇ ਬੈਂਤਾਂ ਤੋਂ ਪਤਾ ਲਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਕਵੀ
 ਜੀ “ਮੁਅਲਮ” ਅਥਵਾ ਮੁੰਡੀ ਪੜ੍ਹਾਂਦੇ ਸਨ:—

ਪੜ੍ਹਾਂਦੇ ਨਾਮ ਰੱਬ ਸਨ ਦੇ ਇਲਮ ਬੌਹਤਾ ।
 ਹੋਵੇ ਜੋ ਕਦਰ ਤੈਨੂੰ ਇਲਮ ਬੌਹਤਾ ॥
 ਮਗਾਰ ਇਕ ਤੌਰ ਮੈਨੂੰ ਯਾਦ ਰਖਨਾਂ ।
 ਕਮੀਨਾਂ ਤੇ ਅਸੀਲਾਂ ਨੂੰ ਪਰਖਨਾਂ ॥
 ਸਬਕ ਗੁਮਰਾਹ ਸਗ ਨੂੰ ਨਾਂ ਪੜ੍ਹਾਈ ।
 ਕਤੇ ਤੋਂ ਲਿੰਗ ਅਪਨਾ ਨਾ ਚਰਾਈ ॥
 ਕਮੀਨਾਂ ਆਕਬਤ ਹੋਵੇ ਕਮੀਨਾਂ ।
 ਜੋ ਰਖਸੀ ਨਾਲ ਉਸਤਿਦਾਂ ਦੇ ਕੀਨਾ ॥
 ਕਵੀ ਜੀ ਕਿਸੇ ਸ਼ਗਿਰਦ ਦੇ ਸਤਾਈ ਹੋਏ ਏਹ ਲਿਖਦੇ
 ਦਿਸਦੇ ਹਨ।

ਮੀਆਂ ਨੌ ਰੋਜ਼

ਮੀਆਂ ਮੁੰਹੰਮਦ ਬਖਬ ਤਖਲਸ “ਨੌ ਰੋਜ਼” ਮੁਲਤਾਨੀ ਦੇ ਮਬਹੂਰ ਕਵੀ ਹੋਏ ਹਨ। ਏਹ ਮੁਬਾਰਕ ਪੁਰ ਰਿਆਸਤ ਬਹਾਵਲ ਪੁਰ ਦੇ ਵਸਨੀਕ ਸਨ। ਏਹਨਾਂ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਕਾਫੀਆਂ ਤੇ ਡੇਹੁੜਿਆਂ ਵਿਚ ਹੈ ਅਰ ਮੁਲਤਾਨੀ ਦੇ ਸ਼ੋਕੀਨ ਇਸ ਨੂੰ ਬੜੀ ਕਦਰ ਨਾਲ ਵੇਖਦੇ ਹਨ ॥

ਕਵਿਤਾ ਦਾ ਰੰਗ ਕੁਝ ਕੁਝ ਸੂਫੀਆਂ ਨਾਲ ਮਿਲਦਾ ਹੈ ਸਿੰਗਾਰ ਰਸ ਵੀ ਚੰਗਾ ਬੱਧਾ ਹੈ, ਡੇਉੜੇ ਹਾਸ਼ਮ ਨਾਲ ਮਿਲਦੇ ਜੁਲਦੇ ਹਨ। ਏਹਨਾਂ ਨੇ ਚੋਖੀ ਕਵਿਤਾ ਲਿਖੀ ਅਰ ਇਕ ਦੀਵਾਨ ਵੀ ਬਨਾਇਆ, ਫਾਰਸੀ ਕਵਿਤਾ ਦੇ ਨਮੂਨੇ ਤੇ ਬੋਲੀ ਸਾਫ ਸੁਥਰੀ ਮੁਲਤਾਨੀ ਹੈ।

ਵੰਨਗੀ:-

ਦੋਹੜੇ

ਸੂਲੀ ਚੜ੍ਹਨ ਤੋਂ ਅੜਨ ਕਨੇਵੇਂ ਜਿੱਥੇ ਸਾਂਗ ਦਿਲਾਂ ਦੇ ਅੜਦੇ, ਦੂਰ ਨਾ ਖੜਦੇ। ਝਲ ਝਲ ਚੋਟਾਂ ਚਾਟਾਂ। ਮੰਹ ਤੇ ਜੋਰੀ ਜੋਰ ਛੜਦੇ, ਦੂਰ ਨ ਖੜਦੇ। ਹਿਕ ਵਜ਼ਕੀ ਮਾਹਬੂਬਾਂ ਦੇ ਬਿਯਾ ਦੁੱਖ ਦੁੱਖ ਝੜ ਝੋਲੀ ਵੜਦੇ, ਦੂਰ ਨ ਖੜਦੇ। ਸਿਕ ਸਾਂਵਲ ਦੀ ਸਾਜੇ ਨਿੱਤ ਦਿਲ ਤੜਦੇ ਸੀਨੇ ਸੜਦੇ ਦੂਰ ਨ ਖੜਦੇ ॥

ਸਿਕ ਸੁਨਾਇਆ ਉਭਾ ਟੁਰ ਟੁਰ ਸਾਂਗ ਪਿਉਸੇ ਲੰਮੇ, ਡੇਖੋ ਸਮੇਂ। ਦਿਲ ਕੌਂ ਦੋਸਤ ਨ ਘਨ ਦੇ ਤੋੜੇ ਡੇਵਾ ਬਾਝ ਦਰੱਮੇ ਡੇਖੋ ਸਮੇਂ। ਕਥ ਛੋੜੇ ਸੰਗਸੰਗੀਆਂ ਦੇ ਕਥ ਛੋੜੇ ਜਾਏ ਜੱਮੇ, ਡੇਖੋ ਸਮੇਂ। ਏ ਰੋਲੇ ਗਲ ਪਾਵੇ ਮੋਠੜੇ ਗੋਲ ਕਵਾਰੀ ਕੰਨੇਂ ਡੇਖੋ ਸਮੇਂ।

ਸੱਸੀ ਜਾਂਦੀ ਚੰਦਰ ਜੇਹੀ ਪਰ ਇਸ਼ਕ ਪਵਾਏ ਧੱਟੇ । ਵੱਟੇ ਜਿਸ
 ਨੂੰ ਮੂਲ ਨਾ ਲੱਗਨ ਮਾਸਾ ਰੱਤੀ ਨਾ ਘੱਟੇ ॥ ਪੱਟੇ ਵਾਲੇ ਤੇ
 ਫੁਲਵਾਲੇ ਪਾਵੇ ਸੌਜ਼ ਦੇ ਵਟੇ । ਪਈ ਨਾ ਨੌਹੌਜ ਸੱਸੀ ਤੋਤੇ
 ਸਿਰ ਪੈਨ ਲੱਖ ਵੱਟੇ ॥ ਇਕ ਲੋਕਾਂ ਦੇ *ਤਾਂਘਨੜੇ ਬੇਈਆਂ
 ਬਿਰਹੋਂ ਦੀ ਭਾਂਹੀਂ ਬੱਲੀਆਂ । ਸੜ ਗਿਆ ਬਦਨ ਸੜ੍ਹਦਾ
 ਸੈ ਸੈ ਸੇਕ ਹਵਾਜ਼ਾਂ ਝੱਲੀਆਂ । ਯਾਰ ਨਾ ਆਣ ਸੁਹਾਈਆਂ
 ਅਸਲੋਂ ਸ਼ੈਹਰ ਸਾਡੇ ਦੀਆਂ ਗਲੀਆਂ । ਵੇਂਦੇ ਮਿਨਤ ਕਰੇਂਦੇ
 ਥਕ ਗਈਆਂ ਰੋਜ਼ ਪੈਰਾਂ ਦੀਆਂ ਤਲੀਆਂ । ਨੌਹੌਜ ਆਨ
 ਸੁਹਾਏ ਹਾ ਹਿਕ ਵਾਰ ਜਵਾਨੀਆਂ ਫਲੀਆਂ ॥

ਹਾਥਮ ਦਾ ਰੰਗ ਹੈ । ਕਹੀ ਸੋਹਣੀ ਕਵਿਤਾ ਹੈ:-

ਮਾਹੀ ਮਿਠੜਾ ਕੋਲ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਸੈਂ ਰੋੜੇ ਵੇਸ ਕਰੇਸਾਂ ਕਰ
 ਡਖਲੇਸਾਂ । ਮੈਲੇ ਵੇਸ ਲਹੋਸਾ ਦਹੂਸਰ ਜਟੇ ਪੁਛਸਨ
 ਬੈਸਾਂ ਕਰ ਡਖਲੇਸਾਂ । ਦਿਲਬਰ ਕੌਨ ਵਿਚ ਗੋਸ ਚਿਲਦੇ
 ਜਾਂਈ ਹੁਰ ਬਲਹੇਸਾਂ ਕਰ ਡਖਲੇਸਾਂ । ਦੁਸ਼ਮਨ ਦੂਤੀਆਂ
 ਸਾਰੀਆਂ ਕੂੰ ਹਿਕ ਨੋਹ ਨਾ ਡੇਖਨ ਡੇਸਾਂ । ਨੌ ਰੋਜ਼ ਏਹੋ
 ਦਰਦ ਦਰਦਾ ਮੈਂ ਮਿਠੜੀਆਂ ਸਿਰ ਚਲੇਸਾਂ ਕਰ ਡਖਲੇਸਾਂ ।
 ਥੇਈ ਬੇ ਅਮਲੀ ਕਮਲੀ ਹਿਕੈ ਤੇਖ ਮਹੱਬਤ ਪਾਵਾਂ ।
 ਨੌ ਰੋਜ਼ ਹੱਥ ਸੋਹਣਿਆਂ ਦੇ ਵੰਡ ਬਾਝ ਖਰੀਦ ਵਖਾਵਾਂ ।
 ਕਿਸਮਤ ਸਾਂਗ ਬਨਾਏ ਆ ਵਲ ਨੈਨ ਨੈਨਾਂ ਦੇ ਵੇਖਨ ।
 ਮੰਝ ਕੁਣੋਂ ਤਨ ਤਰੁਟਨ ਦੀਦਾ ਰਾਹ ਸਜਨਾ ਦਾ ਵੇਖਨ ।
 ਤਾਂਘ ਸਤਾਈਆਂ ਦਿਲੀਂ ਅਸਾਡੀਆਂ ਨਿਤ ਪਤਨਾਂ ਦੇ
 ਵੇਖਨ ॥

*ਤਨਾੜੇ, ਨਿਹੋਰੇ ।

ਸੂਲ ਪਏ ਸਿਰ ਪੁਰ ਮੈਂਡੇ ਬਧ ਇਸ਼ਕ ਚੁਆਈਆਂ ਪੰਡਾਂ ।
 ਪੈਰੀਂ ਖਾਰ ਰੇ ਬਾਰ ਬਿਰਹੋਂ ਖਾਣੀ ਹਥ ਲਵਾਈਆਂ ਕੰਡਾਂ ।
 ਤੁਦ ਫਰਾਕ ਨ ਪਾਵਨ ਭੇਵੇ ਸੌ ਸੌ ਰੀਤ ਪਲੰਡਾਂ ।
 ਨੋਂਹੁ ਨੋਂ ਰੋਜ਼ ਮਹਾਂਗਾ ਤੇਜ਼ੇ ਤਰ੍ਹਾਟੇ ਤਾਂਵਲ ਰੀਡਾਂ ॥

ਏਹ ਕਵੀ ਫਾਰਸੀ ਦੇ ਚੰਗੇ ਜਾਨੂੰ ਸਨ ਇਸ ਕਰਕੇ ਏਹਨਾਂ
 ਅਪਨੀ ਕਵਿਤਾ ਨੂੰ ਫਾਰਸੀ ਦੀ ਰੰਝਨ ਦਿਤੀ ਹੈ ਅਰ ਕਿਧਰੇ
 ਵਜ਼ਨ ਵੀ ਗਜ਼ਲ ਦਾ ਵਰਤਿਆ । ਜੀਕਨ:-

ਰੂਤ ਆਈ ਰੁਖਸਾਰ ਚਮਨ ਤੇ ਗੁਲ ਫੁਲ ਖਿਲੇ ਤਾਜ਼ੇ ।
 ਗੁੰਚਾ ਤੰਗ ਤੇ ਰੰਗ ਗੁਲਾਬੀ ਗਇਆ ਨਰਗਸ ਬਾ ਨਾਜ਼ੇ ।
 ਬੁਲ ਬੁਲ ਬਈ ਖੁਸ਼ਹਾਲ ਸੁਨਾਏ ਐਨ ਵਸਾਲ ਆਵਾਜ਼ੇ ।
 ਦਾਇਮ ਦਰਦ ਮੰਦਾ ਕੌਂ ਐਵੇ ਨਾਜ਼ ਦੇ ਨਾਲ ਨਿਯਾਜ਼ੇ ।
 ਨੈਬਤ ਇਸ਼ਕ ਹਰ ਇਜ਼ਹਾਰੇ ਨਿਡ ਨਿਡ ਨੋਂ ਆਗਾਜ਼ੇ ।
 ਨੋਂ ਰੋਜ਼ਾ ਐ ਇਸ਼ਕ ਕਦੀਮੀ ਦਰ ਦਰਸਾਂ ਦਮ ਬਾਜ਼ੇ ॥

ਗਜ਼ਲ ਤੇ ਬਨਾਈ, ਪਰ ਅਲੂਨੀ ਖਿਚੜੀ ਕਰ ਵਖਾਈ,
 ਨਾ ਪੜ੍ਹਨ ਵਾਲੇ ਨੂੰ ਸਵਾਦ ਨਾਂ ਸੁਨਣ ਵਾਲੇ ਨੂੰ । ਨੋਂ ਰੋਜ਼ ਹੋਰਾਂ
 ਦਾ ਜ਼ੋਰ ਡੋਹਜ਼ਿਆਂ ਵਿਚ ਈ ਹੈ । ਏਹਨਾਂ ਨੇ ਕਾਫੀਆਂ ਵੀ
 ਲਿਖੀਆਂ ਹਨ, ਪਰ ਅੰਤਕ ਪਦ ਵੱਖਰੇ ਢੰਗ ਈ ਵਰਤੇ ਹਨ
 ਪੰਜਾਬੀ ਕੰਨ ਨੂੰ ਰਸ ਘਟ ਆਉਂਦਾ ਹੈ, ਪਰ ਮੁਲਤਾਨੀ ਮੋਹਤ
 ਫਾਰਸੀ ਪਦ ਵੀ ਢੇਰ ਵਰਤਨ ਕਰਕੇ ਸਵਾਦ ਉਡ ਗਿਆ ॥

ਵੰਨਗੀ ਕਾਫੀਆਂ:---

ਪਈ ਬਾਦੇ ਸੁਮਾਲ ਦੀ ਲੁਰਿਕ ਲੁਰਿਕ ।
 ਲੰਘ ਆਵਨ ਬਦਲੇ ਸੁਰਕ ਸੁਰਕ ॥
 ਅਖੀਂ ਠੱਕੀਆਂ ਵਲ ਵਲ ਫੁਰਕ ਫੁਰਕ ।

ਲਗੀ ਬਦਲ ਰੱਜਨ ਆਈ ਸਾਵਨ ਰੁਤ ॥
 ਇਕ ਵਾਰ ਸੇਹਨ ਤੇ ਬਈ ਚਿਕ ਚਿਕ ।
 ਰਲ ਟੁਰਨ ਸਈਆਂ ਸਭ ਵਿਲਕ ਵਿਲਕ ॥
 ਮਿਠੀ ਦਿਲ ਕੌਂ ਸਿਕ ਤੈਂ ਯਾਰ ਦੀ ਛਿਕ ।
 ਕਰ ਸਾਂਗ ਮਿਲਨ ਆਈ ਸਾਵਨ ਰੁਤ ॥

ਪਤਨੋ, ਜੀਵੇਂ ਪਾਰ ਲੰਘਾ, ਬੇੜੀ ਵਾਲਿਆ ਮੀਰ ਮਲਾਹ ।
 ਵੰਡਣਾ ਯਾਰ ਦੀ ਝੋਕ ਜਰੂਰ, ਲੰਘਣਾ ਸਾਂਕੇ ਪੈਹਲੜੇ ਪ੍ਰੂਰ,
 ਨਾ ਕਰ ਝਗੜਾ ਵੰਜ ਉਠਾ ॥ ਲੰਘ ਪਾਰੋਂ ਵਿਲਦਾਰ ਦੇ
 ਵੈਸਾਂ, ਜਿਥ ਕਥ ਤੈਂ ਕੌਂ ਯਾਦ ਕਰੈਸਾਂ, ਅਜਨ ਦੀ ਹੁਨ
 ਬੀਸੋਂ ਰਾਲਾ ॥ ਜੀਵੇਂ ਬੇੜੀ ਨਾਲ ਹਮੇਸਾ, ਵੈਹਨੇ ਵੈਹਨ
 ਨ ਗਾਲ ਹਮੇਸਾਂ, ਵੈਹਲਕ ਸਾਂਕੋਂ ਪਾਰ ਪੌਂਚਾ ॥ ਵੰਜ ਤੇਚਪੇ
 ਸੰਭਲ ਤੇ ਚੋਲੀ, ਸਾਂਕੇਂ ਅੱਧ ਦਰਿਆ ਨਾ ਰੋਲੀ, ਹੈ ਗਲ
 ਤੈਂਤੇ ਲਾਜ ਏਹਾ ॥ ਤੂੰ ਸਰਦਾਰ ਪਤਨ ਦਾ ਸਾਈਂ, ਸਾਂਕੋਂ
 ਕੰਦੀ ਪਾਰ ਪੌਂਚਾਈ, ਡੇਸੀ ਤਾਂ ਕੌਂ ਅਜਰ ਖੁਦਾ ॥ ਪੱਤਨ
 ਤੇਰੇ ਤੋਂ ਆਸੋਂ ਵੈਸਾਂ, ਪਏ ਤਿੜ ਤੇ ਵੱਡ ਪੈਰ ਨ ਡੇਸੋਂ,
 ਡੇਖੀ ਸਾਡਾ ਜੁਹਟ ਵਫਾ ॥ ਮੀਰ ਮਲਾਹ ਹੈਂ ਚੰਦਲ ਝਨਾਂ
 ਦਾ, ਸੂਹਾਂ ਸਾਡੀਆਂ ਘੜੀਆਂ ਡੇਹਾਂ ਦਾ, ਆ ਵਿਛੜੇ ਕੌਂ
 ਦੇਸਤ ਮਲਾ ॥ ਜੇ ਨੋ ਰੋਜ ਕੌਂ ਥੋੜਾ ਲਾਵੈਂ, ਚੜ੍ਹਦੇ ਸਾਨੂੰ
 ਪਾਰ ਪੁਚਾਵੈਂ, ਡੇਖਾਂ ਦਿਲਬਰ ਨਾਜ਼ ਅਦਾ ॥

ਕੇਹਾ ਸੋਹਨਾ ਰੰਗ ਬੱਧਾ ਹੈ । ਪੱਤਨ ਤੇ ਮਲਾਹ ਅਗੇ
 ਅਰਜੇਈ, ਦਿਲ ਦੀ ਤਾਂਘ ਪਿਆਰੇ ਨੂੰ ਮਿਲਨ ਦੀ, ਛੇਤੀ ਪਾਰ
 ਲੰਘਨ ਦੀ ਛਿਕ ਨੂੰ ਕੇਹੀ ਸੋਹਣੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਨਭਾਇਆ ਹੈ ॥

ਮੰਨ ਸਾਡੀ ਦਿਲਬਰ ਯਾਹ ਸਲਾਹ,
 ਨਾ ਫੇਰ ਮੰਨ ਹੋ ਖਮਖੂਰ ਮਲਾਹ ॥

ਧੱਮੀ ਰਾਤ ਤੇ ਸੇਜ ਤਿਆਰ ਹੋਵੇ,
 ਹਿੱਕੇ ਢੰਗ ਤੇ ਸੰਗ ਸੰਗਾਰ ਹੋਵੇ,
 ਬਯਾ ਲਟ ਪਟ ਬੋਸ ਕਨਾਰ ਹੋਵੇ,
 ਮਨਜੂਰ ਕਰੇ ਇਕ ਵਾਰ ਸਲਾਹ ॥
 ਲਿਖਿਆ ਹੋਸੀ ਕਿਸਮਤ ਮਾੜੀ ਕੌਂ,
 ਚਸੀ ਵਾੜਾ ਸੌਲਾ ਸਾੜੀ ਕੌਂ,
 ਹੈ ਜੀਵਨ ਗੋੜ ਉਜਾੜੀ ਕੌਂ,
 ਯਾ ਤਾ ਮਾਰਨ ਹੈ ਤਲਵਾਰ ਸਲਾਹ ॥
 ਨੌ ਰੋੜ ਜੇ ਕਿਸਮਤ ਫੇਰ ਫਿਰੀ,
 ਹਨ ਸਾਂਵਲ ਸਾਡੇ ਨਿਰੀ ਪਰੀ ।
 ਏਹੋ ਵਾ ਰਾਜੇ ਨਾ ਫੇਰ ਫਿਰੀ,
 ਕਰੇ ਅਸਲੋਂ ਪੀਤ ਪਿਆਰ ਸਲਾਹ ॥
 ਠਮ ਠਮ ਕਰ ਆਏ ਮਾਹ ਬਦਰ,
 ਜ਼ਰਾ ਝੂਬ ਨਿਗਰ ਦਰ ਹਰ ਲਹਰ ॥
 ਕਿਆ ਜੁਲਫ਼ ਦੇ ਪੇਚ ਅਵੱਲੜੇ ਨੀ,
 ਕਿਆ ਵਲ ਵਲ ਛਲ ਛਲ ਛੱਲੜੇ ਨੀ ।
 ਹਰ ਵੇਲੜੇ ਜਾਦੂ ਭਲੜੇ ਨੀ,
 ਹੱਥ ਲਾਵੇਂ ਡੇਖਾਂ ਫਿਕਰ ਕਰ ਕਰ ।
 ਮੱਥੇ ਮਾਂਗ ਸੰਘੂਰੀ ਲਾਲੜੇ ਨੀ,
 ਕੰਨੀ ਪੁਰ ਪੁਰ ਚਿਨੇ ਵਾਲੜੇ ਨੀ ।
 ਕਿਆ ਸਬਜ਼ੇ ਅਬਰੂ ਵਾਲੜੇ ਨੀ,
 ਵਾਹ ਨਕਸ ਮੋਹਨ ਦਿਲਕਸ਼ ਦਿਲਬਰ ॥
 ਦੋ ਨੋਨ ਮਿੱਠੇ ਮਦੁਵੇ ਮਬਰਬ,
 ਮਿਯਗਾਂ ਤਿੱਖੇ ਜਿਵੇਂ ਨੇਸ਼ ਅਕਰਬ ।
 ਤਰ ਤਰ ਨਿਗਹਾਂ ਖੂਨ ਤਲਬ,

ਤਰਫੈਨ ਲੜਨ ਹੱਬ ਕਰ ਖੰਜਰ ॥
 ਰੁਖਸਾਰ ਉਤੇਂ ਗੁਲਜ਼ਾਰ ਸਦਕ ।
 ਗੁਲਕਾਰ ਹਜ਼ਾਰ ਬਹਾਰ ਸਦਕ ।
 ਯਲਗਾਰ ਤੇ ਮੁਸ਼ਕ ਅੰਬਾਰ ਸਦਕ,
 ਹਮ ਖਾਲੇ ਸਿਆਹ ਖਾਦਮ ਬਰਦਰ ।
 ਨੱਕ ਨੱਥ ਵੇਖੋ ਬੋਲਾ ਬੈਨਸਰ,
 ਬੰਦ ਬੰਦ ਬੀਏ ਜ਼ਿਚਰ ਹਰ ਗੌਹਰ ।
 ਅਸਵੇ ਗਮਜ਼ੇ ਭਰ ਜੋਰ ਕਹਰ,
 ਵਾਹ ਮਰਕ ਮੁਘਕ ਲਬ ਸੀਰ ਸ਼ਕਰ ।
 ਬਾਂਹ ਲੋਡ ਭੇਖੋ ਧਜ ਟੋਰ ਭੇਖੋ ।
 ਵਾਹ ਪਤਲੀ ਕਮਰ ਬਾ ਜੋਰ ਭੇਖੋ ।
 ਲਭਕਰ ਸੰਗਾਰ ਦਾ ਹੋਰ ਭੇਖੋ ।
 ਕਮ ਕਮ ਕਰ ਘਨ ਘਨ ਨੇਵਣ ॥
 ਚਲ ਗੈਰ ਕਨੋਂ ਕਰ ਸਾਫ ਅੱਖਨ,
 ਨੌ ਰੋਜ਼ ਕਰੋ ਨਿਤ ਨੌ ਦਰਸਨ ।
 ਹੈ ਮੈਹੜ ਜਦੀਦ ਨਾ ਸ਼ਿਅਰ ਕੁਹੱਨ,
 ਢੇਹਾ ਘਾਥ ਡਸੀ ਵਾ ਵਾਹ ਰਾਬਰ ॥

ਕਵੀ ਜੀ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਬੜੀ ਸੁੰਦਰ ਅਰ ਰਸਦਾਦਿਕ ਹੈ ।
 ਪੰਜਾਬੀ ਦੇ ਉਚੇ ਕਵੀਆਂ ਨਾਲ ਟਾਕਣਾ ਖਾਂਦੇ ਹਨ ਅਰ ਮੁਲਤਾਨੀ
 ਵਿੱਚ ਤੇ ਏਹਨਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਦਾ ਕੋਈ ਈ ਕਵੀ ਹੋਸੀ ॥

ਮੀਆਂ ਬਖਸ਼

ਇਹ ਕਵੀ ਵੀ ਮੁਲਤਾਨੀ ਦੇ ਮਸ਼ਹੂਰ ਕਵੀਆਂ ਵਿਚੋਂ ਹਨ ।

ਏਹਨਾਂ ਦੀ ਬਾਣੀ ਨੌਰੋਜ਼ ਨਾਲ ਕੁਝ ਕੁਝ ਮਿਲਦੀ ਹੈ ਅਰ ਉਤੇ
ਰੰਗਨ ਤੇ ਵੈਹਨ ਵੀ ਹੈ। ਸਫੀਆਂ ਦਾ ਰੰਗ ਬਾਜੀਆਂ ਕਾਫੀਆਂ
ਵਿਚ ਝਲਕ ਮਾਰਦਾ ਹੈ ਬੋਲੀ ਛੇਰ ਪੰਜਾਬੀ ਨਾਲ ਮਿਲਦੀ ਹੈ।

ਸੁਧ ਮੁਲਤਾਨੀ ਨਹੀਂ, ਵੰਨਗੀ:-

ਦੋਹੜੇ—

ਭੈਠ ਭਾਗ ਰਾਜ ਬਾਬਲ ਦਾ ਭਾਨੇ ਚਾਕ ਦੇ ਰੈਸਾਂ।
ਝੋਕ ਰਾਂਝਣ ਦੀ ਚੂਕ ਲਗੀ ਤਨ ਚੀਰ ਚਾਕ ਕਰੈਸਾਂ ॥
ਲਿਟਾਂ ਬਿਰਾਗਨ ਥੀਆਂ ਅੰਗ ਅੰਗ ਖਾਕ ਰਲੈਸਾਂ ।
ਬਖਸ਼ ਪਿਆਰੇ ਚਾਕ ਬਾਝੋਂ ਉਠ ਪਈ ਰਾਮਨਾਕ ਜਲੈਸਾਂ ॥
ਚੜ੍ਹਦੇ ਸਾਂਵਨ ਮੀਂਹ ਬਰਸਾਵਨ ਕੋਇਲ ਬੋਲੇ ਰਾਤੀਂ ॥
ਅਗਨ ਪਪੀਹੇ ਚਿਲਕਨ ਚੇਹੇ ਗੁਨਾ ਗੁਨਦੀਆਂ ਬਾਤੀਂ ॥
ਝਲਕ ਲਿਸਕ ਲਿਸਕਾਰ ਬਦਲ ਰਾਜ ਝਿਮਝਿਮਮੀਂਹਬੂਸਾਂਤੀਂ ॥
ਬਖਸ਼ ਭੈਂ ਮਸਰੂਰ ਥੀਵਾਂ ਏ ਦੇਖ ਲੈ ਨੂਰ ਸਫਾਤੀਂ ॥

ਬਰਸਾਤ ਦਾ ਕੇਹਾ ਸੇਹਨਾ ਰੰਗਾ ਬੱਧਾ ਹੈ ਕਮਾਲ ਕੀਤਾ ਹੈ ॥

ਹਾਲ ਬੇਹਾਲ ਕੰਗਾਲ ਫਿਰਾਂ ਗਿਆ ਫਟ ਝਨਾਂ ਦਾ ਜੱਟ ਸਾਨੂੰ ।
ਲੱਗਾ ਫੱਟ ਅਲੱਟ ਕੁਲੱਟ ਕਰਾਂ ਗਿਆ ਝੱਟ ਵਿਚ ਫਟਕੇ ਸਟ ਸਾਨੂੰ ।
ਏਨ ਫਟ ਕੌਂ ਝਟ ਕੀਤਾ, ਅੱਚਾ ਚੇਤ ਲੱਗੀ ਸਿਰ ਸੱਟ ਸਾਨੂੰ ।
ਬਖਸ਼ ਸੱਦੀਆਂ ਸਿਰ ਚਾਂਵਨ ਮਟੀਆਂ ਇਸ਼ਕ ਚਵਾਏ ਮੱਟ ਸਾਨੂੰ ।
ਦਰਦ ਸਿਆਲੇ ਪਾਇਮ ਆਪੇ ਫੇਰ ਕੇਂਦੇ ਰਾਲ ਘੱਤਾਂ ।
ਸਵਲੜੇ ਦਰਦ ਰੰਵਾਨੀ ਕੌਂ ਖੜੇ ਮਾਰਨ ਪਲ ਪਲ ਲੱਤਾਂ ।
ਨੈਨ ਨ ਰੈਂਹਦੇ ਤ੍ਰਿਮਨੇ ਬੈਠਾਂ ਵੈਨ ਕਜਾਂ ਕੇ ਕੱਤਾਂ ।
ਇਸ਼ਕ ਵੰਵਾਈਆਂ ਮੱਤਾਂ ਕੁਝ ਹੁਨ ਬਖਸ਼ ਨਾਂ ਲਕਸਾਂ ਮੱਤਾਂ ॥

ਈ ਨਾਹ ਕੁਫਰ ਗਲ ਪਾਕੇ ਤਾਰਕ ਹੋਏ ਈਮਾਨੋ ।
 ਤਸ਼ਬੀਹ ਤੋੜ ਵੱਡੇ ਤਿੰਦਨਾ ਨੇ ਗੁਜ਼ਰੇ ਬੇਦ ਗਿਆਨੋ ।
 ਛਰ ਇਸਲਾਮ ਦੀ ਜਾ ਨਹੀਂ ਜੇਹੜੇ ਟਪ ਖੜੇ ਇਮਕਾਨੋ ॥
 ਬਖਸ਼ ਈਮਾਨ ਕੌਂ ਖਬਰ ਨਾ ਕਾਈ ਇਸ਼ਕ ਆਇਆ ਹੋਰ ਮਕਾਨੋ ।
 ਸੇਹਣੈ ਮੁਖ ਮਾਹਤਾਬ ਉਤੇ ਘੁੰਡ ਖੇਲ੍ਹ ਤਾਂ ਜਾਨ ਕੁਰਬਾਨ ਕਰਾਂ ।
 ਮੈਡੇ ਇਜ਼ਜ਼ ਨਿਆਜ਼ ਤੇ ਅਰਜ਼ ਭਾਵਨ ਢੋਲ ਤਾਂ ਜਾਨ ਕੁਰਬਾਨਕਰਾਂ ।
 ਮੈਡੇ ਹਾਲ ਬੇਹਾਲ ਤੇ ਮੇਹਰ ਸੇਤੀ ਮੰਹੋ ਬੇਲ ਤਾਂ ਜਾਨ ਕੁਰਬਾਨਕਰਾਂ ।
 ਮੈਡੇ ਬਖਸ਼ ਦੇ ਸਾਮੂਨੇ ਲਕ ਢੋਲ ਕਕਰ ਜੋਲ ਤਾਂ ਜਾਨ ਕੁਰਬਾਨਕਰਾਂ ।
 ਆਪੇ ਆਪ ਸਹੀ ਕਰ ਜਾਨੇ ਤੁਮ ਗੰਗਾਤੁਮ ਬੈਤ ਅਲਾਹ ।
 ਬੇਦ ਗਿਆਨ ਤੁਮਾਰੇ ਅੰਦਰ ਤੁਮ ਹੋ ਖਾਸ ਕਲਾਮ ਅਲਾਹ ।
 ਕਿਸ਼ਨ ਕਹੂੰ ਓਂਕਾਰ ਕਰੂੰ ਯਾ ਕਹੂੰ ਅਲੈਕ ਸਲਾਤ ਅਲਾਹ ॥
 ਬਖਸ਼ ਕਹੂੰ ਹਰਨੰਦ ਗੁਰੂ ਖੁਦ ਕਹੂੰ ਬਢੀ ਨਬੀ ਅਲਾਹ ॥
 ਸਾਰਾ ਸੁਫੀਆਂ ਦਾ ਰੰਗ ਹੈ, ਕਵੀ ਜੀ ਨੂੰ ਸੁਫੀਆਂ ਦੀ ਸੰਗਤ
 ਸੀ, ਤਾਂਹੀ ਬੁਲ੍ਹੇ ਵਾਂਗੂ ਖੁਲ੍ਹੇ ਬੋਲਦੇ ਹਨ ॥

ਕਾਫੀਆਂ -

ਟੇਕ:- ਜੋਗੀ ਟੇਖ ਕਿਵੇਂ ਉਠ ਆਂਦਾ ਮੱਈਆਂ ਮਿਠੜੇ ਮਿਠੜੇ
 ਬੈਨ ਵਜਾਵੇ ਠੁਮਕ ਠੁਮਕ ਠੁਮਕਾਂਦਾ ਸੱਈਆਂ । ਇਸ ਜੋਗੀ
 ਦੇ ਨਾਚ ਅਵਲੜੇ ਮੁਸਕ ਮੁਸਕ ਮੁਸਕਾਂਦਾ ਸੱਈਆਂ । ਮਦਵੇ
 ਮਦਵੇ ਨੈਨ ਬਨਾਕੇ ਜੋਗੀ ਜੋਗੀ ਮਨ ਭਾਂਦਾ ਸੱਈਆਂ । ਜੋਗੀ
 ਮੈਂ ਘਰ ਮੂਲ ਨਾਂ ਆਂਦਾ ਜੇ ਨਾਗ ਬਿਰਹੋ ਖਾਂਦਾ ਸੱਈਆਂ ।
 ਇਸ ਜੋਗੀ ਦੀ ਦਰਦ ਟੰਦਾਨੀ ਗਲ ਗਿਆ ਮਾਸ ਹੱਡਾਂ ਦਾ
 ਸੱਈਆਂ । ਆ ਜੋਗੀ ਬਾਲਾ ਹਰਦਮ ਆਵੇਬਾਝ ਤੇਰੇ ਜਿਉੜਾ
 ਮੁਂਦਾ ਸੱਈਆਂ । ਹੁਨ ਜੋਗੀ ਕੇ ਮੈਂ ਸੰਬਾਤਾ ਰਾਂਝਨ ਚਾਕ ਤਾ

ਗਾਂਦਾ ਸੱਈਆਂ। ਇਸ ਜੋਗੀ ਕੇ ਮੈ ਰਜ ਰਜ ਲੱਸਾਂ ਵਿਛੜੀਆਂ
ਗੋਈਆਂ ਤੇਹਾਂਦਾ ਸੱਈਆਂ। ਘੋਲਾਂ ਜੋਗੀ ਯਾਰਦੇ ਨਾਮ ਤੋਂ
ਰੰਗਪੁਰ ਬੈਹਰ ਖੇੜੀਆਂ ਦਾ ਸੱਈਆਂ। ਯਾਰ ਮੇਰੇ ਸਿਰ ਆਨ
ਲਹਾਇਆ ਬਖਸ਼ ਏਹ ਬਾਰ ਗਮਾਂ ਦਾ ਸੱਈਆਂ।

ਹੀਰ ਦੀ ਜਬਾਨੀ ਜੋਗੀ ਦੇ ਭੇਸ ਵਿਚ ਰਾਂਝਨ ਵੀ ਜੀ ਅਤੇ
ਕਰਾਈ ਪਰ ਡਾਫੀ ਸੋਹਣੀ। ਹੀਰ ਦਾ ਜੀ ਫੋਲਕੇ ਸਾਮ੍ਰਾਜਨੇ ਰਖ ਦਿਤਾ
ਵਾਰਸ ਵਾਂਗਰ ਅੰਦਰ ਝਾਤੀ ਪਾਈ ਹੈ।

ਅਸੀਂ ਰੰਜੀਆਂ ਨੂੰ ਮਸਰੂਰ ਕਰੋ। ਦਰ ਆਈਆਂ ਨਾ ਦੂਰ
ਕਰੋ। ਕਰ ਗੌਰ ਤੇ ਚਾ ਮਨਜ਼ੂਰ ਕਰੋ। ਅਸਾਂ ਭਾਂਦੀਆਂ
ਖਾਹ ਨ ਭਾਂਦੀਆਂ ਕੋਂ॥ ਲਗੀ ਪੀਤ ਪ੍ਰੀਤ ਮਜ਼ੀਦ ਕਰੋ।
ਨਾ ਆਪ ਕੋਂ ਸਾਫ਼ ਬਈਦ ਕਰੋ। ਤੁਸਾਂ ਬੇਸ਼ਕ ਯਾਰ ਖਰੀਦ
ਕਰੋ। ਅਸਾਂ ਬਾਂਦੀਆਂ ਮੁਫਤ ਵਕਾਂਦੀਆਂ ਕੋਂ॥ ਕਰ ਮੇਹਰ
ਪਿਆ ਦਿਲਯਾਦ ਕਰੇ, ਏਹ ਉਜੜੇ ਥਾਨ ਅਬਾਦ ਕਰੋ।
ਬੇਚਾਰਿਆਂ ਤੇ ਅਮਦਾਦ ਕਰੋ, ਹੋਈ ਮੁਦਤ ਬੋਹ ਕੁਰਲਾਂਦਿਆਂ
ਕੇ। ਕਢੀ ਬਖਸ਼ ਅਸਾਂ ਵਲ ਭਾਲ ਕਰੋ, ਆ ਨਾਲ ਵਿਸਾਲ
ਨਿਹਾਲ ਕਰੋ। ਜ਼ਰਾ ਭਾਲ ਬੋਹੋਂ ਖੁਸ਼ਹਾਲ ਕਰੋ, ਅਸੀਂ
ਫਟੀਆਂ ਦਰਦਾਂ ਦੀਆਂ ਕੌਂ॥

ਆਈ ਰੁਤ ਸਾਵਨ ਮਨ ਪਿਆਰੀ
ਅਬਰ ਘਟਾ ਘਟ ਗਜ ਗਜਕਾਰੇ। ਪਲ ਪਲ ਬਿਜਲੀ ਦੇ
ਰਮਕਾਰੇ ਬਰਸਨ ਮੇਤੀ ਬੂੰਦ ਫਵਾਰੇ। ਕਰ ਬਾਦਲ
ਹਫਤਾਰੀ॥

ਆਈ ਰੁਤ ਸਾਵਨ ਮਨ ਪਿਆਰੀ
ਮਿਠੜੀ ਪੈਨ ਮੇਰੇ ਮਨ ਛਾਵੇ। ਕੋਇਲ ਮਸਤ ਅਵਾਜ਼

ਸੁਨਾਵੇ । ਕੈਸੇ ਰੀਤ ਪਪੀਹਾ ਗਾਵੇ । ਰਿਮ ਝਿਮ ਮੇਘ
 ਮਲਹਾਰੇ । ਮਨ ਭਾਂਵਤ ਰੁਤ ਸਾਵਨ ਆਈ । ਕੁਲ ਸੈ ਤਰ੍ਹਾਂ
 ਸੰਗਾਰ ਬਨਾਈ । ਹੋਈ ਖੁਸ਼ਹਾਲ ਰਜ ਨਾ ਕਾਈ । ਪਾ
 ਛੁਰਹਤ ਯਕ ਬਾਰੀ ॥ ਅਜ ਕਲ ਡੇਖ ਰੁਤੀ ਰੰਗ ਭਰੀਆਂ ।
 ਹਨ ਗੁਲਸ਼ਨ ਮੈਂ ਸਬਜ਼ੀਆਂ ਤਰੀਆਂ । ਜੰਗਲ ਤਿੜਾ
 ਹੋਈਆਂ ਹਰੀਆਂ । ਹਰ ਕਸ ਖੂਬ ਸੰਗਾਰੇ ॥ ਬਖਸ਼ਾਇਆ
 ਸਾਵਨ ਘਰ ਘਰ । ਖੂਬ ਸੁਹਾਵਨ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਕਰ ਕਰ ।
 ਕਾਦਰ ਪੀਰ ਪਿਆਰੇ ਕੈ ਦਰ ਪਰ । ਕਰ ਸਿਸਦਾ ਲਖ
 ਵਾਰੀ ॥

ਲਾਈ ਅਲਫ ਅਗਨ ਮੇਰੇ ਤਨ ਮਨ ।

ਭੁਲ ਗਈ ਅਨ ਰਾਨ, ਇਨ ਬਿਨ ਉਨ ਬੁਨ ॥

ਪਿਰਮ ਕੀ ਮੁਰਲੀ ਕਾਨ ਬਜਾਵੇ । ਗੁਨਾ ਗੁਨ ਅਵਾਜ
 ਸੁਨਾਵੇ । ਹਰ ਹਰ ਪਾਸਿਓ ਧੂਮ ਮਚਾਵੇ । ਹੈ ਅਨਹਦ ਕੀ
 ਧੂਨ ਧੂਨ ਧੂਨ ਧੂਨ ॥

ਸੀਨੇ ਅੰਦਰ ਕੁਮ ਕੁਮ ਦੇਖੋ, ਯੋਹ ਤਮਾਬਾਘੁਮ ਘੁਮ ਵੇਖੋ ।
 ਲੂੰ ਲੂੰ ਰੰਗ ਰਗ ਤੁਮ ਤੁਮ ਦੇਖੋ । ਹੈ ਘੁੰਗਰੂ ਕੀ ਛਮ
 ਛਮ ਛਨ ਛਨ ॥ ਹੋਨ ਤੰਬੂਰ ਮਿਸਲ ਤਨ ਸਾਰੇ । ਕਿਆ
 ਬਮ ਜ਼ਬਰ ਖੁਲੀ ਹਰ ਤਾਰੇ । ਹਰ ਰਗ ਅਪਨਾ ਰਾਗ
 ਪ੍ਰਕਾਰੇ । ਅੱਖੀਆਂ ਖੋਲ ਡੇਖੋ ਕਲ ਘਣ ਘਣ । ਵਾਹਦਤ
 ਕਾ ਵੰਜਾਰਾ ਹੁੰ ਮੈਂ । ਹਰ ਰੰਗ ਢੰਗ ਮੈਂ ਸਾਰਾ ਹੁੰ
 ਮੈਂ । ਕਿਆ ਰੌਸ਼ਨ ਰੁਖਸਾਰਾ ਹੁੰ ਮੈਂ । ਰੰਗ ਰੂਪ ਦੇਖੋ ਤੋਤਨ
 ਧਨ । ਜਬ ਸੇ ਅਲਫ ਪੜ੍ਹਾਇਆ ਰਾਹਬਰ । ਕਰਕੇ ਨਜ਼ਰ
 ਮੁਨੱਵਰ ਅਨਵਰ । ਖੁਲੇ ਰਾਜ ਰਮ੍ਭੁਜ ਦੇ ਚਫਤਰ । ਦੇਖੀ
 ਸ਼ਕਲ ਖੂਬ ਜੜ ਬਨ ਤਨ । ਦੇਖੋ ਅਲਫ ਆਇਆ ਰੰਗ

ਭਰਿਆ । ਅਗੇ ਕਦਮ ਮੇਰੇ ਘਰ ਪਾਂਨੀ ਚਲਾਵੁ ।
 ਬਦਨ ਕਾ ਹਰਿਆ । ਵਾਹਵਾ ਠਾਨੁ ਬੁਝਾ ਰਾਜ
 ਬਨੁ ਧਨੁ । ਬਖਸ਼ ਯੇਹ ਜੋਤ ਜੱਗੀ ਜਬ ਆਵੁ । ਜਾਂਚੁ
 ਕਿਆ ਫਿਰ ਮਸਜਦ ਮੰਦਰ , ਦੋਖੇ ਕਾਦਰ ਰਾਹੀਂਦਾ,
 ਪਾਂਚੁ ਸੁਖ ਤਨ ਚੈਨ ਅਮਨ ਮਨ ॥

ਕਵੀ ਜੀ ਏਕਤਾ ਦੇ ਘਰ ਵਿਚ ਬੁਲ੍ਹੇ ਵਾਂਗੀ ਨਸੰਗ ਹੋ ਬੋਲੇ
 ਸ਼ਰੂ ਤੋਂ ਪਾਰ ਲੰਗਾ ਗਏ । ਮਸਜਦ ਮੰਦਰ ਦਾ ਭੈਦ ਉਠ ਗਿਆ
 ਪਰ ਸਭ ਕੁਝ ਹੁੰਦਿਆਂ ਵੀ ਅਪਨੇ ਪੀਰ ਗੁਰੂ ਕਾਦਰ ਕਲੰਦਰ
 ਮੇਹਮਾਂ ਤੋਂ ਬਾਹਰ ਨਹੀਂ ਹੋਏ ॥

ਮੀਆਂ ਬਖਸ਼ ਜੀ ਦੀ ਕਵਿਤਾ ਉਚੀ ਪਚਵੀ ਦੀ ਹੈ । ਪ੍ਰਤੋਂ
 ਤੋਂ ਅੰਦਰਲੀ ਵੰਨੇ ਥਾਤੀ ਪਾਂਵਦੀ ਹੈ । ਰਚਨਾਂ ਤੋਂ ਰਚਨ ਹਾਰੇ ਵਾਲੇ
 ਜਾਂਦੀ ਹੈ । ਇਹਨਾਂ ਦੀ ਬੋਲੀ ਵੀ ਪੰਜਾਬੀ ਹੈ ਐਪਰ ਮੁਲਤਾਂ
 ਰੰਛਣ ਚੁਕੂਰੀ ਹੈ ਜੇ ਜੇ ਨੌ ਰੋੜ੍ਹ ਹੋਰਾਂ ਸੰਗਾਰ ਰਸ ਵਿਚ ਕਮਾ
 ਵਖਾਇਆ । ਤਾਂ ਮੀਆਂ ਬਖਸ਼ ਹੋਰਾਂ ਵਾਹਦਤ ਵਿਚ ਰੁਤਬਾ ਪਾਇਆ
 ਏਹੀ ਨਹੀਂ ਰੁੱਤਾਂ ਦਾ ਰੰਗ ਵੀ ਚੰਗਾ ਬੱਧਾ, ਬਿਰਹਾਂ, ਤੇ ਇਸ਼ਕ
 ਨਹੀਂ ਭੁਲਾਇਆ ।

BKSNL-PUP

58758



ਭੁਧ ਸਿੰਘ

